

و هسمر المالف أن كي تصنيفات اورانك كامون كاربويو

سرسید کی ترقی کے اسباب

المرس وقع برنایسی ترقی سے باری وض تعلق ہے اور سے نزویک سربیدے و میں الماق کیا جا آہے اللہ معلق سے اور سے نزویک سربیدے و میں کا اس موقع برنایسی ترقی سے باری وض تعلق ہے اور سے نزویک سربیدے و میں کیا ہے کا فاسے ترقی کا کوئی ایسا ورجہ صاصل کیا ہے جوائی اعلیایا فون کے مقابلات کی گھوائن سے ایک لائن کا فاشین سے سربید کا وکرتے وقت کما کا گھڑی تا وہ ایک دوست سے ایک لائن کا فشین سے سربید کا وکرکے وقت کما کا گھڑی تا وہ ایک دوست سے ایک لائن کا فاشین وزیر کا میں بیابی کا گھڑی تا ہے۔

ایس بیابیونا توکسی بڑی امپارمین وزیر کا میں کے درجہ تک بی بیتا و کرنی کرمیں فاتر بید کی لائن بیتا ہے۔

ایس بیابیونا توکسی بڑی امپارمین وزیر کا می درجہ تک بی بیتا و کرنی کرمیں فاتر بید کی لائن بیتا ہے۔

مثال قابل تعليد بيجنة بين اسليه كي ترقي كاساب كيفتش كرنا فالبا فائروسي السليه المحام سربيدكى لائعن مين-جيساك أنكابتدائ حالات يزنظ كرين سي ظاہر بيوتا ہے- بعث مى ايسى خصوبيتين يائى جاتى مين جن برأ نكى ترقيات كى بنيا د قائم كياسكتى ، قطع نظراُن جها في م اوراخلا تی قابلیتون کے - جنکے بخشنے مین قدرت نے بہت ٹری فیاضی کی تھی اور جنگ فہر کو لئ منص براآ دمى نبين موسكتا-اتفاقات صند في أنكساتم كيركم ساعدت نبين كي وه يك ايسے خاندان مين بيام وے جسين قديم خاندان كى نيكيان اور نيئے خاندان كى اولوالع جى ورىبهت مجتمع تقى و وهيال لطنت كے ايك قديم توسل كورن كى ياد كارتنى اور أنكى تنهيال ايك يسي خاندان سيعلاقه ركمتي هي جسفايني ذاتي لياقت حسن مرببراور علم وضل سيه اليف أقران وامثال مين الميارة ل يتا المرية تنيين ذان كسام عين و أها لا تعا وه خوش قسمتی سے بجین مین زمایرہ تراین ننھیال ہی مین رہیں اور وہین تعلیم و ترمیر ين الله المعدايني أنكوس وكمها اورايي لائق ماموون كصحبت برتى وأنكى سنجيره ادردنشمندي وتحيين حنكي تعليموتا ديب سرسيد جيسے جوسرقابل كے لياكسي حكم كا تابعي ا کھون نے حسن اتفاق سے ایسی حالت مین نشوونایائی کہ ندا تکی صرسے زیادہ روک ٹوکٹ مہوئی اورنهُ نكو بالكل مطلق العنال جيورُ اليا ؛ وويرُ عن لكھتے بھی تھے اوربرقسم كے كھيل تھے كھيلتے تھے ا بين رشنددارون كيسواغير منس كے الوكون سے تجمعى خطنے ياتے بيتھ الله اندان توليم كاليبا يومخ الأكميا رقواى حبمانى منحل موجائين اورزانكي دورايسي وهيلى جوزي كئى تعيى كرجه موروزا تعرفها يعلى فكلير أنكروالدابك آزادنش اورتعلقات دنيوى سے الگ تعلگ سينے والے آوى تھے. كھر

أكلوبا عتباريولكل لياقت كسرسالارجك ولسة دومرس درجريد كماسه : ممراخبار براؤايرو مطبوعهٔ ۱۳ فرد ی سند دامین اسپریه ریادک کیا گیا تھاکہ در سیامیفان کوسرسالار حبال سے دوستر درج ر کھنے میں ایک متناز مبندوستانی مبنالین کی قدرو قابلیت کا غلط اندازہ کیا گیاہیے جسکی تام زندگی شما بی مبندستان کے واسطے رکت اور جمری رجی ہے " سرحال بيان سريد كي سر ترقى كاسباب بيان كرف مقصود بين و٠ ترقی نبین بلکوه نرقی سے جوبعض اوقات کسی خص کوندعمده اور نصریک کازے اور ندمال وولت وجا الت كاعتبارك بلدا على اوراشرف خصائل الماني كالأوات المياث ا پنے خاندان بلکہ ام قوم اور ملک مین متاز کردیتی ہے . يز رى دندگى كوا قعات جوييا حصرين بيان بويكي إ يرد يكها بد توطبي أفسه استدم ورال بت بوكاكم ايك سلمان جوقومي تذ بصنه الأسترده دارا كلافة كى ترمرده سوسائني مين موش سنبها لا اور نشوم نمایا کی - استاین عمر کالبت برا تصد نهایت جا مکاه محنت و نی شوی اور بے نظیر استفلا لوست كي خرانديشي، مك كي خرخواب ، قوم كي خرمت اورندبب كي حايت مين بسركروني . ك المريخ صروريسوال مراسم الكس جيزف يغير عمولي تخريك أسكول من بيداكي: ر عدر طور طویل زمانهٔ مک بیسے استقلال کے ساتھ ایسے ارادون برقائم رہا ؟ اگرچیس السوال معرواب من صرت يدكلام جوز نظام بيشي كرناكا في هي كه ووي ميس في أمكر أي اين بنور

مندوستانی طالب عم کے دل رتعلیم کے ساتھ ساتھ نقش ہوتی جاتی ہیں۔ وہ افرکارا سکولینے ملک

كى ترقى سے ايوس كرديتى بين ؛ بيان تك كدوه أن كوششون كوچو بندوستا نيون كى ترقى

اوراصلاح کے لیے کیجاتی بین محض بیسوداورلا ماس جانے گئی اس بی کہا جاسکتا ہے

كسرسيركا براني تعليم بن ادهورار بهنا اورئي تعليم سه تنا نهونا منجلان الفاقات صند كقا

صفون نے قوم کی اللے کے عظیم الشان کام بریا تھ دلنے سے اُنکو جھکنے نہیں ہویا .

اگرجبیه کام با مین جراوبربیان کی گئین بلاتبهایسی بین جنکوسربیدی مرقبی من بهتایجه

وض معلوم مونات مرائين سايك بات جي سيي ين سنواكي رق عد ان المن

شاركيا جائے؛ كيونكرى اتين اكثراو قات ترقى كى ستررا و ديجى گئى بين ١٠؛

ىين كميا جاسكتا •

بعض وقات خیال کیا جا تا ہے کہ سرید کا اپنی بی کے استعال کے بعدد وسری شادی نکرنا وجالیس برس تجروا وربے تعلقی کی حالت مین رہنا یہی اُنکے تام برسے برے کامون کی بنیاؤی ؟ روده درسرا لکاح کر لیتے تو ہرگز اُنکوان کامون کے سانجام کرنے کاموقے ندملتا ، گراس تقدیر بر

انطاع المالية وكي رورش اورتر مبت كامدارز إووتر ملكم الكل سرسيكي والدوير تعاجوا وجود طنطينه و واب كنهايت خورد بارتعين . بس وه به جاتش دا ورختي جوا دلاد كي تعليم وتر بميت المتعمن اكتروالدين سطورمين أتى ب اورس سارفتدر فتدا ولاد كحول مين خود اين هارت اور وفت سیرمانی ہے۔ سرسید المحقی میں گذری • جوانی کے آغاز میں بیر کر میں کی سبت کسی قدر زیادہ آزادی طال مونی وہ اکثر نگین جلسون من شركيب برياد و في الورش كانوجوان اميرزادون سے ملن بُطلنے سك ، سوسائني كا برجها وان أبر بعي في الوريوناج بيه تها . مكرمونها رنوجونون كي نغر بين مي الحصالح كا باعث موتى بين ووايك في كالرايسي كنا موجاتي مع كالمحمد عرف كيدن كات بعالى الله السيام السيام فرائي من السيام المراه المراه المراه م تشكيراره مراموا تعارف الفري ريسته مرب بغير ندري و جي سوداجوعفوان تنبا الي كل من ظاهر مهواتها نيس برس بعد حبت قومي كالباس مين جلوه كرموا ورميركا يشعرسرسيد كحطال وينطبق بوكميا اب بس جگر کر واغ ہے یان آ گے در تھا " در ول عشق كا أييشه حربعيب نبر د تھا جس صر مرسيد كي عليم موني أسكو بعي أنكى ترتى كامؤيد مجها جا سكتاب أنهوات ا بيها كه بها حصد مين بيان بو توكات قديم باجريد كسي طريقية بن بوري تعليم بين باني ، اگروه أوافط بقيدي تعليم بورى كرملية اور علوم فدميركا رنگ انبر خراعه جاما بينزمكن نه فعا كرسى و وسرت

الله كانبول زين عليت أنين إفى رمتى و وتعليدى بندشون مين جكر بندم و طالع

اسی طرح یرفنی امکان سے خانج ہے کہ بور وب کے رفاد مرون اور وطن دوستون کے حالات کتابون مین برصکر بازبانی سنکر ہزروستان میں بھی ویسی می ملک سکے جان نتارا ورقوم کے

مسلح بيدا بوجائين.

اصل بيسي كاليشيائي ط زحكومت جوايك طاقت كواعتدال سيرنا ده يره حان والي اوراك يراك المراع فتون كو فناكرنے والى سے اورجو مندوستان مين بھی عام ایشیا کی ملکون کو طيحا بتداى أفرينش ست ايك عنوان برحلي اتي تقى أست ايث يا كسى قوم ملكه ينف م تجميت كى رقيح باقى نىين چېورى • ايك برسطيم كا قول ئى كەشخىسى كىكونت مېن مىرون ايك تىخىسى دىينى باونتها في الك كاخيرخواه بموسكتامها ورنس · جان سنوارم في الصفة بين كه در اكر رعيت كو الیسا بنا دو که وه ملک کے یہ کچھے نکر سکے تواسکو ملک کی کچھ پردا نہ رہی " اگر جیر مہندوستان میں سورس طرز حکومت بدل کی ہے جب کا تقصنا میں نواجا ہیے کہ لوگون مین ملک ورقوم کی بھلائی کا خیال ور جوش ببيام و بمرج سكون اورانجاد مهندوستان كي قومون مين صد با بنتت سيمتوارث علا اتا م اورجوانط آب وگل مین خیر موگیا ہے اسکورٹش طرز حکومت جیسی کدوہ بہندوستان میں ہے ايك صدى مين زائل نبين كرسكتى . يى درجب كديوروپ كى نظيرىن سُن سُن كرجواكترېندوستانيوا كحول مين تبعنل وقات ملك ورقوم ي جلاني يؤجرش و فعقّه أسمتا سب يجعد زياده ون نبين كذر ا كوه أف كي طمع بينم حاتاب.

ورقومی خدمتین سانحام کرائی بین بهارے نزدیک جمان مک کدا تکی لائف شدا دت بتی ہے اورجبقدركم كالمصالات-افعال-اوراقوال سفطابر برقاب أكى عام ترقيات كالنبع- أسك كل مقاصرِ عاليه كامحرك ورأنكى برمنزل كارببر فرميب كيسوا اوركو في جيزة رازنيين إسكتى . اسلام كي تقيت كايقين اور باني اسلام كي عبت اورعقيدت كويا سربيد كي من مري تعى واراخلافة كافيردورتها اورمسلانون كوتخرت كى اميدون كسواجكااسلام عدرتاتها لوئی امید دنیامین باقی ندر بهی تھی اسلیے وہ مذہب کو زما وہ مضبوط کمرستے جاتے تھے . خصوصًا شريب اورممتا زخاندانون مين مزهبي فرائض كي بإبندي اورمذ بهي باتون كاجر طابست لجوه تعا شاه غلام علىصاحب كى خانقاه-جوائس زمانه من ديندارمسلمانون كالمجاوما وكم تقى- أسكيساتهم سرسيدكوايك خاص تعلق تمعا • أفك والدين خانقاه كمشل كم شاركخ سه كمال ما دي عقيدت كمق تعيم اوراسیلے سربید بجین ہی سے اپنے والد کے ساتھ خانقا ہیں جانے لگے تھے ؛ اور ایک ت دراز مک أنه ن في ولان كارنگ حبت بن أنكوس و مكواتها و أنكي والده كيسوا أنكي تام نحيال والعبان أنعون غنشوونا يائي شاه عبدالعزير صاحب كے خاندان كے مقد تھے. بس سرسيد نے الكھ ه و کراینے سادے گھرین مزیب ہی کا دورد ورہ دیکھاتھا ؟ گویا مزیب ہی کی اغوش میں انعان معلق ورش با بی تعی اور مزمب بی کی گود مین بوش منبهالاتها ، علوم جریره جس عرمین مزمس الكياك كرسكة بين أس عمين سرسيديرا مكى يرجهائين مك نبين طريقى بلكرزياده ترأكلي لَّنَ اسُوقت كَلِمَان شروع بوئى جب ندىب كى جزيبًال مك بينج تُجَايِقى ، دورجب كرسائنس كوياب المن كك كدندس كالما تعرب كرسائس سام كار في صرورتمي .

مرزبب فاجازت ی اسلیانگرزی نوکری بے مامل اختیار کرلی و خرب بی سے بسوال المائع رقوم اور فيرندب كورنند كى وكرى عض و فع الوقتى واما مكذارى كومورير كرنى جابيع؟ يا ته ول سے أسكے فرائض اواكرنے جا بيسين ، غربب نے جواب ديا كرنوكرى كا يورامعا وصر لين اورائسك فرائض تدول سے اوا تکرنا خلاورسول کی مرضی کے خلاف ہے اسلیے نوکری کے فرائس سالیا مالی ادرسیانی کے ساتھ سرانجام کیے . فرمب ہی سے درجھاکہ غیر قوم کی حکومت میں رعیت کو اُسکی خیرخوا ہ ادروفا داررعایا بنکررمناصورے یانمین ، زمب نے جاب دیا کرکوئی گنا واس سے برو مکرین جس گورنسف كے سايدُ حابت مين رعيت كو مرطرح كا امن اور آزادى حال مواسكى رعيت! بنى ورنت كى وفادارا ورخيرخواه منهو؛ لهذااين تام زندگى گورنمنٹ كى وفادارى اورخيرخواہى مين صر ردی . مذہب ہی سے یہ بوجھا کہ غیر فرمہب قومون کے ساتھ صدق دل سے دوستی ، میل جول اور کھاٹا بنیا دین تی کی باکیزگی اور تقدس کے موافق ہے یا نہین . فرسیب تے جواب دیا کرموا فتی ہی نب ، بلكهٔ نمایت صروریه ؛ كیونكه اسلام نفاق سے برتراورر دیل ترکسی صلت كونيين تبا آما سيك بهينه الكرزون اورتام غيرة مب قومون كرساته أسى صراقت اور خلوص كرساته ميل جول ركها اج ساكمسلانون كساقدركهناجايد

واقعهٔ منظم فرجه بهندوسان کے مسافان ن کونهایت منت صدر بینیا یا اور اُستانی بنین کی بالکل میدند رہی اس سے مرسید کے دل براسی افر درگی اور ما بوسی جھائی کہ اُس کا ادادہ بہتدوسان کے تعلقات قطع کرکے کسی دوسرے ملک بین جاکر رہنے کا ہوگیا ، اُسوقت بھی فورائے مزارت کا منازی سے دیسوال کیا کہ قوم کی اُگ مین کو دنا بہتر ہے یا اپنی جان بھی کر اُرسی کونتہ میں جھیسکر مذہب بی سے دیسوال کیا کہ قوم کی اُگ مین کو دنا بہتر ہے یا اپنی جان بھی کر اور کسی گوشتہ میں جھیسکر

چونكهرسيدكا مام خاندان دوايسے خانوا دون سے عقيدت ركھتا تھا جونه صون تي ملكه تمام بندوسان كيسلانون بين جامع شريعت وطريقت سجعے جاتے تھے اسكي انكا كربت سى اليسى جابلانه رسمون اورسبوره اوبام اورلغوعقا كرسه باكتصاحبين اكثرجا بل مسلانو تكف ندان ر فتار ہوتے ہیں ، جنا بخرسر سرید کہتے تھے کہ وو اِس زاند من بھی۔ جب کرمیرے مزیبی خیالات محققان مو يرمني بين- مين ابني والده كعقائر من ايك وهابت كيسواكوني عقيده اين اصول كي خلاف نبين يا تا" میں عقائد ابتدا سے سرسید کے دل مین ڈالے گئے تھے اوراسلام کی ہی صورت انھوان ا کھو کھ ِ مَكِي تَدِي . كُوبا بِهِ رَسْ سِنبِهِ النّهِ ، يُأْضُون فِي إِناقَ رَضَّيْنَ كَي سِلْي مِيْرِهِي مِيا يا تَها وَكُيْهِي تَدِي . كُوبا بِهِ رَسْ سِنبِهِ النّهِ ، يُأْضُون فِي إِناقَ رَضَّيْنَ كَي سِلْي مِيْرِهِي مِيا يا تَها · كِيمْ مِولا نا المعين شهيدكي تصنيفات في أيكي خيالات كي ورزماده واللح كي دوراً نكوكسي قدر تقليد كي بندشون آزادكيا . مُرحب ك قديم وسائني كار بُكُ نيغالب را ندمبي خيالات مين كوني برا انقبلاب اقع سين موا ؛ وه الفين سنت و برعت تقليد وعرم تقليد كح مجلزون مين أبحي ب اوراسلام كے اشرت واعلے مقاصد كومرف تغيين تصى كامون مين مخصر جانتے رہے جنكا نف يا توخو د كام حيوا ى دات كواوريا خاص خاص خصول كومينيتا ہے . مگر خركار زمانه كى صرور توك أنكى الكي يكي كيان اورخودائس بقین نے-جواسلام کی حقیت کی سبت الکی گھٹی مین بزاتھا ۔ انکواسلام کی حقیقت ایر أسكه المعاصد مك مينياديا ، جوابين دين حق كى ياكيزگى اور تقدس كفال ف معام موين و وعورا اورجاسكم طابق مائين أنكوكم ظاور زبيروعمروكي مخالفت كانوف يك قلم ول سط تفاويل برايك معامله من خود مذسب كونه كدزيرو عمو كواينا رسبر بنايا · جوسوال مبين آيا سكوملا وسطه منز . اى سابوجها وروكيرد إن سيجاب الأسكوسريكا • لوگ انگرنرى نوكرى يراعتراض كرتستيم

مدس زباده كرب بوس بين ركية يط جات بين اورسلانون كي دلت بعيد إسلام كي دلت اكرجيد وزأ كايسى صال باتوب تدوستا وين أكاعدم اوروجود برابرم وجائيكا اوراسلام اس ماكت رخصت ہوجائیگا ، اسلیمانعون نے قوم کواوان نیا ہی کی طرف متوج کیا اور جوذر بعیمانکی ونیوی رقیات کے تھائے میں کے متاکیے وسی زیادہ الی فی کا مارا نگرزی تعلیم سیجھا اسیلے۔ گوایک زمانہ ن الكرزي تعليم كى مخالفت اورمزاحمت كى مكرا تحولند في أسكوقوم من جارى كري محيورًا . منهي اوبام اورغلط خیالات جودنیوی تی کمانع تھے اپنی بید مرحررون سے انکی فلطی تابت کی ، سوشل وراخلاقي خرابيان جوقوم مين شايع تعين جن رغير ومين بنتي تعين اورجو دنيوي عزت اوروقارىمنافى تىن أكى الى من جمانتك مكن تعاكوستش كى قوم كى طري جوگورنسك كوريا الكل بركمانيان قين أنكور فع كيا الورنمن كي طرف سے جوقوم كے دل مين مغايرت ياوت ياجيجك تمى أسكود وركياء الكريز واسلام كوايك تهايت ميبك ورخوفنا كضريب للكرت تع ا وراسيك مسلمانون كى طرف سفطمئن نه تھے - أنكواسلام كى الى صورت دكھائى اور اس كياكہ اگر دىنيامىن كوئى مزىب عيسائيون كادوست ، عيسائى مذيب كاحامى ، بائيبل كى تصريق كرنوالا ا در أسكا صول سع مطالبت تسطيخ والاسب توه ه صرف اسلام بسي اوربس ، من ومسلما نون مين بها ننك كرمكن تفااتحاد واتفاق بدراكرفيين كونتش كى كيونكة ونون قومون كى عزت اى بائت پرو قوت تھی اور موقوت ہے کہ ایس مین مل جاکر ہین اجتنے مدرسیا ور منیوش قائے کے أنين دونوقومون كوستركب كيا اورألند ونوك فوائد المحوظ رسطه البيشه لين بالكالبييون من دواند قومون كواسى بات كي ميعت كي كمبندوستان كي عزت اتفاق مين بي مسلمانون مختلف فر

خدائى يا وكرنى برترب ؟ مزبب في واب دياكداسلام كالصول ملك خوداسلام محض قوم كى فيرخوا بى اورېدردى ب اورلس . مزېب نے انكوتبا ياكه باني اسلام جسكى اطاعت اوراتباع تا امت بروض بداورهبكي سبت قرآن ناطق بعكر و لَقَدْ كَانَ كُمُعْزِقْ مَ مُولِ الله أَسُومُ حَسَنَةً أسف دنیامین آکرکیاکیا ؟ این نام عمر ملک اور قوم کی خیرخوا پسی مین بسر کی ، وه گراه تھے انکوہدا کی و دو دستی تھے اکوانسان بنایا ، وہ امک و دسرے کے شمن تھے انین اخوت اور دوستی کی بنیادوالی، و ۱ بس کی خانر خبگیون مین مین سے سے انین ملک گیری اورکشورکشائی کامادہ بیداکیا و انکادین اوردنیا د و نون درست کیے و انکی خیرخواہی اوراصلاح مین سخت شدا مُداور تُكلِيفِين لِين نَفس بِرِردِ ثَبَت كَين ، فك كي جبت كوجزوا يان قرار ديا إوركها كه ^{دو} حب الموطن مِنَ الْإِيمَانِ " قوم كى مبت يريام است كومجوركيا اور فراياكه ومصب الْعَرَبِينَ الْإِيمَانِ " قوم كى موارى كوقوم كى خدمت مين خصر عيل اوركهاكه "سيِّك العَوْم خادِ مُهَمَّة" اجروم كامت بعنى قوم بى كاخيال ركها اور أُمَّيِّينَ أُمَّيِّينَ كُمَّا دنيا سيرضت بوا . سرسيد ني ذمب كي يه بدايت سنكر عام اراد م فسنح كيه اولاس صول كومضيوط كيراليا و مون ف دمنیوی تعلقات کوجنگ بغیر قوم کی خیرخواسی اور قوم کو نفع بینجانا غیرمکن تھا قطع تعلق سے نبرار برحیا ببترجها اورابن عام زندكى اورطاقت اوراستطاعت اورايت عام قود كونفس ابيين ك قويى خدمت اور قومی خیرخوا بی کے لیے و قعت کردیا ، انفون نے مذہب ہی سے یہ بوچھا کہ قوم کی ملی اور حقیقی خیرفوایی کس جنرمین م ؟ مزیب جواب یا کوسلانون کے اعزاز سے اسلام کومعززاً نا وردنيا كفديعه سدين كوتعويت ديني مزبب بهي في ككول من والاكرمسالي نيوى عزت بين

ين ذمرايا اوراين مجداورعلم اورعل احمواني قرآن كي تعنير لمعني شرع كي . يهان ك جو كيم بين كلها يمض بيسرويا قياسات نبين بلا فود سرسيد فايني مخررون مين جابجا أس منهون كي طرف اشاره كياب خصوصًا وها رُلكُ حِبْمَارِيكُ لا خلاق موزيم المربيع الأول مشته بجري مين دو ايك نادان خلايرست اور دا نا دنيا دار " كم عنوان سي كلها ب أسس لہارے مذکورہ بالابیانات کی بخربی تائید مبوتی ہے اُسکے علاوہ ہم ہمیشہ اپنی آنکھ سے دیکھتے تھے کہ سرسید قومی خدمات اسی سرگری اور دوق و شوق کے ساتھ انجام دیتے تھے جیسے ایک مترا<u>حل و</u> نفس زاېرعبادت الهي بالاتاب، نه بياري اور عيفي انكے دوق و شوق كوكم كرتى هي اور ندگرمي مارمزي كي تندت يا اوركسي برج مرج سيرًا على يمت قاصر بيوتي تقى . چاليس رس برابرا بهون في عليتن جھیلین 'انکے کفرکے بے شمارفتو سے لکھے گئے 'انکو دہری ملی کافر آوردجال سب کچھ کما گیا ، أنكوبار باقتل كى دهكيان وى كئين ، صد باكمنام خطون مين مغلظ كاليان كلهكر بعيجي كئين ، اخبارون اوررسالون مین جها نتاک بهوسکااً نکی تو مین کی گئی؛ گروه اینی دهن مین اسیطرح العلى المراينا كام أسى ذوق وشوق كرسانة كي سكن . بلك حبق رمي الفت برهي ألى أسيقار ا وین اورسرگرمی زیاده بهوتی گئی لوگ انگونرا که کراورگالیان و یکراسقد رخوش نبوت<u>ه موظ</u> فدكه ده براسنكراورگاليان كهاكرخوش ببوت رسيد و أنكى ببن كمانتقال كي خبرانكواسوقت ر برخاست نه مواده بن کی تجمیز و تکفین مین شریک نه موت ، جوان بینے کی موت سط نکو سىخەت سىدىمرىيىنىا ؛ پىندرە بىس روزىك قلب كى حركت نهايت ئىسىيىسىيى مەرسىرىيىلىدىن مەرسىيىلىدىنىڭ

وينذنيني نزاع اور حياكم ون نے بيوٹ والى ركھي ہے اوراسلے وہ روز پر ورضعيت اور وتے جاتے ہیں۔ جمانتک ممکن تھا اُنین <u>اتفاق والتیام کی بنیا</u> وظالی ، مررستالعلوم بن م فرقه کی تعلیم*وتر سبت کا استظام کیا اور مبرفرقه کے طالب علمون کوایک مسجد مین ناز برسف کی م^ایت کی* اييغ سنى دوستون كوشيعون كيفلات كتابين لكهنه سرمكا اورنود جوابتداء عرمين التسمكي چھوجھاڑی تھی اس سے ہمیشہ کے لیے احتناب کیا ، باوجودیکرا نکوا نیامقصد نوراکرنے کے لیے زبب كے متعلق صدیا باتین حمبور کے خلاف کھنی بڑین گریفیر ختصرورت کے جمکو می نگی ات زبان سينين كالى ، كبعي جبورا بالسلام كم مقابل كونى جديد فرقه كالرئا اورآب كسكا مركروه بننانهين جابا وكبعى فالفين كي اعتراضات كاجواب بلك كرنهين ديا ويرب كجيداسيك لیاکہ قوم مین اختلاف اور نزاع برسفے نہ یائے اور میل کا بیل نہ بن جائے . حسوقت سرسيد في مسلانون مين الكرزي تعليم جاري كري كاداده كما اسوقت فرب مى نے انكواس تقيين برقائم كھا كرچ صدر بوروپ مين عيسائى ندىمب كوتعلىم سے بينجا ہے ق ىلام كوم گزنيين بهنج سكتا . اورجب كه انگريزي تعليماً بنين جاري موگئي اورانسكوروز مرقي پونے لگی اُسوقت بھی ذہرب ہی نے انکوریسو جھایا کہ جب مک سائنسل وراصول سلا^ہ مین ظبيق ندكيجائے نب تک اُن كورے اورسا دہ لوح طالب علمون كى طرف سے اطبینا البيمين برسكتہ ومذببى تعليمت بيبروم وتيبن اوراسك أفكردل من مرب كيطرف سي سورطن سرامة بالكل قرين قياس ہے • مزيب ہي نے انكو درما پاكا گرتعليم سے اسلام كو كھيے صرم پنجا تو اُسكاللم خاص گراستنص ريبوگاجسف قوم من تعليم جاري و جناني است طيم الشان كام كو بعي الفوو

بخلات اسك مررسه كي امرادمين وهابني طاقت اوراستطاعت سي براتب برهكر في كريات فديس بهاجب كرده مجنور من صدرامين تفالغون فاكن مودون كي تعميرا ورمرت كراني ، اين ياس سري روبيرصرت كيا ، اوراين دوستون اورعزيزون سري ليكرنكايا ، محرفد رسك بعدي سانبور كي جامع سيرك ليما نسي ينده طلب كياكيا تواكنون في ودين سها والكاركيا اور كفرهيجا كروم مين خدا كرزنره كلرون كي تعمير كي فكرمين بون اورآب توكون كواينت مي كم كحركي تعمير وخيال ب" ان الون سه مهاف إياجا تاب كرسريد كي كل فرسك بالحديث في فرميب جان عابرتا تعا أيني خرج كراً نامّا اورجهان جابتا تعاأنكا بإ تدروك دينا نقا كيونكه ذربت سواكوني ايسازيرو ما کمنین ہے جوانان کی طبیعت کے اقتضار فالب آجائے اور ایک بی تضف کو جیشہ کے لیے ایک جگرفایت درجرکا فیاض اوردوسری جگرحدس زیاده مسک و رستگدل بنادس بی جیساک بعض عابه كاحال تعاكمين الكيداد وديش كي أكم عام كي فياضي بيج معلوم موتى هي اور كهين أنكى كفايت شعارى اور بجزرسي يرحدت زياد وتعجب موتاتها .

سله ارچ شاره من جرار شری و ان اور در این این این کا کی کے طاحظہ کو علیکو ہوت کے اور گرسٹیون کی طرف سے سرسید

ایک انکر ایڈرلیس دیا ۔ اُسرفت کا کی کی فیرخواہی سکج ش میں سرسید ساتا یک ایسا کا حریث جسکوسٹکر سرخواجی گوی اس موہ شرک ہونے ایک ایسا کا حریث اور کیاس دو بنے دونواج کی ایس موہ شرک ہونے ان المال کا حریث اور کیاس دو بنے دونواج کی ایس موہ شرک ہونی سے کہ مالاز مون کو عال و کی مرسید کی کے مورد بنے کا بی کی مرسید کی اور میں موہ شرک ہونی سے کہ کا اور کی سور و بنے کا بی کی مرسید کی ایس موہ کے مورد کے جائے میں کا اور کی اس موہ کی ایس کا اور کی انداز کی ایس کا کی مورد کی اور میں کا اور کیاس دو بنے کی ایس کا مورد کی اور میں کا مورد کی کا مورد کی مورد کی مورد کی انداز کی ایس کا مورد کی مورد کی مورد کے انداز کی کا مورد کی مورد کی مورد کے اور میں کا مورد کی مورد کی مورد کی مورد کی کا مورد کی مورد کی مورد کی مورد کی مورد کی مورد کی کا مورد کی کی مورد ک

الموس نهرا؛ المنه و وابني ومي خدات من برار صروف رب اورا يك الما والكال س باده جوكه دنى كى آمدورفت مين صرف بوا أغون غيادجووايس خت مدمه كركى قوى كام المتوى يركيا اورايسة مواقع كوما بمقدوركبعي بإس بنين أغديا بنء بين كاداخ ماره ببواور توى خدات مين وج واقع مو و د تي مين الخين خيالات سده جنازه كما قرز كي اورد فن كرك مین شر مکی نہیں ہوے : لوگون کو سخت تیجب ہوا اور معضون نے بڑے بڑے اعراض کیے اوری بیٹ المُسْكِ العراض الكل بالصح كيومكم وستجمل شيًّا لعداء "الغرض يرب باتين شهاوت ويي بين كما تنكة تام كامون كى محرك كوئى اليبي روحاني اُمناك تعي حس رد نيا كے معولی ظبان غالب ميل سکتے تھے اور حسقدر حسانی اسکین کم بروتی جانی تعین و دامنگ برحتی جانی تعی اس مقام ربیات بھی کا ظرکے قابل ہے کرسرسید کی فطرت میں مبیاکہ اسکے مالات اوراً کے كامون سي معلوم بوتاب- غايت درجركي فراخ حوسلكي اوركشاده دلي هي بيان مك كربعض أيخاص غلطى سأتكوحدس زباده مسرف اورنضنول خرج خيال كرتي تعي جولوك أنكه حالات سام اقعت بین اُ نکومعلوم ہے کوجب تک مسلمانون مین تعلیم عبیلائے کا خیال اُنکے ول مین بیرانیو بھا تھا وہ ہمیشہ اپنی بساطت بہت برطکر غریبون اورمسکینون کے ساتھ سلوک کرتے تھے الہجی أنكى آمد في مين سے ايک حبّه ميل نداز ندم و ما تھا ليکن ہم ديکھتے بين کرجب سے انگوعليم الماليا كاخيال بوا أنفون في اس قسم كي تخصى سلوك ادراصان بالكل بندكرديد جو بحد أسكف وزى اخراجات سے بچاو مانعون نے مرسمے سواا ورکین صرف نبین کیا سائل اُنے دروازہ بهيئه أكام برت تع ، تعليم كسواكس اوروفاه عام كينده من بي وه شر كي نيين بوت تھے

سرسيدكي في خدات اوراً يكي نتائج

اس عنوان کے تحت میں ہم سرسید کی سرکاری ، ملکی اور قومی ، تینون قیم کی خدمات کا ذکر ارسید کو ارسید کا کورنمنٹ کی خیرخواہی اور توسی خدمت کی بدولت فلک اور قوم کی جلائی کرنے میں بے انتہا مذہ نجی ؟ اورائیٹ کی خیرخواہی اور توسی ملک کے کسی فرق کو اور اسیا ہے ہم ایسی سرکاری خدمات کو بھی ملکی خدمات میں شماد کرتے ہیں ، اسی طرح ملک کے کسی فرق کو کو اور انسان کی انتہا کی کرنے ہیں کا اسیاح میں اسکاا عزاز از سرخوق کی موامی کو ایسی کو اور ایسی ہم وطنون میں اسکاا عزاز از سرخوق کی کو کے انتہا کہ کو ایسی کو کا ہے جسکے سبت کو ایسی کی کو ایسی کو ایسی کو ایسی کو کا ہے جسکے سبت کو ایسی کو ایسی کو کا ہے جسکے سبت کو ایسی کو ایسی کو ایسی کو ایسی کو کا ہم کا مورخ خاص میں ہودن ،

ست پیلی میروسی ادرای خدات به جوانی مرسیدی سرکاری خدات به جوانی مام ترقیات کی میلی میروسی ادرایت و میکی ادرایت و میلی ادرایت و میلی ادرایت و میلی ادرایت و میلی ادرایت میلی ادرایت میلی ادرایت میلی ادرایت میلی ادرایت و میلی و می

Service Services

the tiber

المرجانين تارنين كرسيان بين وسيام بالمالي وهفل ليم الاستعاب ي بصيفي اوراسيك كهاجاسكتاب كانظام كادائ كايان أكى وانشمندى اورك صائب كانتيج تقے ندنرب کے ، لیکن اول توج تحض فرم یا و تقل کولازم و ملزوم جانتا مبو اُسطے کسی کام کی نسبت اينين كهاجاسكتا كدوه تل كانتجرتها وندب كالموسيعقل كاكام صرف استدرب كدوه راهرت يتاديتي يم محرأس راه برجلنا اور تابت قدم ربنا اورندايت استقلال كه ساقواسكي ما منزلين الطكرناجب تك كه نبب كاسهارانه وغيرمكن ب اس بجث كوجهمين اسقدرطول دياب اس سه شايد لوگون كومينيال بهوكه بهم سرسيم خالفون لوا تكمسلان يا بابند منهب بون كا يقين دلانا جاسة بين مكر في الواقع بها رايد مقصر نبيت اليونكيس فربب كوسرسيرمذبب سنطفة تنفي اورس اسلام كووه اسلام جانته تنفي مخالفوك نزدمك نه وه غربب فربب تفا اورنه وه اسلام اسلام و بلكه ما المقصداس طولاني بحت سيصروناس بات كاظام ركزناب كاليشيائي مالك مين جمان وطنيت اورقوميت كاخيال بالكل نبيت بيتمض مذمب كا بابندنهوده برگز ملك ما قوم كاجلائي كاكوني براكام نيين كرسكتا . بس بهاري قوم ك تعلیم افترنوجوانون کوجوقوی مدردی کادم بھرتے ہین- یا در کھنا چاہیے کرجب تک وہ اسلام يرثابت قدم نهر على مكن نبين كرقوم كى بعلائى كاكونى براكام كرسكين . يوروب اورامريخ بن ابتك جمقدر ترقيات اوراصلاحات فلورمين أنى بين أفط بانى مبانى تقريبًا تام ويي لوك يو ينك جوه نېم ملك ، نيون ، كالون ، بيكن ، ملك ، نيون ، كليس ، بنم فرنيكن ، جاري مينفن والمستكن ، بميدن ، مينني وغيره وخيره مب مذبه كايت بابندتي .

الطيبانون على المامة المان المانتين عده كرات الماكم المعلم الماكم والموالم كاطرت الموتع المتعلق على والفيت بم بنجائي الاسك والفن يستعربها الماسك والفن يستعربها الماسك ا کی طے مرانیام کے . یمان کر کرسروس کا زان ختم ہونیکے بعد می جتنے کام گوزمنٹ نے ایسے لیسنے جاب أنكوكمال جانفشاني اورمنت ساورنهايت بصيرت ادرا فلاع كساتهانجام ياليجس ليؤكونس كيمبرى أخون فياليى لياقت كساته كى كأنسه يبطيسي سندوستاني مبرفهين كى تعى · أنسے بيلے ظاہراكسى نيلومبرك كوكى مسودہ قاندن ميش نهين كياتھا · أنھون سے تین مفید قانون بنائے جنین سے صرف دو پیش موسے اور دونویاس مو گئے ، کونسل کے اكترمبا حنون مين باوجودا نكريزى نهجاننے كے نهايت سجيده اور ليكل سيجين كين اور وال اعدلياقت كسبب ولياؤن كعدمين دوبافتخب بوس أنكيا يك بيبج كانسب جيهاكيل حصمين بان بوجياب خودلارولس فابني زبان سيكهاكمين فياسي فابلانه بيه كبعي نبين سنى • اسى طرح اليح كيشنا كميشن مين عبسى مبسوطا ورفصل شهادت ألفون فيدى اويوروشنى تعلیمی ماملات برانی شهادت نے والی اس سے زیاد وسی کی شهادت مین نبین سی گئی . غرض که انفون نے سرکاری کام کو کبھی میگاریون کی طرح نہیں کیا بلکہ ہرامکی خدمت کے فوائنس نہائیں ہی او بانفشانی سے اداکیے ، اسی سبت اُسکا فسیمیشد کی مراح اورشکر وارسے ، بمان تك بمكوم طوم بي أغون في مجمي بني ترقى ياكسي فدمت كمصله كي صراحة باكناية الياف فرن ساد فوست فين كى ؛ بلكر بميشان كاركزارى ادرس فرست سائل ول ين جكه كى اوزود ابنے كامون كوا نياسفارشى بنايا وست المين جب كرسرسديد كويتام علي كو

- سرسید فی ابتد بل ملازمت بهی مین یه نکه بخوبی دم نشین کرلیاتها کرسی کام کے طفے سے پیلے اُس کام کی بیاقت اولاً سکے فوائعن کی اطلاع حال کرنی صرورہے ، جنانچہ عسان امین جب مسٹر ایرط بھلمن نے اُنکو عدالت سنسن کا سرشتہ دار مقر کرناچا یا تو اُنمون نے اُسکے قبول کرنے سے انکارکیا اورصاف کر ریا گرمی مین اپنے مین لیا قت بنین یا اُس کو کیورکر قبول اور اُسکے فوائعن اورکر سکتا ہوں ؟ جب وہ اگرہ کی کشنہ ی مین نائب منشی کے حمد ایرمقور میرد کئے تو اُنھوں نے نہیت جل تو اُنین کا اُس کو جب وہ اگرہ کی کشنہ ی مین نائب منشی کے حمد ایرمقور میرد کئے تو اُنھوں نے نہیت جل تو اُنین کا ایک اور تربیب فیرکا ایک دستور لہمل بنایا جسکے مطابق عام دفتہ کشنری اُرہ کے ورنسویں میتی کرکے اُنکے بیا جد وضفی کی فاصل کی اور میں کا نائے بیا جد وضفی کی فاصل کی میں میتی کرکے اُنکے بیا جد وضفی کی فاصل کی میں میتی کرکے اُنکے بیا جد وضفی کی فاصل کی میں دور اُن کا دریا کہ کا میں کرنے والے کہ کا میں کا دور میں کا کہ کا میں کا کہ کرنسویں میتی کرکے اُنکے بیا جد وضفی کی فاصل کی دور اُن کی کرنے والی کی کا میں کا کہ کرنسویں میتی کرکے اُنکے بیا جد وضفی کی فاصل کری کا کہ کی کرنسویں میتی کرکے اُنکے بیا جد وضفی کی فاصل کری کا کہ کو میں کا کہ کا میں کا کہ کرنسویں کو کہ کو کا کہ کا کہ کرنسویں کی کرنے کی کرنے کی کو کرنسویں کی کا کہ کو کرنسویں کرنے کیا گیا کہ کو کرنسویں کو کہ کرنسویں کی کا کہ کیا کہ کو کرنسویں کی کرنسوی کی کو کرنسویں کی کرنسویں کو کرنسویں کو کرنسویں کی کو کرنسویں کو کرنسویں کو کرنسویں کرنسویں کی کرنسویں کی کرنسویں کرنسویں کو کرنسویں کو کرنسویں کرنسویں کو کرنسویں کی کرنسویں کو کرنسویں کرنسویں کی کرنسویں کی کرنسویں کرنسویں کو کرنسویں کرنسویں کو کرنسویں کو کرنسویں کو کرنسویں کرنسویں کرنسویں کو کرنسویں کیا کہ کو کرنسویں کو کرنسویں کرنسویں کو کرنسویں کرنسویں کو کرنسویں کو کرنسویں کرنسویں کو کرنسویں کو کرنسویں کو کرنسویں کو کرنسویں کو کرنسویں کے کہ کرنسویں کو کرنسویں کی کرنسویں کرنسویں کے کہ کرنسویں کو کرنسویں کو کرنسویں کو کرنسویں کرنسویں کرنسویں کو کرنسویں کرنسویں کو کرنسویں کرنسویں کرنسویں کرنسویں کرنسویں کے کرنسویں کو کرنسویں کرنسوی کرنسویں کرنسویں کرنسویں کرنسویا کرنسوی کرنسویں کرنسوی کر

له بو کار رخته داری دوات ششر کی جول کرنے سے مرسیکاس خوت سے انکا لکیاتھا کہ میا دا اُسے فرائض کو نسے ادا نہ وسکیس اس پیے سٹر الابرے بھل نے جوسفا دس کی جھی مسٹر لندازی کے نام کھی کر سربید کو آگرہ بھی تھا اُسین کا کہ عالی خاخان اور ہو شیارہ بنیک الاوہ الابرے بھی کا ان اور ہو شیارہ بنیک الاوہ اللہ بالدی کی ایک بوسے کی الم بین بدید و عاد دن جگ کے منی اسراوی و دار کھی کہا کہ بین کے مدین میں بیدا میں نام مناب کا کا فی بیوت دیا ہے اور اللہ بین بید و عاد دن جگ کے منی اسراوی و دار کھی کے بین کے مدین برسیدا میں نام مناب کا کا فی بیوت دیا ہے اور ا

Sin

الاندويودت من الكي سنيت للما تعاكره شهاوين بارس كوسيدا مرخان ايك اساشن فاسع جيم اعما وريحة بين العصكوفريب المعالين وعاسكة .

غدرس بهلي واكتري ومين افرن في مرسيد كي نسبت ابني عظميات من را منطام وا أسين زباده ترأ فكعلوخاندان لياقت اور دبانت دارى كاذكركباس كيونكه اس سعار فاده وه بهندوستانیون کے کیرکٹرسے اسی وقت بخوبی واقعت ہوسکتے ہیں جب کوئی امتحان کا موقع بیش ایک بیان ہم صرف امس منکاف صاحب رز دین و کمشند د ملی کی تیمی مورخه استجا کی سه ۱۸۵۳ کا ترجمه نقل کرتے بین وہ لکھتے بین که در سیدا حدفان معزز خانان کے ممبر بین اور فیات بار لدولہ خاج فريدخان مرجوم كر- جوشا بمنشأه اكرشاه مرجوم كوزير عظم تف - نواس بين ، اورمين اين ذا في تربيساس بات كي شها دت ديتابون كمايان داري اوراميا قت بين بهت اعلى درج كاكبركم رسطة بين " اس باب مین سرمید کی احتیا طاکایه حال تھاکہ اکلی سروس ختم ہونے بر با وجود مگر گورنمنے سنی سنی سانكوكا يناكة يزك مسلت دين جابتي في مرانهون نيزماده مهلت لبني مناست مجي كيومكورالعلوم فالمهوكت البسك يليج بده جمع كرك كي ازبس ضرورت ففي اورده عام طور برحيره وصول كرنا طاد كى حال ين خلاف احتياط سم محقة تمع و جنائي جب مك أكفون نے بنشن نبین لی بنارس مین لینے دوستو ئى كىسواكسى سەچندەطلىيىنىكيا .

الرجيرسيد في أس درا رك سايه مين برورش يا يُ تعي جوايك قديم دسيا تك كورمنت كي یاد ما جهان آزادی کے برجلتے تھے اورخوشامد کا بازارگرم تھا۔ نیزاسوقت شالی ہندوستان مين الكرزي علداري كابتلائي زمانه تها اوراسليم برنش كوزمنت بين محى أسوقت مك ابنسيائي

ALICA MA

اس أني كاخلاب وباليا أموقت ماح كلاعليات اليندي المرا تعرفها من ولبي تقريري تقي أمين بريمي كها تعاكر يه ووض بين بيستانية واسط كم ينين جايا بلك برجزایت الک کوداسط مای " بروفسرار ملا ام است جودس بس علیگردد کالج مین سرسید کے ياس كري أنفون في لا برورك ما تمي طبسترين جوسرسيد كي وفات بياتيج دي هي أسين يه بين كها تعا له دوم لورننٹ کی طرت سے جواعزار یا خطاب انکو ملاوہ ہمیشہ بے طلب ملاا ورمین آج کاکسی ایسے تنف سے نبین ملا جو أنسى زيده مشريفا ندوند في بسركر في والا اوراً يسي زياده يه لاگ ورب غرض بو" دیانت داری کی صفت انکی عام ببلک سروس بین ایسی غایان رہی ہے جیسے آفتاب مین روشنى . صُهَيب روى كى سبت انحضرت فرايل ولا ينعَمَ العَبْدُ وصْمَيْب كوْ لَعُرْ يَعْعَبِ اللَّهُ كَوْيَعْصِهُ " (يعنى ميب ايسانيك بنده ب كالروه خواس نافرتا توجي كئ افرواني نكرا) يهي حال مرسيرك مرس كاتحا. وونكسى حاكم كنوف سع اورنه شرعي المناع كي وجست ملكم صن ابني طبيت كے افتضا سے فی كام دمانت دارى كے خلاف بنين كرسكتے تھے . غديسے بيلے انكا تدين ببت خوفناك صورت بين ظام مِوَّاتُهَا • ابل مقدمه كوية جات تونه بموتى تلى كه أنكه سامنے كچھ نزرا نه بيش كرين ، ياايسا بيغا مجين البته بهمي بجي ناوا قعت لوك دوران مقدمه بن أفكه مكان يرسرت ملنے كے بهانے ياكوئي سوغات ليكر على جاتے تھے ، سوغات كا قبول كرنا تو دركنار- ہے سناہے كدوہ سوغات لانے و اسليد ہے سقدر بدگان بوج تے تھے کا سکاٹر مقدمہ کے فیصلہ تک پنجتا تھا ، آخرا بل مقدم انا کے فیط من أنسه منا يحورد ما تها ، جوست مقدم بنان واله الا جوالي كوابيان دين وال أنكي نام سے کا بیتے تھے ، ندا نستا بنون کورعابیت کی توقع تھی اور ندخیرون کو . صاحب جج بنارس انے

ادر برخلات عام تخاص کے انگیساند خاص اور کا برنا و بیت بین و جب صاحب بھی شاہد مقال عذر سُنا بھر کھی انبرایسا ہے جا دیا و نین شوالا و

منهم بين ب كوه بهلى با دمستركرك كي مجرس ما مين مقريع وكردستك كي بين اسوقت ربتك مين عجب كهل ملى يرى موكى فلى مستركترى قائم مقام مبشريك سننب شارمقد مصبله والى اوررشوت ستانى كاسترك يدائركراد كه تع منرى كابانادگرمها ، جلد گترى ما ميك ان الكرك برخلات نخري كرتے تھے أنسے بوك وبتے تھے . خان بها در فلام نبی خان مروم جاكسوقت وبان ائب رئت بواركلكرى تھا كالبيان سيكه دوسيهام نه وان جاكركيكا مماحب مبشريك کی مرتبی کے بالکل بیٹلات کیے اور مجی اکادبا و منین انا ، ایک شخص بابرخان ماے قصیر در بیٹ کی مرد ارسے کورقم المي جانتا ہے جمتري ماحب كا برامقرب تما جسے كرك كي بيضا دي كار بعيث ميدوي تھي. كسے كسى ديواني كم مقدم ين سيدها حبه كا جلاس من مجولي كوابي دي . انفون فوراأسكوا خودكيا وبرخ وري ما حف الى ما في يكه بيه بيفايين كي مكرسيوصاحف سفارض نبين ما في اوراسكود وره ببردكرد يا جمان سي سكوتين بس كي فيد علموا عِيدِ النبيال كِينِي كَ ايكِ بقور مِن كُرى ما ما يك تُعيك الرى ما أداد بعلت مطالب كميري سلام في چاہت نے اورتا دیبار کیسی سولی سرصاحب اُنے تنق الدائے و سرسی اُسوقت کے بالانے مطابق يدك، ى كركيسى بدون حامل كيدنه والى كاليفا فيدار عد الميك والركي جا نداد كه تيلام كيدن كي مجاز تنيت ب خاس دلى سياخلاد كيا توافيان فرايى يسليد ال عز بركرك كيون المحدى ، آخرك ما اكوبصداكراه أنفين كى دائد كرموا فق على كوابدا"

منشى صاحب بى كايرىمى بيان بى كە دىج ساكىرى ھاجنے سى كرك كۇنگ دى تى مىدامنى ك

المعلومة في المام المبتين وجود تين ؛ المكارخ شامد كوا المكاري كارتور مجية تصر اوراسوة يُوروبين مُكام اوراد فسربندوسان مين أكرخوشا وليسند بنجات في على با وجودا سكر بسرسيدكا برّنا وُاين افسرن كرساته ابتداسه اخريك نهايت آزاداندر با ، وه اين افرن كاوب اور تغظیم در کارسر کارمین اُنکی اطاعت مبینی کہ جاہیے ہمیشہ کرتے تھے مگراُ نکا بے جاد ہاؤگیجی نہین ما نا وربيمو تع جمعي أنكى إن مين يان منين ملائى . غدرسي ببسل رجب كروتي مين جارياتي بنس مشن جے اور سرسیمنصف تھے قسمت و ملی کے د وجاگیردار بھائیون مین جنین سے يك سرسيد كالمراد وست تعا-جاكيرى بابت مخت نزاع تعا ا دراً نكاجهكم اكورنسط مين شريعاً . دوسر بعانی نے صاحب جے سے شکایت کی کرمیر سے بھائی کوسیدا حرخان مرکا یا اور سرقسم کی مڈ ويتاب اسكواب بحفادين كرجب تك باراجهكرا عدالت سے طے نموجائے وہ ميرے بھائی سے ملنا چھوڑ دے ، جان یا ٹن گبنس کے طنطنے اور رعب و دائیا کی تما مسمت مین د صاك تقى اورأ فككسى اتحت كى يدمجال ندتقى كدا تكاكمنا ندمانى . أغون بيدو ورسرسيد اكوما كرمجها ياكتجب مك بينزاع رفع نهوتم است ووست سعطنا جهودو و سرسين عان لهدياكمين بي شاك أيحا المحت ببون مركاري مواملات من جو يحماك بدايت كريه أنمي مروجة تعميل كرونكا مرمير، ذاتى تعلقات من آب كودخل دينانيين جاري . اگرة لهين كرتم جندرور كوابني مان يابهن سنه مناجه وردو تومين كيونكراب كي حكم كي تعبيل كرسكن ون الرجيا الكريزون مين مهندوستان كي آب و موانحكرا ورخوشا ماب ندى بيداكروسي سه مكريه لمه آزادى أملى كُفَتى مين ميرى مونى موتى ب وه ايستازاد خصون كى آخركار قدر كرا الله النادي

كهاتها - نرى دورسلانون كاتعلقات كينبت كلية بين كرد اس مغرب بررسيدكوني مريد اورسته ادارسن على وكسفى السلام كالمع ملطان تركى كساته مدردى ظامركي اوراسك تنزل يو فسوس كيا++++ وه كماكرًا تماكم صما مسلطنت سلاون كم القرسة كلاجاتاب اوراسكويفون تماكيهادا سلمان بھی پولٹک بے وقعتی کی اس حالت تک بہنے جائیں جو بوروپ مین بھودیون کی حالت ہے ۔ اسی لیے طرى كربراكيد صدر روده وليسع بى يىچ ول سعارى والم كرنا تها جيساك برسلان كرنا ب . ميكن اس بهدردى کی برولت جواُسکوابنے معزز ہم فرم بون کے ساتھ تھی۔وہ تصریبند کی وفاداری اورم سانمندی سکوشن میں اسكيمدوا سرسيدني ابني تام الأرمت كانا مذجس يقعصبى اوركشا ده دلى س فبسركيا وه فى الحقيقت بهارك ملك مين الكالبيي شال بيجونا يابنيين توكمياب ضرورب ألفوات عدالت كى كرسى يريبني كرم ورم ورم ورم فرمب كرة وى كورميشه ايك بكا ه سه و مكيما ؛ الركم عن ايك رج برك كي تيت سابى قوم اوراين فرسكي آدمى ودوسرى قوم اور دوسر سنرسك أوى يرتزيج نهین دی . بلکایسی ترجیح دینے کوایک نهایت کمین خصلت اور نگل نسانیت تصور کیا . انکی ب سبی کا برا نبوت یہ ہے کہ غدر کے موقع بر مبیا کہ پیلے صدمین مفصل بان موجا ہے۔ با و برویک صلح بجنور کے بہندوسلانون مین کمال صاوت تھی۔ و با ن کے عام بہندوتعلقہ دارون ودسركارس كمال ختى اوراً رزوكساتمريه درخيت كي كرجب تك صبلع مين امن نهوم غان اوردىيى رحمت خان كوهنا مبرد كما جائه ، اورا خين كوهنام كا ماكم بنا يا جائے - تاريخ كنشى بجنود مين مرسيد في جان بهندوج و حروين كاحال كلهاب أسسه أكلي قايت ورجه كي بريعصبى ظاہر موتى ہے . باوجود يكر بندوجود حراون اور كئے ساتھيون كى وقت سلافون ك

المعلقة المعلقة المحالية المعلقة المن المحالية المعلقة المعلقة المحرية المحرية المحران المحرية المحالية المحال

يه دا قمات أس دما ذكم بين جب كرسيديوروبين حكام كي نظرين ايك بهندوستاني عمده دارست زماده وحيثيت نهين سكفت تقع ؛ ا درج وقعت اوراعتباراً نكوا مام غدر كي خدمات كرمبد المنظش مكام اورخود الكش كورمند في من حال بهوا أسكاء شعشير بهي أسوقت حال نه تها . مكرأس حالت مين مجى أخون في إنى آن كويجى ما تعرسة نبين جافي ديا؛ الدايية فوائفن منصبى نهايت آذادی اور دلیری سے اواکرتے رہے ، منٹی علام نی خان مروم کئتے تھے کو من صاحب جو مشرکے کے مقدات كالحقيقات كم يبحا وتنسل كمشر بوكرا بتك كلئ تع جب مرسيد السعائ تروه اللي القات سر نهايت نوش بوسه ؛ اورائلي غيبت من لوكون سكماكر من بهندوستاني افرين من ايسا صاف اور آزاد طبيعه نيكوني افرنيين كما واسي وجيس مرسيركامن صاحب استعدر لبلام هركياتها كراثلالصنا ديدكا الكرزي ترابه-ج مشوا رئس جنت مجسشرت دېلى نے نا تام مجبورو يا تھا۔ اسكے پولاكرنے كا وعدہ انھون نے سرسيدسے كيا ، جنائجہ بعماحب موصوت ماداكبادين جع بوكر كلئ تربيت سائر مرا فيون في لايا " تعيودود مارس أس أوكل من - جوالفون مندرسيد كى وفات كم بعد تكولوكل ورس

ميل كيك ايك كارت على العالم المالية ال

كي جوايتك بإرجادي بع

انتظام مطاقه ما وآبا و کانسگی مال بم بیلی صدین کو بیکی بین آن کی کیفنی بن وه او انده برای کی بین ایس کی بر تعصبی کا انده برایش کی اتفا اورجس سے انکوسرسید کی بر تعصبی کا ایقین براتفا ما اصطار کے قابل ہے کہ سالم اور انداز اور کی کی رائفون نے سرسی کا ایقین براقه به ماندی بر نوب اور بر ملسکی اندے ایک بخت معصب مسلمان خیال کیا تھا گرم او آباد کے ممتاج خاندین بر نوب اور بر ملسکی اندے ادر کے ممتاج خاندین بر نوب اور انداز کی برخوب اور انداز کی برخوب اور انداز کی برخوب اور انداز کی برخوب کے انداز کی برخوب کی برخوب کا کہ برخوب کی برخوب کا کہ برخوب کی برخوب کا کہ برخوب کا کہ برخوب کی برخوب کی برخوب کی برخوب کا کہ برخوب کی برخوب کی برخوب کا کہ برخوب کی بر

غدر کے زانہ مین جس خلوص اور سجائی کے ساتھ گورشنگی وفاداری فیرخواہی اور اور بین مردون عورتون اور بجوت کی جان کی حفاظت آفسے بن آئی اسکو ہم خصل سجے دسم مرد کھیے ہیں بیان صوف سوان اسٹر بھی کے فیدالفاظ تقل کے جاتے ہیں جو اُنھوں لے معتمد کی میں اسٹر بھی کے فیدالفاظ تقل کے جاتے ہیں جو اُنھوں لے معتمد کی میں اسٹر کی میں کہ ایڈر لیس کے جاتے ہیں جو اُنھوں سے معتمد کی میں اُنھوں نے کا دکر کرتے ہوں کے حقے اُنھوں نے کہا کہ دو کمی نے فیر اُنھوں نے دیو میں سیدام خال کے دورو فلااری کا نبوت برلٹن گورنسٹ کے ساتے نہیں دیا جیس اُنھی میں اُنھوں نے دیمی سیدام خال کے دورو فلااری کا نبوت برلٹن گورنسٹ کے ساتے نہیں دیا جیس اُنھی میں اُنھوں نے دیمی سیدام خال کے دورو فلااری کا فیور برافراد ریکی سیدام خال کے دورو فلااری کا فیور برافراد ریکی اسٹر میں اُنھوں نے دیمی کھی اُنھوں کے دورو میں اُنھوں نے دیمی کھی کہ دورو میں اُنھوں کے دورو کی دوشن خیر ریجے نیمی کھی کہ دورو میں اُنھوں کے دورو کی دوشن خیر ریجے نیمی کھی کہ دورو کی دوشن خیر ریجے نیمی کھی کہ دورو کی میں اُنھوں کے دورو کی دوشن کی دوشن خیر ریجے نیمی کھی کہ دورو کی دوشن کی دوشن خیر ریکی کھی کہ دورو کی دورو کی دوشن کی دورو کھی دورو کی دورو

منت طلم ورزیا دنیان بوئی تین - امیری یونگروه فی الواقع بناوت کے الزام سے باک تھے اسياء كواس لزام سے بالكل برى كياہے - العداقدات كربيان كرفين مزيبي يا قوى تصب و- جواسوقت تمام ملك مين وبالي ميديد ميد تهدم مطلق كامنين فرايا .. جب رسيد طازمت سے كنامه كش بوكر بنارس سے دوان بورے كو تھے تو دیان كے بن ع ادرسلان رؤسا فنتمول وروبين كام كالكواك داعى الدرس القا عبد أكى كارئ على اورقوى خدوات كے علاوہ خاص كرا نكے بے لاك نصات اور يتعصبان فيصلون كى نمايت تعربین هی · سرسید نے اُسکے چاب مین کما کہ دو اگر مین نے قانون کی تعمیل ضما ون کے ساتھ بلا کا ظ كسى كارتباور قوم وررنك يا ذريك كي تواسط كافاسي من كسى شكريه كاستى نين مون . محكوما عاريات كى فكربى ب كرجو برافرخ محمكة تغريض بواب أسكوا يا ندارى كرساتطانجام دون - مين اين فراكون در درارون اكر بميشنروب بحقدار بابون براور دنياكي دولت اورعوت برسي بات كواور خدا تعالى كي نوخنودي كوانسان كي فورداني اورتعربيت برجميت ترجيح ديمار إبون في من جيشه ليف مكين خداتعالى كاجواب دو جهام : زكران الا جومین نے اپنی راے مین علمی کی ہو ۔ مگر ہمیشہ اپنے ایان کی ہدایت برعل کیا ہے ، با وجود اسطے جاکو مات كه ويلف سے جد كم وشى مل نين بوئى كر جوكوشتين من فيسب لوگون كے حق من اضاف، كرنمين ألى ي ا کی قدر شناسی میرے ہموطنون نے کی ہے "

انعین دنون بن جب کرسرید بنادس خصت جوت ولائے شہر کیمبندواور مان شرفان کی یادگار قام کرنے کے بیما یک بیٹی منعقد کی تھی جسکے بربسیدن دا و تیمبوزائن نگار بھا دیم تھے ، اس کیٹی مین داجرصاحب موصوف فرمز بید کی یادگاں کے در بر نبادس کا بچرم بطبیعیات کی اورنبرا كلى اس روس مدن اور بي عرضانهمت كي شيت بي جوافون في ابني برالوك لا نعن من ل

موطنون كفائده كرواسطىت " اس موقع بربائ كوط في جا الله كا كرسريدى خدمات كينبت كي فاص كريد كورنس كوف لين مُشتهر كرايا جائے ، مكر چونكريد ايك غير مولى طريقية تھا اسليم ل مين نيين آنے يايا ، ليكن بايونيرني غالبًا رجبسُ إدا في كورث كاشاره سعاس شكرتيسكا لغاظ يحاب كوشته كويد في كتاب دو بلرزاد ون دى افرين اميائر ، حس مين سرسيد كوار كان لطنت من وسياليان ايك كن شاركيا كيام - أنكي مبرى كونسل كرزان كي طون اشاره كركيد كلها به كد" أن طريقيان فين ولاردلش غربندوستانيون كوحرت اوردمودارى كمناصب يرترتي دين كم يصاختيار كي تع كوني طرقيات استحقاق كحاسقدر برول عزيزنهين مطيعيه اكتشاليت مسلانون كحياس واجال عظيم ليرد وميني سياحظان لا ليجن ليتوكونسل من مقركرنا بهواي · اس اعزاز كومبندوا ورسلانون في مساوى طور برسيدا حيفات كي وبانت دارى ، بعضانه الانترافياز براكو الورائلي قابليتون كاصلىسليم كياسيدي مسرا بج جي كين مبرا در المنت في اخباره موم دردميل من سربيد كينبت بي الياى المعجمة إظامه كوزى كرد سيلام خان- حيث من في تنتي من حب كروه مي لينوكونس كام رتما - وقفيت مال ى تى - ئىك اس ئى ئۇخى بىرجىكەمىندوستان كالىك أىكلىنى خىلىرىيىن ساقىدىكىنى خاھىكىشىكىل دىنىل دىسكى وقت بوابش كرسط و وايك خانداني و تعليم يافته و لائق و فادار اوربوري أيش استقل طبيعت كم ادى ب و د تاج برطاندكا يك خيروا ه اور دست سبجك ب ؛ گريا اينم و ما تگرزي گورنست ك نقصون سے بھی بخولی واقعت سے

الكينكروفان كي شكارم وجاتين " اسي ريوط مين الخ اورسرگرمی پرشهادت دی تھی . بنارس كيسول عبشل ميمنسرين ديورث بالمنافق من ماحب جي بارسي أكليبت فكعا غفاكه وشهرا ودمنع بنارس كوسيدا حدخان ايك ليساخض فابت حس مرو وضايت اعماد مكت وين اورجبكو فريب ياد حوكا بنين دس سكة . ووابي فرائض كه اواكر فين نهايت با قاصره اوراً كلي طرف متوج بسيف والابيد اوراً الليك فيصل نهايت احتياط اورخورس كي موس بوت بين . وه مقدم كم مرا مك بيلوا ورم إيك جانب م المطع خوركرتاب كه عدالت ابيل كي فيصله كي واسط كجيد ما في نبين ربتنا . أكله اس بهت برسائج بهت يجرفهم كرجودين الموال بعد من فروس الموالي بعد من فرد دبيت فالرواكا ياس ا ا فی کوٹ کے جون نے مرسید کی درخو است منیشن گورنمنٹ میں محیصے وقت صب دیل بورٹ کی تھی دو سیدا حرخان کے اوصاف اور قالمیت بحیثیت ایک پیلک سرونٹ کے ہزا زیر بخربی روش میں ، مگر يه عدائمت بوجه بالأدست عدالت موفي كم - جسكسيدا حميطان اتحت كرب بين - أكلي د بانت محنة، وقا بليت اورم،وشیاری کی بلنداورب دلغ شهرت کو- جواکفوت این طول طویل زا نابلازمت مین تام جاعتون که ، در میان عال کی ہے بطور شہادت کے درج کروینا جاہتی ہے ؟ اور نیزائس نقصان پافسوس فاہر کرنا مائتی ہے جو يبلك سروس كو-جوا هون اسقدرعزت اورشاون كيساتموانجام دى بهدم أنكى كناره كشى سه بنيما " نواب لفنت گورزى طرف سے جاس داورت كاجواب موصول مواوه يوروس مان كا ركا ستعفا منظور كريفين برزائر فنست كورزف محمكومايت كي ب كراكي جانب عدين أن كي إلى البينين سيدا حدظان كى أس قطالبيت اور ميوشيارى كى نسبت ظائبركرون جرب كل مروس بين أشحا تمياز كا إعن ي

اسي اب كي نبت مهماين سر كاند كاون لفني ورنيد ورسيان محدن كالجاكي الدريس كيواب من ببالفاظ كه تعركم وجودا تعات بست يمك محكو- اسوقت بيش المرجيدي اول مرتبه بندوستان من آيا تفا-مجلوا في ايك يه بات تحيكه ميرك دوست مرسيا حرقان في ايك يسيما لماني محصه اعانت كي غوامش كي جواسوفت أخون في شروع كيا تها الويمبلي طريت اللي دني توجر ما كل تعي . الحقوق ال بحسد بدفرايش كاتمي كمين الكومين وسانى زبان سوامكرزى زبان مين الريساله كالرحم كرسايس مرودون جُوانعون نے اُن افسوسناک واقعات کے اسباب کی نسبت تخریر کیا تھا جوسٹرین تھودین آئے ، بین کہسکتا ہو كرآب من سائترصاجون في أس رسال كود كليا بوكا • انفون في محصه اسلاد كي دروست كركم جميراكيب ايسااحان كياجومندوستان مين ميرك دورطازمت كخفاتمه تك قامرم ي كيونكم تعون في اس سال مِن خاصكر بعض لير خيالات يرزوره يا تعا جلى بيرى قوت كومَيْن أسك بعدا بن عَرْب كى دوس تخوبى جوسكا بيو رسيدا حدنية سرمين اشاره كياتها كرجوبات الكرنون اورم ندوستانيون دونو كي ليه منروري بيع وه يست ر ایک، دوسرے کے خیالات اور ملات کونج کی مجمین · انفون نے اس بات براصرارکیا تھا کہ زیادہ مراک اتعا کی بنیا درجن بروه مجت کردہے تھے۔ باے نا دامنی کے غلواقمی تھی ، بس گروا گرزاور بندوستانی ایک دوستے ك خيالات كر يجيف بين تابت قدى كرساته كوشش كريك توانك بالبي تعلقات بست ياده وووط و تحريق اسك مانفون في كماكر مع الحين في الاست باست باست باست المان كما التقاى سائل بي على الدواليان خیالان کی دوسری صورت علیگر مرک کی ہے ، مستعيره ووالبين فيوسرسدي وفات محبيدا تكيولكل اسين وه اسي رسال اسباب بغاوت كي نبيت كلية بين كرو الكرون من بهت استان

Acour.

مسطر تيميود وربك في جو ١٩- ماني مشكر كرسرسيد كي وفات برايسي وي أس من تفوان في يري كما تفاكر و وس برس كا عرصه واكرمس كاند كالون في حب كدوة المنتف كورز تع عجيت كما تعا دوكسى زغرة خص نه عام اس سے كروه انگرز بويا بهندوسانى روكش كورنت كے اتحام تلطنت بهندوسان اد دین سفدرکوت ش نبین کی ہے جسفدرکر سرمیدے کی ہے ، رسالااسباب بغاوت يجمكا لكمتنا ايك جينيت مصطك ورقوم كى بينظيفومت ودوري فيتبيت سياج برطانيه كي حقيقي خيرخوابي كاكام تها رسرسيد كي أن جبيل لقدر خدوات من سي بر عنه وه اركان لطنت من شاركي جانے كے سنى موسىين . وه اين ايك خطامين جولايت معمولوى سيدمدى على خال كوبجيجاب للصفة بين كوقع بين الأيااوض بين صاحب سكرترى وزيرسن کے پاس گیاتھا ، اُنھون نے مجملولونسل کے کا غذات مین میری کا اسباب بعدادت مع تاخ کال انگریزی ترجيك وكلائي ، أسع و يُعكرميرا ببت ول خوش موا ، جو يحدوا يمن أسكى برواست قرار بائين أتكابيا ن ب فائده سه و الل مبندنا قدردان ووسعة كمش العواجة فيرخِ المسكد وشمن بين . مكم أين فوسس بهوان كىمىرىك بموطنون كى بھلائى ببوئى " اسى حال كوا تقون نے زبانی مجھے سطے بیان كياكہ دو ولايت من به مُرْجَان کِيا الله الله الله الله الله الله الله وزير بندست بالوُّك ملاقات بوئي وأنكي ميزيرا يك دفتر كافنات كاميرونها ، أنحون في بمنسكركماكم وجاني بو يكيا چيزې ؟ يه تحاداد ساله سباب بغاوت ال اورائسكا الكريزي ترجبې الدائسكساتي وه تام مباخ پين بحائبهم فالمنتطبين ببوك ممرونكوه وتام مبلط كانفيد كنشل تق التيليدوه مذبيبي اورنبا كاولايت كي سى اخبارمين مذكره بهوا

ورمندوساني اوربوروبين جوملازم سركار ندتم وه ويسرك اوربريز يرنسيون كالبحير ليؤكونسلونين شرمك كيفي افهارسين طيجيس بجبط فياسي كتاب رسيريارك كياتماك سياحفان كم توفاداد ریت جواس بقین رمبنی ہے کو انگرین حکومت اُسکے ملک کے واسطے سراس مغید ہے۔ وہ اُسکے اُن خیا لات اور را بون کونما مرين نگين كريتي ہے جواسے زميے جوشل ورفصاحت كے ساتھ كتاب اسباب بغادت بين بيان مجي بين . يوكنا . انگریزون کے واسطے ابتک نمایت کیبیا ورفائدہ مندہے ، خودسیدا حرفان دور فعید ایسای کی کونسل میں واقعی اولاردرين كے عديين مربر باہم ؛ اوراسكى وہ خواہش جوہندو سانبون كركونسل مين شوكر بونے كى تھى جورى ہوئی ہے . لیکن انجی اسکی اس شکایت مین زورہے کرحا کم اور محکوم دونوطر فداری او غلط فہمی مونیکے سبب ہمنونز د وسرب سے جدا ہین ، اور بیاکٹر صور تون میں عدم ہدردی یا بالاتر قوم کی طرف سے عمرہ اخلاق ظاہر تو سے سبت موايد. يه كمام اسكتاب كريه الك خيالى شكايت بد اليكن الرسم يدخيال كرين كرم على أوكرين ا اسلے ہموخیالی شکایتون پر توجہ ندکرنی جاہیے ؟ توبے شک ہم اُس خلعی مین گھرجا کینے جسکی سیدا سی خان کلیت رًا ہے ۔ ہارے نزدیک سیدا حدخان کی شکایون کا اثر بہت جلداور بہت وسعت کے ساتھ چیاہے بانسبت آن شكايتون كيجولال وبن مكوس اوراً سكاسكول كي نوجان وجي نهايت فصاحت كيساته كرت بين " كزن كرميم-جغون فيرسيدكي لالعن كلحيب-وه اس كتاب كي سبت للصة بين كم ' اگرچہ ہمین سے بعضے لوگ سیدا حمد کی اسباب بغا وحت سے شفق نہون گرید رسالہ جسکوہاری خیڑواہ لوروفا وا المل خرفامين سي لأن ترين من في لكما ب- في نسب مدولة خارت منيديد ؛ كراس سي مندوساني الرخيالا كانداره كرين كامو فع ملتابيه " أكرج كزنل مصوف كربيان كرموافق مكن بساكر كجيرا لكريز اليسع مون جواس

Willey.

المرسطان المرائع المر

انگلستان کے مشہورا خیار هوم نبی نے اس کتاب کی شبت کھاتھا کہ "سیدا مدخان افتی خدر کے اسباب تقریر کیے تھے اُنین سے مبنی نہایت قیمتی اور عمدراکد کے قابل تجریزین بیش کی تعین جو حکام ہندوستان نے کسی اور ذریعے سے جاس نمین کین ، اُسٹے نہایت دلیری کے ساتھ اپنی راسے اس مضمون پرظام کی ، یہ بات محتاج بیان نمین ہے کہ حکم اِن گروہ مین اُسکی رائے نے نہایت اثر بیدا کیا ۔ مضمون پرظام کی ، یہ بات محتاج بیان نمین ہوا جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کی منسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کو بی جنس کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کیا ہی جنس کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کیا جاسکتا ہی ۔ اور جنگی کی جنسوب کیا جاسکتا ہے ؛ اور جنگی طرف خدر کیا جاسکتا ہی جاسکتا ہے ؛ اور جنگی جاسکتا ہی جاسکتا ہی جاسکتا ہی جنس کی جاسکتا ہی جاسکتا ہی جنس کی جاسکتا ہی جاسکتا ہی جاسکتا ہی جاسکتا ہی جنس کی جنس کی جنس کی جاسکتا ہی جاس

صحمت فرج سے بورے طور بر ابت ہو جکی ہے ،،

بومنگه مرفی کی دست نے سرسید کی اسی کتاب کاکسی قدرخلاصه کھکریہ تخریج کھا کہ ان شکایتون کواس ملے رفع کیا گیا ہے کہ ہندوستان کی حکومت ایسٹ اور یا کمپنی سے لیکر تاج برطانیہ مناو کہنئی:

سلفاس کا پرمطانیس نے کررسال اسیاب بغاوت کے دیکھنے کیجدے تبدیل علی میں آئی ہے کین کا واقت کے درسال اسیاب بغاوت ک انگیا تھا سرسید کی کتار جینیت سے بعطے شا ہے جو چکا تھا ہیں اس سے بیعراد ہے کہ جس بات کی آزاد و سرسید بیناس کتاب بن فاا ہم کی تھی ووائل کتاب کے بیشی بور سانسے بھلے ہی جہ بی کو ی گئی 11

بم ول سالية نين المدرمبار كالمعرف كين معدد الرسيدا حدمان كي العنديد و والمندا سي الموام كل مركا الكريزى كالج كاليكادوست ربا العدم فاستين أسني أكلى قدر وقيت كالفرال فالمستكل موكان بهان تک بهن سرمیدی سرکاری خدوات ، اورج وقعت اوراعتبارا منون شاکن خدات فى برولت ايك بيي وم ي حكومت من حال كيا حبكي نظر بين مندوستانيون كانجينا نتاير حال المحربي كم بوكا وأسكوبطور- مشتة مونداز خروارك- بيان كويليه واب بم أنكي ملكي اورقومي ضرمات برندار التے ہین جنگی نظیر کم سے کم ہندو سان کی قاریخ مین شکل سے دستیاب ہوگی * اگرچ بہلے صدین سرب کے برقسم کے واقعات زندگی کے ضمن میں اُنکی ملی وقوی خدمات کا الران این جا تفصیل کے ساتھ ہو جائے : گرہم کومناسب علوم ہونا ہے کہ اس موقع برانکوالک اوران تعلق جوامور يبل صدمن بيان ننين بوسك، ياجونتا رجم أن ضعات يرمترتب معي، أثلر تجهاز من المورشام كروياط في. ، اس کتاب مین ایک یستخص کی خدمات کاذکرکرد ہے مین جسکے في الما فق كونشش ومربركرك كسوا كيونه تها . شاسك المومل المنت اضرري ورها ومت ن كراين ملك اور قوم كے واسط بوجاہے سوكر گذرے ؛ اور نہ ملک اور قوم عين تع رجونيك الكوتباك أكوتباك أكس مع كسي كوافقلات يا الكارنهو . يس الم ول أسر به کوسرس ما دانعن مین - بنسبت اسے که اسکی کوسٹ شون سے ملک ورقوم کو کھا گیا قا مدے ينج- ذا بربيره كمينا جاب كأسفا كلفائد كواسط كياكيا كالمنتشين كين . اي

كل تسليم كرتيبون يأسك بفن مفامين ساخلاف ركفة بون اليكن مين تاكنين لورمند في خير الدراه بالا الكريزي اخبارون من تصريح كي كئي يدر سرب كي ببت سي تجوزون کے موا فق عل درآمداوراکٹرشکا بیون کا تدارک کیا ، مثلاست بری چیز جبکورسیدے کتا م کورن بغاوت كالصلى سبب قرار دياتها - وه بهندو شانيون كا قانوني كونسل من شريك نهوناتها - جسك سبب سے گوزننٹ کے خیالات دعایا براور رعا یا کے خیالات گوزننٹ برظا برنونے یاتے تھے گذرت ففورًا اس شكايت كا تمارك كيا! يعنى منتشامين بيرسالهُ كوزمنه طعين بيش ببوا اور التشامين سندوستانی رئیس کیجس لیٹوکونسل کی مبری پرنامزد کھے گئے چنا بخدجنوری سات داکے اجلا کولنسل مین ہم بہلی ہی بار ماراجہ زنررسنگھ دئیس بٹیالہ ، راجہ دیونراین سنگھ رئیس بنارس ، اور راجہ و نكررا و ديوان رياست گواليار كوشر مك يا تي بين ٠ أگرجه اسوقت بن روستانيون كاكونسل من شربك بهزمامحض برك نام تها ؛ مگرسرسيد في در حقيقت يه بيج بو ما تها اس بود ، كاجوا كسي قدر بارآ ورموف لكام ؛ اورانكايدا صان عام ملك برسم شدرسيكا . يامثلات بدكورين يهي شرت گی گئی تھی کہ ہندوستانیون کو بڑے بڑے ذمہداری کے عہدون پر مقرر نبین کیا جاتا ۔ اس کابت كاد فعيه بهى گورننڭ نے بہت جلدكيا ، كتاب مذكوركے بيش موٹے سے ایک برس بعد ، علاما مين بهلي بي باربيدات تعميدنا تقرياني كورت كلكته كحرج مقريبوس اورأسك بعدرفته رفسها كثر عظ عرد على بعلى بندوستانيون كوفسيب بنين بود تع طف الكه . لندن كنامورا خباربال مال كزت مين سريدى وفات برائلي بولتكل ضوات كي سبت ايدريادك كيانقاكه د سركارا نكرني ادر باشنگان بهندك تعلقات كى كمانى بين كوئى بالديمانيين باست

いいいい

إدشاه كايك ومندلي تصور كا أجالنا مقصود تعا- أفي في العادت محنت كرافي ليكن يرسب كام ايست كالرسرسيدكي كوششين انعين كامون برختم وانترق شايد الكوايك محت وطن كى خدوات كا درجرند و با جاتا ؟ مكرجب أنكى آيندة سلسل خدات يريجكا ملسله أنكه خيردم مك برابرجاري رما - نظر كيجاتي ب تولامحاله اقراد كرنا برتاب كه أنكي ا المعمولي كام أسى طلائي زنجيركي ابتدائي كويان تعيين جوز ماندمستقيل مين الكي كلي اورقوي

ا خدات سے ترتبیب یانے والی تھی .

بعلصه بن وسرسدك بقسمك كام تاريخ اربيان كي كي بين أنير فوركر في ساف معدم ہوتا ہے کواس خص میں جس درجہ کی علی قوت بیدا کی گئی تھی وہ اُن کامون پریس کر شوالی يتمي جوده ابتداع حال مين وقتًا فوقتًا سانجام كرته بيع . باوجود يكه عدالت كاكام - جوأ تكويرها اور بهكوره كمال تندي اورنهايت غوروفكر سيانجام ديتے تھے۔ في نفسه ايك تفكا وينے والا كام بالينهمة دبعينه ايمستسقى كيطرح يجسكي سياس يُقلود وُطلِّو با في سينهين تحبتي اوروه كنوين يا دريا لی طرف و من ہے۔ بیمنیکسی بیس کام کی تلاش مین رہتے تھے ، غدرسے پہلے جیسا کہ پہلے صدین برا مون في فتلف قسم كربت سكام سانجام كي مرائلي بياس كسي من مجيى أخروه وقت لاُنكى طبيعت كے الى جو بسرطا برہونے والے تھے . ستھد كے بنگامہ نے -جيسالكرس الله كا قول ب- أيكول برده كام كميا جوارتعرك ولريجابي كرف في كياتها ومبطق وبي الگاری سے کا کی خاص صیابے نوز طبعی سے بلند ہوجا تاہے اسی طبع عند کی آنے نے سرب الاتركوديا. دلى مرادآباد اور محبور سكسلمان فاغراف كي تمايي اور باوي لواپين طبة

مرسيدكي كامياب ادربار وركوششون كساتهاك كامون في ذكركياب صنيكوني من تجريدانين بوا ، ياجوببب نامساعات وقت كاوهوي ويك ؛ تاكداوكون كواجي طرح ملیم ہرجانے کہ استخص کی ساری عرکس وعن اورکس وعی وعی کندری ہے . جدردى كالمل ماده ظاهراانسان اورتام جوانات مين مكسان بيراكيا كيابي فرق صوب اسقدرسه كه و مگرحوانات كي مهرردي - اُس حدسه و اُنكي فطرت من محري عي بعى الكنيين برموسكتى؛ برخلاف انسان كے كہم كاسكى بعدردى ايك جيونے سي طلقه بن محدودرہتی ہے اور بھی بیرنی اسباب سے وہ نہایت رسیع ہوجاتی ہے . لیکن ہمیشا کہ کا تعلق اول گھر کی چار دیواری سے شرقع ہوتا ہے ؛ پھر حبقدرانسان میں بیرونی اسباہے متاثر موسانے ای قابلیت دیاده موتی ہے اسی قدروہ تعلق بڑمتا جاتا ہے . سرسید کے واقعات زندگی سے برأساني بزنتيج بكالاجاسكتاب كأنين بهدردى كلفاده اوربيروني اسباب سيفعو بونيكي فأبت معمولی دمیون سے بمراتب بر حکرمیراکی گئی تھی ، محبت جو کہ ہمدردی کا ان ہے انکی العبيعت مين كوك كوت كريمري في محبت كي يبلي سياحي د سُوْاسِكَى شهادتين اس كتاب مِن جابِالمينگى • خاندان كے بد سودتی کے ساتھ جو دلبستگی اُ نکوتھی اور جو آخرکو حسرت کے ساتھ ببل أسكا تبوت للكافين البحى اس كتاب مين متعدد مقامات برمليكا ٠ اسى دطن كي مجت كاا قتضا وبكواس أجرسه وطايب يركسف كمنظرون اورفدم يا دكارون كي تعيقات ب ينها شقتين أتعاف معودكيا اورائين اكبرى كالصيح ين مسيع وفي ك الرين

أخركاراً نكود واراد ونسخ كرنا اورقوم كي أكسين كودنا يرا . أس دقت جوكيفيت أبكي دل بيه طاری تھی اُسکاکسی قدرا ندازہ اُس اُرد ومناجات کے بُروردالفا ظسے ہوسکتا ہی جو ملکہ معظم کا استهار معا فی شائع بونے کے وقت اُنھون نے بعدا داے و دیگا نا سٹ کر الہی سے ندره سزارمسلانون كي مجمع بين بعث مرا دآباد برهي تفي اورحبيكوم بيطيح صعيري

نقل كريط بين •

الغرض اس مهم كے مركزنے كے ليے جب تهجى جو تدبيراُ نكے خيال مين گذرى ائسس كو انفون نے کے بغیرندین حیورا ، معام ہوتا ہے کہ اسی زمانہ مین اُنکویہ خیال بیا ہوگیا تھا بةك بهندوستان مين مغربي طريقية تعليم عام نه ميوگا أس وقت تك رعبا يا اور لور نسك مين جومنا فرت جلي آي ہے و ور فع نه بوگي ، چنانچه مرا در ابا دمين آتے ہي اُنفون الداول أيد اسكول جسكوتعليم كميدان من أنكا يهلا قدم بمحتاجات والمكي المحرانيين والتابين جيساكه يبلحصه من بيان موجات ايك راك -جسين ورنظر عنت اعتراض كي تھے اورگورمنٹ كونهايت شدومدكے ساتھ مشوره ديا تھا روستان كے ساتھ في الواقع بعلائي كرني جا ہتى ہے توا تكواتكريزي زيان مین سیرے - اردواور انگریزی دونون زبانون مین چھاپ کر شایع کی انجیسال اسباب فاوت كوريعس كورنسك بندا وربادليمنت كواك تمام مشكايتون سع جوازرا علط فہی یا واجی طور برگورمنٹ کی طرف سے بہند وستانیون کے داول مِن ملك علين اوران كے ظاہر بھوك كى كوئى سيل زمتى - نبايت وليري

س وش كساتد مهردى كى سرأ تكول مين أهى ده فى الواقع جيرت الكيز تمى . أسوقت كالحال بعنينه أس من كاساتها جسك كه مين إلى لك كرهم كاايك مصدح ليابو اوراقي مصول بياسك كيد بيانه داراد هرأوهم إلى ما يومار ما يعرابو . أنفون في خيال كيا كم جوسلمان غرى روزن مین آھے اور جوخاندان بگر میکے انکومرد بہنجانی تواب امکان سے خارج ہے گرج ماقی ہین اور بومهندوستان كيآبادي كاليك جوتها أيحضه ببين أنكوكس طرح غدركي أينده خوفناك نتيجون بچایا جائے ؟ گورنمنٹ مام بندوستان کے مسلانون سے برگمان ہوگئی ہے ، مسلان گورنمنگ شديدانتقام اورخت سزاؤن سے جوغدر کے بعظ وربین آئین - اسکی مربانی اور شفقت سے بالكل ما يوس بيوسك بين ، جن غلط فهميون كي بندوستاني شكار مبوس بين أنكي سوتين بستور مارى بين مجس جالت اور خصت بيانتك نوبت بينجا دئ وه اسى طرح بهندوستانيون ور اناص كرسلمانون كسرييه وارب و حكمان قوم سلمانون كودمني كي تكاه سنة ميني بي الكرزي خبارون مين برابرسلما نون كر برخلاف آركل تفصياتي بين جنسا الكرزون كادل روز بروز سلانون سے زیادہ محملتا جاتا ہے ، چریان اوردفتر مسلانون سے فالی ہوتے ، تربین ، فوج مین انکی بھرتی موقوت ہوگئی ہے ، وہ دربارون مین کم بلائے جاتے ہین ، انتهام آثاراس بات برگوا بی دیتے بین کابسلانون کا بهندوستان مین عزت اورا ارک ساتھ رہنا غیرمکن ہے . ان تام باتون يرنظركرك اول اول توسريد كاجي جور كيا تعا ، ١٠٠ بندوستان سيكسي ومسرا الامي ملك مين جاكرو وماش كري كايخة نُعا: مُر

1

مرادآبادي من سرب كوسفال موالد وغلطافه بان عساني لكون م ملام كالسبت ابتدك شيوع اسلام سعآج تك جلي أتى بين اورع شيروس فامردنياك عيسا يُون كي طح الكرزون كے زومك بھي مثل علوم متعارفه كے مسالانبوت ئین جب تک دہ نع نہونگی (اورانکار نع مونا کچھ بنسی کھیل نہیں ہے) اُسوفت ا**کم سلان** الميشه الكرزون كي نظرون مين كهشكة رجينك اورج تدبير سلانون كي صفائي كه ليركوائيكي فه س دواكي طرح جو بغيران الرسب كيكسى من كعلاج من المعال كيوائد يسود أبت وكي الم جريدبهت براكام تعا جسكابوج سيداح رخان حبسي تثبت كية ومي سيء منانا مكرم ويواقة ليكن وه جوشه ورب كهبت كاحامى خدام والبين جوبين رسيدكويه خيال بدابوا معاسرة اللى مرتون كى يراهى مولى تنخواه جوغدرك زمان من بندر مي تلى اور في موساسيان كالمعالي الكول كيا وأعون فراجيها كهياجة بين عصوم كورس استطيمالتان كالمري بنياد ماداما يى مين دالدى اورمانمبل كي تفسيكونني اورسا تهريك ساته جيفيوا في شرف كردي . حبس منها وم سيرسينفاركناك للحين كاداد وكياتها اورجا أكسك شايع بوف سعيدان اسكا فأرتجال بم يسلحم بن كريط بين أس سيخوى المازه بوسكتاب كريكا مِعكرية دستان كيسلانون كي من كسف دمفيدا ونتي خيرها . ليكن كير واسل كسيانا لنامكي خوقد منوني اورزياده تراس وجستكرس كا ترجاس ست مفيدترا والط تركامون ن طرف في طعت بركني اس تعنيه كي صوف وطلاين عيب كرو كمنين ... مور بنجكرا كفون في دوسري طي سي بندوشا نبون اورا تكونون في

الموسطالي كے ساتھ ظا مركيا .

ای بردی کیوس بین جاسومت اسدن بن می سود استان این می دسترسی بنده این این مید استان این میداد این دسترسی بنده می بنده می این اورجها نتاک کلی دسترسی بنده می بند كمتيم يون كوشنيرون كي السيجاني من كوستس كى ، بحراسي ذانه من حبب كه الكيني المسلان كرخ المسلون عن المري اخبارون من دياده بوجهار بول اللي قرائهون في المالك المسلاني المري اخبارون من دياده بوجهار بول المحمد المسلام سهابى رساله موسوم بهلا خل عيد نوا وت أنظياً أردوا ورا نكرزي من - جيساكه بيليصه مين بيان بوجيكام - نكالناستروع كيا ، اسى زاندمين الحون في سناكرا يك سلاكياس جرم مین که است انگرزون کو لفظ نصارے سے تعبیر کیا تھا سخت مزا دی گئی ہے . یہ سنتے ہی أنغون نيايك رساله اس لفظ كي تعيق ريكه كوارد واورا تكريزي مين شايع كيا حبيين نهايت خوبى سے يثنابت كياكيا تفاكمسلان الكرزون كوازراه تعتير كے نصار سے نبین كيتے بلكة وان ك وسے انکے بان کوئی لقب انگریزون کے بیے اس سے زیادہ معزز نہیں ہے

له اسى رساله بن جهان أغول نيبندوستانيون كركونسل مين شريك نهونه كي شكايت كي يع ويان اس اعترا المندوستاني وجابل ورج ترميت تح كونسل مين كيونكر شريك يك جاسكة تع معطع ديلب كركونسل مين رهايا بعن علىدد بان كياب أسكوطا منظ كرناچا بيد . بعري خطاك رسيدن ولابت سيريد مدي على خان كوكهي بين أني اده ولايت بي مين طريقية اتطام لطنت مندوستان براكب مسوطاتها ب محمد بيلينته تعيم. محرجية اقرين فرديعه بي كأنساس كماب كامل دريا غن كيا تواغوان ايد لي توريع في جدكا جسل يهاكاس كمات كليت وقت بدارا دوتها كران وايكونسل برن سعي برايك بوافك يراس باب ي تعمل كياك مركونسل فركورك تعمم الكرندي من كفتكورة تع اورمن أو دومين! ندوه برى بالتجفيظ الدر من اللي و السياع كان ملوا على كالون ما مان بسرة آيا و بعرب كالمي كالمتكور في يكورا بري كالري بعالم إلى المنظور كارى كو المركز الكان إن القا اوران اخلطات كالى الكي التي التي المحريد الدوات والمستود كالمقطود من المنا المركز الكان المراح المناج والمركز المنا المركز المناج والمركز المنا المركز المناج والمركز المناج والمناج والمركز المناج والمركز المناج والمركز المناج والمناج والمركز المناج والمناج والمناج والمناج والمناج والمركز المناج والمناج والمن

بعلى وسائى كالمعالت روكرات المركس ورخ القي المستان عورسر ولم فتنت كورتر مقام عليكونو والتل كاتمى بزائر في وعده كما كرج كتابين وليسى نبان موليستيعت وتاليف ياتر مركيما عنلى الين كورمنت ضرورامداو ديكي . جنائجه ٢٧- اكست منه كاليتي أينديس كعيش موت سے سائھ تين جينے بعد گودنمنظ شمال مغرب نے وہ اتعامی مشتلها، جارى كيا جسكابندوستان بربهيشا حسان ربيكا اورجست تيس برس كي عرصه من ماكواس ب سے اُس سرے تک دیسی زبانون کی تصنیفات سے مالامال کردیا ، اگرچ انعام سے کچھ رہا دہ اوی ستفيذين بيوس اوراشتهاد كي ميعاد چندسال بعد گذرگئ سيكن اس شهار كافراس تام كروهين جودسي زبالون مين تصنيف وتاليف كي كم وبيش ليا قت ركهتاتها مكراس لياقت كوكامين لأنا نبين جانتا تعا-برقى قوت كى طرح دور كيان أكنون في ابنى تصنيعات سے ماكت مى فائد هجايا اورده خود مي خلسنيف فائده أنفاناس كورك . خصوصًا أردو لريج صرف اس كقر مكيدي بدولت كراشهار مذكورنے ملك مين عموما بيداكردى تعى تصورت عرصم ين ققع سيب ينا ورقي كيا. الى ايرريس مين جوكرسروليم يوركي صنورمين بيش كيا كي ها يري عام كالي ها كر معلوات لمنابون کے -جواردوربان مین سوسائٹی تیارکررہی ہے۔دوکتابین سیام مقان لائف انزیری مكرس ي كردب بين ايك أردولتريج كي ناريخ يا فرست جيمن عام كتابون كا جوابتدك أن كالمعنى بن - نام ، أسكر صنعت كاحال و تصنيعت كازمانه ، طرز بيان اوز تلعن تعلما عاسى عارت كي دنون اوربعض صناين كاخلاصم وكا . دوس الدورك شرى . كم معلوم ہونا ہے کہ بی کتاب کی شروع کرنے کی ویت نیبن مینی لیکن الدو والشنری جو سور پر و المن المنافرت كے دوركرت كى موسئف كى بناوت في ماكم و محكوم من بيداكروى تعي بنيا و دالى . السن سعباري مراد مائن فنك سيسائل كافاع كرناب جواس غرض سفائم كي كري هي كالرميل ولكي لتابين الكريزى سيماُرُدومين ترجم كاكرمغربي **لمريج اورمغربي** علوم كامذاق اب وطن مين بيداكيا جا على مصالين يرسوسائني من لكي في جائين رعايا كي خيالات كورنمنط بير اور كورنمنط كاصول تكماني رعايا برايك يسياخبارك ذربعيه سي ظاهر كيي جائدن جوارد واورا نگريزي دونون زمايون مين شايع ہواكرے ہندو مسلان الدانگريز تينون قومون كے مبراسين شامل كيے جائين اوراضي قومی مفایرت اور از بهی قصبات اور وجهیک بهندوسانیون کے دلون مین انگریزون کی طرف ب أسكوابسته أبسته كم كيا جائے. تطع نظراك ابهم تعاصدك جنك يديسوسائلي قائم بوئيفي أست اوربست يغنى فأست منصرف شالى يندوسان بلكملك كاكترحصون كويني بن شالى بندوسان من جمانتك بهكومام بدكوئي قوى المنتيون ياقوى علس جوذكركة قابل بواس سوسائى سعبيل قائمين البوني في يعرف برس كومين عبقديد سائليان الجنين اورسمانين ألمن بهيلين وهمب سكيب اورأسي كي رس سقائم بوئين اوراسي سوسائني سكاخيار عام الهي اخبارون كارنگ بالكل و له انين كا عاسك كريسي اواكنربسرويا بعيدار قياس خرين ورج بونی تعین - پولٹکل سوشل اور علی واخلاقی مضامین مجی خبرون کے ساتھ بچھینے لگے اور بی اور اسكى-كروه عض دىسيون كول بدلاك كوارسي أنكويد دن نعيب بوا كدكورت مانكى آوادرگان لگانے می .

مائنى كالخيى فالعنت كرينك اودكوئى درجهى كرشش كاواسط شكست كرويت باتى ند كين بى بن جابتا بون كآب سوسائى كى طرف زياد ومتوج بون العالمت مناط رون كے برموانين زياد وكوستى فوائين " سوسائطي قالم كرف كربيد جب مك كرسيايي منزل مقصور كنيين بيني جوكام طاك وا قوم كى بھلائى كا أنكوملوم ہوا كسى ذوق وشوق اور سركرى كے ساتھ جوانكى حبلت مين خل تعالم ك مراغام كيا . سيد من الفون في غاز سور من محض فرى جنده سي برى دهوم ومعام المسالة رسة قائم كيا حسكي أغفان مررستالعلوم كي ابتداسي مجوري كم مجنى جابي اورجوات كك كنوريااسكول كےنام سے غاربيورمين جارى ہے . پھرسالا مين انھون نے علم علم الوا ريش نارين اليسويستديش - جيفاب نيشنل كانگرس كي صورت مين بول ليام. قائركي جسكامقصدىيتها كبهندوساني ابيضعقوق كي خوابه شل وراييض ورايتي كايتك كاظهادك كيه بله دمت باليمن في الدكور من مندس تعلق بداكين و الرجيس مقصله ليه برايسوئيشن قائم بوني هي وه-اس سبب كرماك مين أسكيلاني قابليت زهي و اور سريد جاسكياني مباني تھے۔وہ يك اناروصد بالك مصداق تھے۔ حال نبوا؛ كراسك ورات لترمفية الين كي كنين اورانين ساكتريين كاميابي بوئي إجيسة مسافران ريل كي تكيفات في شكاير ، كتابون كي محصول من تخفيف كي درخوست ، ورنيكارونيورسي عاد كرنيكي لمه وغيره - بعرت من بقام بنارس الكوريفيال ببواكه بيوم ويتيك ساز باده كولى طريقية الما كالمك كيان منيونين ب وخانج ألفون في جهانتك كي قدرت من تقا- أس كي جا

والمراحي في اسكانمونه سوسائلي كاخبار مين حييا موا اورأ سيع في ويين فاصلون كم عرو العاركس موجود بين · اگرچيسرسيدك ان دونون كامون مين سن كون البين كيا فيكن است اسى بات ضرور معلوم موتى ب كه طاك اور قوم كى كام مقدم ضرور تين المعين مصعبى بالدي وكون لوحسوس نبين بوئين استخص في اب ستميس بلكها ليس برس بسل بخولي محسوس كراي عين يا ما تنك كدجب كوئي أن ضرورتون كا بوراكرك والا نظامة آنا تها توبا وجرد مك مرفز بزار سودا بهرك ك خود بى أس كام كے سانجام كرك كو كوا البوجا اتفا . مكرور حيقت يرسب سوسائطي كضمنى تنائج تق اورس برس مقصد كي يع ووت كى گئى تقى أسكا گھرا بھى بہت دورتھا اورمحض سوسائٹی اُس درد کی دوانہ بہوسکتریتی بااپنم پر سستے سوسائلي كرتر في يين من كونى دقيقه كوشش تبيركا فروگذشت بين كيا بيان تك كرسالاند جنده ا وقيميت اخبامي تعدادوس بزارا توسوي بن وبيدسالان مك بنج كني ؛ صلع كرميسون كواسكي مداد برآماده كيا ، گوزنسك كواسكي طرف توجه دلائي ، خودايني بساط سے برصكراً سكومالي مرد بيني ، اشكي عالیشان عاربت اچینا ابتهام اورنگرانی مین بنوائی و اسکیستقل مدنی کے لیے عدہ عدہ تدبیرین كين و لائق لائق ادى ترجمه كے كام كے ليے مقرركي ، قريب ليس جوٹى بڑى على دراري كاتاب انگریزی سے اُردومین ترجمه کرائین ، غاز بیور علیگڑھ بنارس جمان کمیں ہے دسانگی كا خباركوابين عده مضامين سبرابرمد دسينيات سب بمانتك كمبندوستان عجور أيالي بعالمي رسائنی کی دھن برام گلی رہی - جنانچہ ولایت جاتے ہوے جو خطاکہ انھون مولوی ہیر متعلی كوعدن سرمعيا تعااسين فليت بين كوره محكوعلاه ومغارقت احباب يريخ براب كرميرك بيجع لوك

وور التاعت من كرت ش كى ؛ المكي تائيد كم يصافح فري قام كى - جيكة وهو سكري المعربوميومييك مرسيس كلولا ، اس طراقيه علاج كي برشري اوراً سيكا صول براي ديك اودايك رسالالمكرشا لغكيا بعرث مين سربيرسي كى الساجنبانى سے تام الع شال مغرب المن عليمي كمينيان مقرري كنين عبين بمركع كازميندارون كوتعليم كماني اواخرا الهبنواين الربحبة اوركفتكوكرف كاختياد دياكيا وبعربارس بي بن أعفون في أرد وزيان اورفاري خطكي حايره ينان جوبظا ببرخاص سلانون كي طرفداري كالمكرد وصقعت تمام شالي بندوستان كي بعلائي كاكام تفا بانتهاكونشش كى ؛ جسكانتجربيبواكة تالى بندوشتان كيوفارتر مركارى مين أره وزبان اورفاري خط بدستور كبال وبرقرار ركها كي . اور بزار بابهند ومسلان - جوبذر لعيه ارد وتخریراورفارسی خطک سرکاری نوکری کرتے تھے یا نوکمی کے امیدوار تھے اور جنگ برط صطوب ط كحطيج اب بهاشان بالضاور ناكري حرفون كاسيكهنا اورأمين بتحان دينا إيسابي شكل تعاجيبه أجير كابدلنا-اس ناگهانی طوفان كے رميلے سے ربي گئے اور آرو وزبان جینے کئے صدیون کی ترقی كے بعد المصتنقل بان كادرجه عالى كياتها اورجوبهندوستان كيبرصوبيا وربير كالوني براريولي اور محى جاتى قى دەاس صدمه سے جوكورٹ كى زبان اورخط كے برسان شيم اسكو سينے و الاقدا النام مفوظ من اسكسوابنان مي مين أفون في احكام طعام إلى كتاب يرابك من عرص كالماكم المان جكافريب الكرزون كما تعركوانا كلاف سام المعان بعدا المحفرة مورواج كى فيتدف الكول الكريودن سدورد ورد كاب - اللي يجيك وركاوث ماتى رسي ، الكومكوان قوم كساته زياده مل جل كاموقع عن برايك قوم دوسري قوم ملى التي

على فين بارى فترصل مين الى المرحى الماروس كالبلوا ليدين ك بالماري المندوستان ون الكش كوست مون الكشان و داد تكر بي نيس الكاثر تل بوني جاب ، بارى يرخوانس الش قدم كے ليمنين ب بلكن مك كے ليے ، مارى يہ آرزوا كارون كى بعلائى يا كى خوشا مى وج المن ب بلكابية ملك كى بعلائى وبيتري كيد الصبية . ليس كوفى ويدنيين بي كريم مين اوراً يمن معيني ينابو منتهی سری مادوله استرنین م برای میتی مان ایم استری ماند کردن برجازات کے طبع سے دیا وہ مجد تعت نین رکھتی ، اسکا از دونر (فرق) کے دلون مین کھیٹین ہوتا ، ایک فریق ٹیا ٹتا ہے کہ دو تانیے کا برتن ہے سافری مجمتاب که ده مجوئے طبع کی قلعی ہے . سمیتھی سے نیری مراد برا دراندود دستاند بھی ہے . سرسيدكت تحفي كدو برابيج جبها فبارمين سرا بلغرولا فل فنشف كورنزى نظرس كذرى اورأسك بعدمین اُنسے ملا تو اُنفون نے فرایاکہ منے برعب طرح کی بیٹے دی تھی، مین نے کہانتا برعجیب برو گرغلطانیں تھی" عَانباً برَ رَكُوبِيسِيج مزكوركاس فقره رَجِيب في المحاكم و الكاش كومت كي قام بونين بم اوروه من قبنی کے دوبارون کے شریک تھے " شایدعام لوگ سرسیدی اس کیے سے آگاہ ہون ؟ اس کیے اسكاج مطلب مي محص بن أسكون صطور بربان كرت بين أ خالب مريد في اس فعت راي مندوسة كأن اريخي واقعات كي طوت التاس كياب جنف ابت مواب كما لكندوان فابتدان انكريزي فتوحات اورسر كالميني فلاحب واب اوراسكي بالسي كوسلان اميرون اور المانون كى مائيداوراستى سىبت مرومى بعدة جيسے بيلانسى كى دوائى مين مدين مانتها البح الدوله ك لاردكلايوكاساته دنيا عشاه عالم كاعره ثون كم تقالم كوفت المين تئين لار خديد كي ضافت مين بيروكونيا ، اورنظام ميدرآباد كا الروفوان كي الله مانا

ای ایش بیارے فرد مرت اگرون کی دون سے میں گانوایش میں کار جسی تبدیق کو اور کا کرماری ایست میں کو کا کرماری ایست معالم ایستی بیارے طور پر اور ی نبین مولی اور

المناسبة المرائد المناسبة الم

" يبات تا محك من بندوستان بن كئ مدون ك شامناهى ، يرى تا به كام با واداك الشان وشوكت كوم ول بنين سكة ، ليكن اگريخال ك شخص كدل بن موكه بم سلانون كا گلف نبيت ساته - اس وج سعك أخمون خيماري جكر مندوستان كي مكونت عالى - مجه حدد درشك به تروه في الايم با برى الدولي من الكرايك الموايد با مرك المرايك الموايد با مرك المرايك الموايد با مرك المرايك الموايد با مندوستان بن المرايك الموايد با مندوستان بن المرك با نسخوان المرك با نسخوان المرك با نسخوان المرك با نسخوان وه دونو المحدد المرك معالى وه دونو المرك من بهون من كراسوقت البركي كمان شوه بري بالمان من المرايك تن بهون ، ممال و المرك بالموايد بالمرك بالموايد بالمرك بالموايد بالمو

ون كونس ولا المنافقة وه غلط موكيا . بدائسي وقت درمار كميدان من تسخيرا و رقب الويركي ن من ایک کری رجامتے . مالیات اکر انکویجی او کا یدویان سے انکو کھور معند الدار ن سن سکرری وزندف سے جورین دربار کے مکف ان دیے تصمارا حال بیان کیا ون نع بي سل مركونا يستركيا اورسوسيك كاكراب اسكا وكرستر بالك سي كرين الشيخ بي لين سرتهارن هل صرربورو كم ما كم اعلى وبين جلاك وجب أنكوبي فعتم علىم موا تووه سرسيدي تهایت افزور مرس اور کهاکم لوگون نے فدر میں کونسی برائی تھی جوجا دے ساتھیں کی ؟ اب مقر يه جائت بوك بهارك اوربهاري عورتون كرسا تعديلوب بهلوه رارمين منجو و سرسيد فكما اسي سب توبرسارى داسان بيدام دسين كرآب لوك بندوسانيون كودليل مصفريد واكرا نكواس طي وليل بجهاجاتا توكيون بمانتك نوبت بنجيى وتعارن هلصاحب اورزما دوبرسم موسع والمخ مرحبير بيست فيسريد كوسجها ياكاس كفتكوس كجعرفائده نهين وسيبدو بإن ساين ويرب مین چائے اور دربارمین شرکینین ہوے ، فیکن خبرنواب فیٹنٹ کورٹر کو بیخی نواکھوں م بهي دريا كمنته باورا تنظام كونالسندكيا اور يبطم باكراسوقت زباده متبديلي ونهين سكني لعلن ب ك يُحكم كوجابي كراين اين صلع اوتسمت كرمندوساني رميسون اورافسان القريع كى لين من مجين ورادك بدويود بين المسير سعات العا بوصائع ادرب وه بيان كرتے تھے تو بكر اتفاء لاجان فيون نے دبان زادہ تھے زامنا فتجما اورات كوديان سيسوارم وكمعليكم معطات كمرت روزب وكالحوز تنف سكررى

والم والمسيدون كي فرج كوابي فلروس معلم لو ووت كرا وغيره وغيره . الكساؤروقع ياسى سوداكي وش عن كرب ندوستاينون كرساته الكرزون كابرتا وايها نىين ب سرسىداكىلىسى جۇأت كرنىيى جېكى برولت آخركار الكوكودىنى سەمعافى مامكنى يۈي . الله الموالي المسمن جب كم ورميز معاص العضال مغرب من لفطنت كورزي مي الرومين الي ببت برى نايش برنى تى اورسرسدى فتنظميشى كے ايك مبرتھ ، اسكىيى من كى سوااور مى ينزر بندوستانی انگرزون کے ساتھ شامل تھے اور تام مجران کو مکیسان اختیارات دیا گئے تھے ، کسی ا المع كانفاوت الكرزون اورمبندوستانی مبرون مین نه تها ، نامش كی انچر ماریخ در مار كے ليے مقرر تعی اوردربارکا انتظام مشریالک کارمنام آگره کے میرد تعاب معاصب موصوت نے ایشکا ہ كے قریب ایک میدان مین وربادیون کے لیے گرسان بھے بچھوائین کہ جومقام کسی قدر بلت تھا رسیون کیایک لین توانس مقام برلگائی اوراسیرایک شامیان بھی جسسے دھوپ کی روک ہو المجواديا - اوردوسري لين أسي كم سي سوازي ممرأس سه ذرانيي جلد يرلكوائي جس برشاميان في ایجه نقط مسید نے اکثر مبندوستانی درباریون کواس بات کا یقیس دلایا تھا کراس فی فع برگوزنسط لويه منظويب كدانگرزون اور مندوستانيون مين كمجة تميز ندر كلى جلك اورسكيرا به كيهان براؤ لیاجائے • دربارلون میں سے ایک معزز منبور شانی شاید دربارسے ایک دن پہلے مجرتے دربا كيميدان كى طرف جانكلے اورا تفاق سے اور كى لين مين ايك كرسى بر بيٹھ كئے ، ايك بابدنے أكراً كود إن سائهاديا اوركماكات كواسط نيح كى لين لكا في كي به وه وبان سريط رسيد كياس كا ورطال بالنكيا اوريكماكما تيكافيل الكرنيون اوربندوستانيون كي

ya Bring

عنى كلي بي مين ال نشاايي أس بارت كابيان كياتما - السيمي كماك المريالك أكى طوت عيد الكل صاف موك ته. الغرض رسيدى ببيشه بيكون شن بي بعدكم بندوت اينون كساته كوئى برما والكرزون ون سے دیدانہ وج بہندوستانیون کی واست کا باحث ہو، خصوصاً مسلمانون کی جانم مِنِون كَيْبِكُانَى فِي كُونِين أَفِون فِي وَقِيقَ كُونَ شَرْمِيكَا فَرُوكُونَ فَالْمُعَانِينَ كِيا. منيوت كزك كيسالا وليدون مين شايدي كوئي جداليسي نطح جسين أنكمت وأوكل س مندن بر تصر بود موجود نهوان و خصوصًا واكثر بنظرى كتاب كالدويد بيوالم لمقام بنارس لكعاتها اورجه كالمفصاغ كرسيل صدمين بوجيك بسرسيدى أن حليل لقدر لدمات من سسب جسك شكرس مندوستان كي عامر سلمان عميدا وروم إن سلمان خصوصاً عي فده برنيس والمات ويكاس ريولومين سربيد في الما والي الموال كاقرار كياتها سيليه الكريزون كى برگمانى و إبيون كينسبت بالكل جاتى رسى تعي منتشى غلام نبي خان مرحوم كمت تصركه و فالبائك من جرم مع الرين و بي كمشنه العبور في من قاد رخبت خان تعبيله اوجونيا ل كو وليس كي ديورت بربجرم وما بعيت ديرموا خذه كركم صاحب فنانش كمشر كي الم ا ويوس كوند والسوقت كمشرتع - يمعلوم بواكر قا ورخش خان كا ويى فرمب ب يوسيدا معرفان كا مي اللون نے نانشل کشنرسے سفارش کر کے ایکی تبدیلی قصور این کرادی اسکے بعدم ایکی برای صورت المنافى ومرا أرأن استنا كتروسور فاكور مفاك بغرض مفائى كديا فا أسين برافيوت كى لمنفائى كاليكعالفا كرفيض وبى مزميت كمتاب جوسيا معفان مدواهد ورخاق فتال مغربها مزميك ا وراسيك

ي مريد كام يني جين فيداس بات كاجواب طلب كياليا قار فيد والمن كيو شركيتك ؟ اوربااجازت كس ليعليكوه جلك ؟ سريد في المعالمان على كاسبب كهرجيجا اوردرمارمين شركب مزموسفك معافى جارى واسك بعدي وبان سيركيوما زيري نىين بونى . مگراس غايش سے بيلے جوالدو لارنس مرحم وايدات وگورز جرل فاكر هين دربادكيا تفاويان سريدكوايك طلافي تغادي جائ كاحكر دياتها اوروه تنغااب تيارموالقا جونكرسرسيد غاليش كے درمارمين شركينين موے تھے اسلينواب لفشنط گورنے وہ تمغا صاحب كمشنر قسمت مير كلكوديديا الكروه ميركفه جاتي بواعليكم ومين سريد كوأينا لاحس تمفايهنات جائين صاحب كشنرب عليكر صكريلوك الميشن رسيني توسرسيج سالحكومان موجودتھ أنكوايك طرف ليجاكرببب أرتخش كيجوتهارن بلصاعت ألفون فيسخات لفتكوكي هي يدكها كواكرج من است إقدست كلوتمغا بنهانا ليسندندين كرتا ليكن كوزنسط كرمكر مجور مون و يه كهكرسرية لوته فا بنها اليال سريد اله كهكركمين مي كوزمن المحكم المع ميون المنك الكرسر محكاديا اورتمغا بمنكر يطالك وبيض معتبرور بعيس سُناب كدا تغين ونون من كورنسك اماده سيجون كي تنواه بين معقول اصافهر الاكاتما مكرسريد كي اس كار المرافع من تك فلهورمين نبين آيا اورسرسيد كے ساتھ اور لوگ مي جو اُنك ميم عمر و نص عن عروم م مزاب حسن الملك كابيان مع كذاش أقع كربت ون بعدمسر بالك سيجي كروه كمسترتهايك دن سرسيد كاذكر آيا الخون في المناب عين برجبين بوكركماكه وه برامف داورباغي به اوراكره كى ئايتىگاه كا دە ئام قصتر باين كيا - يين نے بيرال سيرصاب كو كھيجا انھون نام الك

اورجاس كتاب كے لكھے وقت مخدوى مولوى سيرون العابرين خان فراقم كوهنا سيا ياما ماب كرابك فن وم كرسوزمن الكارون راوت راب و كبي وروب كي ترقي كمع قالم في ملانون کی سبتی و تنزل کا اندازه کرکے نهایت ایسی کے الفاظ کھتاہے ، کبھی سی انگرنزی خاتین وفي ضرون مسلانون كريضاف ديكفكر بيج وتاب كهاما به كيين يم اللح وتعاب كرين وشاك ين كوئى الجن سلانون كى طرز معاشرت كى الله كے ليے جلد قائم كرنى جاسيے "كبھى عرض سے کوئی قومی اخبار بامیگرین مبندوشان مین جاری کرنے کا ادادہ ظاہر کرتا ہے ، مجمعی انگریزی بن می نَّا بين كُعولية بركم با مُرصّاب حبين بورب كيموُرخون كدأن بيجا اعتراصات كا جواب ديا جائه جوائفون فيسلان باوشابون ياخليفون بروارد كييبين اور حبكا ترميندوستان كيسلانك ای در سکا صالت برببت برایر تا ہے۔ اوراس کام کے لیے ہندوستان سے چندہ طلب کرتا ہے، مجی السى كتابين كهوال كاراده كرماب جني مسلانون كوابني كذشة عظمت كاخيال بييابيو اورأنكو ملف کی ترقی اوراینے تنزل کا اندازہ کرنے سے غیرت آئے ، کبھی کسی بہندوستان کے مسلمان سے اعزاز کی خبر سکرنمایت خوشی طام کرتا ہے اور مجمی کسی ایسے قانون کے نافذ ہونے برسی مبندولیو ك حقوق كوص رميني كاندليته ب افسوس كراب و بيان بم في فقرك مذكورة بالاخطول من العاظرين كى اطلاع كے ليے بطور نموند كے نقل كرتے بن ایک ، خطین اس عربی مررسکا - جودلی من مشی اموجان مرحوم کے مکان میں م وكركرك كي يوركه المعتم بين وو جان من وجناب إلى السايس مدرون سر كمحوفا مُره نبين بند و افسوس المان بندوستان كي وب جاسة بن او كوئي أي الكاشكان النين والينين والميدا فيوس ! امرت تعيد كما يا

المستبيث بوخوا بى سركاركا اشتباه محض لغوب ا

ولايت كالتفرجوسرسيد في مصلما من كيا الرجيبة ظامرا بل غرض مع معلو بليط كوتعليم ك ليا الكلتان ليجا كراسكامام وأسايش وتعليم وترميت كانتظام وي المرك كرسائ كرين اودائسكي طرف سے برطن كا الحينان على كرك واپس بيلي يكن ؛ محرث فلون

ورص منصولون من أكفون في شره مين لندل مين لبسري أنسه صماحت يا يا جامات كسبيط

كى تعليم كاصرف ايك بهانه تعا ورزم ل نشأاس مفرور ودراد كاقوم كي خيروابي اوماسلام ى حايت كيوش كسوا كحديثها وأسوقت اسلام اورسلانون كى لكن مين سرب يد كاحال معيد

اس شعرکا مصداق تھا

ادنياه ودينهم شَعْلَا لِحُبِّاكَ يِادِينَ وِدِنْيَاكُ،

مذبب اسلام كى خدمت جو كچيد كرو بان كسندين أنى أسكا وكر بج الكاعزان من كري بيان في يه د که انامنظور سے کواس سفرے آغازسے لیکانی ام کربرابرانکوسلانون کی اوکسقدر کلی ہی ہے

أكسم مفزامه سيحب كانمونه بيل حصدمن دكها يا جائج كبيع اوران كارتكاون سيعجو قنافوقناده سوسا

الكاخارين جين كيا ولايت سيبندوسان من بيج يب شخص أساني منعب ك

بمندوستان سع جلت وقت جو حالت كدوه سلمانون كى ويكو كفت أس سعة تكويل ويتب يعيني

اور قلق كاعالم تعا ؛ خصوصًا أفكول كي منية اور مَلا مِن أن برالوث خطون كرو يعين سالكان كان

کے سامنے آجاتی ہے جو انفون نے اپنے بھر دواورد کی دوست سیدمہدی علی خان کو لایٹ میری ہوری

د شاعلين عرب كي فرص خطاب كريك كمتاب مبلام صل يديد كراوكون كوانجي وسياله والمادين مباركم مو ميافود بن مي وبي اورونياجي في ا

وروم واقع دنیامین بور مین من من سلان کونهایت فاتعلی به ایک احد فتح اندانس کاس م عبين سات روبس تكمسلانون كى عيسائيون برحكومت وبي الدورجوانسات او تعليم وتربيت مسلمانون فيأس في مهما كى نمايت بى عجيب ورقابل فغرب . دوساوا تعركدوسيد كى كام مين أخوارائيان جوسلانون اورعيسائى قويون بیت القدس برمیوئین . بین فران عالم صاحب (بعن جان فریون بورط) سے کمان دونون واقعول کی ووخفرار يخين ووككعدين ادرأنكي راء مين جرسج اورانصات مبو اورحبكا قصورانكي نصفانه رارمين بوسطحين اورج نكروه نهايت منصف اورببت براعالم ب اورجرمن ليش فريغ كرمك زبان جانتاب اورسب صنغون كي كتابين برط مكردات قائم كتاب مرف الكرزى كتابون بوأسكو بجوسانيين ب اسياد اميرب كجيسى بالصب اسن بركتاب (يعني الاحي) كلي ب دليسي بي وه بجي لكيديكا ٠ ان دو فوكت بون مح جيني اورشيار بوسايين المُصوروبية خيناً صوف موكا ، في كما ب جارسوروبيد . بس بن جابشا بهون كرآب و بان كرام است أعرس نِده كركرمير عباس ميرين و ينده كرنيين شهرت نين جاسي إلى احبا مخاصيت جده موه مثلاً بمنظروسين ' زين العابدين ' مزرازهمت الله ' اوراورا حباب منط طاقات كرين اورز باني بات جيت ارین اور جوسکی توفیق مو اس سے کیکر جی کرمین ، مولوى سيدسرى على خان كريفي بندوستان مين صاحب كمشر في فعت كري الخريث من ربورط كى بى اسكىمبارك بادك بعدرسيداً نكونكية بين دو بعائ مدى! تم يا يونياتها الرآبادك المساركل كاترمينو وه كلتاب كرود آج كل بندوستا ل ين خانعان سلان كيدوست جانيان والخصون بكادمن تام الطنت كيلازمن من فيوسلان من المواج ميونين والماسي لينك ؛ اوراكى جرينين كرى سلان نين بونيكا ؟ اورآينده بجزير كالعدفتري كركي السلان مزيعه

معلقات الما فسوس القركزان والعكام تحريب المقال الامكركمو تومن القريبة بين. لم فاصلها في من الرقم يان أن توديك كربيت مطيح موتى مند ؟ ا وتعليم ولاد كاكيا قاعده منه ؟ اورع كيونكر م مات ؟ اوركس طرع بركوني قوم عزت حال كرتى ہے ، انشاءالتد تعالى مين بيان سے واپس انكرس كيم كر دنگا اور لرديكا ؛ مُرْزِير كافر ، مردود له كردن مروري مونى مرى كافول ، كغرى كتابين تعايين والى كون سنيكا ،، ايك اورخط مين سطح للهنة مين ووجس كتاب كے جمايہ ہونے كا شمار مين نے بھيا تھا وہ كام كئي. مِفته يا دومبغة كريعد كسيك لنسخ آيك بإس تعبولًا "آب ديكيينك كرمنف ك كيسالانصاف اوركبيها سيج اختيارينا ولعض غيالات أسكيمار سعفيالات كمطابئ ننون و ومسلمان نبين ب انكريز ، جبآب أس كى كتاب يكيينك نوج فينك كروه الكريز مزارون مسلانون سعبتريع ود سايك وربات منروري بدج المتنابون و الكرزون في سلان باد شابون اورسلمان حكومتون كا نارنجين نهايت ناانفها في اورتصب كلي بين اوركوئي برائي نبين بيع جومسلان كي فرون منسوب مذكي بور بهاري فوم كے جوان اور كانكرين من انفين ناريخون وريطة اورو ملية بين - جس مرانقص بيابوتا ہے اور جوبات كم ادراه ناانها في اورتصین مسلانون كي نسبت كلم گئي ہے اسكوده سے اورواقعی تصفیری ، اسلے اب فیم کا نگریز كتابون كابيدا ببوناجنين سلما ون كاحال نهايت بيال درانفعان سه كلماكيا ببونها يت مفيد ملك نهايت متروري ال يرائي كمايك وكرب وهان ويون إدرك فاسلام كالميت من كلي تعلى ورجه كولنان من كوئى بالشرنيين مجايتات فمررسيات وبان بينجكراودا بين وبير مصامكوم ميواكر مندوستان من بين اوربيان دو تنصون لي اسك الكرتر جي كيد و الرجيد وبون بورك كى انتخلستان مين كجعد و تعت ندتعي اورائه كي كماب مين اوزمنسفون كه اقوال تقل كرسته كم سواا وركي مرتها مخرج أ بسيدسة اسعه يطكسى بودوجين معنعت كيالسى تخريج مياسطهمك اسقددها يرشكا في بنيدن كميي فتى تسيله أنكواسك العازيجا فيال

نعین ویکا 4 دیجیوج مین کهتا تعاا درجه کاغم کرتا تعا اب مب وی دین کتے بین . یه آرنظ بعت رواسی المناف سعوستياب موتو منظاكر بالكل منو بهرمال يوعوت كموندادك وه تام قوم كى عرت سع ، اورمجا دومرى الموشى ب ايك قوى دوسرى خاص محبت ومجدوبيت كى . الله تعالى بعيشه با اقبال در كه ال مولوى امداد العلى جوسرسيد كصخت عالت تص الكوين دوستان من سارات انظا كاخطاب لمناجويز ببواب بيخبر سكرسيدمولوى مهدى على خان كولكهة بين در بلاصنع من آيت عرض كرما بون كرمولوى اوادالعلى معام كينسبت سالاوت انظيا تجويز ببوف سے بانتا فرشى بوئى . عين آرزو سلانون کی ترقی اورعزت کی ہے ، جشم اروشن و دل ماشاد ، انگایہ فرمانا کہ۔ سیاحیہ نے انگریزون کا جموماکھ اکر ساداون انزلياليا اوراكفون نيموم يون رياؤد مكر- (نبين نبين مجول كميا أنكرم يجين نبين بين) طواطعي بر إتفريم رك ميرس ورا نكون ير و خداكر ايك نكوا وريزاما ودسان نون كويدن نعيب بو . اول كئ خطون مين مولوى جدى على خان كواس بات كى تاكيد كھى ہے كمبرے وال أفس يبل ايك اليوسينيشن سلانون كى طرزمعا شرت كى اللح ك يد قام كرو اورا مك الخباراى مقعىد كيا ايسوئيشن كي طرف سه اليها اوداليها نكالو؛ اورجينان كرد اورجينين كرو ، كيم حب اس سے بھی کھھ کامیا بی ہوتی نہیں بلی توما نعت کودی . بدرمانعت ایک خطابین لکھے ہیں بورين مان بين وتين عمر بنزر الكورد بياقد كمكن بن و" اسي طرح مرسية عام خطون من -جو د الاست سے

أغران بيد منطبيخان كو المعين - اسلام اور سلا فون كا دكار اوف كي واكونى ضمون نطريس آما . منع دارى مدايعلى انبلغ سنت كي خال سه موجيين بين ركف نفي يا اسكى طرونها شاروج الا

عارس اسلاميدة فالأبونا

دوسرى طرف مسلانون كالمربت براكروه ايسابى تعاصلى افدره اورابوسطين منافزون تنزل كسبب ووبتي مبوئي نا وكي طرح كوني ايساسها دا وهو يرصور التي تعيين م أنى دُهارس بندهى اوركوني اميدى صورت نظر في . تهذيب الاخلاق سنة اس ه دل برنى الواقع وه كام كياجوم بهم زخم برياض مناياني بياسير كرنابيد والسركرون وه این تئین ناچیزاور ایک نهایت کس میرس حالت مین مجدر باقعا اورونیوی ترقیا دروان این چارون طرف مسدوه پاتا تفا- و کیماکدایک ناصح شفیت کمال دلم الكونيندس جيًا اب ، أنى غفلت يرطامت كراب ، أنكاسلات كركارنام مناك غیرت ولا تا ہے اوراً نکوتر تی کرنے گا گریتا تاہے . بیگردہ اُسکی آوا دیراس طرح ووڑا جیسے کسی سرى فوج كاكونى بنرد هوابيدا موجائ اوروه أسكراشاره برا دهوا دهرس ممثكراس كمكرد مائے ، غرض کر موافق اور مخالف دو نوفرت ہم من اسکی طرف متوجر مبرکئے دوسرااسلیم مى وازغورسىسنىن اورىيلارسى ئى كاكسى دازكسى كوسنى ندين . تىجب يەب كەم قىم راسكى ت سے قوم کوفا کر دہنیا اس کے قریب قریب اسکی مخالفت سے لوگون کوفائدہ بنیایا . بن تدزيد ،الاخلاق مدس عد العلق كي طرف لوكون كوبلاما تما اورجم قدروه الكرزي الحاضرورة بن أنك وين سين كرما تها وي قديدوس اسلامية قام كرف كابوش مسلافون ما تقا • جنائيداسي كى تزييس بيشالاسلامى مدرست بهندوستها فن ين قائم المادرارموتيط جاتين وتهزيب الاخلاق كوجارى بوساشايرتين برس كذيحت تق للولوي سخاوت على صاحب انهر شدين ايك اسلامي مدر مدقافه كي . مزر مدقا في كون كي

مسلاف فرا اور مررسته العام سدا تكوانباك كيا فالره بني اورآينده كن فالرون كم مشخة كي قرض ب

بہندوسان بین دیسی اخبارون اور سیگرینون کی صالت کچھ تواس وجہ سے کہ افین اور نیا دی اور نیا دی ہورہ کہ افین اور نیا کی ایسا کر سرندوسانیو کی مرد وہ فی ایسا کے سبب جیسی کہ ابتک رہی ہے وہ سے بین اور انکے جذبات اور خیالات برحکومت کرتے ہیں ، کر ہار اور میکن ہیں اور انکے جذبات اور خیالات برحکومت کرتے ہیں ، کر ہار اور میکن ہیں ۔ وہ سی مرض کی وواندیں میں اور ایسا ہون کے اللہ میں سرنادہ افسادہ اور میکن ہیں ۔ جوایک سب سے زیادہ افسادہ اور میکن تھی ؟ باوجودا سے جنہ ہے اس سے دل مردہ قوم کے بیاد گریئے کے نیالاگیا تھا - کیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نیے اس سے بیا امید ہوسکتی تھی ؟ باوجودا سے جنہ نے اس سے بیا ہوسکتی تھی کہ بیا ہوسکتی تھی ہوسکتی تھی ۔ بیا ہوسکتی تھی ہوسکتی تھی ہوسکتی تھی ہوسکتی تھی ہوسکتی تھیں ہوسکتی تھی ہوسکتی تھی ہوسکتی تھیں ہوسکتی تھیں ہوسکتی ہوسکتی تھیں ہوسکتی تھی ہوسکتی تھیں ہوسکتی تھیں ہوسکتی ہوسکتی تھیں ہوسکتی ہوسکتی تھیں ہوسکتی تھیں ہوسکتی تھیں ہوسکتی ہوسکتی ہوسکتی تھیں ہوسکتی ہوسکتی ہوسکتی تھیں ہوسکتی تھیں ہوسکتی ہوسک

بات پر ہے کو جوقت پر برج جاری ہوا اسوقت سالان بربیب بیس انقلاب کے۔
جسنے فدرکے بعدا کی حالت وگرگون کر دی تھی۔ دوخت کھنے حالتین طاری تھیں ، ایک طون
اندی تصبات اور فریسی جوش وخروش -جوافیار اور تنزل کے زما نہ کے ہتھیار ہو ہائے ورو
برتھے اور تبذیب الاخلاق کا جزوا عظم دہ مضافی تھے جانوی تا فریسی تعصیات کے سالہ دو بی نبیت
تھی جواگ کو بادود کے ساتھ ہوتی ہے ، یہ جیسی کہ امید تھی تہذیب لاخلاق نے تنسقہ مجوادیون
کے گروہ میں تلاطم پیدا کردیا اور فریسی سانظرہ کے ہتھیار جومدت ورازے کام بین نہائے کے سب بیسی کہ اس مقام میں الدیکام وقع ملا ،
سبب رنگ خوردہ برا کردیا اور فریسی سانظرہ کے ہتھیار جومدت ورازے کام بین نہائے کام وقع ملا ،

بن ب ليكن جندسال ساليد ألا تعالى المائية بن كدالماء وسي المائية

م الل كي بغير زرميكا . چنانچه نعدة العلاس ملكا بانجوان اجلاس ملاك تشعيق وسكا عض سے قائم ہوئی ہے کوسلانوں کے قدیم سلسلہ درس کی نشانہ حال کی مندوریات قى اصلاح كى ، اوراگرنداغوركرك : كيماجائے توخود ندوة العلما كا دجو فاسى نتيجى كى كيات کے لیے تہذیب الاخلاق جاری کیا گیاتھا ، وہی کا نبور - جو تمذیب لاخلاق اور سریدی خالفت ب سے بڑام کر تھااور جان سے تہذیب لا خلاق کے برطلات نوبالا فار اور اور اور الا فاق اوركيا اوركيا من درازك تابع بوق رب - وبين سعظاكي وجاعت اس فرف الفي ب كرسلانون كى قديم طرتعليم زائه حال كى طرتعليم كے سانچے مين وُحاليجائے اوراسى سے السطا أس سيد ممان موكف بين اور يحق بين كريجلس بدا حرفان مكان الدوس فالمهوى إ يساتونيين سجعت ليكن اتناض وركت بين كرو هذا ايضامن بركانت اللبرامك " ب في الله ملانون كى اللح كاخيال أمكرول من سيدى جيم يكارف بيداكيات اوراكرده ليضاداد وال ابت قرم رب اورادمة المست ون زده منهو قرفت ونته فتمنوروه ابن موجده فيالات المرك الصنك اورمن إتون كي درهيقت قوم كوضرورت ب أنكى طرف متوجيم وسك نوا بعس الملك في الحركيسن كالفرنس كرايك اجلاس من كفتاكور في قت موقعة كى دويدد ي سے أسك بيض مبرون كى تقريكا خلاصة تقل كيا تقا جمعة عيد الاخلاق عرف كا الله جدمن جب گياب اسكاد يكف سر بخ لي اندازه بوسكتا ب كرم مرسيد فاتندسك المال كى ابتدائى جلدون من علوم جديده كي صرورت كيمتعالى علماتما و يافركن كي

مون في صياك تدر خلاق مبل حيك لد بن منقول بيد ايك موقع ركما كرود الموسيعي ا بني قوم كي عُدلان كي فكر تفي كركوني تقاضا كر ميوالا اورباريا د حكانيوالا نه تها - اب تهذيب الاخلاق في يهان تك يَوْلُنَا اوراكَا ،كيا جِسَكَسبب تصيعن عِي ايك مدرة المُ مِوليا · خلاس بِيُ تعذمي لِلعِظاق كوبها رے يرمين لبارك الحي" أنفون في يريمي كماكرو بهارب مدرسه انبه شراوربها رسيمنك كل موارس دوريد و سها رنبور اور کنگوه کومری تسلی ہے کہ بیسب مدرسے اس مربرۃ العلوم سلامان سے جسکے قائم کرنے کی کوششس مور ہی ہے مستفیعی بونك ؛ كرياعلى كواهر بهارى مدرسون كم طلباكا قصاريد ب الرووضيفت بهم ابني ترقى كرينيك تووه تصريها رسير ہے ہے . بس كسقدر مكواسك بانيون كاشكر كذار بوناجا سے . اس قول كفل كرنك بدرسيد تهذيب لاخلاق من لكفته بين كروسي الخرورسروباري

تحريرون كافريه قائم بوا وه مرسه إيانيه كلهنؤب -جس بن شبول دير علوم بعينه كم ذبب شيعه اثنا عشريه كلي تعليم بدتى بصاوراس سے خيال موتا ب كربارى كومششون في ميدادرستى دونو كدل كو جا ديا بيس مرس صصفمون من يوال المعاب وه سماع كالكعابواب حبكواب يوبس بس كاعص كذريكا بى ب عصرمین أفد بیشار مدارس سلامیتریا ده تراسی خیال سے قائم بوت بین کرانگریزی تعلیم جسکی بنياد مسلانون مين تهذيب لاخلاق في دالي بيد أستكا ثريت سلما نون كو بجايا جاراً بيرينال في فينه مجع مويا غلط مگراسين شكنين كرسرس الاخلاق بى فرسلانون مين يرجس بدراكياس الاسطاح مرسيدكي وهيغ بكار فيليع نحالغون من لعي وه أسيرت بييداكر وسمي جبير قومي ترقي كادارومذار الرجينام وارسل سلاميج بندوسان من البك قاع بوسين أنين أبها كوئى تبديلى انك تعنف كروافي ظهور من تعين آئى اوروه قديم و كرابتك بنين جورى كى جاس انك

رقی کی سدرا جھین اُنگے دورکر نے بر علے الاعلان گرنہ با غرصا توفا ہرہے کا سکی خاففت یا للی نہوتی اور
اسلیے جوعدہ نتیج اُسکی مخالفت سے بہلا ہوے وہ فرور مین نداتے ، نیزجے قدراُسکی خالفت کم ہوتی بیعد اُسلیے جوعدہ گارون کا جوش کم ہوتا اور اسلیے وہ مخالف اور دوافق دونو کے حق مین کو کی معدد بھیجہ بیدا انکرسکتا ، یہ سبب تھ کہ جون اُسکی خالفت دیا دہ ہوتی گئی اُسی قدراؤگ سکی طرف دیادہ سوج مرتب گئے اور اُسکی طرف دیادہ سوج مرتب گئے اور اُسکی طرف دیادہ سوج میں کہ کا در اُسی قدراؤ سکا منترزیا وہ کا در گرموتا گیا ،

اُست - حب كمسلمان ابنے اسلاف كے حال سے بي خبر تھے - نهايت مُوْرَط يِقِون كيساتھ أنكواك بزركون كي على اورتقلي فتوصات سيرا كا وكيا ماكوانين وهميت بدام وجواولا دك دل من است آبا واجداد کی مرائی سننے سے سراہونی جاسے اورد داست موجد و سنزل کا مقابلہ زائدسلف كى ترقيات كى سائة دُرك نودتر فى كى طوف مالى بون و اگرچى تىندىب الاخلاق كواس مقصديت بود يني المريد في كراست مسلانون مين فخ ومهامات كاجن توقع سين الده بداكرويا الكرك فحرل موانع كى بب جورى موى قومون كورت مك أكسن نيين دين - الى مك أغين و وحركت بيدا نهين بوني اسلف كى كارنام سنكرا كي غيور قوم من خود بيدام وج ته الأنكوسي نزل کے ننگ وعا رسے تکلنے براہادہ کردیتی ہے ، تاہم جستعدر بیس بائیس برس کے عرصتین کم دبیش ترقى كاخيال بهندوسة إن كيسلما نون مين بيدا ببواسي أسكواسي تهذيب الاخلاق كالتيجيم جهنا چاہیے ، ورنہ سلمانون نے زمانہ کی مخالفت پرجس شدو مرکساتھ کمرباندھی ہی دوانسو قب مگر كرد ما زائكوبيس مندولك-برگزيطُك والى منهي · تهذيب الاخلاق جس كو يُخرير حريص كي ما كيد الراتها صرب أسكر بالغانبين كراتها بكائكاد بينهي إيض اتع دكمتاتها ودايك

المعلم المعلم المان كي المرجب التي كلفيركيوا في على الماري الون رئيس و الميد اورأ كي خيالات كوكمان سه كمان كم منجاد ماس مد وتسليم كرت بين كربارا قديم الم كالعم وأسن مرك فلاسفه مقارك يدمون بهواتهااس زمانه مين أسكا مرارس سلاميه مين يراهاما ب فائده ب ؛ اب فلاسف زانهٔ حال كم مقابله كي صرورت ب اصابيلي انگرزي ران كا سيكمنا اورعلوم جديده سندوا قعن بوفاضرورب و بيليج بهارسطاعلوم جديده كي يرصف ساس بنے کرتے تھے۔ کہ اُنسے اصول اسلام مین شیمات بیدا ہونگے اور اکا داور دہریت کھیلے گی ۔ اب برخلات أسكوه بى وى كف لك بين جربس بيس سيرارسيد كنة بط آتے تھے ، جنا بخ ا يك على الم ف مروة العلما مين يه كماكر و مزميل سلام السيادية كالحونمين جبيرة فلسفه كاديلا كجوا فركري اورنكيمي يجفل صديون من كيوازكماية - فلسف مرلتار إسهاور بدلتار سيكا يراساني مزمر كبعي نربدليكا . سلام الكوئى دنيا وى فلى غنيين نكوئى بيات ورمايين به وه توصوت انسان كى اخلاقى وروحاتى تعليم كرنبوالا بكاركهاكه وواسلام في تاريخ كالجي بطرزمورخانه ذمينين لياب بلكا تحيين واقعات كا ذكركيا بيع جوالنها المح يضعيرت وخبرت بداكرين و أكر بعليموس كى بميات تابت بهوجائ توكيا ورفيتاغورس كى قائم بوجاتوكيا و جزو لا يتجزي باطل مواتوكيا ، اورتابت مواتوكيا ، خلاكا بطلان مواتوكيا اورا نيات مواتوكيا ، بما رست بزرگون نے یونانی فلسفہ کے مطے روکنے کے بیمایسے ایسے سیائل عمر کلام بین داخی کیے تھے جنکوا سے کا محض جودت طبع کے یہے ہم لوگ پڑھ تے ہیں ؛ مندہ جالاند بہت تھا ندکتاب دسنت ورمشکوہ نبوت کا فرمودہ تھا ، سب کچومگر ہے گئ توبارى بلاست " الرسنس الاخلاق لألون كي مخالف في خوف صلح ل كاطر بقيا ختيا أيرًا اورج ريكوم

Control Control

كى طى با صور وكت كرديا تعااس سائكو طلع كما اور صرف طلع بى تبين كما بلكرا كحوث ك خيالات بدل فيه اور تدبير وكوشش كي طرف أنكار خبيريا . أتسى يرجيف أنكوابي ومست وبادور بعروسا كزا وركورنينث كاسهارا جوزنا سكهايا أورسلف بليسكا اصول مسك بخري قوم ترقی نهین کرسکتی است و بهنشین کیا برسکانتیجه برم واکر جولوگ قومی کامون مین ایک میس من كرنانيين جانتے تھے وہ سيكڙون اور بنرارون صرف كرتے گئے . كوئى مخصوا كارسين سكتا عامون مين جنده دينا كم سعكم بندوستان كمسلانون كوصرف تهذيب الاخلاق في يا دوسرك لفظون من سيراحينان كي تحريفان اورابيجون في سكهايا سيءا وراس بات كا الجمى انكاربنين موسكتا كمسلان جروبييردوروبيه فيسف سعدناده اولادكى تعليمين خرج كرنا انبين جانتے تھے وہ اسى فس كى جيخ بكارسے اب ياس كياس سا گھرسا تھر دوبيد جبيذا بياني بن كي تعليم ين خرج كرت بين اورولايت كي تعليم كه بيه ايك الم كريس بيس ينس سيس بزاردسرف كرديت بين و سرسيرك مخالف جو بميشمستني نتيجون كواعتراض كا ذريعه گردانى بىن اس مقام برضرور سلمان راكون كى دەمثالىن بېش كريىنگى حنكوولايت جا سے بات فائدہ کے مصال بین ہے۔ گرایسے ستندات و خداکے کام بھی فالی نین بائے جاتے۔ باران كه در لطا فتِ طبعش فلا ونعيت درباغ لالدر ويرو درمتون ، يوم سس بهكواس باب ين أن شا دونا ورشالون يرنظ كرنى نهين جاسي بلكريد ويكهنا جاسي لىسرسىدىنىسلى ناكفيالات يىن كسقىدتىدىلى بىداكردى بى كى جوروبىيدود يبيلى اولادكى بياه شاديون كى بهيروه وسمون من خرج كرين كے عادى تھے ياجس وسيم جابال ورنا لائق ولاد مي

معسوة فليدوى فناحت اورتقديرى فراحتون كالمهبونا

تعسب لوكون وترقى كى طرف بلا اتفاا وردوسر في المعرسة العلوم كي تصوير التكسام ينش كما الله اسى ليه اسلى كوششسن الكل اكارت نيين كئين . تمينسب الاخلاق ببى نے لوگون مين بير خيال بيداكيا كديوروپ كے مصنفون نے علطيان السلام كي تقيقت ظام كرك بالسلام كي المي للصفيين كي بين أن غلطيون كو فع كياجائي اورا بكا عَشَاظًا بركياجاك والرح برسياني متعدد تصنيفات من حبياكماس كتاب من جابجا ظاهر كياكياج اس موضوع بربهت كجه لكه جك تقداولا ينده مصنفون كيابيدسته صاف كر صلي تق مراكلي التحريات عام طوريرينا يع نهين موئي تعين • تهذيب الاخلاق بى كى تخريك لائت التي سال اس كام بر كلور مروس بهت مع صنا مين تهذيب الاخلاق مين اسي موصوع بر ملطف كنه اورانكي سوا عرد عمده متعدد کتابین انگریزی اورار دومین علی و شایع گیگئین ۱۰ اس مخر مک کارسے عمر فتیجہ سلمانون كيحق مين به بهواكربهت سيتعليم بإفتهمسالان - جنسي بم خودوا قعف بين ياجز كا السال ذربعون مسيمعلوم ببوام - أن اعتراصنون كود مجعكر جوا نگريزي كتابون مين اسلام اور سلا نوان بر والديع كفي بين اسلام سع بركشته موجل تع الكوئي عيسائي موسن كالدادد كمة القا ادركوني مرس سع مذبب مى كولغو يحض لكاتها ؛ كمرتدني الاخلاق كمصنايين ديكمروس نبهات اسلام كى طرف سے أیکے ذیمن مین خطور کرتے تھے وہ مکھلم زائل ہوگئے اور اُنکے دل کا و زند غدمالكل اجاتاريا واب دواسلام بيخية لقين در كهية بين اوراييفان براكنده خيالات سيفه مربين تهذيب لاخلاق في تعصبات كرببت كم كرديا ، تقليد كى بنيتين وهيلى كردين ، توكلى ، فناعت اورتفرير كي علط معنى لوك مجهم وس تصاور من علطى في الكويك اوركابل ورجادا

خيالات مركى اورمادگى ستنا دا بوسكتى بىن اورىيى ئابت كيا كەخرىمىنىسلام ايسا ئىڭ قى ماركىكىستىنىڭ جى ساكەلتېكى كھاجا تا، يكنا كجهمبالغمين وأخل نبين ب كسوشل خلاقي ورمذهبي مضامين حسساد كي اورلطافت اورشالیسگی کے ماتھ اس رہیمین تھے گئے ویسے بھی کسی اُرد وزمان کے برجیمین نبین لکھے گئے اسى يرجيك مسلانون كم منهى للربير من جوصد اون سيند ماني كي طرح بجير وركت جالا ما فا دفعة تموج ببيداكرديا وتهذيب لافلاق سة بيلامبندوسان مين جر كمجه ذرم يجمعلق كلهاكيا تعااسين سيد وإبهمة ببي كم لوكون كي خريرون مين أزادي كاعنصر بإياجا ما تفاء تعصب وتقلب بيا أصبيلتي كي سونين بالكل بندكردي تقين على مبليت كاقوال درأتكي رايون كونقل كردينا بي تصنيعت اليعت كى معراج تقى؛ غيرقل وبهت آزادى كا دم مجرت تص اللي جولانگاه بھي صرف بيندمسا بل قهرية علق برعبادات تصاورس وإدريو كمقابلمن اسلام كي حايت كرن كاطريقه اسك سوااور كمجدنه تفاكم جو اعتراضات و‹ مْرْبِ لِسلام برِقْرَان اوره بيت كے حالون سے كرتے اسى تسم كے اعتراضات عيسائی مُرْبِ بير توريت والجبل كرحوالون كي حاقيظ ، ورويين سومليزيش اوربوردوين سايد كم حاج و الام مروي من تع ول السيمسان عالم صلى بعبر تصاوراً كم الموضوي موتى توتقليدى بدولت أنين برقابليت إقى زراج كم ال نفطون كود فع كرنيك ليسنف تصادا يجاد كرين مناظره كاطريقيا مقدرنا مهذب ورخواب بروكيا تعا

Same.

المعالم الله عباشي اوربر بيني ياكالي اورسسي كاسامان مياكروات تص اف وروسا المت الدم لي عن ت اوراقت ارتها في من صرف كرنا ميكوسك ين و الله تهزيب الاخد تي بي في اگروراغورت ويكها جائة تومسلانون كومدت و إن عجيد وميت تُعْمِعَى إِدِ دِلاكِ بِينِ • تَوْمِيتِ جِودِرَهِ يَعْمِياً بِكِ لَفظاسِلا مِي أُنُوِّت كَامِرادُ فَيْ بِيعُ أَسكُمْ فَهُو مِي ہندوستان کے سلانون کو بالکل ذہول ہوگیا تھا ' انین بھی شل بندورون کے ذا تون کی تفريق ببيدا بوكئ هي اورايك وات كودومسرى وات كيساته قومي فبنيت سيحج معلق سججا ينانون كورية تحفاق نرتها كدد ومغلون كي فتوحات يرفخ كرسكين اورسا دات اس بات كاحق نہیں کے تھے کہ بن امیر ابنی عباس کے کارنامون برازان مون ، اسکے ذہبی فرقوت سوا اختلاف ف أنين ايك دومرى طح كا تفرقه دالدياتها جسكے سبب سے وہ رابطہ جمام الل قبله مين بسبب اتحاداسلام كم تعقق منواجا سيه اقى زائها ، تمذيب الاخلاق فالتوريد کے دورکرانے کی بنیا ووالی اور مبندوستان کے لاکھون مسلانون میں کم سے کم بیضا اضرور بدارکردیا کہ ذاتون کے تفرقہ یا مزمہی طریقیون کے اختلاف سے قومی اتحاد میں کیے فرق نبین آ ماا ورہمارے نز دیک په کهنا کچوغلطانهین ہے کہ قوم و قومیت د قومی ہوردی اور قومی عزب کے الفاظ جن دسیع معنون مین که اب سندوستان مین عام طور براد کے جاتے ہین یہ درخصیفت سرسید ہی کی تحرر دسانے جواول سوسائم اخبار مين اوراً سك بعدتهن بيك لاخلاق مين ابع مرئين لوكون كو بولغ سكها كناب اردوله بورومي اس سي مجور فالرونيين بنيا . يربره بسياك بيت منتين ين موجي مجمين برك عرصة بن من فع خلف قتون من جارى موا گرست زياده عرصة مك و معلى دفع تعني سات برك

دونع كجرين نقل بيداء

پرداده گیا اورانفون نے تو نی چدہ ہے تنودوکا کی کورل ہے ، پھرخود مد تا اماده مین کوئی قاموالیسا کی این دکھا گیا جا کے اس مین ابتدا سے آبتک برندوسلان عیائی ایک بیان دکھا گیا جا کے اس مین ابتدا سے آبتک برندوسلان عیائی بنگالی پارسی میں قوبون کے طالب علم ار برخص ہے ہیں جنافی میاب موسے بین اُئی تعداد بیہ ب محمدات کا کھا اوراسی الکلاس سے ختلف امتحانون میں کا میاب موسے بین اُئی تعداد بیہ ب محمدات کا کھا اوراسی الکلاس سے ختلف امتحانون میں کا میاب موسے بین اُئی تعداد بیہ ب اور متعدد ہند و کا دیے کہ برسطری یا مذابی میں والیت جاکر کا میاب موجوع اس کی جوائی کہ برسطری یا مذابیس میں والیت جاکر کا میاب موجوع اُئی ۔ دیس الحداد کی برسطری یا مذابیس میں والیت جاکر کا میاب موجوع اُئی ۔ دیس یہ کہ جوان کا کی خداد کی برابر فائدہ بینچینا رہا ہے ۔ ایک اُن مین شکر نین کے مائی کو ان کی حالت درست موجوع میں اوران کی حالت درست موجوع میں کا موجوع کی کا موجوع میں کا موجوع کی کا موجوع کی کا موجوع کا موجوع کی کا موجوع کا موجوع کی کا موجوع کی کا موجوع کی کا موجوع کا موجوع کی کا موجوع کا موجوع کی کا موجوع کا موجوع کی کا موجوع کی

 عيين عصوالفان كاتعلم كالماطات تى

السكيسواا ورببت سيموا نع تقيم نكي نفسيل كي بيان كنجايش بنين • ا بخولى اندازه موسكتاب كرحبوقت سرسيد في محرن كالج قائم كرسة كالاده كيا أس وقت سلما نون من انگرزی تعلیمی کیا مالت بوگی ؟ چنانچه بم دیکھتے بین کر مصرا بعنی اُست سے - جبکہ ملکتہ مرداس اور بمبئی یونیورسٹیان قائم مہوئین ۔ مھیمہ ع بعنی اُسوقت مک۔ له عليگر همين ابتدائي اسكول كهولاگيا- تام بهندوستان مين مسلمان ارتحونس كي نعدإد سرف ببین مک بیخی تھی جنین ۱۲ بی اے اور ۱۱ ام کے تھے حالانکہ اُس وقت تک بندوگر پجوٹس کی تعداد ۲۴م مک سینے گئی تھی جنین ۱۵ ای اے اور ۱۳۱۱ ایم لے تھے. انيزونفرت يانامناسبت اوراجنبيت مسلمانون كوانكرين تعليم يسيميى أتي تعي أس سال كاندازه مى اليمي طرح موسكتاب كه اكرما لفرض الموتعليم كاخيال بيدامي موجاتا تو يم أنين ريزى تعليم كساته دلبسكى ورمناسبت بداكرك كيك كسقدر عرصه وركارتها؟ إوروه فى من مين اس قابل بوسكة ته كراين بموطن قومون كرساته وجاليس بس بيليى يزى تعلىم بردلداده اوراسك على كرف مين سركرم تعين تعليى دور مين سركيب بون . ان م الون برنظ كرك كے بعد جونتائج نهايت قليل عصمين على كرمومحدن كالج سة ظهور مين آئے أنكو نها بت غنيمت مجمنا جاہيے . عليگر مومحدن اسكول مصفح ليومن لوء محدن كالج مشعثاع بين كمولاكياتها اوركالج كتامج مشراس تكف شروع بوسائسوقت سے ۱۹۹۰ تک۔ کرجسکو ۱۹ برس سے زمادہ مدت نہیں گذری۔ اُسنے صرف اپنے مسلمان طلبہ مین سے

منوق ووالا والمائية المائة كمسلان أجوقت بدئنا كأورنث علم بندوستان بن الكريزي تعليم يسيلانا جابتى ب قوانغوك في الكرون باركى جبر كونبرادسان ديون اور فالموسك و تخط تصاديم المهما الإنت كالكورى تعليم إسقد روج كراص ولالت كراب كداسكا داده مندوستانيون كوعيسائي مبلف كام قطع نظوز بهي فيالات كيسلان زياده تراسوج سيمي الكرزي تعليم كم نالعث تع كرابتدا اشاحت اسلام سه وه بس ملك مين كئ اورجهان جاكريب مستنف عنوتون كيسواكم في مكون كالعنوري كيذبان سكين كيطرف توجبنين مبوئي وهجهان جاتي تصابني زبان اوراينا علمادب ليضا تعليجا تستم بطح البيين مين **جاكر أبغون ني بينش أبان لايران مين تزرز ما بندين سكي** المصطرح مهندوستا مين أكرانس طائ كى زا نون كے سيھنے كى طرف توجر نبين كى اوراسلى غيرز انونكے يصفى كى فى افعاق أنين قالميت ندرى مى برخلاف اسكى بندوون في مسلانون كي عدون غيرز بان تعليه كا مكه اين مين بخوبي سيدا كرنها تعا · جوقومين ملازمت مينيه تقيين وه ايني اولا دكو كم سيم فارسي باس ها ه نهایت منروری وانتی تعین اوراک شقین لوگ فارسی کی کمیل کے لیے عرفی بھی سیکھتے تھے . بس مساانون كوبسق ركه فربسى خيالات الكرين تعليمت العسط أست زاده الكيليعي امنامبت وتبروسوبرس سائين متوارث على تى تى ايل جنبي زبان كے سينے كئ سواجا دندين كئي مارس فكريي من الكرزي زمان كرسواا وركمي بعض مجكث اليست تعين سيهندوسات مناسبت ندرې تعي . جغرافية سبين كخاسلات الكاران مين بيانتها ترقى كي تيمات واسكون ا مِنْ الله على من الريخ كامال مجي السيحة قريب قريب تعا . راضي سه في لواقع سلانو مُلوكِيدِ لكانو القي زياتها المسلانون كخذين مين عمومايه بات تنشين تعى اورات كي كالكرزي زبان مين طق اور كست ولسف

اسلان المراس ال

and in the

١٧٠ كروف الرسما الدُركوف بيدائي الله عطالب علم كم محدن كالح كى لا كلاس مين لكجرسنة بين وه مهارة سيقانوني تعالو بروف كي بين أسوقت سابتك صوب سلانون مين سع ١١٠ ال الى بى ك سخال مین اور ۵ وکانت کے اتحان مین کامیاب برویکے ہیں . اوراگراس خت گیری رے جوا گھرسات برس سے قانونی امتحانون میں موسے ملی سے نظر كيجائية واس قليل عصبين مذكورة بالانتائج خاصكمسلانون كي في ببي بين مرمرن كالج كفوائدكوصرف أن تتائج بى من خصرته بحمنا جاسي وفاصكراسك طالب علمون نے یونیوسٹی کے مذکورہ بالاامتحانون میں حال کیے بین بلکائسکا اثر بہندوستان كة عام حصون اورتمام صولون مك مبنجاب اوراسكاكسي قدراندازهاس بات سيبوسكتا بولفنت كور بنكال في من المارين ايك موقع يرسلانان بنكاله كي تعليم كي تعلق يركه الحاكة من المين ب ين نيف بنكالي وجوزا عفا قوصوب وذكورك مام مدسون اوركا بحون مين ايك لا كفري إس برازسهان طالب على تصاور اين واب تَّ يَرْجُهُ وَعِلْوْمُ مِوابُ كُواس تعداد كى نوبت قريب جارا كا كونوت منزارك مِنْ كَنَى بِيدِ مَدْ جُونكم مِنْ ورن كالج كابر حابندوستان ينبوله اور ضوئه بنكال مين ظاهراكوني زبروست تحريك مسلانونكي تعلیم کے بیے نبین ہوئی ایلے سواا کے کہ تدریب الاخلاق کی اشاعت اور محدن کا نج کی شہرت سے ينتيج ميدا مواسماوركوني بات خيال مين نهين أتى . نیزاسی کالج کی رئیس اوراسی کے بانی کی جینے میکارسے متعدد کالج اور فیشماراسکول ا اه جيسالا جور امرت سرا وركرانجي كي محداث كالج ياحيداً باد الور بحاد اليورك المعين كالج ١٠

ب على على المان المان من التي مون - ايك مندرية عدادولايت كي تعليما في مبرارون ورسول مرفش وغيروكي جاكا يعلى بكاليون اوربا رسيون كيسواكسي قوم مين وجود وتفاشاكثر قومون مين بينابو كمئي سيجوروز بروز فيلفتي جاتى بيد اور حبياكه نواجس للات لينالا بوك لجومين بيان كياب اسوقت صوت فدن كالج كه ١١ طالب على بير شرايث لابين اورى ولايت من واكثرى كي تعليم إرسيدين. اس حالت كامقابل جب شائي بندوستان كي أس حالت سي كياجاتا سے رجي يرب فيهلي بارولايت ملك كالاووكياتها اورب كربارك ملك كيهندواورسلان دونوندي خيالات كمسبب يوروب مبلت كوعيهاني مبوجان سع كمنين مجتة تنح اور غير طكون كم مفرك الكل عادى نرتص تودونون مالتول فين زهين وأسان كافرق معارم برواب والماسين تمكيط ى فلا براكونى وجنيين معلوم بوتى كرص ملي مشلانون من ولايت كي تعليم كاخيال صوت سرسيكي سى استخاليج شالى مبندوستان كے مبند وون مين ينيال استخص كي بدوميلا ہج باوج ديكم بندوس للمرس الكرين تعليم وصصح محرده ايس جي جاب يرسم ررسي تقع جيسة نياخ رآدمي ايك كوف من بيني كانياميث بعرانياس اوريروسيون كوخرنهين موفويتا؛ يمان مك كرياس برس كذرك اورسلانون من كسي قسم كي جنبش بيدانيين مولى . مگرسرسدی جینے بیکارص ب سیاون بی کوجگا نبوالی ناتعی بلکه اسے شمالی بهندوستان کے دونو صوبون مين اس سرے سے أس سرے تك تعليم كا عُل والديا . اگرچ بېندوستان كي عليم يېندو بهلي سي سوجه تع اورسرسد كى ترك في سوالسك كانكى ترقي كى رفتاركسى قدرتيز كردى

ولايت كي عليم كاخيال شالى مندوستان كي مندوسلانون من در تقيقت أسوقت ييلام واب جبكر سريدا پيغ بينون كوساته ليكرانكلتان كئي بين- اس سے بيك موندوستان إكوئى سلان اورشالى بهند سے كوئى مبندويا مسلان ولايت مين تعليم كے بينيين كياتھا ، أكرچ سربيدكواس سفري جرأت زباده ترأس اسكالرشب كسهارك سيم في تحى جرسيد محمود كي تعليم كے ليے گوزنسك نے عنايت كياتھا ليكن يونكروه خود كجي معابين برك بينے كا جينے ولايت مين تعير الاستان اورسيم ودي تعليظتم مبون كال يك خدمت كاربراب الح برس أنكساته را اتعا اورمض الساخ اجات محى جواورون كوانحان نبين برتة تمع سرسيدكو برد تبت كرف برع س اسليه علاوه وس بزار روبيه كح ورسن في عطاكياتها بياس بزار ردبيه الكواني جائدادا وركتان بيجيان بضت كانانك تنواه كشواكر والبيغياس سفري كرنايدا والرجيسي كواس بست بڑی زید ایک موئی گرمندوستان کے لیے آبندہ والایت جائے کی دا دھکا رکئے ، مرسید اسى براكتفائسين فياكر بي كوولايت من تعليم والرطاب كے ليدايك شال قام كردى الكرمبيا يسا صرمين مذكور مروسكام أغون فيمتعاد تدميرين مندوسانيون كاورخاصكرسلانون ك ولايت بين كيان جنكانتي أج بشخص ابني الكريت ويكمتا ہے . كلكت بين اور مراس كم علاوه شالى بندوستان بين كولى سال السافيين جا الجسين كيميندويا مسلمان

المتالية الم

انگرزی تعلیم سے جنقدر صقد کو انھوں نے اس عرصہ بن ایا ہے وہ صد نہ لیت تو آج سرکاری فقر
ا ور تعکیم کو با الکل خالی باتے اور بہندوستا فی ریا ستوان میں بھی وہ شا بیرخال خالی باقطرات و مرداری کے حدیث بیلے بہندوستانیوں کو او نے درجہ کی تعلیم باسمی سفارش وغیر و کے افرار میں سندے آدمی کو دیا ہے۔
افرار میں سال کو میں میں کو نہیں تا سے کو بیٹیشن کے قاعدہ نے ایجو کٹیٹر کلاس کے سوا۔ ہر درجہا کے وجدہ فرار میں کو میں میں ایک کو میں میں اور انظر مینس باسی تعدد ملازمت کے امیدواروں کی انتحداد برصی جاتی ہے۔ اورجب تعدد ملازمت کے امیدواروں کی انتحداد برصی جاتی ہے۔ اورجب تعدد ملازمت کے امیدواروں کی انتحداد برصی جاتی ہے۔ اورجب تعدد ملازمت کے امیدواروں کی مقداد برصی جاتی ہے۔ اسی قدر ملازمت کی مقداد برص دو نہروز زیادہ وخت بہوتی جاتی ہیں۔ میں اور انظر مینس باسی آئے آئے گھے دوس دس رو بہید ما ہوار کی نوکری ڈھو نہر صے پیر ہے۔ بین اور شکل سے فیصدی وس کامیاب ہوتے ہیں۔
اور شکل سے فیصدی وس کامیاب ہوتے ہیں۔

الميان الله المياسة الى كنتى تباني جائے "ام أن لوكون كى اطلاع كے يدے جوا الكرزى تعليم المحدن كالى		
ا كى علت فالى طازمت كے سواا وركسى چيز كوندين مجعنے محمن كالبح كے ان طالب علمون كى فنرست جو		
الفعل سركارى باغيرسركارى عهدون برمندوستان كمختلعت مصون مين ماموربين باعنقريب امور		
مولے والے بین نواب محسن الملک کی ایک مخریسے اس مقام پرنقل کرتے بین		
سرشته دارو پوکارک غیره ۱۹۲۰	وَيِي كَالْمُ وَالْمُسْرِ الْمُسْمِنِينِ عَلَيْهِ مِنْ الْمُسْمِنِينِ الْمُ	الميرين سروس ا
لآزمان <i>سررشتهٔ تعلیم</i> ا۳	r ₹	
الملازمان رمايستهاك		
بندوستانی 47		
وكال ٢٦٠	آنسيكم وسابنبيكم وليس ٢٩	جوداكري كيد ولايتمين
ملادمان فوج ع	نائب تحصيلدار ١٦	تعلیم بارسے بین سم
میزان - ۲۲۳۰۰۰۰۰	التستنطسب وبثي	جود اکمری کے لیے لامورس
عده منجد أسك ايك جي إ الأكورك	او ډيم انجين سند	تعليم بإرج بين ۵
اودا يك مسكرطرى ميوم لح يا رخمننط	أسستن برشندن عمريك	جوتوليس اسكول الرآبادين
حيدرا إدب ١	واستيشن استروغيرو.	تعلیم بارسی مین۵
على كرمه محدن كالج كے جنتا مج اوبر بیان كيے گئے اگر جان كوسلانون كى أس ببت		
حالت كے كاظت جو بيس باكيس برس بيلے تھى اور جوروز بروز زيادہ بيست موتى جاتى تھى		
له اس فرست مين مبندوا ورسلان سن بل مين گرمېد و خال خال مين ا تي كام الان مين صرف و كلامين ميدوون كي تعداد متى مذياده وي ^{وا}		

Con Service

ومشرقی زبان کی قدر در بسش نه بندن رمی بد به بهض نتا به که با نی کورط کی دکالت کے امید عادون کی فسرت مین ایک می مین اسیاد و از ایک می مین اسیاد و ایک می مین اسیاد و کار نبیدن و انگریزی نبیدن و انتا تعا "
مین اسیاد جگر نبیدن و سکی که دو انگریزی نبیدن و انتا تعا"

سرسيدكا فيضمون مشاء كالكهام واسي جسكوستروبيس كازمانه كذر حيكاسين الارجيك بعدسركارى عهدون كى شرطين آج مك برابرخت ہوتى جلى آئى ہين- إن سيصاف طاہر اس عصد من جو تعور می بهت ترقی مسلانون نے انگریزی تعلیم مین ی ہے اگرا سکا اب تک بجهظه ربنوتا توسر كارى مُعرِّر زعدون برشاذونا در ببيسي مسلان كي صورت نظراتي اوربايي ي جور عماع مين صوبه نبكال كي نسبت كلها تماكه ومنام بكالمين جني مسلمان عهده داربين جوجدة لینگ اورانکی مگریقینی کوئی مسلان نبین ببونیکا اور آینده مجز چراسی اور دفتری کے کوئی مسلان معزز عهده می نهين دكائي ديگا" بعينه و بي حال صوبه بنجاب اوراضلاع شمال مغرب داوده كام بوجاتاً له سركارى عهدون ركيسي مسلان كي شكل دكها في نديتي يس يتجه ليناجا بيه كركم سه كم مشمالي أندوسان مين جسقد تعليم يا فته نوجوان مسامان سركاري عدون يرنظر سقين-عام است كهوه محدن كالج كے تعلیم یا فته ہون یاکسی اور كالبے كے - بیسب اسی شو وغل كانتيجہ سے جوسرسيد في ولايت سي أكر محدن كالج قائم كرف اورمسلان كوأسكي طون متوجر كران كي غرض سے مام ماک مین ڈالدیا

اگرچاس صاف اور صری نتیجه برخیال کرشکے بعداس بات کی ضرورت باقی نیون بی رخاصکر محدن کا لیج کے جن سلمان طالب علمون نے گوزنسٹ سروس یا بہندو شانی ریاستونکی الازمین ب

عق اورموجد ومخترع ببيدام ونے لگين جيسے انگلستان فرانس اور جرمنی مين بيدام و في ہين ب نا شدنی با تین بین جنگویهندوستان کی آب و مهوراس آتی معلوم نهین بهوتی -ليكن أتعليمي نتائج سيقطع نظركرك وكمحاجات تومحدن كالج مين ضروراليسي جصوبتين موجود ہین جنکے کا ظرمے اُسکو ہندوستان کے دیگر کالجون کی نسبت زیادہ مفید کہا جاسکتاہے رانجلهایک نهایت صاف اورصرت خصوصیت کالج ما کورکی په ہے که اسین ہرسال حبیقدر روہیا اسكارشيون مين ترج كياجاً ماہے ظاہرا ہندوشان كے سى گوزمنٹ كالج يا پرائوس كالج مين رون نهین کیا جاتا · کیونکهٔ سلمانون کی مالی حالت کے کا ظرسے بیمان سب جگرسے زیادہ اس بات مین لوستش كيجاتي سيءكرجهان تك ممكن ببوغريب طالب علمون كوجوشوقين اورمونهما دمعلوم بحقيبون ارتبيون ك ذربعه ستعليم من مددي النام ورتا بقد ورغريب اوراً سوده حال طلبقريبا كيسان العالت مين طالب على كازماند بسركرين . چنائج مراق شاء سے بيكر سوميا مك يعنى حيرسال مين مجي ا کم شائیس مبزارروبیداس کالج کے طلبہ کوا سکالرشیون اور وظیفون مین دیا گیاہے ، اگر دم قدرہ سلانون كونتنطان كالج كي نسبت ايك ستوان حصه يعي قوم مين تعليم يولان كاخيال موتوه كورة ارقمت دس صدرناده روبيداس مدين صرف بوسكتاب ليكن برئ فصوميت اس كالج كى سامان ترديبيت بصصكوبا في كالج سيهزيا دها بهم اورصروري تمجها به كاور شيك بغير في الواقع تعليم كاعدم اور وجود برابر بهي · يهي وه جنري جسكا بارى درس كابون مين كبهى خيال نهين كياليا اوراسي فيهم لوگ تربيت كے مفہوم سے جيسي كه جاميدوا تفنيت نيين تعطيق الرحير كالج كم بانيون في تربيت كم معلق بهت كيم تحريرون

في مَت مجفا جات سكن ان تائ سع مدن كالح كى كونى السي خصصيت ظام زمين موتى سكى وسائكوبهندوسان كاوركا بون يرترجيح ديجاسك بالكؤسلانون كيحق بين ريا دهمفيد بمحفاجات سوااسك لاس كالج مين بهندوستان كاوركالجون كي نسبت مسلان طلبه كي تعداد كسى قدر زياده بانى جاتى ب كوئى تفاوت تعليم اوزتما ئى تعلىم كے كاظ سے محسوس نهين ہونا • نه بیان کے طالب عمون نے اجباک فضیلت اور علمی لیا قت مین اور کا بجون کے طلبہ برکوئی صریح فوقیت د کھائی ہے اور نہ بین ابت کیا ہے کہ این پورسٹی کے نتائج امتحان مین اس کا گے کے تعلیم فیت بہنسبت دیگر کا کجون کے زمادہ کامیاب ہوتے ہیں بیس او قتی کہ کوئی وحرامتیاز کی نہ نتا تی جائے یہین کیا جاسکتا کہ ہندوستان مین مسلانون کے بیاس سے مبتراوراسے مفید ترکونی سیسیون میں ات برہے رنفس تعلیم کے محاظت ہا رے ملک کے کا جون کوجب مک کوا ملی ال مبندوستا کی موجور م یونیورسٹیون کے باتھ بین ہوا کی دوسرے پرترجیح دینی نامکن ہے ایک سلینے سے ایک ہی سے برنے دسکا نکلتے ہیں اور حب قسم کا بیج بویا جا تاہے ولیسی ہی جنس پیدا ہوتی ہے وركب أننه طوطى صفتم واست متداند الخيرات تا دادل گفت بهان مهيكويم بلطنت نے ایجو بیشنل دربارون مین کهاہی کرسرکاری اور بونیورسٹیا كال تعليم ديث سے قاصر بين - بس ج تعليم كالم الى قصدم و نا جاہيے أسكوسروست مندوستان كے سى كالج بن دهوند عنا لاحال ب إن اكرسندوسانيون مين اتني بمت اورأسك ساتھ قدرت بی موکدوہ بھی بوروب کے بجون اور بونیورسٹیون کی طے اپنے پرائوسٹ کا مجون مین فياوس سطم جارى كرين يابني يونيورسى الك قالم كرين تومكن بي كداس فك من مي وسيي

الخیین خرابیون کے تدارک کے لیے محرن کا لیے بین بور و نگے سے قائم کیا گیا ہی -مر- بهاس سدر بهاس معمر فوائداور بركائسكوطلبه كى تربيت مين كيادخل بربيان كرين يتمجدلينا چاہيے كرمبطح تعليم كے نيتيج اعداد كے ذربعہ سے دكھا لئے جاسكتے ہين اسطے ترمبیت کے الجُهنين وكهائے جاسكتے . نيز تعليم كا تروفعة اور نايان مبوتا ہے اور ترمبت كا اثرنا معلوم اور بتدريج بواب وجسطي وهوب اورم وااورماني كي انيرس ود عرام سترابست نشود كالمت الم أنكانموكرنا مالي كيسوا بشخص كوفورًا محسوس نهين مبوتا اسى طرح ترببيت كيتائج بربي طوريرا يك ت ك بعدظا بر بوت بين ، جونكه كالج اور بورا الك بهوس كوقائم بهوك وجهبت عرصته ين كذرا لسيل ایهان همکورناده تربیرد کلها نامقصودی کرمحمدن کارلج میز مسلمان طلبه کی ترمیت کا کیا ساما ن مهیّا كياً كياب ؟ وه كمان مك أنكى حالت كے مناسب ہے ؟ اورائس سے آیندہ كن تعالج كى توقع برسکتی ہے ؟ نربیرکراس طریقہ تربیت سے ابتک کیا نتیجے مترتب ہو جکے ہین ؟ ب سے زیادہ صرورت سلانون کی موجود ہ اور آیندہ نسلون میں اتفاق وکی تی قومی بهرردی بداکرسنی بی جیکنونے سے تام قوم روز بروز مضمی اور تباہ و برباد ہوتی جاتی ہے

がある

اور قریرون مین بیان کیا ہے باوجودا سکے اکثر لوگ تربیت کے مضوم سے بتک ناوا قف بین اور اسی واسطے محدن کا بچے کے کھیلوں پرادرطالب عمون کے بیاس وغیرو پراعتراص کرتے بین ، اسی فیال سے ہم جاہتے ہیں کو اس مطلب کو زیادہ وضاحت سے بیان کرین ، کیونکم سربید کی لائفین مفیال سے ہم جاہتے ہیں کو اس مطلب کو زیادہ وضاحت سے بیان کرین ، کیونکم سربید کی لائفین میں تربیت کی اس سے زیادہ کوئی متم بانشان وا تو نہیں ہے کہ انعون نے مسلمانون کی درسگاہ مین تربیت کی بنیا وڑالی ہے ،

ہارے ہاں تربیتِ اولاد کاآلہ زیادہ ترتعلیم وتلقین نصیحت و بنید ، زجروتو بیخ ازدوکو اللہ کو جھا جا تاہے ، گرمیے کام وسائل جب تک کہ لوکے ایک معتد بدنا نہ تک عروسوسائٹی میں نہ رہان کا کر جھا جا تاہے ، گرمیے کام وسائل جب ایک کہ لوکے ایک معتد بدنا نہ تک عروسوسائٹی میں نہ دہان کا کہ صورتون میں مضرتا کئے بدا ہوتے ہیں اوراگر کوئی عمرہ اثر دلون پر ہم ونا بھی ہم تو وہ تعشن ہم کہ کہ طرح جلدزائل ہوجا تاہے ، لیکن سوسائٹی کے اثر سے عمرہ اخلاق دفتہ دفتہ طبیعت فی نجاتے ہیں ۔ اسی سوسائٹی کے اثر سے عمرہ اخلاق اصولاً ایک ساہنے میں ڈھلے ہوسے معسلوم اسی سوسائٹی کے اثر سے عمرہ اخلاق اصولاً ایک ساہنے میں ڈھلے ہوسے معسلوم اسی سوسائٹی کے اخلاق اصولاً ایک ساہنے میں ڈھلے ہوسے معسلوم اسی سوسائٹی کے اثر سے ہم کوئی کے اخلاق وعا دات میں با ہم زمین و اسان کا فرق معلوم ہم وتا ہے ،

ہارے رؤے جب سی درسگاہ مین آتے ہیں تر بجاب اسکے کہ انکو کچھ سکھا یا اور اوکرا ما جائے زیارہ تراس بات کی صرورت ہوتی ہے کہ بچھ وہ اپنے گھرون سے سیکھا گرائے ہیں اُسکو بالکل اُنکے دون سے تجال دیا جائے . قطع نظران عام خرابیون کے جب نہ وستانیون کے اخلاق اور معا نشرت مین عمر کہا گئی جاتی ہیں ہم خاصکران جی خصلتون کا ذکر کرتے ہیں جربا تصوی سلانون کے تھے

ان تناب کے کیرون کے جوایت قام قوای دماغی کتاب کی نزرکر دیتے ہین اور زنرہ دلی و الفتلی اور تام اُمنگین اورجاوُ بلکه بعض صورتون مین اپنی زندگی مکتعلیم برقرماِن کردیتے بین ۔جب کالج لوچوزان توسطے براسے کے سواوہ دنیا کے تام کا مون کے لائن تا بت ہون . وه بندوشان كى عام حالت كے برخلاف - جمان ليكشخص كاسيا ہى اور عالم برواكوما اجاع صدين تجما جا تام يعليم افته مجي مون اورسيا بي هي . وه أن فرسوده دما غون كي طرح حبنين كترتِ مطالعه الله مخلل وربرد ختت كى طاقت نهين ربهتى - چراچرات ، نازك مزاج ، اور بر و ماغ نه بنجائین و اگرانگو بورو بین افسرون کی انتخامین رہنے کا اتفاق مبو تو محنت اور جفاکشی کے موقعون يراً نكاسا تعدد بينے سے عاجزا وراً نكى نظر مين ذليل نهون . وه ملكي اور فوجي دو نوسم كي ضرا کے پیے انتخاب ہوسکین ، اگرا نکونوکری میسرنہ آئے توا پنے دست وباز دیر بھروسا کرکے ہر کام پر ، عردان کی جرأت کرسکین و انین ایسی ستعدی بیدا به وجائے کربیکاری اور آرام طلبی -جو مسلانون کی قوم خصلت نبگئی ہے اور جسکے سبب سے عرب مین دو ہندی بطال ، ایک مثال موكئي ہے 'أنكود بال معلوم ہونے لگے. وہ غير ملكون كے سفرت نه بچكيا ئين ، وہ ختير سكے جيلنے کے عادی ہوجائین ، انھین آغراض کے پیے محدن کا لیج مین ریاصنت جسمانی برزیا وہ زورد باگیا ہو . اورى يرب كمحض تعليم سے كوئى قوم ترقى نىيىن كرسكتى جب تك كەسىيىن دلىرى اورسىتعدى كاعنصە بيدانهو الاردد فرن اين عهد حكومت مين جب محدن كالبح كے ملاحظ كو آئے اور ايڈرلس مين كركت وغيره كا ذكر شاتوا كاجواب ديت وقت الخول في طالب علمون سن عاطب بهوكركما تفاكرو بارى وم له عربی مین بطال کتے اور سکارا دمی کو کہتے ہین ۱۲ یگامیدرکانی کرد عظونسیست به باخبارون اور سالون مین اتفاق کوائد پر برسیسی اتفاق کرد فرائد پر برسیسی اقفاق کی کھنے سے ایاس ضمون پر زور دارا ور مُونرنظین شایع کرفے سے سلانون مین اتفاق بر موجائے گا۔ ایسی ہی بات ہے جیسے سُ کے عل سے قتمنون مین دوستی بیداکرنی ، انمین اتفاق پیدا ہونے کی صون بی ایک صورت ہے کہ انمی سلین اتفاق کے سایہ مین نشوونا بائین اور لیک مرت کا کی صون بی ایک صورت ہے کہ انمی سلین اتفاق کے سایہ مین نشوونا بائین اور لیک مرت کا کی سوسائٹی مین رندگی بسر کرین جمان مختلف خاندانون ، مختلف صوبون اور تلف مرا نظمین میں کورک کے دائی کا میں کھیل کھیل کے دائی کا میں کھیل کھیل کے دائی کا میں کھیل کے دائی کا میں کورک کے دائی کا میں بر میں اور ایک کے دائی کا میں بر میں اور ایک حاطمین ون دات سکے بھائیون کی طرح شیروشکر موکر رئین اور اسلی انتفاق کی طاوت مان کے دود دھی میں مرائیت کرجائے ،

رایضت جبانی جسکاسا مان گرن الج مین مهندوستان کے تمام کا مجون سخیاده میں الکیا ہے اورجبیون بیان کے طالب علمون نے تمام ملک مین بڑی شهرت حال کی ہے۔ اکٹر کو گئے قرال کے ایک کے طالب علمون کی طبیعت تعلیم سے اُجاٹ ہوجا تی ہے اور کا لیج مین رہنے سے جبال مقصود ہے وہ حال نہیں ہوتا ، مگر جس فرم کی تعلیم سے اُجاٹ ہوجا تی ہے اولاد کو انگریزی تعلیم دلوا سے ہمانی کو میں رہنے سے جبال اُسکے ہاں ریاضت جبانی تعلیم کا جزو غیر شفاک سمجھی جاتی ہے ، لیکن صرف اُنگی تعلیم دلوا سے ہمانی کو میں کا لیے میں صروری نہیں محمد اور جھا کی ایک اللہ ایسکے اُسکا زیادہ استمام کیا گیا ہے کہ جو طالب کی میان سے کلیں دہ قوم میں متعدی اور جھا کشمی کی شال ہون اور سستی اور کا ہی جو سلمانون کی بیان دو اللین ، وہ - برخلا ایک تو می خسل دو الکی کی بنیا دو اللین ، وہ - برخلا ایک تو می خسل دو الکی کی بنیا دو اللین ، وہ - برخلا ایک تو می خسل دو الکی کی بنیا دو اللین ، وہ - برخلا ایک تو می خسل دو الکی کی بنیا دو اللین ، وہ - برخلا ا

وتدكاجال

يه خيال مم صحيح نهين ہے كەكەك نٹ بال ورجمنا شاك وغيرو كے شوقين تبعليم مان ش نمين كرتے يا تكھنے پڑھنے سے انكا ول أچاك بوجا تاہے . كيونكہ ہمنے سناہے كھيں كالج فيم سنے يجفله دنون مين مبئى اوربارسي ثيم اورمثياله شمريدونا يا ن فتحين حال كي فعين انين كري كوث تق ور ما قی جنے کالج کلاسون میں پر صفے تھے وہ سیعلیم کے کا فاسے بی بنی جاء نیں اچھے بھے جاتے تھے۔ ۔ ایک اور فائدہ بور او نگے سے طالب علمون کے لیے سیمجھاگیا ہے کہ بورڈ نگ ہوں میں رہنے سے اُنکوضبطاوقات کی عادت پر تی ہے ، ہندوستان مین سینے زمادہ مسلانون کی اولا و میں ہے اوقات كرنىوالى شهورى ؛ حالانكرس قوم كى گورنىنى سەبھارك نوجوان نوكريوك خواستكا ابین اُسکاایک ایک فردوقت کواپنی دولت بلکه اینا دین وایان سمجتها سے ، اور فی محقیقتر جولوگ وقت کی کچھ قدرنہیں کرتے نہوہ دین کے فرائض اداکر سکتے ہیں نہ دنیا کے • وقت کی ایندی بھی وعظ فوسیحت سے یا کتابون مین اسکی خوسان مرصفے سے یاکسی نفع كى اميديا نقصان كے خوت سے نهين موتى ؛ بلكا يك مدت كك سكى شق كرنے سے موتى ۽ محدن كالج كے بورونگ ہوس میں جو سفیرس الركے ایک الگ وار دمین رہتے ہیں انكی ابتداای الى كئى ہے جس سے اميد موتى ہے كدو ہ كالجے سے كلكر ہميشہ او قات كے يا بندر سينگے . صبح کے پانچ بجے سے رات کے نوبجے مک وہ ختلف فرائص مین جکوسے رہتے ہین • ناز پرهنا ، قرآن پرهنا ، برواخو ری کرنا ، یا گیندبلا کمیلنا ، مارتنگ سکول نائش اسکول اور برند اسكول مين يرصنا و كهانا كهانا و مطالعه ديكهنا اورسونا ياسوكرا تلمنا ، غض سرايك كام كے ليے خاص اوقات مقربين خين سياري كے سوائجى فرق نيين آنے يا تا ، ظاہر ہے

ہی نتے کرکٹ کے میدان مین عمل کی تعی " ایک تکیم کا قول ہے کہ دو توی توت محت برخصرہ " اور جونگر بغيرياضت جهاني كحقائم بين روكتي اليايديكنا جاميك قومي قوت رما صنت عباني برخصرت خصوصًا جس قوم كو خدائے بم رحكم إن كيا ہے اور جنكى ليندا ورانتخاب كے ساتھ بهارى تاج اميدين وابسته بين الميكيراركوني قوم روى زمين بررياضت جهاني كى فريفته نبين الكونيزواري كے زمانہ سے ریاضت کے قابل بنایا جا آہے ، اورجب كر مرض الموت مين مبتلانمين ہوستے بھی ریا صنت ترک نہیں کرتے ، علاوہ معمولی کھیلون اور ریا صنتون کے سیکٹرون بلکہ نہراروئن س مورے یا بایسکل بریا بیادہ ماسفرکرتے ہیں، کشتیان کھتے ہین ، گاڑیان بالکتے دین ، برون برد واتے بین ، پہاڑون برج طبطتے ہین ، کا نون مین اُتھے ہین ، لکرمان جیرتے ہین [،] يى سبب سبع كەمسركا ايك لائق مسلمان ايبغ سفرنامە بوروپ بين لكحتا سبع كە^{دە} خاطردىهالكەمىن لَفُس جانًا * اخيروم تك اپيناراد و برثابت قدم رسنا اور حبقدر زياده شكلات بيش آئين اسى قدر زياده نته اور تقال مع انكامقا بلركزنا ونياكي من قوم من ايسانهين بإياجاتا جيسا انگريزون كي قوم مين يا يا جاتا جين ايسى قوم كى نظرين كيا بهارس نوجوان جب مك كوانعين كى رابر ملكه أنساريا ده جفاكش محنتى ا دليراورستعدنهون محض كتاب كاكيرًا بنيغ سع كجيدا عتباريا وقعت حال كرسكتي بين ؟ مركز نبين. جولوگ كورننت سے يہ جاہتے ہين -كہكووالننير بنايا جائے اور تكوفوج مين معزز عما ديه جائين -جب ككوه معى شل نگرزون كے اپنے تئين ايجوكيلىدسيا ہى نه نبائين بركزاليسى خوابش كرين كالتحقاق نبين رككت اوراسي ليمحدن كالجرك إنيون فيرياضت جهاني كو تعليم كاجزوغير شفك قرار دياب-

توکس قدرباقاعدگی اوراطاعت انکی طبیعت مین پیدا مهوجانیگی ؟ اورکسقد روه و نیامین مهرجگیرا مهردل عزیز موکر رمنا سیکه جا نیننگه ؟

السي اطاعت جوقوا عدواصول يرمبني مبوأسكي عادت اولا دكوابتدا عرمين ولواني لیسی ہی صروری ہے جیسے ایل مجیشے کوسدھا کراور ہاگون برصا ف کرکے سواری کے قابل بنانا • حبطے أو كھے اور سكش كھوڑے كاكوئى خربدار نهين ہونا اسى طرح افرمان ادمى كهين عربينے ہمین سمجھاجاتا · اکثرا نگریزافسرون نے لوگون سے پیشکایت کی ہے کہ سلمان ایسے فرمان پردار يمن بہوتے جيسے ہندو؟ اوراسي ليے يورو بين افسرائکي نسبت ہندوون کوزيا وہ پيندگر دوريا لرفی الواقع بیشکایت صحیح ہے تومسلانون کی اولاد جنکا مرازمعاش ابتک صرف نوکری بررہا ہے أنكوسي زباده اطاعت اور فرما نبرداري سكمان كيضرورت ب يتمحمنا كرآزادي اوراطات من منا فات ہے میں نبین ہے ، انگر زون کی قوم دنیا میں سے زیادہ آزاد خیال وازاد طبع متمجمى حاتى ہے ؛ حالانكه أنسے بڑھكركوئى ابيننا فسركا حكم ماننے والااور قانون برجلنے والاا ور قواعد کی پا بندی کرنے والاندین مبوتا ، کیس محد کا لیے کے ورو گگ بیوس مین رہنے سے سالانون کی ولاد ايك البي صلت يكمني ب جيسائي عام أينده كاميا بيان مصربين .

اسکسواسلانون مین قرمیت کاخیال بیداکرنے کے لیے ایک اور چیز کی ضرورت ہے جبکو آبت کہ ہندوستان کے عام سلانون نے قابل تعات نیدن مجھا ؛ حالانکرو ہایک نهایت متم آبتنک ہندوستان کے عام سلانون نے قابل تعات نیدن مجھا ؛ حالانکرو ہایک نهایت متم بالشان مسئلہ ہے لہ اسکس مسئلہ ہے لیا تھا کہ میں اور سے مسئلہ ہوں نے ایمن کوئی المتیا دباتی ایک قوم کی دوسری قوم سے تمیز کیجاتی ہے ۔ ہندوستان کے مسئلان نے ایمن کوئی المتیا دباتی

وي المالي المالي

نیکے ہزروسما درہرحالت کے مناسب در قواعد حفظ صحت کے بھی موا فق ہے ، اورجب و دکالج يحوركروسى لبانس ابين وطن مين جاكر مينت بين تواكثر قوم كے نوجوان انكى ديكھا ديكھى وہى لياس اختياركر ليتي بين اور اطبي محدن كالج بهندوستان كيمسلانون مين ابهسته أبهسته ايك قومي

لباس كورواج دے رہاہے .

الرحيعض ننكدل نكربزجوم نبدوستانيون كوبعيشه يست اوروليل حالت بن دكينا يسذكرك وهاس لیاس سے ناراض موتے ہین لیکن ویک گور نسٹ نے بہکو ہر قسم کا لباس بینے کی آزادی دى ہے اورا نگرزون مين بھي زيادہ تروہي فياض اوراً زاد طبع لوگ ہين جنگيا ييشيع صبانہ حيالا نهین بین اسیلی محدن کالیج کے طالب علم نهایت ازادی سے مرکش لباس بینتے ہین اور سی کی بچاناخوشی یا ناگواری کاخیال نبین کرتے .

نيز بوردرون نے كالج كے احاط مين شعرد سوساً مثيان قائم كرركھي ہين- ازانجلہ ايك کا بچ بونین کلب اور دوسری اسکول بوندین کلب ہے۔ کا لیج اوراسکول کے طلبہ ہفتہ میں ایک فیز مختلف مضامين برلين ابينصد رائجن كروبروا نكرزي باأردومين معارضا نرحب كرتيبين ون اب مناظره اور تهذيب كے ظاف زبان برنيين لاسكتے ، جولوكے وبيك يا بيكنگ مين عده ليا قت ظام كرت بين أنكوانعام ديه جاتے بين ، اس سے علاوہ يهكنگ اوراستدلال كامكه بيئام و نيك - برافائده بيه بن كهبندوستان كيسلانون من جم مجادله كاناليت مديده طريقه عمومًا جارى ب أسكى بالح كى أنين بنياد برتى ب اورطالب علمون كو مختلف سوالات ريحبث كرسيك ليختلف كتابين ويكف اوربراكي الرايا عام كرركام وقع متابي

نهين ركها و الكركها * يا جامه و لوني عامه كيرى ياجونا غرض كه كوني چيز سلانون كه لباس ي الیسی نبین ہی جبیہ رومی خصوصیت کا اطلاق ہوسکے . ہندوسلانون مین پہلے صرف اُلٹے اور سيده هي تريخي گرجب سيا جكن كارواج مواسع يتمنيزي با في نيين رسي . قطع نظانور ملكو سيده هي تريزه كي تميزه مي گرجب سيا جكن كارواج مواسع ميتمنيزي با في نيين رسي . قطع نظانور ملكو کے جہان ہرقوم ایک خاص بیاس کھتی ہے۔خود ہندوستان میں اکثر معزز قومین بین جو صوت ا پنے قومی لباس سے بچانی جاتی بین ؛ جیسے ایسی ، مرسطے ، بنگالی ، راجبوت وغیرہ ، مگر سلانون کے نباس مین کونی فرمی خصویت نبین یا ٹی جاتی ، ایاس کامتحد موا تومی کیانگت کے برمعانے اورمغایرت کے دورکرنے مین ویسا ہی دخل رکھتا ہے جبیسا زبان ، فسال ورزر بر کا متحدم ہنا ا سکے سواجس قوم کے نباس مین کوئی فومی تصویت نبین مہونی انگی مجلسین ، انکے میلیا درانگی جانین اسکے سواجس قوم کے نباس مین کوئی فومی تصویت نبین مہونی انگی مجلسین ، انکے میلیا درانگی جانین ووسري قومون كي نظرمين ايك كوبارسے زيادہ وقعت نهين كھتين -اسى سب سے سرسيدكو بميشه بيرخيال رباہے كه بندوستان كے مسلمان تجي أور قومون مير ا پنے بیاس مین کوئی خصصیبت اور ما بدالامتیا زبیداکرین ؛ اور جونکه بقول اُسکے آج مند و سال میں وفى سلان الحار فى البيي موجود نبين ہے -جوا يك ننشنىل لباس اختراع كرے اور أسكے راج سين پرزدردے-اسلیےا نفون نیسلانون کی ایک معززترین قوم مینی ترکون کا کباس ول فود جائیا

ارکے قوم میں ایک شال قائم کی اور تھے محد ن کا جے جور ڈرون کے لیے اُس قاعدہ کے مواقع جبیر طنطنيه كى در كامون مين علد رامر سے يونی فارم كا قاعدہ جاری كرنے كا را د د كيا . مگر بيض لغ كے بب وه قاعده جارئ نبین موسکا · لیکن محدن کالج کے طالب علم جوبور ڈنگ ہوس میں اگریتے بین بغيرسي جبرك ابنه بمجتمعون كود كحيكر خود مخود مركش لباسل ضياركر ليتي بين جوعلا و وخوش قطع اوروسا

بندوسانی میون مین-جیساله کالج کی سالاندر بوٹون سے ظاہر ہے۔ تو قع سے بہت زمادہ شہر ت حاصل کی ہے .

مذببى تعليم وترمبيث بميىاس كالجركي خصه ريشاخ جيسي كمايك محمرن كالج مين ميوني جابيدا بهي كالأس درجه برنهين بنجي ليكراب كاالزام مرسیدیا کالے کے اور منتظمون برعا کنہیں ہوتا · اول تور و مذہبی کمیٹیان جوشیعہ اور سنی دونو لی مذہبی تعلیم کی نگرانی اور انتظام کے لیے جواجوامقر تھیں اور جینے سرسیدنے اوکو نکی برگمانی كي خيال سيخود على ركى اختيار كي في الخون في مجي اس طرت توجه نيين كي . دوستر د نيوى تعلیم کے کورس جوبیسیوسٹی و قتا فو قتامقرر کرتی ہے وہ اسف راسکل ورطوبی الذیل موت بین كە أنكے بوراكرنے مين طلبه كودوسرى طرف متوجرم وين كاببت ہى كم موقع ملتاہے ؛ بيانتك ِ مُرَانِيرِمِدَ ہِنِي تعليم کاريا وہ بوجھ ڈالاجائے تو دوحال سے خالیٰ ہین ؛ یا تو وہ کالج جو ویلے م یا یونیورسٹی کے امتحانون مین کامیاب نہ ہوسکین گے ، بااین محبقدر مسلمانون کی مرہب تعلیم و ترببت كالمتام اس كالج من كيا جآما سه اورسكن فصيال سكي سالاندر يوثون من مهيته جويتي بندوستان کے کسی کا لیے مین اُسکا وجو دنہیں ہے .

reprise :

مرسدي في فديا الواف تاع طالب علمون ہی نے ایک دو کان ڈرو ٹی شاپ کے نام سے بورڈ نگ مہوس مین کول کی، جوختلف طرقیون سے روبیہ جمع کرکے کالج اورطلبہ کی مردکرتی ہے اس سے انکے ول مین کالج کے ساتھ میں وی اور اسکی ایک اُدرسوسائی برا در برکنام سے قائم کی گئی ہے جبین اُن عام طالب علمون نے جو علیم نے کے بعد کہیں نوکر مو گئے ہیں اپنی آمرنی میں سے فیصدی ایک روبیہ ما ہوار حیدہ محض کا لج اکی امداد کے لیے دینے کا وعدہ کیا ہے . اسكسوادوا ورسوسائليان بين الكلنجن اخوان الصفاحبيين أسكيمبر وادى كمساته نختلف عنوانون يرمضامين كلفكر بيش كرتے ہين- دوسرى مجنة الا دب جوعر بي رنبان مين تقريم

الخريئ شق كرنيك لية قائم كالكي مع ایک اورسوسائٹی حال ہی مین سائنس برکھے دینے اوراً سکے بخریے دکھانے کے لیے

الب علمون في قائم كى سيحب كامقص بين وسانيون من على مذاق بيداكرنا ہے . يرسوسائني گوانجی ابتدائی حالت مین سے مگرونکہ وہ زمانہ کے مقتصا کے موافق ہے اسلے کسکے ترقی کرنے

ا کی بہت کھوامید کیاتی ہے . ان ب سوسائليون كماوه دياضت جبهاني كے ليے كركم اورفت بال ورمنا شاكل ا اور کھوڑے کی سواری کے لیے را بڑنگ سکول ہے ، اگرچے را بڑنگ سکول نے مسلانون کی کم ہمتی ياب مقدوري كرسب الجي مك كيوزاده ترقي نبين كي مروكلب رياضت جباني كي التحام بيانين توقع سے بہت زیادہ ترقی ہوئی ہے جبکی وجہ سے کا لیے ٹیم نے تام ہندوستان کی پورومین اور

يىاانگرېزىيدۇسترون كاپرسكتاب، دويونى كاخيال، وقت كى قدر، قواعرضط محت كى بېندى، ستعدى اوررياضت جبهانى كى عادت ؟ يتراخ صلتين بوروب من تعبي كلشرقوم كى باسمين شارم وتى بين يخصوصًا التكستان كى شهورونيورستيون كركر بجوث مغريفان اخلاق كے محافل سے عام قوم مین متاز گنے جاتے ہین ، اسکے سوا کالیج کا نظم ونسق اورا فسرانہ رحب وداب جيساكه ايك نكريز معلمكالج يااسكول من قائم ركه سكتاب بندوستاني علمون سياسكي بركزتوقع مين كيجاسكتي واسى ليه كالج كحقوا عدمين بداصول قرار دياكيا سه كدكم سه كم ايك يسل وردوبرو فسركالج مين اورايك برما سراسكول بين جيشه بوروبين ببونا جاسييا ورجبا نتك كالج ا کی امرنی مین گنجایش بهواس تعداد مین اُوراصنا فرکیا جائے اور حبکسی بور و بین بروفسر کی صنرورت توانگلستان كىكسى شهورلونى درسى كاگر بجوط عبكى على اواخلاقى فضيلت بركسكائسادون فيشهارت ا دى موايك مزارروبير سفرخرى ديكر كايا جائے . چنانچه ابتك چارجار بایخ يانج يوروبين اف كالجاوراسكول مين برابر مقروم بين اوراكركالج فندين مخبايش بوتومكن بركاعن الفقرت أنكى تعداداس سيرناده برهماك .

اگرچ بظا ہر جو بمیش قرار تخوا بین بور و بین عهده دارون کو دیجاتی بین وه کا لجے کا الی حیثت سے بہت زیادہ معلوم ہوتی بین لیکن تی بیہ کہ بور و بین ارسان نے عام طور بائین میں جہ کہ بور و بین ارسان نے عام طور بائین میں کو بخوبی فابت کردیا ہے ، وہ باوجود قومی ، ذہبی اور کھی مغایرت کے محمد ن کا لجے گوگر یا بنا قومی ہیں تھے بین ، وہ ابتے طلبہ کے ساتھ اور کھی مغایرت کے محمد ن کا لجے گوگر یا بنا قومی ہیں شیعے بین ، وہ ابتے طلبہ کے ساتھ مشنعقان اور برادراند برتا کو رکھتے ہیں ، اسکھیلون میں ، انکی دعوتوں اور بارمیون میں ، انکی معاقب کے ساتھ مشنعقان اور برادراند برتا کو رکھتے ہیں ، اسکھیلون میں ، انکی دعوتوں اور بارمیون میں ، انکی

برس کے عرصہ بن پہنچ گیا ہے اس سے بچھ کم نجب بنین ہوتا ، انگلتان کے بڑے بڑے نامور کا لیے
اور بونیورسٹیان جو آج تام پوروب بن شہور و معووف ہین کئی کئی سوبرس تک نما بیت گنامی اور
بستی کی حالت بین رہی ہین اور مبطی بتدر ہے قوم بین تعلیم بڑھتی گئی اسی طرح آ ہستہ آہستہ اُنکی
صالت ترقی کرتی گئی ، بیس بھواس کا لیج کی موجودہ حالت پر نظر کرنی نہیں جا ہیے بلکہ نے کھینا جا ہے
کہ جن اصول بروہ قائم کیا گیا ہے اگرافیس اصول کے موافق وہ ترقی کرتا جا گیا تو بجا سساتھ ہی برس میں وہ کس درجہ برجہ بنج جائیگا ،

بن کی دروند اور دروند اور دروند انتظامات مین بهت می با مین قابل اعتراض موجود بین جگوسر سید کی خودرائی اور ضداور بهت کانتیجه که اجا ما تعا اور کچرشبه نهین که لوگون کا بیر که نا با لکل فیده نه تعالیک اسی کے ساتھ رہی می فرور ہے کہ موسکتے اور ایک اور دنون مین پورے نهین بوسکتے اور ایک شخص کی طاقت سے باہر ہے کہ وہ ابنی دندگی مین ایک تومی اسٹین کو اس صر تک بہت میں ایک بیات اور ایک رفار مرجسے ایک وقتون کے بہت میں ایک بعد کہ میں ایک دور ساتھ ایک وقتون کے بہت میالات اور بہت سی دایون کی مواسکا میں کا میں بیالات اور بہت سی دایون کی مواسکا میں کا میں ہے کہ دو ساتھ کے ساتھ ایک خیالات اور بہت سی دایون کی مواسکا میں کا میں ہے کہ دو ساتھ کے ساتھ ایک خیالات اور بہت سی دایون کی مواسکا میں کا میں ہے کہ دو ساتھ کے ساتھ ایک خیالات اور بہت سی دایون کی مواسکا میں کا میں ہے کہ دو ساتھ کے ساتھ ایک خیالات اور بہت سی دایون کی مواسکا میں کا میں ہو ساتھ کی مواسکا میں کا میں کی کھی اصلاح کرتا جائے ۔

ایک اوز صوصیت اس کالج کی یور و بین اسان ہے جسکوانی کالج نے متعدد وجود سے نہا۔
اہم اور ضروری مجھاہے ، انکی رائے تھی کداول تربہندوستانی تعلیم یا فتہ علی لیا قت اور طرز تعلیم کے کاظ
سے بھی دیر و بین پر وفسرون کی برابری نہین کرسکتے اور اگر بالفرض ایسے لائت ہندوستانی پر فسرسر
سے بھی دیر و بین پر وفسرون کی برابری نہین کرسکتے اور اگر بالفرض ایسے لائت ہندوستانی پر فسرسر
کی جمانہ کی ترمیت پر جواس کالج کا اصلی قصود ہے ویسا ہرگز نہیں برسکتا

がない。

مقد لافسوس ببواتفا كربيان نهين بوسكتا فيصوصًا كالج كلاسون كے طالب علم وانحالي سنت تھے أنكوسط آبنلاكي اورمسر آرنلة كوأنكي جدائي كاجسقد رمنج اورقلق ببوا تضاأسكي شال لمني شسكل ميص السي بهلي جب مشروالس بروفساه دمسشر مهورسط مثرا سشرن كالج سي قطع تعلق كياتعا اسو بحى تام كالج كواسى كقريب قريب بخ مواتها جيساكداس سال شرار نلا كے جانے سے ہوا اوراسى طرح مسترونكن مرحوم بهرا سلركي قبال زوقت مرجان يركا ليج كيتما متسعلق ين شل ليين عزيزون كے ربخ وماتم كياہے • اگرج پهنین كها جاسكتا كه الج كو ہمیشہ لیسے ہی ولسوزاور سلانون كے ہمدروبرو فسر طقے رہينگے جنكا ذكرا و برمہوا يا جيسے كەاب كالج مين موجود من ليكن بهرحال بوروبين اساف كاس كالج مين مبونا خاصكرسياما نون كي حالت كافسينها يتضويني غدر عصم اللائسوة سي جكريندوسيان كي الطنت مسلانون كے ماتھ ے کلکر اعلش قوم کے ہاتھ میں گئی۔ ہندوسان کے سلانون کا حال جبیندا کی فی حوال بولکا سا رہائے کہ کیسی ہی عفیفہ اور ماک امن ہو گرید کما نیون سے سی طرح نہیں بچ سکتی ، لیس مزوستان كمسلانون كوحب طرح ابينے مزمب كى روسىياس بات كى شرورت ہے كہ سيحے دل سے الحکش ٹورنمنٹ کے وفا دار ابین اسی طرح ملک صلحت سے یہ بھی صرورہے کہ حکمران قوم کو کہی اپنی طرف سے برگان بدنے کاموقع ندوین ، آج کل انگریزی تعلیم سے انگریزون مین تقریبًا ویسی ہی بدیگانی يا ئى جاتى بىچ بىيى كىسى زمانە بىن جمالت اورتعصىب سىھ يا ئى جاتى تھى • يېن يک ايسان شينليوشن جمان چارچارسومسلان طالب علمایک وقت مین انگریزی تعلیم باتے مہون اورکئی کئی برس ک ون رات و بین زندگی بسرکرتے مہون - جب مک کداسین متعدد بورو بین ا فسرائے نگان اور

مجلسون مین ، اورانکے میا خون مین خرد بھی شریک مہوتے ہین اور ایشیشن کے بورو بین افسون اورا عى ليزيون كوشر مك كرتے بين؛ اور التي انجا حصله بربعاتے بين ، و ه اسليم - كه گور نست اور اورا عى ليزيون كوشر مك كرتے بين؛ اور التي انجا حصله بربعاتے بين ، و ه اسليم - كه گور نست اور الكريزون كى نظر مين أنكا عتبارز باده مبو- الكوكورمنط كادب اورانكريزون كيجب كهاتين. خوداً نكابرًما وُجوم بندوسًا في طالب علون كے ساتھ ہے انگلش نیشن کی محبت اور وقعت اُنكے دل مين بيداكرة اب، وهطي طبع سنا نكوغيرت ولاتي بين اوراً نلى عفلت كنة الجي سنا نكوخبردا ا لرتے ہین . وہاپنی عمرہ خصالتون ، شابستہ عادتون ، فرائض کی ایندی ، صفائی ، ضبطِ او قا اورد مگرخوبیون سے مالب علمون کے کیر کر برنہایت قوی اور بایدارا تربیدا کریے ہین جوکسی اور اربقه سے بیدانهین مروسکتاتھا ، وہ غربیب طالب علمون کی طرح طرح سے امدادا ورتقوت کریے ہیں' بهارون کی خبر لیتے ہین ، کا لیے کے چندون مین شرکی ہوتے ہین ، اسکی ترقی کی تدبیر ن میتے ہیں ؟ بیارون کی خبر لیتے ہین ، کا لیے کے چندون مین شرکی ہوتے ہین ، اسکی ترقی کی تدبیر ن میتے ہیں ؟ ا مسلی محبت طالب علمون کے دل مین بیداکرتے میں اور اُسمین و قام انتظامات اور ترمیت. طریقے جوانگلتان کے کابون میں جاری ہیں آہستہ آہستہ جاری کرتے جاتے ہیں ، وہ باوجو مذببى اختلات كے سلمان لڑكون كى مذہبى تعليم وتربيت كاجيال خودمسلمانون سے زيادہ ركه بين و مسجد كي غير واضري برأ نكوسزائين ديت بين ، غربي تعليم اور قرآن خواني كي انکو تاکید کرتے ہین ، مولود کی مجلسون اور اُنکے دیگر فرہبی اجتماعون مین شریک ہوتے ہین · ایک برا بدین نبوت اس بات کاکه ده محمد ن کالج مین کس و قعت اور محبت کی گاہ سے ديكه جاتے ہين۔ يہ بي كەستىرارنلدىروفسات فلاز فى جوكالج كى برسمتى سے بيان كاتعلى ترك كرك لا موركا لج مين جِلے محتے ہين- أنكى روائكى كے زما نديين بشخص كوج كالجے تے علق ركھ تا تھا

SE STATE OF THE SERVICE OF THE SERVI

جورائين اورخيالات محرن كالج يأ سططلبادراً سيكم بانى كي نببت مربان لطنت و قنافوقتا البي تخررون يا تقررون من ظاهر كي بين المين سي كجد كجيد فقراء اتنجاب كركيم اس مقام برنقال كرست بين .

سنده ها مین سرجان دست بی نے اس ایررس کے جابین جرب دوست ان سے
جاتے وقت انکوکا لج مین دیا گیا تھا کہا کہ دست بالاولا فیرکام مین انفون نے رایدی سید حوظان نے) ابناؤگی اور نے تام دسائل کومرن کی ہی ہی ہے موطنون کی تعلیم اورانکی حالت کو ترقی نینے اور سلانون اورانگر بزوت درنیان اور انکر دور برددی بیدا کرنے کا وہ کام ہے جسکے بیض نتیجون کو ہم شا بدوکر رہے ہیں ، جھکو کچیشہ نہیں کہ یا نتیجے ذہ نگر ایندہ میں اور کھی زیادہ عجیب دغریب ہونگے ، لیکن اب می مین اس کا بجی کرتی کو شالی بندوستان کی جی تی کو نتالی بندوستان کی جی تو کے نتایت عظیم اور دیجیپ واقعات بین سے تصور کرتا ہون ، ،

الغين فيالات سيسرسي في كم سعكم جاريورو بين افسون كالهيشه كالج اوراسكول من ربناكا لج كم قواعد مين داخل كرديات اوراس تدبير سه كالج كوببت فائده بينيام اوراس سے مت زیاد و فا کدے بینے کی آیندہ تو قع ہے ، ریادہ تراسی صوصیت کی وجہسے کورنمنٹ بہندرہ نبرا چهرووبپیسالانه کی امراداس کالیمین دمتی ہے اوراسی سب سے مام انگلواندمین افسار رکام مو اس كاليجى نسبت عده خيال كيطة بين . ووردورسه نابالغ سردار زاوون اور زميس زادون كومليم كے ليے بيان سيجة ہين و مېرصور مين بيان كے طالب علمون كوخوشى سے نوكريان ويته ہين و بعض وقات برنسیل سے خود و خوبت کر کے بیان کے طلبہ کونوکری کے لیے بلاتے ہیں ابر سے بیال اللہ کا الكريزي الجيمواكروكيصة بين وجاروليهاي اوجيرسات لغننظ كورزاتبك بيان أيكرين والردناكه بروک نے دس ہزارر دسیاسکا اشیون کے لیے اس کالج کوعنا برت کیا ہے اور اُنکے سواکئی دسیارون مفت المرزون المين حيذه المنع ليدم يضوصًا سريك وفات بعدوجنا صر قرم اورسانير حضد لاردالين اواريل شرلاتون واصكر الموقى كمدان سن كالج كى نسبت ظاهر فرانى سے اسكى شكر گزارى سے مندوستان كے تمام سلان عمولا و فتنظان كالج خصوصًا كسى طرح سبكدوش نهين موسكة ادر كجوشك نهين كدية كام الميازات زيا وه تربورو بين اساف اورخاصكرسط

نبین ہوسکتے اور کچھٹنک نبین کریڈ کام امتیازات زیا دہ تربورو بین اساف اور خاصکر سطر غیرود وربک برنسیل کا لیکی برولت اس مسئیٹیوٹن کو صل موے بین و انھیں جو ہاسے مرسید کا لیکی باک کسی ایس شخص کے القرمین جانی نبیدن جا ہتے تھے جس سے بورو بین اسا ہے ساتھ ویسا ہی برتا کور کھنے کی ۔ جیسا کہ وہ خوداً نکے ساتھ رکھتے تھے۔ توقع نہو و STATE OF THE PARTY

سر (کلند کالون نے محمل کالی کے طالب علموں کی سبت کہ اگر " بوضحوان فی بائی دیا ہے اس کا مرب کی سبت کہ اگر " بوضحوان فی بائی دیا ہے اس ہوکر نظامین وہ غالبا اس امر بن مجھے اتفاق کر منظے کہ وہ ابنی تعلیم و ترمیت کی اطابیتین ایسی ہی صاف صاف خام کرتے ہیں جیسی کہ انگلے سال میں جارے ببابک اسکولوں اور ہاری بین بیری کی انگلے سے کا محل کے کرکے وسط خام کرنے ہیں ، علی گوھ کا لج کا طالب علم فیاصنا نہ خیالات اور ترقی او فقہ تعلیم و ترمیت اور آزادانہ اللہ میں میں موسی کے کرکے وسط خام کرنے ہیں ، علی گوھ کا لیے کا طالب علم فیاصنا نہ خیالات اور ترقی کا ایک نور دروگریا ہے جماعی انگر خوان کی اس فرقر کا ایک نور دروگریا ہے جماعی انگر خوان کی اس طرح دا درین ، ،

مسٹرکین -جوہادیمنٹ کے ایک ناموراور بی نوع کے خیرخواہ جمبر بین اورجو پھیلے بسون
این شراب اورسکرات کے استعال کے خلاف ہندوستان میں گئر دینے اور جی حالات جمتی کرئیے

ہاتھے۔ اُفون نے سفرہ ندوستان کے متعلق ایک کتاب موسوم ہو پکیر سدے انڈی اکھی ہے

جسکے ایک باب میں حلی گرمور کا لیج کی نسبت نمایت عمدہ اُوٹو صل خیالات ظاہر کیے ہیں۔ اُنٹین سے

جسکے ایک باب میں حلی گرمور کا لیج کی نسبت نمایت عمدہ اُوٹو صل خیالات ظاہر کیے ہیں۔ اُنٹین سے

ہم چید فقول کا خلاصلی مقام پنقل کرتے ہیں وہ کھتے ہیں کہ دو محدن یکو اور نیٹ کا بی بودوں

کا بحون سے اس بات میں احتیاز رکھتاہے کردہ ایک العقل میں بہر شرک کا دو با بندہے - ینٹیج ہوئی کو اعواد

اسی فیلنگ کا۔ یعنی اس بات کا کہ تو تی مبود کیا تھا اور کی نسبت زیادہ تر جاور شوق سے اُسکی جا بن نظر

اسی فیلنگ کا۔ یعنی اس بات کا کہ تو تی مبود کیا گھا کو کونٹ انگر نی بھی نمایت توجاور شوق سے اُسکی جا بن نظر

امکی گئی ہے ، نصون سلا نون کا ترتی یا فتہ گرونٹ انگر نی بھی نمایت توجاور شوق سے اُسکی جا بن نظر

ارکھتی ہے ، دوسری جگر وہ گھتے ہیں کہ دو گورنٹ انگر نی بھی نمایت توجاور شوق سے اُسکی جا بن والے بھیا س

والشرهن المين مومود عن حكروه الحجوليس كميث كريب يأنث تعطاصلاع شمال مغر كردوره كمحوقت صرف محمدن كالبح ي تظمت وشان كرى ظرت كيشن كالبيلاا جلاس في كرهمين لیا اورا سنی اخیرا بیج جوا کجونین کیاب مین تھی وہ کا لیم کے طریب ہال مین آکر کی اورکا رہے گی نسبت كما ودصاحوه كالحصب بنهم مع موس مين - يؤنكه بيايك نهايت ظيم درشر بين كونشش كانتيجه بي جو ہندوستان بین مسلانون کے لیے کی تی ہے - اسلے میشن کا ببلاا جلاس جواصلاع شال مغرب میں ہونا چاہیے تھا علیکا واقع من تجريز بيواب- بهاميدكرت بين كه بارى موجود كياوراس مقام بيانا سلف بلب كي غليم الشان مثال كي خوبي كا ا كي نبوت خيال كيا حائيگا-اگرايسي مي حيندشالين سلف لمپ كي أور سون توم ندوستان مين الجوليش كي شن كي منرورت ندر میگی" بیمرکها که در بدایک نهایت شریف کام بیم جوکسی فانی انسان کے باتھون سے دنیا کے منرورت ندر میگی" بیمرکها که در بدایک نهایت شریف کام بیم جوکسی فانی انسان کے باتھون سے دنیا کے پرز، پر سواموا ورمیز میرے پاس موجود ہے وہ بیاد را ورفیاض دلشخص جسنے بمیس برس کی بُرِصبرو مُر استقلال ار المن الله المام المام الله الله المواكم الله الموس الله الله المول المن المراكم الموسيون المراكم الموسيون ا موندد كم الراسك اختيار كيم بوت كامين سبت كم ترقى موئى - أسكوا بين بعض في الات جور كرنتى تجويزين اختیار کرنی بڑین اور لوگون کی مخالفت اور نا راضی اور اپنے بڑانے دوستون کی سرومری اورط بل دسمنون کی برمنز شورش نهایت کل سے برد شت کرنی فری مگر اسنے ایک کھی کے واسطے بہت ندمازی · رفتہ رفتہ مگر مضبوطی سے اسکے مقصد ترتى بإلى - لوكون في أسباطفادكيا كيونكه وه اينكام براعما وركمتا تما " مراييفه دُلايل نه اس كا بج كي سبت كها كه دو اس نظركة فالمريف عالم كي بايون ا گوزنندم اورعایا اورعلی العموم بندوستان کی تعلیم کے حق مین ایک عمره خدمت کی ہے ؟ کیزنکہ وہ جموا ماک ایسے سُلْهِ کے مل کرنے میں مردوے رہے میں جوابتک شاید ہی دنیا کے کسی صعبی خاطرخواہ طور برحل مواہو"

العين الميدال

على وردن الكرزون الدبندوسانيون كررمان وصفائي قلم يوري ويمين ول ديكها جاتا ب وسياشا دوناده بى مندوسان من كهون الوريكا جالب . كستين كالكرز جنالين اورليدان كالج ك طالب المون كى بینج بردغوت کرتے بین اور کا لیے کے بال مین اُنکے ساتھ دعوتون مین شریک ہوتے ہیں ، اس طبح برخبت کی فیلنگ کی ایک ایسی بنیا و قائم کی گئی ہے کہ اگر اسکوتر تی موجائے تو وہ ہندوستان کے باشنڈن اورانگریزی حکمت دونو کے جی میں بیٹیا رفائدون کا باعث ہوگی ، ایسے موقعون برمعزز بزرگ سیدنے اکٹراوقات برجوش سرگرمی سکے ساتھ ابنی یہ لی ارزوظ ہر کی ہے کہ الکریٹا ورسلمان سیعے دوست ہوجائین اورا مک وسرے کے اتفاق سے کا مراکزین اورانعين موقعون براسنے كالج كأس نشان كى طون شاره كيا ہے جمين بالل براكي ليب كى ہوئى ہے • مراينطون مكالانل فيجر لاف ماء من رسيان كاراع كايدرس كاجواف الا اسين النون فكرا لي الكركرة وقت فرما يا ود ايد بران الا وكان والمكرة والمائك كالمرافع كالمرافع كالمرافع المرافي كالمرافع المرافي كالمرافع المرافع المرا موعات كينسبت كجوكم نبين بين · چنانچر سندوستان من جارب عدى صائحت آميز فروعات مين اس كالج كافائم مونا يقيناً ايك فتح بي جب سك داون كونوشى على موتى بالاكسىك دل كونكيف يارنج نبين بينيا ، بدايك ي فع بيصبى رون مرور زمانى دجيت كمنين موسكتى " يحرفه ما ياكه دويين اس شيشيوش كونمايت غرت كالأت بختابون ؛ جر بلی برکدمن کستی خس کویسند کرتابون اسی طرح برمین اس میدیشن کولسند کرتابون جآب ابنفاه بربعوسار كعتابوا ورفخ بيطور يآناه مبواوراس كساته كورمنط كي فياضانه صرابى كي واجي طور يرقدر كرمام و يمراه ين كي خاتم ريد الفاظ كي دو اس بات كاميدكرنا كجدم الغربين بدكريه كالجور في باكراين ده سلانون كى برى درگاه بوجائيگا ورب مقام مشرق كا قرطبه بوجائيگا " لاردايكن نے نومبر عوم اء من جبكه سرحد يرسر كارى فوج آ فريد نون سے ازر ہى كلى

وسيع ماطري مام اطاون سعايين ، واجدا دك عقيده كموافق مبادت كرينك يدسوين مع مروبات بين - ما و علاوه قرآن اور مینیات اوماظاتی کذاون کا برصنا کا بی کے سلسانی کا ایک صدیدے ، اس سے امید کیجاتی ہے لرجو والب علم س كالج سے تكلينك وه قديم خيالات برنے عوم كابيوندلكادينك وراً سكة دريدس يُران خيالات ك فكون كواس بات برآماده كرينك كرده زانه كساته ساته ساته جلين اورجوط بقه قوم كواسكي دليل طالت سانجات فينكا مؤجرد سمياسكوا فتيادكرن - دور الصول حبر من يركا لج سركارى مدارس سع ممتازيم - بيرب كرامين مجلا سركارى مارس كرصرف عقلى تعليم بى يرترج نبين كيواتى - بلكروه الكستان كى يونيورسليون كينونديروام كياكيابي و طالب على كر احاط من رست بين و ايك جُركها نا كهات بين ادرا يك صحت بخش كالج لا تعبي خطراً كمات اين ى فاك بين ايك ايسے انسٹيليوش كا يا نامشكل ہے جواس كالج كى نيسبت زما ده ترز بردست جوش باہمي تحا و ا الله الدارية المو . قوم كي اميرين اس مي يوش كي الما بي كم ساتحدول منه بين اور سوايك بري كومش في مع جو ترقی اور اللے کے باب میں ایک بسی قوم نے کی ہے جس میں تقدیر پر بھروسا کر شکے عقیدہ نے مامیمین اور آداد بست كروي بين " بيد كرك كلب كم تعلق لكهية بين كدوك لي كالكشيم ام إرازه إمين بالساني ليمون سے گوئ بنعت بچاتی ہے اور سیشن کی نهایت عمدہ الیونون کامقابلدکرتی ہی می کوینین کلب وغيره كى نسبت لكھتے بين كه و ميننگ سوسائٹ - بوكيمبرج يونين كليكے نموندير قائم كى كئى ہے۔ لوكون كوحلب يمام من كفتكوكرف اورا مكرري طريقه بركاروبارانجام ديين كاسبق ديتي ہے ، كالم كى دعوتون اور مبسون ، مذہبی تبوارون ، شاعرانہ محبتون ، کرکٹ ، فک بال اور اور حبهانی ورزشون کے باعث نوجوان سلانون كوابني زندكي مختلف طريقون من دل مبلان كے يے مرد ملتي بين اورا كلي مختلف ليا فتيس ظاہر مِوتى بين ومعلمون اورطالب علمون من كسي سمكا تفرقر جوقوى اختلاف سي يواجونا بيومطاق نبين سبير

بغيم الشان كام كابتدائي مشكلات أس مرحم كى جالفشاني اورب تقلال مع تقريبًا بالكل طل موكئي بين ؛ مذهبي مخالفتون اور مدكما نيون كاطوفان فروم وكمايي ، كالج كي تالانهامرنی اورتری کی نوبت بون لا کھ کے قریب پہنچ گئی ہے ، عارتین جس اعلی اور دمیں مان بربنانی منظور تصین کواجی انکی کمیل نهین بوئی مگر قوم کی تھوڑی سیتوج سے پوری موسكتي بين ' لورو بين اورنبينواسا من توقع سرزيا ده عمده اورقا بالطينان بم بيني كيام، يونيورسني كخانتا الج امتحان كالج الااسكول كى وقعت الداعتبار لوگون كى نظر مين روز بروز رباده كرتے جاتے ہين ، بورونگ ميوس ايك بے نظيم نون ريجبيا كر مجى مندوستان مين نهين و مکھاگیا تھاطلبہ کی ترمبت کے لیے قائم پوگیاہے ، مذہبی تعلیم وترمبیت کاسامان بھی جانتکہ لى منظان كالج كى قدرت مين تعاصيا كياكياب اورست برطكريك كورنت في الكي طرت م من توجه مبندول فراني ب ، مگردر حقیقت اُسكاتهامنا ، اُسكی اللح کرنا اور اُسكوتر في بنا قوم كا ورصرت قوم بى كاكام ب اگرچىسىدى دندگى مين تولوگ قوم كى طرف سىلاكل مایوس تصاور جھتے تھے کہ اُنگی آنگھین بند مہوتے ہی کالج کی حالت دکرگون ہوجا نیکی محرضدا کا فتكري كرسرسيد كي بعدمسلانون في بالكل خلاف توقع اورخلاف اميدكالج كيطوف وه توج فلا ہر کی ہے کہ بقول ایک ظریف کے اگر سربید کو یہ خرجوتی کہ میرسے بعد لوگ ایسی سرگری ظام ا كرينك توده بن ألى مرجات .

سرسید نے ترقی تعلیم کی غرض سے صرف محدن کا لیج قائم کرنے اورائسین تعلیم و تربیت کا کام اور انسین تعلیم و تربیت کا کاسامان میا کرنے ہی پر قناعت نہیں کی بلکہ یونیورسٹی کے طریقیہ تعلیم کی مالے اور ہائی ایجونش کی

اورسندوتان محملانون كينسبت يظلواندس اخبارات حكران كروهين بوكماني معمان كاليمين آفى خودخواس ظاهرى اورجواليرلس طرستميان كاليحى طرف أنكى فدمت بين بيش كي كي اسكجاب بن الخون الأسوقت جبكه كالبح يعم المال المال المالك المال حاصرتهم بيافرها ياكه ووصاحوكوني وقت السانهين بيحب كداس فسركا ايك مجم بيري فيهييت كواستعرز فترم علوم موسطى بى ماكە يەملوم مولىت . بىچىلى چىدە يىنون مىن اوراسوقت گوزىنى بىندبالكل ابنى خوايېش كىرىخلات ان قومون كے ساتھ - جوتھا رے ہم مذہب ہیں - علائیدار نے بریجبور ہوئی ہے اورالیسے خصول كى كچھرى ميں ہے جنون نے بیبیان کیا ہے کہندوستان مین انگرنری حکومت اور اسکی سلمان رعایا کے درمیان مخالفت روز بروز روببتر تی ہے + + + + صاحبوان قابل فسوس بنگامون مین ہمنے بچرائس بات کود کھا ہے جوہم اکثرار قاسابی مِن دیکھ چکے ہیں ؛ بعنی صنور طائز معظمہ کی سبت مسلمان رعایا کی خیرخواہی اور بہادری کو؛ اور مین اس جگہ سیر ايك زماد وتررياس موقع بواس بات كونسليم كرنے اور معلوم مونے سے خوش بون كواس كالبح كے اندر بامن ور مين فيرخوا بي اوروفاداري كاو سي جوش ترقى بيت حبساكدميدان جنگ مين ظامركيا كياليدي يداوداسى قسم كأ ورببت سے عدہ خيالات مربان ملطنت الملشية سي كالح كى موجود ما ويكهكرو قتا فوقتا ظام كرت رہے ہين اور كچھ نتبهه نهين كه ايك تعليمي مينيونسن كى عمكيان الوكون كى شهادت سى بتركسى كى شهادت نهين بهوسكتى ٠ يه ب سيدا حرضان کي دندگي کاوه کارنام حبکي اگرجيمسلانون نے عام طور ريانبک کيموند سنین کی لیکن بوروب کے نامورا خبار ٹائنز او صلندن کے گذشته ایر مل مین اس کازائنہ مبيكي نسبت لكها تعاكد و استنص كوم زوستان كيسلان كحق من تعليم كابروف كعاجائے تو مجاہے

اورلورنمنط مندكا بهي سي مقصدي

انسے بواحمال قوی ہوگیا کہ اگر ہنجاب بینورسٹی کا کے کو بنیورسٹی کے امتیارات بل کئے تو پہنچا ہیں کا الحق کو موجود تھے کہ اسلسنی کے جاب میں بدا لفا قاموجود تھے کہ اللہ کا بحکیفیشن کا نام ونشان با تی ندر ہرگیا ، جنا لیج بہزاکسلنسی کے جاب میں بدا لفا قاموجود تھے کہ موجود تھے کہ موجود تھے ہوں کا موجود تھے ہوں کا موجود تھ ہوں کا موجود تھے ہوں کہ معاملات ہندوستان میں ہے میں اُن خیالات سے اتفاق رکھتا ہوں جومید نزدیک آب لوگ رکھتے ہوں کہ معاملات ہندوستان میں ہے موسکتی ہے "
ملک میں صرف زباندای دلیس کے جواب میں ہزاکسلنسی سے بیدارشاد فروا یا تھا اُسمیس صاف کھا تھا کہ اُسری اور جس ایگر رئیس کے جواب میں ہزاکسلنسی سے بیدارشاد فروا یا تھا اُسمیس صاف کھا تھا کہ موجود ہوگی کہ موجود والیان ریاستہا ددگر رؤسا سے بنجاب نے در مہل زباندای دسی کی تین لاکھر دو ہی جو بروائی ہوئی کا بھے والیان ریاستہا ددگر رؤسا سے بنجاب نے در مہل زباندای دسی کی موجود والیان کو ماک کے صوب کی ایسترین طریقہ ہے اور سند طریسی کے توسل سے تو تی دینا تعلیم کی ضوریات کو ماک کے صوب ل بنانے کا بہترین طریقہ ہے اور سند طریسی کے توسل سے تو تو دینا تعلیم کی ضوریات کو ماک کے صوب ل بنانے کا بہترین طریقہ ہے اور سند سے دلیسی کے توسل سے تو کی دینا تعلیم کی ضوریات کو ماک کے صوب ل بنانے کا بہترین طریقہ ہے اور سند سے دلیسی کے توسل سے تو کی دینا تعلیم کی ضوریات کو ماک کے صوب ل بنانے کا بہترین طریقہ ہے اور سند سے دلیسی کے توسل سے تو کی موریات کو ماک کے صوب ل بنانے کا بہترین کا موجود کی موریات کو ماک کے صوب ل بنانے کا بہترین کا میترین کی توسل کے توسل کیں کی توسل کے توسل کے توسل کے توسل کی توسل کے توسل کے توسل کی توسل کے توسل کی توسل کے توسل کے توسل کے توسل کے توسل کی توسل کے توسل کے توسل کے توسل کی توسل کے توسل کے توسل کے توسل کے توسل کے توسل کے توسل کی توسل کے توسل کی توسل کے توسل کی توسل کی توسل کی توسل کی توسل کے توسل کی توسل کے توسل کے توسل کی توسل کے توسل کے توسل کے توسل کی توسل کی توسل کی توسل کی توسل کے توسل کی توسل کے توسل کے توسل کے توسل کی توسل کے توسل کے توسل کے توسل کے توسل کی توسل کے توسل کے توسل کی توسل کی توسل کی توسل کے توسل کی توسل کے توسل کے توسل کے توسل کے توسل کی توسل

جب بیرایزرایس اورأ سکاجواب شایع مواا ورسرسدی نظرسے گذرانوا کی اکھون میں اندھیرازگیا اور جبیا کہ انکی طریح رہت یا یا جا تاہے عنان صبر انکے ہاتھ ہے جاتی رہی اکھون نے صدت زیادہ جوش وخودش کے ساتھ ہے در بے تین آر کی بنجاب یو نیورسٹی کے فطا الکھکرشا لیع کے جبکا تام بنجاب مین عُل پڑگیا ، تعلیم یا فتہ گروہ نے جنمین زیادہ ترہمت و ایجو کہ کہ شامل تھے تینون آر کیکون کو ایک جگم جمع کرکے بچھپواویا اور تام بنجاب مین اُنکوعام ایجو کہ بیٹا ب یو نیورسٹی کے اکثر جا میدون کی دائین مراکئین اور ڈاکٹر لائٹن کے اور مینا بیاب یونیورسٹی کو کہ اور مینا میں مداکئین اور ڈاکٹر لائٹن کے دور میں دور دیسی در بانون کے نہایت سرگرم جامی تھے اور مینجاب یونیورسٹی کو کو یا ور مینکار

Etikini & Sun صورت برو ما فيروم مك بني تورون اورا بيجون من برابر دور ويقرب ، بندومسان كي يونبورسيون كي تظام تعليكووه بميشه بندوسانيون كي عن غرمفيد خيال كرت تھا ورجيسے عك من ريه خيال ميل كي تعاكر كورنت بإلى ايج كيشن موقوت كرنا جا بنى ميم ألكوست ألفيهم ہوگیا تھا کہ مسلانون کے لیے جوم مرکز تعلیم کے وسائل میا کیے گئے ہین کہیں پیغام کوششین اور منهوجا مين اورسرمندات، ي اولينه مرجا كين السليدو منت ويستدون ورستيون كفظام ربكته كرتے تھے اورجب مجی الكورنت كتيور بائى الجوكيشن كر برخلاف معلوم بروسية المعون ك نورًا اسكى طايت برفام أنها يا اورنهايت دليري اورب إلى سياس بالسي كى تفليظى . موامن أغون فالحجيش كميشن من شهادت ديتے وقت يونيورسى كے قواعد برخوب المحولك اعتراف كي المكسوا بمنشه بذريع كريا ورتقريك يونيوس كانقص اورم عمظ مركرت وبهد إلى اليجوكيشن كي تعلق الخون في كميشن كوا كا وكياكه لوكون من عموما يه خيال جيل كميا-كركورنست بائى ايج كيشن بندكرنا چاہتى ہے سب الركورنست كوئى كالج توريكى - خاواسك تونين کیسی ہی معقول وجوہات ہون- لوگ ہی ج<u>عینگے</u> کر*سر کار ہ*کوا ع<u>ے</u> ورجہ کی ہیا ہے۔ کیسی ہی معقول وجوہات ہون- لوگ ہی جعینگے کرسرکار ہمکوا ع<u>ے</u> مورمركها چاسى ك اس سے پہلے المماء میں عب شدو مرکے ساتھ انھون نے اسی نبایر پنجاب یونیوری کی من افعت کی تھی وہ اکٹر لوگون کو یا در مولی • اس مخالفت کی منیا در پیھی کداول لاروکیش نے پیچا ہم كربعض مقامات من جرابي كين أنسي شرقي علوم كي زغب وتحريص كي لوا في عن السكيب جوایر رسی اہل بنجاب نے لاڑورین کی صنور مین گزرانے اور جوجواب مصنور موج نے انہا

اصابه سابل مبند کو بوروپ کے علم رحکمت کی تعلیم دینلی بیان کیے ہین ، پھڑا تھو لئے وہنیات کو ستنے کرنے کے بعد مشرقی عدوم اور مشرقی لٹر بجر کی جسکو بنجاب بونیورسٹی از سروز مدہ کرناچاہتی تھی نوبقلعی کھولی سے ، اسکے بعدوہ تلحقے بین که دو مصاحب ساف کمنا یا ہتے ہیں کہ ہکوسٹر فی علوم کی ترقی کے دیندے میں پید یا نا ہندوستا بنون کے ساتھ نیکی کرنائیس سے بلاد صوکے میں ڈانیا ہے ، ہم لارد مکا کے کود دیتے بین کرخلااُ سکوبہشت نصیب کرے کہ اسے اس دھوکے کی تھی کواٹھا دیا تھا ؛ کیا وہ تھی ہواری آنکھون کے ان بعراكا في جاتى ب ؟ الرئيس كم ساتعه (جولار ورين كوديا كياتها) برب برس بهندو شانى مزارو كلي بونا اورببت برى فياضى سے برے برے حیندون كاديد بنائشل أسى فياضى كے سے جو بيشهو واصلى مفصرا واقعت ر مكرد بكراساب ساكياكرت بين ٠ أنكى شان وشوكت ايسام كي -جوفى الحقيقة كمجير وتعت نبين وكمتا- وتعت انيين برهاسكتى . چندا عاقبت الرئيس ببندوشاني شايدان باتون سيخش ببوت بهرين الدين الكوزمنط كالهما ية بونك ؛ مگرد و را زليت آر دى ان مام با تون سے نهايت رئجيده بهوتے بين اور نهايت افسوس ايوس الورانسك كى اوران بوروبين اعدد دربه كه كارروالى كو-جايين شركب بن- ويكفة بين " ود ہم نمایت سیائی سے اور گورنمنط کی دلی خیرخواہی سے تبانا جاستے ہین کہ مجعدارا وردوراناتیں مندوسًا في ان مام كارروائيون سے گررنمنط كى نسبت كيا خيال كھتے ہين ؟ نمايت بينجال كنكے ول مين بيا مواس جندال گذرك (يعنى يونيورسيان قائم موف سي يمل جيكومنتر في علوم كي تعليم ميزورد إو اتعلى كأنكونقين كامل تفاكر كورنسنط كودر حقيقت بهكووا قعى تعليم دينا منطور منين سب اوروو بهكواسي قد تعليم دينا چاہتی ہے جسقدر کی اسکوندورت ہے . وہ ہمکوالیا مُركبَ بناناچاہتی ہے كواسباب لادكر الكر بجرا سے دوسر جمینی دے واسکوانظام ملك ورانظام د فترك يك جنداليسي بنليان دركار من جانگرين كالمكي برد

يا أورينيك وميورستى بيانا جاستے تھے تھون نے سرسيك آركلون كا الكريزى اوراردودونوزمانون مين جاب المعارضة مركبيا مُراس عري شل كيموافق كدود قَدْ سَبَقَ السَّيْعَ الْعَذْلَ " سرسيركى تحرين اينا كام كري فين الراسك اب الكرواب كمنا الرأنكي ترديد جها بني بسودتني والرحيد مینون ادکل ببت لمیے بین اور بیان ایک نقل کرنے کی تنجایش بنین ہے لیکن جو نکہ بیجی سرید كى كلى ضوات مين سے ايك خذت ہے اور اسكى وقعت كالندازہ بغيراسكے نهين موسكتا كر أن تحربون مين سے مجھ فقرے بطور نمونہ كے ناظرين كو د كھا ائے جائين اسليے ہم مينون آركلون مين سے بعض بعض مقالات اس موقع برنقل کرتے ہین · سیات را کا کوسیکا عنوان دو مشرقی علوم وفنون سے وہ مطی مشروع کرتے ہیں دو ہکونمایت الموشيارى سے دكين ياسے كرم كھيركيا جا ماہے اوركما جا ماہے -كرمادے اور جارے طك كى مببودى اور تن كے ليے ج ا ایسانه وکورن وهوکابو ، بهکواسونت مجیلے زماند کے قصاور کمانیون کو ماد دلانا اور کمنا - کوانشیامین ، الیشیا بی ملطنت كرزاندمين عام وفنون كياته اورأتكو قت مين الكوليسي ترقى اوركيسي سربنري هي - مين فالده، . بهكواييغ زمانسك حالات برجو كوزمنط أتكلفيدكي حكومت كازمانه ب عوركرنا اورأسكوب بدوستان بي كي حدود

من محدود رکھنا ہارے لیے زیادہ فیداورزیادہ ترکارآمیت اسكى بدأ كفون نے وہ مختلف طریقے جوالیسٹ انڈیا کمینی مہندوستانیون کی تعلیم کے سعلق ابتداے علداری سے اختیار کرتی رہی (یعنی اول ہندوسنا نیون کی تعلیم کے فرض سے غافل ربنا ، بعرانین علوم شرقی کے رواج دینے مین کوٹ ش کرنا اور اخر کارلار و مکالے کے المعنى لمارط مكى اب الاست ب فائده ب-

لمین اوداسین کوشش کرین گوزنر والیی بن اور بینکهٔ تام کام درخیقت دیگراسیاب بر

بارى زبان سبي الحون سفاول أن ن ترج کرکے شائع کرنے میں بیٹی می کتابون کا ترجمہ کرنے کے لیقا کم کرنا ' مین ترحمه مهونا او زهراسی مقصد جكرناكامي كسواكوني تتيم صل نهوا جب غيرتوم بعنى مسلانون نے ہندوستان کو بمن شركب موس جغون في أفك مام الكي اروش اختياري . سندوستان مين مضاركا ت و دولت وشمت وحكومت حال كرنينكي مراینی دلسی زبان اور دلسی علومین ترقی جيب كسي دوم من حكومت درست تواسكي الل كرنست اين فتمندون كم ساتم و مال كرس جين ان فتحندون في

مربه درستی به ن میسی کمینی مرس سوت کا تنے کے لیے تبلیون کی صورت ہے ، جو کھرکروہ (بعنی کمربھ درستی به من میں موت کا تنے کے لیے تبلیون کی صورت ہے ، جو کھرکروہ (بعنی کو کوئی اسکا شکر گزار نہ تھا اسلیے کہ اسکوخود خرضی بر کورن میں میں تعلیم کی نسبت کرتی تھی کوئی اسکا شکر گزار نہ تھا اسلیے کہ اسکوخود خرضی بر اسکی میں میں تعلیم کا میں میں میں ہوری بر "

دو كي ببت عرصهنين گذرا (يعنى جب كمهندوسان مين كلته بمئي اور مدراس يونيورستيان قام مولیس کرم ندوستانیون مین سے یہ برخیال دور مبواتھا اور بہندوستانی یہ بقین کرتے تھے گرور في بني بالسي مدل دي من اورد حقيقت أسكوا عدد جركي تعليم دينا اور مبندو مشانيون كو أخيين كي فائده مياتعليمونيامقهمودب، مگرمزروساني خوب بي ين كتهورك ونون سابي مران سلطنت ك بالسي پيرېدلى سە دورېندوستانيون كواب اسعد درجه كى حقىقى تعلىم دىنا وەمناسب نهين يمجمتى . أنكو (يعنى مندوسانیون کو) اسکیقین نهین ہے کہ یہ یالسی در تقیقت سیکے میو گئی ہے اور اُسیر مل کرنا فی الواقع قرار یا چکا ہے . گرایسے وا قعات جو بین آتے جاتے ہین ۔ جیسے کہ حضور عالی لارڈ لٹن کے وقت می^{انڈ ہیں آ}ل سرو کے قواعد قرار پائے ' اور جیسے کر خباب معرف نے بعض ہیں جون مین علیم مشتر فی کی ترغیب دی ' یا جیسے' يه حال من دا قعم بخاب يونيورس كالج كوكامل يونيورس بناني كادرود بت كوقت ميش آيا - دورانديس مندوسانبون كونهايت ترددمين والتاب اوروه خوف نده موكر خيال كرتي بين كرشايدوه بالسي كم موكري اوردی دھوکے کی سی بھر ہاری المحون کے سامنے کوری کیاتی ہے جسکوہار سے مس مرحوم لا ترحمالے سے ا بنی نها برت بچی بخررون اور ذردست ما تھون سے اُٹھا یا تھا · ہے کوئی محلس الگتی ہندوستانیون کی لیمنی پن ئى جىيىن ان خيالات كى روز بروز ترقى ما بوقى بور جارادلى مقصد بى كەبىم اصلى جال أن مېندو شانيون كى فيلنگىك ۔ ون مربس کے قدیمیں امیدوارون کے بیے کسی یونیورسٹی کی مجاگری کی شرط نمیں تھی اسیلے یہ فیال پیدا ہوا کہ گوٹرنسط

جنی قیلنگ در خیفت قدر وغور کے لائی ہے گرزنٹ سے مخفی در کھیں اور اسین کونشش کرین کورنم الیسی اسی کی اسیاب بے جاعت کی باتون سے بین بن اور جنگ مام کام در حقیقت در مگراسباب بے جاعت کی باتون سے بین نے اور جنگ مام کام در حقیقت در مگراسباب بے مبنی بین نہ واقعات ہے۔ دھو کے مین نہ آوے "

دورس المركل مين جيكاعنوان مع در نيكريعنى بارى زبان "بيم انحون سناول أن مشكلات كوبيان كياب عجمغر في علوم كوديسى زبانون مين ترجم كرك شائع كرف مين بيش آئی ہین اور السیط انٹریا کمینی کا کلکترمین ایک سوسائٹی کتابون کا ترجمہ کرنے کے لیقائم کرنا ، بهرد بلی کالج مین بهت سی کتابون کا انگریزی سے آردومین ترجمه مبونا اور بھراسی مقصد کے ياننفاك سوسائش عليكرم كاقائم بونا اورتينون جكهنا كامي كسواكوني نتيجه طال نهوا نهایت عدگی سے ظاہر کیا ہے . اسکے بعدوہ لکھتے ہیں کہ وحب غیر قرم مینی سلانون نے ہندوشان کو فتح کیا توبیان کے باشندون مین سے دہی لوگ برسرعرصہ ورحکومت مین شریک ہوے جنون نے انکے طبع اللی زبان اكيسي خيالات المنكاساتدن اكاساله ابجه الدائلي ي دوش اختيادي و بندوستان بن سخال بيداكرنا - كربهم مشرقي علوم ، دليي زبان اوردسي علوم كوتر في ديكر عزت و دولت وشمت و حكومت مال كرينيك بعيناليسان بسيصيك وفأامر كالحمل ماخن ون كوخيال ولاوس كتم اينى دسى زبان اور دليسي علوم من ترقى رکے اپنی حکمان قوم مین عزت و دولت چشمت دحکومت عالی کرو مے "

نری زقی اور مکومت دونو مان جائی بہنین بین ؟ لیس جب کسی قوم مین کومت درسے تو اُسکی مرت ندرسے تو اُسکی مرت است ایس خورسے کہ دہ اپنی فتح مذوم کے علوم و زبان ماس کر اُسے ایسے فتح مندون کے ساتھ مرت میں حدیث ان خون میں استان میں حدیث ان فتح مندون نے ملکی حکومت میں حصر سے علوم کی اُن شاخون میں اِسطان درج کی لیافت ماس کرسے جنین اُن فتح مندون نے ملکی حکومت میں حصر سے علوم کی اُن شاخون میں اِسطان درج کی لیافت ماس کرسے جنین اُن فتح مندون نے

البجه ذبسكتي نبعان أبسيسي كميني مرين درننط) مندونتان مین تعلیم کی نسبت محول کیا جا آتھا ندر حایام وری پر" وو مجمومبت عرصهنین گذرا (یعز قام بوكيس كرم ندوستانيون منس فابنی بالسی برل دی ہے اور درحقیقت اُ لى ئى تىلىم دىيامقىمودىك . گىرىندور بالسى بيربدلى ب اوربند وستانيون كوا بندوسانیون کو) ابتالقین نمین ب يا چاہ ، گرايس وا تعات جو بيش آ. كے قوا عدفرار الے ، اور جيسے كرحباب معدد يه حال من دا قعم يخاب يونيورسي كالج كوكا مندوستانيون كونهايت ترددمين فوالتا اورو ہی دھو کے کی تی پیر ہماری انکھون: ابی نهایت سیمی تخررون اور ذبردست ا ا ایجسیس ان خیالات کی دوزبرد فرقن ت مدہ برانڈی ون مردس کے قاعد میں امیدوار ان برکیش کوموقوہ ٹ کر اجابہتی ہے 11

چندان قاطیت کی خردرت نیین مجی گئیہ - جانے دو ؛ گر بانی کورٹ کی بجی حال کرنے سے ہدی اسیدین ابھی منطق نیین ہوئی ہیں ، ہندوستانیون کا کونسل قافونی مین داخل ہو ناامجی تک بندنیوں ہوا ہے ؛ ہمگو جھانچہ استحق کو ان حقوق کے واجبی طورسے حال کرنے کے لیے ہمکو کیا کوئیے ؟ کیا مشرقی مُردہ علوم کورندہ کرنے والی یونیورسٹی گیا ہماری بُرانی شاہستگی کو بھر بھارے ہے دہیا کرنے والی تجریز ؟ معمولی عدرے بھی - جسے وکالت و منصفی کیا ہماری بُرانی شاہستگی کو بھر بھارے ہے دہیا گریز والی تو ایس جی ہے - بغیرا نگریزی زبان کی کانی لیا قت کے ہمکو میسر نیون آسکتے ؛ بھر کہا کہ وہ علوم مشرقی کے دندہ ہم ور ایس بھرنے والی ہے ۔ بھر اسکے کہ ہمکو میں تھی ہمکو مجھنہ تیجہ مل سکتا ہے ؟ یونیورسٹی کا بھر الہور - جو پری یونیورسٹی مونے واللہ ہے ۔ بھر اسکے کہ ہمکو سیدھی راہ جلنے سے روکے ، ہمکو ہمارسے حقوق سے محروم رکھے اور بمکوا اللّی تی نہورٹ کی کہم این حقوق کا دیو سے کہم ورود درازا ورمختلف ملکون کے سفر کرنے کے قابل ہوں ، ہم بساطی جمکو ایسا لائق ہونا چاہیے کہم دورود درازا ورمختلف ملکون کے سفر کرنے کے قابل ہوں ، ہم بساطی

كالميت مال كي م سوال فادات اورعلي وملكي حيالات أس قسم كيدياكر م جوفات ومفتوح مين كسي وج مناسبت بيداكرين و حب تك فاتح د مفتوح مين اس قسم كى مناسبت بدانهوا سوقت مك ما يهى دوتى كابراؤ كالات سے من اسبت كے بنونے سے آج ك مندوستان فين فاتح و نفتی كے باہم دوستان برتاؤمنين مع . خوتنامد كي أبين حوكو لي جاسي سوكم اور ليشكل طريقية مين جو كيميريان كرنا موكيا جاسك مكر مندوسانیون کاحال بی فتمند قوم کے ساتھ غلامی کی حالت سے کھے زیادہ نین ہے ، ہم اسکا الزام اپنی فتمند قوم کے دمزمین وصرتے بلکخوداپی قوم کے دمرالتے مین کاسٹے خود اپنے تنکین اس لائی نمین بنایا کہ ہاری خمند توم ہمے دوستانہ برتا و کرسکے - بھرعلوم مشرقی کی ترقی اور حیوٹی موٹی ترجمہ کی ہوئی کتابین مجوکیا نتيم دِينَكَى ؟ اور بهكوكونسي عزت و دولت وشمت وحكومت تجشينگي ؟ يونيورسي كالبلامورن ابتك بهكو س تیجه ریبنیا یا سے جو آینده بوری یونیورسٹی موکر اور مرده علوم منز فی کورنده کرکے اور ماری برانی شایک الربع سبداكركے بكورني ويكا ، كي شبدين كرونورستى كالجاب بھى بمارى ترفيون كاسدرا ه رہائ ، و ہ بونیورسٹی موجائیگا اورضرورمبوجائیگا توملک کے پیے ، قوم کے پیے ، ملکی اور قومی ترقی کے پیے افت عظيم مركا - بهم راحسان رفعاً بيمكود صوكيين والاجاتاب كهم تحصار مشرقي علوم وتحماري مشقى زبان كو تر تی دیتے ہیں ؛ مگر ہم بوجھتے ہیں کر کیون اور کس مطلب سے ؟ اسکا جواب سی بیرایمین اور کیسی ہی یٹے نفطون میں دیا جائے اسکا نتیجہ میں ہے کہ فلامی کی حالت میں رکھنے کے لیے " دو گورننظ نے ہمارے لیے سول سروس مین داخل ہونے کا رستہ - گواسین کمیسی ہی مشکلات بڑگئی ہے ا جى كى كُفلاد كمات ' بيرشرى كى ند ، واكثرى كا وليوقا و دانجنيرى كاستيفيك عاصل كرين كے بيكوئی مربکوفراح مین به بندوستان مین اندین مول صروس کے عمدے کو جبین باری برختی سابھی

جنسلین کیسے اخلاق ، بیان کک کہ بارے تغیر ابسے بھی وہ ایسے ناماض ہوتے ہیں اور جنوخشم آلود سے بھکو دکھتے ہیں جیسے اور کی نامین بین کے نامین کی بھلائی برنظر کھنی جا ہے دکھتے ہیں جیسے کوئی نمایت نیک دل بڑے جم کود کھتا ہو، گر بھکواپنی اور اپنی توم کی بھلائی برنظر کھنی جا ہے اور جو تکالیف اور شکلات ہمکو بیش آئیں نمایت تخل ور بچتہ مزاجی سے نبرداشت کرنی جا ہمیں ، گر ہم اس نے کو محفی رکھنا نمین جا ہے تک کر میں رفاوم (یعنی زمانہ) ان باتون کو صفر ور ہوئے دیکا اور کوئی مزاحمت اور کوئی نافوشی وضلی اسکوروکی نمین سکیگی ، لیکن بے شک یہ تنگدلی کے خیالات نا راحتی کوئر تی دینے و الے اور الے بھن ، الے فرائے و مفتوح میں ہمر دری وجبت کو توڑے والے بھن ، ا

يه دوآرٌ لكى جنسه مفهم موتاتها كرسيد ف خاصكر نياب يونيورسى رحله كما به حب بنياب یونیوسٹی کے مامیون کوشاق گزرے اور اُنکے برخلاف بنجاب سے بعض مضامین شائع ہوسے توسرسيدف ايك بيسراأركل-جسكاعنوان ود بهارى زبان دربهارى اعلىدرج كيمليم تها أوراكها ستصرف يبجنانا مقصوتها كدور حقيقت بهارار ويشخن بنجاب يونيورسمى كاطون نعين ملك گوزمنت کی پانسی کی طون تھا جس سے خوت تھا کہ رفتہ رفتہ کا مہند وستان کی پونیورسٹیان ہی ہول شاختیار کرسین · اس آرنگل کوانھون نے مطح شروع کیا ہے دو ہارے دوآر کیلون نے ہارے پنجا کے د دستون کو گھبادیا ہے بلکسی قدر رنجیدہ کردیا ہے . وہ سمجھتے بین کہ اُق ارسکاون سے میکو التخصیص یونیورسی پر کارن سوب اورلين حُسن بن ساسكى بنيا وحديرة المكىب " بهلا فينوس ساكريد كيد خصلت بم مين سيد . المناب يوسورسي كالي الميسي المول سے بلات بديم ختلف الرائي بن - اگروه يومورسي موجائ تو مل كو اورايس وسيع طك كرصبين مين أورينيورسيان موجود ن كو أي معتدى نقصان نيين بيني سكتى ، أكروه تھے اصول رقائم ہوتی ہے اوراسسے ملک کورخلاف ہاری داے کے فائد مہنجنے والاہے توجیتم ماریش -

اسکے بعدان ارباب کی طون۔ جنسے پیر فیال بیدا بہوا ہے کہ گورنسٹ ہائی ایجو کیشن موقوت کونا
چاہتی ہے۔ اشارہ کرتے ہیں اور کئے ہیں کہ دو ہم تسلیم کرتے ہیں کہ نوئیورسٹی کی تعلیم نے بعض تعلیم ایفت
کوک کوزیادہ دلیرکر دیا ہے اور اُنھوں نے نمایت بخت اور بعض او قات نمایت بچابورنا واجب اوزامنصفانه
محترجینی گورنسٹ ہرکی ہے ؟ گریم دل سے بقین رکھتے ہیں اور گورنسٹ کو بھی بقین دلانا چاہتے ہیں کہ وہی
تعلیم یافتہ نکہ جین جسف رگورنسٹ انگریزی کے قدر دان ہیں شاعدکوئی دوسے انہ گا ، بس نکمتہ چینی کے
اندیشہ سے ہاری تعلیم و براد کونا ہما رے حق میں کچھانسان نمیس ہے ، ہمکو با لغی العلوم اور مالک العلوم کے
اخطاب دینا اور بھر نا با لغ کے درجہ پر رکھنا ہم کبھی بین نرنمین کرسکتے "

د بهارے یے سدهارت گفلابداہ کہ جمان کک جمعے بورو بین کٹر پجے اور اور و بین رکھنے اور و بین رکھنے اور و بین رکھنے بین عال کریں ، جب اس سے بھی زیادہ ہم میں بہت ہو آکسفورڈ و کیمبرج کی یونیورسٹیون میں تعلیم کوجائین ، اعلے سے اعلا اس سے بھی زیادہ ہم میں بہت ہو آکسفورڈ و کیمبرج کی یونیورسٹیون میں تعلیم کوجائین ، اعلے سے اعلا اور جبی و گریان حال کرنے بین کو تنظیم یا فتہ جنگلیں اُسے الی و تقیقی معنون اور جبی و گریان حال کرنے بین کو تنظیم کا مند بھول کو اور بھی میں بنا کین اور جو نیف تعلیم و ترمیت و تمذیب بھے اُن مدنب ملکون میں حال کیا ہو اُسکولینے بھی و طانو لا اور بہت و تعلیم کو ایس کی بھی کہ جا اس منظلات بین ؛ او حربہ کو اپنی قیم کی جا اس و تعصیف مقابلہ کو ناہے اور اُدھ و بین تعمید قوم کے اُن تنگدل کو گون کی خواجمت کا برد بشت کو ناہے جو بھا ری سوشل ور پالیکل حالت کی تری بی علیہ تعلیم کا من تنگدل کو گون کی خواجمت کا برد بشت کو ناہے جو بھا ری سوشل ور پالیکل حالت کی تری بی علیہ تعلیم کی منظات تھے بین ، بھاری گھٹن کو گھٹن تعدن میں منظل ور پالیکل حالت کی تری بی جو بھا ری سوشل ور پالیکل حالت کی تری بی علیہ تھی تنگد کی کے بنظات تھے بین ، بھاری گھٹن کو گھٹن تعدن میں جو تھات کی تعدن میں منظل کو گون کی تو اور کی کھٹن کا گھٹن تعدن کو تھات کی تو تو تھی تھی کو تھات کی تری کو تھات کی تعدن کی تعدن کو تھات کی تعدن کی تعدن کو تھات کی تو تعدن کو تو تعدن کی تعدن کو تھات کی تعدن کو تھات کی تعدن کو ت

کار نولیم سند تعصدی بین که ایسے ندم و نے پائین نوسب کچھ تسلیم کمیا جاسکتا ہے "
اسکے بعد سرسید نے اس اعتراض کا کہ ۔ سائن نفک سوسائٹی جوائنوں نے علیگر دورن کا کم ۔

انتکے بعد سرسید نے اس اعتراض کا کہ ۔ سائن نفک سوسائٹی جوائنوں نے کیے جائیں ۔ جواب کی تھی وہ بھی تواسی اصول پربنی تھی کہ مغربی علوم ترحمون سکن در بعیر سے فال بین شائع کے جائیں ۔ جواب دیا ہے اور جو آسان وزمین کا فرق سوسائٹی کے قیام کے وقت میں ادر موجودہ زمانہ میں مجرکیا تھا اُسکو دکھا یا ہے اور کھھا ہے کہ دو اُس زمانہ کے مناسب حال بلا شبہ ایک شخص کو برجو سے دل سے اپنی قوم اور ملک کی ترقی کا خوابان ہو۔ اس خیال کا بیدا ہو اگر ہم دلسی زبان کے ذریعہ سے اپنے طک وقوم کو ترقی دین نمایت سے اور واحب خیال ہوسکتا تھا ؟ گرد فقد مقتم ام جاب فی ہوتے گئے اور خود زمانہ سے تبادیا کہ کھر جاتے ہو اور واحب خیال ہوسکتا تھا ؟ گرد فقد مقتم ام جاب فی ہوتے گئے اور خود زمانہ سے تبادیا کہ کھر جاتے ہو اور میک دستہ کہ حرب ۔

پھر آر کل کو اکھے ختم کیا ہے کہ " ہم کہ چکے ہیں کہ بجاب یونیور مٹی کسی اصول برفائم ہو ؟ مجھے پر اسلان ہم کو کھورنا دہ نقصان نہیں بہنچا سکتی ادرا سیلے ہم ضرورت نہیں بیجھے کہ بنجاب یونیورسٹی بوئی کو کی حلا کرین ، ہاں بلا شبہہ ہمکواکسو مت خوف بیدا ہوتاہے جبکہ ہم ایسے لوگوں کو۔ جنگے ہاتھ میں خدا نے ہمار کی مجلائی بُرائی نفع نقصان سپردکیا ہے ۔ مُردہ مشرقی علوم دسترقی ربانوں کے ذندہ کرنے بھائی ہا ہوئی اور مشرقی این اور مشرقی این کو کو بیان کو این کو این کو این کو این کو این کو بیان کو بیان کو بیان کو بیان کو بیان کو این کو بیان کو

ہماری مین فرشی ہے کہ کا کو فائر و بینے اور ہاری اے غلط ابت ہو اوراگروہ فی قیقہ ملکوفائدہ بنجانے والی نہید سكوف دو؛ أس مع نحالفت كرنے كي يو خرورت نيين ؛ خود أسين ناكا مي اليج ساوروه أب بي اكام و جائلي ا اسکے بعدوہ مشرقی علوم اور شترقی لٹر بیجر کی تعلیم کے نتائج کی طرف است ارہ کرکے للهنة بين كه مع بنارس كالج نير نسكرت زبان كى ترقى ريبت توجه كى گرده ايك كوبھي سنسكرية مين أن بنظرتان كحبرا برنبين بناسكا جودهونى بانده كمرك يين منكنكا اورشيواله كهاك كالبرهيون يريجكراني ئے سکرت کو تھیں کرتے ہین ، گرا نکی تھیں سے ملک کو بجزا سکے۔ کہ بنارس مین وس یا نیج منگتا بنارت اور زیاده مهو گئے۔ کیانتیجہ حال مہوا ؟ یونیورسٹی کالج لامبورنے بلخ و بدخشان طالبطر و دو کچانعلیم دی مو دی مو مکواسکاهال معلوم نهین ؛ گراج تک (مهندوستان مین) است ایک کوهی نی یا فارسی مین اُن لوگون کے برار نہیں بنایا جنھون نے مسی کے جیوترون اور خانقا ہ کے تنگ و تاریکہ عجوون مین بینچیکراور درو د فائخه کی رونی برگذران کر کرعربی و فارسی کو تصییل کیا اور اعلے درجه کا تبخرا بيداكيا . كمل كانتيج بجزاسك - كمرودن كى رونيان كهانيواله اؤرزباده بوكئ - ملك كوكيا فائده بينيا ؟ اگريجاب یونیورسٹی قائم ہوجائے اور ہکدعادم مشرقی میں ولیسی ہی تعلیم ہے (گوولیسی تعلیم بھی مکن نہیں) تو بجزا سکے کہ جیند به کاری اور جنید فائخه کی رونی کھانیوالے فاکسین زیادہ موجائین اور کیانتیجہ صال موسکتاہے ؟ ہمکوصاف صا بناؤكه لاموريونيورسى كالج نے جن لكون كوب و الله والله الله والله كار وت سنى كے خطاب مرحمت فراكين وه كس مرض كى دوايين اوراً فيسع كل كو " قوم كو " أسكى دولت كو " أسكى كومت كو ي المسكة المعتبية " أس كم اخلاق كون أسكى رونضريرى كو اورأسكى وسعت خيالات كوكيا فائده بينيا باتينده بيني سكتابهم الإياكريد كما جائ له جارتك رسيكنان المعدس كل تعدانين لكعاته كريجاب يونيورسي كالجمي بلغ د مرختان كعالب الم تعليم بات الين ال

بنجاب بونبورسگی اور الدآبا و بونبورسٹی کا مقصد رُستر قی علوم کی آٹرین انگلش ہائی ایجکیشن کو گھٹا تا تھا یا نہیں گرامین شک نہیں کو جو خیالات دونو بونسورسٹیون کی نسبت شالی ہندوستان کے تعلیم یا فتہ گروہ میں جیل گئے تھے۔ اورجہ انتک کمعلوم ہواہ وہ خیالات محف بے بنیا و شہ انتک علائیہ بلوریا نکا بجھ خور نہیں موا ، ب ظاہر دونو بونیو رسٹیون مین کوئی ایسا قاعدہ نہیں انتک علائیہ بلو ایک کا بجھ خور نہیں موا ، ب ظاہر دونو بونیو رسٹیوں مین کوئی ایسا قاعدہ نہیں ایا یا جا تا ہو ہائی ایج کیشن کا سزراہ ہو ، بے شک بنجاب بونیور مٹی جیلے ہی ، سے اور ام ، سے با یا جا تا ہو ہائی ایج کیشن کا سزراہ ہو ، بے شک بنجاب بونیور مٹی جیلے ہی ، اور انتا کی ڈوگر بان دبتی ہے اسیطے دہ آپ ہی آپ دغیرہ کی بھی ڈگر بان دبتی ہے گر جیلے کی تعلیم ہو انتا ہے ہو ایک عرصہ کے بعد انتام ہو جائی ، ، ، اور نمیش کا بچروز بروز تنز آپ کر ناجا تاہے اور کچھ عجب نہیں کہ ایک عرصہ کے بعد انتام ہو جائیگی ، ، اور نمیشل کا بچروز بروز تنز آپ کر ناجا تاہے اور کچھ عجب نہیں کہ ایک عرصہ کے بعد اوہ خصول سمجھ کر توڑ دیا جائے۔

سرسید سنجو مذکور کی بالا آر محکون مین مشرقی علوم (یعنی قدیم نطق فلسفه طبعیات اور مهیأت وغیره جنکا درس و ندریس مسلانون مین قدیم سے جاری ہے) اور مشرقی زبانون کوتر تی ویت یا ولیسی از بانون مین مغربی علوم کے شائع کرسنے پراسفدر سے دسے گیہ ہے اس سے یہ شہجھنا چاہیے کہ وہ اسکے بالکل مخالفت تھے مشرقی زبانون کی نسبت اُنھون نے خود اینے پہلے آر کیل مین کھاہے کہ وہ بلائب ہیم اسات کو ۔ کہ بجاب یونیور سی کالجے ۔ قدیم شرقی زبانون کوتر تی دے ۔ بسند کرتے ہین کیونکہ قدیم لینگی ہے اور لگئی جا اور لگئی ہے کہ زبور ہیں " اسی طرح اُنھون نے مغربی علوم کے دیسی زبانون میں ترجم بہونے کی نسبت دوسرے آر کی مین کھاہے کہ دیسے آر کی کہ نبون کی نبون کی میں میں ترجم بہونے کی نسبت دوسرے آر کی مین کھاہے کہ دیسے میں کھاہے کہ دیسے میں کہ دوسرے اور کی کہ نبون کی میں میں میں خود آس کے دوسرے اجلاس مین خود آس کے دوسرے اجلاس مین خود آس کے دوسرے اجلاس مین خود آس

المان تعا- قائم موفي اورسرر كرمعان بواكر سرولهم يورلفنن كورزمان ومشرقي علوم برے قدر دان تھے انکی برانی توریک موافق یہ این مورسٹی بھی اسی عرض سے فائم ہونے والی سے منترتی علوم اورمشرقی زبانون کونر فی دے توانھون نے الدا با دلیونیورسٹی کی بھی اُسی شدو مدکے ساته مغالفت كى جيسے كە بىنجاب بىنىيورسى كى نخالفت كى تھى ، چنانچە أنكے ايك ارسىل كے جيند جلے بطور نمونه کے بیان لکھے جاتے ہین ، اُنھون نے کہا دو افسوس ہے کو گون میں بیٹال نجیہ ہواجاتا اور دن بر دن اُسكورست بروتى جاتى ب كه الما بادلونيورسى ايك نقل نيجاب يونيورستى كى بردگى . شايد سكى صورت ي مجه تبدیلی مرمکز اُسکی ایسی د مهی موتی جو بنجاب بونیورسطی کی تھی ، بس علوم شترفی کی ترقی کا دھو کا دیکر انگانش ال ایج کیشن کو گھٹا نا اور مبطیح ایک تیلی اپنے کو کھو کے بیل کی انکھین بندکر کے دن رات ایک ہی سرکل من کو کھو كى گردىجوائے جاتا ہے اسى طبع بېندوستانى رعايا كى انگھيىن بندكركے دن لات ايك بى حكريين دائے كفنا بينك ايك درنب گوزنمنط كاكام سے +++ بهم اپنا يقين ظام كرتے ہين كدالة با ديونيورسطى بنجاب يونيورسٹى كى برب سنین ہونیکی ؛ وہ انگلت یا ای ایج کیشن کے بیے بہزار ایک اوجہرا ن کے ہوگی ، لیکن اگرفوض کرایا جائے کہ يه به را خال غلط ب تويد سوال بين آله كه به كوكياكنا چاسي ؟ بهاري رائه مين اسكاجواب صاف ب ؟ - تقلال ، ستقلال ، ستقلال ؛ همت ، همت ، همت ؛ كوشنش ، كوشنش ، كوشنش ، همكو گورنمنط کی بالسی کی مجھررواہ نمین کرنی جاہیے اور خودا پنے لیے اٹکٹس ہائی ایجو کیشن کے خال کرنیا کاکٹ اور نمنط کی بالسی کی مجھررواہ نمین کرنی جاہیے اور خودا پنے لیے اٹکٹس ہائی ایجو کیشن کے خال کرنیا کاکٹ كرنى جابي اوراكرهم مين سلعت رسيكه كانجه اثوبا ق ه توكور نعنت كودكها دينا چاهيم كه بالاشبه أه كور منط كولوكون كح جانون براختياره مكرلوكون كم ايون برنهين" اگر حیالیقین بینین کها جا سکتا که سرسید کی مخررین کاکیا اثر میوا اور آیا نے الواقع

ورصكا المسل يقاله الرنكنكل تعليم كالجون اوراسكولون مين محض ويشنل طوررجاري كيجائ اورماري الطادر صبى المريرى تعليم وأس سطح صرمه نهنيج توبهكوا سين مجدعذ رنهين بهوسكتا ؛ ليكن أكر موجوده طرنقيه تعليمين كوئى اليسى تبديلي كيجائي جوبهارى اعلي درجه كى لاري تعليم من خل مبوتو به كوعلانيه بيات ظاهر كرديني چا سيك به ايسى تبديلى سيخت الاض بين . سريد كورخيال س سبت بيلام والحاكم الراباد يونيورس من بغض ترقى مكنكال يوكيشن يا به خيال مكيل تجاوير كورنت متعدد وفعلى يسلمور بيش مبوك تقي جرسرسيد كنزديك علانيه لشرري تعليمكوروكن والرتصاور أنحيين ونون مين كوزمنت شال مغرب ايك زوليوشن بغرض ترقى مكنكل يجكيشن مشتهركيا تحطا ور ایک بیٹی اس بات کے دریا فیت کرنے کو منعقد کی تھی کہ مکن کا تعلیم کو کن طریقون سے ملاکے حق میں مفيد بنايا جلك سرسيد ني اس خوت سے كهين يرسب تهيدين إني اي كيشن كے مودون كرنے كى ن يەرزولىۋىن كانفرنس كے جلسام مىن جىيىن ايك بېزار لائق بېندوسانى موجود تھا سخرض بيش كيا تفاكراس باب بين مندوسانيون كي عام رك معلوم موينك بعدونيوس كواس ساكاه کیاجائے جنانجہ بررزولدوشن عبکی مائیدمولوئ شمت اللہ ام اورمطر تھیود ور کالے براے زورشوركے ساتھ كى تھى تمام مجمع كے اتفاق سے ياس موا اور الدا باد يونيورسٹى اور كورنمنط شال مغرب كواس مام كاررواني كي اطلاع دى كئي . سرسيدن مسلمانون كى ترقى تعليم كے ليے أنفين تدبيرون اوركونششون برلس فين كى جوانكى دندكى كے ساتھ ختم مونے والى تھين بلكوه قوم كى تعليمى شكلات كى حل كرنے والى ايك اليسى الجن يحورك بين كأكرسلانون في أسكوقا عُركها توده تام معاملات مين جو قومى تعيلم سع علاقه

and the second s and the second of the second o The same of the sa The state of the s The same of the sa

سه و و و در المراق الم

الكينامين سريد كانعم البدل تابت مولى والنفون في المعران المحين محدن اليوكينسل كانفرنس كمرك جسكا وكربيلي صهرمين فصيل كساته موجكاب، أغون فياس قوى الجبن كوابني دند كي مين برابر الياره برس تك جارى ركهاا وراس عرصه بن وه نام مرطيح ابتدارًا يسه كامون مين بيش آت بين نهايت خوبي كساته ط كرديه ورآينده نسلون كيدسته بالكل صاف كرديا كسطح أسكوطانين اوركيونكرأس سے فائد والھائين ، جوكام قوم كے كرنے كے تھے ايك جم غفير كے صلاح ومشور وسے قوم كوا كككرن كصلاح دى اوروبا تين كورنسك يزليا سركرن كيفين الكوبطوراك جاعت كي را ، با و تعت صورت مین گورنسط کے کان مین ڈالا ا وراینی بے نظیر کیا قت اور سن تدبیر سے الا يحابس كوحبين تعليم تعلمي روكهي عيكى باتون كے سوالجي نه تھا۔ چند سال كے عرصين ايسا یہ بنا دیا کہ یان یا نسواور بنرار مبزار کوس سے بہندوستان کے مسلمان جوابسی محبتون سے کوس دور بعاكة تحيخرج كثير رد شت كرك اليسياؤاوراً منك كيساته-جيس كالوك بجول والون كي سير شالامار کے میلے مین دور دورسے آتے ہین - اس علی مجمع مین آا کرشر کی ہونے لگے . ایک اور تدبیر ترقی تعلیم کی -جوقوم کی معمولی ب بروالی سے براہ رست پوری نہویکی سول سرس کا اورسول سروس فندّاليه وسيشن كأفام كزناتها جنكوسرسيد فياس غرض ست قام كياتها كهجوسلان ابني اولا دكوولايت كي تعليم كيار كي تيار كرنا جابين انكر محمدن كالج مين ايك خاص طريقه برا بتداني تعلیم دیائے اوربعدامتان کے جام کے ولایت میں جانے کے قابل سجھے جائیں اکو چیدہ کے دربیسے مردد بجائے. یہ تجویز بھی اگر صل جاتی تومسلانون کی ترقی تعلیم کے عق مین نہایت مفید تھی۔ بیان تک اليج كمية وكلاس كے ہندو تھي اسل بيونيشن مين شريك اونے كى ول سے آرز وكرتے تھے ، جنائيب

The second secon A Charles and the second of th and the state of the same of the The state of the s

اورمن فی بر کمانی کا نشان برا لین اورجب انبیری ایسا مراوقت کر و اجساعی دان ایسا مراوقت کر و اجساعی دان ایسا مرا مین بونا کے برسم نون بربرا توج بعدردی اہل بونا کی بات گان کی اورجب می اورجب می اورجب می اورجب می اورجب ایسان می ایسان می ایسان می اورجب ایسان می ایسان می اورجب ایسان می اورجب ایسان می اورجب ایسان می ایسان می اورجب ایسان می ایسان می

کیجانی ہے ، عدالتها ، دیوا فی کی تورزون سے فریقین کی نیکنا می پر تقریبا اسی طبع دہتا لگ سکتا ہے اور أنكى عزت براد موسكنى ب حبيى فوجدارى عدالتون سك احكامه و كبر مير نزديك دونوعدالتون كي وفيتل اختیارات بن امتیاز قراردینے کے لیے کوئی معقول بنیا دموجود نہین ہے ۔ اگریہت بازی انصاف اور قوم تی می وبوانی کے معاملات بن بندوستانی جون مین بالی جاتی ہے تواس بات کا جھنامشکل ہے کو ان میں بیٹی ملیس . فوجدا ری کے اُن مقدمات میں ندیائی جائیں حبین بور و بین اور بورنشیین شرکیب مہون · تمام مبندوستانی تعبشريت اب بعي ان مقدمات فوجراري مين -جنمين ابل بوروب الشي بون اور بطور فريق ضرر دسيره کے عدالتون سے جارہ جو لی کریں۔ اختیارات عل مین لاتے ہین ؛ مین نے ابتک کیجی پنیین سناک بورومین انگرىزى رعايانے بندوستانى مجىشەريىۋن سے دادخوا بى كرفے مين كوئى عذركيا مبو؛ پس حب كەيھىورىتى تواس بات كى كوئ وجنهين معلوم موتى كرمهندوستانى محبطه بيون برأن مقدوات مين يجنمين بورويمين تكريزي رعاماً كىنسبت نالىنىين ئىن كى كىنى - أس قسم كاعتبار ندكيا جائے ، جومب شريك كردا درسى كے مجاز بين ضور ہے کہ وہ سنرادینے کے بھی مجاز ہون اور رعاما کے کسی فرقہ کا بیکنا نا واجب اور بے جامعلوم ہوتا ہے کہم ہندوسانی مجسريتون كے روبروجارہ جونی كے واسطے توجا كينكے ميكن اس بات كوكوالا ندكرينگے كدجونالنس بم بركيجات اسين وه بهارى نسبت تجويز كرين + + + مين يقين كريابون كم مجعكوية يحيح اطلاع دى كئي بهدك جزيره لفكا من - جواس ملک کے تصل واقع ہے اور جربرطانیہ کی وسیع سلطنت کا ایک جزورہے - ہندوستانی مجسلر میں اور ج يدروبين الكريزى رعايا برفوجدارى كاختيار على مين لاتي بين اوروبان أس جرديشل نا قالبيت كوجوفوى تعرقيه بيمنى موكرئي ما نتابعي نبين حالانكها تكريزي سروايه اورا تكريزون كي تجارتي اولوا لعز ميكو- بجاس اسطيكم وہ اس جزیرہ سے جاتی رہی ہو- نہایت ترقی موئی ہے ، میرے نزدیک لنکاین قہوہ کے کا تشکارون کے مطالب بنگاله کے نیل کے کا تنگارون کے مطالب سے کسی طالت مین کمتر نہیں ہین اور لنکا کے باشندسے سندوستان کے باشندون کی سبت کسی طرح بر کھی کم ایٹ یائی نہیں ہین اور نہ لنکامین اُ تکاکوئی نہایت منسبوط محب قوم بھی میزان شالیت گی مین اس سے زیادہ تراعطے رتبہ کا دعوے کر گا جووہ مہندوستان کے باستندون کی نسبت قرارد لگا مگر با وجودا سکے بورو بین انگریزی رعایا پر فوجداری کے اختیا رکے معاملہ مین راشش انڈیا کا قانون لنکا کے قانون سے بیچھے ہے سیس مائی لارڈ! میرے نز ویک یہ کچھ

د ہ ہندوستان کی میں **نیٹوکون**سل کے اختیارے اِسرے۔اُسکی قانونی حت کی نسبت میں بلا تا مل سنت رسكتا ہون ، بین ہندوستان كے بیس لیٹوكونسل كا ایک اچیز ممبر ہونے كی حیثیت سے اس قسم كی یا بندی كو البندكرتابون - بعن اين اختيادات الكلشان كى برى يارلىنى سه مصل كيه بن اورحب كالمرماك اختیارات کی حدسے تجاوز نه کرمین اسوفت نگ سرے نزدیک اُن کام معاملات بین ۔جوہند وستان سسے متعاتى بين - اس كونسل كى قانونى حكومت كى نسبت ئنبدكرنا بيجامعلوم سوّا ب + + + جو تخريك نفعل س مسودہ کے برطلات کی گئی ہے اسمین ہم اغین دلیلون اور را ایون کی تکرار یاتے ہین جواب سے پہلے خطف رہ بببراكرنے والون نے اسوقت میش كی تعین جب كرابسط اند یا كمپنی كی عدالتون كے سندوستانی مجون كومینعم دروانی کی اُن الشات کی تجویز کا ختیار دیا گیا تھا جنمین بورو بین اور بورنشین فرنق مقدمه مون · میر بغیر ندیج تروید کے یہ بات کم سکتا ہون کہ جن مقدمات میں بور و بین سنر یک موتے ہیں اُنمین مہندو شانی جون کے ا ضیارات درانی کے عل میں لانے سے قومی اختلات کی بنا پرکوئی ناانصافی بلکے سکا بیت بھی نبین بیرا ہوئی ہے ، ب شكائس زاند كے خطرے بداكرنے والون كے اندیشے بے صل تھے اورائلی بیٹ بین كوئی غلط تابت ہوتے والی تعي، إسوقت مام بيش انديا مين مهندوستاني جج ابل بدروب براختيا راتِ ديواني ايك ايسط بقيمين تعال ارتے ہیں جودر حقیقت اس الزام کے لائت نبین ہے کہ قومی امتیار کا اس مین اثر یا یا جاتا ہے ، نیکر بعضاف قات یردبیل بیش کی جانی ہے کہ دیوانی کا ختیار فوجراری کے اختیار سے مختلف ہے ؟ ویوانی کا ختیار صرف جا مُرادَ کَ موزر مبرتاسے اور فوجواری کا ختیار ذاتی خصلت اور آزادی یر ، پس بندوستانی ججون کے دیوانی کے ختیار كى اطاعت سے يولازم نبين آنا كوفوج ارى كے معاملات مين بھى كنكے اختيا رير رضامندى ظاہر كيجائے " و الجي لارد إ مين اس وجي كونيين مجه سكتا جس بريدا متياز مبنى ہے ، عدالت بات ورواني كي و كريات ا كم شخص كود ولتمند سع مفلس أرسكتي مبن ، ديواني كے بعض جيسنے عمرت واتى تعلقات ہى ئے متع نهین موتے بلکان مین داتی گرفتاری کے اختیارات بھی شامل ہوتے ہین اورانصاف کی غرض سے المین اس قسم کی کارروائی کی اجازت دیگئی ہے جو فوجواری کی عدالتون کے واسطے فراردی گئی ، دیوانی کے مقدمات مین دا تعات کی سبت میجون کے قرار دینے کا قاعدہ زیادہ تروہی ہے جیسا فوجداری کے مقدمات مین موتا ہے ' مندوستان من ديواني اور فوصراري كي عالمتون من امرح كي تقيقات ايك من قانون شها وت كي موجب

اشندون كوبيه عقوق عطاكير تمنط كمسلطنت كى ملازمت مين مبندوستا بنون كواسي فيتيت برنوكرى وى جإسط جىيى كەخاص انگرىزون كو · اس فىصلە كالى<u>چىكە رى</u>سون مىن على طورىرنىفا ذكيا گيا ہے اورانت**غا مى سلىم** قاس خفیف تبدیلی کی تقتضی ہوئی ہے جواس بل مین تحرینہ کی گئی ہے " و ليكن ما في لارد ! اس سوده كي تائيد مين انتظامي صلحت كي لينسبت رياد واسط درج كي وجوات وجود بین ؛ یعنی بین آزادی انصاف اورانسا نیت ک اُن عمده اصولون کا ذکر کرتا بیون جنگی جاسے قرار کمین اسقد رنبین سے جیسی کماس قوم کی طبیعت مین ہے جسنے سب سے بھلے غلامون کو ازاد کیا اورسب سے پہلے ہندوستانیون کواس امرسے علعے کیا کہ کائسٹیٹیوشنل حقوق کے معاملہ مین قوم ومذہب کے المیازات کی قانون کی نگاہ من مجھ وقعت نمیں مہونی چا ہیے + + + تاریخ پیسبق دیتی ہے کہسی مک کی فلا ہے وبببودي كى برباد كرين والى اس سے زيا دہ كوئى بات نہيں ہے كہ حاكم اور محكوم سكدرميان قومى تفرقير قائم ركها جائے ، كوئى شخص محصيد زباره اس بات كاخوا بان نيين بوسكتا كه انگريزى قوم اور بندوشان كے بانحندون كرميان دوستانه خيالات كوبلسبت أسكيجيسى كابتك بونئ سب اوررز إوه ترقى بو قدرت نے دولو قومون کوایک پولسکل (اورمین کوسکتامبون کدایک سوشل) رشته مین ملایا ہے جس کو ا جون جون اند گذر تا جا و گل اسی قدر زیاده استحکام سوتا جا و یکا + + + مجھکویقین واثن سبے کہ جب کک قومی امتیا زات کو ملک کے عام قانون مین وضل ہوگا اس وقت تک دونون قومون کے درمیان اصلی دوستا نہ خیالات کی تر ٹی کے باب مین مزاحمتین قائم رہینگی ، رندگی کی سوشل خوشی اور سوافقت - بدلکل بہسری سے اور ایک ہی قانون کے زیر حکم رہنے سے بیدا ہوتی ہے ، ہندوستان مین وات كاسلسلم ثنايداس قدرع صدك بركرز قائم شربتنا الردائة قديم كمقتن - بريمن ك واسطايك قانون اورشدرسك واسط دوسراقانون نه بنات و خرزاندسابی كی ضرورتین كیدبی كیون نهون الیکن ائی لارڈ! مین امیدکرا میون کوانگریزی حکومت کے ڈیرھ سوبرس گذرجائے سے ہم شالیستگی كأس درج تك بيني كلي بين كم قومى المياز كوببركيف كل كے عام قانون مين كم كرنا برايك وجس مناسب ب میرے نزدیک یقینااب وہ زما نماگیاہے جکہ ہندورتنان کے عام باشندے ۔خواہ معام بندو بهون يامسلان يورويين مون يايوركيشين- اس بات كو جمعن لكين كروه ممرز عليامين اوراكم

ناواجب بات نبین ہے کہ بندوسان کے باشدے یہ خیال کرین کداب وہ زائدا گیاہے کہ قا فون مین اصلاح کرنے کی نتد پرضرورت ہوگئی ہے ، ۔ ۔ ، ، ان لارڈ ! جیسا کرمین نے اس مسودہ کو سجعا ہو آمین یہ تجریز نمین کی گئے ہے کہ برایک ہندوستانی جرمیرط کو انگریزی یورو بین رعایا کی نسبت بجویز کرنے کا اختیا دیا جائے کے بلکھرف انھین ہندوستا نیوں کے معاطر میں ۔ جنھوں نے اپنی سلم درست با زی اور لیا قت کے برولت جو ڈیشل سروس میں ایسے عدیب حال کے جائین جورتبر میں اطر دھر کے انگریزی عہدہ دارون کے معاطر میں جورتبر میں اطر دھر کے انگریزی عہدہ دارون کی تعداد نمایت محدود ہے اور اسی وجب سے اس مسودہ کی ہندوستانی عہدہ دارون کی تعداد نمایت محدود ہے اور اسی وجب سے اس مسودہ کی نسبت یہ خیال نمین میرسکتا کہ وہ بغیر کا نی غور و تا مل کے بیش کیا گیا ہے یا اُسکے سبب سے دادرسی کے موجودہ فرامیوں میں کسی بڑی علی تبدیلی کا مہز امتصور ہے "

دو جس دلیل رقوی احمیازات کا نهایت کا ظاکیا گیاہے میرے نزدیک اسین بری فیطی ہے، جس جیز کی گوگ اُن ملکون میں۔ جنکوشا یہ حداد گورنسٹ کی برکت حاصل ہے۔ اطاعت کرتے ہیں۔ وہ مجھوناص قاص شخصون کی حکومت نہیں ہے بلکہ وہ قانون کے احکام ہیں ، حب بنک کہ قانون منصفانہ ہے خواص قاص ہوگا اور جب تک کُس قانون کا عمل در آمر تھیک محمی ہے جا کہ اُس وقت تک اُن تخصون کی قومت ہوتا اور کی تعمیل کریں۔ بار یک خیال والوں کے زور کی بھی چندان کا ظرکے قابل نمین موتی جا ہیں۔ جس جیزی تعظیم اور اوب اورا طاعت در کار ہے وہ قانون کی حکومت ہے نہ کہ خاص خاص خاص خاص خاص خواران کی در بس چولگ ہندو شانیوں کو اپنی بابری فاستی گورنسٹ کے احکام کی تعمیل کرنا ہے ، قانون کے مناسب جال آمر محمد کرنے برطر تے ہیں اور جا ایک ہوج اور غیر واجی تجریز معلوم ہوتی ہے کہ گورنسٹ کی کوئی رعایا آسس کے داسط آخام کرنا گورنسٹ کی فورس ہے اوراس مقصد کے واسطے گورنسٹ کو نماست عمرہ ذریعے جوہ ہم نے سکیا بات پراصرار کرے کہ عمد ہ دارون کا انتخاب سی خاص قوم یا فرقہ پر صصر رکھا جائے ، میرے نزدیک سے بات پراصرار کرے کہ عمد ہ دارون کا انتخاب سی خاص قوم یا فرقہ پر صصر رکھا جائے ، میرے نزدیک سے ایک ایسامہ الم ہے جسکے اصول کی نسبت کسی جدید فیصلے کی جاست نمین ہے ؛ اس سوال کی نبیت اُس وقت ایک ایسامہ الم ہے جسکے اصول کی نسبت کسی جدید فیصلے کی جاست نمین ہے ؛ اس سوال کی نبیت اُس وقت

ا رج بمكتنا برًا •

پس اگرجیسلانون کی عمد گی سے ہند ون بین ناراضی بھیل جانے کا نہایت افسوت الیکن کا نگرس کی شرکت بین جومضر نتائج سلانون کے حق بین بریدا ہونے والے تھوہ اُنگے لئے بست زیادہ افسوسناک ہوتے ، اسی لئے سلانون کو سرسید کا دراسے شکر گذار ہونا چاہئے سے سے کی چیخ بریکارسے وہ ایک ایسے ایج ٹیشن میں ۔ جود بوانون کے لئے هُو کی آواز اور انہ سے اون کے لئے هُو کی آواز اور انہ سے اون کے لئے هالی بادل کی گرج تھی - نشر بک بونے سے بازرہ ہے ، اصل بات یہ ہے کہ جب ہم کا نگرس کے بلندارا دون پر نظر کرتے ہیں اور بھر اسٹی بین اور بھر اسٹی بین موند ڈوالکر دیکھتے ہیں تو ہمکولا محالہ بیکھنا پڑتا ہوگے موانورون اور بھر اسٹی کے بین موند ڈوالکر دیکھتے ہیں تو ہمکولا محالہ بیکھنا پڑتا ہم کو موانورون میں موند ڈوالکر دیکھتے ہیں تو ہمکولا محالہ بیکھنا پڑتا ہم کو موانورون موانورون موانورون موانورون موانورون موانورون موانورون موانورون موانورون میں موند ڈوالکر دیکھتے ہیں تو ہمکولا محالہ بیکھنا پڑتا ہم کو موانورون موانورون موانورون موانورون موانورون موانورون موانورون میں موند ڈوالکر دیکھتے ہیں تو ہمکولا موانورون موان

پولک حقرق باکانسٹینیش رتبرین قانون کی گاہ مین کوئی اخلات نیمن ہونا چاہیے اور ہندو سان مین اگرین کوست کے التحت جو حفاظت کا ہتھا تی انکو حاصل ہے وہ مجھ قوم یا مذہب کی وجہ سے نبین ہے بلکہ اس بوے می کسب جب ہمیں سب شرک بین بعنی اس جبل القدیشا ہمنشاہ کی وفاوار عالیا ہوئے کے حق کے سب جسکے عمد و دلت جدئے ہندوستان کو امن وا سالیش کخبٹی ہے اورا سکو تجارتی اولوالو کی اور ان انتہاں سے عمل و دلت جدئے ہندوستان کو امن وا سالیش کخبٹی ہے اورا سکو تجارتی اولوالو کی اور انکو تجارتی اولوالو کی اور ان ان ان ارز ایک تھا ہوئے کہ اندوست کے واسطے ایک مناسب مقام بنا و باہے "

مامس ہوگا اسلے مین اس اخرگفتگو کو بغیر کے اس بات کے ختم نمین کرسکتا کو صنور کا عمد حکومت اس بات ہوئے متم نمین کرسکتا کو صنور کا عمد حکومت اس بات ہوئے متم نمین کرسکتا کو صنور کا عمد حکومت اس بات ہوئے کہ کا دور ہوجا بیشنگے اور آخر کا در حکوم کے اس بات ہوئے کہ دور ہوجا بیشنگے اور آخر کا در حکام اور محکوم کے در میان اس عک میں ۔ جبین بہت ہی تو مین ممثل عن مذاہب کی رہتی ہیں ۔ دوستی اور ابھی اوب میں اور ابھی اوب میں در میں اور ابھی اوب اس میں ۔ جبین بہت ہوئی مثل عن مذاہب کی رہتی ہیں ۔ دوستی اور ابھی اوب میں اور ابھی اوب میں در میں کو تق موگی "

ه اللين - ما نگنه كاستعاق بيداكرناچا سيد اور يهاس سه - كدر نند سه أن اصلاحون كي فواستكارمون - جواسك اختيار من بين - بمكوده اصلاحين كرني جا بسين جوخود بالوب اختيار مين بين • بهكواين معاشرت ، مزهب ، اخلاق او تعليم وتربيت كي معلق بنارون كام كرنية بن جنكے بغير بهارى دنيا اور دبن دونون خراب بين بھر بهم سلطنت سے کس بات كى توقع ركھتے ہين ، بمكوايتے نبى كايدارشاد مادر كھنا جا جيك كه ور أعداً الْكُوْعُمَّا اللهُ (بعن عبی تماری حالت ہوگی دلیسی ہی تم برچکومت کیمائیگی) اسمی لیے سرسیرنے اپنی کھفنو والی الیہ بیج کے اخم مین مسلانون کو میر بیحت کی همی که ^{دو گوز}منت سے حقوق طلب کرنے کا بیما یک طریقہ ہے کہ اپنے تنگین أن حقوق كاستحق بناؤ " اوركها تقاكم و جويبزيكوا على درجريه بنياني والى بع وه صرف بائى اليجوكيش مع ا بب تک ہماری قوم بین ایسے لوگ بریانہ و تک ہم دلیل رہینگے [،] آفرون سے لیبت رہینگے اوراُس عزت کو انه بنین جب رسینے کو ہمارا دل چاہتا ہے ، یہ دلسوزی کی جندیجتین ہین جرمین نے مکوکین ہین ، مجھ مکی کچه برداننین سے کہ کوئی جھے دیوانہ کے یا اور کچھ ؛ میرافرض تھا کہ میرے نزدیک جوباتین قوم کی **بھلائی کی بین دہ** أنسك كمدون اوراينا فرض اداكرون اورضا إكسامني جوفا درمطلق اوررهم إوركنا بون كالجنف واللب ساربرسيد كى سركارى ، ملى اور قومى خدمات كاجنير ليعض السي حل مین ایک ثال بھی سی ضوات کی اِئی جائے وہ قوم کم سے کم دنیا کی نظر می تقینرین مجھی جاتی . حبیباکہ کہا گیا وَمُسُلِمَةُ أَبُنُ عَنْمِ وِمِنْ تَمَيْدِجٍ" مَّنَى فَعَنْ أُوْتَمِيمُ مِنْ كَرِيْمِ (بعن به که ساته ن عرد (بعنی میرامروح) بنی تیم مین هر توریمونکر کهاج سکتا هو که بنی تیم جوانم دون سے خالی مین)

ہماری قوم میں عمومًا پھوٹ بڑی ہوئی ہے ' غریبی تعصد! مأدّہ اکالہ کی طبح قوم کو فناكررميم بين سرفرقه دوسرك فرقه كى جان كا ال كاعزت وابروكا خوا بإن مي ليس ہارے مذہبی جھگرون کی تحقیقات کرتے کرتے اور حاکم سزائین دینے دسیتے تھک گئے مگرہم ار نے جھاڑنے کے لئے اسی طبح تا زہ دم بین ' تام قوم ہزارون بیبود ہ اسمون کی بابست کی مین گرفتارسی اسراف اورفصنول خرجی جهاری قومی فصلت بن گئی ہے ، صر خاندان ابنی فضولیون کے سبب بگوگئے اور مگرتے چلے جاتے ہین محرور ہاروپیر کی جائداد قرصنه کی ڈگر بوین اور عدالت کے جھگڑون مین غیر قومون کے باس منتقل ہوتی طبی جاتی ہوک تعليم كالطاس أكربنظ إنصاف ويكها جائة توابعي بمهن العث باست شروع كي كج عورتون كيعسايم-جوقوى ترقى كى جرمب-اس كے كاظامے ہم ابتك إلكا صفرين تجارت مین گریا ہمارا کچھ صتہ ہی نبین ، دولت کو ہارے ساتھ وہ نسبت ہے جویا کی کھیسی كى سائىسى ، لا كھون مسلان شهرشهراورگانو گانو بھيك ما تكتے بيرتے بين مگريم اس كا مجهتدارك نبين كرية، ہزارون اشراف خاندانون كے لاوارت اورمفلس بيتے آواره اورمطلق العنان بيرت بين ممراهم ساأن كى برورث س اورتعليم كالجهانة موسكتا ؛ بهارى مالت برفى الواقع بيمثل صادق أتى سي كه الونث رساد تىرى كۈن سى كائىسىدى " جب كەبھارى قوم كايىرحال بىر توكىس بېيتى بېرىم شاكا گىرى مِن نَريك بوسكة بين اوركيامونه ليكريهم كورنمنت أن حقق كامطالبه كرسكة بين جن كے ہم ستى نهين موك، بكوبيكاس سے -كرگور نمنط ك

COCONTACT WAY TO SELECT TO

يه ضرور كهتے بين اور كيننگے كرحب شخص كو كا فر * ملحد * نيچرى اور مدر زمب كما جا ما كھ ن خدمت اس سے بن آئی وہ ندائن ستفتیون سے ہوسکی جنھون نے مکملون جاکرائسکے غرك فتوك لهواك اوربنان مفتيون جنون فيمسى الحام من مليك أسك كفرك فتوون بزمرتن بهندوسان مین اسلام تبین خطرون سے گھرا ہوا تھا ، ایک طرف مشینہ می اسکی گھا ت مین سکے ہوے تھے ، اگرچہ تحط کے رُورون مین اُ کمور بلایتلاشکا رمیٹ بھراؤ ملج آنا تھا مگروہ اسبرقانع ندتھ اور ہمیشھ پدفر ہاکی تلاش مین رہتے تھے ، ہندوستان مین سے رادہ اً فكا دانت مسلما نون برقعا اوراسيليه أنكى مناد ليون مين • اُنكے اخبار ون مين اورانگے رسالو مين زياده تربوجيما راسلام بربيرتي تعي . اسلام كي تعليم كي طرح سيرُائيان ظابررت ته عيه ، نى اسلام كاخلاق وعادات برانواع واقسام كى نكته جينيان كرتے تھے جنائي بہت سے مسلان كيمة الأفيت اورب على كسبب واكثرافلاس كسبب أنك وامين أكئ . اس خطره سے بلاشبر بعض علا سے اسلام ﴿ شُكْرًا مُنْدُمْسَاعِيَهُمْ) جيسے مولا تارحمت الله مرحم اورمولوی ال سن بورد اکٹروزیرخان وغیرہ-متنبہ موے انھون نے متعدد کتابین عیسائیون كے مقابلہ میں گھین اور ایسے بالمشافہ مناظرے کیے جسسے بقیناً مسلانوں کو مبت فائدہ ہوا ليكن اسكا أترمسلا نون مى تك محدودر بإعيسائيون كى غلط فهميان جواسلام كيسبت قديم سے حلی آنی تھیں وہ مرستور قائم رہین • د وساخطره جو بيلے سے زیا<mark>د ہ خو فناک تھا و ہسلانون کی پوٹسکل</mark> اول تومسلان اس نظرسے کہندوستان کی ملطنت انگلش قوم نے مسلانون سے لی تھی۔ ہمیشہ

مذبهبي خدمات

اس منوان من مم سربد کی ده کوششین اور ضرات د کھانی چاہتے بین جودین اسلام كى حايت مين زمانهٔ حال كى ضرورتون كے موافق وہ اخيردم مك انجام ديتے رہے اگرجها بھی مک انکی مزہبی ضرمات کی کچھر قدر نہیں ہوئی کیونکہ ایک محدود جاعت کے سواا للان أكلى فرببى تصنيفات كو مخرِّب اسلام جانتے بين اوراكثر تكفير أيضليل كے خوف لمؤة مخالعنين كى بإن مين بإن ملاديتے بين ماسكوت اختيار كرتے بين ؛ ليكن حومكم محض تعصب ياياس ديندارى بي نبين بلكه أسكے ساتھ زما واقفيت اور زمانه كى صرورتون سے بے خبر میونا بھی شامل ہے اسلے امیدہے کہ جسف رکوک زمانہ کی ضرور تون سے واقعت ہوتے جائینگے اسی قدرسرسیکی مزہبی ضوات کی قدرسلمانو میں روز بروز سرطتی جائیگی سرسيدني وكيونهب كمتعلق ابتداس اخترنك المهاسي مجمله أسك وه كتابين ور رسالے جوغدر کے زمانہ سے پہلے لکھے گئے اور حبکا ذکر سیلے صدمین اسپنے اپنے موقع برآ جکا ہے و ١٥س مقام ريهاري مجت سے خارج بين الميونكه أغين بهم كوئي جيرائيسي نهين يا سے جسك كاظ سي أنكو قديم طرز كي تصنيفات من كوئي متاز درجد ديا جائ ياجواسلام كي حايت کے لیے اِس بزمانہ بین در کا رہیے - کسی حرکھے ہم کواس باب بین دکھا ناہیے وہ صرف نکی وہ مدیا ضدات ہین ج غدر کے بعد اکھون نے انجام دین ، ہم بہنین کتے کہ جو کھیا کھون نے غدر کے بعد ربرك بتعلق لكها وه خطا او ملطى سے بالكل ماك ہے۔ اورائي فان مخلوق كا كالم سيام و مجانيات

وليميون كالناب كاجواب للحضاكا تبارى

أنفون فيان مقاصد كى طرت بيلے ہى باراسوقت توجر كى تھى عبكه مراد آباد مين تبييز الكلام يعنى توريت دانجل كي تفسير تصفي كي منيا وردالي اس كتاب كامفصوخ كريبيك حصر من بهويكا بح بيان اُ سے اعادہ کی ضرورت نمین ہے . پھرجب سرولیم میور کی کتاب لائف اف محد جا رجدون میں جعيكر بندوشان مين بيني حسكي نسبت عيسائيون مين مشهور تفاكه أسفي اسلام كم ستيصال مين تسمه لكانمين ركها- أسوقت جوحال سربيدكي بي عبني اورجوش وخروش كاتها وه بيني اين المتكه المحسين و الكيام المنظم وتى ينتشى ام بن مربوم ارجها نگيرابا دسے نواب مصطفے خان مرجوم - كربر بھی اُسوقت نگ سوسائنی کے م ببرتھے - علی گرور گئے تھے - نواب صاحب کی ہمراہ مین بھی کیا تھا گواسوفت مک ميري سرسيدس جان بيجان نرتقي مكرة ونكه بم الحبين كي وهي مين تفيرك تحف أنك خيالات معلوم كثرمو فع ملها تعا و وحبب بهي أوركامون سے فارغ مبوكر بيٹھتے تھے اكثر سروليم كى كتاب كا ، تقے اور نہایت افسوس کے ساتھ کہتے تھے کہ اسلام بریہ حلے مہورہ ہے بین اور مسلما لون کو ہیں ، اُسی وقت ہے بیر میں دیکھاکہ مرسیرجا ہلیت کے اشعار۔ جن سے اُس زما نہ کی بهروده اورنفرت الكيزريمين ظامرموتي بين- اورج خطبات احديد مين مجنب نقل كي كيّ بين ايك مولوى سيمانتخاب كرارب تجي جس سيمعلوم ببوتا تفاكرا بكانجنة اداده سروليم كى كتاب كا اجواب لکھنے کا ہے . مربعام مہوتا ہے کہ آخر کارحب اُنھون نے دیکھاکہ عصیہ کے ہنگامہ بن ہندوسان کے تلم اسلامی کتب خانے برماد مہو گئے بین اور جن کتابون کی اس مضمون کے بیے ضرور سینے وہ سال

ان قوم کی گاه مین گھنگتے تھے ، وسر بسبب اُن غلط قیمیون کے جوبوروپ کی ماعیسا کی قومون مین اسلام کی سبت میسی مولی تھیں۔ انگریز مسلمانون کے فرسب کو بغی و فسا دکا م من ما ورامن وعافیت کا شمن خیال کرتے تھے ، تيسرا خطره خاصكر فرمباب سلام كوا نگريزي تعليم كي طرف سے تھا جوروز بروز سندوستا مين عيلتي جاتي تقي اورجس سع بهندو تيانيون كوكسي طرح مفرنه تها ، اگرچي غدرسے بهلے سلانون مین انگریزی تعلیم کی کچھاشا عت نهین ہوئی تھی لیکن غدر کے بعدا سکے بغیر سالانون کا اُ بھرنا محال موگیاتھ بیان کے کرسری کوخوداُن میں تعلیم جیلانی بڑی والانکہ انگریزی تعلیم کے نتائج اسلام کے حق مین مشنیر اون کی بر سینگ سے بہت زیادہ اندانیتہ ناک تھے ، و و نوخطون كاسرسيك سوامندوشان كسي عامرُواحساس موروو مواولو سے اسکے سوا۔ کیجندروزور ماکی رؤیعنی انگرزی تعلیم کوروکنے کے لیے ہاتھ یا نو مارکررسکئے۔ ورکھیدین موسكا . سيراحرفان بيلاشخص سيحس فيان مينون خطون كاجها شك كأسكى قدرت مين تعا مقابله كميا اورتوقع سے زمادہ اسين كاميابي حالى كى واسنے كام اعتراصنون كے جواب جنكے ذريعيت منتنيري مسلانون كودام من لاسكتے تھے۔خود عيساني عالمون كے اقوال كى سندير لکھے ، اُست اُن عام الغلطيون كورفع كياج اسلام كي نسبت عيسائي قومون من صيلي موئي تحيين وأسف برلائل قاطعه بت كردياكه دنيامين كوئى مزمب اسلام سازياده عيسائى زمب اورعيسائى قوم كا دوست نبيين بهوسكتا اوراسي نيجب دمكها كالكرزي تعليم يحسي طبح مسلانون كومَفَرنهين توايني عمر كاليك تعالى مصته اسلام كوانكريزى تعليم كمصرنتائج سي كافيمن صرف كيا.

من دیکه را بون ۱ سنه دل کوطلایا اورائسکی ناانعها فیان اور تعصبات دیکه کردل کباب بهوگیا ۱ ورصم اراده کیاکه کخضرت ملع کی سیئر بین جیساکه پیلے سے الادہ تھا کتاب کھدی جائے ۱ اگر تام روب بیخری به وجائے اور بین فی تفریح بیک سیئر منگانی شرع فی تفریح بیک سیئر منگانی شرع فی تفریح بین ۱ میلی شرع کئی سیئر منگانی شرع کا تقیر مجمل کا بین می می خواندن و بیات می میلیوعه اور جند کتا بین لیش کی خربی بین ۱ ایک که دی فرکر دیا جو لیٹن کا ترج کر کرمضمون تبلاسکے ۱۰ فیرکر دیا جو لیٹن کا ترج کر کرمضمون تبلاسکے ۱۰ فیرکر دیا جو لیٹن کا ترج کر کرمضمون تبلاسکے ۱۰ فیرکر دیا جو لیٹن کا ترج کر کرمضمون تبلاسکے ۱۰

ا يك اورخط بين لكيت بين ود مواعظ احربه (يعنى خطيات احريم) لكيف مين شب روز مصروبون • اسے سواا ور کھیے خیال نبین ، جانا آنا ملنا کبنا سببندہ ، آپ اس خطاکے پینچے برمنرطرو تسیین کے ماس جائيها ورد ونون صاحب مهاجن ميري يا برار دويية قرض ينجيُّ ؛ سوداور روييمن اداكردونكا · +++ میزار و پیرنھیجے کے لیے دلی لکھاہے اور لکھ یاہے کہ کتابین اور میاا سباب بیان مک کرمیرے طروف میں مک فروخت كرك بزارروبي عبيرو +++ كياكيهاس كذاب كي يجيخواب وخوردم بوكياب خدا مردكرس ایک اور خطامین تکھتے ہین در مین روزوشب مخررکناب سیرصطفوی (یعنی خطبات احمیر) مین مصروت ہون ، سب کام مجور دیاہے ، لکھتے کھتے کمردرد کرنے لگتی ہے + + + + اور سنی خص کے مرد کارنہو تی سے يكام ادر بهي خت موكيام ، إد صرحب صاب ديكمتا مون توجان كل جاتى سے كوالى كھنا اور حيوانا توشروع ا كرديا روبييه كمان سے آئيگا ٠ مسلمان البته استين مراها كراس بات پرتوار نے كوتيار بيوجا ديگے كرانگريزون كے ساتھ کھاناکبون کھایا ؟ گرصب کہوکہ زمیب کی مائیدمین مجھار دمیتے مجرو توجان بحاجا لینے " ایک اُورخط مین کلفتے ہیں ور مین اپنا مال کیو کیا کھون ؛ سکتہ ساہوگیاہے ۔ دن اِت کی کلیف سے-جومیادل می خوب جانتاہے-جاداول خطبات احرب کی تام ہوئی ہے اوراس میں میں میا یہ می تام

عبد كالحديد كركابة بعبد ياموي بالإنا

وستیاب نیین موکتین توانکه ولایت جانے کاخیال ہوا ، جنانجہ ایک ہی دورس بعد جب سید محمد د کا ولایت جانا قرار بایا تو وہ بھی اُنکے ساتھ روانہ ہوگئے ،

مرسید کی بعض خطون سے جوانھون نے وہ ایت سے سید جمدی علی خان کے نام بھیجے ہیں ا یا باجا تاہے کہ ہندوستان سے چلتے وقت جب اُنھون نے بدارادہ این احباب برطام کیا تواکن کے بعض دوست جوسر کاری عمدہ واراورسہ ولیم میورکی گورنمنط کے مامخت تھے اُنکو بغریم کی کتا کی بعض دوست جوسر کاری عمدہ واراورسہ ولیم میورکی گورنمنط کے مامخت تھے اُنکو بغریم کی کتا کی جواب لکھنے سے مانع آئے تھے گرسرت پرنے اُنکا کمنانمین مانا اورولایت جینچتے ہی اِس کی فکر بین

اله ون المراق ا

کے نام سے اُسکو چھاپ کرمٹ تہرکیا ،
اس کتاب کے کھتے وقت جسقدر وہش سرسید کے دل مین تھا اور جوالی مشکلات اُنکو
اسکے شایع کرنے مین بیش اُمین اور وہ خت محنت اُسکے کھنے مین اُنکو کرنی بڑی اُسکالسی قاد
اسکے شایع کرنے مین بیش اُمین اور وہ خت محنت اُسکے کھنے مین اُنکو کرنی بڑی اُسکالسی قاد
اندازہ اُسکے خطون سے بہتر ایسے جواکھون نے ولایت سے مولوی سید حمدی علیجان کے نام بھیجے
اندازہ اُسکے خطون سے بہتر اُسے بین دو ان دنوان ذراقدرے دل کوشورش ہے ، ولیمیروصا حب کی کتا کھیے

درعين اس صدمه من صدرته عم انتقال ممشيرة حامره محود كالاحق ببونا جيسا كي صيبت كاوقت مجير كذرا وا قعهٔ كر السي كم نه تعا ؛ ع اين بهم اندرعاشقى بالات عهاس دُكر ﴿ آليْ جِوالفاظ ابنى محبت ور الفنت سے لکھے ہین اُنکامبت بہت شکر کرام ون اور تے سکلف کھتا ہون کاب کچھ جاجت بنیانی ہی ؟ تين بزارروبية وض لياكيا . ب بداق موكيا ، اب آب نكيد قرض ليجي نداين نخواه بيمي مكرارها معلوم ہواکہ سیدمدی علی خان اس خط کے پینے سے پہلے اپنی شخواہ کاروبیدروانہ کرھے تھے . معلوم ہوتا ہے کہ سرسیداس کتاب کے تکھنے کو غربہی فرائض میں سے زیارہ الہور ضروري فرض خيال كرتے تھے اور جب كه و جسب كخواه تيار مبوكئي توانكوب انتها خوشي اور فخراسك لكهيغ برمبواتها وهسير درى على خان كوامك كتاب ين المخترين الرمبري يهكاب تيا بوگئ تومین اندن مین آنادس جے کے بارسمجھوڑگا؛ خداقبول کرے " ایک ورخط مین تکھتے ہین ميرى كتاب خلبات احديه الكيسلان عالم تبحرف يرضى فيسطنطنية سيه بيان آياب، جوالفاظ كه أسن كاور جه لكي اورج المحاور سط عمير التحديث السكي لذت من بي جانتا بون " ايك فرخط من الكية من ود منخصرت العملى باره برس كى عربك عال لكه بيكا اورسروليم ميورصاحب اوراً ورمصنفون بهان مك ٔ على پرجو كچيه لكواب سب كرايك ايك رون كا بهواب لكواب ، نهايت محققاً نه جواب بين · اور بير شرط ميم ك سی خص کے آگے ڈالدو وہ کیسا ہی ہے دین کیون نہو اگروہ کھے کہ ہان نہایت بھے اور انصاف کاجوات ہے توزميانام ورندميرانام نهين خربي خيالات توسرسيد كابني كتاب كي نسبت ايسي بي بين جيسي برصنف كي خيالات اینی تصنیف کی نسبت ہوتے ہیں ؛ اس سے سواا سکے کہوہ اسلام کی حایت کرنے سے بے نہما

برجائيگا . اب جواندازه أسكى ايك جلدك جهاب كى لاكت كاكياكيا تودها ئى بزار دوييه سرزاده كامعلوم بوتا . مروش جات رہے ہیں اورجان میں جائین ، میرتراب علی نے نمایت مرد کی ہے ؛ تین سوروس اسکے چندہ كى بابت بيج بين . ميزه دسين صاحت ويره سوروسيم ياب . مزارهت الدرگ صاحب اينا چندو موروسيركا جبيريا ٠ + + + آب زين العابرين سيروسيننگواكرمبيواديجي و اينا ذاتي خيده سوروسيري بيي ا حب مندوسان سي سرسيك ووسلون في يحدا ورحيده بعيجاب توانكوب انتها تقويت وئی جنانجہ اُسکی رسید کے خطعین وہ لکھتے ہیں کہ در اگراپ لوگ کھے مرد نکرتے تو زہر کھاکر مرجانے کے مربعض خطون سيمعلوم مبوقاب كدج تخيينه كتاب كي جهايه كاليبلط كياكيا تعااس يببت نیا دہ صرف ہوگیا تھا: یعنی قریب چارہزارکے خرج ہوا جبین سے کچھ کم سولہوروسیرسیکے دوستون نے ہندوستان سے چنرہ کرکے بھیجا اور باقی روبیہ سرسیدنے قرض لیکرا داکیا ، اُنکے ایک خط سے معلوم ہوتا ہے کہ ولایت سے مراجعت کرتے وقت اُنکے یاس زا دِراہ کے لیے کچھ زیاتھا اورنهايت يرلينان تھے ، وہ ايك خطين للصة بين كه در اب جب تك أفدر دبية وض ما اجائے مراجعت متعير سبع ، يرتر ودات ايسے جا ركاه من كر سيان نيين موسكتا ، كتابين طبوع صندوقون مين بندہورہی ہین داسطے دوانگی مبندوستان کے ، ایکے محصول وخیرہ مین بھی دوسوروسیسے کم خرج بنین بونيك اب زاده حال ترددات كالكمناناحي آب كوترود مين والناب " شايداسى اخيرخط كے جواب مين مولوى سيد مهرى على خان نے اپنى سارى ننخوا و بھيجنے اور كيدة رض يلين كااراده ظاهركياتها بسكي واب من سرسيد فاكلولكهاكه وكنا كالواجا المات گراه بھتے تھے انپراسلام کی تعیقت اور اُسکی خربی ظاہر کرتے ، اُس کھون بین جاکو اُفیین کی دبان مین وعظ کتے یا اُ اُنیسن کی دبان مین اسلام کی حابت بر تمامین لکھتے مین نہیں جانتاکہ تیرہ سورس مین سیدا حرفان سے پیلے سی ایک مسلان نے بھی ایسا کام کیا ہو "

دوسری خصویت اس کتاب کی بیت کرسرید نے اس کتاب بین مناظرہ کے اُس مجامعانہ طریقہ کی جگہ ۔ جومسلانون مین عموا دائر دسائرہ اورجس سے فریق مخالف کے دل مین کجاب رغبت کے نفرت اور کجاب آشنی کے ضد میدا ہوتی ہے۔ ایک ایسا دو شاندا در ربا تعصبان طریقہ اختیار کیا ہے جکسی کو ناگوار نہیں معلوم ہوا اور مسلانون کے لیے ایک ایسی مثال قائم کی ہے اختیار کیا ہے جکسی کو ناگوار نہیں معلوم ہوا اور مسلانون کے لیے ایک ایسی مثال قائم کی ہے جسکی بیروی کرنے کی نمایت ضرورت تھی و

چې ښونونون کوښون کونون کونون پريواسلام کي مايت مين کميين کښون

غوش تھے اورکوئی بات نابت نبین ہوتی ، سرسیرسے پہلے بے شارعا لمون سے بھت عیسائیون کے اسلام کی ایت مین کتا بین تکھین بین ، غدرسے پہلے خود ہندوسان کے علا اسلام في (جيساك ويزدكوكياكيا) برى برى مسوط كتابين نمايت كوت ساسي اسى مضمون بريخ بري بين ؛ پس ما وقتيك خطيات احديد مين كوئي وجرتر جيم كي نوا ئي جائ أسكوا كلي على كما بون يرفوقيت نهين ويجاسكتي . كمر بارس نزديك في الواقع ايسي وجواب موجود بين جنى روس كما جاسكتا ب كرسرسيدت يبلكسى سلات اسلام كى ايسى فرست بن نيين أنى" اولًا-جمان كربكومعلوم بواب - سرسيدس بيلے دنيا كے كسي سلمان نے يوروپ كاسفر معض اس غرض سے اختیار نہیں کیا کہ وہان جاکر اسلام کی حایت کے لیے بڑے بڑے کتاب نون سے مثیر بل جمع کرے ، وہین بیٹھ کر عید ائیون کی ردیدا وراسلام کی نائید مین کناب لکھے اور وب بى كىكسى زبان مين -جومام براعظ مين عموما بولى اور بھي جاتى بهو- أسكا ترجمه كرائے اورو بين أسكو يجيبواكرشائع كرب اوراطيح اسلام كي خوباين اك قومون كے كان مك بينجائے جنھون كے تيروسورس سے بھی اسلام کی سبت برائی کے سواکوئی بات ندسنی ہو .

ربورند مورب جواب سے تقریبا بہیں برس پہلے الا مور و ایونٹی کالج مین برنسول تھے اور جن میں خود بار باطا ہون ۔ انھون نے میرے ایک دہلوی دوست سے جوانکوار دو بڑھا تے کہ کما کہ میں خود بار باطا ہون ۔ انھون نے میرے ایک دہلوی دوست سے جوانکوار دو بڑھا تے کہ کا کہ وہ سیالون سے نہایت تعجب ہے کہ وہ سیاح فوان کو کا فر محد اور مر مذہب ہجھے بین ؟ ہارے نزد کی جو کام سیاح فوان نے اسلام کی حایت کا کیا ہے وہ آج کہ کئی سیالان سے بن نہیں آیا ، جب کیسلان سلام کے سوائی سیاح فوان نے اسلام کی خارج کہ وہ سیارہ کا مانیا تام بن آدم پر فرض جانے بین قوانکا فرض تھا کے جاکہ وہ سیار میرون کو باطل یا غلط جھے بین اور اسلام کا مانیا تام بن آدم پر فرض جانے بین قوانکا فرض تھا کے جاکہ وہ سیار میرون کو باطل یا غلط جھے بین اور اسلام کا مانیا تام بن آدم پر فرض جانے بین قوانکا فرض تھا کے جاکہ وہ

كاميا بى نىين بوئى ترك كرديا ئقا اوراً سكى جگهاينى كماب لا ئف او ف محدمين نكته چينى كاايك ايسا طريقه اختياركيا تقاجوخاصكر تعليم ما فيته لوگون مريضواه وه مسئمان مبون خواه مبندواورخواه عبيسالئ ت زیاده انرکرنے والاتھا ، منتلاق بم شنیری مسامانون کی کتب سیرواحا دبیت بریداعتراض مرتے تھے کہ و مثل انجیلون کے المام سے نبین لکھی گئین اوراسیلے جن روزیتون سے انخضرت کے معجزات اور پیشین گوئیان تابت کیجاتی ہین وہ اعتبار کے لائق ہنین ہین ، گرسر پیری نے اُنکے برخلاف تام روایتون کو۔ جوسلانون کی صربیون تفسیسرن اورسیئر کی کنا بون مین مندرج بين صيح تسليم كركي أتخضرت كي تعليم وراخلاق وغيره يرنكته جيني كي هي . إمتالًا ا دری فانٹرروغیرہ اسلام کے برخلاف عقلی دلیلین بیش کرتے تھے اور اسکی تعلیم کوانبا کی وجانی تعلیم کے منانی بیان کرتے تھے ؟ گرسرولیم میورنے بجائے تقلی دلیلون کے تاریخی شہارتین میش كى تھين اور بجاے اسكے كواسلام كى تعليم كور وحافيت كے برخلاف نابت كرين أسكور اند حال كى تىلىتىكى اور تىدن وحسن معاشرت كے برخلاف ظاہر كيا تھا ، مسلمانون كى موجودہ ليبتى اور تنزل كواسلام كى تعليم كانتيجه قرار دياتها اورمسلان بادشابون كى موا پرستى وسغاكى وخونريزى كا جوابره اسلام كو تفيراياتها ، يه باتين كوفي نفسه صحيح بهون يا غلط مرتعليم يا فته جاعتون كال برجاود كاكام كرنيوالي تعين مسرسيدني ان تام مفالطون كونها يت معقول اور دلنشير في لائل سے رفع کیا ہے ؛ اُنھون نے دوطویل خطبون مین صرف مسلمانون کی مذہبی کتا بون کا اور اکن دوایتون کاجوان کیا بون مین درج بین مفصل حال بیان کیا ہے جوان لوگون کے لیے جوسوا في الاساف ساسلام كمتعلق كجه المناج بين بميشه كواسط ايك بينس بمنابي

رنل گرهیم مرسیدگی دا نفت مین خطبات احد میکی نسبت انگھتے ہین که " اس تاب سے ظام ہوما مصنعت کاغیر مول تعمق اطرا غیر فرم بون سے باتھ میں اور اصلی عیسائیت کے سیمے اصول کا ادب " بھراپنی قوم کے مذہبی لوگون کواس طرح اگا ہ کرتے ہین کہ در جولوگ مزہبی باتون سے دلیسی کھے ہین اً نكوج بهيك كداس كمّاب كرغورية شيصين • دين محرى في زماننا انگريزون كے نزديك بالكل مك غير معقول قد سخت متم دین سے اوروہ اُسکر ایک روطانی آفت خیال کرتے ہیں جیسے کہ ہارے بزرگ اس صدی کے شرع مين بونا يارث كوايك حبهاني أفت خيال كرتے تھے ، وو (يعنى اسلام) عمومًا ايك لموار كا مربب خيال كياجا ما ہج وربيرا كيب چنز تعصب مغايرت ورننگدني كي أس مين خيال كيجاتي ہے . ليكن ہمارے ناظرين كتاب جاس غلطى بين مبتالا بين - جب سيدا حرضان كي اس كتاب كوغورسه يرهين يو بين كيرسكتا بهوان كهوه بالكل دوسرے خیالات لیکر اُٹھینگے ، ہارے مصنعت (یعنی سیدا حرفان انے اینے دلی دوست سرولیم میور کی كتاب ولاكف وف محر كرون كى مخافف كى ب ادرخوب جيئا يان لى بين ورمين ضيال كرِّنا مبون كه بالقصب اورنكته منبع ناظرين كمَّاب بهت بي باتون مين سروايم ميورك خلاف فيصله دسيت ين تفاق كرينيك " اسس بترخص بخوبي اندازه كرسكتاب كه خطبات احرية الكريزون کے دل برکیا اثرکیا اور جوکتا بین مذہبی مناظرہ کے متعلق-برخاا ف قدیم طریقہ کے شالیتنگی ادربے تعصبی کے ساتھ تھی جاتی بین وہ کسقدر مفیداورکس قدر فرنی تا نی کوانصاف پرائل كرين والى مبوتى بين •

تیسری خصوصیت اس کتاب مین بیب کرسرولیم میورن وه قدیم فرسوده و بوسیده طریقتم جسکے میوحب مشنیری اسلام برنکت جبنی کرتے تھے اور جسین اُنکو بھی بقا بلدًا بل اسلام سکے

To Second

ار دیاہے۔مولانا رحمت الله اور مولوی آل حسن کے سرسیدسے کچھ کم مداح اور شکر گزار نہیں ہین جنعون نے ہندہ شان کے مسالانون کوشنیر بوین کے حلون سے بچایا اوراُ نسے مناظرہ کوسنے کی ب سے پہلے بنیا وروالی اورجنگی کتابین دیکھکر جھلون کوریہ خیال بیدا ہوا . مسائیون کا جوطعن آنخضرت صلح ریابت کثرت انواج کے اوراسلام برابت اجاد تعدد ازواج اورا جازت طلاق کے ہے اُسکی تردمدمین ہارے علانے بالکل الزامی جابون سے کام بیاہے اور بلات بہ گرعیسائی اپنے ذرب کے صلی اصول کے یا بندرہون توریجواب أكك سكوت كيا في دوا في بين مثلا ازالة الاوبام من توريت كحوالون سي نها تصريح كے ساتھ حضرت ابرا ہم كے تين لكاح ، حضرت بيقوب كے جار نكاح ، حضرت موسے نكاح ، حصرت داؤد كى نوت سازياده بيومان مينين سابيض منكوحها وربعض عربركو ين- اورحضرت سلمان كى ايك ہزار بيويان اور بعض أفررا منيا كى كترت ازواج كومات كيا كيا اسی طرح طلاق کی طعن برتوریت سے - جسکا حکام کوعیسائی منسوخ نبین مانتے ۔ تابت کیاہے كر حضرت موس في جواز طلاق كا حكم و ياسب كتاب ستغسار ، من بعى اول سي قسم كالزامى جواب دیے بین اور آخرمین جواب تحقیقی براکھا ہے کہ کوئی ولیل عقلی یا نقلی توریت وانجیل سے بھی اس بات برقائم نمین ہے کہ جہبت سی بیو مان کرے وہ نبی نہین ہوسکتا یا خوا تعالے لسى نبى كوببت سى سويان كرائے كى اجازت نبين دے سكتا ، اور طلاق كى نببت يە كھا ہے كالرحيانجيل من طلاق كومنع كياكياب مكرتورست مين اجازت ومكيئ سے اور عيسائيون كا وعديب كوتورسيت اورانجيل أيس مين متحديين السخ ومنسوخ تهين

ان خطبون مین روایات کی مقید کے جاصول وقوا عدمی بین نے مقرر کیے ہین اور جرمعیار اُلھون فمعتبراور فيره تبرروا يتون كاقواردياب أنكى تشريح السي بسط كم ساته كي كني ب كأسيروركر كے بعد ان روایات كى كيرو قعت باقى نهيىن رمتى خلى روست سروليم بيورنے اسلام كى تعليم اور إنى اسلام كاخلاق برنكته چينى كى م أنحون نے نهايت صفائى اور وضاحت بيان كيام لااسلام مین کوئی چیزایسی نهین ہے جوز مانۂ حال کی شایت کی یا دنیوی ترقیات کی مانع مواور سلانون كے اعال اور كردار جنكے تمرے وہ آج بھگت رہے ہیں اُنكے جوابرہ خودمسلان ہین بنداسلام اورجومباحث ناريخي باجغرافي تحقيقات برمبني تحفيا نكافيصله ليسي عمر كي سيكيام کسی منصف عزاج آ دمی کو- اگرجیروه اسلام کا کیسا ہی مخالف مو- اُسے سیار کرنے سے رہیں. ا رسب سے بڑی خصوصیت خطبات احربی کی جوا سکوا تکے علما کی کتابون متاز گھیا آیا م وه يدي كراسين برخلاف دمكر علا اسلام كالزامي جوابون سيبت بي متعض كياليابي بلكه بهرابك اعتراض كامحققانه جواب جوعيساني اورلا مربب دونون كوبرابرد ما جاسك كلحاكيا بهي الزامی جوابون سے سوااسکے کصرف مسلانون کی تسلی ہوجائے یا بعض صور تون مین عیسائی تھی ساكت موجائين أن لوكون كى زبان سندني موسكتى جواسلام اورعيسائيت دونون ميرون ساكت موجائين أن لوكون كى زبان سندني موسكتى جواسلام اورعيسائيت دونون ميرون الك بين يامطلقًا قير ذربب سي آزاد بين ، بيان بطور مثال كے مخصطور يرسم جي دمقالات خطبات احدبیکاس غرض ف دکھاتے ہین تاکہ ناظرین کومعلوم ہوجائے کہ عیسائیون کے مقابله مين سرسيكاط بق استرلال كياب اور خبون في أفسه يبلي السمضمون بركتابين المعرين أنكاطرين استدلال كمياتها بمكريم باوجوداسك كرسرسيد فياس مضمون كوبيك كنبست

6 Suc

اسكى بعدس سيدنى معاشرت كأعاظ سے اسى سلد برىجبت كى ہے جسكاخلاصد بيہ ہے كہ " النسان مرنی اطبع بهیدا مبواسی ۱۰ اسی بات کوتوریت بین اسطی بیان کیا سے که دو جب ضاتعالی کوریا ال آیا كمالسان كالكيظامونا أسكى من الجعانيين بع تواسط أسكرداسط ايك سائقي بيداكيا " اورده عورت ب جوا ، را سطے بیداً گی کئی ہے کہ انسان کی زمر گی کے فکر و ترود اور رہنج وراحت مین شریک ہو، اپنی مجالست سے آئی خوشی کورٹرصا وے ابنی محبت بھری ہمرردی سے اسکی تکلیف کو کم کرے اورسے اخیرغرض جسکے ہے وہ ببیدا كى گئى ہے يہ ہے كەمردىكے ساتھ تىرىك بېوكر خدا كے اس بۇسى كاكى تىمىس مىن كەدە بۇھوا در بىلوا در زمىن كوابادكرد " مرددے ، مگریب کبھی بیمددگارکسی سبت اپنے ان قدرتی فرائض کے اور کرنے مین قاصر ہو تواس د انتہز رکسیا ہم خالق زن ومرد في اس نقصان كر فع كرفي كاليقين كوئي مدبيروهي مهدگي اور ده بجزا سكے اور كوئي ننين مهولتي که یاایسی طالتون مین ایک سے زیادہ مگرکسی خاص حرتک ایک ہی وقت مین جرروان رکھنے کی اجا زت مہو اور يالىنى زدجەكىطلاق دىينے كے بعدد دسرى جور دكرے . بچھلائ عدرت كوبھى حال ہونا جاہيے تھا ؛ خِانجہ مرب سلام کی روسے اُسکو حال ہے · سیاست مُدَن کے کا ظریسے دون اتنا فرق ہے کہمروجب جاہے بیلاج کرسکت ہے

اگرچ پیچابات جو با سے علانے دیے بین مسلانون کی تسلی کے پیے اوراگر عیسائی ایسے
مزہبی اصول کے بابند ہون تو اُنگے ساکت کرنیکے بیے کافی بین گرعیسائی - باوجود مکر توریت
کوالمامی کتاب اور قیامت مک غیر شوخ جانتے ہیں - مزتوریت کے کسی حکو کو انتے ہیں اور نہوریت
کے حوالون پرکان دھرتے ہیں ، نیزعیسائی انبیاکوشل اہل اسلام کے مصوم نہیں جھتے بیا نتاک انمین سے بعض کی طاف برتر ہیں گنا مبون کو منسوب کرتے بین ایس تا وقتیک عیسائیون کو قیمتی کا انہیں سے بعض کی طاف برتر ہیں گنا مبون کو منسوب کرتے بین ایس تا وقتیک عیسائیون کو قیمتی کو ابند دویا جائے اُنہی زبان بنہیں کی جاسکتی اسکے سوالان جوابات اُن کو گون کے بیح جو توریت و آئیل کو المند نامانے کا فی نہیں ہیں جب کا این مانے کا فی کا جواب نہ و یا جائے ،
مسئل تعدُّد داز داج اورجواز طلاق کی مجت خطبات احد سیمین مجبی آگئی ہے ، اسمین سریمی اور کی مربوز نظل کی بہت خطبات احد سیمین مجبی آگئی ہے ، اسمین سریمی اور کی مربوز نظل کی بیت خطبات احد سیمین مجبی آگئی ہے ، اسمین سریمی اور کی مربوز نظل کی بیت خطبات احد سیمین مجبی آگئی ہے ، اسمین سریمی اور کی مربوز نظل کی بیا ہے جسکا آصل میہ ہے کہ تعدواز دلج اور طلاق کا حکم ، ا

ادن سرویم بیوره اعتراس س بیا جدمه اور ایاک ترای اور حسن معاشرت کودریم و برم اخلاق کی بیخکنی کرتا ہے ، عام زندگی کو الوده اور ایاک تراہے اور حسن معاشرت کودریم و برم کردیتا ہے ،

اسکے جواب مین سرسید نے اول تعدد از داج برلمبی مجت کی ہے جنسکا ما حصل بیر ہے کہ

المرام المرتبین عبتیتون سے بحث موسکتی ہے ، اول قانونِ قدرت کے کافاسے ؛ سوہم قدرت کی بے خطا اللہ بین کرم نہ کی دوحوں کی نسبت اُ نکے خال کا یہ مشا تھا کہ اُ نکے صوب ایک ہی اوہ ہو ۔ انکی نسل بین کرم نہ ہی دوحوں کی نسبت اُ نکے خال کا یہ مشا تھا کہ اُ نکے صوب ایک ہی اوہ ہو ۔ انکی نسل ہمیشہ وڑا ہو گا ہو تی ہے جنین سے ایک وہ اور ایک زمونا ہے ؛ برخلا واسکے جن ذی دوحوں کی متعدد اوا کی بنی نی مقصد دیجی بین اور نرو ماوہ کی تعداد تمنا سبنین ہوتی ، اس قانوں کے مقصد دیجی بین اور نرو ماوہ کی تعداد تمنا سبنیوں ہوتی ، اس قانوں کے بوج بین اور نرو ماوہ کی تعداد تمنا سبنیوں ہوتی ، اس قانوں کے جو بیر بوج بین دور سری قسم میں داخل ہے ؛ گر ۔ جو نکر رتبہ میں بوج اس بیش بما توت کے جو بیر جو بین اور نرو ماوہ کی کر تبہ میں بوج اس بیش بما توت کے جو

مناسب موگی وہ پوروپ کے داسطے نامناسب موگی "

ان دونون مذکور کی مالالایون پرسرسید میدریا اکسکرتے بین دو افسوس کهان دونو صاحبون نے تعددِادواج برصرون امورات مبیعی کے کاظ سے نظری ہے گر ذہب اسلام مین یہ امبازت مامغاص صاحبون نے تعددِادواج برصرون امورات مبیعی کے کاظ سے نظری ہے گر ذہب اسلام مین یہ امبازت مامغاص مالتون میں ضرون امورات طبیعی کے کاظ سے نہیں دیگی کی کھیون کے مالتون میں امروز علی کے فوت ہوج انے کی حالت میں ایک تدارک حال مہوج عین مرضی آ دم دہواکے بداکر نہولے واسطے اور مقاصدِ تروج کے فوت ہوج انے کی حالت میں ایک تدارک حال مہوج عین مرضی آ دم دہواکے بداکر نہولے

ر ای اسکے فدرت کے کامون کی نشانیون سے معلوم ہوتی ہے ،،

اسك بدرسرسيدأن اخلاقى خرابيون كاذكركرت بين جوائحصنرت سے بيلے عرب اورا سكے كرد ولغائ كے ملكون مين از واج كمتعلق واقع تقين حبيكا خلاصه بيے كه " ايان من قونمين نكار بالاسه طاق ركهدي كني تص ؛ بهان بك كربين كوأسكى ان ايسى بى مباح تھى جيسے باب كواسكى بينى اور بهائی کواسکی بین · بیودبون کے بان جواریان کے گوشہ شال مغرب مین مکشرت آبا دیتے تعددِ ازواج کی سرم کاسم یہ اورصد کے بے روک ٹوک جاری تھی ، عرب مین ایرانیون اور بیودیون دونون کی سمین مکسان جاری تھیں ، تعدم ازداج کی کچوانتها زهمی و تام عدتین بغیرسی امتیاز بارتبه اعمر بارتسته داری کے مردون کی دحشیانه خواہنشون كېوداكرك كاكام دېتى تىيىن · عيسائيون كاحال ان سىكى برخلات تھا ؛ اُنگے إِن ايك جوروكرنى بھى كچھ انکینین گنی جاتی تھی بلکر رئم بانیت اور مجر و محض کی عام ہدایت تھی اور مردو عورت وونون کے لیے وہی نیکی كنى جاتى تھى - ايسے زمانہ بين جبكه عقل اورول كى تاريكى چھائى ہوئى تھى اوراخلاق ومعاشرت اسقدر مكر كئى تھى إنى المام نے ایک ایساعدہ قانون جاری کیا جو لجا ظابنی صلیت کے نمایت کا بل اور عقل کا الکامطابق اورانسان کی تندرستی اوربهبوری اورحسن معاشرت کی ترقی کا نهایت عمره فربیم اورزن ومرد کی حالت زوجیت

ليكن عورت كواول قاضى كى اجازت مال كرنى جاميع"

وو اگراس تدارک کی انسان واجازت نهرتی تواسط سبیسے صن معاشرت بین براخل واقع موتا اور انسان کورزین گذامیون کی انسان کورزین گذامیون کی دون اگر میزایش اگر چین علیم وتر مبت سے اس منرورت کا کم مونا محکن برگیان اسلی میزورت بهر و جان اسکے علی مین ندلانے سے وہی تام نقصان بیدا منا محالات سے بی وہی تام نقصان بیدا منا محالات سے بی وہی تام نقصان بیدا منا محال میں ندلانے سے وہی تام نقصان بیدا منا محال میں ندلانے سے وہی تام نقصان بیدا منا میں ندلانے سے وہی تام نقصان بیدا منا محال میں ندلانے سے وہی تام نقصان بیدا میں تانی بیدن وہان اسکی میں مدن کی دید تانیان میں مدن کی دید تانیان میں مدن کی دید تانیان اسکی میں مدن کی دید تانیان میں مدن کی دید تانیان میں میں مدن کی دید تانیان میں میں مدن کی دید تانیان میں م

ہوتے ہین جوس معاشرت کے لیے سم قائل ہین " ا سكے بعدوہ ڈریون پورٹ کی کتاب سے انظالیو کی رائے تعدد ازواج کی مائیر دین ل یے ہیں جب کا احصل ہیں ہے کہ وگرم ملکون میں جان عور تمین جدر طرصیا موجاتی ہیں صرورہ کہ تعدد ازداج كا قاعدہ جارى كيا جائے " بچھرسٹىر بگننىركى رائے كھى ہے اورو دە يىرىپے كەقعى تاراى انسانى اور عرطبیعیات کے امبری نے بیض وجرہات ایسی درمافیت کی بین جوکٹرت ا زواج کے واستط بعورالی عدر متصدر سیکتی بین اور بهم شالی طکون کے منر دخون والے مینڈک کے سے مزاج کے جانورون سے متعلق نین ہوسکتین ؛ گمربنی معیل سے جگرم رنگیتان کے رہنے والے بین متعلق ہوسکتی ہین " اس کے بعد مسربگنندنے سرد بایوا وسلی صاحب کی میران نقل کی ہے کہ دو ایشیا کے گرم ملکون کی تاثیر سے دونو گرد ، نینی مزد وعورت مین ایک ایسا اختلات موتا ہے جو پوروپ کی آب و مہوامین نہیں ہے جمان د ونو مرام برابراور بتدريج عالم منعنى كوبينية بين مكرات يامن صرف مردي كويه بات مال ب كفعيفي بن مجي قوى اور طا قتوربتائ . اگريدبات سيج بعة و با نياسلام كه يعداس بات كي-كوافون في متعدد جردون كي اجاز دى ايك برى وجرهى اوربيرايك كافى سبب س بات كاست كه حضرت عيسى نے اس مضمون كي نسبت اپني كوئى راس ظاہر نہیں کی بلکراسکو ملکون کی گورنمنسون کے آئین ریھے وردیا ؟ کیو مکہ جربات ایت یا کے واسطے

لسچامسنله سیح مزمب کاجواسکی مرضی کے موافق ہو جسنے مردوعورت کوجوڑا پیداکیا - صروراییا ہوگا جوقا نوانے قدرت كة برخلاف نه وادر معانترت مين كوني نقصان نه بيداكري و ووويسي مبوسكتاب كرعموما كترت واج كي مهانعت اورصورت بإب خاص اورحالات مستنط مين اجازت بهو ١٠ وربين مسانحسيث اسفام كابو . قرامج بي لخاس نازك معامله اوردقيق اورثية تيج مطلب كونهايت تصبيح وبليغ د ولفظون مين بيان كردياسي جمان فرواي ب الله عَلَيْ وَانْ حِفْتُهُ وَا لَانَعَلَى النَّوا فَوَاحِلَةً " (يعني الرَّفاوون بورس دوروون من عمل كرسكوك توصرت ایک بی جرد در کھنی جاہیے) اسکے بعد اُنکی تقریر کا اصل بیہے کہ '' اس آیت کے اُروسی ظاہر بیسنی یے جائین جیسے کہ اکثر فقہا اورعلما نے لیے ہیں تو بھی یہ نتیجہ کلتا ہے کہ شائع نے تعددا زواج کو گوما بالکاروک دیاہے ؛ کیونکہ جسیاد میندار سوگا و ہ بغیر شدصر ورت کے بھی تعدد از داج کی جوایسی سخت شرط کے ساتھ مشرق اليالياب برأت نبين كريكا . ليكن أكراس ميت ك الفاظ كوبتعتي نظر يكها جائ تومعلوم موكا كه تعددكو شَا ذونا درصورتون کے مواقطعًا ناجائر تھیرا دیاگیا ہے ، کیونکہ بینین کماگیا کہ اِٹ کَمُرَعَّفِ کُوّا بلکہ يه فرا يا كياب كه ياتُ خِفْتُمْ أَكَا لَتَعْدِ لَوًا إِس الريب الريبي بنوكم ومتى وعورتون مين عدل كرسكتوهي عدل ننوسك كالندنية كم مين ألى نبين بوسك " اسك بعداً نفون في دوسرى أيت ساس بات ب استدلال کیا ہے کہ عدل کرنامرد کی طاقت سے بہرہے اوراسیلے ستنے صورتون کے سوااس کو متعدد جوروئين كرين كرسي حالت مين اجازت نبين دى كئى اوروه آيت يهر وَكَ مَّسْتَطِيْعُوا آنْ تَعْلِيلُواْ بَايْنِ اللِّيْسَاعَ " (يعني مُرَّرُط اقت نيس ركھ كاعورتون مِن عدل كرسكو) اسكے بعدوہ فاص خاص صورتون كوجنين تعدُّد ازواج كي اجازت ديگني سيد بيان كرك لڪت بين د ان بلانشبهاس اجازت سے اوباش اورشهوت پرست آدمیون کوئبگی زندگی کامنشا ^{دو من}فی کی اوجات

اس مین برکت دی ہے ۰۰

قی مین اور دونو کے بیے اُس کی کنیورن کے دور کرنے مین نمایت ہی مفیدہ "

اسکے بعد انفون نے نزمب کی حیثیت سے اس مسلم بیجبٹ کی ہے جبکا خلاصتہ ہے کہ جرخبی اسلام نے تعذوا رواج کورو کہ ہے اسلام نے تعذوا رواج کورو کہ ہے اسلام نے تعذوا رواج کورو کہ ہے اسلام نے تعذوا رواج کی کمین نما نعت نمین کی کہ بیود یون کے بان بھڑت اور با تعین صوار دواج موجود ہے ، عیسانی ندہ نے بھی تعدوا رواج کی کمین نما نعت نمین کی کہ بین بھڑت اور با تعین صوار دواج موجود ہے ، عیسانی ندہ نے بھی تعدوا رواج کی کمین نما نعت نمین کی جنا پنجہ مسلم بیکنز کھتے ہیں کہ " بین بین جانت اسلام بایت اسلام بیا بیسا خت طعی کمین کیا جانت کی نسبت اسلام بیا بیسا خت طعی کمین کیا جانت کی نسبت اسلام بیا بیسا خت طعی کمین کیا جانت کی اجازت کی نسبت اسلام بیسا ہو جا کہ خاص کیا جانت کی جانت کے اسلام خیر کرانا تعالی سے بیا بیا تھا ہے ہے گئے اسلام کی نسبت ہیں انجملوں میں سے جنگوا کی مقت وی نے رہے تھی اپنی کتاب میں یا مبل کی ہے ہی گئے توان کے والسے کھا ہے کہ تعدی کے والے بیا جانت کی تعدید والاسے کھا ہے کہ تعدید والاسے کھا ہے کہ تعدید وی نہیں ہے بلکہ خاص شاہر کا میں تیک کے دور کے تعدید والاسے کھا ہے کہ تعدید وی نہیں ہے بلکہ خاص شاہر کے دور کے گئے دور کی میں بین با مبل کی ہے ہی گئی تھا ہی تھی اسلام کی تعدید وی نہیں ہے بلکہ خاص شاہر کو تعدید وی نہیں نہ بلکہ کا تعدید وی نہیں بند بلکہ خاص شاہر کی تعدید کھا ہے کہ تعدید وی نہیں بند بلکہ خاص شاہر کہ کہ تعدید وی نہیں ہے بلکہ خاص شاہر کہ خاص کھا ہے کہ تعدید وی نہیں ہے بلکہ خاص شاہر کی تعدید کھا کھا تھی کھیں ہے بلکہ خاص کے دور کھیل کے دور کھی کھیں ہے بلکہ خاص کھیں کھیں ہے بلکہ خاص کے دور کھیل کھیں ہے بلکہ خاص کے دور کھیں کہ کھیں ہے بلکہ خاص کے دور کھیں کھیں ہے بلکہ خاص کے دور کھیں کے دور کھیں کے دور کھیں ہے بلکہ خاص کے دور کھیں کھیں ہے بلکہ خاص کے دور کھیں کھیں ہے بلکہ خاص کے دور کھیں کھیں کھیں ہے بلکہ خاص کے دور کھیں کھیں ہے بلکہ خاص کے دور کھیں کے دور کے دور کی کھیں کے دور کھیں کے دور کے دور کے دور کھیں کے دور کے

ازندگی تلخ به گلی تھی ، با استمار گرجیطلاق ایک خص واصد کے حق مین مفید مبولیکن بلی اظائن برا ظلا قیون کے ۔ جواکٹر اوقات نمایت اشکار اطور پروقوع مین آتی بین - اور نیزائس مضرت بنجا نے والاندین ہے ، بس جبکیطلاق پراپنے والدین سے جدا ہونے سے بہوتا ہے تمدن کے حق مین کچھے کم صرت بہنجا نے والاندین ہے ، بس جبکیطلاق کے ساقعالیتی ناربیان تکی ہوئی ہیں توائس کو بطورا یک علاج کے مجھکدائسی صالت بین اُسکی جانب رجوع کرنا جائز ہوسکتا ہے جبکہ اُسپر علی کرنے سے ایسی صیب بیس - جوطلاق کی صیب تون سے بھی زیادہ ورخ و سے والے ب بون ' اورا پہنے تو دات و تفکل ہے بین والے والی برون - جوطلاق کی صیب تون سے بھی زیادہ ورخ و سے والے ، اورروزافرون ترخیف میں بیداکر ہے والے ' اور باہمی معاشرت کے بدلے دن رات کی لعن وطعن وجی پیزار اورروزافرون ترخیف سے نہیں بیداکر ہے ہوں ، اگرایسی صالت مین طلاق کوجائز رکھا جائے - میساکا سلام سے
میں رکھنے والے ہوں - دور مہوسکتے ہوں ، اگرایسی صالت مین طلاق کوجائز رکھا جائے - میساکا سلام سے
میں درکھنے والے ہوں - دور مہوسکتے ہوں ، اگرایسی صالت مین طلاق کوجائز رکھا جائے - میساکا سلام سے
اسی صالت بین جائز رکھا ہے - توو کسی طرح صن معاشرت کے مخالف نبین سے بلکہ آسکی صلاح کرنے والی

 شکار کھیلنا "ہے ایک جیلہ القرآگیا ہے ، گراس عدہ اور مفید قاعدہ کی بیجا عمدرآمد کرنے سے دہ لوگ اس مقدا سلسنے جوابدہ مہو نگے جوانسانوں کے دلون کا محرم رازید اور وہ یقیناً انکواس قسم کی سزاد میگا جوانگے گتاہ کے کا فلسے واجب ہوگی "

'' ان تام با تون کے بحصے کے بعد ہما رہے اس خطبہ کے پڑھنے والے تقین کرینگے کہ جو تعدّ دِا زواج الزّ لم نہ مین رائع بے کہان درا دولت موئی اور دو- دو-تین -تین اور جارجردان کرنے گے ، اورایک بازادی عورت کوداؤن پر رعایا ورنکاح کرارا ، جمان مقدس بزرگ ولوی بوئے اورالله میان کے سانطینے ، اسٹن مینی لولے ڈالا ، وہان وعظ کھنے لگے اور نت کا ح انی کوجاری کیا ، قران برجاتے بڑھاتے دوسرا سبق خطبتالنگاح کا يرمعان عظم ؛ اوربارك دوسرك بعائيون ني ايك حيد مُتعه كاجوجا بليت مين تقا اسلام مين بدياكر كي عورون لو کھنگالنا شروع کردیا ؛ ان سب باتون کو مرسب سالم سے کچے تعلق نبین ہے ؛ یسب ایک قسم کی او باشی کے وصنگ بین جنسے اسلام نفرت کرتا ہے؛ اور ووسب ہوا پرست اوباش بین جنسے اسلام کا ام برنام ہوتا۔ سبسايسة تخص كافعال بإسلام كى خوبى وحقيقت بيشم بويثى كرناج كالأرون كرياع قتاب كاسياه كرناب " السكى بعدسرسيد في طلاق كرسسار برنجت كى ب و داول من معاشرت كى نظرت اس نظروالع ببن اوراس بات كوسليم رت بين كرست براة من حسن معاشرت وتدن كاطلاق ب جسسے نکاح کی وقعت گھٹ جاتی ہے اور مرد کی بجت کا حوریت کے ساتھ اور عورت کی وفا داری کا مدكساته اعتبار نبين ربيتا • اسكى بعد الكهية بين و يكن اس بات سے بھى انكار نبين موسكتاكه أكركسى مبتے الیسی خوابیان مروعورت میں بیدا ہوجا کین جرکسی طرح صالاح کے قابل نمون تو اُ نکا بھی کچھ علاج ہونا جا ہیے وروه علاج طلاق ہے ؛ کیونکراس سے مردو عورت کوآ دادی مہوجاتی ہے جنکے مزاج کے اختلاف سے دونون کی

مفتی کے فتو مے پر بلکھرفٹ شوم ہر کی دہا اوراخلاق برجسکی سلی اور موالنست کے لیے ابتدا مین عورت لبطور افیس دلنوازا ورمونسس عکسار کے بیدا ہوئی تھی "

ود اباس بات کی بندش کروه علاج بے محال ورب موقع ندم تعمال کیا جائے صرف مروکے اصلاق اورد لی نیکی اور روحانی تربیت برخصر تھی جونه ایت اعلے درجر برخاص اسی معاملی میں فرم لیسلام افغان تربیت برخصر تھی جونه ایت اعلے درجر برخاص اسی معاملی فرم لیسلام افغان کو کی ہے ''

ود بانی اسلام فی اسلام کے بیچے بیروون کوتبا یا کو شماختاق الله شیماعلی بجارا ایفی ابغض البغض البغض البغض البعض البعث البعض ال

" برايك وفعدون فرمايك ابغض المحلال الماسة المطلاق "يعن ضاكن وي مين ما معنون من المحلال الماستة والده مبغض اور مرده جزي اللق "

بھر کھے ہین کہ دو بیغمبر فراصلع طلاق دینے والے سے این الاق ہوتے تھے جس بعض کون کور خیال ہوگیا کہ جونے فرکود فوڈ قطعی علاق دیدے وہ قتل ہونے کے لاکن ہے ، جنانچہ شائی بنے روایت کی ہے کہ ایک خص نے اپنی جور وکود فوڈ بین طلاقین دیرین - یہ سنگر مخصر میں ہمرے ہے کورے ہوگئے اور دروا اگر کی است فراکے کا کو کھیل بنایا ہے ؟ اور وہ مجالیسی حالت میں کہ میں موجود ہو حسن معاشرت کے لیے نمایت ہی صفر ہے ؛ اور جور کے دہ امور زن وشوہر مین واقع ہوجاتے ہین جنسے تمام اغراض تزوج براد بوجاتے ہین اسکا کچھ بھی علاج نمیدن ہے اور زن و مردد و نون کے لیے اور مرت سی خرابیو اعراض تزوج براد بوجاتے ہین اسکا کچھ بھی علاج نمیدن ہے اور زن و مردد و نون کے لیے اور مرت سی خرابیو اور خواناک حالتون مین بڑنیکا اندائی ہے "

اسكے بودسرسیدنے یوروپ کے مشہور ونامور عیسائی مالم جان ملمن کی بہت ہی تقریراور معقال رائے ہودوہ اس مسئلہ کے متعلق کے تعین نقل کی ہیں۔ جس سے نمایت عمد گی سے تابت مجافی اللہ قبرا سے دوسر سے نمایت عمد گی سے تابت کی ہیں۔ جس سے نمایت عمد گی سے تابت کی ہائے ہے وہ سب آئیسین نقل کی ہیں۔ جس سے نمایت عمد گی سے تابت کی ہائے ہے دوسر سے سے بیاہ کرے وہ نوایا تھا کہ۔ جوکوئی بی جوروکوسولے دنا کے کسی بب سے طلاق وے اور موروک کی ایس ہے کہ معرف کا کہ ہے ہیں کہ آگر غور موروک دنا کے کسی بب سے طلاق وے اُسے مرکز میعنی نمین ہیں جاس زائد کے عیسائی سمجھتے ہیں " اس سے آگے جلکہ وہ کھتے ہیں کہ آگر غور ایس جوروٹ نمی بائم سی کے وہوں موروک کی کے جوروٹ نمی ہوگر دوشنی بائم سی کے ورسون برقرائی ہے وہ ۔ اسلام کی دوشنی سے نمی گئی ہے کیونکہ سلام نے ہارہ شوبرس چنیتہ بنا دیا تھا کہ طلاق د بطور حجون موجون موجون

أسكاجورا بيداكيا الأسكيسلي وردل كي خشي كاباعث مو

جها د کے طعن رہمی ازالۃ الاوبام اور تبقسار وغیرہ میں عملیق کے بے شمار حوالون سے ابت كياكيا ب كجس شرت اورختي كساته جها دكا حكم انبياب بني المركب يأكيا اور جسطے انبیانے اس حکم کی تعمیل کی-اسلامین دیسی شرت اورختی جها دیے حکم مین نبین ہے . بیجا بھی باشبہ عام سلانوں کے اطبینا ن اور عیسائیون کے ساکت کرنے کے لیے۔ چوکہ تمام عمد علیق کو الهامي جانتے ہين- كافي تھا ؛ گرجولوك بيودي ماعيساني ذربب كے قائل ندتھے اورجها د كوعمومًا-خواہ و کسی مربب بین ہو۔اصول مون اور سن معاشرت کے خلاف جانے تھے اور المان کا کون كے افعال كى بدولت خوداسلام كومب مذہبون سے زیاد و نوع انسان كى آزادى كادىمن سجھتے تھے الكياداوران تعليم افتهسلانون كي ليجوان معرضين كي تحررين ديكھتے تھے كانى ناتھا . سرسيد في خطبات احديد مين اوراً سيكسوا اپني اورببت سي توريون مين اس مغالطه كواس طرح دفع کیا ہے کہ فی الواقع کسی انصاب بیند کو۔خواہ وہ عیسائی ہو اورخواہ غیر یسائی۔اسلام کے مساريها ديرنكة جيني رية كامحل إقى نبين ربار سيسي زباره فصل محبث أنفون في استساري ا بنی تغدیمون کی ہے ؟ گرمان ہم صرف انکی اس تحریر کا بہت مختصطلاصہ - جو خطبات میں

deus

ير منكرا مك شخص كالم مواا ورعر في يدكه بارسول مندمين اسكون له كردالون ؟ معنى و و خصرت كى شدت غضت يم محاكد اس خص في في ما يكوائق كام كياب "

اس سے بخوبی تا بت بہترا سے کواسلام مرف اسی عالت مین طلاق کی اجازت دیتہ ہے جب کروہ زن و شوہ ہوجائین و شوہ ہوجائین و شوہ ہوجائین ایک بنی بمانعت تا بت ہواور اُسکے ذریعہ سے حالت زوجیت کی عام کھنیا ان فع ہوجائین اور نبیداً سکے حالت معاشرت دوز بروز خواب ہوتی جائے ، اس صورت مین ظاہر ہے کھلا ایک اور نبیداً سکے کو صون معاشرت کے حق مین مضر ہووہ زن و شوہ ردونون کے حق مین ایک برکت اور شوائن تا برکت اور شوائن اور نبید ہوگی ، بان مین اس بات کو قبول کر و نگا کر مسلمانون نے اس عمدہ کھی کونمایت قابل نفر

مسلانون بربعبت برافرض تعا اوراب هي بقدر ضرورت وقت كم نبر فرض بي كر كا فرون كے فكون مين جائين اور خدائی توجید کا یقین اُنکے دل مین شھاکین جمان کوئی ایسے وعظاد صبحت کا ما نع نہیں ہے وہال سلام نے الوار کالنے کی ہرگزا جازت نہیں دی ، گرجب خدا کے نام کی منادی روک دیجائے اورمو صرون کو اس میسرنهو-جیساکه مکه مین کا فردن نے کیا کہ بب سلان کمہے گل گئے توجی انجا تعاقب نہ جھوڑا۔ اُس دقت بلات بداین با و وراعلاے کلتا الله کے لیے اسلام نے الوار کا لنے کی اجازت دی ہے مذكورة بالمضمون كونها يرتفصل وشرح بيان كرينيك بعدوه تكفت بين كد" اس بان س ان عبساني مصنفون كي بعي فلطي صاف صاف ظاهر موتى بع جو لكھتے بين كداسلام من ودسرے ندمب كوازادى رہے دینامطلق نبین ہے " پھر لکھتے ہیں کہ ور بان ہماس بات کا انکازمین کرتے کہ سلان تحمندون میں بعضون فنهايت بيرعي سع دوسر فدمب كي دادى كويط وكيا المكر فرسب كاندازه أنكا فعال سينين إلكاس بات سے زناجا ہيے كه آيا أنعون نے اسلام كے مطابق عمل كيا يانبين ؟ اُسوقت صاف كُفُل جا العظاكم أنك افعال سلام ك بالكل برخلات تھے . گراس كرماتھ ہم يجي ديجتے بين كروسلان فتمندلين فريكي يا بندھے وه دوسر ب مذرب کی آزادی مین خلال ندازنه تھے اور اپنی تمام رعایا کوبلا کی اظ قوم و مذرب کے برطرے کا امن زادی بخشتے تھ اسكے بعد لکھتے ہین كہ در جمبرزانسا يكلوبيديا مين ايك عيسائي صنعن نے جسے اسلام كى طرفدارى کے بالکل توقع نرتھی۔ اسپین کے علم ارتخ پیا مکی لی الکی الکی اسپین وہ لکھتا ہے کودر اسپین کے بنی امتیہ خُلفا کی عكرمت كى ايكم شهورومعروف بات قابل بيان ب كيونكراس سيابيين كيم عصر- بعني عيسائي- اور يجل مسلان بادشابون كے مقابلہ میں بلكاس الميسوين صدى كے زمانہ تك ن يادشاہون كى ترى تدكى يائى جاتى ہو؟ العني أنكا عام طورسة دوسر مندمب كومذيبي معاطلت مين أزادي كا دينا "

درج ہے۔ لکھتے ہین .

سروليم بورف بني كناب كى بيلى جلد مين اسلام يرياعة راض كياب كرأست فربه بجمعاطمي رك كى أزادى بالكل رك دى بلكه بالكل معدوم كردى ہے . سرسيد ف أسكے جواب مين اول ايك لمب*ی تخربر*من اس بات کا نبوت دیا ہے کے جیسی آزادی داے کی روک عیسا ئی مذہب مین ہے ایسی دنیا کے کسی فرم بسین نہیں ہے ، اسکے بعدوہ لکھتے ہین کہ' اگر عیسائیون کے قول کے موافق اسلامین أزاوى رك نهونے كے ميعنى بين كماسلام كے قبول كرنے كى لازمى سنرا لموارىب توبيا سلام ريان حجو مطالزامات ب جوغير فريب الون نے ناانصاني سائبرلگائے ہين . يا تود ولوگ صول سلامت نا وا قعت بين يا : بدهٔ و د انسته ق بیشی کی نظرسے ایسا کیا ہے ، جبکا سمام دلی قیمین اور قلبی تصدیق بریخصر ہے ترکیو نکریہ بات خيال من اسكتى ہے كەرەز بردستى منوايا اور قبلوايا جا تاہيے ، جولوگ سلام سے كچھ ھي دا تفيت ركھتے بين وہ سجه سكتے بين كري الزام قرآن تجيد كے اس صاف اور وشر جكم كے كسقدر برخلاف ہے كہ " كا كُو اَلَا فِاللهٰ يْنِ خَدْتَبَ يْنَ الرِّينَةُ دُمِنَ الْنَحْيِ " (يعني دين معالين كيوفريين كيوفرين كيونكرياب) استکے بیں وہ مکھتے ہیں کہ 'مِ جس صول رحضرت موسی نے کا فرون برِنلوا کھینچی تھی۔ اور بہو دلیان اور عیسائیون کے نزدیک خداکے عمے وہ تلوار مینجی گئی تی ۔ کہ ام کافرون اور سبت برستون کو بغیر استنا کے قتل وغارت اورنسیت و نابودكردین - اسل صول براسلام نے تھے تلوارمیان سے نبین نكالی ، اسنے تھی عام كافرون اورست برستون كفيست ونالودكرين كا ياكسي كويلواركى دها رسے مجبوركركا سلام فبلوان كا ارا دونيين كيا ، بإن بلات بهاسن بعي لموارنكالي ممردوسر مقصدت - يعنى فدايرستون كى جان ومال كى مفاطت اوراتكو خديرستى كامو قع طين كو . اورم وه منصفارا صول بي حبيبر كونت خصل الام مهين الكاسكتا . ابتداييا سلام من

و خلفا کی تام ماریخ کی کوئی بات السی نهین ماسکتی جوالیسی دسوائی کاباعث ہوجیے کر عیسائیون مین) زببى عدالت سي سناد بناتها اورنه كوئى شال بات كى يائى جاتى سے كه كوئى شخص اپنا مذم بنے حيور نيك سبب أَنْ مِن عِلا ياكِيا مِو اور نه مجھكوفيتين ہے كەزمانة امن مين صرف استرقيق قتل كياكيا م دكه است اسلام قبول نيين كميا اسك بعدجان وليون بورث كى كتاب ايا لموجى سيمندرجه ولي عبارت نقل كرتي بين خورزی در در باری اُن نواح قانتها دون کی جوعیسائیون نے تقریبًا دوسورس کے ترکون پر کیے اور س من كئى لا كھ أومى بلاك ببوے ، مجھ قبل كرنا أن خصون كا جواس عقيده كوندين مانتے تھے كوانسا كجودوارو اصطباغ موناجابيه ، لوتقرك بيروون اورومن كتيملك مزسب والون كادريات وائن ساليكانتها على كربنه مين تم ورأسكي بيني ميري كے حكم سے قبل بهونا ، فوانس مين سينط بار تعولوسو كاقتل بهونا ، جالينس الك أوربت سى خوررزيون كامونا ، فراسيس اول كرى سے منزى جيارم كے بيرين من داخل مونے تك عدالت زبرى كرحكم سے قتل كا بزا-جوابتك إسلية قابل نفري ب كوه عدالت كى رائے سے بواتھا - علاوه اسكوه بيس برس كخرابيان جبكه بوب بيب كمقابلين اوربشب بشب كمقابلهين تع 'زبروراني اورقبل كى داردالون كابونا ٠٠٠٠ اورآخركاراس خوفناك فرست كاخاته بونيك ليدايك كرور بس الكوئن ثيا ما شندون كاصليب الحدمين ليصل بهونا واسين شكنيين كاليسا كمرده اوركويا ايك غير نقطع سلسله مذهببي الطائيون كاجوده سورس تك سوائ عيسائيون كاوركمين بركز جارى بنين را استكيد مشهورعيسا أي مؤرخ مستركين كى داع أس آزادى كى مائير من جوام غیرومون کودی بین نقل کی ہے . پھرای آرٹکل سے ۔ جکسی بورومین صنفتی ایست اینگراف اخبارسين جيدوا ياتفا مندر وروا عبارت فقل كي واسلام في كسى در المالي والمالي والمالية

اسکے بعدگا و فری بگنتری راساس امرکت علق نقل کی ہے جسکے چند فقرے بیان تی اسکے بعد گا و فری بگنتری راساس امرکت علق نقل کی ہے جسکے چند فقرے بیان تی اسلام کی فارت اسوج سے سنے بین اس کی جائے جائے ہیں وہ کو اس کی جائے ہیں ہے جب اور دو سرے ذہر ہے آزادی نمین ہے ، یہ بجیر بزعم اور مضر را کا ری ہے ؟ وہ کو ن تعاجید نی نوس بال بانندگان اسیدن کو باین وجہ کو وہ عیسانی فرم ہے جو المیمن کرتے تھے جلاوطن کرویا تھا ؟ اور وہ کو ن تعاجی نی نمین کرتے تھے جلاوطن کرویا تھا ؟ اور وہ کو ن تعاجی نے سکے اسکے اور کو نہ تعاجی نوی کرویا تھا اور اُن سکے بطور غلام کے دیدیا تھا اس وجسے کو وہ عیسائی نہ تھے ؟ سلمانون نے بقابل سے فیان میں کیا گیا ؟ کئی مصدیون سے میسائی اس وہ مان کے ساتھ ابنی ملکت برقابض چھے آتے ہیں ؟ اور اُنکے فرم ب ، اُنکے بادیوں اُنکے نہ بند کے بزرگون ؛ در اُنکے گرجاؤں کی نسبت دست اندازی نمین کی گئی ہے ، جواڑائی بالفیل این نازوں اور ترکون ٹین ہور ہی ہے وہ برنسبت اُس لڑائی کے جوال ہیں ڈی پرارا کے جینسیونی سے میں کہ کون ہوں ہوئی تھی ایکھو رزیادہ مذہبی نمین سے "

"ایک نهایت دانیده کی خیره قدعالم فی مسلانون کے دکرمین بیان کیا ہے کا دو کو کئی تخص کو ایز المثمن کی کئے کئی دیتے تھے اور بیودی اور عیسائی سبائی بین خوش وخرم تھے ، اگر چینظام برگوز اسوج سے جلا وطن کے گئے کئے کے کئے کے کہ کھے کہ کہ محکول گمان ہے کہ وہ اپنی دلیاون سے عیسائیون براس قدر الحقے کہ وہ عیسائی مذب کر المب سے محصے تھے کہ انکی دلیاون کا جواب صرف ندہبی عدالت کی افالب آگئے تھے کہ نا دان عیسائی منک (رام ب) سیمھے تھے کہ انکی دلیاون کا جواب صرف ندہبی عدالت کی الدور الد

له عنف مزلور کے زانہ من بونان ترکون کے قبضہ من تھا ١٢

سانى سەبوسكى كەنتلاجىك فاكران -جىكا امتورىت كى ايك آيت بين آيا جادر جى ملان أنحضرت كي نبوت كي نشارت بكالتے ہين - آيا وہ بقول اہل اسلام جبال عرب مين سے یا بقول سرولیم میور کے جبال شام مین ؟ یا یا کہ فی الواقع صفرت میں لاوا نکے بیٹے عرائے مختلف جصون مین- جیسا کرسلان کہتے ہین آباد ہوے یا بقول سرولیم مورکے اور میں ہوج ياية كه الخصرت كالهمعيل كي اولادمين مبونا ثابت ہے يا بقول سروليم بيورك ابت نبين ہو ؟ السينطبه بن سرسيد في تورست كحوالون اورعيسا لي محققون كي شها د تون سے ليف ساركي دعوب برسردلیم میوراورد گرعیسائی مصنفون کے برخلات استدلال کیاہے . د وسرف خطبه من عَرَب جالميت كى رسوم وعادات اورخيالات وعمار اليصي مائب جهان تک که شعرے جا آلمیت کے اشعارا ورد مگر معتبر ذریعون سے معلوم مہوے و بیان کیے اپن بهمة مراتين اشعارت استنباط كيبين أكيسا تدوه اشعار مامصر عي في لا يبن جن سان با تون كاسراغ لكا يأكياب و يخطياس غرض ساكهاكياب اكداركون كواس بات ك اندازه كرنے كامورقع ملے كداسلام سے يسلے عرب كى كيا حالت تھى اوراسلام كے بعدا نكے اخلاق اور عادا رعِقائدونمالات كس درجيك تبديل بوكئ .

تیسرے خطیرین اُن ادیان مختلفہ کا جواسلام سے پہلے عرب بین شایعے تھے اوراس بات کا اِن ہے کہ اوراس بات کا اِن ہمن کو نسے دین سے زیادہ مشابہت رکھتا ہے ! اس خطبہ یں بیا اِن ہمن کو نسے دین سے زیادہ مشابہت رکھتا ہے ! اس خطبہ یں بیا کیا گیا ہے کہ اہلام سے پہلے چار فرقون مین منقسم تھے۔ بت برست - خدا پرست کے الان برب اوراد قدین فرمون کا ذکر کرنے کے بعد عرب کے الان برب اوراد قدین فرمون کا ذکر کرنے کے بعد عرب کے الان برب اوراد قدین فرمون کا ذکر کرنے کے بعد عرب کے

certage

J.

نین کی محسی ایرانین بینیائی مولی مربی عدالت خلاف مدیب والون کوسزادیف کے بیط مینین کی اور کہ میں اور بیف کے بیط مینین کی اور کہ میں اسلام نے لوگون کے ذریب کو بجر تبدیل کرنے کا تصدیبین کیا ، بان اسٹوا پینے مسائل کا جاری ہونا ایلی کا میں کیا ، بان اسٹوا پینے مسائل کا جاری ہونا ایلی کا میں خاصیت یائی جاتی ہے جو دوسرے ذریب میں ایک ایسی خاصیت یائی جاتی ہے جو دوسرے ذریب خیر ازاد رکھنے کے بالص برخلاف ہے "

ا سے بعد اسے بعد اسے بعد ایک عیسائی شاعرلا مار مین کا پر تو ل نقل کیا ہے کہ "مرینالن اسے بعد اسے بعد ایک تا عرا مار مین کا پر تو ل نقل کیا ہے کہ "مرینالن اسے بعد ایک قرم بین جود و سرے مذہب کو آزادی سے دیکھتے ہیں "

بھرا کیک انگرزی سیا صیلاٹ کا بیرقول نقل کیا ہے جو اُسٹ بطورطعن کے مسلما نون کی اسعبت کھا ہیں ہے کہ دو وہ صربے زیادہ دوسرے ذہیب کو آزادی دیتے ہیں "

سعبت کھا ہیں بیری کہ دو وہ صربے زیادہ دوسرے ذہیب کو آزادی دیتے ہیں "

یہ تام افعالی تعلی کرنے کے بعد سرسید تکھتے ہیں کہ دو دیکھویدسب رائین بہت سے بے طرفدار افعال میں اور میں کا میں کا اسلام میں دوست کے کیسے برخلاف بین کا سلام میں دوست کا میں کو آزا در کھنے کا ام جی نمین ہے ۔

فبان المراملة منايل المدمد

W. A.

ت ہے اوراس سے موسوی اورعیسوی مزمب کونها بت فائدے پہنچے مین ، اس خلیہ کورسر

ا مزہب کے ساتھ کیا ہے .

في الطي تشروع كياب كرد يريضمون حبكواب بم كلهذاجات بين ايك ليسامغمون ب كريم كواسكا لكهذا إلم بعذا شروع كرنے سے پہلے نمایت باتعقب ل بداكرنا جاہيے كيونكو فداردل سے اور مجى نتيجہ مك نمين بنيا اس لزام کے رفع کرنے سے توہم جبور ہین کہ ممسلان ہین اور سلمانی خرمب مین ج فی الوا قع خوبی ہے اُسکوفل مرکزے رجها نتك بمص موسكاب بشن نهايت تحنف عليعت اورنا طرفهاردل اورسيدهي سادي تي نيت سے بيضمون كهاب اوراسي ليه بهكوتيس ب كراكر م ابني اس راي يردوسكروتين نه دلاسكينًا تواسكونيده مج ندي ينك مصنف نے اس مضمون کوچار حصون برنیقسر کیا ہے جنمین سے پہلے حصر مین وہ فائد بيان كيه بين جاسلام سيعمو أالنيان كي معاشرت كونسيح بين اورأسكے تبوت مين أن مشهو ورنامورعيسا في صنفون كاقوال فل كيربين جنون في اسلام كي عن مذبه إسلام ك تفيد مبون كي نسبت شها وتين دي بين جيسے سروليم يور-جنگي نسبت سرسيد لکھتے ہين كم نهاست ویندارعیسائی بین اورصب کک کانیاورنهایت روشن بات نهواسلام کے حق مین گوان پنین وے سکتے۔ ایڈورڈ گبن ، جان ڈیون پورٹ ، امسر کارلائل وَیووفیع دوسرس صمين أن عيسائي صنفون كى رائد كى ترديد كى ب جنفون في اسلام كونوع سان کی معاشرت کے حق مین مُضربتا یا ہے اورائسین بھی بوروب کے بہت سے ناموراور ق

فيسرك حصة مين أن فاندون كابيان ب جربيودي اورعيسائي د و نومذم بونكوبالاستداك

تصنفون كى شها د تون سے استدلال اور اسلام كامقابابه حسن معاشرت كے كاظت عيسائى

1

الهامى مذابب كي فضيل باين كي مع - اول مزبب صائبين - (١) مزمب برابيم اورويكرانبيا مرب بعنی مود صالح آمیل اور شعیب کا (۱۷) مزبب بیود (۱۸) مزبب عیسوی اسكيب وولكمت بين كه و ان ماب كيماري وجدك نيج مل عرب ايك مذبوى حركت كرز إتعا كه دفعة اسلام نمودار ببواا ورأسكو جربت أمينر سرور مين والكراس كاغير خل بوجعه دوركرويا اورد فعة جزيره عرب ك عارون کونون کومدق کے نورے بھر بورکردیا " اسکے بعداُنھون نے مفصل بیان کیاہے کواسلام عرب مذامب مذكوره مين كمياكيا اصلاحين كين ؟ كن باتون كوقائم ركها اوركن امورمين انسيمي لى ؟ اسكے بعد جواکثر عیسائی اعتراض كرتے ہين - كاسلام درخميقت اصول وعقائد متفرقيرو منتشرة مذابب سابقه كي محض ايك ترتمب اوراجاع كانام ب- أسكام طبع جواب ديتي بين كم ا ہرزی فہتم خص برید بات ظاہر بیوگی کہ بیمشا بہت اُصُول سلام کی دیگر ندا بہب الماحی کم اصول سے اسلام کے باک اورالهامی مبونے کی سے مری دلیل ہے . تام چیزین - جنگامبدا ایک ہی غیر مساور کامل ذارہ مو۔ صرورب کرایک ہی قسم کی اورا مک ہی کا ملاصول رہمونگی · جس طرح کدخدا تعالے سے اپنامشل مداکزناغ مکن اور صب طرح کراسکی ذات سے سی بیدا کی ہوئی جیزگوا بنی مرضی اورا بنی حکومت کے احاطہ سے خارج کروینا محال ہو-اسى طرح ترعبى نامكن ب كدايك بى غرض كے انجام دينے كے ليے دومتنا تصل صول ادراحكام اسكى ذات سے صادرمون . مسلانون كوملكة ام دنيا كوحضرت محد صلا الدعليه وسلم كالهميشة ممنون رمبناجا بيدي جنمون ك ابتدك دنياسے اپنے زمانہ كك كے تام نبيون كى رسالت كوبرحق تعيرايا ، جنمون نے دنيا كے تام الما منى بيو كى تكيل كى ورخور في اين المعين كيا الله المان المعين كيا المال المان الله المان كالمولدي " چوتھے خطبہ مین اس بات کا نہایت شافی تبوت دیا ہے کہ اسلام انسان کے حق مین

200

ان مام بزرگون کی بزرگی دنیامین اس صر تک بینجادی جسکے وہ سخت تھے " بالمراسي خطبه كي حوستصصنه من أن فائرون كوبيان كياسي جواسلام كي برولت خاص عيسانی مذمهب کو بینچیے جین و دانگھتے ہین کہ دمر دنیامین مزمیب اسلام سے زیادہ کو ٹی مزمیب عینسائی مزم کی دوست نعين م وراسلام فركسى خرب كوسقدرفا مرسيعين بينيا كام مقدر كعيساني خرب أربينيا ساخ بين عيسانی مزمب کی بنيا داس نياك وطنيمض (يعني صفرت كيمي بنيير) سے ہے جندا كارسته ورست كرنے أياتھا اور كيے بائل داروماراً سعجبيب غص ربيع حبكوا فعون نعاتنا بزرك ومقدس مجاكه خدا يا خدا كا بييا ما نا (يعني مضرت عيسي مرير) منهب اسلام بی کا یاحسان عیسانی نرمب برج کدوه نهایت مشقل داده اور نوّز دل اورنهایت متوازنابت مد سي عيسائي مرب كاطرفدار موا اوربيوديون سي مقالم كيا اورعلانيا ورطيان اس بات كاعلان كسي ك جان دی بانیسٹ (بعنی صرت نجیی) بلاشہ سیے بنیمیاور صرت میسی بے شک عبدالعداد رکار العداور بھے ہند تعے سیس کونسا مزمب اسکادعوے کرسکتا ہے کہ وہ عیسائی مزمب کی حایت مین اسلام سے زیادہ ترمفید جواور سے عیسانی فرمب کی طایت مین اسلامسے زیادہ کوشش کی ہے " " بوست بڑی خرا بی حاریون کے بعد عیسائی مذہب مین پیدا موگئی ہے وہ تبلیت فی التوحیداور تو**حیک**تالیٹ مسئلة عا اوربيسكاس لازوال سيح كرهي منافض فيه اورأن خاص معتون كرهي برخلاف تعاج صريعيس فرا في تعين اورحواريون في الخبل مين على تعين ويدام إسلام كي لاز وال خطمت كابا حت م اسي في خد دوالجلال كى يرتنش كو عيرجارى كميا اورأس خاص مرب كو عيرسربيز كمياجسكى خاص تلقين صرب عيسى ف كى تعى • اسلا بمیشداس زاند کے عیسائیون کو کی غلطیون سے متنبہ کرار با اوراب بھی متنبہ کرتارہ اے ، اسلام سے عيسائيون سفاس سيح نرمب ك قبول كرك كي سندعا كي حبيكا وعظا حضرت مبيح في كيا تها حبيها كرقران من كيابي

اسلام كى برولت صل بوے بين ، يردونون حصفطئه بركورك چونكه بهت طولاني بين اور فلاصد مين اسكي غربي افئ مين روسكتي اسليما نكونهل كتاب مين و كمجينا جا سيد ، گرتريير حصته فلاصد مين اسكي غربي افئ مين روسكتي اسليما نكونهل كتاب مين و كمجينا جا سيد ، گرتريير حصته كاصرف ايك فقره بطور نهونه كي بيان لكها جا تاہے ،

وه اللهة بين كه " إسلام ع يها بيودى درعيسائى اكثرة بنمبرون اور پاكشخصون سينمايت بداخلاتی کے افعال قبیم منسوب کرتے تھے ، اگرچہ ارسے نزدیک ن عزرون کو الهام ربانی سے مجتمعلق انتحا ملريام ميودي ورعيسائي أن تمام مخررون كوالهام رما ني اوران نبيون اورمفدس لوكون كوأن فعال قبيحه كامر مكب بقين كرت تھے . اسلام نيان مصوم نبيون اور خدا برست شخصون اور ماک خصلت بزرگون کو أن تهتون سي بيايا اورجواتهام بيوديون ورعيسانيون في أير لكائه تص أنكوفهمندي سي فع كيا اوران بزرگون كمعصوم اورب مناه بون كادنيا كربت برسيص بريقين كراديا ،مسلان عالمون اسلام س مسلم ريقين دلانے سے - كما منيا و يغيبرب ياك وُعصوم بين - توريث كومرے غورسے رُبطادرعيا أيو اوربيوديون كى تمام غلطيون كوظا بركرديا اورجن وجره سه وعلطى مين يرس تقع م نكو بخوبي دريا فت كيا . يس أكراسلام بنوتا توان يغيبرن اورنبيدن اورخداك باك بندون يعنى مضرت ابرائيم مضرت لوط أكى بيتيون مصرب سهق بيرودا ، حضرب معقوب كى بيروين اور بيتون بارون ، واؤد اوسليمان کی دنیاین ایسی ہی مٹی خواب رزیتی جبیسی ایک برکارادمی کی خواب ہوتی ہے · وہ تمام د نیا کی نظرون میں ایسے ای تقیر بوقے جیسے کا یسے جرمون کے مجرم حقیر ہوتے ہین جنکودا کم مجسس کرے کالے یا نی بھیجتے ہیں یا ایکے گنا ہون کی سزا کے لیے انکوسو نے برات کا تے ہیں-صرف یہ اسلام ہی کا احسان ہے جس سے مع يرعهد عتيق كذان ورسون كى طوف اشاره بحنبين حضرت لوظ صفرت والودوغير الحي الطوف زياد وريكرا فعال فبيحد كالشرك كي مي عبد ١١

الروازون كى كورك كالوب كوبالكل فقياس بيوب كه نگادون كائنا مون كى بخندين كادى در كفتاب بيد بوب كو التورا اختيار قاكو جن الكوب بيد بالكود التقارات كوردا اختيار قاكو جن الكود التقاري المحافظ الكود التقاري الكوب المحافظ الكود الكوب ا

" ایک مرت مک عیسانی اسلام کوعداوت سے دیکھائے اوراً سکے ہرایک سسکدسے بے مجمعی نفرت کرتے سے

" قُلْ يَااهُلُ الْكِتَابِ تَعَالُوا الْكِلِمَةِ سَوَاء بَيْنَا وَبَيْنَكُو الْاَنْعُ بِلَ الْاَالَّهُ وَلَا نَشْرِ الْتَهِ الْمُعِنَ الله كَارُخْيَ سَعُلُ لَيْنِ اوراس دَلِي عالت سوه فبردار بولا به نسبت ساعيا بن كَيْ الْحِين الله كالرف كَي مُنْ الله على الله على

و اگریتیده تحد ری در کے لیے دنیا سے انھالیا جائے توسٹرگین کی یہ راسے عیسائیون کے حال پر انگل مطابق ہوجائیگی کہ و اگرسینیٹ بھیریاسینیٹ بال بوپ کے محل مین آجا مین توغالباً وہ اُس دایہ تاکا نامی مطابق ہوجائیگی کہ و اگرسینیٹ بھیریاسینٹ بال بوپ کے محل مین آجا مین توغالباً وہ اُس دایہ تاکا نامی مدافق کے ساتھا سے خطیم الشان عبادت گاہ مین کہ جاتی ہے و مدافت کے ساتھا سے خطیم الشان عبادت گاہ مین کہ جاتی ہے و کا مقارف اور جاتی گاہ میں کہ گاروا میں جاکرسوال وجاب کا بروه نا اور جاتی کھی ان اور جاتی کھی میں گاہات کی تفسیم کی ہے اُس خور کرنا بڑیگا "

عابی حربیت دوراب بینیسی سی از جو فائدے اسلام نے عیسائی ذرب کو بہنیائے اُنین سے بڑا فائدہ اسکے بعد سرسید کھتے ہیں کہ '' جو فائدے اسلام نے عیسائی ذرب کو بہنیائے اُنین سے بڑا فائدہ یہ ہے کہ اسنے عیسائیون مین ایک ندگی کی دفع یہ ہے کہ اسنے عیسائیون مین ایک ندگی کی دفع بھیے کہ ابھی بھونکدی ۔ تام عیسائی پرب کو صفرت میسے کا پورا با اختیار نائب جھتے تھے اوراً سکو مصوم جانتے تھے جیسے کہ ابھی بھی ہیں ۔ اُنیا یقین تھا اور بہتون کا ابھی یقین ہے کہ دوننے اورا علون الور بہتون کا ابھی یقین ہے کہ دوننے اورا علون الور بہتون کا ابھی یقین ہے کہ دوننے اورا علون الور بہتون کا ابھی یقین ہے کہ دوننے اورا علون الور بہتون کا ابھی یقین ہے کہ دوننے اورا علون الور بہتون کا ابھی یقین ہے کہ دوننے اورا علون الور بہتون کا اب بھی یقین ہے کہ دوننے اورا علون الور بہتون کا اب بھی یقین ہے کہ دوننے اورا علون الور بہتون کا اب بھی یقین ہے کہ دوننے اورا علون الور بہتون کا اب بھی یقین ہے کہ دوننے اورا علون الور بہتون کا اب بھی یقین ہے کہ دوننے اورا علون الور بہتون کا اب بھی یقین ہے کہ دوننے اورا علون الور بہتون کا اب بھی یقین ہے کہ دوننے اورا اسلام

سله سينف بير يعنى بطرس وارى اورسينك بال مين بولوس مقدس ١١

يه صادق الغول كالففاسشركبين في بلوطنز كالمحاب ص سعم ادمخريف كرنسواك مفسر بين ١٢

المحان عليه

تابهم لوتفرن ابني كوستسش كونيين مجورا اوراخركا رأس عظيم المتان اصلاح كرن يركامياب موا وعموًا منهب بروسمنك يا رفارميشن كام مصفهوريد ؛ اوطبعيت انساني وقام غلاميون كى برري غلامى سے جوايك مرشدان غلامي تقي آزاد كرديا ، بمكويقين كاگراد تصرفدس اور زنره رسبتے توضرورو كوسك بن كے نحالف ہوتے اوراسلام كى ہدايت سے خداكى وصرائيت كے سلك كوجى - جوج قيمة من عليهي نے ہی میں سکر تلقین کیاتھا ، لوگون مین پھیلاتے اورآخواس نبی آخرالزمان پریقین کرتے بیسنے ایسی ایسی برى غلطيون سي عيساكي فرمب كو بجاياتها . يس نرمب سي يسوى كو بميشله الم كا احسانمندر بهنا جاسبي " بالخوين خطبين نمايت تفصيل كساته مسلانون كي مديبي كتابون بعني تسريت تبسير تغايسر اوركتب نقه كي صنيعت كالمنتا اورغرض اور دُصنگ بيان كيا ہے تا كاغيز رب ومقق اور مكترجين جواسلام كي نبت آينده زمانه مين كيم لكهناجا بين و نكوسلانون كي زبي كتابو عطرتصنيف سالكابى اوربصيرت عالى بواوروه أن صنفون كي طرح جواسلام كى منهبى تما بوك نا وا تغیبت کے سب فلطی مین بڑے ہین گرا وہنون اورا نکی رسبری کے لیے ایک سیدها رستہ بن جائے . چھٹاخطبہنتہباسلام کی روایت پر اکھاگیا ہے بخطبہی قدرطولانی ہے اسلے صرف اسى سرخيان المصنى بواكتفا كياجا ماس اسين اول روايت كي الميت اوربيكم أنكرواج كيابتدا الجيونكرمونى اورنيريك دين اسلام صرف أنعين صححروايتون مين خصرب جوتبليغ رسالت علاقه ركھتی ہین نه دیگرونیوی امورسے - بیان كيلہ . بير جمو في روايت كرف كا امتناع اور اسكى سارجواسلام مين مقريب، درجاتِ احاديث بلحاظ تعرف رواة ك ، راويون كادرخ عتبار بلحاظ تفعیہ کے ، بیودیون سے روامیت کرنے کی اجازت جو انخضرت نے صحابہ کودی ، اختلاب

گربین نیک کے بیدائیوں نے بچر قور گابست خورے اُسے کھا اور کالون اور وقعر مقد سے دل برا سکا بچھ کچوا نرجوا
جب کداک دونون نے قرآن مجید کی اس قسم کی آبنون کو بڑھا جہیں بوب کواور بادر بون کو خوا کے سواد و سرے خدایا
جھوٹے خدا ماننے کی فرست تھی تو دہ تھے اور اس بیصے سئلہ نے اُسٹے دل برا ترکیا اور جیسی کو آن نے ہوایت کی تھی
وہ تھے کہ شخص نی الواضے آب بنیا بوب اور بادری ہے وہ چلا کھے کہ چالیا بالیا اور اسی وقت بوب کی
علامی سے اُناوہ ہوے اور فلاما نداور ڈلیل حالت سے جس مین وہ خود اور اُسٹی تھا میم ندیب بستال تھے کی آئے اور
صاف صاف اُسٹی خلاف و عفا کرنے کو گوٹ ہوگئے جہی بدولت ہم کرورون عیسائیوں کو بروٹ سٹنٹ فرہب
میں دیکھتے ہیں ، اگر اسلام عیسائی فرمب کو نیع سے دیج شتا تو آجے تمام دنیا کے عیسائی ایسے ہی بت پرست ہوتے
میں دیکھتے ہیں ، اگر اسلام عیسائی فرمب کو نیع سے دیج شت اور سے کا جمہم نور سے صلیب پرسٹی ہوئی کے آگے
جیسے کہ بٹک روئ کو تیسائی فرمب پر بریک تنا بڑا حسان اسلام کا ہے "

"جود دوقیقت او تعرفدس نے درمباب سلام سے یہ ہائیت یا فیقی اسلے اسلے اسلے فالف علائی اُس بھر ارازام لگاتے تھے کہ وہ دل سے سلان تھا ، کوارٹر لی ریو یؤمن ہے تارین کھا ہے کہ جبنی برارؤ نے بوب کی طرف اور میں کے رفار مرون اور خصوصًا لوقعہ کے دمہ یہ الزام لگایا تھا کہ وہ عیسا بیون بین فرمباب سلام کوجاری کونے اور او تھرکے تمام یا دریان کو اس ذمب بین لانے کی کوشش کرتے ہین ، مراکسی کی پیر رائے ہے کہ اسلام میں اور اول تھرکے عقیدہ بین مجھ میں ہوری اور اولئے دونون کا میلان جو بہت برسی کے برخلاف ہے اُس برخور کرو ، مارئینس افعان سے اُس برخور کو وہ بین کہ مارئینس افعان سے اور والڈس کہتے ہیں کہ تیرہ فنشا نیان اس بات کے نابت کرنے کو موجود بین کہ اسلام یہن اور لو تھرکے ذم بہ بین ایک رق کو کو کو کہ بی تفا وت نہیں ہے ، محمد (صلع) نے انھین اُتیون کی طون اشارہ کیا ہے جو یہ مرتد (یعنی بیروان لو تھرکی تے ہیں "

بنایا ماتا- ایک به قدراورخواب شرعا سکیساته ملی بوتی ؛ تواس ذر بعد کاکسی قدرتصور بنده سکتا جسکی و سامات سے بوروب مین قرآن کی اتناعت بوئی "

اسکے بعد سربید نے سرولیم بیواور دیگی بیسانی صنفون کی غلطیون کی تشریح کی ہے اور جو عزاض اُنھون نے غلط فہمی سے قرآن پروارد کیے ہین ہرا کی کاجواب دیا ہے ،

اس غرض سے کھاگیا ہے کہ سرولیم پورنے اپنی کتاب لائف آف محد میں اس بات کا وعولیا ہے اس غرض سے کھاگیا ہے کہ سرولیم پورنے اپنی کتاب لائف آف محد میں اس بات کا وعولیا ہی اس غرض سے کھاگیا ہے کہ سرولیم پورنے اپنی کتاب لائف آف محد میں اس بات کا وعولیا ہی کہ یہ فیصل سے کھاگیا ہے کہ سرولیم پورٹ ہیں گا گا ہے اہلے عرب کا اسکی اولا دمین مہونا ، حضرت ہمیل کا کہ کے قریب آباد مہونا ، خارہ کھیہ کی عمیر اور اسکی مام مراسم کا ابرائیم و اعمال سے معلق ہونا ، بیسب کہ کے قریب آباد میں اور ہوسم کی ماریخی ہونا کی اور مؤرخاندا خالات و قیاسات سے نمایت بعید ہم

نجدره للتے بن كر جو سوكر بوسرنيا ، كديد كروطوات كرنا ، كداور خوات اور منا بين رحميات كا اواكرنا اور مقدس بين كرفي في مكرنا ان سب با تون كوصنت ابرا بهيم سے يا كن خيالات واصول سے بي خالب أنكى اولاد كو أنسے بنج كسى طرح كا تعلق نهين ہے ، يہ با تين يا تو تليك تحميك تحميك محميك ما لمقام مين ، يا الكو بت برستى كا كن اصول سے جو جزيرة عرب كے جنوب بين جارى تھے تعلق تھا ، اس وعوے سے كا مطلب بت برستى كا أن اصول سے جو جزيرة عرب كے جنوب بين جارى تھے تعلق تھا ، اس وعوے سے كا مطلب بي بيت برستى كا أنصون نے جو آكے جاكم تو خوب بين جارى تھے تعلق تھا ، اس وعوے سے كا مطلب يہ بيت كر انصول سے جو جزيرة عرب كے جنوب بين جارى تھے تعلق تھا ، اس وعوے سے الكي لائست با متم الكاركيا ہے اور آليكي لنسن با تھا آكے ،

سرسید نے اس خطبہ بن نصوب سلمانون کی ماریخون سے بلکر زیادہ تربور و کے عیسائی محققہ ن اور خوا نی اور کا حجازیا عربی آبادہ منا محققہ ن اور جغرافیہ انون کی تحقیقات سے حضرت آبال ورائلی اولاد کا حجازیا عربی آبادہ منا

روایات کے اسباب، احادیث موضوعہ کا بیان ، یہ تام باند نفصل بیان کی گئی بین اسکے بعد سرولیم میور نے جن روایات سے احدال کرکے اسلام اور بانی اسلام براعتراصات وار دیے بین اسکو بین اسلام براعتراصنات وار دیے بین اسلام براعتراصنون کا نہایت شافی جواب الزامی اور عیمی دونوطی سے دیا ہے ،

ان اعتراصنون کا نہایت شافی جواب الزامی اور عیمی انہایت صروری اور مفید اطلاعون برخیمی برخیمی بردونون خطبے یعنی یا نجوان اور عیمی انہایت صروری اور مفید اطلاعون برخیمی برخیمی بردونون خطبے یعنی یا نجوان اور عیمی انہایت صروری اور مفید اطلاعون برخیمی برخیمی بردونون خطبے یعنی یا نجوان اور عیمی انہایت صروری اور مفید اطلاعون برخیمی برخیمی بردونون خطبے یعنی یا نجوان اور عیمی انہایت صروری اور مفید اطلاعون برخیمی برخیمی برخیمی بردونون خطبے یعنی یا نجوان اور عیمی انہایت صروری اور مفید اطلاعون برخیمی برخیمی بردونون خطبے یعنی یا نجوان اور عیمی انہایت صروری اور مفید اطلاعون برخیمی برخیمی بردونون خطبے یعنی یا نجوان اور عیمی انہایت صروری اور مفید اطلاعون برخیمی بر

یر دورون ہے۔ ی پر پورس در پی ایک سے سرار کی اور کا اللہ ہیں جسکے اُجا لے مین کوئی نے میں ہے۔ جواسلام کی مذہبی کتابون اور روا میتون پر لیسی روشنی ڈالتے ہیں جسکے اُجا لے مین کوئی نے موریہ مصنف بنہ بطے کہ اسنے اُنکھین بندنہ کرلی ہون ٹھوکر نمین کھاسکتا

ساتوین خطبه مین اول قرآن مجید ، اسکا نزول ، اسکی سورتون اورآبیون کی ترب ،
اسکی مختلف قراریمن ، آیات ناسخ و منسوخ کی بجث ، اسکی جمع مونے کا زماند ، اسکی تقلون
کی اشاعت ، اوراسکا کا مل در الها می مونا بیان مواہد اور اسکے بعد سروایم موراور درگر میسائی
مصنفی نی غلطیان جوانھون نے قرآن مجید کے متعلق کی ہین بیان کی ہین ،

ان علیون کامل منت و مسلم بیان کرتے بین کو اسلم باد شاہون یا علمون کو اور ختامت ملکون میں شابع کرتے ہیں کو اور ختامت ملکون میں شابع کرتے ہیں کو اور ختامت ملکون میں شابع کرتے ہیں کا دور ہیں ہیں اور دو ہیں کا دور ہیں ہیں مودا اسکا بیان کا دور ہی گانسر نے عود میں میں اور اسکا بیان کا دور ہیں کا دور ہیا گائی کا دور ہیں کا دور ہیں کا دور ہیں کا دور ہی کا دور ہیں کا دور ہی کا دور کی کا دور ہی کا دور کی کا دور کی کار کا دور کی کار کی کا دور کی کا د

(بعنی داؤد) جصنے خرمنگاہِ ارنان بیرسی کوخدا کا گھر بنائے کومول کی اور تعدو لکومی ولوہا و بیتل اُسکے بنا نے کو جمع كيا+++اوروه كون تما (يعني سلمان) جسف بدكوخر منكاوا زان بوسي مين نهايت عالى شان مكان بنايا جسكوضا كالهواور ببيت المقدس نام الا+++ بس كعبه كى بناكوا ورأسكوضا كالمحر قرار دين كوابرا يهم كى طرف مسوب مکرنا بلکرعرب کے بت برستون کی رسم تبانا نہایت عجب کی ات ہے " اسكے بعد عرفات كى نسبت وہ مكھتے ہين كه "عرفات عبكوسروليم بوربت برستون كى طرف نسوب كرتے بين اكيابيي حيزب جوخاص ابل سيم اور اسكى اولاد سيملا قدر كھتى ہے - بزارون عجر توريت مين آيا كه خدا ابراهبيم كومرئى موا ، خدا سحق كومرئى مبوا ، خدا يعقوب كومرئى مبوا ، خدا موسى كومرئى مبوا ؛ ليس تفيك بيمعنى عرفات کے ہین ، حبن بیاز مربہ جوقریب کہ کے ہے - خدا ابراہیم وہمعیل کومرٹی ہوا اس بیاڑ کا لع جبل عزفات علوم نين كرسروليم يورن حبّل عرفات كوكيا بجعاج أسكي نسبت كما كراسكوا برابيري سوم ياحالت كي تعلق نيت " عرفات ايك سي جزيم جولام دنيا كربت برستون سي كير بجي مناسبت نهين ركمتي + + وعرفات كا استعال بجزخاندان ابراسيم كے دمنیا كے اوركسى خاندان يا مذمب مين نه تھا+++ يهى وہ مقام ہے جہا جا ضربتہو لوج كہتے ہين وہان كوئى چيزىنين ہے ؛ بماڑتلے كاميدان ہے ؛ اس مين لوگ جمع موتے ہين اورضا كى يادكرتے بىن ؛ وبان خطبه رئيها جا تابيحبين خاكى تعرفيت موتى ب اورخدا كے احكام سائے جاتے بين -عليك أسيطي جس طبع كدموس نے كوه سيناكى تليشى مين سُنائے تھے بس غوركز اجا ہيے كواس رسم كى اصليت بت پرستون سے اِئ جاتی ہے یا خاص ابراہیم سے " اسكے بعدمنا كى سبت كھتے ہين كه در مناكامقام صون قرانى كے ليے ہے ؛ وہان مجزقر إنى كے اور د کی رسخ مین موتی . تمام تورمیت قرمانی کی رسم سے بھری بڑی ہے ، جمان بیت اللہ مبناتھا وہاں قرمانی مہوتی تھی

تابت کیاہے اورا سے بد توریت کی نما میت صریح شہادتون سے اس امرکا نبوت یا ہو کہ جراسود
اور فرانی کی رہم اور کم ہوائیت الشرام ہونے کو خاص صفرت ابراہیم اورا کی اولاد سے تعلق ہے ، انھوت توریت کے بہت سے والون سے نابت کیاہے کہ صفرت ابراہیم اورا کی اولاد یعنی صفرت اسحاق ، صفرت یعقوب اور صفرت موسی سب کا ہی جلوقی تھا کہ ضلاکی عبادت کے لیے ایک بن گھڑا ہتھ مرشل محراسود کے کھڑاکہ کے مذبح بناتے تھے اورا کو بہت ایل بعنی بیت اللہ کہتے تھے ۔ اور کام مراسم جرمتوم جو مین خانہ کھڑا ہی اور کام مراسم جرمتوم جو مین خانہ کو باتھ ایک جو اس کی تعلق صفرت ابراہیم اور صفرت ابراہیم ایک میں میں صفرت ابراہیم اور صفرت ابراہیم ابراہیم ابراہیم ابراہیم المیم المیم کے ساتھ ابراہیم ابراہیم ابراہیم کی میں صفرت ابراہیم کے ساتھ ابراہیم کی میں صفرت ابراہیم کی ساتھ کی ساتھ کی سے ساتھ کی ساتھ کی

" ایک گورکا خدا کے واسطے بنانا اور ابیت الله اسکانام دکھنا۔ جیسے کہ تعبہ ہے۔ اگر ابراہیم کی رسوات سے مترکیا مائے تو وہ کون تھا (یعنی موسے ، جسنے بقام کبعون بیا بان مین خدا کا کھر بنایا ، ۲۰+++اوردہ کون تھا

اسى بنابراس خطيه كے اول مين سربير في ايك نهايت عده تمييد تھى بيے سبكا الصل بير ہوك رَمَا يَا جَالِمِيتَ مِنْ عَرِبِ كُلُولُ كُولُي فَن نبين جانتے تھے مگردوما تین انین بیمٹل تھیں ؛ ایک شاعری ، دوستر علم لانساب . چونكم أيك بان كتابت كارواج نه نعا اورصرت حافظ بريدارتها اسيليه وه ايينايين قبيله كي تمام . پشتین اوراسی طرح دور رسه بهسایه قبیلون کی مام پشتین ابیقدوراً ذَرَر بادر کھتے تھے اورا پنے نسب برجن لرتے تھے اوراپینے دیفیون کے نسب مین عیب نکا منے تھے ، گروینکہ بغیر تنا بت کے کسی فبیلہ کی عاملیتونکو تبریب يا در كلنا غير مكن تعا السيك برك برك حليل لقدراو وشهروات خاص كنام توضرور يا درست تعيم ؛ إلى كنا م مجمد إدرشة تع كجوي ول وات تھے۔مشابيركنام يادرين كالك يدى سبب تعاكدا تكنام اورا كي كارنام ، تعمار مین بیان ہوتے تھے اور بڑے بڑے معرکون مین وہ اشعار بڑھ جاتے تھے • ان وجوہات سے مبرخص البيخ تبكين اورابين بمسايراور مخالف كوبخوبي جانتاتها كدوكس فببيلة وركس نسل سيهج اوركسى كي يرمجال ندھی کواپنی قوم اورنسل کو بدل سکے اور محبوط موٹ اپنے کوکسی دوسری نسل کا تباسکے - اگرچکسی کوستی بلیکی ملین ترتیب یا دنهون گربرای قبیایین جزا مورادر قابل فزاشخاص موقے تھے وہ سبکویاد رہتے تھے . اس يليحب سلام كے زماندين كتا بت اورتصينيف و اليعت كارولت ميوا اود ايك مدت كے بعد مؤونين نيكسى كالإرانسب المسلدوا لكهناجا بالكوايسي دفتين بيش أئين جكاحل كرنام مشكل تها كيونكرنسب الموت به تربيب بادنهونے كے علاوہ دوسرئ شكل يقى كواكسى نام كے كئى كئى تخص سب اسون مين موت تھے اور مجم ا كم يشخص كے كئى كئى ام موتے تھے ، شام وعرب مين يەلى دستور تفاكدنسب نام كے شخاص مين جوشخص شهور ومعروت بوتا باب كى جگرائكانام ك ديتے تھے ؛ جيساكدانجيل منى مين حضرت عيسى كي سبت كھا كا الله الله الله عيسى مبيح بن داؤدا بن ابراييم" طالانكمسيح سه داؤ د تك اورداؤ دست ابراييم كك ببت سي بتين درميا الجنين

ینظبہ بہت مباہے۔ اسکی النوبی بغیر سے کو اسکواول سے آخریک اصل کتاب نے کھا جا کے اسکواول سے آخریک اصل کتاب نے کھا جا کہ معاوم ہیں کھا جا کہ معاوم ہیں معاوم ہیں موجوبی سے معاوم کی مقام کے اسکو اور مکم معظم کے تا معاوم ہیں موجوبی سے معاوم کی مقام کے اسکو اور مکم معظم کے تاریخ ہے تنا انہ طور سے فصل بیان کی گئی ہے ۔

نوان خطبه خضرت صلاسه عليه وسلم كانب كي تقيقات برب ١٠ ت خطبه كانه الما يقت الماركيات و بنائج المنائج ا

ودمعدا بنءزان كے زمانہ بین تھے اور نجنت تصریح پنگامہیں انفون نے معد کو بجایا تھا اور ابین ساتھ لیگئے تھے . یہ قوی قربینہ اس بات کاہے کہ انکومعد کانسٹ مسمعیال بن ابراہیم مک کھنے کی ضرورت بڑی ہوگی اوراس نسب نامہ کومسعودی اور واقدی دونون نے اپنی کتابون بن نقل کیا ہے گار نسب نامہ سے بھی اگراس مین انحضرت سے عدنان کے تبی ثبتین ہین أنكوشامل إراج كتووه زانه جوائخضرت سابراسيم كسب بورانبين مواه جر الجواف الحوال الكاميد وه بعي ابنك ايك جدانسن مسجعا جا اتفا مكرسرسيد نهایت عمر کی سے نابت کیا ہے کہ وہ جوالنے منہیں ہے بلکہ برخیا کے نسب نامہ کا شمیت کیونک اسكونتمه فرض كياني كاصورت مين الحضرت سيمعيل مك سترثث بين موتى بين وفيصاري تين نتبت كے سلمة فاعدہ كے موافق أس زمانه برمالكا منطبق مبوجاتى ہمين جو اسمعيل كى ولادت اورا مخضرت کی ولادت کے درمیان گذراہے مینی دو بنرارجا رسوج بتربرس کا زمانہ ٠ سروليم يوزلطورطعن كے لکھتے ہين كه مو آنحضرت كانسب نامه عدنان تك خاص عرب كى ملكى روایتون سے لیالیام اور مدنان سائے میودیون سے " اسپرسرسید تکھتے ہین کہ وہ بالمشبہ اہل عرب بني اسرائيل سے نهايت قرابت قريب ريڪتے تھے ، وہ تميل کي اولاد تھے اور بني اسرائيل سحق کی ، وہ اُن راھ جابل تھے اور پر تھے پڑھے قابل ، پس بیابک قدرتی باتھی کہ جس بات سے وہ نا واقعت ہون اپنے اسائیلی بهائيون كأسكودرا فت كرين إجس بات كيفصيال خصرت فينين فرما أى أسكام غصل البيناسرليلي بمائيون سي وجيين خصوصاً أس وجه سي كم المخضرت في بني الرئيل سيروايت كري كي اجازت وي تعيي " و پس جب کسلانون کواپنے بنجمبر کے نسب کے مدیکھنے کا خیال ہوا۔ جسکا مبھی مذکورا محضرت کی زمر کی میں ہوا

ر ونكه دا ودا درا برامهم نهايت شهوراشخاص تعيم اسليم سيحكودا و وكاوردا و دكوابرا ميم كابتيا تبا ديا مع عرب کے نوگون کی پیمی عادت تھی کہ اپناکرسی نامہ میان کرتے وقت جب آبا وا جدا دکے نام انکی یا دکے موا ختم ہوجاتے تو اخریا درہے ہوئے خص کو اُس خص کا بٹیا کمدیتے تھے جس سے واپسل جلیہے ، ان اسباب سے مُورِخُون كُوا مَلِي نسب ما مع سلسله والكفي من سخت مشكلات بيش أكين " موس خضرت كانسب ناميه لسلدوار تكفيف والون كوجري مي شسكايين بين أين . اب كوا يناكرسي نامه إن رنے کی کوئی صرورت زخمی کیونکہ تام عرب کے لوگ یقینا آپ کو قبیلاً قرانیس سے اور قرایش کومعدا بن عذبان کی اولادمين اورعدنان كوتميراراب اعيل ابن ابرابهم كى اولاد من جائے تھے اور اسى قدراً تكاجا نناآ يكي بي ال مونے کے لیے کافی تھا ؛ گوکہ درمیان مین کتنی ہی بہت تین گذری مون ، اسی لیے کوئی مجم دوایت آپ کے السني مهكمتعلق وجود نبين ب سواا سككة بين فوايات ابرابيغ ليال تُسْرير عباب ورمير عولى بين " مع بس جب لوكون في الخضرت كانسب نام تبرتيب لكهذا جانا توانين اختلات مبونا الكي شروري المرحل سے آنھنرت سے ایکرمعدابن مدنان مکرسی کورخ کا اختلاف نہیں ہے ؛ جو کچھواخلاف سے وہ معدین عدنان المعيل كالنية ون مين بد صرف بالمجين خيد لكي مبور السنامون من معدابن عذان سليكم ابراہیم تک بنتون کا بیان ہواہے " السكيد رسيد في من نسب امون كوغلط تباياس، كيونكه أنين قطع نظافت كافات كے مرى فوالى بيب كجوزانه عدنان اورابرابيم كدميان كذراب وه تويادس بأكياره بتنون (يعنى فيصدى مين كيت مون كيمسلم فاعره كيموافق بورانهين مبوما-اب دونسب المصافي ربك ايك برخيا كاتب لوحى ارميانبيكا، دوسرا الجواكا . ارميانبي جيباكه بالمبل سفايت بم

تام عرب اوربیود اورعرب کی قرب دجوار کی تام قومین اور تام انگا ور بچیل مورخ خواد عرب کے رہنے والے مون ایسی اور ملک کے اور سلمان ہون یاکسی اور مذہر بجے اس مین دراجی خبر بندین کرتے بلکہ بالکل تسلیم کرتے ہیں کو محدر سوال شد بى باشم- قريشس- المعيل ابن ابراميم كى اولاد مين بين • محدر سول الله نه قريش كوكيار كرفياط كي كالبيم المام جسكوست بسلمي اوركون ايسانتف بركحبين اسقدرج أت بموكروه سي بات كوتسليم كرب-السكيب ابوالفدامسالان مؤرخ اورمشركبين اور دبير زنرفا سترعيساني مورحون كي شهادي نقل کی بین جنبین سے کبن کا قول بیرے که او محدر صلعی کو خیار مینزل نسل سے کہنا عیسائیون کا ایک احقانها فتراجه ؛ الساافتر كرف سى بارا كاكراس فالعن كي خوبون كو كمثا مين الكواور راو وبرط صالة بين المعيل المانى نسل كام ذاك قوى تسليم كى موئى بات اور كلى روايت سفايت شده امري، بالفرخ أكراس فام ى بىلىنسلىن بخوبى معلوم بنىون اورا بهام بن بهون تواور مرب بنتين السي*ى بين جوصات صاحت شراعي بجيب* بن ا ن اور بنی اشم بین جوابل عرب مین نهایت مامی اور مکر کے فرانروا اور کعبر کے ورونی می نطاقے " کیی را مسلان مورج بعنی ابوالفدائی ہے اور میں کواہی ربی ڈیمسٹر فاسٹر نے دی ہے . استكيع رسرسير كلحقة بين كه دواب بم اس خطيه كخاته من ابنے بغير كانسنا مصبطرے بركہ سمنے متحقيق كيامندس كرتيبين اورجوكه مجعكوهي اسبات كأفخرط لهد كمين بعي أسيافنا على لمناب كي ذرون ب سے ہون اسلے اپنے نسب کو بھی اسکے ساتھ شامل کو تیاہون تاکہ جروحانی ارتباط تجھ کواس سردار دوجمات م اورج خون كالخاومج مين اورأس مقرعالم من ساور جسك سبب لحكم لق حيث ودّم لك د في مادا موروتی خطاب ہے اس ظاہری ارتباط سے معزز بوجائے " فرهٔ آنتاسب تا بانیم " دد گریچ نشرو بم لنبینے ست بزرگ

توبلا شبه أنهوات اينه بني المريق بوانيون جو كلي طريق تصاور السنخ نويسي اونسانيا مون كي تربيركا أنك بإن رواج تعا-مددلي" اسكى بى رسريدكى بان كا خلاصدىيە بىكى " نىايت نىجب بىك كىيسائيون نے كيون اس مركے تابت رنے میں بے فائدہ عی کی ہے کہ میر داون اور سلانون کے مذہب مین ایک تعلق ہے ورکھیلا پہلے بر منبی ہے اوراز اوقعن مارى نسبت كتة بين كرسمنے فلان فلان باتين ميوديون سے لى بين ، گويا و و شخصة بين كراسلام بيوديون مان سے چُرایا ہوا مذہب ہے اور جینے کیویدائی ذہب ہیود کابالکل محتاج ہے ایکے سلام می ذہب ہیڑ کا محاج ، ہم نمایت خوشی سے اس بات کوتسلیم کرتے ہین اور جوشنا بہت ان دونور بانی المامی مربہ بون میں یا کی جاتی ہے اُس سے انکار کرنے کے بدائیم أسكونهايت فوسجين اين - صرف م سلان مي بين جوبراك بيجاور خلاك بيج موس بني كي سيح بيروبين - بهم بني لقين كرت : ين كدا دم ونوح اورابرا بيم ويقوب واسحاق ومعيل وموى ويسى اور محدصاوات المعليهم أجين سك ايك بى دين تفابيساكه عارب يغير كوخلاف فرايك "قل يااهل الكتاب دعالواالى كلم فيرسواء سينا وبنيكم ان لانعب الاالله " بهمسالان كافخريس كم بم ميوداون ان زياده موست كليم مدك اورعيسا يُون عازيا دهيسي رق اسد بیرو بین جنون نے تیے و عیسے اور محدر سول مدیم موت ہونے کی خردی تھی اوراً نکی بیروی کی ہدایت کی تھی ، مگر مودیو بیرو بین حضون نے تیے و عیسے اور محدر سول مدیم موت ہونے کی خردی تھی اوراً نکی بیروی کی ہدایت کی تھی ، مگر مودیو كُان مينون كُواور عيسا يول في اس يجيك كويمبيرا عان كاخاته فعانها نا اوراً كي يروى ممسلانون بى في " اسكے بعدوہ المعقے بین كر و انخضرت كے نسبا مركی نبیت كيابيدودہ گفتگويدائيون نے كی ہے ؛ خدا كاس وعدة كابورام ونا-جوائف بني الميل سيموس كى زانى كمياتها كدام مين تهارب بهائيون يعنى بني الميل من سي موسى كى انتلامك نبى بيداكرونكا " كجيراس بات برخصر نوتحاكم بن أعيل كنسلين محدت كيام عيل كم يكونويا اور بوری بوری یادمون ؛ اورزاس بات برخصر تھا کہ وہ کرسی نامیم عرب کی طلی روایتون سے یادکرین یا یمو دکی روایتون اور برخیا کی تحریون سے لین ؛ وه اعبال کی او لادمین سے ایک کے بیے ہونا تھا سومحدر سول بندگی بنت ابوا

مسلم مجموعهٔ عمر عتیق و عبر حبر بدین موجود بین حبکه عام بیودی اور عیسانی مانتے بین اس خطبه مین بیان کی بین •

اسكى بدائنون نے وہ طریقہ جس طریقہ سے کہائیس مین میشین گوئیان آنے والے بینی برای کی نسبت بیان ہوئی ہیں بتایا ہے اور کھا ہے کہ کا بیان یا لکال بیا ہی ہے جیسے بیبی یا مُتَحَةً کا بیان ہوتا ہے ، حب کہ کئی تشریح نہ کیا نے اور اُکا صن بتایا جائے اُ اُلک طلب ہرائیک کی بیان ہوتا ہے ، حب کہ کئی تشریح نہ کی جائے اور اُکا صن بتایا جائے اُلک طلب ہرائیک کے بیلے اس سے کہ تخضرت کی بنتارتین بیان کرین اُلحول اُلے وہ موجائے کہ بائیس میں جنکو جوالیوں نے حضرت عیسے کے حق بین بنا یا ہے تاکہ لوگون کو معلوم ہوجائے کہ بائیس میں جنگو جوالیوں نے حضرت عیسے کے حق بین بتایا ہے تاکہ لوگون کو معلوم ہوجائے کہ بائیس میں بینین کرئی کس طریقہ سے بیان کی جاتی ہے اور نیز حضرت عیسے اور آنحضرت صلعی بنتارتوں کے بقابلہ کرنے سے ظاہر ہوجائے کہ کوئسی بنتارتوں کے بقابلہ کرنے سے ظاہر ہوجائے کہ کوئسی بنتارتوں کے بقابلہ کرنے سے ظاہر ہوجائے کہ کوئسی بنتارتوں کے بقابلہ کرنے سے ظاہر ہوجائے کہ کوئسی بنتارتوں کے بقابلہ کرنے سے ظاہر ہوجائے کہ کوئسی بنتارتوں کے بقابلہ کرنے سے ظاہر ہوجائے کہ کوئسی بنتارتوں کے بقابلہ کرنے سے ظاہر ہوجائے کہ کوئسی بنتارتوں کے بقابلہ کرنے سے ظاہر ہوجائے کہ کوئسی بنتارتوں کے بقابلہ کرنے سے ظاہر ہوجائے کہ کوئسی بیان کوئسی بنتارتوں کے بقابلہ کرنے سے ظاہر ہوجائے کہ کوئسی بنتارتوں کے بتارتوں کے بتارتوں کے بقابلہ کرنے سے ظاہر ہوجائے کہ کوئسی بیان کی کوئسی بیان کوئسی بنتارتوں کے بتارتوں کوئسی بیان کی کوئسی بیان کی بنتارتوں کے بتارتوں کوئیسی بیان کی کوئسی بیان کی کوئسی بیان کوئیسی بیان کی کوئسی بیان کی کوئسی بیان کوئسی بیان کی خوات کوئیسی بیان کی بیارتوں کے بیارتوں کوئیسی بیان کوئی بیار کوئیسی بیان کی بیارتوں کی بیارتوں کے بیارتوں کی بیارتوں کی بیارتوں کوئیسی بیان کی بیارتوں کی بیارتوں کی بیارتوں کے بیارتوں کی بیارتوں کی بیارتوں کے بیارتوں کی بیارتوں کی بیارتوں کی بیارتوں کے بیارتوں کی بیارتوں کوئسی بیان کوئسی بیان کی بیارتوں کی بیا

اسکے بدر کون نے چے دنبا زمین عمد عتیق سے اور مین بنیا رئین عمد جدید سے تفضرت صلع کی نب بنیا رئین خبین سے ایک توریت کتاب استه نا باب (۱۳) مین اور دوسری کتاب شغنا باب (۱۳) و کتاب جقوق نبی باب (۱۳) مین اور دوسری کتاب شغنا باب (۱۳) و کتاب جقوق نبی باب (۱۳) مین اور قریب میں مندرج ہے اور انجیل نوخا باب (۱۹) مین سے ایک بنیارت یہ جارب نا رئیس نمایت معرکہ الآرا ہین ۔ جنگی میود دون اور عیسائیون کو عجیب تا دیلین کرنی بڑی ہین اور عیسائیون نے ایک ترجمون مین عجب محرکی رشانیان عجیب عجیب تا دیلین کرنی بڑی ہین اور عیسائیون نے ایک ترجمون مین عجب محرکی رشانیان کی ہین سرمید نے ان جارون بنیارون کی جیسے کہ جا ہیے اس سے بھی کچھ بڑھکر تحقیقات کی میں سرمید نے ان جارون کو انتہ کی ہیں۔ سرمید نے ان جارون بنیارون کی جیسے کہ جا ہیے اس سے بھی کچھ بڑھکر تحقیقات کی میں درسید نے ان جارون بنیارون کی جیسے کہ جا ہیے اس سے بھی کچھ بڑھکر تحقیقات کی میں درسید نے ان جارون بنیارون کی جیسے کہ جا ہیے اس سے بھی کچھ بڑھکر تحقیقات کی میں۔

English Fall

وسوان خطبه أن بشارتون كربيان مين سي جوتوريت اورانجيل من الخصرة نبی ہونے کی بابت مذکور بین اس خطبہ میں اول سرسیدنے قرآن مجید کی وہ ایسین تقل کی بن ما اس بات كابيان بيد كد توريت والجبل مين آب كي نبوت كي خبرين دي كئي بين- استطيب أنفول وه وجوبات بان كى من جنك سبت اكثر قديم مسلان عالمون في انبياى سابقين كى كتابون كايورا بورااعتبارنهين كيا اوراسيك كفون في توريت والجيل من أن بشارتون كى زيادة فتيش نهين كى اور تحریف کاعذر میش کرکے اُن بشارتون کے نشان دینے سے نبکی قرآن مین جانجا خبر مگر کھی رست بردارم و کئے . پھراُن محقین کا دکرکیا ہے نبھون نے نہایت کوٹ شل ور ہقلال سے انکی أغتيض كى اورتورىب والخبل من مبت سايسه مقامات درمافت كي جهان الخضرت كي بي مونے کی بشارتین موجود تھیں۔ گرجونکہ انکی نشان دی ہوئین بشارتین جوہاری مذہبی کمالوائی نغىيىرن درسىروتوارىخ بن مذكور بين أنكى بابت كمجه رتيانىيىن دياگيا كەو بائمبل كى كون؟ اوركونسه باب اوركونسه ورسون مين ميان مبوك بين اورنديه تبايا كياسي كقلمى قديم تشخيج نين لترت سے اختلاف عبارت تھا اور جنگے جا جدا ام تھے انین سے کونسے سخدین وہ بشارتیں ای كمئين اور ندييخيا بأكميا كرائمبل كي مبت سي كتابين جواب مفقود بين ياجن كوعيساني اب نامع سمجھتے ہین وہ بشارتین اُنین سے نے گئی ہین یاموجودہ سلمکتابون میں سے ، اسلیم مرون عندانیا رندن جرانخصرت کے حق مین نهایت صراحت کے ساتھ صادق آتی ہین اور وموجودہ سله انمین سے اکفریش رئین سرسی سے پہلے ہارے زہانہ کے بعض علانے سلمہ جوند بائمبل سے مجوا یہ باب اور ورس کے نقل کی ہین رص عدى كرا مدخعبات بن أكاميان مداسه وسياكسي فيال نبين كياا

بینظے بوب برندون کواڑا دینا ' اپنی رضاعی بین کی بیٹے مین کاٹ کھاٹا ' مرپندسے صُدیب کی جائے وقت اپنی مان کی قربر پر ونا۔ اس پرسر تیر کھتے ہین کہ '' اگرجان باتون کی کوئی جرزنریں ہے ایکن اگر پسب با تین تسلیم بھی کہ لیا بین تو بیا ہے باتیں بین جوایا م طفو لعیت بین انسانی فطرت کے موافق بین میں انسانی فطرت کے موافق بین بیک بین ایکن اگر پسب باتین تسلیم بین کو بیٹ ایکن کا مون نے آپ کوصون پر کما تھا کہ ' نے تا آگا ایک بیٹ کی نوش کے مون نے آپ کو بین بیک بین کی مون انسانی فطرت سے زیادہ واور کچھ زمین بیک بین کی مون بیا بین اگر موئی مون آخضرت کے سفر شام کا صال ابوطالت بیم لوب بیان کے منہ مون آخضرت کے سفر شام کا صال ابوطالت بیم لوب بیان کے منہ مون آخضرت کے سفر شام کا صال ابوطالت بیم لوب بیان کے منہ مون آخر بھی بیاز کر دیا تھا اور گرجاؤن کی صلیبون اور مور تون اور دو اغ بیا تون سے اور بیان نون اور دل انگر تروا بیتون نے اور جھی گوتری تریمون نے محد (صلم) کے خوض کوندہ دل ور واغ بیا تون سے اور انداز اگر دیا تھا '' کہ بیک کونون کوندہ دل ور واغ بیا کہ رافقش اور یا کہ ارافقش اور یا کہ ارافتر کونے کونون کی مون کے خوش کوندہ والی کونون کی کھیل کے خوش کوندہ والی کی کونون کے کہ کونون کے خوش کوندہ والی کی کونون کے خوش کوندہ والی کی کھیل کے خوش کوندہ والی کی کھیل کوندہ والی کونون کے کہ کونون کے خوش کوندہ والی کی کھیل کے کھیل کوندہ کی کھیل کے کھیل کوندہ کی کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کونون کے کھیل کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کی کھیل کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کی کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کوندہ کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کونون کے کھیل کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کونون کے کھیل کونون کے کھیل کوندہ کونون کے کھیل کونون

سرب اول توسفر شام مین بچاکے ساتھ اکھنرت کے جانے کی دوایت کو جو تسانم ہیں گا اورا سے بعد رتبقد رتسانی کھنے ہیں کہ ' منایت اوب سے سرولیم میورے بی جیتے ہیں کہ کیا ایک مفرع ا شخص (جیسا کاسرائیم پورٹ آخفرت کی نبیت کھاہے) کا دل ود ما خا ایسا از قبول کرسکتا ہے ؟ اور کیا ایک مصرف خو کھنے کو کھنے اسے جو کہ تھاہے ؟ اگر جہ بیان سرابیم پورکان ایت کو میٹی گرافسوں کے بر اس بیان سے نفذ نہیں کے بیکنے : کے کہ اس زوک نے جامعہ ان صاحب میں مدر دون موسوی کے بر سے سی خدما فرز برجا تھا۔ بعد کو انھین جیزوں سے فالف اختیاد کی ؟ صلیب کو وال ' مود تون کو بھو ا

برك برك عيسا أي محققون كے اقوال ورمائيل كے حوالون سے اپنے استدالات كوتقوميت دى ا بين بيان كوفى الواقع أس حدثك مينجاد ما به كوكسى عيسا لي كوبا وجود ما ننے عيسے بيج كى بيشين گوئيون ضرت كى بينيين كوئيون سانكاركر فكامحل إقى نهين را

كبيارهوين خطبين معراج اورشق صدر كي خيقت محققانه طورسے بيان كي ہے اوراس باب إجسقه زنجتلف اورمتناقض روايتين عاريث كي كتابون من أي بين أنكا ختلاف اورتناقص وكهايات الراسليج بقدرك فران مجيدمين معراج كيسبت بيان مواسيصرف أسى بيمعراج ئے واقعہ کا انحصار رکھا ہے اور معراج کورویا بچمول کیا ہے جسکا ایک جزوشق صدر کی تعااور میں آید

کی طعن کا جواب الزامی او تحقیقی دونوطرح کا دیا ہے .

گریه دونو نجثین بعنی مورج اورشق صدر کی سربید نے خطبات لکھٹے کے بہت بعالیٰ تی مسرز بهت زباده خترج وبسط كے ساتھ مباین كى بین جیسى كەنسے بیلے شايدسى نے نبین بان كبین اسلیم اك دولو بختون كوتفسير مين ديكهنا چا جيد ٠

با وهوين خطبه مين الخصر صلعي ولادت سيباره برس كي تمريك كا حال حسق ركه عشر الاصحى وابتون سأابت مواب بيان كياب اوجوب شارطب ويالبن والتين الم سرطاني

كتابون مين بعدى بين وجنكي وسيسروليم بيورف إين كتاب بين جا بجانعر يغيين كالمن كا تطعیعت کی ہے دواکٹر جگر برات یا تی موت کے ہما یہ تعین جاپ مولیم میں کی انواث کے ديدين ومناع بيم يورغ بوري كريس كيس واتمات قريفا يال يعلى

معولي محول اليون كرما والمحنرت كالحيل كودمن معدوث ربنا " الميف كان كيمت

بت كالجعي طي انوازه موله عند مگرافسوس مع كديكتاب زماده ترمالي شكلات كرسب سريد كم اداده كے موافق بوری نمونلی ، انكااراده سولیم بیورکی چارون جلدون کا جواب ملینے کا تھاجس مین ية صرف ايك جلد الكيفية بالتي تحدكه ولايت من تفيرنا نامكن موكيا اور بهندوستان من بنجكر كمجه موجے کہان اگردہ کالج کی فکرمین مصروت ہوگئے اورزادہ تراس سیسے کی جگما بین لند ن بأساني مأسكتى تعين أبحا بندوستان مين كهين وجودنة تما- وهاراده إدرانهوسكا ومحروميا اليم ميوركي كتاب مين زياده ابهم تعيانين سيحيز كسواسب كاغصيلي بالجابي والسائرك ا جدمن اگیائے ؛ کیونکرمبل صول برسرولیم میورف اپنی تمام اعتراصات کی بنیا دفائم کی ہے خلبات احدييين أسكى جركاط دى كئى بداور نهايت واضح طور برجباد باگيا ہے كاسلام بريخا بن كاكوني اعتراض سوقت مك واردنهين ببوسكتا حب مك كدوه قرآن يأن حديثون كى سندير -جو صول علم حديث كرموافق واحبلبتها مقرار مائيين مبنى نهو و اوراس قاعده سهوه اعتراضات علم ساقط موجاتي بين جوعام ماردمخ وسيركي كتابون بإاجتها دفقها بإا قوال علاوآرك مفسيرت كي روس مذبب سلام بايرادك جات بين ٠ جسوقت سرسير فيضلبات احربي كلحي بسائسوقت مك مربسي تحقيقات كمتعلق أنبرق ﴿إِدى بِيدِ إنهين مِولَى تعي عبيبي تفسيل تقرآن مِن دملي جاتى ہے اورا سيلي خطبات احديثين في كي بات اليي نبين يائي جاتى جس كواسلام كاصول متعارفه كي خلاف مجها جائه و البتدو وايك عكر الفون في مهور كفلات كفاح جيباكه على محقين فيصد بإسال من مهور اختلاف كياب متلامعراج كمضمون كوجياك بعض حابه كاندبب م رؤيا مجمول كياب

اوراسی کی عبادت کا دعظ کیا اور کام و نیامین اسی کورواج ریا" ووليكن اس بات كرتسيلم كرك كرد وحقيقت مذكورة بالاجيزون في اس لوك كرد لريازكها تعاايك ور خال خور بخود ول مين أناب ؛ اوروه بيب كرايسالوكا-مب كابتدائي چاربس ايم صحامين كفي تعاور م أتحديس مك مُشرك الابت بيست بالكون مين كلوار إ-صرف باره بس كي عربين ايك يساد ل دكه اتعاكم برجيرا سے رجواسکی نظرے گذر تی تھی میرانی منہ دم عار تون کے اتا ہوئے اگرط دُن ملیبون مورتون اور علامات بن عيسوى كے ديكھنے سے-ايك كمرا ترقبول كرنے كے فابل تما اوراسق رغفل و فهر ذكا سے أراسته كاكران جيزوريّ أكح برخلات اليس كامل تتاكي ومعبور غيرظ مبراور تقاسه روح انساني كم باره من اليساليس عالى في الار مستنبط كرسكا و وبلاشيه في درزاد بيني بريق تعاجسكي فطرت خود اسكي على اوروه و بي تعاجسي نسبت خود عسے نے بیک کرنبارت دی ہے کومسے توبیدے کم باجلاجانا تمعارے یعضرورہے کیونکا گرمین نجاؤن توفا يعنى احرجيت تحارس ياس نبين آويكا اوراكرين جلاجاؤن تواسكوتها رسياس بعيدونكا اس خطبين بقابله شركيم ميوركي تعربينات كاورببت سالطيف ساحت بين جكوفطيات احديدين ومكينا جاسيه. يرج كجهرت خطبات احربيمين سے ناظرين كے ساسنے بيش كياست اسكوالك ببت برك حوض يا تالاب من سي عُلود و حُلُول في مجهنا جاسي-اس كناب كي خولي وروج عركم اين لكهاكياب أسكي قيقت جب ككرم ل تناب كوند ديكها جائي بركز معلوم نيين بوسكتي خصوصًا اُرد وخطبات جرسريد نه ولايت سے اگرببت مرت كے بعد كھى ہے اور بين بنسبت الرزى ز جربه کے ہرا کی بات زیادہ وسعت کے ساتھ کھی ہے اُس سے صنعت کی محنت - لیافت - اوراسلام کی

اخلات كايك فوع كالحاد بهى ركھتے بين- بيواچلائ ؛ كويم بيلے بى سے بينين كرسك كريد الله كامبا ولدنات أينده من كمان تك جارى ربيكا ياس سه كياكيا نتيج بيدا موسك لكن ببرحال بم سيدا موكو-جواين الكمين رة وعام كي سركم كاركزارا وراين مزبب كي أوكر حايت كرف واليمين- و لكي كرت مين كالفون في ابني موجي فرين بارس سف بيش كى بين . مسلانون كوبلات باس بات كاحق بسكانجيل كي فسيرك متعلق وكوده كيين أسكى عن يجانى : خصوصًا اس وجبهت كشايدوه روايات كين ذريع بم يرظا بركرين . سأتمفك مذبب كا فرض بے كدولسى شهادت كے سننے سے جواسكول سكے انكار ندكرے ؟ كم صنعت كواس سے زیادہ بم ساتوقع ركهني نيام المي المي المي المي الله من الله عند الله تفاق كرينكم " اس سے آگے چلکروہ مکھتاہے کہ وہ محد صلعی جیسے خص کے کیرکٹرمعلوم کرنے کے لیے ایک لیبی سائیکولوجی کا جزیار بخ کے ذریعہ سے منکشف بوئی ہے ایک خت د شوالا ور دقیق مسلم کی کا بڑ مکہے ۔میور اوراسپرنگرنے زمانہ حال کی نکتہ جینی کا طریقہ۔ حسکونشرع عیسائی (اپنے مذہب کی نسبت) ناپ ندکرتے ہیں۔ اسلام کی ال وراسکی ترقی کے حالات درمافت کرنے مین بڑا ہے ؛ اور باڑھیلی پیٹ ہیرنے ہمارے سامنے ایک فصل تاریخی تصویر میش کی ہے ، ہم عام طور بریہ ظاہر کرسکتے بین کہم نے محد (صلعم) کی تعرفیت اور عزت ول من رکھنی سکھلی ہے ؟ لیکن ہم مین ایسے کم بین جو بھی قرآن کو رہے ہون ، یمانتک کہ سیل نے جوابتلائى بحث اس كتاب (يعنى قرآن) كىنسبت كى بئى سكونجى نهين برصة ؛ اورأن يعنى كم وه لوگ بين جواسلام كوكما ملحاظ ملكي وركيا ملحاظ فرمهى قوت كے ايك ليسي زنده طافت سجي بوس بين جوا بني موجوده يكسي تبديل شده طات مین آنے والی صداون مین حکمان طاقنون مین سے ایک طاقت شارموگی " ﻠﻪﻳﻪﺍﻧﺪﻩ، ﺯﯨﻐﺒﺎﺕ ﺍﻣﺮﻳﻨﺎﻥ ﮐﯩﻄﺮﻥ ﺑﺒﺎﻥ ﺳﺮﯨﻨﺠﻪﻳﺪﯨﻲ ﻳﯩﺪﺍﻧﻰ ﻣﻪﺳﺮﭖ ﻛﯩﻨﺪﺍﺩﯨﺪﯨﺪﯨﺮﺩﯨﺪﺍﺋﯩﺮﯨﺪﻩ ﻛﻐﺒﺎﻝ ﻛﯩﺪﯨﻦ ﺗﯩﻨﯩﺮﯨﺪﯨﺪﺍﺗﺎﺭﯨﺪﯨ ﺋﻪﻳﻪﺍﻧﺪﻩ، ﺯﯨﻐﺒﺎﺕ ﺍﻣﺮﻳﻨﺎﻥ ﻛﯩﻄﺮﻥ ﺑﺒﺎﻥ ﺳﺮﯨﻨﺠﻪﻳﺪﯨﻲ ﻳﯩﺪﺍﻧﻰ ﻣﻪﺳﯩﺮﭖ ﻛﯩﻨﺪﺍﺩﯨﺪﯨﺪﯨﺮﺩﯨﺪﺍﺋﯩﺮﯨﺪﻩ ﻛﻐﺒﺎﻝ ﻛﯩﺪﯨﻦ ﺗﯩﻨﯩﺮﯨﻐﯩﺪﺍﺗﺎﺭﯨ

خبآت پانبلان كواريك ر

اور شق صدرا ورباق کی سواری کواسی رئو یا مین داخل کیا ہے یا اور ایک آدھ بات اسی قبیل کی جهوركے خلات بيان كى سے و كيكن اس سے اصوال سلام كى نخالفت لازم نهين آتى و تعجب ہى بروليم بوزنے رج بياكسرسدكي زانى ساكياہے -جبوقت خطبات احديدكو بلي مرتب ديكھا توبيہ کہاکہ دو بین نے سیدا حد کے اسلام باعتراض نبین کیے بلکاس اسلام باعتراض کیے ہیں جبکونام دنیا کے م انتے چائے بین" بیعینایسی ہی بات ہے کہ ایک تیراندازکسی گردہ کونیتا ہے کا کریس سے کہ ایک تیراندازکسی گردہ کو نیتا ہے کا کریس کرا کے شرع كرك اورحب أوهر سي معى خلاف توقع تيرآن لكين تويد ك كرميرامقا المنهتون نیراندازون سے نبین ہے ، سرولیم میورنے جیسا کا وربیان ہو حکا ہے ایک نے طریقہ سے کلتہ ہی كئ هي اورود كميسلانون نه اس قسم كماعة إض بيلے عيسائيون سيربت كم سف تھے۔اس ليے مروليم ميوركولقين تطاكه كوفي مسلمان ميرساعة الضون كاجواب نهين دسيسكيگا مكرحب نفون في وكيهاكه جس قسم كالات أخون ني اسلام كر بخلاف ستعال كيه تح أئ قسم كي الات سلام كي عايت مين ايسي طور راستعال كيے كئے بين حسكي أنكو بالكل توقع ندتھي تومذكورُهُ باللا غاظ أنكى ربان سے شکیے جنگ مینی بین کرمین نے تواسلام کونتا محکواسپر حلد کیا تھا ، أنگلسان كاخبار و إنكوائرر " موزخه ١١- مئى ستائة مين- عبكهسرسيدكوولايت سى مندوستان مین آئے ہوے دوبرس گذرہے تھے۔ کسی آزاد خیال انگریزنے خطبات احمد میرا یک مفصل ديونو جيبواياتها . أسكين وكبب فقرب بم اس مقام ريقل كرتي بين . وه للمقتامي كدور بين اس كتاب كيمضامن كونوشي سياينا جابي كيونكروه سلانون كيطرت سيكانكم پیدا بین بین اس مها دارونیا لات اور فیلنگز کے جومنے قی اور مغرب مین اُن مختلف مذاہب کے ماننے والون مین ہے واجود پیدا بین ایس مها دارونیا لات اور فیلنگز کے جومنے قی اور مغرب مین اُن مختلف مذاہب کے ماننے والون میں ہے واجود

(یعنی عیسائی ذربب) کوعطا کے بین ، ہم امید کرتے بین کرعیسائی قرمین کا فی طور برشکر گزار مید کی ان فوائد مین سے ہرایک فائدہ کے لیے اور سب فائدوں کے لیے ، لیکن سے بیہ ہے کہ یہ فوائد شکل مصلی فی مبایان بین اس زبردست تو مک کا جو لور و بیمن اندلس کے مسلما نون سے بیدا ہوئی اور جوفن قعمیر شاھری معاشرت اور اگراب سب بیماوی ہے "

اسكي بعدنوين خطبه كي معلق جيون أتحضرت لعم كانسب بيان كياكيا بواول سرت كاية تول تقل كراسيك وو عدنان ك-جوكيني بخطام كنسب مين الناليسوان بو-مطلقاء بي روايات سانياكيا ساورعدنان ساوريهوركي ارديخ سانياكياب ، بكوبب تعجب بردا برجب مركي الي لدبهت سيعيسا أيمصنغون نحابناوقت صابعكيا اوربخ فائده دماغ صرب كيااس بے فائدة ملاش مين كم اسلام اوربيودى فرسب مين تعلق بعا لانكسى سلان في اس سانكاركرن كاخيال تكنيين كيا . عيسائيون كوجب معلوم بواتوا تفون في طنزك الحديجكوالزام لكايا كمتف يجيزيود يون سعلى افروه جِيْرُ كَ إِن سِيحُوائي - گُويالِ سلام كوئي منيا دنهين ركه تاجيدوه قائم مبوطكه الكل عيسوى اوربيودى دين لي خصر ہے . ہم سلانون کودونوالها می مذہبون سے انکار کرنا توکیسا ہم تواپنی سے بڑی عزت سجھتے ہیں کہ ر رُهم سیجا ورایمانلاریروهین هرایک سیجاد بین اکے بیج هو می بیغ برکے "اریم اولونگا کھتا ہے کہ ^{دو} اخیر کے جلکو سے متازم فون میں لکھاہے کیونکہ وہ توجہ کے قابل ہے اوراس قابل ہو کہ با د ر کاجائے ، بکولفین ہے کواس جارے الفاظ ایسے ہیں جو کہسے کم اسلام کی اصولی تعلیم بہن بین اوراس مین توشک بی نهین که و مصنعت کے نزد مکی مسلم ہین ، یه الفاظ ہم کو ایک بمت رایت قول معلوم موتے ہین اورالیسے ہیں جو بالکات لیم کیے جانے کے قابل بین ، انپر فی الحقیقت

مرسد ني خصرت (صلعم) كينسبت بالمبل كي ينين كوليان بان أسك متعلق فاران اورفار قليط كى يبشين كونى كا ذكركرك كلمتا بعكه لا سيدا حربارباراس بات إطمينان فلا مركرت بين كدائل سى درج كيين جيد كرهيدائي عمومًا استعال كرت بين + + + + الروه بمكولية ولاللي يقين دلانا چاہتے بین توانکوچاہیے کہ عیسائیون کی طرح صرف عمدہ ہی نہیں بلکہ عمدہ ترین دلیلین ہا رے سامنے مِیش کرین و انھون نے اپنے دو و شمنون کوایک کردیا ہے ؛ وہ خیال کرتے بین کرعیسائی فرمب ہی انبیر حکدکرر ہاہے حالاً أله أسكى الحديدي آج كل كى مكته جينى كاطريقيداً كني أربج ساتع معي وليها بهى برنا وكرر بإسب حبيباكه وه أور مذم بون حالاً كذاً سك ساتعه بي آج كل كى مكته جينى كاطريقيداً كني أربج ساتع معي وليها بهى برنا وكرر بإسب حبيباكه وه أور مذم بون ى ما تعه جنين گريد كرنی که مكوننظور موتی ہے۔ كريا ہے ، ليكن آمين شكندين كرسيدا حد ميوراورا سپر مگر جيد لوگون كے مقابلة من اپني جگهر فائم رہنا بخوبی جانتے ہين " اسك بدرو تصخطبه كأس مراس بان برجوبسرياني تعددا زواج كي مجن مين لكهاب كهتا ہے كه ود في الواقع يضمون صنعت كوبهت عزت ديباہے كردہ- بيرباث مابت كرنے كہ ليے كر لوب محمو ر بعنی تعدد اِزواج معزنین ہے-ا پنے اونظ کرسولی کے ناکے سے کال لیگیا ہے ؟ گواسنے اسکی جرائی میں کی كأسكوهيقى فوائدمين سينتاركرنا وبهرجال يسئضمون بإكريمكوسيدا حرسه اتفاق بحى موتوسم أسكوفا سركرنيكي كيونكه بكواس موقع را مك خوشكوار سكوت بمي كورجيح ديني جا جيه " بجداسي خطبه كي متعلق أس بمان ي جسین سربیان ایت کیا ہے کہ اسلام عیسائیون کے لیے وعمت تھا کہتا ہے کہ درہم دیکھتے میں کم سٖیات اورطب بردونوعلم وربروس منت اورایونی شیران بردونو ندمب اُن فوائد مین سے بین جواسلام نے کر جینی ه چوندرد او محال يك داد خال دى ب اسيار و جس طرح عيسائيون كى چيشين گوئيون كوتسايم سن كرا اس طرح مسلا نون كى لله اس بايان سع معلوم موقام يكرده سوساسي كرخوت سيدا بناعند مية ظامر كرنا فيدن جا بهنا ورند مرسير استدال كوه امن الكيام ا

ہندوستان میں اکران لوگون کے لیے جنگوشنریون مصافرہی گفتگو کرنے کا اتفاق ہوتا ہے۔ بانسوروبی خرج کو اسکارد وترجم بھی جو طابعت الاسلام کے نام سے شہور ہوتا ہے کوشا یع کرادیا ،

الرجية يضون بقديضرورت خطبات احربيمين لكها واجكاتها مكرولايت سي آين وبورسرسيد نياس صنهون سرايك تقل ساله كلفكاول تهذيب الاخلاق كي متعدد مرحون مين شابع كيا اور كيراسكوعلى دكت كاب كي تسكل مين جيبوايا • بهارس علما جنعون سن أن اعتراضون اورطعنون سے کان بندکرر کھے ہین جوبوروپ کی قومین اسلام اورا ہال سلام كرتي بين الكوتوآج تك يرتجي احساس نبين كدبرده فروشى كا دستور عبوب اورا فريقة مين جارى بى أسين كيابرائى بى اوروه اصول سلام كيموافق مجمع بى يانىين ؟ أكفنويك المستت اسلامي اسي كانام بركر جو خص اسلام راعتراض كرب اگرفدرت موتواسكا مو تحد بنه كردين ورنه اپنه كانون مين أنگليان ديلين . گرجولوگ سقسم كے مطاعن كتا بون اور خبارون مین دن رات دیکھتے اور مرصتے ہین اور حبکومعلوم ہرکہ یہ مطاعن مسلانون کی نئى بودېرجودنيا كے حالات سے دوزېروزرناده باخېرېوتى جاتى بى - كيا اتركرتينى وه خوب سجعتے ہین کہ اگر معترضین کی فلط فیمیون کواسوقت رفع ندکیا جائے تو ہاری نسلین جوبهار بدراسلام كى وارت بونيوالى بين- وه اسلام كوكس تكاهس وكميسكى اوتامعيالى قرمون مین اور خاصکر انگریزون کی قوم مین جو مبند دستان کے مسلانون پر حکمرا ن ہیں۔ ك يترج بشهورعالم مولوى محرس مرحم بروفسرير لي ليسن كياتها ١١

からないかっ

لو می کے سے اصول کی فہرہے ، فی الواقع اگر کو ئی جامع اصول ختلف منہون مین مصالحت بیدا رسكتاب توده صرف يى اصول موكا . شايد م سيدا حركو بغيراراض كيديد كرسكت بين كدوه كلى ياعرني كيتهولك بديه بهرحال أنعون في لشريج كامر دميدان مونيكا حق بخوني ثابت كردياب ٢+++ اوراً تكيمضا مين كو وه لوگ توجهت ير هينگ جنگواس جكرم من محب على حال موجكى ها ورجو بمين رايده معلومات حال ركي ملاش من ب اندن ہی مین سرسیدنے جان دبون بورٹ کی کتاب " ایالوجی فورمحرا ینڈ قرآن "کوجا تھو في عيسائيون كرفلاف اسلام كي حايت من لكي تعي خوداين رويدس جيوا! - سرسيك خطوات جوسيد مهدى على خان كنام من معلوم موتاب كدنندن كاكونى ببلشراس كتاب كرجها بين كالي مين بقراتها اورخور صنف كواسقد ستطاعت نتهى كابيف روبيت أسكوجيبواكرشائع كردسك مسدنے وال سنجکرب اس کتاب کے مضامین کسنے توانعون نے فورًا بن اس سے درہی کی ترمبركرك وه كتاب جيت بيط جيبوادي او اُسكى ئى سوجلدىن مندوستان بجوادين ، يها ن أسكا جیمے ایک اُردوتر حمیہ ولوی عنایت الرحن خانصاحت بلوی نے اور دوسرامولوی ابو اسن کیا اور دونوتر جمنيكرشا ئع ہوگئے .

انگلتان کے ایک ورزی وقعت معنف گاز فری گنتری کتاب جوسی زماند مین صنف مذکور نے اسلام کی ائیدین کلی قبی اوراب نا باب موگئی تھی ایک جرمن کتاب فروش کی شهرود کا ن سے ایمان ہرزبان کی بُرا نی اورا باب کتاب میں کبتی ہیں ۔ سرسید نے دس گنی تیت برلندن مینج میری ، اسلی مطلب اسکے خرید نے سے مدال میں کا معنون میں آس سے مدولیجائے گرا کھون سے مطلب اسکے خرید نے سے معنون میں آئے جنین سالی میں ذریع مولیجائے گرا کھون سے ایک تعرب کی ایک میں درائے وہ کی باب تعمیدی ورناطر فداری کے ہیں الا

سرسیدلین ایک آرکل مین -جورسالز ابطال فلامی کے علاوہ اُکھون سے اسی ضمون براكها بر كهي بين كرد وليم موردرول صاحب جونايت ناى كراميين - است وزنامچەمىن سمعيىل بإشاخدىيەمسىرى برى تعربيت كرتے بين اور تھتے بين كه و كسنداس نيكى كے على كرف اور رسم بدك موقوت كرف عن برس كوشش كى بوادركسى فدركامياب يمي موا بى " اسك بعدر سيد كمت بين كود الرحيمة رسل ك كتاب يرصكر ماراد ل نوش موا كمرم لفظ في مات دل کورنجیده کیا اُسکابیان کرنا بھی صرور ہر اوروہ یہ کہ جمان انھون نے اعیل یا شاکے اس نیک كام كى توبيت برودان يعبى كلها بركه اسنے برخلاف اپنے مزم ب ايان كے بيانى كام كيا ہر اس تحرير برہم کچدر شررس سے ناراض نبین ہوئے انھون نے تھیک کھا ہی مگران کافرسلانون سے ناراض مزهبى اوراياني افعال محجتي بين اور فرمب المرام كوحقارت وكميتي بين اور مجستي بين كرته ذيب اوا شايستكى اورانسانيت غرب اسلام كساته ومعنين موكتى اكرجيسلمان سلطنتون مين سلطان عبار لمحبيرخان اور تمعيل ماشا خديو مصريكم وقت سے برد ہ فروشی کا انسداد بحض بطور صلحت علی کے بونے لگا گرمث، کم فیان مجی ىلان عالم كومە خيال نىيىن آيا كەعىسائى -جرردە فروشى كے نالائق طريقە كودين اسلام ی طرف منسوب کرتے ہیں۔ اس غلط قعمی کو رفع کیا جائے ، حالانکہ ٹرکی ، مصراور افریقسے دیگر مالك سلميه كے على كاست مقدم فرض تھاكہ وہ اسلام برسے اس لزام كور فع كرتے ؛ كيونكونيا من ب اوئ مركز برده فروشى كااب سطا فريقه كے سوا باقى نعين باتھا جمان ايك مرت سے سلاطين بورو

بب اسلام س نظرے دیکھا جائیگا الهين مطاعن مين سے ايك طعن جوازات قاق بعنى اوندى فلام بنات كام جوعيسائى قومين مذمب اسلام ريسيك كرتى بين كرنصف صدى كيسكسلانون كيسوااوركسي قوم مين ب وستوربا فی نبین ربا و اگرچه انتظاروین صدی تک جوغلامون کی حالت زاربوروپ ۱۱ ورامریکایی تھی اس بے دمی اور شکدلی کی بینین اسلام مین کمین نظیر میں یا بی جائجہ فرانسے مفهور محقق واكتربي بان في جبيب كواحترفيق بك في البني رسالة من نقل كيا ہى ابني كتاب مرًّنِ عرب بين أن بيرميون كابيان كرينيكه بعد جوعيسا أن قومين غلامون بركر في فلين مصا مرَّنِ عرب بين أن بيرميون كابيان كرينيكه بعد جوعيسا أن قومين غلامون بركر في فلين مصا اقراركيا يوكه مصحق بات بير بوكرمسالمانون كي غلامي بالكل س غلامي كيريكس بير يوعيسا كيون بين حا ري تھي " يكن اسى ببري كآخركار منتج ببيواكه نيكدل لوكون كوغلامون كى حالت بررحمة إيا اوروه أنكى حايت کے لیے کھڑے ہوگئے بیان مک کہ غلامی کا نام ونشان مک بوروب او بعری سے شا دیا گیا ، بيس اس سے زيادہ اور كيا فسوس كى بات موسكتى ہى كہ جو قومين غلامون پراليسى ا بیرهم تعین اور جنگ ذرمب مین کوئی خاص رعایت غلامون کے ساتھ نبین کی گئی وہ تو تمام ونیامین غلامی اوربرده فروشی کاانسداد کرتی بجرتی بین اورسلمان جنکے خرب نے عام میا کے مزاہب سے بڑھ کر خلامون کی حابت کی اوراگر سے پوچھیے تو گویا غلامی کو بالکل معدوم رویا د هی تام دنیامین برده فروشی کے ناجائز وناشا بسته رواج مین سیے ریا دہ بدنام بین اوراً تخین کے ذہب پر سالزام لگایا جاتا ہی کدوہ نوع انسان کا شمن اور کلم وبیر شکی كالرئيسية و

تھاری جانبہ ہو "اسی طرح فرانس کے آٹھ بڑے بھے مشا ہیر نے دسالہ مذکور کی نمایت تھی۔
اوراسکے کھنے پرمبارکباد کھی ، خصوصًا موسیو ہو کاراانسپا کم کی نہ ہرویے کھا کہ دینیا یہ قدر کتابہوں تھارے اس کام کی جہتے اپنے ذہب اور اپنے ملک کی حایت کے لیے کیا ہوادہ کیا اچھا ہو اگر فرانس کا ہرفرداسی طی اپنے ذہب اور اپنے ملک کی حایت کے لیے کھا اللہ جو اُس وقت ارز ن میں تھے اُنھوں نے دسالۂ مذکور کی رسید میں نمایت تنکہ یہ کے بعد مصنف کو کھا کہ اس اللہ مذکور کی رسید میں نمایت تنکہ یہ کے بعد مصنف کو کھا کہ اس اللہ سے نمایت عمدہ نمائج بیدا ہو گئے اور میں البہ خون کو نمایت نوشی سے انگر بزون میں اور اُن اخباروں میں جو انگر بزون کی نظر سے گذرتے ہیں ۔ تقسیم کرون کا " احد ذکی اف ری میں جو سالۂ نہ کو اس المجانب وروپ کے احد اخباروں میں انہ برعدہ عمدہ دیو ہو گھے گئے اور بعض اخباروں میں انہ برعدہ عمدہ دیو ہو گھے گئے اور بعض اخباروں میں یہ رسالہ جنب اول سے آخریک جھا یہ دیا گیا "

الغرض اسلام کی اس ضروری اور مهم بالشان فدست کی نسبت غالباً تام اسلامی دنیا مین سب سے پہلے سیدا حد خان کو اس بات کا خیال بدام واکہ غلامی کے باب بین جو فضیلت اور فوقیت ذرب باسلام کوتام دنیا کے خلاب برہ و اور جونیکی اور سلوک و احسان استے نو نڈی غلامون کے ساتھ کیا ہو اسکوصاف صاف دنیا پر وشن کرین و کھون نے اول نے اور میا میں واعتراضات کے جواب خطبات احمیم اول نے میں جان سرولیم میور کے اور مطاعن واعتراضات کے جواب خطبات احمیم اول نے میں دیے بین انھی میں کے بعد امین میں کہ بیت شافی بحث کی ہی و جس کے بعد المین دیا میں نواع تراضا کی ہو و جس کے بعد المین کرائی ہو تھی اور خیاب کی بیت شافی بحث کی ہی و جس کے بعد المین کرائی ہو تھی اور خیاب کی بیت کی ہی و بیت کی ہی و بیت کی ہو و جس کے بعد المین کرائی ہو تھی اور خیاب کی بیت کی بیت کی ہو کے بیت کی بیت کی ہو کی بیت کی بیت

اس رساله کود کی می را اس سے اندازه موسکتا ہوکہ یعنسائی قومون مین اور مصروشری کے سیا نون میں ہوئی ہی اس سے اندازہ موسکتا ہوکہ بیضمون حبکواب سے آخیس برس پہلے سربید کھر کی تھے اور جب کا صلا انکو بید ملاکھا کہ بای عیسائیون کے خود مسلمانون نے اُسکے رد کھے کے مقدر ضروری تھا ، مصر کے اسلامی اخبار المؤید موزخ ۲ سیمبر او ۱۹ ندع مین ابسان کی مایت بین اس سے عمده افرائل کوئی تعنیف بنین ہوئی ؛ جنائیم ابسان کی مایت بین اس سے عمده افرائل کوئی تعنیف بنین ہوئی ؛ جنائیم کی اور فسلای ابل اسلام نے جوالیہ کا مون سے دبھی رکھتے ہیں ۔ احوذکی افذی سے نمایت التجا کے ساتھ اسکار عبد فرائل سے مربی کی اور اس کے مشہور عالم موسیوسی مربی اسکے سوافرائس کے مشہور عالم موسیوسی مربی اسکے سوافرائس کے مشہور عالم موسیوسی مربی اسکے سوافرائس کے مشہور عالم موسیوسی مربی کی اور اسان کو دیکھی کو مصن کو کھی اور کر تھا ہے جواب کو بیاور بر شک حق

1000

لرائمی توبیرون مین اور بانی اسلام کی ترمیرون مین به فرق تشاکه انکی تدبیرین زیاده تراقدی جیرین ا اور بانی اسلام کی تربیرین زاده تر روحانی چیزون سے علاقه رکھنی تعین و بس اسلام تصبطیح شراب خوارى كوبتدريج موقوت كياتها اسيطح غلامى كر دفته رفته مسدود كرين كى بنيادولى ل طرح طرح سے غلامون کے آزاد کرنے کی سلانون کو ترغیب دی بیا نتک کہ بُروَہ آراد کرنے کو عمدنا كى نىكيون سے فضل بتايا ، بعض گناہون كے كفاره مين بُردُه آزاد كرنكا كام ديا ، اور بتا یاک چوغلام ابنی قیمت ابنی کمائی سے اداکرنی جاہین اُنسے بداقرار نامد کی جھڑروں جنسے أنكى الك الطيح ازاوكرنے كا وعده كرين أكلى خيرات يا جنده سے مدوكرو، ميت المال مين مکاتب غلامون کی آزادی کے گئے روبیہ دینا ہجو سرکیا ' بعض صورتین اسی تبامین کہ لوٹنگ علام بغيران وكرنے الك كے خود بخود آزاد مبوط ئين • اسى طبح آؤرطے طبح كى بيلين أسكے آزا وكرف كى نكالين . مالكه ، كو أنكيسا تھ دعايتين كرنے كى نهايت ماكيد كى كدأ نسے زيا وہ خەمت نەلىن أىخىن لوندى غلام كىكرنە ئىكارىن أكوشل لىينے كھا نا اوركىرا دىن ، أكواً لكر رشة دارون سي صدا نكرين وغيره وغيره ٠ بيانتك سرسيدكا بيان حُبهورعلاى اسلام كے مطابق ہى. مگراسكے بعداً كفون فے دودعوے نمایت شدو مرکے ساتھ کے ہین جنین بظاہروہ متفرِدِ معکوم ہوتے ہین میلا دعوى أنكايه بوكدر الى كے قيدون كولوندى غلام بنائے كاكو كى حكم قرآن مجيد كى سى آيت مِن إلىسى حديث سيم مِين نهين بهر و السكه بعد جن آيتون يا حديثون سيملا ني ستواق كاحكم سننباط كيابئ نكونقل كركئ تابت كيابه كدانسا سترقاق كاحكم ستنبط نبين موة

ميسانيون كمقابلين كجواور كلين كي ضرورت بافي نتحى كرونكه اسين المن عوفهاك المع كي خلاف تما اورجب تك صول شرع كي موافق أسيرات لال ندكيا جائے ووسلانون كے امنع بيش كرنيكي قابل ندتمعا اسيكي أنحون في مناوين ايك تقل ورمب وطارسال اسلام ئى غلامى يۇلھى رتىنىپ الاخلاق مىن چىپوليا · اس رسالەمىن اول بىلورتىپ كے دلائل عقلى غلامى كى بُرائ برنهایت عدگی اورصفائی سے بیان کئے بین اور پھر لکھا ہو کہ اگر غلامی خداکی مرضی کے موافق وتواسك يمني مونك كه خدا بندون كوابنا ننرك كردا ننابسند كرنا بهى كريونكه هديث من ايابوكم مِعْدِينَ اللهِ وَكُلُّ نِسَائِكُ إِمَاءُ اللهِ " اوربيجوكها جا ما يوكه- الرغلام الجي طي رهم اورب ماتمنه كه وائين توكوني برائي نيين - اسكي ترديد كي بهر اور كها به كه غلامي في نفسه ايك قدرتي لناه برواوراً نكوبرسلوكى ست ركهنا دوسراً كناه بى اوركوئى جنيرقدرتى كناه ستنط وه خوفناكنين بى اسکے بعد اکھا ہے کہ دویہودی فرہنے علای کے قانون کوجائر بمجھاا ورسی مسیعے نے اسکی نسبت کچھنیں کہ كررسوال منتصلى في جركه أسكن سبت كهاأ ككوكسي في نهين سجها " بيهرجس جب طريقة سي زمانهُ جا بليت مين غلام بنائى جاتے تھے اسكى قصيل كھى بى اورد كھايا ، بوكه غلامى كى رسم جواسوقت عرب بين تمام دنياكي قومون كي طرح جاري هي أسكاد فعة موقوت كردينا صرف مصالح ملكي كربظاف بني تعا بلكايساكرنا انواع واقسام كے گنا ہون كامورث ہوتا ، چنانجراب بارہ سورس بعد تعبى يوروپ برب برب مربر جفون نے غلامی کے معدوم کرنے میں بے انتہا کوٹ شین کین وہ بھی اس بیاده کچه ندکرسطی که آینده کی غلامی کو بندکیا اور موجوده غلامون کے رفته رفته آزادم وجانگی مبیرین له بعني ترسي فعل كي غلام بواد ر تعماري سب عورتين فعا كي لوظ إن بين ١٦

غلام نهين بنايا ؛ معنى جالميت من جواسران جنگ كے ساتھ جا بطرح كرتاؤ كيے جاتے تھے نين سيقتل في استرقاق كوبالكل موقوف كرديا اورصرف مُنّ وفدا مين اختيار ديديا كهجام نيرسى معاوصنه كے حض احساناً محصوردواورجا بهو كھھ فديد ليكر حجورو و اس دوسرے دعوے کے تعلق انھون نے بہت سی موافق اور نخالف رواتین التب احادیث سے نقل کرکے اس بات کے نابت کرنے مین کوشنش کی ہوکہ ایمن و ف ا کے ئازل ہونیکے بیدرسول خلاصلی کے عہد میں بھرکسی کولونڈی غلام نہیں بنایا گیا ، اور بعد

أنحضرت كصحابه وابعين وتبغ ابعين كرزانه مين جو كجيه مبواا سكي سبت الحكيبان كا ماحصل به بركة جب قرآن مجيد ياكسى حديث مجيج سيفلام بناسخ كاكوئى صاف حكم نبين كلتا اورآيئمن وفواس صاف بإياجا تابح كم جالبيت كى رسم كيموافق جوابتدا ساسلام يين الونلاى غلام بنائے جاتے تھے اُسكى صاف مانعت ہوگئى اور اُسكے بعد آ تخضرت نے کسی فيدی كولوندى غلام نبين بنايا اب مكو كج خضرورت اس بات كدريا فت كرك كينين مركة الخضر كے بعرص عابريا تا بعين وغير عمضاس باب مين كياكيا

اس بیان کی تائیداُ تفون نے اس طرح سے کی ہوکہ شراب کی حرمت ناز ل ہونیکے بعد ئوئىنىين تنجھاتھاكەشاب حرام ہوگئى بيانتك كتين دفعه ئىكى حرمت نازل ہوئى ، بھرا دنجم إسعاقهات ولادكامنوع مونا أتحضرت كے زماندمين تسليم كياجا تا ہى تاہم حضرت عمر كي عدد خلة نك بيع بروتى رہى . اسكيسوامُتعه كي حرمت سے عمرفاروق كي خلافت تك صحاب نا وا قعت كہم يس اسى طرح مكن بركة انخضرت كے زمانه مين آية منّ وفداست جو الم مقصود تھا اُسكو بھی صحابہ

ورجوا الفاظ قرآن مجيد إاحاديث مجيمين اليسة آئے بين جنسے انحضرت صلع كے زائمين فروسى غلامون كابوامعلوم موتا برجيه مامككت ايانكم فلصرفية عدا أمدا منيات وغيره أنكى نسبت وه يه كتة بين كر بينك جبتك آير من وفدار نازل نهين موكى اسوقت مک عرب کی قدیم رسم کے مطابق مختلف طریقون سے (جنگی تفصیل کھون نے کھی ہج) برابراوندی غلام بنائے جاتے تھے ؛ اورنیز بعدا ترفے آیا مرکورہ کے گوابندہ کے بے استرفاق لى انعت بولئى مرجك باس لوندى غلام بيلے سے موجود تھے انكواز ادكر نے برمجوز ميں كياكيا ليونكه أيه مذكوره مين صرف آينده كے ليے مير حكم تصاكه لرائي كے قيد بون كو با احسان كلكر حجود و إ فديه ليكر. بيس قرآن وحديث كے جن الفا ظسے رقيت كا وجود رسول خداصلىم كے زمانہ مین معلوم ہوتا ہی وہ انھین اور می غلامون سے تعلق ہین جو آئیہ مذکورہ کے نازل ہولئے سے پہلےسلانون کے اس موجود تھے . دوسرادعوی انکایہ برکرسورہ محد کی اس آیت سے جبین بیچکم برکرآبیدہ لڑائی کے قيدىون كوما احسان ركهكر جهورد ياكرو-ياف ميدىكر اسلام في رسيم سترقاق كوجوشال ورقومون عرب مین بھی قدیم زماندسے جلی آئی تھی ہمیشہ کے لیے موقوت کو ما ، وہ کتے ہین کرزمانہ طابت ين الرائي ك قيدنون كوقل كرنا ، لوندى غلام بنانا ، فدى ليكر ما احسانًا جمور دينا ؟ يه چارون باتين رائج تحين اوراسلام من تجي - جبتك كوئي حكم قيديون كي سبت بنين آيا ايسامي مِوَارَهِ . ليكن عبي آيئة من وفداء نازل مِولَى كِيمَ أَخْصَرت نَكْسَى غزوه مِن قيدلون كولوملى له يني ورة عركي سريت فاذ القيم الذين كفح افضرال قاب قا المناتخذم فنه واالوتاق فامامنا بعد واماف اعب ا

ناسخ قراردیا جائے اوراس بات کا توا تکاری نمین ہوسکتا گرائی ندکور نے اس سلوک کوچو ا ایرانِ جنگ کے ساتھ کرنا چاہیے صرف دو با تون مین خصر کردیا ہی ؛ یا احسان کھ کرچی وا یا چھ جُھڑا ئی لیکر حجوزنا ، ورند آئی ندکور کے منسوخ ماننے کی کچھ ضرورت ندتھی ، اس تقدیر مربہ اگر ہما را قیاس علط نہو مسئلہ متنانع فیہ کی صورت بعینالیسی ہوگئی ہی جیسے عبداللہ ابن عباس سے سے رجلین اور سائلہ متنان عباب مین نقول ہوگہ کہ آجو گ این کیا کی اللہ کے والکہ ہم کہ ایکوالگا الغت کی "رینی مین قرآن مین توسے کے سواجھ نہیں بالیکن اس این کی میں فرآن مین توسے کے سواجھ نہیں بالیکن اصحابہ نصر فی سا ہی کوافتیار کیا ہی)

تموارات عرابى قوم كم كارم اخلاق اسطرح بيان كرنابى و وَمَا نَقْتُ لَ لُا مَرْقَ لَكِنْ نَفَكَ لُهُ هُ اللَّهِ عَنَاقَ مَمْلُ الْعَلَى لَا عَنَاقَ مَمْلُ الْعَلَى اللَّهِ عَنَاقًا مَعْلَى اللَّهِ عَنَاقًا مَعْلَى اللَّهُ عَنَاقًا مَعْلَى اللَّهِ عَنَاقًا مَعْلَى اللَّهِ عَنَاقًا مَعْلَى اللَّهُ عَنَاقًا مَعْلَى اللّهُ عَنَاقًا مَعْلَى اللَّهُ عَنَاقًا مَعْلَى اللَّهُ عَنَاقًا مَا عَلَى اللَّهُ عَنَاقًا مَعْلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَنَاقًا مَاللَّهُ عَنَاقًا مَعْلَى اللَّهُ عَنَاقًا مَنْ اللَّهُ عَنَاقًا مُعْلَى اللَّهُ عَنَاقًا مَعْلَى اللَّهُ عَنَاقًا مَا عَلَى اللَّهُ عَنَاقًا مَا اللَّهُ عَنَاقًا مَعْلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلْمُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى ال

(بینی ہم قبدیون کو قس نمین کرتے بلکا نکو حب کہ انگی کردنین طوقون کے بوجہ یہ دبی جاتی ہیں ۔ چھوڑ ویتے ہیں)

ناجائر طور پرکیس جاتے بین وہ عام اس سے کوسلم ہون یا غیرسلم اصول سلام کے موافق اونڈی فلام نہیں طفہرسکتے .

اس یان مین اورسرید کے بیان مین عبداکظ اہر ہی ۔ اس سے ذیا دہ مجھ فرق انمین معلوم مونا کو سرید کے نزدیک جس طیح جوری سے پڑے ہوے اچید نہوں کو شک ان اس سے ان اس سے ان اس سے ان اس سے باران جنگ کی لونڈی غلام نہیں بنا نے جاسکتے بلکدا سکتے بلکدا سکے قید مونیک جب شروی کے مجاورہ نہیں کہ انکوا حسانا چھوڑ دین یا فدید سکتے جور دین یا فدید سکتے جین کرا سکے بعدا گرا اور اخترین قبورہ فرین تو وہ فدید دیکر جبورٹ سکتے جین ، اس تقدیر برفیا ہرائم او اختلان صرف یہ نکلیگا کہ احتریفی بک کے نزدیک اگر مسلمان انکوا حسانا نہ جبوڑین تو وہ فدید دیکر جبورٹ سکتے جین ، اس تقدیر برفیا ہرائم او اختلان صرف یہ نکلیگا کہ احتریفی بک کے نزدیک اگر مسلمان انکوا حسانا نہ جبوڑین توجیک اور سرید کے نزدیک اگر وہ فدیدا دانہ کرسکیس تو وہ فدیدا دانہ کرسکیس تو مسلمان کو اختران جا رائم فیمن احسانا گرحموڑ نا پڑیکا کیونکہ اُس کے نزدیک درحقیقت رفیت مسلمان نہیں ہوئی ،

بهرحال سے پہلے سرید نے اورا کے بعد مصر کے اس رفت خیمیر فاصل نے بخوبی نابت

۔ ، رکہ جوسلوک اوراحسان لونڈی غلامون براسلام نے کیا ہجوہ کسی فرہت بن بنین آیا
اورگونصف صدی سے بخاظ حسنِ معاشرت کے عیسائیون نے اورخاصکرانگلش قوم نے اس
اورگونصف صدی سے بخاظ حسنِ معاشرت کے عیسائیون نے اورخاصکرانگلش قوم نے اس
باب مین تام دنیا کی قومون برفضیلت حال کی ہج گرزیہ ب کی روسے وہ غلامون کے حق بن باب مین تام دنیا کی قومون برفضیلت حال کی ہج گرزیہ ب کی روسے وہ غلامون کے حق بن اس سے زمادہ کوئی شہادت بیش نہیں کرسکے کہ انجیل تام بنی آدم کوایک و مسر کا بھائی تھیراتی ہو

پیپنگر جواج نے (گویامقتول قیدیون کی طون می طب ہوکر) کما" تعالا بُراہو کیاتم نہ کہ سکتے تھے بھوات اس منافق نے محکومتائی" اور یہ کہ کہ ماقی قیدیون کو چھوڑ دیا ،

حجائ بى كاليك ورقصة الما ابوليست كى كماب الخراج مين درج ہى يعنى حجاج كيسا منه ايك اليد الدياكيا ، حجاج في عبد الله ابن عمر سے -جوائسوقت و بان موجود تھے - كيسا منه ايك اليد الاياكيا ، حجاج في عبد الله ابن عمر في طويكم نيس ہم ؛ خوا تعالى فرا آنا ہم و كما كه أكدا تحواور اسكوفت و الوثاق في امتا منّا بعد و فرايا " بمكويكم نيس ہم ؛ خوا تعالى فرا آنا ہم و كا الفاق في المتا منّا بعد و فرايا أنه كا قراماً في المتا منّا بعد و فرايا أنه كا قراماً في المتا منا الوثاق في المتا منّا بعد و فرايا أنه كل قراماً في المتا منا المتا منا المتا الله في المتا منا المتا الله كا المتا الله كا الله ك

اگرجا حشفیق بک نے آیمن وفدار زیاده زورنین دیا مگزینی کے کاظ سے ایکے اور رَبِيهُ كَامِ اسْدَلَالَ مِين جِنْدَانِ فُرقِ نهين علوم بنونا ٠ اختر عنيق كي مّام تقريريًا ماحصل بيري لہ چونکہ عرب بیٹت ہا بیٹت سے لوندسی غلام بنانے کے عادی تھے اور بیعادت اکل طبیعت نانی بوكئي هي اوراسلام كاست برااورمتم بالشان قصد توجيد كالجيلانا اورشرك وجهالت كا استيصال كرناتها اسيله غلامى كادفعة موقوت كوينا ضرورا سلام كح اعلے اوراشرف تعاص مین خلال نداز بوتا و سیکن جوسیحین بانی اسلام نے غلامون کے حق مین سلانون کوفرانین اورجوبے تمارحقوق أكوعنايت كي اور بطح أنين أور أكے مالكون مين برطرح سے ساوات كا ورجة قائمًا أس سے صافت ظاہر بحرا سلام نے غلامی کی سوتین بالکل بندکردین ، اسکے سواا سلام صرف اُن غیرسلین کے استرقاق کی اجازت دیتا ہی جوشرعی جماد مین اسیر بون اور السرجي أنكوبه يشهك ليمل كرمن رمجبورتين كرا بلكمبطر ادشاه اسلام أن كواحسانا چھوڑسکتا ہی ای طبع وہ خود فدیہ دیکر حبوث سکتے ہین ، یس جو مبنسی و سطا فریق سے

سب پیطانکو-اس بناپر کرتفسیر بالاسے کی سبت حدیث مین وعید وارد ہوئی تھی -اس بات کی ضرورت محسوس ہوئی کو جمقدرا خبار وائی القسیالقرآن کے شعلق کتب احادیث بین روایت کے گئے ہیں اکن سب کو تفسیر ون میں ایسے اینے ہوئے ہے گئے ہیں اکن سب کو تفسیر ون میں ایسے اینے ہوئے ہے جو قرآن کی تفسیر متعالی رسول خواصلے اللہ علیہ وسلم سیم وی ہجو وہ است مک ہوئے ہے رہ دوائن کی تفسیر متعالی میں میں ہوگئی تھی بے شار اور ایتین تفاسیر قدیم میں ایسی ورج ہوگئی میں جنگے کی فاصلے ملائی تحقیق کو یہ کما بالا کو سے ملائی میں ہوگئی تھی ہے شار اس سے بھی یا وہ قواب و یا بس والیتین بائیں بغیر اسکے کہ اصول عم صریف کے مطابق اُناتی تفید کو یہ میں اور والیس سے بھی یا دہ اور اس سے بھی یا دہ اور میں افغون کے بیاعتراف کرین اُن تمام رطب و یا بس والیتین بائیں نغیر اسکے کہ اصول عم صریف کے مطابق اُناتی تفید کرین اُن تمام رطب و یا بس والیتوں سے اپنی تفلیر ن کو بھردیا اور می افغون کے بیاعتراف کا در وازہ مکھول دیا و

پهرجب اسلام دورودراز ملکون مین اورغیر قومون مین - جنگی مادری زبان عربی نقمی اورجوقرآن کی فصاحت و بلاغت کا مشل پل زبان کے اندازه نمین کرسکتے تھے - پھیلنے لگا تو اس بات کی ضورت معلوم ہوئی کہ قرآن کے ایک یک لفظ اور ایک ایک جلد پر موجب قواعد صرف و کخوومعانی و بیان کے بحث کیوائے اور وجوہ اعجاز قرآن نمایت تفصیل کے سانھ بہان اور کی وائین ، اس صرورت کو بھی ہارے علمانے اُس زمانہ کی حالت کے موافق نمایت خوبی اور لیا قت کے ماتھ لوراکیا ،

جب يونانى فلسفا ورمنطق ابال سلام مين شابع مونى اورمسلانون مين نيئ نيئ فرق

ورسپ کوایک دورس سے عبت کرنے کی تاکید کرتی ہی ؛ تام عد جدید مین کوئی صریح نص غلامى كے برضاف نمين بائى جاتى ؛ بلكسينت بال كے تام خطون مين - جودين عيسوى كى ا نتاعت کی غرض سے اطراف وجوانب میں بھیجے گئے۔ کوئی حکم غلامون کی نسبت اسکے سواین باياجا بأكه وهابيخ اقاؤن كي تحريك أنكى اطاعت كرين ، أنكى اطاعت كرين ، أنكى ایسی فرمانبرداری کرمن جیسی عدینی سیج کی کرتے ہین ، انکو ہر خطیم و کرم کے لائت مجھین اور أراكم ألا عيساني بون تواكمي خدمت كزارى مين اور بحى زياده مبالغه كرين برضاف أسطى بانى الملام ني كهين غلامون كوابين مالكون كى اطاعت ياتعظيم و تكريم كاحكم بين يا بلكم جدان سیحت کی ہروہان مالکون کو غلامون کے ساتھ جہرا نی اور شفقت اور سرایک بات مین ا بینے برا بر جھنے کی کی ہی اور طرح طرح سے اسکے آزاد کرنے کی ترغیبین دی ہین اور مالک محکولین ايك محضل عتبارى فرق كے سواكونی فرق نبین ركھا اوراگر قرآن كے موافق دیکھا جائی توغلامی كورميشه كيا باللاخ وقوف كرويا بو سرسیدنے قرآن مجید کی تفسیر جن اصول براور جس ضرورت ادر غرض سے الكهي بح أسكامخضه وكرسيل حصّه من جكابى ؛ يمان بهم أسكى وه خصوبيتين مان ارنی چاہتے ہیں جو اسین اور دیگر تفاسیر بین مابدالا متیاز بین اور جنسے - سرسید کی ۔ ادراس ضرورت كالجسفاس تفييرك كلحفيراً نكومجبوركيا -كسى قدراندازه بهوسكتا ہى . بهارے قدیم فسرون نے بلا تبہدان کام ضرورتون کو جوا کے زمانہ مین و قتا فوقتا ہیں : أَى كُنين - بخوبی بوراكيا اورايني آسانی كتاب كی خدمت كاحتی محسب ضرورت ا واكرتے رہے

لطنت كيساته دعوت دين بعي شامل مو اوركرورون روسه حكوان قوم كے مذہب انتاعت مين صرف كياجا تاهو اورسلطنت بهي ايك ايسى قوم كى مبوجو عقل ودانش ورسله كى وتدن مين دنيا بحركي قومون مين متازمو اورطي طرح كى ترفيبين تبديل زبب كى موجود بوك توديكهناچا جيه كه وكشش كس صريك بمنج جائيگي . اگرچ بهندوستان مين البي مك شنيريوين نترمساما نون برديسا كاركرنيين مواجيساكه اورقومون برموايى ليكن است يدنه جحصنا جاسي ملان ہیشاسی طرح مشن کی زُوسے نیچے رہینگے ؛ مسلانون کے بوشکل زوال کو انجی کھیے اوہ عرصنهين كذرا اوراسيلئے اسلام كى حقيت كاسكه بھى أنكے دل ير بيٹھا ہوا ہى • آبا وا جداوكى مربهی عظمت انکوفراموش نهین مهونی از دی نے ابھی انکو بالکام طلق العنان نبین کیا ، قوی ا سوسائشي كادبا وابھي أنكي طبيعتون بركمو بيش باقي بهي ، شديل مزميس جوذلت قوم اورضاندان مريين مروتي برواجي تك ووأسكوكوارانهين كرسكة : فيكن جبقدرنا ندكذرتا جائيكاميقة ا یه رُکا وٹین کم ہوتی جا مینگی اور نہایت اندلشیہ ہو کہ مباداآ خرکار مسلمان کھی اینے اسلات کے مذہ سے دیسے ہی بے تعلق ہوجائین جیسے ہندوستان کی اور قومین ۔ جوہزار برس سے غیر قومون کی محکوم جلی آتی ہین اور مذہب کورزرگون کی رہت اور رسم سے زیادہ کو ٹی چیز نمین سمجھتین۔ جنانجهم ويكحق بين كرابسته أبسته أورمذ مبون كي طيح اسلام كى سرحد مين بعي شن ابنا قدم برصاتا جو المعين داون من بيجاب كايك سي مشيري كى تحريبها رى نظرت كذرى حبين المعابي كم جاليس برس كے عرصم من صرف امرت سرك كرجا مين ١٥١٠ ون ك بيتسايايا بى اوردىلى كے صرف بائيسى مىن مى مسلانون نے صطباع ليا ہى .

ببيابهو نه لگ در مرفرقه آيات قراني كي تفسيرا پنے اپنے عقائداوراصول كے موافق م ی روسے کرنے نگا توعلمای تعلین نے اسلام کی حلیث اس باسی بی تحصیم بھی کہ تفسیر قرآن مین فلسفة وتكمت كودخل دياجائے اور تفسيرن مين زبرب عنى كى تائيدولا تل عقليدي كيائے ، مض فسرون نے اپنی تفسیرن کی بنیا دجزئیات نقبیہ کے استنباط اور اختلافی مساکل مین ا پنے اپنے ذہب کی نصرت اور حایت پرد کھی ، غرض کہ جو ضرورت ہمارے قدیم مفسول و بیش آئی اُسکوبہ ن وجوہ اورا کیا گیا . لیکن جوضرور تمین اسوقت نصرف ہندو شا ع بلكتام دنيا كي سلمانون كو-أي مذبر يجي تعلق دربيش بين وليسى ضرورتين الكرزانه ين تبعى بيش نهين أئين اوراسكة بهارسطاكوتعنية ن من أنكه يواكرنيا تبعي النبرآيا. اس بات کے بیان کرنے کی ضرورت نبین ہر کر موجودہ صدی میں کرہ زبین کا کوئی بهلواوركوني كوشدابيا باقى نبين ربإ جهان عيسائي قومون كي حكومت يا أنحارع في داب قائمُ نهو اوراگردنیا عالم اسباب بر توضروراً نکارعب وداب روز بروتر اجائیگا . برهی ظام برو که جهان کسی عیسائی قوم کارعب و داب قائم ہوا اور فور اانکامشن اوراً نکی تجارت سایہ کی طب ج أسكى القدساتعدوبان بنجى والرحيعيا في حكومتون مين عمولا ورانگريزي حكومت مين خصوصاً جسقدرعا ياكوندببى أزادي عصل ببوشا يدونيا كيسى حكومت مين كيمي است زياوت آزادي اصل نبین ہوئی ہوگی ؛ لیکن رعیت کوکیسی ہی مذہبی آزادی دیجائے سلطنت کی تقنایی خشش بنا کرشمهٔ کھائے بغیر نمین رمتی . حکمان قوم کی رسوم وعادات داوصناع و اطوار واخلاق بيانتك كأنظ دين ومزمب كي طرف محكوم قوم كادل خود كنجود كليمتا بى ؛ ١ ورجب ك

نسبت انین باقی ردسکتا" اسکے بعرصنعت معرف اینے ہموطن سلانون کو اُس آفت اور بلای غطیم سے آگاہ کرتا ہی جو انکی اولاد میں تھیلتی جاتی ہی اور انکوم وشیار کرتا ہی کہ پیلاس کہ میصیبت لاعلاج ہوجائے اُسکا تدارک کرین ·

ظ بربرى علوم جديده كى تعليم جبكه مالك الاميمين ينتائج بيداكريبي وتوبهنوسان ين اسلام كيونكراً سكى طرف مصطلى رەسكتا ہى . يەنجىم مكن نىيىن كەسلان أن نتا رئج سسے بيخ كے ليے اپنی اولاد كی تعلیم سے دست بردار ہوجائین وہ پہلے ہی اپنی اُس عفلت اور فروگذا رُلف افسوس مل سے ہیں جوزمانہ گذشتہ میں انگریزی تعلیم کی نسبت کیسے صور میں آئی اور وه كيونكراس تعليم سے دست بردار ہوسكتے ہين جس سے مركى اور شام اور مصر كے سلان كوي سي طرح مفرهين واسكيسوامسلمانون كاولاد كوصوت اس انديشه سيمغربي تعليم ندولوانا - ك وه دين اسلام سے براغقاونه موج أين - كويا اس بات كوسلىم كرلينا ہى كواسلام فلسفه جديده كے مقابلہ كى تاب نيين لاسكتا اوراسلام كا عققاد سائنس كے نقين كے آگے نبين كھيرسكتا جوضردرتين بمن ويربيان كين بين كأن راسخ الاعتقاد سلانون كومحسوس نبين ہوسکتین جنگےول ہر مسمے وساوس وتبہات سے بالکل باک ہین یا جو بقامی دین اسلام کے ستحقة كرصرف أنكي خاندان كامحدود طقه الحاديا ارتداد كيفس بهس محفوظ سكن جولوك تعليمها فيته نوجوانون كيضافات بسيع گوكهارى دنيا طي ويدمدست، واقعت بين اوربسلان كے تبديل مربيت انكوورسي صدمه و بند ، يا الني سي عزيز باد وست كارتداد سينهنجنا جاسي أنكوبيصرورتين روزروشن كيطرح نظراري بين الورانكووه زطانه

فلاسر بوكدابل اسلام كواليسي طالت باره سورس كم يعيي لميس نيس أفي ؛ وهجال كن اورجهان جاكريس اسلام كارعب داب أنكرسا تهرسا تحديها ؛ وه اس عرصه مين كبحى ی غیر قوم کے۔جوابینے دین کی اتنا عت مین مثل عیسا ئیون کے سرگرم ہو محکوم ہو کرندین، وراسيك بهارك قديم علماكووه ضرورتين جوأج كل اسلام كحفيرا ندلشون كو نظراتي ببن مجم محسوس نهين بيونين دوسرى منرورت مياك بيل ذكرموجيكا برى اسلام كوسائنس كے حليسے كانى كى ك علوم حدیده کارواج جیسا عیسانی ملکون مین ہر ویسا ہی تام دنیا مین روزافزون ترقی کیاجا گا اورجوصدمه كه أستفاد روب مين عيسائي مزمب كولهنجايا هر وسي صدمه دنيا كح كام مذاهب اوأ سست بينجتامعلوم موتا بهي شام ومصرور كى مين علوم جديده كى اشاعت كوغالبًا يجاس بس سے زياده عرصه بنين كذرا؟ اس قليل عرصمين أس سے جونتا كي مالا مین با وجود اسلامی سلطنت بوینیکے بیدا بوے بین مانکوطرا بلس کے ایک شہویا لم تنظم سیان ا فندى نے اپنى كتاب حميديہ مين ايك موقع يراس طرح ظا بركيا ہى كەدە جوسلمان نوجوان جومارس مين علوم عبديده اورخاصكرفن طبعيات كى تعليم مايت بين وه اسلام كى قيدست ايست كل جاتي بين كرانكوس مجحدتكا وباقى بنين ربتا وه اس بات ك معتقد نبين رست كركوئى عالم كابيراكر نبوالاموجود بم بلكرتمام كأننات اورا مارموج دات کوماده اوراُسکے اجزا کی حرکت اور قوانین طبیعی کی طرف منسوب کرتے ہین ۱ اورجب کہ الوبهيت كے اعقاد مين - جو ال اصول المام ہى ايسا سوتو كيركون اعقاد دين اسلام كى

ور وجب صلالت وگراہی خیال کی گئی ہین ہم مزاصات کے محصن بطور حرزجات سکتی و محصة ياكرجيايك نوجوان طالب علم كي شهادت برحبكي شايداوكون كي نظرمين كي مرتاوه وقعت نهو مراس قول كرموافق كم اهل البيت ادُّدى بما في البيت " الرزي خوان طلبه کے نزدیک س نوجوان طالب علم کی شما دت بڑے برے مشائح کباری شما دت سے ازیاده اعتبارک لائق ہر اوراسکا تبوت بار باہینے خود اپنی آنکھے و مکھا ہر ايك دفعهمار سسامنيه واقعه كذراكه عيدالفطرس يبلحايك عالم في وعظامين يو روایت بیان کی که قع عید کے روزروی زمین مربه رشهر مین خواتعالی مطالصبات اینے فرست تون کو بحيجتابى اوروه زمين براتركر سرامكيستى كے كلى كوچون مين منادى كرتے ہين فيصلو تام تخلوقات سواى جن وانسان كِسُنتي ہى - اور ملبندآ وازسے كئتے ہين كمائ امت محديہ اُس خاكى طرف چلوج مرائجت ش والا اور برك برك المعاف كيف والابي " أسوقت أنفاق سے كجھا الكرين تعليم يا فته نوجوان لمان تھى وبان موجود تھے ؛ جب دعظ موج كا توسجوس بالبر كلك أنين سے اكثر طلباس ابن يرتمنسے تھے ادرایک دوسرے سے کتے تھے کہ عجب تاشاہی جنکوعیدگاہ مین بھیجنامنظور ہی وہ توسس نبين سكتے اور تام نباتات وجادات وجیوانات سنتے ہین بھراگر ہم لوگ عیرگاہ میں معالین توبهاراكيا قصوربح

اسی طبع کےصد ہا واقعات ہرروزد یکھنے اور سنتے مین آتے ہیں اور زیا وہ تربیہ خوابیان ہمارے واعظون کی سادہ لوحی اور ناعا قبت اندیشی سے بیدا ہوئی ہیں جواس قسم کی صنعیف ومضوع روا بنین بیان کرکے لوگون کو دین برمہنسواتے ہیں اور بجا سے اسکے کہ ہرگروہ کے ساتھ

ب علوم بوتا ہو کسی ندہب کا عقاد جب تک کا سکوزمانہ طال کے شکوکے شبہا آ منزه اورمبرانا بت ذكيا جائيكا محض أباواجداد كي تقليدس قائم نزرسيكا مرع ثابي من ايك مرزاصاحب في سرسير بيريه اعتراض لكفكر شايع كيا تفاكر سيصام دنیوی ترقی کی کوشش مین زمیری مجت کوکیون وخل سنتے ہین " امپیرلا ہورگو زمنت کا لیج کے ایک مان طالب علم نے کچھ کھھکر علیکڑھ گزش میں جیسوایا تھا جبیس لکھاتھاکہ" سرکاری مارس مِن كُونَى تعليم يا فته البسانه وگا - خواه بهندوخواه مسلان - جسكا اعتقاد ليين مسأل مذہبی مرد ميسے ہی آنحکا م ېومېياكە بېتىتەتىلىمى*تەتھا* . مكن بى نىيىن كەانگرىزى ئېرھكۇمنىرقى قصون اوركھانيون لود يوون لورىري لئ واستا نون كو حجمونا نه شجعے اور حن كتابون مين انكا ذكر مواور كيم الكے الهامي مونے كا دعوسے كيا كيا ہو اً مكولغواور ببیوده نرجانے . آج كل كر طالب علمون كے اگرول جيركرد يكھ جائين تومعلوم ہوكہ انكے مرہبى سائل أسطه ول من كيسي كمشكته بين اوركوئي ملامولوي الكيشفي نبين كرسكتا ، بعض جوبه ين وطب موتے ہین اور اپنے کالشنس کو دبا نمین سکتے اور مغیرکا فی دلیل کے اُسکوز مردستی جھٹلا نہیں سکتے وه عیسانی یا لازمب موجاتے ہین ++ شکر ہرکہ سیدصاحبے اصلاح خرہبی سے اس آفت کوروکا ++ اسی اصلاح نے بادریون کی امیدکوتورا ، اگرسیصاحب پر اللے نکرتے تون معلوم مدرست العلوم ہی کے کتنے مسلمان طالب علم اصطباخ بإ بيكم بوق + + + بهرى راعين سيدصاحت تام كارباني نا ياد ، بدرد ا ومنزلت كالأن بات برواور آينده كي ترقي كي جوير وو م ومرياصاح فابل تفرقرار نيتيين رب موت توده سیدصاحب کماسی کام کو-جمکووه ابقابل نفرمين قرار ديئے بين - نهايت عرو بلكر تام كار ہاى غليان كى جان قرار دينے اور جو تحرين اب باعث دنى

، فروگذانت بلاشبه تفسير قرآن مين ايك بهت برمي كمي كاباعث تقي • اگرچه قرآن مجيد مين مها بقدكے تصفے ایسی تفصیل كے ساتھ مبنى كدائمبل مین درج ہى - بيان نعين مول بلك كثران قصتون كي طرف ترجيب يا ترغيب كي عرض مصاجع لي اشارے كيے گئے بين ميكن جب ك النروبي قصے تب سابقه من فصل مذکور بین اور قرآن مین ان کتابون کی جا بجانصد ہی گئی ج سلفضرور تصاكه بهمار سمفسه بن جهان تك ممكن بوتا قرآن مجيد كان اجهالي تصون كي تفسيل لتب سابقه کے موافق بیان کرتے اور دونون بیا نوان مین تطبیق کرتے یا عدم مطابقت کی وج بیان کرتے ، اگرچه بات علما می سیمی کے افرارسے بخوبی نابت ہوکہ بت سی مقدس کتابین جنگا ذكر بالمبل كى موجوده كتابون مين آيا ہر اب نابيد مبولئ بين اوراسيے سے مجھ صرور نهين بركر سرق جسكا ذكرقرآن مجيد مين آيابى وه موجوده مجموعهٔ بائنبل مين بحبي بإياجائے سيكن جوسفقے قرآن مجيدمين اجالايا تفصيلا ايسه مذكورم وسيبين جوبائمبل مين مجي أسي طرح ماكسيقدر حزوى انتلات كساته مندرج بين أنكي تطبيق كرني يا مدم مطالعت كي وجوه بيان كرني خاصكرار في ا من ایک اسی بات تقی حبکی ضرورت کاکسی طرح انکارنمین موسکتان سرسيد في سب بيلياس كمي كواوراكيا بهو الفون في برايس قصم يا واقعه كا-جوقرآن مین مذکورمبوابی- تا بمقدور با نتبل مین سراغ لگایا ہی اورقرآن اور با نتبل کی تطبیق کی ہی باعد مطابقت كي وجربيان كي بهر اورص قصته كايتا موجوده بالمبل مين نهين لگا تا بمقدوراً سكانبوت اور ذر لعیرن سے دیا ہی . مثلاً طالوت اور جالوت کی اوالی کا قصتہ ۔جو سورہ بقرومین مذکور کے۔ يى قصة شرئيل نبى كى كتاب مين تعبى ساين مواہى كمرأسيىن وقصمون نبين بوجسكا قرآن كى

لى عقل الاستجداع موافق گفتگو كرنى جانب -سب كواسى قدىم دستوركموافق ايك لاتھى الكتے طحط تے ہیں .

سرسید نے انھین خرابون کے تدارک کے لیے قرآن مجید کی تفسیر کھنی مف وع کی تھی جمائی بیلی جدر می الم المجری مین جھیکرشا میع ہوئی اور آسکے بعد و قتّا فوقتًا اُس کی جلد ت شابع موتى ربين ، گرافسوس بوكدوه نصف قرآن سے مجھے بى زباده كى تفسير كھنے لئے تھے له بغيام إجل أبهني اور جه طبرين جي مهوائي آخرسوره بني اسرائيل مك اورايك جلد بن جيبي ورهٔ انبیاتک اور چید مجھوتے جھوٹے رسالے -مثل تفسیالسموات ، ابطال غلامی ازالہ انبین فی قصته دی القرمین ، ترقیم فی قصته اصحاب لکه من والرقیم وغیرو وغیره کے جنگو تفسیر کے اجزا

بحصاجات مرسيت إدكارر كك .

مرسيد ني اس تفسيرين أن مضامين سي بهت بي كم تعرض كيا ہے جن كو قديم مفسہ بن نہایت بسطاد رفضیل کے ساتھ اپنی اپنی تفسیرن میں بیان کر چکے تھے ، یا بہنکے بیان کرنے کی اس زاندمین کچھ صرورت نتھی ؛ بلکہ تھون نے زیادہ تر انھین باتون کے بیان کرنے پراکتفاکیا ہی جنکووہ اس زمانہ مین اسلام کی حایت کے لیے نہایت ضروری سجحة تھے اور جنسے اگلی تفسیرین بالکل خالی نظر آئی تفیین

متلابهارے قدیم مفسرن نے اخبار ماضیہ کی تقییر - جوکد قرآن مجید میں جالاً انفصیلاً بیان ہوے ہین بہت ہی کم توجہ تی تھی · اسکاسبب خواہ یہ مجھوکہ انکوانسی ضرورت بیش منین آئی اورخواہ یہ قراردوکہ اس زمان مین اطلاع کے دریعے محدود تھے۔وونوصور تو مین

بالمتفوجمين

اسکوایک غلط واقعه بیان کرتے ہین ، گرسرید نے اپنی تفیہ بین ثابت کی ہے کہ گویہ قعم موجود موجود موجود موجود میں نہیں ہے کہ کام سے ابتک موجود ایس اور جنکوایک زمانہ میں اکثر مضہ و عیسائی عالم سلیم رقے تھے اور مرتون ایشیا اورا فریعہ کی اور جنکوایک زمانہ میں اکثر مضہ و عیسائی عالم سلیم رقے تھے اور مرتون ایشیا اورا فریعہ کے گرجا وُن میں بڑھی جاتی تھیں۔ اُنیس یہ واقعہ جب کا قرآن میں اجمالی دکر مواہی ۔ بہت تفصیل کے ساتھ مبرکور ہر اورائ انجیلون کا تمام میان جواس واقعہ سے تعلق ہے تفسیر میں آما ہم کی ایک ہو میں اور کی کہا گئی کہا گئی میں رہی کہ خاتی طیر کا ذکر جو قرآن میں آما ہم کی جم ال نہیں ہم و اسکی کی حال نہیں اسکی کی حال نہیں ہم و اسکی کی حال نہیں نہائی کی حال نہیں نہیں ہم و اسکی کی حال نہیں نہیں ہم و اسکی کی حال نہیں نہیں ہم و اسکی کی حال کی حال کی حال کی کی حال کی حال کی کی حال کی کی حال ک

یامتلاعیسائی قرآن کی اُن آیتون کے ضعون براعتراض کرتے بین بضے قوم عادی قوم مادی قوم مادی قوم مادی ہدایت کے لیے بیوٹ بیوٹ با یا مانا ہو کیکو کہ ایت کے لیے بیوٹ بیوٹ بیا یا مانا ہو کیکو کہ ایک بیان کی خواکم کے بعد اُنٹ کا جانسین برق اُن و حضورت ہو تا ہا ہو کہ کا مرسر سید نے سور قوا عراف کی تفسیر بین اُن کنٹبون کے بیوجب جواول معاویہ بن ابی سفیان کے عمد میں عبدالرحن حاکم بین کو ہے تھے اوراب سی سی ایک میں انگرزون کو بین کی بیا یش کرتے ہو سے دہان کے کھنٹردات میں دستیاب ہے بین عیسائیوں کے دونواعتراصون کوروکیا ہو اور رپور مرف اسر نے جو غلط بیتے اُن کتبون سے کالے بین اُنگی علی کے دونواعتراصون کوروکیا ہو اور رپور مرف اسر نے جو غلط بیتے اُن کتبون سے کالے بین اُنگی علی شاہرت کی ہو۔

 اس آیت من ذکر ہوکہ ان الله مبتیل کو بینکی فیک شرب مِندُ فلکس می و کو کو کو کا کو کی کے کو کو کا کہ کا کا کہ ویٹ کا کا کہ ویٹ کا کا کہ ویٹ کا کہ کا کہ ویٹ کے واقع ویٹ کا کہ واقع ویٹ کے واقع ویٹ

كرسربيد نابني تفسيرين علامسيحي كاقرار اورشهادت سعية ابتكياب كدكتاب شهوئيل كيعض بواب كرمتعدد ورس محيح تنيين بين اورجان كيتوكا يه قول نقل كيابح كه " يهى كا في نبين به كرجس مقام كوبهم غلط مجھين اُسته الحاقي بمجھكه خِارج كردين اور باقى كوملا كم وكا صحيح جانين كيونكمكن بوكر جنمون نے الحاق كيا بھا النمون نے باقى مصون مين بھي تصرف كيا ہو " السيكيه وأبهودى اورعيساني عالمون كى شهادت سع بريجى تابت كيابى كشمول بي كى كتاب الطح والف كے زمانہ اوراً ملكے الحصنے والون كے نامون مين برسے برسے ميودى اور عبيائى عالمون المن اختلاف بر؛ بعض مين نبيون كي اوربعض برمياه نبي كي تعيير بوئي بتاتي بين اورجض کی رائے ہوکے شموئیل نبی کے بہت مرت بعد کھی گئی ہین اوراً س سے باسانی خیال مین آسکتا ہو كم بعض واقعات الت بلط بو كُنَّ بهون يابعض تحريمين شائع بهون يامثلا قرآن مجيدمين جرعيس عليالسلام كح بجين كحصالات كضمن مين خلق طيرك واقعه كى طون اشاره بوابى وه موجوده عدر جديد كى كتابون من مذكور ندين بر السلية عيسانى

Ť,

بیان بهوس بین انمین کوئی قصر ایسانهین بو- جوعب یا کسکے قرب و جوار مین مشہور و کم ہو ایس سے طرح قرین قیاس نہیں معلوم بوتا کہ ایک لیسی اجبنی قوم اور اجبنی طک کے باوشاہ کا قصہ ۔ جسکے حالات سے نصوف عرب بلکہ دنیا کی اکنوٹو مین خاصد نزول قرآن کے نوائد یا الکل بے خیوب کے امیدن کی ہوایت کے لیے نازل الکل بے خیوب کے امیدن کی ہوایت کے لیے نازل مبولی بھو ، اکثر صفر ن نے سکندر وی کو ذوالقر نین قرار دیا ہی اور ابور کیان سے دنی نے بی غیر المیان کے بادث ہون میں سے ابوکر بشمس بن عِیم برین افریقس کوا سکام صداق تعمر ایا ہی ٹامر تا ایسی نین کی گئی جسین اُسے جماع مرجز ایات کوتا ریخی اور جغرافی تحقیقات بینطبق کیا گیا ہو ، السی نین کی گئی جسین اُسے تام حجز ایات کوتا ریخی اور جغرافی تحقیقات بینطبق کیا گیا ہو ، الدی نین کی گئی جسین اُسے تام حجز ایات کوتا ریخی اور جغرافی تحقیقات بینطبق کیا گیا ہو ، الدی نین کی گئی جسین اُسے تام حجز ایات کوتا ریخی اور جغرافی تحقیقات بینطبق کیا گیا ہو ، الدی نین کی گئی جبین اُسے تام حجز ایات کوتا ریخی اور جغرافی تحقیقات بینطبق کیا گیا ہو ، الدی نین کی گئی جسین اُسے تام حجز ایات کوتا ریخی اور جغرافی تحقیقات بینطبق کیا گیا ہو ، الدی نین کی گئی جسین اُسے تام حجز ایات کوتا ریخی اور خغرافی تحقیقات بینطبق کیا گیا ہو ، الدی اور با جودا سے قرآن کے وظیفہ اُستر می محلی خلاف نہو ،

رَبِسری خصوصیت اس تفسیری یه به که جواعتراصات زمانهٔ حال کے کمتیجین علاقات کے ان مسائل و مقعات پروارد کرتے ہیں جواسلام کے ساتھ خصوص جھے جاتے ہیں جبیع کے ان مسائل و مقعات پروارد کرتے ہیں جواسلام کے ساتھ خصوص جھے جاتے ہیں جبیع حبیار ، جج ، صوم درصنان ، طلاق ، حرمت رہا ، معراج ، بہتت و دو زخ وغیرہ و فیرہ ان اعتراض در اور ان مسائل و مقعدات برجس صفائی کے ساتھ اس تفسیری بحث کی گئی پی ان اعتراض در اور جن مناسب طریقون سے مقتصای وقت کے موافق انکو فقع کی گیا ہی اسکی نظیری یو تقصار کے ساتھ اور جن مناسب طریقون سے مقتصای وقت کے موافق انکو فقع کی گیا ہی اسکی نظیری تی میں کہیں نامور خوافق کی گئی سے صوف دومثالیاں نمایت اختصار کے ساتھ ابطور نموند کی نافل بن کی اطلاع کے لیے بیان کرتے ہیں ،

سب سعيرامعركة الآراجهاد كامسله بم جسيرسرسيدايني شعدوتصنيفات من تفسير صورة

اسکی نمایت صفرورت بھی ، قصع نظر مخالفیدن کے اعتماصات کے ۔جنکو ہر طرح کی نکتہ چینی کرنے کی ایر اور ہر مقام کو ۔ آزادی ہی ۔ خود تعلیم افتہ مسلانون کی شفی کے لیے ہر قصبہ اور ہر واقعہ اور ہر مقام کو ۔ چود آن میں وارد ہوے ہیں ۔ زمانۂ حال کی تاریخی اور جغرافی تحقیقات برنطبق کرنا اور درصورت عدم تطبیق کے تاریخی وجغرافی تحقیقات کرنا صنرور ہی ،

اگرجہ ہارے قدیم فسرون نے مجی اپنی تفییش میں اممہا بقہ کے حالات کثرت سے لمبند کے این سیکن اول آوا کا ما خدر ایادہ تروہ ضیعت روایتین بین جو محذیین کے خوالات کثرت سے اور اروایتون کو اصول صدیت کے موافق صحیح مجھی سیسی اعتبار سیس اور اروایتون کو اصول صدیت کے موافق صحیح مجھی سیسی کرتیا جائے نے ایک اور اس اس اس الاعتقاد سلانون کے بیے کافی ہوسکتی ہیں جی انسان اس میں اور ایک بین ندر عیدا بیون کے بیے جو قرآن جید کے قصون پرمورہ ان کا کہ اور ایک بیان کا کہ اور اور ایک ایک بیان کا کہ اور اور ایک بیان کو اعتباطات اور ایک کا اور اور ایک کا اور اور ایک بیان کا کہ اور اور اور ایک بیان کی کتا ہوں بین کرتے بین ہور زند میں ہور زند کی کتا ہوں ہیں کرتے بین ہور زند میں ہور زند کر میں ہور زند میں

دیگیتے بین ،

قران عبر بن بیعظی بیت تصری بیان ہوے بین جو بالمب مین مذکور نہیں ہیں بیسے

دوالقربین کا قصر ، یا صحاب کہ ہونے کا قصت ، سرتی نے ان قصون کی تحقیقات مین بھی کانبخی

کوسٹ شرکی ہی ، چنا بجدان دونہ قصتون کے متعلق اُنھون نے دوعلی ہی سائے کھے بین اوردونو

کا جسفہ رہیاں قران مجید میں ہوا ہی اُسکے عام جزئیات کو ارتبا مسلم برنبط بنی کونے میں کوشش کی ہی ۔ بیکن دوالقربین کو دوالقربین کو فیوالقربین کا ہے ۔ بیکن دوالقربین کے قصد میں جو اُنھوں نے جی و انگٹی فففور جین کو دوالقربین کا مصداق تھے اور اُنھیں کا اُنھیں بھی اُنھیں اُنھیں کا مصداق تھے اور اُنھیں کو دوالقربین کو اُنھیں اُنھیں کا مصداق تھے اور اُنھیں کا محمد میں جب تھی اور دم تو اہم کی قرائی میں جسفہ رقصے جمالا یا تعلیم الله یا تعلیم کا میں جسفہ رقصے جمالا یا تعلیم کی اُنھیں کا اُنھیں کا مصداق تھیں اور کی تعلیم کی کو اُنگی میں جسفہ رقصے جمالا یا تعلیم کی کو اُنگی میں جسفہ رقصے جمالا یا تعلیم کا مصداق تھیں اور کی کو اُنگی میں جسفہ رقصے جمالا یا تعلیم کی کو اُنگی میں جسفہ رقصے جمالا یا تعلیم کا مصداق تھیں اور کی کھی کے دونے کی کا میں کی کھیلا کے دونے کی کی کھیلا کے دونے کی کھیلا کو کھیلا کی کھیلا کے دونے کی کا میں کا مسلم کی کھیلا کا کھیلا کی کھیلا کے دونے کی کھیلا کی کھیلا کی کھیلا کی کھیلا کی کھیلا کے دونے کا کھیلا کی کھیلا کے دونے کی کھیلا کے دونے کو کھیلا کی کھیلا کو کھیلا کے دونے کی کھیلا کی کھیلا کے دونے کی کھیلا کے دونے کی کھیلا کے دونے کھیلا کے دونے کھیلا کے دونے کو کھیلا کے دونے کے دونے کے دونے کی کھیلا کے دونے کی کھیلا کے دونے کے دونے کی کھیلا کے دونے کے دونے کی کھیلا کے دونے کی کھیلا کے دونے کی کھیلا کے دونے کی کھیلا کے دونے کے دونے کے دونے کے دونے کی کھیلا کے دونے کے دونے کے دونے کی کھیلا کے دونے کی کھیلا کے دونے کے دونے کی کھیلا کے دونے کی کھیلا کے دونے کی کھیلا کے دونے کے دونے کی کھیلا کے دونے کی کھیلا کے دونے کے دونے کی کھیلا کے دونے کے

وری اصول فطرت النانی بلد قانون فدرت کے بین ؟ گردر حقیقت وہ ہواکی آواز سے زیادہ کچھ استینین رکھتے اور جوکہ اور اصول فطرت النانی بلد قانون فدرت کے برظاف ہوتے ہیں کہی آئبر علد آ مزمین ہوسکتا "
مورکوئی گارٹی نیامین انجیل سے زیادہ النسان کو زم مزاج اور بردار و محل کرنے والی اور اضلات کو ایسی چک سے دکھیلانے والی جسسے آنکھون میں چکا جو ندا جا وے ۔ نئین ہج ، گریکو دیکھیتا جا ہیے کہ ان کا لوگون میں کیا افرموا تھا ؟ انجیل میں لکھا ہو کہ گرکوئی تیرے ایک گال برطانچہ مارے تو دوسال کا لیک گال برطانچہ مارہ کا اور میں زمانے کو کو کون نے اسپر عمل کیا ہے ؟ اگرونیا اسپر عمل کرے تو دنیا کا کیا حال ہو ؟ اس طرح آباد رہے ؟ اور اعظم کے کوگون نے اسپر عمل کیا ہے ؟ مزایت دیجیب جواب یا جاتا ہو کہ معرب بایسے ہی موجا و تیجی و اور نیا جاتا ہو کہ میں باشند نی با تین ہیں جوالی کے استرائے کے والے کیا بالی اور چھو گی خوشی حال کرتا ہج ؟ یک میں ایسام وگا ؟ یوسب نا شدنی با تین ہیں خوالی میں شدنی قرار دیکرانسان خیالی اور چھو گی خوشی حال کرتا ہو ؟

" عید نی فرم جب بی جرایسی نی اورزمی اوراخلاق مین لگائی گئی تھی وہ بجولا اور بھلا اور سرمبر اور خاواب ہوا : اکو جھوڑد وکدو کی سبہ برتھا اور سرمبر ہوا ، گر دیکھوکہ اسے کیا بھل بدیا کیا ؟ ایکھی نصیعت اُسکی کام نہ آئی : اورخود مذہب جو خو نریزی اور بے دعی اور ناانصا فی اوردر ندون سے بھی نیا دہ برتر خصلت کھائی وہ شاید دنیا مین بیوش ہوگی اور بس نیکی مین اسلی جر نکائی گئی تھی اُسٹ بھی جو نظر نیا نئی تھی اُسٹ بھی جو نوبی اور بس نیکی مین اسلی جر نکائی گئی تھی اُسٹ بھی جو نظر نے کیونکہ وہ قانونِ قدرت کے برخلاف لگائی گئی تھی ، جو خوبی - کیا روحانی اور کیا اخلاقی اور کیا تدنی -اب ہم ابعض عیبائی ملکون مین دیکھتے بین کیا یہ بھی اُسی ورخت کا ہوجہ کی جرائیسی نیکی مین لگائی گئی تھی جو خلات ابعض عیبائی ملکون مین دیکھتے بین کیا یہ بھی اُسی ورخت کا ہوجہ کی جرائیسی نیکی مین لگائی گئی تھی جو خلات اور فیان قدرت تھی ؟ حاشا و کلا ، بلکہ بیا اُسکا بھی ہو کہ اُس درخت کووا ان سے اُکھاڈ کرد و سری زمین کی بین کی کئی تھی جو نوبی ۔

كافى بحث كرسيكے تھے مگر تفييه مين مسئلاً مذكور كے متعلق أن مام اعتراضات كى جركات دى گئی ہو جنكوتين سوبس سعيساني قومون في اسلام كمطعون كراك ايك بردست آله بنا ركها تحا ورحنكي برولت واقعه متصير كيعير بندوشان كيمسلمانون كي يولفكل حالت كونها يت مخت صمة بيُنها على النعون نه اول وره تعرفي اكان يتون كي تفييه مين حنبين مشركين مكيسة مثال كين كاحكم بزراجالي طوررجها دكي تعلق ايك لطيعت تقريكهي ببر حبسكوكسي قدرا ختصارك ساكف ہم اس مقام پر انکھتے ہین وہ اکٹر لوگ اسلام رپیلیمن کرتے ہین کہ اُمین تھل ور بُرد ہاری اور مذہب کے لبسے جو تکیفین کا فرون سے بنجین انکی صبر کے ساتھ مرزشت نہیں ہر اور میر باتین مرمہ کی جا گی اور نیکی اورا خلاق کے مرضلاف میں مگریہ ایک بڑی غلطی اور تا مجھی ہی · بے شک قرآن مجید میں جواموا لی کے احکام تهابت نیکی اورانصاف پرمینی تھے اکوسلان بادشا ہون نے دینداری کے مہائے سے اپنی خواہش نعنسانی ہے بوراکرنے اور ملک گیری کے بیے نہایت بدا خلاقی اور ناانصافی سے برتا اور وسٹی درندون سے بھی ہ برک^وام ليد اورعالى ي اسلام ني الكيدك لفي اليد مسئل بيان كيد جواسلام كى دوحانى نيكى كم برخلاف تق : لرأ كايساكرنے معجورًا في قراردي جاوے وه أنهين برمحدود بي حبحون في ايساكيا - نداسلام بير " ^{در} اسلام مین اگرچیجا بجاعفه و صبه و تحل کی خوساین بیان کی گئی مین اوراً نیبر رغبت د لائی گئی ہم تکم اسى كے ساتھ بدلالينے كى بھى بغير نيادتى كے اجازت دى ہى . كيابي قانون دنيا كے بيداكرنے والے كے قانونِ قدرت كيمناسينين برج ؟ اوركيااس قانون سيدزياده عمده اورسياكو كى قانون مبوسكتا برح ؟ انسان حب خلاق كى باتون يركفنگوكرنا بى توبىت سى الىسى باتين اودايسے اصول بيان كرنا بى حكان كو اورد ل كونهايت بھلاملوم ہوتے ہين اور سننے اور روسے والے خيال كرتے ہين كه سي اصول اخلاق كے

مرف دوصور تون مین اسنے کوار کیڑنے کی اجازت دی ہی ؛ ایک اس حالت مین حب کہ کا فراسلام کی علاوت سے اوراسلام کومعدوم کرنے کی غرض سے ۔ ناکسی ملی اغراض سے مسلانون برجل آ ورسون الم کیونکم ملی غراض سكوندىب سے كھوتعلى نىيىن بى ، دوسرے جبكائس وك يا قوم مين سلانون كو-اس وجرسے كدوه سلان بین - انکی جان ومال کوامن سد با وزورائص خرجهی کنده داکریئے کی اجارت مو . گراسط است مین تعبی تا یا ہوکہ جولوک اس ملک میں بطور رعیت کے رہتے ہیں ۔ کو صرب بوجا سلام کے نیے ظلم ہوا ہو۔ ترجی الکو " لموار مکرسنے کی اجازت نہین دی: یا اُس طاکر سہین یا ہجرت ارین بعنی اُس م*اکٹ جیوار کہ چیاجاوی*ن · ؛ ن جولوگ خودمخیار بین اورائس فائس مین امن ملے ہوے یا بھوررعیت کے نمیس ہیں بلکردوسرے ملک کے الم تندست بين- أنكوان مظلوم سلفانون كے بيائے كو-جيرم ون اسلام كى وجه سے علم وقاہر - يا أن كے سے امن اور مذہبی آزادی عصور کرنے کو تلوار مکرنے کی اجازت دی ہی و کیکن جسوفت کوئی مکلی یا دنیوی عض اس الااني كا باعث مواسكو مذرب كي طون لنسبت كرف كي كسي طرح اسلام اجازت نهين ويتا در بی بات پرجسپیزسلام نے کموار کیڑنے کی اجازت دی ہی ^{در} بھی ارا ائی ہی بسکا مام جن در کھا ہی ^ہ ایسی نظائی ہی جسکے مقنولون کوروحافی نواب کا وعدہ دیا ہی [،] یسی بط اپی ہی جسکے رہے و اونگی خسلیتین بیان مهونی بین · کون که سئتا هرکداس قسم کی روانی نا انصافی اور زیاد تی بهر ؟ کون که سکتا سرک یس رِّانَ اخلاق کے برخلاف ہو ؟ نون کہسکٹ ہوکہ یہ اطابی قانون قدرت اور انسان کی فعرت کے خالف كون كرسات بوكراس رهاني كاحكم ضواكى مرضى كربرخلاف بو ؟ كون كرسكة بوكراس حالت من يجرهاني كاحكونونا بلددوسرا كال يتهير بينا خداك مرضى كمعابق بوكا ؟

نگایا ہی جوقانون قدرت کی زمین ہی اور مبقد رکہ ہلی زمین کی مٹی اُسکی جڑ مین ملکی ہوئی ہی اسی قدرہ اُسمین نقصان ہی ''

"اس سے بھی زیادہ درجیم فرہب کا حال سنو جسنے ایک جیمو کے سے جیمو ٹے جانور کی جان کو بھی مارنا سخت گناہ قرار دیا ہی ؟ خون کا بھانا ۔ آدمی کا ہو یا در ندے کا یا یک بینتہ کا رضا کی صنعت کو صنا بھے کرنا سخت گئاہ قرار نانہ موجود ہم ؟ اس اصول نے جو قانون قدرت کے مخالف تھا کیا نتیجہ یا ؟ سیم جیما ہم یہ کی اور زمانہ موجود ہم ؟ اس اصول نے جو قانون قدرت سے ہونی چاہیے ؟ وہی ۔ جوایک بین من وہون ہی ہم جو ہیں کہ قانون قدرت سے ہونی چاہیے ؟ وہی ۔ جوایک بین اور وسی ہی ہم جیسی کہ قانون قدرت سے ہونی چاہیے ؟ وہی ۔ جوایک بین اور وسی ہی ہم جیسی کہ قانون قدرت سے ہونی چاہیں ، لیس کوئی قانون آلوں فائون قدرت کے برخلاف ہم کہ کہ اور وائون قدرت کے برخلاف ہم کہ کہ اور قانون قدرت کے مطابق ورحماد آلہ کہ کا اور ہے الزبی کی جہ برالا ہم کہ جوان کی جوان کی جوانوں قدرت کے برائی کی گھر ہونے کی جواب ہونے کی جواب کے جواب کے جواب کی جواب کے جواب کی جواب کے جواب کی جواب کے جواب کے جواب کے کہ جواب کو کہ جواب کے کہ جواب کو کہ جواب کے کہ جواب کے کہ کہ کو کہ جواب کے کہ جواب کے کہ کہ جواب کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کو کہ کے کہ کو ک

"اسلام فسادا وردغا اورغدروبغا وت کی اجازت نمین بیتا "جسنے انکو (یعنی مسلما نون کو) امن بیا موسلمان ہویا کافر-اسکی اطاعت اوراحسا مندی کی ہوایت آزا ہی کا فرون کے ساتھ جو عمدُاقرار ہو ہون انکی مسلمان ہویا کافر-اسکی اطاعت اوراحسا مندی کی ہوایت آزا ہی کا فرون کے ساتھ دوراکر نے کی تاکید کرتا ہی ، خودسی برطک گیری اورفتوحات حاصل کرنیکوفوج شی انکون ایت میں بالدی کے ساتھ دوراکر نے کی تاکید کرتا ہی ہوئے کہ اورفوز ریزی کی اجازت ہمین دیتا ، اسی قوم یا ملک کواس غرض سے کہ آئین بالجبراسلام مجیلا جاوے مسلم اورفوز ریزی کی اجازت ہمین کرتا ؛ بھان تک کوس کا کمشنی می کوجی اسلام مول کرنے برمجود کرا ہمیں کا ان کی کوسی ایک تبحی کوجی اسلام مول کرنے برمجود کو انہوں کا انہوں کا کہ مول کرنے برمجود کرا ہمیں کا کہ کا میں ایک کوسی ایک تبحی کوجی اسلام مول کرنے برمجود کو انہوں کا انہوں کا کہ کو کا کہ کا کہ کو کی کا سلام مول کرنے برمجود کو کوئوں میں کا کہ کا کو کا کو کی کا سلام مول کرنے برمجود کو کوئوں کو کی کا سلام مول کرنے برمجود کو کوئوں کو کی کا سلام مول کرنے برمجود کو کی کوئوں کو کی کا سلام مول کو کی کا سلام مول کرنے برمجود کو کا کوئوں کو کی کا سلام مول کرنے برمجود کوئوں کوئوں کوئوں کوئوں کوئوں کا کوئوں کوئوں کوئوں کی کا کوئوں کوئوں کوئوں کوئوں کوئوں کے کوئوں کی کوئوں کوئوں

لمانون في سندسين جاكر مناه لى اوراً خركال محضرت صلى مكرج عوركر مدينه بطير أسك ؛ يعم الفوال وإن بحى تعاقب رَيَاجًا إ اور كم بين ج كة في سيروكا ، والى بإما وه بوس ؛ تب اسلام في أفسي لوك كرديا ويس بقدرا حكام مل مركين كربين ووسب المعين الشف والون مصعلى بين ؛ وو بعي سي وقت تك كونتندوفسا ورفع بوجائ ؛ جيسك خود ضانے فرايا بي دو وفا دلوه عربي الاتكون فتن في ويكون الدين مله " الم فخوالدين رازى في تفسير بيرمين كلما بوكر مشركين كا فتنه يا تما كدوه كمرين سلانون كرمارت تعيد ورا فياديت تعيد ؛ بها نتك كم ننگ بهوكرمسلان صبت كويط كئ بيري و وبرا بانداا ورتكيف ديت رب ؛ يها تنك كسلان مدينه مين بجرت كركم اورشركين كي وطافاون اور تكليفون سے يقى كەسلان ابنااسلام چيوڭ كري فربوجائين ، اسپرييايت نازل موئى اوراكسك معنى يربين كركافرون سے اور وب تك كرانبرغالب موجار ؛ قاكدوة تكوتها وين سے مينوسكياك ايْدانه ديمكين اورتم شرك مِن نرميو " يكون الدين لله كا نقره بي أنعين آيون كرساندى جومشه كين عرب كے عملہ كے و فع كرائے كو اوقے كى بابت نازل موئى تقيين ١٠ سكے ثيعنی تجھنے كراتنا لوثا بالميدكاسلام كسواكوكى دين ندرس بيتومحض ادانى كى بات برجوسلف سي اجتك زكمعى موكى اور نه نے کی توقع ہوسکتی ہی و اسکے منی صاف صاف یہ بین کو اسفدراڑ تا جا ہے کو افتد کے دیتی بالانے مين جوكافر برج والت بين وه ندريها وراندك يهدين بهوجائ كمسلمان فداكي لي اسكو الالكاكم بالاسكين " سرسيد في سورة بقره كي فسير من مسئلة جها د ك تعلق صرف اسي جمالي ميان باكتفا ليا ہى . گىرسورۇانغال درسورۇ توبىكى تفسىرىين اسى بىت كونىئى سىرىسىسى بىست بولى، ب

دد نوانی شروع بوینکی بد تلوار برایک کی دوست موتی می ؛ اسمین مجزاسکے که دشمنون کوقتل کم را ای مین بها دری کرو ، دل کومنبرط رکھو ، میدان مین نابت قدم رمبو ، فتح کرویا ارد جا وُ-اور کنیدن لهاجاتا ؛ وبهى قرآن نے بھى كها ہى ، يەدوسرى اِت بىركدكو كى شخص أس موقع او محل كو-جس كى سبت تران مین اولی اون کے داون کے مضبوط کرنے کی آیمین نازل میونی مہین - چھوٹر کران ایتون کو عمو ما خونخواری اور خونرنری رونسوب کرے - جبیب کداکٹر نا دان عیسائیون نے کیا ہے - توبیخ داسکا تصریبوگانہ دان و روائی مین بھی جرحم فانون قدرت کے موافق صرور ہم اسلام نے شمین بھی فروگد است سین کیا ؟ ورتون كو ، بچون كو ، بورصون كو اورجوارا الى مين نتريك ندم وسيمون الكوفتل كرين كي مانعت كى ؛ مین را ای مین اورصف جا مین جمغاوب موجاوے اسکے قتل کی اجازت نبین دی : صلح کو رسیارہ ا امن كوقبول كرنے كى رغبت دلائى: ياغ كو 'كھيتون كوبلاك كى مانعت كى ؛ قيديون كواحسان ، كھىكىر يافديه نيكر تحيور ويف كا عرديا ؛ نهايت ظامانه طريقه جواراني ك قيديون كو-عورت بون يامرد علام اوراه نظری بنا لینے کا تھا اسکومعدوم کیا ، اس سے زیادہ لڑائی کی حالت میں انصاف اور جم کیا ہم جمالہ ج ان يہ سچ ہر کەسلانون نے اسمین سے سی کی بھی پوری تعمیل نبین کی ؟ بلکہ برخلاف اسکے ہے انتہاملم وستم کیے . مگر جبکہ و داسل م کے حکم کے برخلاف تھے تواسلام کواس سے داغ تنین لگ سکتا ، وہ می تومسلمانون ہی مین سے تھے منحوان نے عمرکو عثمان کو ، علی کو ، حبین کو دیج کرد الاتھا ، کعبرکو جلاد یا تھا · بیس اسطے کردارسے اسلام کو کیا تعلق ہم " دد مشرکین کرف ان توگون بر-جومسلمان ہو گئے تھے۔ صرف اسلام کی عداوت سے اور خود ل ضداصلع ربیبت سے ظلم کیے تھے اور کلیفین کہنچائی تھین ' تقل کے دریے تھے ' بیانتک کرامک فع

موكيا تودين اسلام كمعدوم كرفيعني رسول فصلح كخشل كانهايت نخية طورس نصوبه بالدهاكيا رود فعدا تفعین خیرون اور ظلم و تم سے منگ آگر بہت سے سلمان مردا ورعور تمین ہجرت کر کے عبشہ کو چیا گئر اورا خرکارا تحضرت کواور مام سلانون کو بمیشر کے لیے وطن مالون چھوڑ کر مدینہ کی طوت جرت کرفی بڑی قریش نے ہجرت کے بدیھی سلانون کے آزار مینیا نے مین کی نمین کی ، حبشہ کے مها جرون کا تعاقب أبخون في مندرك كنارة كك كيا اورجيده التصينة آئے تونحاشي كے إس ببت سي تحف اور بربيه يحيي بمسلمان كوائس سه ما نكا مكرنجاشى نه أنكه دينے سه انكاركيا ٠ ابل «بنه كرساني جي صفون نے انحضرت کی فصرت کا وعدہ کیا تھا یا جو کمہ سے ہجرت کر کے وہان آئے تھے۔ قریش سے برائی رئے میں بچھ کی نمین کی اور مرینہ رہمی قرایش کے حکدر نے کا برابرخطرہ لگارہا ، حبب كداسلام اورا بالسلام كى بيهالت تنى توسرسيد كليت بين كه در امين عالت بن أخسو كوا ورمها حربين والضاركوا ببنغا ورمدينه كي حفاظت ورأمن قائم رست كربيع + + + چارامرلازمي من كم لغ يُركع مجى امن اور مطلوبه خفاظت کسی طبیع قائم نهین روسکتی خی • (۱) اس بات کی خبر رکھنی که قریش کله کیا کرتے ہیں اور ئ نصوبه مین بین (۲) جو تومین که دینه یا نواح دینه مین رہتی تھیں انسے اس کا اور قریش کی دونه کرنیکا معاہرہ کرنا ؛ سکن عرف کی کا الت میں اسم مقابلہ کرنا اُس منصوب کے پیے ایساہی ضوری تھا جیسا کواس کا معابه وكرنا ؛كيونكما كرعد شكنى كمكافات قائم زكيوب فوكو كم معابده اين عدرية فائم نين روسكتا اورامن مطلوبه على نبين موسكتا (٣) جوسلان كه كم من بجبورى ربكري تصادرو تع باكرو بات بعاكرة ناجا بتق تق المسكن المستريم المستعديم وسيك أنكي عانت كمرًا · (حيانج جرقا فله كرسته نكلتا تعالب بيشار حمال مرتا تعاكر شايد أستك ساتد بباندكرك كوئى سلان ديندكي طرف بجامك كے ادادہ سے فرنكل بو . (١١) جوكروہ فريش كا كمرسے ديندي

بتنام كے ساتھ اُتھایا ہى اوراپنى تفييرى چھى جارقرىب نصعت كے اسى سلاكى تحقيقات بر

المنحون فيسورة توبه كي تفسير مين اول بطور الزامي حجت كي تخضرت كي رايكو الكمقابليه صنرت موسی کے قتل فی غارت سے ۔جو کہ توریت مین مزکور ہو کیا ہی اور تکھا ہو کہ انحضرت کی اٹرائیان السطعقابامين بالكل رحمت بخين اورجولوك توربيت كواور حضرت موسى كومانت بين أكسي صفرت مسیح کاید قول کا فی ہو کہ ^{دو} تواس تنگے کو جو تیرے بھائی کی انکھ میں ہو کیون د کیمتا ہے اور جو سترتیری کا محمدن ہواسے دریافت نبین کرنا " اسکے بعدوہ تھے ہین در گرہارا یہ طریق نبین ہو له بهم مروز عجت الزامي براكتفاكرين بلكهادامقص برامرى تحقيق كرنا اوراسكي بليت كوظا بررنا بهير اسك

بماس امركو بخوبي تحقيق كرنا چاست بين

اسك بعدا مخون في أن تام اعتراصنات كا-جوقديم سعيساني اسلام كصله بهاديم رتے چلے آئے بین - کت لباب بیان کرکے اس بات کا دعوے کیا ہو کہ تمام اطائیان جو اُنکھنات صلع كرزمانه مين مسلما نؤن اوركا فرون كے درميان بهوئين استے صرف امن قائم د كھنا دا وركفا كيشرك اسلام اورابال سلام كوبجانا مقصوتها نهكه زبردستي بتصيارون كي دورس يعيساكه عيسائي كيت بين اسلام منوانا والأسك فبوت بين اول أن تمام واقعات كي تفعيد ليان كي بج جنسي معلى بواب كرتيره برس كرارا كخضر صلعما ورسلانون نه كؤم عظم ين قريش كم التون سكيسكيسي ختيان اورظلم وستمرد اشت كياه كياكيام صيتين مجيلين اوركس بيم وبهراس كى المالت مين بيرزانه اسلام اوراني اسلام بركزرابيا تك وجل محضرت كضفيق جيا ابرطالك انتقال

واقع بوئين+ اسكىعدائك اما وركبت طلب باقى رەجائىكا (يعنى) كدايك بىغىبركواس قسمى اروائيان الونا بھی زیبا ہی یا خاموشی سے گردن کھواکراور سرکو مشت مین رکھواکر شمن کے سامنے جانے دینا ؟ یا کا فرون المتعون من المين من الماك المعليب بريط من الرجان دينا ؟ سوم البريجي اخركو بحت كرين لا اسكى بعداً كان في نهايت شدودرس دعوب كيا بم كه قرآن كي كسي آيت مين جرامسلان ارا کا حکم نبین ہی بلکرسلان کرنے کے لئے صرف عظا ور بیعت کریے کی بدایت ہی ، پھروہ آیتین نقل کی ہیں خبین مذہب کی آزادی کا حکم ہی مشلاسور و نحل مین آنھے ترت کو حکم ہو کہ '' وعوت اسلام کر عكمت اورموعفاد حسنه كے ساتھ اور أسني جت كرئينديرہ طريقيہ كے ساتھ " يا سورہ نور مين حكم ہو كہ خوااور سول کی فوانبرداری کرو ا دراگرتم بچرها دُگے تو ہارے رسول کے ذمہ صوب حکمون کا مہنچا دینا ہے ، یا سور کہ قا ف مین فرما ياكه و مى پنجىبرتوم ئېرجېركرنه والانهين ہى ، اورسورهٔ غانتيه مين فرما ياكه در مى پنجىبرتوم ويضيحت كرنيوالا ہج بحداً نبر كرورانهين بهي " اورسوره لونس مين فرايا كه ^{ند}اى بيغبر كيا توانكومجبور كرتابه كه وومسلان مومائين " اورسورهٔ بقر مین صاف صاف فره ویا که در وین مین مجد جروا کراونمین سی " السكيع وفالفين كاس اعتراض كاذكركيا ببحكه قرآن كي ليسيحتين أسي وقت تكفين جب مك كرة تضرت مكرمين تھے مكرجب ميندمين چلے كئے اور جها جرين وا نصبار ايك حكية جمع مبوكے ادراسلام كوقوت عال موكئي أسوقت يعيمتين برل مي نين اورتلوار كے زورسے سلان كرنے كا حكم دياكيا ، بعراسكا جواب اسطرح دما بحكه اول توسورهٔ لزراورسورهٔ بقره بجرت كے بعد مدينة ين ئازل مېونى بىين جب كەاسلام كوبخوبى قوت موڭئى تىخى ؛ حالانكەالىخىيىن سورتون يىن-جىيىاكاوركى بياكيا-يه طم بوكدرسول كاكام صرف حكمون كوبيني دنيا بو اوردين مين كجوجبرواكرا ونهين بو

رنے کو نظریاکسی طبعے براحتال ہوکہ وہ مدینہ برانے والاہی اُسکا ہتھیاروت مقابلی تا ؟ کیزیکا بیاکرنا اُسان کی فائم کھنے کر لیاز می وقوی کا السكيب وه المصني بين كه و الكيسوا دوام إوربين جو بتعييارون كي أتحاك كا باعث موتر بن (١) يككفاران سلانون كو-جوانك قبضه مين بون كيف اورانياد يقيون اورانكي مخلصي كه ك ++ الرائی کیجاوے+++کون خص بیجواس الرائی کوانسانی اخلاق اورانسانی نیکی کے برخلاف کرسکتا ہی ++اور میانتہام رسکتا ہو کہ دو زبردستی اور مجھیارون کے زورسے ذہب قبلوانے کے لئے ہی · (۲) یہ کرکھا رسلمانون کو کئے احکام مذہبی اواکر نیکے لئے مانع ہون-بشر طیکہ وہ انکی علداری مین رہتے نہون-کیونکر اس صورت مین انکو و بان سے بجرت کرنی لازم ہر ندار ائی ، اگر جاس ارائی کی بنیاد ایک ندیجی امریز ہر لیکن اسکامقصد اپنی مذہبی آزادی صل کرنا ہے ذکردوسرون کو+ بستھیارون کے نورسے مرسب کا موانا " كيسر الكين مين كوه الك ورام روجوالحين قسون كي الرائيون كاضيم يو ؛ يعني حبس ملك يا قدم س الحين امور (بعني ندمبي امور) كے سبب مخالفت ہر اور اور ائي شتہ ربو حکي ہر اُس مل يا قوم پر بھيا بيا زاباً بھي اسباب اورا نکی رسدا در ایک متصیارون کولوط لینا ۱۰س نمانهٔ تهذیب مین بھی کونسی تعیزب سی حداد قوم برجواس فعل كونا مهذب ناجائز قراردس سكتي بح ؟ اوركون برجواً سكوبه تصيارون كے زورسے مذہب كا قبلهانا قرارد عسكتابي، تام لرائيان جوا خضرت ملع كرداندين بوئين وه النفين المورم بني تعين، أيك الرائي بي اس غرض سے نمین ہوئی کم مخالفون کوز مردستی ا در ہتھیا رون کے زور سے اسلام منوایا جائے " ا ملك بعد الكيت بين كه " اس دعو م كا نبوت وطرح بربهو سكتابي ؟ اول أن احكام عجو قرآن مجيد مین ارا کیون کی نسبت دارد بین اور جینے طاہر ہوگا کہ ارائی کا حکم صرف امن قائم کرنے کے لئے تھاندزبروستی سے اسلام قبلوائے کے لئے ، دوسرے اُن اوائیون کے واقعات برغور کرنے سے جو اُنحفرت صلعم کے زمانیون

بكرية مام لرائيان ا ورمقابل يا تورشمنون كى ما فعت اوراً فكاحمار وكف كے لئے ہوے تھے ، يا أنكاارا ده فاسد معلوم بونيك بعداً نكونتشركرك كورياً نكى عمدتكنى اوروغا بإزى ظاهر موت ك بعد اوريا أن لوكون كى مردكے يعے عرضرسانى كى عرض سے بينجے كئے تھے اور تلمنون سافكا مقابله الموكيا . استكے بعدوہ تكھتے ہين كه ونياس كوئي قوم سي ندين ہى كہ جسنے مك كانتظام التم مين ديا بواوراً سكواس قسم كى ديوائيان نديين آئى بون · بيوان دوائيون كي نسبت يدكمنا كدوبروستى ہتھیا دون کے زور سے سالان کرند کے لئے تھین ایک پیا غلاقول ہوجسکو کو بی ذی عقل بجرا سکے جسکے ل میں نعصب بوابوسليمين كرسكتا " بر المحقة بين كروجس قوم كي كسى طك مين حكومت بوجاتى بى قدرتى حورياً س قوم كے نصوب مرب

كوبلكرسم ورواج وعادات واطوادكوتر في بوتى بي اورلوك أكى طرف مال بوية جائة بين اوريه مقوله كه الع مَدْ مِنْ وَ وَالدِّيْنِ تُواْمَانِ " برايك قوم اوربرايك فربب برصادق آنابي و اسى طيح اسلامي حكومت ك سبب أسى قدرتى قاعدوسيداسلام كى ترقى كو بھى مددة بنجى ++++ بلكاسلام كى اربخ بين ايك ايساعجيب اقعم إياجاتا برجواوركسى خرمب كى تاريخ مين نبين بركه فانتح قوم ف فتح كام حال كرف اوداستقلال كامل يا نے کے بعدابنی فتوج قوم (یعنی سلانون) کا دفعة مذمهب اختیار کرایا "

اسكيبرة تخضرت كى بت شكني مين (جسكوم الفين اسلام شل الطين المام كى بت كني ك

العبدان فاتح قوم سعمراد خوانين تاتار مبن جنين ستب فياده نامور فكنوفان ادر بالكوخان بهو بن جوسلالون كسخت توم بِكُيْرِانِ كَا قُولِ مِمَا كُونِ لِمُعَالِمُ اللَّهِ وَاللَّهِ وَمِنْ كُولِ مِنْ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللّ ا وروس وغيومين بجيلي بو تي تني . اس لطنت الحكومت كرانه مين اول بركه خان جنگيزخان كا بونامسلمان مواقعا اور بحير لطالح جسكناه إسلام سيبين نكودار تفااسلام إيا اور بجر فترفته عام أناريون من اسلام تعييليا ١١

ووسرے خواک احکام جوبطورا آل اصول کے نازل ہوے بین وہ جگہ کے بدلنے یا قوت وضعت کے اعداد سے تبدیل نبین ہوسکتے ، پس جب کراپ کمین تھے جب بھی اور جب مریند مین بیط کئے جب بھی ہور جب مریند مین تشریف جب بھی ہی کا کوئی شخص زبرد سی سے سلمان ندکیا جائے ، بان جب آپ مدیند مین تشریف جب بھی ہی کا کوئی شخص زبرد سی سے سلمان ندکیا جائے ، بان جب آپ مدیند مین تشریف حب بھی ہی کا کوئی شخص زبرد سی سے سال ان کیا جائے کا کوئی شخص میں اور کرا سلمان کو جبرا مسلمان کیا جائے بلکہ مفسل مین کیا جائے گئے تو جہ ساکہ آیندہ شخصیس میان کیا جائے گئے ۔

السك بعد ملح اورمعامره كي حالت من جو مربهي آزادي قرآن مين غيرسلين كودي كني اي كالفصاف كركياب واورقراك كيوه كام يتين نقل كي بين جنين صلح ومعابده كاحكام بيان ہوے بین ، پھر قرآن مجید کی وہ تمام ایتین خبین کفارے اطلاع ایک ایک کرے ذكركى بين ادرنهايت وضاحت اورصفائي كمسائحه أنسية نابت كيابه كهقران مين صرف تعربتهم کے اوگون سے ارائی کا حکم مواہر (۱) اُن لوگون سے جو جودمسلمانون سے ارائی منے مران (۱) ان لوگون سے جنھون نے دغابازی کی ہوا درمعا ہدون کوتوڑ دیا ہو (۳) اُن لوگون جغون مسلانون كوما أفك بجون اورعورتون كوعذاب اورتكليف من ذال ركها تها · ان مين صورتون كيسواكيين قرآن من اطالي كاحكمنيين دياگيا ، بجرأ خفون ني أنحضرت العم كرزانه كئام الاائيان جوفزوه اورسرتيك امسة منتهور بين بالاستيعاب بيان كي بين اورك مرسه المسهجري مك ام غزوات اور ٢٥ سرايا كالمفصل حال حديث اورسيراور جغرافيه كي ولا معتبر كتابون سے كھاہى اور كمال خوبى اورصفائى كے ساتھ تابت كيا ہوكدان سرم واقعات ين الك واقعهمى ايسانهين بوجواس فرنس الياكيا بوكداوكون كوبجبرو بزور شمشير المان كياجاك

ورنه بيسائی مذہب کا نام باقی رہتا اگر بعد حضرت مسیح کے اسکے بیان اندندا تاجسین اُسکے بیروون کی مخالفین سے صفاظت کی گئی اور بز ورحکومت اُسکوتر قی دی گئی • قرآن مین نهابیت عمدہ اور ما لکل سچے با ا خدا تعالى نے فرائ بوكر و كوكا ك فع الله النّاس بَعَظَهُ مَ بِبَعْضِ لَهُ لَّ مَتْ صَوَامِعُ وَبِيكُ وَصَانُواتُ وَمَسَاجِكُ مِنْ كُرُفِيهِا اسْمُوالِتُهِ كَيْتُ مِنْ الرَّخِلَالُون كوايك دوررك سه و فع ذكرنا تو دها دی جاتین عیسائیون اور در ولیشون کی خانقا بین اور بهودیون کیمعبراورُسیا لان کیسجه بن عنین ببت آب ده خدا كا ذكر كياجاتابهي) بيس ميكه ناكه ومبيا كواميسي لرائيان نازيبا بين ايك بيها قول بي جسكة قانون قدرت مودود تعيراتا ہى . لوگ حضرت موسے كے كامون كو تو بھول جاتے ہين اورغريبى اورسكينى اور مظلومى كى شال من صنرت مسيح كومبيش كرته بين ؛ مُرصنه ت مسيح في جب اين سين خلفت كيها من ببيش كيا أسوقت ا انکی و فات تک نمایت قلیل زمانه قرب بین برس کے گذراتھا اورصرف سترادمیون کے قریب (اس عرصه من) أنبرايان لائے تھے ؛ أنكومطلق ايسي توت جيسے وہ اپنے شمنون كو د فع كرسكين حاصل مركزي تھى اوراسى سبت كاورى كربيار روه افسوساك اقعه ريين صلوب بؤا) واقع بوا ١٠ سكربه الأسك ريعني دین سی کے ایسے عامی نبیدا ہوجاتے جوشمنون کو فقع کرسکے تو آج دنیامین ایک بھی کرچا اور ایک بھی خانقاہ نه دکھانی دیتی ، اسکےعلاوہ آنصر میں کورومانی بادشاہی کے سواسلیمائ کمیسی سلطنت کے انتظام میں وہل ہونے مين بهت برى مجبورى تقى ؛ عرب بين با دشابت كاوجود نه تها ، برايك قبيله كار فراراً نكاحا كم موتاتها ا ورحبكو ب لوك الم المنطقة تقط أسكومجبوري افسه بننا اورتام المي أنظام كرنا لازم تها ؛ جبكة ام قبائل رفته رفته سلان ہوگئے توامکان سےخامج تھاکہ وہ لوگ سواے انخضرت کے اورکسی کواپنا سردارسلیم رتے اورتام معاطلت ملکی ا المصريم كے حكم كے أوركسى كے حكم سے تعميل باتے ، بس سرات بالصات سے غور كرنا جا ہيے نه تعصب سے "

قابل دام سیحت بین) اور همود و حامگیر و غیره کی بت کنی مین فرق بیان کیا بهی اور کلحاسی که در کورای سیمت بیت بیت از کرد ایک سیم کی بنائی بوئی خداے واصری عبادت کے لئے ؛ اسکا بعث بر عرب بیت بیت بیت بیت بیت بیت بیت بیت بیت ایر بی کا تواس سیمت بین بازی بوگ تواس سیمت ایرابیم کا اس (مسجد) مین جاری کرنا اور دین ابرابیم کے بیلونظ بیٹ کے فرد ندکو لازم تھا ، قوم عرب - جسکا غالب حسّد ابرابیم کی نسل سیمت اور جس نسس بی خورانا اورابیم کے خواکی بیت نش میں خورانا اورابیم کے خواکی بیت نش سے جھوانا اورابیم کے خواکی بیت نش میں خور تھا ، بیس ان خور ابنی قوم کے بت تورات تھے اس سے دیگرا قوام کے مذہب کی اسکولانا ضرور تھا ، بیس انحفرت نے خورابنی قوم کے بت تورات تھے اس سے دیگرا قوام کے مذہب کی از دری کومنا بھے کرنا لازم نبین آتا "

بریجنگ اوف اسلام برکتاب تکھنے کا خیال بیدا ہوا اورائسین کامیابی کی امید بند ہو انتیابیک برا محرک سرسید کی مخررات کا مطالعہ تھا ·

Z.

معراج كيمسلاري بسرسيد في تفسيريين نهايت فصابحت كي وجوالني يمليسي فسين نهین کی . معراج جمانی برجوعیسائی بداعتراض کرتے تھے کہ بیقال کے بالکل خلاف ہو اس کے الزامى جواب ازالة الاولم وغيره مين عهاعتيق وعهد صديد كحوالون سينها يتشرح وبسطك ما تقد لکھے گئے ہین ؛ مگربیجوابات اُن لوگون کے لئے کا فی نہ تھے جو تورست وانجیل کو نہین مانتے إبالكل قيد مذربب سي آزاد بين اسلئه ضرور تفاكه معراج كيسوال برمحقعًا نه مجت كيجائه اور علج كى حقيقت جوفر آن وحدمت سے بإيهُ نبوت كونجيتى ہى اُسكوظا ہركيا جائے ، سرسيدنے اس سُل پراینی تفسیر کے ۱۸۷ صفحمین نهایت بسط کے ساتھ مجت کی ہی مگر ہم اس موقع برصرت اسکا لترباب بيان كرين جناتفصياه كميني شظورمو وهمل تفييركو طاحظه كرين أنفون فيأن عام روابتون مين سعج معراج كمتعلق حديث اورسيركي كتابون من قلمبندكى كئى بين - غالبًا كوئى روايت باقى نهين جيورى اورجونكدان روايتون من اسقار اختلاف ہو کہ شایر ہی کسی اور ضمون کی روایات مین ایسااختلاف ہوگا۔ اسلیے معراج کے تمام حزئيات كي معلق جسقدرا ختلافات بين أن سب كواول صدا حدا سيان كيابري مثلاً اس بات مین اخلاف كمعراج كب مولى ؟ يا يه كمعراج اورانيراد (جسكا وكر قرآن مجيد مين بيواہي ايك دانعه تھا يادو صِالكانه واقعات تھے ؟ يامعراج ايك دفعه بولي يادودفعه ؟ یامعراج جَسَد کے ماتھ مبداری میں ہوئی یاروج کے ساتھ رؤیامین ؟ غرض می مے انتمالا خطافا

سرسيدكى ان تمام يخررون كا - جركه أنحون في جهاد كي معلق من الم الكفني تروع كي تعين ا در جنكا تفسيه القرآن بير خاتمه مركيا - بينتيجه مبوا بم كه بهت مينصف مزاج المريزون ليناس بات كو ىلىمۇرىيا ہى كەدىن اسلام مىن جېزامسلان كرىنے اور كىفارىت عمومًا جما دكرنے كا حكم نىيىن ہى ، جينانچى ہ سے پہلےا داخرِس^{اے شاء} میں ہندوشا ن کے ایک بہت بڑے عربی دان حاکم نے ڈاکٹر ہنٹر کی کتا[۔] يرريونوكرتے موسے لكھا تھا كہ در جماد (ازروى اصول سلام) أن لوكون كے مقابل مين مونا جا ہينے جو صرف كام بى نىين بكتىمىل شرائط اسلام مين مزاحمت يجى كرتي بون المذين كفرد اوصد واعن سبيل الله ++++ جهاد کی شرط صنروری میر می که حاکم کی ظرف سے احکام اسلام کی عمیل مین مسلانون ریر حبر و تعدی یا مزاحمت موتی دین +++ اورصروتعدى ومراحمت جووجوب جهادكے بيے شرطابى وہ بھى معاملات بابمى مين عتبرين بلكه حاملات مزمينى مین مونی ضور ہے + + + مسلمان جوانگریزی علداری کے طل حامیت مین رہتے ہین جماد کے باب مین انکوشر میت السي خت قيود كساته مبر ركها برك وجب مك وتام شالط نهائ جائين جهادرات امنين كرسكة حلاكالكري أعلدارى مين أنين سے كوئى شرط بھى بائى نہين جاتى بلكه فى زمات مسلانون كووه امن صل ہى جو پيغمبر حاصب اوراً نظيم الهيون كونجاشي نصاني فرمازواي البيسينيا كي حايت مين حال تعا . ليس جب مك سطرح كا اس با قی ہر بغاوت ایک شرعی گناه مجھا جائیگا "

مسٹرنی ڈبلیوارنلڈ جوایک نمایت سے اور نصف مزاج عیسائی ہیں انھوئے تواہی ایک مسٹرنی ڈبلیوارنلڈ جوایک نمایت سے اور نصف مزاج عیسائی ہیں انھوئے تواہی ایک دور ایک اس بحث کا بالکل خاتد کردا ہے کہ قرآن کی دوسے غیر ذہب دانون کو بزور شمشیر سالان کرنے کا حکم ہی یا بزریعۂ وعظام سے سے دانون کو بزور شمشیر سالان کرنے کا حکم ہی یا بزریعۂ وعظام سے میروف مردے کے دل میں اگر جالا قیاس غلط نہ و تواسیوں کھوڑ کا مندین معلوم ہوتا کہ جن اسباب سے بروف مرددے کے دل میں

يالهي بوكر جبعقل درنقل مين بطابراختلاف بإياجائة تونقل كمعنى اسطح بإن كرم جاميين جو عقل کے مطابق ہون اور ٹرے ٹریے علامتال ام سخاوی ' ابن جزی ' ابو مکر بن الطیب غیر ہم کے اقوال س باب مین نقل کیے ہیں کہ صریت کے مضوع ہونے کی نشانیون مین سے ایک نشانی يه بوكدأسكامضر واعقل الحسل ورشابره كفاف ببواس ليل كذيل مين ايك بطيف بجث اس صفون ریکی بوکه حدیثین جوکتب احادیث مین جمع کی گئی بین اُنظ الفاظ العیندرول صلاحم كالفاظنيين بين بلكراويون كالفاظ بين جوالخون في اين مجهد كم وافق ماين كيظ ين اوراسكة تبوت مين ما بعين وتبع ما بعين كاقوال نقل كيه بين حنيين ميست اورمفيان ا تورى كايه قول بركه اگر بهم حديث أسى طرح بيان كرنى چا بين خبطي سنى بهر توايك حرف مي د بیان کرسکین ، غرض که اس مطلب کوندایت خوبی سے نابت کیا ہی اوراُس سے میانتیجہ نكالا به كامعراج كى صينون مين جسقدرواقعات عقل كفلاف يا في جات بين ضرور مج كم أنكى ابياعقا كرمطابق كبجائ منديدكه جن مطابيون مصمعراج كاخواب مين مونا بإياجاً ما ترك أنكوتا ويلات بعيده اورركيكه اوردلائل فرضيته دوراز كارسيه ايسا واقعه بناديا جائي جوحقيقت اوعقل دونوكے خلاف ہو •

تیسری خصوصیت اس تفسیری به به که اسین برخلان قدیم نفسینری که دوایات کی طرف
بغیر خت ضرورت کے بهت ہی کم دجوع کیا گیا ہی ، اس بات کے بیان کرنے کی ضرورت نیمین ہو
کہ ہماری قدیم نفسیر بن با تفاق تامی فقین اہل سلام کے عمومًا بے شدا ورموضوع وضعیف صرفیون
اور به یودیون کے قصتون سے بھری ہوئی بین اوراسکا ایک بدیمی تبوت بیری کرجسفدروائیون

جور دایات متعلقه واقعهٔ معراج مین بائے جاتے ہین اُن سب کومے ہرایک وایت کے بیان کیا ہج بھران اختلافات کے اسباب اوروجو جو قرین تیاس تھے بیان کیے ہین · اسکے بعداً کھون سنے اس بات کا نبوت دیا ہر کومعراج اور انسراء در حقیقت ایک مہی واقعہ تھا اور وہ ابتداسے اخیر مک روح كساتهاد رخواب كي حالت من واقع موالها اوراس وعوت برياني وليلين كلمي بين منين سي ا پہلی دلیل گویا اس نسبہ برکا جواب *ہوکہ سور*ُہ بنی اسرائیل کی ہیلی آبیت ۔ حبیمین سی جرحرام مصبح اقصلے تك جانا بيان موا ہى-أسين كوئى لفظ ايسانىيىن جوخواب مين جانے پردلالت كرنا ہو ، سو ا سکے جواب میں انھون نے سورہ بوسف کی ہوآمیت کہ ایک رابیت احد عشر کو کہا ' ور مجیم م إي حينه حدثتين بيش كي من حنين كوئي لفظ خواب يرصراحة ولالت نبين كرما حالا كايت كزيك المين خواب كابيان بو ، دوسرى دليل مين سوره بني اسرائيل كي بير آيت ميش كي يُرُ وَمَكَجَعَلْنَا الرَّوْكَيَا الَّى اَرْتَبَالِكَ الْافْئَدُّ لِلنَّاسِ " (يعن بِمَعْنِين گردانا اُس خواب كوج يَحْص دكايا مگرا كياستان لوگون کے پئے) قطع نظرا سکے کہ بیآ بیت اُسی سورہ بنی اسرائیل مین واقع ہونی ہی جب بین اِنسراد کا وكربهوا به - صبح بخاري سے دو حدیثین عبدالترابن عباس کی نقل کی بین خبین صاحت صاف اس بات کی تصریح ہے کہ جس رؤیا کا اس آیت مین ذکر ہی یہ وہی رؤیا ہی جورسول ضامم اكوليلة الاسراء من دكها ياكيا ، تيسري دليل مين بخارى اورسلمس الك بن صعصعه اورانس ابن مالک کی روایتین نقل کی بین جنسے صاف یا یا جا تا ہم کہ معراج کے وقت آپ ستے تھے • يوتعي ديس يالهي به كم نجله حاب كمعاويه عسن و حَدَيفة بن المان اور صنرت عائشه كا يه مربب تعاكم عواج خواب مين واقع مردئي مي نه بيداري مين · بانجوين دليل موافق صواعلم صريف

لرض طرح ك شكوك شبهات من يرحائين و بيراسوقت مانه كاقهضنا مركز مينيين كرامات قراني كي تفسيمين اورختلف بأئين بان كركما نكوا بطرح فينفصل جهوردياجا كاور قرآن كيمعني عين كييجائين يانيون التبيع برى ورمع كة الأراخصوصيت اس تفسيري - جيساكه بيط حضمين كورم وكابي يه بحكاسلام بن-جهان كر معلوم بو-سب سيمبلي كوشش لُ نشبهات كرفع كرنے كے ليك جوئلوم جدیدہ کی تعلیم سے قرآن مجید کے عض مضامین کی نسبت لوگون کے دلون میں بدا ہوسکتے تھے اس تفسيرين كى كئى بىرى اس باب ين جوكوشش بليغ سرسيد كى بىراً سكا يورايورا اندازه - بغير السكك أنكي تفسيكواول ستأخر يك بكيها جائے كسي طرح نهين موسكتا ، مگر حويكم أسين مقابائطوم جديده كالك نعظم كلام كى بنياد والى كئى بىر اورصد بإمقامات مين حميور مفسرت اخلاف كياكيا بر اور ہرا کا کیا بت کے عنی ایک خاص اصول کے موافق مبان کئے گئے ہین اسلیے مکن نہیں کہ مفتہ کے بان مين كجونغزشين موئ مون ليكن ايسة تثنيات سيتام تفسيري خوبي ذائل نبين مركتي بلكانصاف كامقضايه بركه اكرتام تفسيه مين ايك آيت كيمعني تعيى اسلوب قران اور الواعرب كيموافق ليسيبيان كف كئ مون جنكي روسه كوئي اعتراض وقديم تفسيرن بروار دم وماسي ليقينا رفع بو- توگووه عنى تيروسوبرس مين كسي مفسرني نه لکھي مون - بلا شبه تسليم كرنيكے قابل مين . اگرجيها را اده جيساك باچين اشاره كياگيا مي-اس تفيسري مذكوره با لاخصوم مفصابحث كرنے كاتھا ليكن وكرير يحبث ببت طولاني ہو حبكي ايك بائيوگر في تحاليدن بوكتي اسكے سوا عام ناظرين كواس مضمون سي جنان دنجيبي مجي نبين معلوم بوتى اسليد وكج اسك تعلق سيسن لكهابى يآأينده تصينك أسكوسى إوقعت ميكزين كمتعدد نبرون من قوقتًا فوقتًا شايع كياجائيكا.

يقرآن كے متعلق صلح مين واردم و في بين اگران سب كوبعد صدف اسا د كے ايك جگر مع كيا جائے تو تمام مجبوعه معدود صفحات سے زیادہ نہوگا حالا نکرنٹ نفاسیر کی تام روایتون اور قصون كواكريم كياجائ توكم سے كم الك ضخيم جلدم تب بهوسكتى ہى اگرچیروایات کے اب مین مفسرین کی ہے احتیاطی اور عدم مبالات قدیم زمانین بھی قابل الزام تھی لیکن اس زمانہ میں۔ جبکہ ہر فدسب پراعتراض اور نکتہ جبنی کرسے کی متخص کوآزادی ہر اورا کا دو دہرتنت کا ہرطرف رورشور ہی۔ ایسی روایتون اور قصا^ن ورسورنيج لافسانون كوتفسيترنين درج كرنا صرب بهي نهين كداسلام كومخا افيت عشراضو كانشانه بنانام بكة وسلان وجانون كوجاس انه كعلوم كتعليم ليتين اسلتم بركمان بكرته فرابى چوتھی خصوبیت یہ ہی کاس تفسیرین برخلاف اکثر قدیم تفسینرن کے سرایک بیت کی غنيه كي تتعلق مام قوال مختلف لقل كرك ناظرين كي دمن كوبريشان نبين كياكيا للكه جو قول را جح معادم ببواصرف أسكو وكركياكي بهي ورباقي مرجوت اقوال كوبا توما لكل وكرنهين كيا وريا بشرط صرورت سرامك قول مين جوكم ورى ياضعف ديكها اسكويمي بيان كرويا بهيء آج كل سيى تفسيرين - جنين قرآن كے معنى معين نهين كئے جاتے اور ايك ايك آيت يا ایک ایک نفظ کی شرح مین متعددا حتمالات اور مختلعت اقوال نقل کیے جاتے ہیں ۔ اُن گوک^ن ەدل مىن - جومزىېب كومورو تى جېزىمىين سىجھتے اور تقلىد كى قىيەسے آزا دېين- بجا ساكىكے المفسركة بتخراورا حاطة علمى كانقش جائين مكن ببوكه دوسرى قسم كيضالات ببيراكرين بورس تاب كي نسبت خدا في وما يا تعاكر الوكان معنه في الله الحجه وافيا خدا لا الكثير الما المين شال تعلقا

الخانفوين

جنكا صدراسلام مين كهين بتبانه تفا مگراب وہى علم سبين أن مسائل ربحبت كيجا تى ہم مجمله او وینیته کے ایک نہایت صمتم بالشان علم-موسوم برعلم کلام میمجھا جا تا ہی ' یا مشلافورع مین بے شار جزئیات حبکی بنیا دمحض قیاس بر ہم مثل نصوص کتا جسنت کے واجب کیسلیم مجھی جاتی ہیں ا غسري كى لأمين اورانكا قوال-جُوالحيون نے آيات قرآنی كی تفسير مين بيان كيے بين - وہ بھی متل آیات قرانی کے واجب الاذعان مانے جاتے ہیں ' وسيع علم بنگيا ہى - وه تھى دىيتيات مين ايك نهايت ضرورى علم شار ہوا ہى ، جسقدر طوبايس روانتيين اوربياسرويا قصة كتب تفسير ساوك سيرمين درج كيف كنئ بين وه سب بغيراسكه أنكواصول تنقيد كيموافق جانيا جائے رسول فلاصلع كي طرف منسوب كيجاتي بين م جوحه بتين امت كي اللح معاش سے علاقه رکھتی بین اور جنگی نسبت انحضر صلعم نے فرایا ہو استم اعلم واموردنياكم "وه محى أن صرينون كي طرح -جوتبليغ رسالت سيمتعلق بين تعليم بن من شمار كيجاتى بين • السكسواجب متعدد فرقے اسلام مين بيدا مو گلئے تو بہت سے خیالات دورا زکارایناین نرمب کی طرفداری او تعصب کی وجست بهرفدم یکی اجزاع فیرنفا بنگئے ، بھرجان اسلام مبنی اُن ملون کی اکثر رسین اور رواجات اوراویا م شده شده مرم كر أكبين ربك كئے اوراس طرح اسلام حبكی نسبت كها گيا تھا كه مع الدين يسر، ايك فتر بے پایان کا نام جودائرہ مصرواحساسے خارج ہی- قرار با گیا اوران تام حشووروائد کا ال دين مع جواكرنا ايها بئ شكل موكيا جيساً كوشت كاناخن سے جداكرنا ، اگر حيلم كلام علم حقه ول نقه اورتفسیمسلانون کے **بیےسرائیا فتحاراورقوم کی اعلے درج**رکی د ماغی اور ذہبنی قالمبیت۔

ظامر بوكرسر سفابني تعسنفات اورعام تحرون اور سلكك بيجون كي وربع سفاور نيز خود مثال بنكر قوم كے يوٹسكل اور سوشل فيالات او خاصكر أرد ولشر يجرمين ايك نقلاعظيم إبيداكرويابى اوراسيك أكوقوم كالوليكل سوشل اوركترين مفارمركها جاسكتابى اليكراس تقام پررفامیشن سے ہواری مراد قوم کے ندہبی خیالات کی اصلاح ہم جو فی الواقع ایک نهایت خت وشوار کام تھا اور حبلی وجیسے اُس قوم کے فدائی کو کا فر دخال می اور مرتدسب کچھ کما گیا . الرحيب سريدكام ل مقصد بسلانون كے بولمكل ورسوشل حالت كا درست كرنا تھا كىكن جونك سلمان این فرمب کو جمیشه سه دین اور دنیا دونو کارمبر بخصفه است بین اور کسی بات کو فراه وینی بوخواه دنیوی -جب تاک اسکانبوت نرب کی روست ندویا جلئے -تسلیم بین کرتے اور نیز سلانون كى يولىكل مالت كوبهت كچوتعلق الكے مذہب كے ساتھ تھا- اسليے سرسيد كو مقد الكے بعد سے اخیردم مک برابرفرمبی مباحث مین مشغول رہنا بڑا .

اس بات کے بیان کرنے کی ضرورت نہیں ہے کے خیطے ہر مذہب مین ۔ جسفدر کہ باں مرسب كازمانه بعيد بعرتاجا ما بهي- أسى قدر بهت سى با مين حبك حال مرسب مين حيدان خانه بين آ-داخل ہوتی جاتی ہین اسی طبع دین اسلام مین رفتہ رفتہ بہت سے امورایسے شامل ہو گئے جو ورتقيقت دين كي ذاتيات سے خارج تھے ؛ مثلا صول عقائد مين صديامساً السيراخل و كيك

الكه حصروا حصاسي خانب مروكئ تحى بسي سي كمي مين محدودكيا "كسى في تملكي بح منطقيا سه مدلالات وتوجيهات كوحوكه وه اپينے اپنے مذہب كى نصرت اور حايت كے بيے آيات قرآنی ببرمین کرتے تھے مقصد شابع کے خلاف نابت کیا 'کسی نے عمّی و تشد دیرر د وقعے کی ى نے نئرک و برعت کے ہتیصال برکم ما ندھی ہیطرج مختلف زمانون مین خاص خاص خاص خاص کی اللح میرتی رہی گرعام طور رکیسی کواس بات کے کہنے کی جراُت نہوئی کہ خالصل سلام کی علیم قرآن مجيدا ورصريت محيح مين تنصريح باقى خو كجه بروه اسلام كي حيفت سے خابج برنه الا أسكاجوابره بحاور مندمسلان أسبراغقادر كحف كم كلف بين مرسيدن - اگرغوركرك ديكها جائے - توشايداسسنے زيادہ كچھنىين كياك جوصدانين الاسلام كي تصنيفات من فروًا فروً اصرف ضبط مخريين ألى تقين اورا كابرعلك سواسية كسي كواطلاع ندتعي- سرسيدف أن سب كوايك بني بارخاص وعام برعط الاعلان ظامرازيا كيونك جوضرورتین اسوقت خاصکر بنیدوستان کے مسلانون کو در پیش تمیین و کسی خاص خرابی کی نون كى لطنت بندوشان سے جاچكى تھى اور بالاح سير فعزنهين ببسكتي تصبرهم عكوفتك كم مفتح قوم كوفاتح قوم كسالقدايك مدت تك ضرورا في ہتے ہین زہبی تعصبات کے لباس مین طہور کررہے تھے جس سے حکمران قوم کی نظر مین سلانون كاعتبارروزبروزكم مبوتاجآماتها اورأ بحامز مبسلطنت كحق مين خطرناك خيال كياجا تاتها المسلانون مع وركري بات سزرد موتى في وه أكي مزمب كي طرف منسوب يجاتي في فقها کے فتو سے جوسلانون کی دنیوی ترقی کے مانع تھے۔ اکٹر انھین قومی تعصبات برمبنی ہو ڈیھے

ت روشن تبوت ہین اور کھے شبہ نہیں کہ دین اسلام کو اُنسے بے اُنتہا مرد بیٹی ہی مگ اس سے بدلازم نہیں واکد بنیات مین اُنکوکتاف سنتے برابردرجد یا جائی ورنه ضرور ج اء بي صرف ونحو ومعانى ومبان ولغت كونجى دينيتات مين ويهى درجه ديا حائے جوعلوم مذكورة بالأكود بأكيابي كيونكاسلام كوان علوم سي مجهدكم وزنبين بيني على اگرجهاسلام كيهرطبقه اوربردوره من ايسي آزاد طبع اورروشن ميرلوك بهميشه أعظمة ربيع بين جنون نے تقليد كى بند شون كو تور كرميدان تحقيق مين قدم ركھا ہج اور برير براي متم بالشان مسائل مي تعلق مرب جهور كي تلطيان ظاهر كي بين ليكن جويكه و والنه سلام كى حكومت اورسلانون كے عرفی اور ترقی كاتھا اور مقرضين اسلام كى دبانين آج كل كى طرح كلى بوئى نقين لهذا جوضرورتمين اسلام كوموجود و زمانه مين سيش آيين أفسي و وبزرك لكل بخبرته ؛ اسكسوامالك سلاميتمن على اسلام كوية أزادى تصى كرباوشا و وقت كنديب كے خلاف كوئى بات بىيا كانەر بان سے نكال كىن الىلى على سلفت مين سے كسى ايك خص نے عام صلاح كالبهمي اراده نبين كيا ؛ كسى نه احاديث كي تقيد كي طرف لوكون كومتوجه كيا اور أكفي الخف كقواعد مقريك وكسي فشايع اورمصالح مين تفرقه كيا اورجو صيتين شرايع ي منعلق تعين أنك يدالك اور عومصالح من علق تحين أنك يدالك ورجر قرار ديا "كسي ني نقليد كى بندشون كوتورا وكسى في اجلع اورقياس كے حجت بوفے سے انكاركيا وكسى في آيات مشاہمات مین ناویل کرنے کی راہ کھولی ، کسی نے مفسرین و داعظین کے بے سرو باقصون اور بدسندروايتون كى بداعتبارى ظاهركى وكسى في آيات منسوفته كوجنكى تعداد بإنسونك تجنيكي تقى

یامثلاً اول اول سلف بسالح آیات متشابهات کی تاویل بالکل جائز نهیت بھتے ہے ہوں ہوں اورآیات متشابهات کے ظاہری مضول برج جو کہ علی اسلام بیان کرتے تھے۔ ملا صدہ اور نجا نفین اسلام بیان کرتے تھے۔ ملا صدہ اور نجا نفین اسلام بیان کرتے تھے۔ ملا صدہ اور نجا نفین سیارے تھے مضون برائس زما نہ کے لوگ کی تاویل کرنی بڑی کر نمایت محدود آیتین مجازی معنون برجول کی گئین ، اب چونکا نہا تا اعتراض کرتے تھے اسلے صوف و ہی آیتین مجازی معنون برجول کی گئین ، اب چونکا نہا تا معلی ہو کہ کہ اسلے سرسید نے تاویل کو انھیں آیتون میں محدود نمین رکھا بلکاؤر مہت کی ترقی کا ہوا سیار سرسید نے تاویل کو انھیں آیتون میں محدود نمین رکھا بلکاؤر مہت کی ترقی کا ہوا سیار سرسید نے تاویل کو انھیں آیتون میں محدود نمین رکھا بلکاؤر مہت کی ترقی کا ہوا سیار سرسید نے تاویل کو انھیں آیتون میں محدود نمین رکھا کیا ہو اسلام کیا ہو اسلام کیا ہو کہ ان واستعارہ و تشیل جمیمال کیا ہو ،

ورسلان أنكووى مُنزل كي طبح والع جان سعقبول كرتے تھے ، عيسائى شنيرى سلانون كى سئيراور تاريخ كى كتابين اورانكى تفسيه بن دىكھ دىكھكارسلام اور بانى اسلام براغراض كر تو تھے اوراسلام كوأنكاجوا بره محمكرسلانون سيجواب طلب كرت تقيم تعليمها فتمسلان بهستسى بأين مروج اسلام مين سائنس خلاف ديكه كراسلام كى خالص تعليم سے -جوكتاب وسنت مين منحصر ببي بداعقاد مبون ككرته ؛ اورية ما مالات اس بات كي تفتضي تحد كه فالعل الممين اوران چیزون مین جواسلام مین مل مجلکراسکی ذات مین داخل موکنگی ہمین امتیاز قائم کیا جائے اورجوشكان اس خلاط اورامتزاج سے بيدا ہوئى بين أنكور فع كيا جائے . المحربسرسيد فابنى دفارميشن مين أن اصول سيجن برقديم محققين كي صلاحين منخفين بهت بى كم تجا وزكيا بهى كيكن مين شكنيين كرزما نهُ حال كي ضرور تون كـ قبضناسي قديم اصلاحون مين خود بخود ايك قسم كى وسعت بيدا موكئي ہى مثلاً قام محققين اس بات بينفق بين كه خبر سواترا ورخبر شهور كسوا خبكي تعدادكت احاديث مين نهايت قليل بو جوحديثين خبرا حادكملاتی بین ادر جینے سے احستہ اور تمام صدیث کی کتابین بعری ہوئی بین مفیقین نهين بين بلكه أنين احتال صدق اوركذب كاباقي بهيء اوراس اصول سيم كفون فيرتيجيم نكالاتفاكة خبروا حد-لبترطيك صحت كے درجہ كو پہنچ جائے -ائبير صرف على كرنا واجب ہو مگر أسليرهـ ركهناصرونهين اورنبض كزرديك عل وراعتفا د دونوضرورنمين . سرسيراس متبير كرزاره مي كرديايى: أنكى بيراى بوكرجب خبروا حدمين صدق وكذب كا احمال باقى بهر توكيا وحه بوكرجس خبروا صدكى روست اسلام بركوئي اعتراض وارد مبوتام وخواسى نخوابسي أس خبركوتسليم ربياجات

ادر کنے خلاف کرنے کو کہ وہ دُواسی چیز ہی بین کیون نہو۔ گراہی جانتے ہین "گرج پکہ امام غزالی کے قت مین سلطنت کی طرف سے علاکو لوپری خرہبی آزادی نرھی اسیلے اُکھون نے چند جزوی با تون کے سوااشا عرہ کے اصول سے اختلاف نہیں کیا ، لیکن سرسید بلا قبید جس مسئلہ بین اختلاف کی ضرورت سیجھتے ہیں اشا عرہ کے اصول سے اختلاف کرتے ہیں ، الغرض سربید کی اصلاحات کوجہا نتک کیھا جاتا ہی اُنین بہت ہی کہ اصلاحین ایسی الغرض سربید کی اصلاحات کوجہا نتک کیھا جاتا ہی اُنین بہت ہی کہ اصلاحین ایسی

موجكي مبلكي المصفقين الملسلام كي تصنيفات مين موجود نهو والبته الكلي تفقين كي اصداعين انسى حد تك محدود ربين جمانتاً كرأس زمانه كى حالت اورصرور يتقتضى تقى اورسرسيدكى صلاحات مين موجود وزمانه كى حالت اورضرورت كے موافق زياده وسعت بيدا بوكئي، يح سرسید کی رفارمیشن کا منشا - جیسا که بعض لوگ خیال کرتے بین - به ہرگزنه تھاکہ وہ اسلام مین ایک نیا فرقه قائم کرین اورخوداُس فرقه کے سرگروہ بنین · وہ سبطے نبی کے سواکسی م یا مجتهد ما اورکسی امتی کے مقتدا بنائے کوشرک فی النبوہ کے نفط سے تعبیر کرتے تھے اسی طرح خودسى فرقه كامزبهي بينيوا بنيخ كواشتراك في النبوة لتحققے تھے چنانخدلام ورمين جوا كفون فخ ا سلام برلکچرد ما تصا اُسین ایک فقرہ برنجی تھا '' میری پینجائش نہیں ہرکدکو کی شخص-گودہ میرکسیا، دوست سےدوست بوسیرسے خیالات کی بیروی کرے . مین رسولون کے سواکسی خص کا ایسا منصب نہیں جھتا كەئن باتدن مىن -جوخدا درىندون كەدرىيان دىي دررو جانى امورسى تعلق بىن در جېكوغرېب كىتى بىن -و و بيخوا بيش كرك دارگ اسكى بردى كرين و يهنصب رسولون كاتها اوراً خركوجها برسول خدامح مصطفه صعالته عليه وسلمر- جنكا زنى مدمب خدا برالاً باو مك قائم ركھ (اورضرورقائم ركھيگا - كيونكرجيا وه ازلى ہى البى بھى ہى)

یامثلاآیات منسوخه کی تعداد پسلی بانسوسے جمی زیاد دمانی جاتی تھی پھر جبیا تناہ فی التد منظا کے فوز الکبیر مین لکھا ہے۔ سیوطمی وغیرہ نے انکو بیش میں محصور کیا ، پھر شاہ دلی اللہ نے نوز الکبیر مین لکھا ہے۔ سیوطمی وغیرہ نے انکو بیش میں محصور کیا ، پھر شاہ دلی اللہ نے نوٹ کا رہی ہے تا ہے گھٹتے بائج تک ہوئے گئی تو انکو یقین ہو گھٹے کا کھٹتے بائج تک ہوئے گئی تو انکو یقین ہو اگری قرآن کی تین ایک و سرے کی اسخ و شوخ قرآن کی تین ایک و سرے کی اسخ و شوخ اس کی تین ایک و سرے کی اسخ و شوخ مین اس آیت کا سیاق و سباق ۔ جیسا کہ خطبات احربہ مین فصل مزکور ہی ۔ صفاف دلالت کرتا ہی کہ دو ہان نسخ سے مراد شرائع سا بعد کا قرآن سے منسوخ کرنا ہی نکہ قرآن کی ایک آیت کا دوسری اس کی مسروخ کرنا ہی نکہ قرآن کی ایک آیت کا دوسری اس کے منسوخ کرنا ، بس عیسائیون کا عقراض ۔ جوکہ دہ اسانون کے سائی نسخ برکرتے ہیں ۔ قرآئی پی برس میسائیون کا عقراض ۔ جوکہ دہ اسانون کے سائی نسخ برکرتے ہیں ۔ قرآئی پی برس میسائیون کا اعتراض ۔ جوکہ دہ اسانون کے سائی نسخ برکرتے ہیں ۔ قرآئی پی برس ہوتا ،

یامتُلا گلفته قین نفروع مِن تعلید خصی واس بنا پروندوری نهیدن مجھاکری جادن ندیجو ایران ندیجو ایران ندیجو مین دائر ہو گرمز میر جبطے تقلید کو فرق مین ضروری نهیدن سمجھتے اسی طرح اصول میں بھی نہیں سمجھتے کیونکر جس بنا پری چارون مذہبون مین دائر سمجھاگیا ہو اُسی بنا پراسکوا شاعرہ اور معتزلر اورد مگر فر ق اسلامید میں بھی دائر بھی اصرور ہو اوراسی وجہسے انفول نے اکثراصولی مسائل میں معتزلہ کی بیروی کی ہو ، اس رائے میں بھی سرمید متنز ذبیعن بلکدا گلے محقین اہل سنت نی میں معتزلہ کی بیروی کی ہو ، اس رائے میں بھی سرمید متنظر ذبیعی بلک گلے محقین اہل سنت نی میں اگر مسائل میں اشاعرہ کے اصول سے اختلات کیا ہو ، جنا بنجہ اسی اختلاف کے سبب جب امام خزالی برئے دے ہوئی تو انفون کے ایک سالم موسوم ہو " تفرقہ بن الاسلام والزنرقہ "کھی جب امام خزالی برئے دے ہوئی تو انفون کے ایک سالم موسوم ہو" تفرقہ بن الاسلام والزنرقہ "کھی جب المین کی نور خور پرب اشاعرہ سے انکام وسائل مونے کو گوروہ واشت بھری کیوں نہو۔ ایسی میں کا فون کی نسبت کھتے ہیں کہ " وہ خور بساناعرہ سے انگر مونے کو گوروہ واشت بھری کیوں نہو۔ ایسی میں کا فون کی نسبت کھتے ہیں کہ " وہ خور بساناعرہ سے انگر مونے کو گوروہ واشت بھری کیوں نہو۔ ایسی میں کی نسبت کھتے ہیں کہ " وہ خور بساناعرہ سے انگر کی دور کی کھری کوروں نسب میں کی کوروہ واشت بھری کی کوروہ کو کوروں کی نسبت کھری کوروہ کو کوروہ کی کوروہ کی کا کروہ کی کوروہ کو کوروہ کوروہ کی کروہ کا کوروہ کی کھری کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کی کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کی کوروہ کی کوروہ کی کی کوروہ کی کوروہ کوروہ کی کھری کوروہ کوروہ کوروہ کی کوروہ کوروہ کی کوروہ کی کوروہ کوروہ کی کوروہ کی کوروہ کوروہ کی کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کی کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کی کوروہ کی کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کوروہ کی کوروہ کوروہ

بوسكتے بین ؟ تواسكاجواب دینانهایت شكل تقا · سرسیدنے بی مشكل كام این دمته لیا تھا اورجومشكلاتُ أنكواس كام مين مين أئين وه عقريب كسى قدراختصار كے ساتھ سال كيجا منگى • سرسيد كي نببت بداعتراض اكثر سناگيا به كمُصْلِح يامُجَدِّدِ مزمب الساشخص كيونكرم وسكتا بج جوعلوم مروح بُراسلام مين متوسط درجه سي محم المرجر ركه قام و • ليكن يواعتراض أستخص كي د یاده موزون مهوسکته به جوعلوم مروحهٔ ایل اسلام مین کمال حاصل کرنیکے بعد مصلح یامخیرندس بننے کا دعو*ے کرے ،* انسان حس مذہب کی سوسائٹی مین ہوش سنبھالتا ہو اُس مٰدہ کے ساتھ أسكوقدرتى لگاؤمهوتا ہى ؛ بھرجب اُسىندىب كى تعليم اِيّا ہى تووە لگاۇروزىروزرادەم بواجاتا ؟ يها نتك كجب وه تعليم كمال كے درجه كوپئنچ جاتى ہى توائس ندېب كى تقليداوراً سكانعصبُ سكى رگ ویائے مین سرایت کرجاتا ہی اورکسی بات مین خود غور اور تحقیق کرنے کی مطلق قابلیت با قى نىيىن رىهتى • اگرىشالاحنفى مزىب كى تعلىم أسكو مورئى ہى تواسىكے دل مين كىجى بحولكر تھى يه خيال نهين آياكه اس مذمب مين كو كي غلطي موگي . يه اصول مي - كه حق چارون مذهب مين داربه ومحض تقليدًا ما تنابه كيونكه علاحنفي مزمب كه ليك مسلمين بحي غلطي كامونا أسك نزديك محال معلوم موتا بهيء با وجود يكر بخارى كواصح الكتب بعد كلام الله وانتاج كر بيسون هيتن جوائين صريح حنفي ذرب كي خلاف بين الكوقابل على نهين مجهة ، اليه المخص الأشبهه ي ذرب كاصلح المجاد نهین مروسکتا بلکه مینصب استخص کا ہر جوی وباطل اورخطا وصواب مین تمیز کرسکتا ہر ، ہرایک امر غور کرتا ہے اور جوبات مجھے معلوم ہوتی ہے اُسے اخذ کرتا ہے اور جفلط معلوم ہوتی ہے اُسے مجبور تاہی اول ایک بات کو مجمع جانتا ہم پھر جب اسین غلطی معلوم ہوتی ہم تواسی بات کو غلط قرار دیتا ہم

مْ بُولِيا " بِس أي الرَّزية مطلب نقطاكه أوكُ أنكى بيروى كرين اوراً نكوابيا مُرْبِي بينيوا جانين بكرائى رفارميش كاصل مقص رصوف سلانون كى دنيوى ترقى كرموانع كود دركرنا اورعيسا كى قومون کے اس اعتراض کو دفع کرنا تھا کہ ^{دو} اسلام ترتی اور شامیت کی کے ساتھ جمع نہیں ہوسکتا "اور جو مکاس زمانه مین مغربی تعلیم کے سواکوئی دربعی نیوی ترقی کائمین ہم اسلے جوشبہات مغربی تعلیم سے سلام كىنىبت بىيابېونے مكن تھے أنكار فع كرنا كجى ضرور تھا · ئېس بىي د ومقصد تھى جنگ ليے مرسيدكو مذهبي مباحث مين يونا اورببت سي باتون مين جهورسها خلاف كرنا برا ٠ سلطان عبدالعزيز فان مرحوم ني ايك كونسل علاا ورعقلا كى اس امركي تحقيقات كے ليے سعقد كى تقى كردين اسلام دنيوى ترقى كاما نع بى يانبين ؟ كونسل نے اپنى تحقيقات كے بعد ج ر پوط بھی اسکا ماصل میرتصاکه ^{دو} اسلام مین کوئی بات بسی تبین جود نیوی ترقی کی ما نع بیو ب^ا گایسلانون کو ا بنی بهت سی رسوم وعادات کو-جوا منظر زانه مین مفید تعیین محرصال کے زمانه مین نهایت مضربوکسین حیور ناصرور بری ظ ہر ہری کہ کونسل نے جو کچھاسلام کی نسبت لکھا وہ بالکل قرآن اور صدیث کے مطابق تھا بلکہ ہمار ز دیک صرف اسلام ہی ایسا مزمیب ہو کہ باوجود اُسکی سخت یابندی کے انسان دنیوی ترقی اور ٹالستگی کو کمال کے درجہ کک مینجا سکتا ہی بخلاف دیگر فراہب کے جنسے دست بردار موس بغیر رقى كرميدان مين ايك قدم نهين ركفا جاسكتا؛ ليكن الركونسل سياد جها جاتا كهوه كونسي سوم وعادات ہیں جنکے چھوڑنے کے بعبرسلان اپنے موجودہ مزمیب کے موافق ترقی کی دوڑ مین شرکیہ مه ضاتعالى قرآن مين فوانا بي ميريدي الله مكواليسس و لا يُولي مكوالعُس اورر واضاصنعر ني فوايام ا غما بعث م ميسيرين ولوتبعتوامُ عَيْرِينَ" اورفوايا" الدين يُتو" العابرموسى اورمعاذبن جبل كومبين من مجيا تونييعت كي دير الوي مخصل ال

والنَّاعلى أَثَارِهُ عُرِيعَةً لَ وْنَ " الكولج وشوارى نبين بى الخون في بيالك برا لكول و بيلة ربكها به اسى برا كه ين بندكي جله جات بين .

بهرحال اگرسرسیدمشرقی تعلیم کی اس صدیت آگے فرھجاتے جبیراً کی تعلیم اکر تعمیر گئی تو انقلیم کا کھیرگئی تو انقلید کے بچند کے سے الکیست انکا مجھٹا کا راہو ناوشوار تھا ، بس علوم مروح بی تکمیل بجا کا سے کا انگام میں کچے مرد دیتی ۔ وہ تام قدرتی قا بلیتین جوانکی طبیعت میں رکھی گئی قدین بالکل فائدین میں کا کام انجام دیا اُسکا خوملہ فاکر دیتی ، اور جس دلیری اور آزادی سے اُنھون نے رفازیش ن کا کام انجام دیا اُسکا خوملہ اُنھون نے رفازیش ن کا کام انجام دیا اُسکا خوملہ اُنھون نے رفازیش ن کا کام انجام دیا اُسکا خوملہ اُنھون نے رفازیش ن کا کام انجام دیا اُسکا خوملہ اُنھون نے رفازیش ن کا کام انجام دیا اُسکا خوملہ اُنھون نے رفازیش ن کا کام انجام دیا اُسکا خوملہ اُنھون نے رفازیش ن کا کام انجام دیا اُسکا خوملہ اُنھوں نے دوازیش کا کام انجام دیا اُسکا خوملہ اُنھوں نے دوازیش کا کام انجام دیا اُسکا خوملہ اُنھوں نے دوازی سے دوازی سے دوازی سے اُنھوں نے دوازی سے دوری سے دوازی سے دوازی سے دوازی سے دوازی سے دوری سے دوری

بمكن به كروه غلطابات كو محيح اور حيح بات كوغلط بمحدجائے گرييمكن نبين كرجس بات كودا غلط جلنے اسکودنیا کی نترم ااعتراض کے خوف سے بھیے جائے ، مصلح ایمجیزد کوعلوم مروج کی اتنی ضرورت نهین ہو عبنی اس بات کی ضرورت ہو کرحت بات کے کہنے مین اومة لائم سے نہ و س بونكه وه كوئي نئى بات نبين كهتا بلكة جصال فتير مجققين كي تحقيقات بين موجود بين اورتقليد ك أنكى طرف سے الكھون بربردے وال كھے ہين أنكو صفى الاعلان ظا بركرتا ہى مرسيرمين ابتداست وه تام خصيتين -جوايك مصلح يامجرد يار فارم مين مونى ضرورين وجود تعین . انکی عرکابهت براحصه حق کی تلاش مین گذرا^{ن کی}جی صوفیت کارنگ ج^{ردها ، کیجی}ی وہا بیت کا زورشور رہا ^{، کی}جمی غیر قبلدی کی لے بڑھی اور آخرکو تام جوا ور تلاش اس متیجہ مرکز حمر ہو ، الاسلام هوالفطة والفطة هلولسلام ، بعض لوك بحظة بين كسرسيدك ندبهي خيالات من مقدرتبد بليون كاببونا أنك متلون مزاج بوين كى دليل ہو مگريه أنكى نادانى ہو ؟ حق بات مك بهيشه يطح بتدرو بجرسائي بوتي برئ ابرابي خليال شدنے بيلے ساره كو بيرجاندكواور كيرسورج كوا بنارب سمجها تب اس تميجر مك يهني كور اني وجعت وجعي للذى فطالسلوات كلاو دمانامن المنكين " محمصطف مُلكم كواروه تقيات بنيس المانيجيت كسيعي سيهاميس التي بين توقرآن مين آب كي نسبت بدارشا دنه موتاكه" دوجَهَ لَهُ حَنَاكًا فعه مى "حب المبا عليهم السلام كابيه حال مبوتوا ورلوك حجوط البحق بين حب مك كيجه دنون ادهرأ د هروانوان ول نه جوین کیونکرایک بی شبت مین منزل مقصورتک بینی این این جولوگ تقلیر کے دارُهسه قدم ابرر كمنانين جاسة اورجنكايه قول بحركم إنّا وَجَدْنا ابّاء نَاعَلَى أُمَّاةِ

ازمایش مین درگذرا نے اور حاکم و محکوم دونو کے حیالات سے واقعت نہووہ کیونکر اپنے متعاصد مین کامیاب ہوسکتا ہی ؟

يهى سبب بوكه جارب مقدس على جودنيا سے الگ تعلگ رہنے كے سبٹ نیا كے حالات بے خبر ہیں - انکی بخرین - جواس آزادی اور نکتہ چینی کے زمان میں انھون نے ذہرب کے نعلق تھی ہین یا تھے ہین - وہ بجا ہے اسکے کم غیر قومون کے دل مین اسلام کی سبہ جسن طن بيداكرين ألى دين كي صحكه كا باعث موتى مين . يس اس زماند مين مرسبي ملي جيسكا مقصدُ سلمانون كي اصلاح معاش اوراسلام كي تقيقت دنيا بيرط البركرنا مو-اُسشِخص كرسوا جود نیا داری کے نباس مین زندگی ببرکرے اور دنیا کے صالات سے باخبر ہو۔ دوستر خص نہیں بیکتا . الرجيراك مصلح مذبب مين اس مضهور مقوليه كيموافق كود النظر المعاقال ولانتظر الى من قال " مقتضائ عقل يه به كار بجاسا فعال كے زیارہ تراسكے اقوال كور يوبراجائے مع ذلك ہم سرسیرکے افعال ادراخلاق وعا دات مین وہ خوبیان یا تے ہین جورٹرے ہے۔ مٹ انخ وابل سُدمین نبین دیمی کیئن اور جنگوہم، یفصیل کے ساتھ بیان کرینگے ، بلا شبهه وه آخر عمر مين سبب فرببي مفرط اوركبرس كے نازروزے كے يابندندرہے تھے ليكن ا بين قصور كاعتراف كرتے تھے جسكى نبت كماكيا ہى "كلاعترات بعلى الافتراف" جي اور ر کوه کی انین کیمی استطاعت نبین ہوئی اور قرض دوبیا **بی**کر جبطے کما تھون نے لندن کا مفر ليا اطع-سفرج كرن كووه نا جائز عصق في مبيون عيب جوير برساديدارون اورىرىم ركارون مين ديكھ كئے ہين - أنسے تيخص بالكل باك تھا اورامت كى خيرخوا ہى

سلانون كى خيروابى اوراسلام كى حايت كركى الكوفوست ملنى دشوارتهى ؟ لیونکہ انکی تام عرکسی سلمان فرقہ کارد تکھنے اور کسی کو کا فراور کسی کو فاسق بنا نے اور طبقات دورنج كے تقیم کرنے مین گذرجاتی اوراگر الفرض اسلام اورمسلانون کی خیرخواہی کا سیاجوس بعی ایکدل مین بوتا تو بعی ده اس قابل نهوتے که اسلام کی مجھے حایت کرسکین ، یا مسلمانون كے مصائب كا کچھے تدارك رسكين . تعنى اس بات كا تبھے ناً انكى طاقت سے باہر مہو تاكہ الام اورالل سلام كوكن مشكلات كاسامنا بي اورائن شكلات كاكيونكر مقا بمهوسكتا بهرج كيونكم نرمبی تقدس کی میلی شرط میه برکد منیا اورابل دنیا کے حالات سے بالکل بے ضربهون بات به به کد مذه بی تقدس اورمشایخ وعلا کی زی مین رسنا اور رز با د وعبالیسی رندتی بسرکرنا اُن لوگون کے پلیصرور ہے جو نہ ہی بیشواکہ لاتے ہین جیسے واعظین جو بالمعروف اورنبي عن المنكركرت بين يامشائخ وابل الله جوتزكية تفسو تصفيه إطن كي م ذار - . كاء م نموزنه بنين جواورون مين سا ب بي سكتا ، برخلاف أستخص جوفض نى ماست من توأنسك لوكون لو قوم کی اصلاح معاش کا اراده رکھتا ہو ' انکو تنزل کے گڑھے سے نکا لنا اورا نکے تنزل کے اسباب اورتر في كرموانع دريافت كرفي جابها مو ، حكمان قوم كوجوا سكيم منه ميون كالنبت غلطاقهى ببوأسكور فعكرنا جابهتا ببواعلى دنيامين جوخيالات مذسب كى نسبت كصبل كسيهون اً نسيه كابسي صل كرنه كي فكرين مو ؛ ايساشخص جب تك كونته عزلت سي تكلكردنياك بيجون بيج زندگي بسه ندكرے اور عركا ايك بهت براحصة أسك نشيب و فراز اورگرم وسر دكي

ورسرايك خنلات مين ألفين كى راى صائب بر كيكن يؤنكه ألخون في موجود وزمانه كي ضرور تو بوافتی ایک چربیطم کلام کی منیا در الی ہی اسلیئے جولوگ دین اسلام کے دوست بین اور اُسکو م كاعتراصات ورنتكوك وتبهات سے ماك جانتے بين أنساميد ہوكر سرسيد كے مندرج بالختلافات كوصرت اس نظري كم وحمهور طلاح المرسنت كيخلاف بين اقابل لتفات في المين الكرم الك اختلاف يرجود لائل سرب ني قائم كي بين أنير نها بن بيعصب في والضا يسالتمة غوركرينكي وأكافرض به كههرا كم مسأله مختلف فيه يمتعلق اول س إت يرغور ربن كرجس عتراض باشبهه كرنع كرك في غرض سي كفون فيهورسي اختلاف كيا بهي وہ فی الواقع اس قابل بریاندین کواسکو نفع کیا جائے ، ووسرے پیکھ بوسے اختلاف کئے تغید وه اعتراض ياشبه رفع بوسكتا بريانيين ؟ تيسر يحبس طريقه سيسرسيد في أسكور في كرتا عا با برأس طريقه سناك رفع موامكن بريانيين ؟ اميد بموكد أكران تمينوان بالتدان يوصي ول سے غور کیا جائیگا تواسلام کے حق بین بہت عدہ نتائج بیدا ہو گئے . اسوقت تام على دنيامين غرب كى صداقت كامعياريه امرقرار بايا بهم كرجو غربهم حقائق موجودات اوراصول تدن كريضلات بروه مزمب سجانتين مبوسكتا واسمعيار رنتائج مذابه بجحتى مين بيداكئ بين وه يه بين كرتمام قومين جوعلى اور تدنى ترقى كى طرك متوجه بوئی بین وه سب رفته رفته زمیب سے دست بردار موتی جاتی بین ، عیسائیون نے بالمبل كواطها كربالاي طاق ركه ربابي اورفي الواقع أكروه بالمبل كے احكام انصيحتون بر كاربندم وتي نوتر في كم ميدان مين أنكاف مركهنا نامكن تها ؛ بريم ساج والون في وي ون ين

مربئ سأكل مين علا سيسلف سعا ختلاف

سرسيدن جن مسائل مين على سلف سيانقلاف كيا بي وه دوسم كرمسائل بن الي و في مركومسائل بن الي و في مرسيد في المين الم محققين الم السلام مين سيه اورلوگ مجي أسطرت و في بين جهور على المرسيد في المين المرسيد في المين المرسيد و مرسيد في المين المرسيد و مرسيد في المين المرسيد و مرسيد في المين المين المرسيد و مرسيد في المين الم

دونونسم كے مذكور الا اختلافات كا منا جيساكه م پيلے بيان كر چاہ ہن - يہ مرزنه تفا كربسربيركوئي نيافرقہ فائم كرنا اور خو اس بات پر مبنی تھے كہ اجهل جاعتراضات اسلام برمخالفين اسلام كى طرف سے وارد كئي ہے ہے بین ، یا جوشكوك و شبہات تعلیم افتہ نوجوان مسلانون كول مین اسلام كی نسبت پراہتو ہیں انجور فع كرا جائے ، اسى ہے ہم ان تا م اختلافات كواس عنوان كے دیا بین ورج كرنا جائے ، اسى ہے ہم ان تا م اختلافات كواس عنوان كے دیا بین ورج كرنا جائے ،

انلود فع کیاجائے • اس بیے ہم ان کام اصلافات اواس عنوان سے دیں ہی رہا ہے ۔ گرجن ولائل بیداختلافات بنی بین اکوسرسید کی تصنیفات میں دیکھنا جاہئے • گرجن ولائل بیداختلافات بنی بین اکوسرسید کی تصنیفات میں دیکھنا جاہے وہی بیجے ہم کا اگرجہ پنہیں کہا جاسکتا کہ ہرسالہ مختلف فید کی نسبت جو مجمد سینے لکھا ہی وہی بیجے ہم

زآن كاتوارد مبونا بإياجا تابى وه سب موضوع د مغترك بين (٢) صحاص بيته بالمحيين عى تام مدينون كويب مك كراصول علم صديث كيموافق أكلى جائج ندكيجائي- قابل وأوق نبين تجمنا چاہيے(٤) شيطان يا البيس كالفظ جو قرآن مجيد مين آيا ہرائس ہوكوئي دجود خارج عن الانسان مرادنهین ہی بلکیزورانسان مین جونفس آمارہ یا قوت بہیمیہ ہرو و مراوہ ج (^) طيور نخنقة جنكونصارك نے گلا گھونٹ كرار ڈالا ہوسلانون كوائجا كھانا حلال ہج (9) چونكرخبروا صدين احمال صدق وكذب باقى رستا بي اسلي جاعز أمن اخبار آحاد كي بنا براسلام کی نسبت کے جاتے ہیں اسلام انکا جوابرہ نمیس ہی (۱۰) سواات کفارومشکین کے جنكا قرآن كى اس آيت من ذكركيا كميا بي إجواس آيت كيمصداق مون كر" اغالينه المحطيلة الذين قاللوكم في الدين واخرى كون دياركم وظاهر اعلى خراجكموان تُولُوهُمُّ " نام کف رومننه کین سے دوستی وموالا**ت کرنا جائز ہر** (۱۱) عبر عتیق اور عهد جدیدگی کتابون می^{ن مو} لفظى داقع نبين موئى بلكصرت توبين معنوى موئى ہو گراسى كےساتھ اُنكا اول سے آخرتك لها موناا وغلطی سے باک مہوناغیر سالم ہو (۱۲) شخص ان سائل مین-جو قرآن اِ صری^{ت ہے} مین خصص نهین ہیں آپ اینامجندر ۱۳۷) حضرت ہائج جو مواعیاع کی مان ہین وہ یے بیاک بعض وایتون مین مزکور ہی - درحقیقت اونڈی نتھین بلکر قیون بادشاہ مصر کی بیٹی تھیں اور رقیون نے اً نكوصرون ترببیت كے ليے مضرت سارا كے ساتھ كردیا تھا • (۱۲۸) وضع ولباك لے بعنی خدا تکومنے نہیں کرتا گران لوکوں کی دوستی سے جو تھسے دین کی بابت لڑے اور جھون نے تکوفھا رسے تھرون سے تكال ديا اورتصارات كالفيراؤرون كى مدكى ا

فقط ذها ئی انجمر بریم کے لیے بین اور مابی کوبالکل خیر باد کدیا ہی ؟ آریب باج و الے ویوان کا جو مطلب بیان کرتے ہیں اسکوند منا ہی دوھرم کے ہند وتسلیم کرتے ہیں اور نہ یوروپ کے بڑے بڑے بڑے سنکرت وان اور وید کے محق صحیح جانتے ہیں ، پس رحقیقت المضون نے بھی ویدسے اپنے تیس آزاد کرلیا ہی و سرسید کا ید عوے ہی کہ ونیا میں حتنی کتا بین آرج العامی مانی جاتی ہیں ان نیس صرف قران ہی ایک ایس کتاب ہی جسیس نہ کوئی جنر حقائق موجودات کے خلاف ہی اور منا المن الم کی جانب کی عام نے سرسید سے اسلام کی جانب کی غرض سے کھا ہی اسی اس زمانہ میں فی انواقع صرورت تھی یا نمیس اور اگر تھی انسیام کی جانب کی غرض سے کھا ہی اسی اس زمانہ مین فی انواقع صرورت تھی یا نمیس اور اگر تھی انسیام کی جانب کی غرض سے کھا ہی اسی دائی ہیں ؟ کچھرکم صروری نمیس ہی ورائی اسلام بھی سرسید کے ساتھ اس بی بی تو برات سے وہ معذورت نمی ہو تی جو یا نمیس کے اسلام کی سرسید کے ساتھ اسلام کی سرسید کے ساتھ اسی کی مسرسید کے ساتھ اسی کی مسرسید کے ساتھ اسی کی مسرسید کے ساتھ کی سرسید کے ساتھ اسی کی مسرسید کے ساتھ کی سرسید کے ساتھ کی سر

شر مکرے ہین

(۱) اجاع محبت سرعی نیدن ہرو (۱) قیاس محبت شرعی نیدن ہرو (۱) تفلیدواجب نیدن ہرا الرام ہواتھ کا کسی دوسری آیت سے منسوخ نہدی ہواتھ کا اور فرآن کا کوئی حکم جوایک آیت بین ہواتھ کسی دوسری آیت سے منسوخ نہدی ہوا اور فرآن کی کسی آیت کی تلاوت نسخ ہوئی اور سور کا بقرہ کی اس آیت سے کہ مانسیخ من ایڈون سے شرایع سالتھ کی تیان کی کسی آیت کا استخار کی سے شرایع سالتھ کی ایک کے بعض اسکام کا منسوخ مونام او ہرو (۵) قرآن مین کسی طرح کی زیادتی یا کمی یا تغیر و تبدل اور تنع نبیدن ہوا ، وہ بطرح اور جسفد زنان کی ہواتھا اسی طرح اور جسفد زنادتی ہوا تھا اسی طرح اور اُسی قدر زنائه نزول سے آج کے افوال سے کے بیاد میں دوائیون سے زیادتی یا کمی یا تغیر و تبدل کا موتا یا بعض صحابہ کے اقوال سے کے فوال سے کھنوظ ہر اور جن دوائیون سے زیادتی یا کمی یا تغیر و تبدل کا موتا یا بعض صحابہ کے اقوال سے

مین ہوتی بلکہ جیسا ابن عباس ؛ قنادہ ، رہیج اور ابن ریدسے متقول ہو تھویل قبلہ کے عامله کی طرف بھرتی ہی جسکا ذکراس آبیت سے پیلےا وراُسکے بعد کیا گیا ہی (۲۲) آیہ میراٹ سے وصيت كاحكم جواية وحيت مين والدين اورد مگروّرَ فنه كے ليئے تھا منسخ نبين ہوا ؛ پس جويت وارث کے حق مین کیجائے وہ نافذہر (۲۳) جو او کمشکل سے روزہ رکھتے ہیں وہ آیکھ وعلالذین یطیقونه فادیة طعام مسکین "کے بوجب روزون کے بدلے فدیردے سکتے ہین ، معض میگر تعلما فدمیر کی اجازت کوخاصکر مُعَمَّر لوگون کے پیے مخصوص سجھتے ہین ؛ گربسرسید کے نزد کی پیر حکم عومًا أن سب لوكون كے لئے ہى جنكوروز وركه ناشاق ہو، خوا و برقع مون اور خواہ جوان • ليكن بينبت فديه دينے كم انكوروزه ركھنا بهتر ہى (١٢٧) جس رِبايعنى سودكى حرمت فرآن مين بيان بوني بى اسساسى قسم كاربام ادبى جيساكرنانه جابليت مين عرب من جاري ا ورحبهكي مثال بهارك ملك كيسود خوارون اوررمينيون مين حبكا بديشه سود خواري سب يا نى جاتى ہى . گرائس سے أس منافع كى حرمت -جوبراميسرى نولون برليا جاتا ہى - تا برينين ہوتی ؛ اسکے سواکسی گورنمنٹ یا کمپنی کوجو ملک کی ترقی کے لیے روبیہ قرض نے اسکوسود برروبیم وینا یاکسی جاعت کا جوکسی رفاه عام کے کام کے لیئے چندہ جمع کرے ۔اس روسہ کا سویدن کا نا اوراً سكمنا فع سے رقاہ عام كاكام كرنا يہ جى رِئامين داخل نيين ہى (٢٥) قرآن مين كوئى لفظ السائيين اي جس مصصرت عيي كارنده أسمان يرافطا يا جانا تابت او (٢٧) شهدا كالنبت جوقرآن مين آيا برح - كرانكوم ده منجمو ملكه وه زنده بين - اس سيم محاعلو درجات اور روجاني فوشى اوردنيا من منال قابل تقلير حيوانا مرادي ؛ دريدكروه در حقيقت زنده بين اورش فقد وق

لفاد کساتھ تشبہ شرعامنوع نبیس ہو (۱۵) قرآن کی سی آیت سے جبر راور سی سے قدر مندلال كزا جبساكة تكلين فيلين ابين زمب كي ائيد كم يبي يا بي-مقصد شارع كر بطاف ليونكجن أيتون سيءاس مسئله كواستدنيا طاكياجا مابه وأن أبتون سيدندون كي بجبور ما مختار يهوه كالصفيه كرنامقصود نهين بيء ورنه أتخضرت مسئلة مذكور كم تعلق مجث كرنبوالون يغضبناك موكرية نرفوات كرو ابه ن اأعِرْ تعراع بعد اأرسيلت " (١٢) معراج اورشق صدرد ونورويا بين واقع بوس بين ندكربياري مين كياسى أكوام كسى القصة كك دركياسى القص ساتسانون تك (١٤) اگرجيكن بركة ببطيح انسان سيفور ترخلوقات وجود بركو اسي طيح است الاتر مخلوقات جسكا بكوعلمنين موجودم وسكن ملائك ياطل كرك الفاظجوقران مين واردم وسابين أنس يرمزادنهين ببوكه وه كونئ جدامخلوق انسان سيع بالاتربهم بلكهضراتعالى نے جو ختلف قوسے اپنی قدرت كالمرسه الله مين وديعت كئي بين- جيه بيارون كصلابت ، يانى كاسلان ، درختون كانمو، برق کی قوت جذب و دفع وامثال دلک انھین کوملائک یاملا کہ کے لفظ سے تعبیر کیا گیا ہے (۱۸) آدم اور طائكه اورا بليس كاقصة جو قرآن مين ميان مهوا بهريكسى واقعه كى خبرندين بهر بلكه ميالي تنشيل برجنك ببرايه من انسان كي فطرت اورأسك جذبات اور قوت بهيمية جواسيرج دبعت كي كئي ركم ائسكى بُرائى يادشمنى كوسان كياكيا ہى اوراس قسم كى أۆرىجى متعدد تمثيلين قرآن مين موجود ہین (19) معجزہ دلیل نبوت نمیں ہوسکتا (۲۰) قرآن میں انحضرت صلیم سے سی معجزہ کے صادر بوشكاذكرنيين بو (٢١) آية والذين اليناهم الكتاب يعرفونه كايعرفون ابناءهم" من بوخيم موفول لفظ تَعِرِفُونَهُ مين بهر وه جيساكهام فسرين لكهت بين الخصرت كي طرف عائد

بلكابتدائ أفرمنش سعيه خيال تام قومون مين جلاآ ناتفاكه جوبولناك حاوت ونيامين واقع بوت بين وه انسان كاكنا مون كى كثرت كسبب إقع بوت بين اورا بنيا كاكام بيم رجن خیالات پرلوگ مجبول موئے ہین اگروہ خیالات مقاصد بنبوت کے منافی ہنین بلکا أنكى تائيد كرين واليان تووه أن خيالات كي حت علطى سے مجيد توض نهين كرتے بلكه الخيين خيالات كيموافق أنسے خطاب كرتے ہين (اللا) خدا كا ديداركيا دنيا مين اوركيا عقيمين ندان ظاہری آنکھون سے مکن ہواور ندول کی آنکھون سے (۳۷) قرآن مجید میں جوجاً بن رؤندن کے بیان مین فرشتون کی مرد کا ذکر کیاگی ا ہی اُس سے ان اڑائیون مین فرشتون کا آنا تابت نیو با (۱۳۳) صفات بارى تعالى عين دات بين ، نه غيزدات ، اورندلاعين ولاغير هيساكه اشاعره كا منهب ہی (۱۲۷) حضرت عینی کابن باپ کے پیدا ہونا قرآن کی سی آیت سے ابت بنین ہوتا (۳۵) کوئیامرعادت الٰہی یا قانون طبیعی کے خلاف تھی وقوع مین نہیں تا (۳۷) قرآن میں جو غارس بطورمعارصند كما كيا بى كم-الريكواس كاب كمن عندالله بمدفي من شكيع تواسكي شل كوئى سورت يا چندايتين تم بنالاؤ-اس سے جيساكداكٹرا بل اسلام خيال كرتے ہين يدماد نمين ہوكدايسانصيح كلام تم نبين بناسكتے بلكه يه مراد ہوكدايسا كلام-جوعالم او فلسفى اور حكيم كوليك ، صحراتین ، برؤن اورا ونرم چرانے والون مک سب کی برایت کے بلے مکسان مفیا ورسب كي مجهدا ورعلم كے موافق مو- بنالينا محماري طاقت اور قدرت سے باہر ہر (٤٠٠) نبوت كالمكذنبي كي ال فطرت مين ودبعت موما ابر اورصبياكه صربيث مين آيا ببوكه النبي بني ولوكان فيطن أمته " وه مان كے بيٹ سے بى بيدا مبورا ہى اور مبطح تام ملكات اور قواس معطري تنديم

كهاتے بيتے ہين (٢٤) صُوْر كالفظ جو قرآن مين متعدد جگرآيا ہى اُس سے فى الواقع كو ئى آلەشل ز سنگے اِسنکھ یا تُرکئی و قرزا کے مراد نہیں ہی بلکہ میض استعارہ ہو کہ جبطرے ترکئی کی آواز بر^ث جمع موجاتے ہین اسی طرح خدا کی شیت اورارا دہ سے بعث وحشروا قع ہوگا (۲۸) خدا تعالی كى ذات وصفات اوراساء وافعال كيمتعلق جو كيمه قرآن يا حديثون مين سان مبوا ہى و درسه بطايق مجازواستعاره ومنيل كحبان موابر اوراس طرح معاد كمتعلق جركي مبان مواب عيد بعث ونشر عاب وكتاب ميان مواط ، جنت ، دونع وغيره وغيره -وه مجي سب مار محمول بونه حقیقت بر (۲۹) قرآن مین جوضا کازیمن وآسان کوچیم دن مین پیداکرنا بیان مهوا بر-اس سے سی واقعہ کی خبر دینی مقصود نہیں ہر بلکصرت میرد بون کے اس عقاد ئى تردىيەقھەد بى - كەخلاتعالى نے زمين وآسان كوچەدىن مين سيداكرنے كے بعدسا توين ان آرام ليا-اوراسي يدج مجهوا تكاعقيده خلق زمين وآسان كي نسبت تفاأسكوقران من أينطيح بيان كرك فرمايك دو ومامستنام ن لغوب كيونكم شارع كامقصد حقائق اشاس بعث كرنا ياجر بابين حقائق كربيضلاف مون أنبررة وقدح كرنانيين مى ؛ بلكة وخيالات لوكون كيل مین خدایی وصانیت اور قدرت وعظمت کےخلاف تنشین مون اُ کازا کل کرنا ہورس قرآن مين جوجا بجا قديم قومون مين بريان اور براخلاقيان تحييل جافے كے بعداً نيرر عظم كے عذام كانا زل مونا اوركسي قوم كوا ندهى اورطوفان سے "كسي كوزلزليست "كسي كوئد يون اورديك وفترات کے مسلط کرنے سے اورکسی کوکسی عذاب سے بربا دکرنابیان ہوا اسكا يبطلب نبين بوكد در تقيقت أكنك واورم عاصى عذاب نازل بون كا باعث بوس تقح

شاه ولى الله وغيره وغيره و الركسي كوأن سب بزرگوارون كنام اورأ نكما قوال يكفين بون توسرسيكي تصنيفات مين اورمولوي سيرمدي عليفان كيمصنامين مين جوزيا وة زنه ذراك فال لی سے بہلی جدون میں اور سی قدر اخیرزمانہ کی جلدون میں شائع مہوئے ہیں۔ ویکھے ہے . كنين وه لوك بمي بين جرمعيزه كودليل نبوت نبين تجفته ، خرق عادت كاواقع مونامحال سبھتے ہیں ، قرآن میں انحضرت م کے کسی معزو کا ذکر میوناتسا پیم نیس کرتے ، آیات قرآنی جونظا ، انبياى بنى اسائيل كے معجزات پرولالت كرتى بين أنكوماً وَلَ معصة بين عيسة كابن بيك پیام وناتسنیم نین کرتے ، ملائکے قوای عالم اور شیطان سے انسان کی قوت بہیم فیرسیتیم او لیتے ہین ، جن کے وجودسے بیا کے عوالی محاجاتا ہی ۔ انکارکرتے ہین ، نبی پرمتعارف فرشتون کی وساطت سے وحی کا انسلیم نبین کرتے ، قرآن کو مض باعتبار فصاحت و اللہ كالمجرنبين مانتيء شهداكود رخفيقت زنره اوركهات يبية نهين سجعتي مبدأ ومعاد كمتعلق جو كجدة إن مين بيان موابي أسكوميازي معنون يرجمول كرتي بين وطيور مختفة ابل كتاب كا كھانامسلانون كے يصطلال جانتے ہين ، قرآن مين نسخ كے قائل نبيين بين ، غرض كم جسقاد رسيبكاختلافات عصاوير ببان كيج بين أنين كوئئ ايسااختلاف نهين هوجبين كيناكج لوكي تقين الالسلام مين سي سريد كم بمزان نهون و بان جنداختلاف سريد في علاي سلعت سے ایسے بھی کئے ہیں جنین ظاہرا وہ متفر معلوم ہوتے ہیں لیکن بھیٹا نیبن کما جا سکتا کہ لفت من سے کوئی سطوت تعین کیا اور وہ اختلافات یہ ہین . (١) اسلام في غلاى كو بهيشبك لي موقوف كرديا بي اور يمن وفداجوسورة محدمين بي

ر فی کرتے ہین ابیطے ملکہ نبوت بتدائج ترقی یا تاہی ؛ یہا نتک کرجب وہ کمال کے درج کو بننج جاتا بوتوأس سه وه ظهور مين آتا برجواً كالمقتضام وتا بواور حبكوع وت عام من بعثت تَعِيرُوتِ بِين ؛ اسى لِيع وحي أميزان بوتى ہى وكسى اليجى يا قاصد (يعنی فرشة) كالسط مان نهین بوتی بکیفود بخودایک چیزاسی کے دلسے اٹھتی ہواورائسی برگرتی ہوراس) قرآن جنات كاليساوجود-جيساكم عواخيال كياجانا بركهوه موائي أك كي شعليت بيامود بين اورانین مردوعورت دونو موتے ہیں حبن کل مین جاہتے ہیں ظاہر موسکتے ہیں۔ آدمی نفع انقصان تبنياسكة بين وغيره وغيره - تابت نهين بوتا (١٩٩) انبياى بني اسليل اورقوم بنی اسائیل کے قصے جو قرآن میں بیان ہوے ہیں منین جبقدر باتین بطاہر قانون فطرت كے خلاف معلوم موتى بين ووسب در فقيقت أسكے مطابق بيان كى كئي بين مكر فسين اہل اسلام فے ہیودلوں کی بیروی سے اسلام منی ایسے بیان کیے بین جو قانون فطرت کے خلاص ب (به) طوفان نوج عبه كا ذكر قرآن مجيد من متعدد جكر آيا بهى-عام ندتها بلكرائسي قوم اورأسي ملك مين مى ودىماجىپرى بنو مبعوث بوك تھے (اس) حضرت اسحاق كى ولادت كے وقت صفر ساراكي عراس صركوندين بيني هي جبكه عادةً اولاد كابونا غير مكن بهي الرسريدي تصنيفات كوبالاستيعاب اول سقاخرتك ديكها حائ توغالبا مزكورة بالا مسائل كيسوااورمسائل مين محي بهت سے اختلافات كلينگے گريسب ختلافات ايسے بہن بن سر بر متفوز نهین میں بکر ہرا کی مسئلہ مین کم مازیادہ لوگ اکا برطای اسلام میں سے سرسیرے المُتَفِقَ اللَّهِ بِين جِيسام عُزالَى الممازي المام كومِين ، قاضى أي شد شيخ اكب

ستعاره برخبكي نسبت ارتبخت ابت بركه يمكيل ميل مرض جيك عرب مين أسي سال نمودار ہوا ہے جبکہ ابر بہنے کہ پر جراحانی کی تھی (4) حضرت موسی اور صفرت عیلے اور تام ابنیای سابقين كأصون مين جمقدروا قعات بظاهر خلاف قانون فطرت معلوم موتے ہين -جيسه يربينا ، عصا كاازُد بإ بنجانا ، فرعون اوراً سكے لشكر كاغرق مونا ، خدا كا موسے سے كلام كرنا ، بهازر تخلى كا بوزا ، گوسالهٔ سامرى كا بولنا ، ابركاسايه كرنا ، من وسلوك أتزنا ؛ يا عيد ع كاكمواره مين بولنا ، خلق طير ، اندهون اوركور صيون كوچيكاكرنا ، مردون كورنده كرنا ، مائده كانزول وغيره وغيره - أنكي تفسير مين جر كجه سرسيد المايج وه غالبًا پهلکسی مفسرنے نهین لکھا (۱۰) قرآن مجید مین دوطرح کا کلام پایاجا تا ہی ایک مقصور اوردوسراغيرمقصود؛ بس جوكلام غير مقصود بهي أس سيكسي بات كے اثبات يا نفي بر استدلال نبين ہوسكتا مثلًا كفارك وحمت الني سے محروم ہو ہے كو اعلى بيان كيا كيا ہے مین بیان کیا گیا ہی اسلے اس کلام کوغیر مقصور مجھا جائیگا اوراس سے اس بات برکہ آسان مین فی الواقع دروارند موجود بین استدلال نهوسکیگا (۱۱) شرعیت اسلامیته ین تام احکام دوقسم کے بین ایک اصلی اور دوسرے محافظ احکام آلی ؛ جن احکام براسلام کی نیا قائم ہروه صرف احکام الی بین جنین کوئی حکم ایساندین جرقانون فطرت کے خلاف ہو؟ اوردوسرى قسم كے احكام سے فقط احكام ملى كى محافظت مقصود ہى نديد كه وہ خودمقص والذا بین ؛ بس انکی نسبت یہ بحث بالکل بے محل ہی کدوہ قانون قطرت کے مطابق ہین نہین

ونهایت صاحت کے ساتھ اس بات پردلالت کرتی ہروس) د عاایک قسم کی عبادت ہوج كه وديث مين آيا ہو الدعاء هوالعبادة " بين علك ستجاب بونے سے أس مطلك جسك ليے دعا كيجاتى ہى - صلى مونام اونىيىن بى بلك جرعنى عبادت كے قبول مولنے كے بين وہى عنى دعا كے ستجاب مونے كے بين (س) آيت يا آيات يا بينات كے الفاظ-جو قرآن مجيد مين جا بجا تتے بین -انسے رہ احکام امواعظ و نصائے مراد بین جوضا تعالی نے بزریعی وی کے انبیار نازل فوائے ہین ، نہ کم مجزات جیساکہ عواعلای اسلام نے بیان کیا ہو (۲۸) صرت سے لى نسبت جوميودى كمت تفي كريم الكوسك الركي قتل كيا اورعيها في كمت تفي كربيوديون ك نكوصليب يرقبل كياتها يدوونو قدل غلط بين ؛ بلاشبهه وه صليب يرحيرُ ها سائع محصليب پر موت واقع نهین مولی اوراسی لیئے قرآن مین ماقت او کا صَلَافِی کے الفاظ و رقع ہوایت جست پرمراد ہر کرموت جومصلوب کرنے سے مقصورتھی وہ واقع نہیں ہوئی (۵) اگرمرد کو ایتحال بجى بهوكه وه متعددا زواج بين عدالت ذكرسكيكا تواسكوايك سازياده جورد كرتے كى اجازت نيس (١) سارق كے لئے قطع يَذِي سزاجو قرآن مين بيان بوئي برد لازمي نيين بري كيونكه اگر لازمي ہوتی تو فقها اُسکومال مسروقه کی ایک خاص مقداد کے ساتھ مشروط نہ کرتے اور نیز صحابہ کو قت مین متعدد موقعون برسارق کوصرف قید کی منرانه دیجاتی (٤) قرآن مین جن اور جنه کے الفاظسي جي بوسايا بدائري اور حوائي لوك مراد بين ندكه وه وبهي مخلوق جود يواور بجوت رغيروك الفاظ ين فهوم بوتى بى (م) سوره فيل (الم تركيف) بين جن الفاظ اصحاب فيل برابابيل كاكنكر بأن تجييتكنا مرادليا جاتاب وه در مقيقت مرض حياية

بگه فرق نین کرسکت ؛ وه س داے سے اضلاف کرتے ہیں اُنکی ہیں شدی کوشش ہوتی ہو کہ یا اُسکو توڑدین یا خود ٹوٹ جائین ، مسلانون نے چونکہ انگرزی سلطنت مین آزادی کا نیا نیاسبق بڑھا ہم اسیلے جہات اُنکی دائے یا عقیدہ کے خلاف یا اُنکی مجھ سے بالا ترم و تی ہم اُس سے ہمیشہ ایسااختلاف کرتے ہیں جوآخر کو منجر برنجالفت ہوجا تا ہم ،

ايك اورعام سبب فالفت كاخاصكم سلانون من قومي تنزل بي جسك سب ميشه أرى بوئى قومون مين خودغرضى منض حسد جالت وغيره خود بخرد برهجاتي بين ؟ لوك عمومًا ارا ائی جھکڑے مول خریدنے لگتے ہین اور فرا فراسی بات برمخالف پارٹیان قائم مروجاتی ہین . یہ ای مفالفت ہو کہ اگرسربیدرفار میشن کا کام اختیار نہ کرتے اور مذہبی امور مین ایک حرف بھی جمہور کے خلاف زبان سے نہ کا لئے بلکہ عام الگرنزی اسکولون کے نوز برایک مدرسہ قائم کردیتے توجی مخالفت بركزنه زيج كتشق وجب ندوة العلاج فاصكريني تعليما ورديني اغراض كيدي كترعلا واسلام كاتفاق سے قائم ہوئى ہى - مخالفت سے نہى تواوكسى كوائس سے بيجنے كى كيا اميد مہوكتى ہى اگر جارا قیاس غلط نهو توکوئی اسلامی انجن کوئی اسلامی مررسه اورکوئی مسلانون کی عام مجلائی کا كام البي البيانيين كياجا تاجسكي فالفت نبهو تي بو . بير سربيد كومخالفت كسي طبح مَعَ ندتها . الرحيانكي مذهبي خيالات كي نببت أسى وقت سے بد كماني شروع موكئي تقى جب كرانحون الكريزون كيساته كهاني سيريم زرك كردياتها بمحرب كما كفون في تبيين الكلام كي يهلى جدرشا يع كى توائس بدگرانى كورنيا دە ترقى ببونى • سىدىمىدى على خان - جوآخركوسىرىيدكى رفارميشن كے سے برصكر مددگار موے - أنكو بيين الكلام كاديباج ديكھكرايسا جوست آيا

ر فارمیشن کی می لفت

اگرچېغدىرىكى تىعلق رائى خامېركرانے كى موجود ماگورنىنى كى طون سے آزادى تقى كى كارى يكوني آسان كام زنتها ، اول تو زبهي خيالات ايسي چنير بين كوسطح انكايقين كسي بيل سے بدانهدن بردا اسي طبح و مسى دليل سے زائل بھي نمين بونا ؟ اسكے سوااسلامي سلطنتون مين الرج غیر قومون کے ذہب سے بہت ہی کم تعرض کیا گیا گرخودمسالانون کو مذہبی آزادی -جبیسی کم چاہیے کہ فصیب نبین ہوئی ، حس ماک مین جوفرقد برسر حکومت ہوااس ماک مین جمین اسی فرقه كى زربب سنارواج بإيان باق مام فرق صحاف متلاشى مديك جسكانتيجه يه مواكر سلانون ين ازادى راع بالكل معدوم بوكئي اورتقليدكى برترين علامي تمام قوم كانتهار بن كئي ويسايك السی اواز جس سے بھی کسی کے کا ن آشنانہ وے تھے اسکوسلمان کیو کمر بغیر نفرت اور کراہت کے سُن سِكَتِے تھے . دوسرے آزادی رالے ایک ایسی چیز ہو کہ جب دفعہ سی غیر تربیت یا فتہ قوم کو حال بوتی ہی تواضلاتِ آراجوآزادی کولازم ہی اُس قوم میں ببیشہ مخالفت کی صورت مین طاہر سے ایک المزادى أنكوا خلاف كرنا توسكهاديتي بو گربيب تربيت يا فته نهون كوها خلاف ومخالفتين

ضري المح كيدا بون كاحال بيان كياتها وبان أكي نسبت رعياذا بالله) بعنبر بإطل كا لفظ نکھاتھا اُردومین بھی اسکا اسطے ترجمہا کے کم وکاست کیا گیا ، مگربربید نے جارج سیل کے نرحبئه قرآن اورأسكے دیبا چے سے اور کرنل کینٹری کی کتاب سے اور نیز بار یخ طبری سے جند مقام چنیئے صنعت کے قول کی تردید ہوسکتی تھی فٹ نوٹ مین نقل کردیے تھے گران نوٹون مانون كى ناداضى كمنين بوئى . جب يحصد جيك كرمبرون كياس بُنيا تومولوى تميع الله خان نے اسل مربر کے بیغیبر کے لفظ کے ساتھ باطل کیون ترجیہ کیا گیا سخت مخالفت کی اورایک تخریسین (بقول سرسیک) ایکی مفروار تدادیراسی لفظ کے ترجم بہونے سے ات لال كياكيا تفا-اخبارون مين شايع كولى -أسيين بيهي لكما تقاكه جوشخص سوسائتي مين شركيهم وه كافرير چنانچ اكثرمسلان بزرگون نے سوسائٹی كی ممبری سے ستعفا ویدیا۔ الرحيمكن تحاكة رجمين باطل كالفظ فالكهاجاتا مكرسرسيه كالمقصد سلانون كواس بات سي كاه كرنا تفاكر عيساني اسلام اورباني اسلام كنسبت كياخيالات دركهة بين اوراب لين مزيمي طعنون سه كان بندكر لين كاوقت نهين بر بلكاس بات كي ضرورت بركه غير قومين جو کچھ اسلام کے برخلاف کہتی ہیں اُس سے اطلاع حال کیجائے اوراً کی علط فہیدون کو فع کیا جا یا اُنکے تعصبات کی طعی کھولی جائے ، اخیردم کا کئی ہی راے دہی کاب وہ زمانہ نبین ہو کہ مسلان مخالفون كاعتراضون اورطعنون اورمدز بانيون سيب فرربين - جنائج الحجيلي دنو مين جوايك نيسوكر يجن في ايك سخت كتاب موسوم به أقهات المؤمنين جها يكرسلانون كوهفت نقييم يحقى اكترزى علمسلانون في ناكوارى كسبب اسكوفورًا جلاديا ؛ سين سرسيرف أسكى

كرباوجود جان بجان نربون كاسى جوش وخروش مين الخفون في سريد كورياج المؤادر المحالة الموجود جان بجواب كالكرام المواحد المحالة الموجود المحالة المحالة المحالة المحالة المحالة الموجود المحالة ال

جب ربیدنے غاز بیور مین مررسة قائم کیا اگرجه و بان سلانون کی طوف سے کچھ مخات نہیں ہوئی گرما در ربید نے خات کی اور مشربیط جے غاز بیور اور کرنل کریم اسکور شکرٹ نہیں ہوئی گرما در ربید کا میاب ہوئے میں میں مربید ربید کا میاب ہوئے اور مدرسة قائم ہوگیا -

جبوه غاز بيورس بدلكر عليگره مين آئے اور سائن فك سوسائن اور اسكابرلس هي جوائسو قت تك سريد كابرايو طبحاية خانة تعا أنكيسا ته عليگره مين ختقل بوگيا اورسوسائن كا دكان هي تيار بوگيا اب سوسائن في خا قاعده ابنا كام شروع كيا و ست بياد است بهاد است بهاده و افرايا كام شروع كيا و ست بياد است مون لگ كار جمه انگرزي سارد و بين بوف لگا اورائسكا براجو چپ چپ كرمبرون كونقيس مون لگ محن فن في سادد و بين بوف لگا اورائسكا براجو چپ جپ كرمبرون كونقيس مون لگ

الدا الدین انظایک دوست کوید حال معلوم اوگیا انفون فی خطاطکر دیافت کیا کہ کیا یہ خبر سے ہے ؟
موادی مہدی علی فی سارا حال مفصل کھے بھیجا انفون فے وہ خطاب ہمارے ایک نام رہاں دوست کے باس
جوالا وہ مین دونی افروز تھے بھیجریا انفون فے تمام شرین دُ حفند ورابعی دیاکہ مهدی علی کرسٹان ہو گئے
موادی صاحب کے گھرکے باس ہی ایک بینی ہما گاکرتی تھی ہمارے نفیدی نام رہان نے اس گنوارول میں جاکر
خطاکا مضمون ایک آدمی کوسنا یا اور تمام بینی میں منادی کردی کہ بائید! افسوس ہم مولوی مہدی کوسائی است خواکا مضمون ایک آدمی کوسنا یا اور تمام بینی میں منادی کردی کہ بائید! افسوس ہم مولوی مہدی کی کرسٹان ہوگئے ، جو سنت تھا افسوس کرتا تھا اور کہ تا تھا خداسیدا حمرخان پر بعنت کرے ''
اس خبر کا مشہور مہدنا تھا کہ مولوں میں حب کے گھر موال خور نے کما تا ' سقے نے بانی بھرا''

اس خبرکا مشہور مہذا تھا کہ مولو بھی احب کے گھر برجلال خورنے کما ما سقے نے بائی جزائ اور سب گلے بندھوں نے آنا جانا چھوڑ دیا گھرالوں نے اکا کو گھی کہ تھاری برولت ہم برسخت کلیف گذر رہی ہی تم جلدی آو اور اس کلیف کو رفع کرو ، انھون نے ایک طول طویل خط انھین بزرگ کو جنھوں نے بیا فواہ اڑائی تھی حلت طہام اہل کتاب کے باب مین کھا اور کھیے خود اٹا وہ مین آئے اور سب کو جھا یا کہ مین کرشان نہیں مون جیسا پہلے سلان تھا وایسا ہی اب بیون ک

جب رسیدندن جانے گئے کسی نے پیشہورکیا کا مکہ کے بدلے ندن کے جج کوجاتے ہین اورسی فے کہاکدندن جاکو ٹلکسالی کرشان ہوکرا کینگے ، غرض جوجیکول میں آیا سوکھا ، مگرسرسیڈجو کچھ اول میں ٹھان بیاتھا اُسپراستقلال کے ساتھ قائم رہے اور تاریخ معین برجہ اللہ جو بھا و مُنہ ہا کہ کہا دیا و میں سوار ہو لندن روانہ ہوگئے ، راہ مین وہ دریا کی سفر کے حالات اور جہاز کے واقعالی کو تنا فرقا سوسائٹی کے اخبار میں جھینے کو بیسے جاتے تھے ، اُسی کے ضمن میں اُنھون فرید کھی کی میں ہوئی کے اخبار میں جھینے کو بیسے جاتے تھے ، اُسی کے ضمن میں اُنھون فرید کھی کی جو تا تے تھے ، اُسی کے ضمن میں اُنھون فرید کھی کے اخبار میں جھینے کو بیسے جاتے تھے ، اُسی کے ضمن میں اُنھون فرید کھی کے سیاسی کے خوالات اور جہا در کی ہے کہ کے دیا ہے کہ کے بیسے جاتے تھے ، اُسی کے ضمن میں اُنھون فرید کے سیاسی کے سیاسی کے سیاسی کے سیاسی کے سیاسی کی کھی کے دیا ہے کہ کے دیا ہے کہ کے دیا ہے کہ کے دیا ہوگئی کے دیا ہوگئی کے اخبار میں جھینے کو بیسے جاتے تھے ، اُسی کے ضمن میں اُنھون نے سیاسی کھی کے دیا ہوگئی کی کھی کے دیا ہوگئی کے دیا ہوگئی کی کہ کے دیا ہوگئی کے دیا ہوگئی کے دیا ہوگئی کی کھی کے دیا ہوگئی کی کھی کی کھی کہ کو دیا ہوگئی کی کھی کیا گئی کی کھی کھی کے دیا ہوگئی کی کھی کے دیا ہوگئی کی کھی کی کھی کے دیا ہوگئی کی کھی کے دیا ہوگئی کے دیا ہوگئی کی کھی کھی کے دیا ہوگئی کی کھی کے دیا ہوگئی کی کی کھی کی کھی کی کھی کی کھی کے دیا ہوگئی کے دیا ہوگئی کے دیا ہوگئی کے دیا ہوگئی کی کھی کے دیا ہوگئی کی کھی کی کھی کے دیا ہوگئی کے دیا ہوگئی کے دیا ہوگئی کی کھی کی کھی کے دیا ہوگئی کے دیا ہوگئی کی کھی کے دیا ہوگئی کے دیا ہوگئی کی کھی کے دیا ہوگئی کی کھی

مصدد وم

جلد بندهواکراُسکواول سے خرتک مکھااورفور ااسکاجواب کھنانٹروع کیاجسکوم الموت ناویں یہ بین ختر نہ بندا

نے افسوس ہو کہ ختم نہونے دیا . بحرلندن جانے سے پہلے جب اُنھون نے ایک رسالہ احکام طعام اہل کتاب برکھا شابع كيا توعمواً أكوكرسان كاخطاب رياكيا اورجا بجااسكے حرجيم بونے لگے ، حب والات كے سفر مین چندروز اقی ربگئے توانھون نے اس خیال سے - کہ انگریزی طریقہ بر کھانا کھانی سے بخوبي وا تفيت مروجائے۔ يعمول بانده لياته اكد مشرساتية جينارس ين ايك سوداگر تھے ورسرسيدكى كونعى سعائني كونطى بى مو نى تقى-ايك دن شام كاكھانا يە الحي ظررها بركھاتے تھے اورايك دن ده النكي مُرمِدِ كركها تے تھے • سرسيد كمتے تھے كداد اتفاق سے انحيد د فينين وادي سيديعلنا مرزالورسے بنارس میں مجسے ملے کوآئے ، رات کاوقت تھا اورمیرے بان کھالے کی باری تھی ہمدونومیز ہے۔ بيته كان كارب ته كالمدى على أبيب بيد يدي دفعة في كمولوى مدرى على في ايك سلان كو الطي الك الكريد كساته كهانا كانت قديكها تها ؛ سخت نفرت بهوني اورباوجود ميرب بأن مهان بهون كے كھا نا ندكها يا اور كها كمين كهايُكابون • صبح كو في محص سلوم بواكراً خون في اس وجرسه كها نا نمين كهايا • مين في كما كراكي كويط لق نالسندموتورور ابندولست كياجاك ، أخون في سوچاكه شرعًا توممنوع نين بحصرف عادت كي خلاف د منطف سے نفرت ہوئی ہی آخر قبول کرایا اور سب سے بہلی دفعہدن کا کھانا میرے ساتھ میز مریکا یا و دن تو اعلاج المناكي المردات كويشكل ميش آفي كدرات كا كها تا مشرساتيه كمه إن تقا ؛ مين ني أسف يوجها كراكراب كوولان كاندين تال بوتوبيان انتظام كيا حائ الحون في مجاسى خيال سے - كنتر عاممنوع نبين - اقرار كربيا له مين تجيي و بمين كالوثي . جنائج درات كو و بعين كها نا كها يا بجرائك وصر عذب ورزالور واپس جلا كف

اخبارون مین برابراعتراضون کی بوجهار برقی تھی ، انکی ایک بخریبین یه مقاکد مندوستان کے لگ انگریون کے ساتھ زمیت و شایت گی مین و ایک و شی برصورت ایک ان اور و ایس و ایک و شی برصورت ایک ان اور و ایس و ایک و ایس و ایک و شی برصورت ایک ان اور و ایم کی برسون می کالم کے کہ کے انداز میں کے دور انگرائی کے کہ کالی کے دور ان کے مکان برم نعقد موالی اور میں میں مائی کی موسون اور موادی صاحب اور دیگر بٹر کامی حباسہ کے دور یان خوب مباحث موالی اسوسائٹی کے اخبار میں فصل جھیسی تھی ۔

ده وشكايت مرجع بساب هيرال عبيد ادراب على بعلائي برمتوج مهوج الميطال المحال الم

جب البيرجي الإصطن كي مخالفت كم نهوى اورا خبارون مين برابرخالفاند مندين

لكها تقاكه " جهاز مين باوري اور جانور ذرئح يا صاف كرنى والا الكريزيري كتفيت كرنے سے علق الجو ترب جانوربین اورجن مین خون زماده ایر- جیسے بھیر کری میندها و غیره - اُسکوتووه بمیشه گزن کی شهرگ من أربار مجيري اركرو ركارت بين كيونكه أنك بإن هي دم سفي نا جائز ما حرام بري الأسكه اخراج كالرابع اور برندون کی سبت وہ یہ کہتے ہین کہ برندون مین مثل جوبا کن کے دم مسفوح بنین ہر اور اُن کی مثال درما فی جانورون کمیسی ہر پس انکاذ بیج صرف انکا مار الناہی اسینے برندون کو بیج نمین کرتے بلكردن توركرها روالتي مين " چونكه الى كتاب كا ذبيجه مطلقًا حسطيح كه وه كرتے موان المانون وابت ذبب كموافق كهانا جائز بهى اسليه سرسيد في الكها تعاكر و بين في اورم يرسانفيون أن دونوتسم كا كوشنون كه كلاف مين مجهرتا الم نهين كيا اورخوب مرع داركوشت من وربيت اورمرغ وكبوترك كمائة وللم للمالذي عن ليناليك إلكاعك والصاوة والسلام على مُعلِلتْ بِعِيدًالسهلة الهُلَّمُ " اورجهان تك يمكومعلوم بى تهم ترك اورمصروشام كےمسلمان جوميسائي قومون كےجهازون مين سفركة بين وهجى عموما البطع عيسانيون كساته أنحيس كحباور حيون كيالقه كاصاف يأفيح المابواا ورانفين كے باتركا كايا بوائتكف كاتے بين . جب يخبر بهندوستان من بنيخي تومي الفيين كوايك اور مهضيار سرسيدير بالتقصاف كرك کوملا ، عیسائیون کے ہاتھ کی گردن مروزی مرغی کھانے کو انھون نے سید کے کا فرہونیکا بہت مرا بوت قرارديا كيونكه قرآن مجيدى دوس منخنقة حرام بى كبير حبي فقرآن كے حكمت الخاف كيا أسك كافراورم تدم وفي مين كيا كلام بو بحراندن سيجو كقرريسرسيدكي آتى تقى اورسوسائنى كاخبار مين عيبتي لقى أس برعاً

من بار شعار طور کا نبور کی مخالفانه تحریر کا ذکر کرتے ہوے ایک خطابین سکھتے ہین دو جومضون کا أسمين لكماكيا آبت برها برگا وراميد سركه ورسب كمجه لكها جائيگا . اگرچاليسي باتون سي مجي دل كوطال موقا برج مقتضاى بشريت بهر گرنی الفور مفع موجا تا بهر اوردل کوصرف دوخيا لون سے تسلی مهوتی بهر ؟ اول تواس خيال كما ج تك كوئى نكى جامية والدالية نبين مواجيك مقابل مين كوئى نكوئى خالف نه كالإموام و أوم " نوح" ا ؛ البيم ' موسى ' عيسى ' محدر سول الله ' خلفاى اربعه ' محمالدين جيلاني • مجدر العن ناني ' محمد اليل د ملوی ا و علے مزال لقیاس ا سپ مین تواکی جرمیون کے باریجی نبین بون ا میری نخالفت برکم اندھنی بخدارى اتنهين ہى ووسرے اس خيال سے كمين و كھتا ہون جون جون محالفدن نے نيكى كامقا لمركم آج ۇون دُون نىڭى برختى گئى ہى ؛ كېس اگرمىيا كاروبار دىمبرى نىيت يى ادرنىك بىرى توانشادا ت**ىدتعالى ئ**ىمىن كېھ نقصان نبين مونيكا اوزاكروه نيك نبين مى اورمين غلطى سي أسكونيك خيال كرد إبهون توبان شبه موسي الميكا ر مخالف جواس صورت مین صروریم که نیکی بر برونگے - کامیاب مبونگے اورانسی حالت مین مجھکو بھی کامیا. رمخالف جواس صورت مین صروریم کہ نیکی بر بہونگے - کامیاب مبونگے اورانسی حالت میں مجھکو بھی کامیا. برخوش کرنی ہوگی ' نداین تدابر کے ٹوٹنے اورایت دھوسے مین بڑے ہونے کا رہے '' اس خطاورنیزائے دیگرخطوط سے جوولایت سے انھون نے مولوی صاحب ممدوج کو للهي معلوم بونا بوكراً نكوا بني سيائي يراوراً سكى وجست اين كاميا في يربورا بورا بحروساتها اور لوكون ى خالفت كى انكوطلق بروانة تقى • أيك خطيين خطبات احديد كي نسبت مولوى مهدى تانيان كو لکھتے ہیں ^{در} بعد حجابیہ کے بند نسنے آپکے ہاس بھیجونگا ؟ تا دائم کم مخدوم جیمیگو میر [؟] ہندایا فندوم مہدی *اگر م*را كافروم تدداندباك نيست زياكابن معامله ما بالنست زبا مخدوم من مهدى ، ليكن محبتِ من الدور تحبيث أوازمن رِان • اوخدا دانند وراز بای دیشیده درون سینها توسیانی کون باتو و با دمین حقداسلام دادهٔ توجیسیکن

جھیتے رہے تو اُنھون نے ایک تخرر یہ جسکا عنوان ^{دو} عرصند شنت بخدمت اہل دعن "تھا یسوسانگ اخبارمین جینے کو بیجی حب کی ابتدائی سطون سے سی قدراُس مفالفت کا اندازہ ہو تاہے جو اسوقت تک بهندوستان کے مختلف اطراف سے بوطی تھی یا ہورہی تھی • وہ اسٹ کام اور ومت شركا ذكركرت بوے لكھتے ہين و پس جربيرا كناه ہى وه مجزا بنے ہموطنون كى عموما اوراسلامكى ضوصًاخيروابي كه سوااور كجه نهين مه نيست ياران طريقيت غيرازين تقصيموا +++ اگرهيمري س وزى كوميرك موطنون في نابسند مي نهين كيا بلكماً لناسمجها اوركوني الزام اورعيب اورمرا في اورخت كلامي نهین مچوری که هلانیداورخفیدمیری نسبت منسوب ندی میو ؛ گردیکمیری یه دلسوری این جموطنون سس يابم قومون سيكسى صله كى توقع يرزهى بلكاسكا اجرضا سے لينا بى اسيلے ميرس بموطنون نے كوئى بات بوميريدا تعملى مجعكونا كوارنيين كذرى اورخدان مجعكوايت اداده يرستكم ركفا ونويلف دوتون ئى باتين بُرى معلوم ببوتى بين ' نەنئىشفىقون كىشنىيەرىنچ دىتى ہى ' نەكانپوركى مىيىب آوازىيە ر بنج بهوّابی ، و محصنو کی نغم سرائی سے دل دکھتا ہی ، سالداً باداوراً گرہ کی لطف آمیز باتین بنج دلاتی ، ندمراداباد اوراميورك فتوس اورد بلى كابل جبهوخالقاه صاجيان حرمين شريفين كي تفتارورقار دل کودکھاتی ہو ؟ عام مجلائی کے جوش نے کسی دوسری چیز کے سانے کی ول میں جگر نہیں واقعی والحمالية على "

معلوم بولا بو كرسريد في جوبراك برك منصوب با نده تقواً نبرفاصكرسالان كي طرف سيحت من لفتون كم مورف كا الكوكامل تقيين تقا اور ولايت سيده وه أن من الفتون كي هوف كا الكوكامل تقيين تقا اور ولايت سيده وه أن من الفتون كي جيلن كي رم وكراك في من وه ولايت سيم ولوى سيده معلينان كو

مرستالعلوم كرسب سي برسه مخالف دوبزرك تف جوبا وجود فرى وجابت من عرب بونیکے علوم دینیہ سے بھی انسانھے ؛ ایک مولوی امداد لعلیٰ دیٹی کلکٹر کا نبور اوردوسر سے مولوکا لى مُنِّن خان سب جَعِ گورکھيور · اگرچه بيد دونوصاحب مذہبي عقائد وخيال كے محافاسے ايك وستا نحقیقی تھے۔ بینی پیلے سخت و ہا بی اورد و*ر سے خت برحتی* ' اور میالیسااختلات تعاکسی مدریق بات پردونو کا اتفاق کرنامحال عادی معلوم ہوتاتھا ؛ با وجو داسکے مرسته انعلوم کی مخالفت پرونو بمزبان اورمتفق الكلمة تص بيانتك كمهندوشان مين حسقد رمخالفتين اطراف وجوانه موئين أنكامنيج الخيين دونوصاحبون كي تخريرين تحيين · المن نكى مخالفت كا باعث مرسي تأل و جمیّت اسلامی ہوتی توانکا کام نهایت تعربیف کے لائق ہوتا مگر فسوس ہو کو مسلمانون کی تمام مخالفتون كيطرح أنكى مخالفت بجي فمحض ذاتيات يرمبني تفي جسكي بيان كريف كى بيان ضرورت انهين . ايك دروجراً كي مخالفت كي يقي كربض لبيل لقدراً مكريز مررسة العلوم كيخت المفالف تصے اورائین سے بعض کے ساتھ ان دونوصا حبون کوخاص تعلق تھا اسلیمہ ا كى مخالفت كو الفون نے ايك دريع الكي خوشنودى اور اپنى سرخرد كى كالمجھاتھا. يهربت سے ديسي اخبارون نے جب بيرد مكھاكرسربيد سے مبال عمومًا إبركمان ادرمتنفر بيوت حبات بين توائفون في اين اخبارون كي گرم بازاري اسي مين د بکھی کہ جہانتک ممکن ہوکوئی برحیرایسانہ نکلے جسمی*ن سرسیداوراُنگے اعوان و*انص*ار باعتراضو* ى بوجها لاندىبو . كبض مولوى جرزمانه كما نقلاب س*ىندايت كسوم برس طالت مين تجو* لخون خسرسيركى عام خالفت سيهطيح فائده أقحاناجا بإكرانكي تصنيفات كارد لكسيغ

وچهاعقاددارم ؟ بس اگرمرامجوب من صدى لاندېب يا كافرگويد ياسميج الله وامداد اعلى مرتدد اند مرا چرباك ؟ توبرمن دهربان باش ،

الغرض جب مرسيدلندن سن وابس كئ اوراله إدمين بنينج توا كموسعلوم بواكد كم العالع شمال مغرب اورد ملی مین اس مضمون کے خطوط اور شتها رجاری مبوے بین کر کوئی مسلان سیار وفان سے نمطے اور شرائے ساتھ کھانا کھا وس اورجوالیا کر گئے وہ دائرہ اسلام اورجاعت اہل اسلام سے خارج ببوجائيكا وبيمن أبوكراس مضمون كالك خطانواب ضياءالدين احدخان مردة منس لوباروك ياس بجى -جوسرسيرك برس كارس دوست تھے- دہلى مين نمينيا تقا ، أينون سنة خطرية صكركهاكه دو خداه رب باجهواك وسيدا حدكافه موالمسالان ومجعه تونه بوسكيكا كمين مياديان س نملون اورأنك المرائط معان وركه لاف سدر بهركون المسريكي زباني معلوم بواكه ولاست أينك بعد بهت دن مك اكثر لوك أنكر ما تحديد الفيات يرم ركرت رب مكروفته بها إلي مير وزيَّك الماكتر والمنظم المعلم المنافقة الماكترون الماكترون المنافقة الم برمبز توتاكيا بيانتك كمسلانون كالأكرزون كيساته كهانا - جيسا كنظام بي- اب ايك عام بات ہوگئی ہی ، وہی نوگ جومیزاورکرسی اور خجری کا نتے کے ام سے بدکتے تھے اب انگریزوں کو البِتْ كَكُرْبِلا كُراور خُوداً نَكِي بان جاكُراسي طريقِيه سنة أنكي ساتحه كمانا فحر سيحققه بين اور كونشخض المنكورسان نبين مانتا •

خواہش تھی کہ وہ خط مجنسہ اُنکی لا گفت مین درج کیا جائے گرہماری غیرت تقاضا ب رتى كوأس ملعون مخرى كوسرسيدكى لا تُعن مين نقل كركة قوم كى الانقى مام نيا يطام كرين چونکرسرسید کے منی لفون کی عام مخرسرین اوررسائے اور کتابین اور میگزین اوراخبارزماوہ لذب وافترا اوزمت وببتان أورمعاندانه كمج بحثيون سي بحرست ببوت تنص السيك سرسيهانتك مؤسكتاتها كسي كاجواب نبين فيققه اورابيناد وستون كو بھي جواب دينے سے منع كرتے تھے راول اول جبار مخالفون نے سرسیداوراً نکے بعض دوستون کی تشبت غلط افواہین اُڑا نی مروع كين اورتوكون فيسرب كومجبورك كما توان باتون كاجواب ريجي ورنتهجها جائيكا لەتب كىنىبت مخالفون كےالزامات سب صحيح بين بورنيزا*ن تخرروِ*ن سيے حيندر كے رُك جَا كالجى اندلينه بقا السيكي بحركه بحى سرسيه اورمولوي سيدمه رى على في تهذيب الاخلاق مين أن كے ، تکھنے برقار انجا یا ہی . ازائج ارسر سید کا مضمون 'و دا فعالبہتان '' اور سیر مہری کی کا صمو يمرانان " أور " سوال وعواب " خصوصيت كساتح ديكھنے كے لائق ہى -" دافع البهتان" سرسيد كاو مضمون برجواً نفون فيمولوي على خبتر خارج وعمريج مط جي اي بحيدوري تاب مائيرالاسلام كيجواب مين لكها فيها النضمون كوسرسية ذيل كي فقر: رختم كيا بح ور جوکوئی میری اس توریکو دیکھی کا تعجب کر مگا کہ جناب سید لھاج (بعنی مولوی علی مخبش خان) نے کیون ا يست خت اور محض غلط بهنان مجهير كيي بين ؟ ظاهر السكاسبب ++++ بيمعلوم بيوا بهر كه جناب سيدا كاج خرجب يه رسال كلهابى قريب أسى زمانك حج كوتشرفي بيجانيوال تھے ، انھون خيال كيابو كاكه لاؤر حج كوتوجا توسي ين عِنْ أَنْ وَكُرِنْ بِينَ سِهِ كُلِين ، جِهِ كُه بِعِرْ تُوسِ بِأَكْبِي بِهِ جِاءِينَكُ ؛ جيسے كربعض و مح بيان اليا جا بتي بين

حصہ دوم

ربا ندهی اور فی الواقع اس سے اکموبہت بڑی کامیابی ہوئی اُنگی کتابین تام ہز ن شابع برگئین اورکئی کئی بارانے چھینے کی نوبت آئی الغرض سربيد كي خيالات اوراً كلى مخريرات كي بيضلا و يستقل كتابين اوررسالي لكي جانے لگے . رسالہ طعام اہل کتاب کے روین مولوی امراد اعلی نے اماد الاحتساب کھی ، مولوی محد علی فی مزیل لاو بام مام ایک سالهٔ این کیا ، تهذمیب الا خلاق کے تو تربیر خاص ص لله جارى ببوك كانيورس مورالآفاق اورنورالانوار اورمرادآ باوسي لوج محفرة تكل الكره سے تير صورين صدى شابيع مهوا الدادالآق ق- شهاب تا قب اور تا كميدالاسلام وغيره فالماع شمال خرب سے اوراشاعة السند بنجاب سے شاریع ہوے ، سربید کو طیر الاندمب رسان، نیچری، دہریہ، کافر، دجال اور کیا اور کیا خطاب دیے گئے ، انکے کفر کے فتوو مشهرا ورقصبة صبدك مولولون سعهرين اورد شخط كرائے كئے بيا نتك كر حولوگ سرسيكى مُلفيرريبِكوت اختياركرتے تھے أبلى بجى تكفير بونے لگى ، سربيدكے ام كالى اور دشنا م كر بھرى ہے شام خواچارون طرف سے آنے لگے اوران گمنام خطون كاسلسلة جانتك كر مكر معلوم وكم وبيش النيرك جارى ربا مسرسيب ان الأنت خطون من سيدا يك أوه خطارا فم كولمبني كها ما بهي اوراية إجبكمنشى سراج الدين احمد سرميدكى لائف لكفن كلفن كالاده ركفت تص سرميدكم إس آياتها اورأك ياس سرسيد في اس غرض سه تعييا تعاكد أسكونها بت جلى حرفون مين ميرى لا نعت مين درج كروينا لينانيه وه خط منشى صاحب مسودات من مكودستياب موابى جسين اول ساخريك نعايت منتفا گانیان-جورزیل سے رذیل آدمی کی زبان پرجی نبین آسکتین بھری ہوئی ہین ، اگر جیم

بس بهوجرا بن قوم کے اقتیاب بونا چاہیے تھا اُسکا کروڑوان صدیمی ابھی نین ہوا ، ہمود کھنا چاہیے ہادی اُقوم نے نشکر کیا ؟ کچھ نین کیا ، بت کیا تو یہ کیا کہ ووچار ضاگنام دشنام کے گھڑ کیجے ، جنے شکر کیا کہ اُس کے بندن کیا اورکو تی اخبار نولیں بھی اُنفاق اُم اُن کو جنہ نہ کرا اورائی کا کو نگا ہوگیا ، اس سے زیادہ کسی کو خصہ آیا اورکو تی اخبار نولیں بھی اُنفاق سے انکادوست ہوا یا دو بتھراور ایک کا تھری کل اُنظے باتھ میں ہوئی تو اُنھون نے اپنے دل کے خصر کو جمور سے بھی ایس بھی راضی ہیں ؛ گراس دن کا ہمکوا فسوس بج جمور سے باتین جما کی رافسوس کرنے ہوئی جماعی کے جمور سے بھی باتون برافسوس کرنے کا اور تھیں گئے جو سمجھی گئے جو سمجھی گئے ۔

مُرطفه به برکه بمکوکرشان مجی کمتے بین اور بهاری قوم کے ایک خبار نویس جھا پاکہم عیسائی مہد کئے اور ایک گرجا میں جاکر بیٹسما معنی حسلباغ لیا ، بمکوانی قوم کے حال پر نهایت افسوس کاکواب بهاری قوم کا بیرحال بروگیا ہم کہ علانیہ جھوٹ بولنے اور جھوٹ جھابٹے میں کچھوشرم وغیرت وحیا بنین آئی قوضی بریزی کرتے ہیں او بھتے ہیں کہ سمل سے سب کھایا بیا نکل جاویگا ، گرجناب سیدا کھا کرناچا ہیے گری جے بین سب گناہ آ ہیے معان ہوگئے ہون اور شبلی وجنید کے مرتبہ پر آپ پہنے گئے ہوں سر ا حق العباد نہ جے سے بخشے جاتے ہیں نکسی بشارت سے ، آپنے جواہام ججبہ ہیں - جب تک بین ہی نہ معان کرون معاون نمیں ہوسکتے بس مقتضای ایا نداری یہ ہو کہ آپ جج دراحہ کا احرام! نرھیے اور گناہوں کی معانی چاہیے ور نہ روز جزا اپنے کر تو توں کا مزاآب کو معلوم ہو جائیگا " ایک اور ضمر دن سرسیر نے تفییس مخالفتون کے ہجوم کے زمانہ میں کھا تھا جسکا عنوال ایک اور ضمر دن سرسیر نے تفییس مخالفتون کے ہجوم کے زمانہ میں کھا تھا جسکا عنوال

دو ہمارے اور ہماری قوم کے حال پرحافظ کا پرشعرصاد ق آتا ہی برم گفتی و خرسدم عفاک المشر نکو گفتی ہوا ہے تکے میزیبد اسپ لعل فلکرنا را برم گفتی و خرسدم عفاک المشر نکو گفتی جوابِ تکی میزیبد اسپ لعل فلکرنا را پران دل بعض توہمکو گراکت کہتے تھنڈے ہوئی ہیں اور ببعضے نے دل جوش پر ہیں اور ہمکو گراکت پرین اور ہمکو گراکت پرین اور بعضے نے بران گر مہادادل لینے کام سے تھنڈ انھیں ہی ؟ ہمکو وہی جوش محمیت وہمدردی اپنی قوم کے ساتھ ہو ؟ آئی اور ین و دنیا کی جوالی کے ملائی اور ترم نری بین قوم کے ساتھ ہو ؟ آئی اور ین و دنیا کی جوالی اور ترم نری بین توم کے ساتھ ہو کا آئی ہے تکوالی کا مرافی کی دن دارا محدر سول اللہ ملائے ہیں کہ وہ نمین سیجھے + + + + ہمائی ہی کہ انگار سے الکات سے الکات سے الکات سے اور خود اپنے دادا محدر سول اللہ ملائے کے حالات سے الکات سے اور خود اپنے دادا محدر سول اللہ ملائے کے حالات سے الکات سے اور خود اپنے دادا محدر سول اللہ ملائے کے حالات سے الکات کی ہو اگر و نیا کے میں کو میں کو شنٹ کی ہو اگر و نیا کے کہ میں گرون نے عام بھلائی ریکہ ہاندھی ہی اور اپنی قوم کی بہتری و بہبودی میں کو شنٹ کی ہو اگر و نیا کے

التهست وربتضيص بني قيم كم التهس كياملا ؟ كوئي سولى دياكيا مكوئي أنه سيجيراكيا ، كوئي العراكي كا

دنی اور کھنٹوکے دُوست بڑے عالمون کے جواب بین سے کچھ کچھ فقرے بطور نمونہ کے استمام برنقل کیے واتے ہین .

مولوى كيم السُرصاحب مرحوم دالوى لكهت بين دو دسنوح اين سائح ايان رُداس و وقعيع اين واقع مبوش ربا وظهوراين معاملة فجيعت افزا وصورت اين حافته الحادا فتاك تعير كزياا وركرانا بقول فعل اس قائل کے ایسے کان کا اور معاونت کرنی ایسے طلب کی اور ایٹ مال معصم کوغیم مصوم کرنا اور ہمیا ہے ہونا أس خوش عقده ك- ركبها حال برمال سوال من مذكور بى بالكل باطل اورايسه مكان ناباك كانام مريئه كهذا اورح اتعليم وعيال مجهفنا آوميت سي تكنابه اورزمره حيوانات مين اخل مونا برو اعود بالأمراليح بعدالكور بل بالكل اطل بلكصرف كرنامال كاليد يحل مين موجب كنده بهوناجهتم ، اورايس بعل مين ساعى نام يهم ورحطب بننالازم + + + + الحاصل معاونت اليساغار تي ايان اور ال كي اور بلسم محصنا اينعال كاخيال فام أفي ني ني اين اين اين المحديث المين الما تعمير رابون اوراين اعلاصالح كومنا ما بون ئيس مردد نيا يلكنا م سن شيعي وخارجي وسائرمنو و قامي سكة يديما بل زمين برواجب اورحم وكرايس كلام وابهى او السيد وابى عقيده والبيرعقيده ابنانه جاوين بلكه مرفرد بهرفرمب كااس تنصح بإدم بنا البيضة مب كابوش اولاس امريوج برول نهاد نهووس اورلينه ول مين سكانجام سي كرياجال جيايابي مولوئ عبالجي صاحب مرحوم ككنوى حبوعلاى فرنگى مل مين نهايت نام برآورده تقے-مقفي عبارت مين تحرير فرمات بين وو وجود شيطان اوراجنة كامنصوح قطعي بين اورمنكراً سكاشيطان بلكاس سي جي زائد كيونك خود شيطان كوبجي اسين وجودسي انكارنبين ++++ اورد جود إسمان نصوص وابي ای منگراسکامبتهای وسواس نیطانی بی و حرمت نخفه طیور منصوص کلام رب غفورسی اورساعت ما قلعت

قوی بعدردی جوخدای ایک بری نعت بی خدانی باری قوم کدل سیسی مثادی بی و استخصی بی مجو غیرت ندای کرمین ایک سلمان خص کی نسبت کس دل اورغیرت سے ایسی جھوط بات جھاپ دون. ان باتون سے بیکو بلی ظاہنی ذات کر کچھ بھی رہے نمین ہوتا ۔ گرجور بنج وغم اورافسوس برتا ہی وہ بھی بڑائی ان باتون سے بیکو بلی ظاہنی ذات کر کچھ بھی رہے نمین ہوتا ۔ گرجور بنج وغم اورافسوس برتا ہی وہ بھی بڑائی کافسوس بھاری وم برخدا کی بین خطی ہی جوایسی طالتون مین گرفتار بین دیناظلمنا انفسنا وان انففالنا ا

مولوى اوراد العلى في جوتين استفتى بندوستان كے تام برے برے سرون مين مجيكم بيك كفروا زملاد كح فنوب علل كيه تص انجين سي ايك بتفتا اس مضمون كانفاك حيثتم ا ایسے اورا کیسے عقائداورا قوال وافعال ہون وہ سلمان ہو یا نمین ؟ اور دوسال سمضمون كاتفاكة جومدرسه ايساتنخص فلان فلان اغراض سعقائم كزاجا بصمين جنده دينا اورأسكي عانت ىلمانون كوجائز بهرياينين ؟ اور تمييرائسي تاريخ مهندوستان كے ترحبه كرانے كى ابت تقا لين صنعت في الخضرت كي سبت الياعقيده كيموا في سخت اورنا ملاكم الفاظ مله يتام فتوساه راسيفة مولوى امداد العلى في البين الك سالدك خيين حبسكانام و الداد الآفاق برجها بل النفاق بجواب برجيئه تذبب الاخلاق" بهر حيماً بكر أس رساله كوتام بهندوستان مين مفسيق يم ليا تفا • اسكى ايك جلد بهارى نظرسے بھى گزرى ہى ؛ أسكى ديكھنے سے معلوم ہوتا ہى كەسلانون العضة فرقے بندوستان میں ہیں کیاستی کواشیعہ اکیامقلد کیا غیرتقلد اکیاوالی کیا بجتی ا ب فرقون كمشهورا وغيرشهور عالمون اورمولويون كى ان فتوون برمهرين يا وتتخط بين اورخاصكرستى مولوبون مين سي اكثر في بهت شرح اوربسط كے ساتھ جواب لکھے ہين ، ازانجله

لكينة بين و ديمور شمني ومي كوايدا اندها كرديني بر أسى اخبار (شعلطور) مين تاريخ مهندوستان كي صعول وفقل كو بنت دورا كلها به كرد بر شخص به ترجم خود لكها به و ده كيساح بني برع الله خود كلي السي عبارت كو لكهته بين ؛ بهم محيوين اور انین کیافرق ہم ؟ صرف اتناکر مین نے انگرنری سے قل کیا اور انھون نے اُردوسے " ينرا لطيفه ي نهين بوبلكاس فتوك كيموافق جوفتى سعرالله صاحب اسى ترحمه كي ابت سردكي سبت دیا ہے۔ مولوی امداد العلی بھی کمفیر سے تا گئیرے میں اکیو کمفنی صاحب اپنے فتو سے کی ائید میں شفاى قاضى عياص سنقل كرتي بين كرم الكشخص المهائك ويجها كأستخص كالياحكم بوج كمتا بركة قران فوق بى ؟ المع الك ني عاد باكدال فالطاكا بولنودالاكا فريح أسكوت كروالو . أست كها حضرت مين ف تود وسرت خصر فعل العالم الفون كهاسين تولجميء سابراء كطيفه بجرجب كسربيدولايت ساواب المح اورمندين جارى موكيا أسوقت ولوى امراد لعلى نے سرب کے باس ایک نیارسالہ جیا ہوا بھیجا جبیب اسی فتوی کی دهمي دمگريخي اورلکه انها که "مغتي موانندصاح کو فتو*ت نکفيمن جناب پيدا حرخان کي بيوز موز اريخ پيور ب*اوېج اِقْمَ کے پاس موجود ہو، معام منین کرسیدا حدظان کے حاربین اُس فتو سے برجی ایمان رکھتے ہیں یا نہیں " ىرىيەتىنىپلەن لاخلاق مىن اسى دھىكى كىنىبت كىقتىبىن ^{دو} يىلاتوسىم گھېرائے كەرىيغتى سىدىنىسا مىجەن بىن له مغنى سارىدى مب بنوستات ايم شهر عام هو جاكا تديم وطن مرا دا إدتها . حبن ما زمين سرسيد كي مورف يفتى صدر الدين المرحوم ماوي يقي جب يتمام علوم عقل في نقليه وفارخ موجك توقع في من حبكه غالبًا المحتل شاه رنده تقي أنكو مدمب ايل منت ك ا نحتا كامعز زعده فل كميا فقا اورأسوفت سه واجعلى شاهك اخرزمانه تك يدأسى عهده برما مورب واسى دامتم في أن [ایک بهت برا وا قعمولوی سیامیرعلی صاحب مقل کا گذراتها ، مهنومان گرههی مین مهندؤون نے ایک سجد کو دھا کرمندر بنانا چاما گفا ادرا بل درباركو كي في دلاكرامني كرياتها سياميرعلى كي معبت ليكروان مندؤون سيدها بلكرف ويشيخ و حِزكم سيداميرعي سى المذهب تع اسلين ائب في مفتى معالِسُ ساس بات كا فتوب لكواليا كفوج بعيجكرسد الميرعلى كواسل ودهس روكا جائے ادراكرده نهائين توانكونتل اورائكى مجيت كوبإ كنده كرديا جائے جنائجدسيدامير على تهديد كالمكن ال

اتفاق البرما توريح انكادا كاموب كرايى وفجور بى+++ مذبب نيج خواجان كيابلابى بترتشرع اورمتدين كوأسكة قبول سے إبا ہى + + + + ہرسلمان كوحق جل شاندا تباع شرعيت محمد بريرة كائم ركھے ' اور مذبب نيجياور شرب بترسيم مفوط ركه ، جو تنص كا عقادات أسك فاسده بن - جوكسوال من سطور موا وہ تصریح بردین ابلیسر لعین کے وسوستہ صورت اسلام مین تخریبِ دین محمدی کی فکرمین ہی اور بہ ا تجديد مدرسهٔ جديده افساد شريعت أسكي نظور نظريح · جوجزين كه أسكنه أيك موجب تعذيب المالت كن وكب بعث يخريب بين خالجة دَالْحَانَ ديا إيها المسلون وَالْنَهُ وَلَهُ عُرِبِ إِن عِلْلُومِ نُون " ان مام فتوون كاجواب اور جن عقائد واقوال بيسرسيدكى مكفيرگ كني بموانكا ثبوت تققين الإلى سلام كي تصنيفات اوراً نك كلام سيم ولوي سيرمه ري على خالع أن دوم ضمون مين جو "و تكفير سانان" اور موسوال وجواب" كي عنوان من تهمذيب الاخلاق مين أسي رمان مين وجيسته اورنيزد بكرمضامين مين بوجبه الهتيفاديا بهرا ورسرسيد كي تصنيفات مين بحبي أنك جوابات متفرق طور مربل سكته بين السيليمان تمام سنفتاؤن اور فتدون اور أيكجوابات كا اس مقام برتقال ریا کچون ورنهین ہی گرسرے دوایک تطیعے جو مخالفون کی نسبت مخرر کی رُومین اُنکے قلم سے بیک پڑے ہیں بیان درج کئے جاتے ہیں . لطيفة جس انه بن سرب ولايت مين تھ أنكياس اخبار شعار طور كانبورس اور سيداهادالعلى كالكيضمون سريد كفلات جيام والبنجاتها المسين الديخ الفنسك وبهى ترجبه ببيرة خركارسرسيدكي كفيه كافتوى لكهاكيا بعينه فقل كريك صاحب صمون فرنكها تطا كرد جستنص نه يره جرد للعابوه و كيساجهني بو" سربيد ولايت كالي خطيبن مولوي معليفار

ولاناصاحب سی اسطام من رہے ، سوالات کامسودہ سجزنوی من روض مطرو کے روبروہوا ، کم عظراور مزیم منورہ مین اکتربندوستانی اورعرب سے مولانا صاحب بین ذکر فراتے رہتے اوراسی کی بجت ہوتی رہتی ، مولانا صناشها تا تب اورايك أؤررساله كى كئى جدرين كـ كئے تھے ، وہ بھى وہا تقسيم فرائين ، سياح دخان صاحب كا كفراوراسلام اور أَنْكُ كَفَرِكُ فَتُوون كامراراً نكاحال بيان كرنيوالون ميخصر بى نه كمرطك ككومانين و نه مدينه والماكسيوا تعن الركوئي چاہد توسوفتوك أكاسلام كے حرمين شريفين سے واقعي حال بيان كركے لاسكتا ہى +++ساج خوالفنا كاسلام سلانون كودون برنسلا بونسل كنوم وناجلاجائيكا اور تعورت عرصه بعدسيرا حدخان صاحب نام ك سأتع مجتمد ومجرّد كالفطالكف أشروع موجالتكا . أنك اسلام كنبوت من كاغذاورسا بى كى مدد ضرور نبين . جوبات كفركى بجوه كفركى بحاد رجاسلام كى بهروه اسلام كى • سيراحرخان معاحب صرف اس بب سے -كه حرمين تعفين كے عالمون نے اُنكے كفركے فتو مديد ہے كافر بنين ہوسكتے ؛ جيسے بيان كے عالم بين ويسے ہى و إن كے صرف زبان كافرق بى أنفين كتابون سے وہان والے فتوے الحقے بین الخیین سے بیان والے " اسى مضموك مين و ١٥ ايك جكر مهندوستاني مولويدن كا حجوماً معظم مين سيت من وكرر في سي تكفتة بين " دوتين مولا الصاحون كسامن مين في المحضاف الماحي كاتوبين كى اوروا تعصل الكابيان كيا والفون نے جواب دیا کہ فلان مولانا صاحب یا حکیمصاحب یا منشی صاحب المجی مہندو شان سے آئے ہین وہ آگی خلاف كية بين " تم بركر سيدا حرفان كاكتانه انو ، ورنه كافر بوجاؤك . مين في كما بهت اجمعا سيدا حيفا نفسا كاكهانها نونكا الكورُاجا فركا مُريع كسكاكها مانون ؟ آب كا ؟ سوآب كوجى توفلان مولاناصاح كافر كتي بين الكاكياعلاج ؟ غرض مندوس في عالمون اورجا المون كاو بإن مجي ميي خراب حال اور اروا اي اسي أكرحيها فطامح سين صاحب حرمين شريفين كي نتوون كي تفيقت لينه مضمون يا هي الرحي

یه وبهی مین جن کو بیمنے دلی مین دیکھاہی ؟ اور یہ وہی مفتی سعداد مصاحب بین جنون نے گھنومین ایک نیکٹ مسلمان آل رسول ابن علی اولاد نبی کے فار قرت کی فترے دیکی عشرہ وعم مین اُنگا سر مینوان گڑھی سے نیزہ بہا مسلمان آل رسول ابن علی اولاد نبی کے فراور تارک کا فترے دیئا اُنگا بر جی اور مجھے کہ آل بیول کے قبل کو فریز فتوسے دینا اُنگا قد یمی بیریث، ہمی "

اگردپرولوی اما دانعلی کی کوشش سرسید کے گفردار آواد کے فتو سے صل کرنے میں صفایات کو پہنچ گئی تھی : ولی اور واعظون سے ہم او آباد اسلیم کی گفروار تو اور واعظون سے ہم او آباد اسلیم کی گفروار کی اور دستی کے بیاب بناوست کے ساتھ عالمون اور مولولوی اور واعظون سے کھنے نے دوار سے اسلیم کے اور تسخط کیے تھے : گویاب بناوست کے عام اہل حل وعقد کا اس حکم با جملے علی ہوری کودی ، می تھون نے عالب اسی عُرض سے جملے مرکز کی میں مودوی کی کہنے کئی سودولوی کا کی کہنے کہ کہنے کو بار میں ہوری کے جنیں سے ایک کا ترجمہ میں ہوگوئی اسلیم کی خوبی نے بار بار بعد کے مفتیون کے سامنے دواست فتے عربی زبان میں بیٹ میشن کے جنین سے ایک کا ترجمہ میں ہوگائی اس کے جنین سے ایک کا ترجمہ میں ہوگائی اس کے جنین سے ایک کا ترجمہ میں ہوگائی میں میں کے جنین سے ایک کا ترجمہ میں ہوگائی کی کا ترجمہ میں ہوگائی کی کا ترجمہ میں ہوگائی کی کو بیاب کا ترجمہ میں ہوگائی کے حنین سے ایک کا ترجمہ میں ہوگائی کی کو بیاب کا تو جمہ میں ہوگائی کا ترجمہ میں ہوگائی کا ترجمہ میں ہوگائی کی کا ترجمہ میں ہوگائی کی کو بیاب کی کا ترجمہ میں ہوگائی کی کا ترجمہ میں ہوگائی کا ترجمہ میں ہوگائی کی کا ترجمہ میں ہوگائی کا ترجمہ میں ہوگائی کی کو تو تربی کی کا ترجمہ میں ہوگائی کی کا ترجمہ میں ہوگائی کی کا ترجمہ میں ہوگائی کی کا ترجم میں ہوگائی کی کو ترکی کی کا ترجم میں ہوگائی کی کا ترجم کی کی کا ترجم کی کا ترجم کی کا ترجم کی کی کا ترجم کی کا ترجم کی کی کی کا ترجم کی کا ترجم کی کا ترجم کی کی کا ترجم کی کی کی کی کا ترجم کی کی

(بین کیادگریستھے بن کصون انا کھکر جوظ جائیٹگا کہ ہان او کا اور کا گان کو گون کا جنھے جو بیت کہ اس معیار کے موافق سیدا حمر خان کا ایمان کا مل شعیر تاہی یا گن کو گون کا جنھوں نے اس کو کا فرا ور اللہ جائے گئے ہے۔ جب کوسلانوں کی جا بت کرنا ایک نگیس جُرم جھا جاتا تھا ۔ آس اور دین اسلام امن اور انتظام کا تیمن اور فقنہ و فساد کا بانی خیال کیا جاتا تھا ۔ اس خریا یہ کا اسلامی اور جوش ایانی کے ہمتان کا دقت اور کو نسا ہوسکتا ہو ؟ اُسوقت اس کا فرواج ابقیت کے سوا اسلامی اور جوش ایانی کے ہمتان کا دقت اور کو نسا ہوسکتا ہو ؟ اُسوقت اس کا فرواج ابقیت کے بیے ندائ تعقیمون میں سے کوئی اُٹھا جنھوں نے اُسکے کا فروم ترہونی کے فرور ترہونی کے فرون پر تھمیون بند کے فتو ہوں پر تھمیون بند کے فتو ہوں پر تھمیون بند کرکے جمرین ، اور دستی خط کیے ،

ر دربندچا دید وآن به کالسند با وجودان تام می افقون کے سربید نے لیٹ سخت ترین می الفون سے - جب کہ وہ کفراور بر بالقتل ہونیکے فتوب تام ہلک میں شاہے کر چکے تھے - التجا کی کہ مربتہ العلوم کی مذہبی تعلیم -جسین میری ماخلت سے آپ کو اندنیتہ ہو - اسکا انتظام اورا ہتام آب اپنے ہاتھ میں بیھے عین اسکے سی کری کی کرت نمیں چا ہتا ، اس برمولوی اعلام اورا ہتام آب اپنے ہاتھ میں بیھے عین اورا آپ کی کمیٹی خزنة البصاعة کو امورمذہبی میں ما خلت نمو ہلکہ مذہبی تعلیم کے واسطے ایک ورا اورا آپ کی کمیٹی خزنة البصاعة کو امورمذہبی میں ما خلت نمو ہلکہ مذہبی تعلیم کے واسطے ایک ورا کے واسطے جن ہوئے ہی کوگ ممبر ہون جن بیرعام اہل سلام کو اطبینان ہی اور جو گوگ نہ بتھ کیم میں کے واسطے جن ہودین اُس رو بیہی سود حصل نہ کیا جائے اورا کی آمد نی جائز صوف ذہبی تعلیم میں

ظاہر کردی ہی مجر بھی مکن ہر کہ ہندو سان کے ساتھ عالمون کا سرسید کی تکفیر سراتیفاق کرنااور حمین ربینین کے مفتیون اور دیگرعا لمون کا انکے ساتھ ہم زبان ہونا بعن ناوا قعت لوگون کو سرسیارکے لمان ہونے کی سبت شبہ میں ڈالے اور مکن ہو کہ بعض ناظرینِ کماب کے دل میں بیٹیال گذیہ ر میس بسرس بعد**ان سے دبائے فتوون کا** سر*سید کی لا*نف مین دکرکرنا گویا اُنکی تکفیر مین از سرنو جان والني بى مى ممر بارك رويك سرسيدكى لائف نا مام ربتى اگرائ فتوون كا دكراً مين كياجا ما در تقیقت بیکفردار تداد کے فتو سے نہیں ہیں بلکہ سرسید کے اعلے درجہ کے سیان ہونیکے فتیقے ہیں ا بتمنع بينشرافين لوكون كونصيب بهوب بين جود نياكي مخالفت كيخوف سي مجميح بات من سينين چُوك و امام عزالي لين ايك رسالمين علية بين كه در جس من ريوك صدر الرين المري حقيرطإن ! اورجبكوكافراورگراه نهرين أسكونا چيز بجهه " ابوالائمة على قضيّ نے جوايان كي تعربيت بتائي آي سيجيه بوكه- بمضايين زمانهين أسكام محصراق سيداحه خان كيسواكسي ونبين دبكها أوه فوما تربين جت يضرك على لكذب حيث ينفعك " (يسن ايان كريين مين ك جب سچ كمنا مضر بواور جهوك كمنا مفيد-أسونت سچ كوجوث مع مقدم مجها جائي مرسيد كوابني سجا اي كي بروات مرك النون مى كى خالفت كانشانه بنينانيين يرا بلكه كنرم وقعون رمحض ملك و رقوم كي خيرخوا مي لی بدولت جیساکه و نکی بائیوگر فی جا بیاشها دت دیتی ہر-برسے برل بطبیل لقدرافسون اوحا کمون کی خفى اورچدسے زیاده ناراضی برد شت كرنی اور بعض اوقات اینی جان كوخطره مین وان براهر و خدا مقا فاكان كي يان كامعيارينين بتايا كسي فتى في أسك كفركا فتوى ندديا مو ملك كم كالحريم عيار زاين من بوراءً رَسْ كُو قراره ما بر اور فرما ما بر و احَيالِنا م أَنْ يَتْركوا أَنْ يَعُولُوا أَمَنّا وَهُوكَا يَفْتُونَ "

وبهم شركيه موت بين " اگرجياس امركواس بات سيجي بيش كي تعي مجتمع التي الميند من أسكوتول كرتيا لمر بحصفيال بواكداكر بهار محب قلبي مشي حياغ على صاحب (حبشيعه مربب ركھتے تھے) مجھے كيين كرتم ہمت موجا و توم شرك موتے مين " تو بعرون كياكرو كا ؟ بقول شخصے كدوم كورى اجرب شكيون بي مين كيا" ميراتوبيان سي تكابوني بوليگا++++جناب مولوي محرقاسم صاحب اور جناب مولوي محر ليقوب صاحب ومتعصبانه إداب دياً اس سے شرخص حبسكوخل في عقال و محبت اور حب اياني دي ہو كي نفرت كرا سوگا ، خيعة زمب كي عليم كا . سار بالكل علا حده ېرى جس سيما بل منت وجاعت كر كچيوتعلق نهين ، بېس بيركمنا كيسابيي تعصب ېرى كرم كورا وريسه بن شيع رضي بونگ اسيك به شرك نعين بوت و خداكر كدوه ييفيال فراكر - كرمندوسان مين شيع مي ريت بن-المعظم كوسدهارين مكرفسوس محكمين سنتابون ججاورطوان من مجي شيعه موت بين ا " افسوس ہوکشیعہ وسنی مین اس زمان مین برنسبت اس زمانہ کے ۔جب کہ امام محرامیل خاری تیمون عروابت كرفين كيموضا كقدنيين فرمات تصدنفاق اور ثقاق ببت زياده مبوكيا بر . مراسات انكى - ى بوكراكرىيىدىلىن تعصيب بىنون كوچورى اورسى اين تصبيب شيعون كوچورىن تودونوغارت اوربراب بوجا مینگے. ہندوس پن مسلان تعداد مین کم بین ، دولت مین کم بین ، حدون مین کم بین ، اگر بھی انین بھی نیا ۔ یا نابی وناصبی اوروہ ہی و برعتی کا تفرقہ پرسے تو بجز بربادا ورغارت ہونے کاورکیا نتجهاي ? ارسكبخت معسو ! تم أبس مين لااكرنا اورايك دوسر سكوكا فركهاكرنا مكرع بات سنج فالمرب ی ہواسین کیون ایک ل ہوکرشر کے نہین ہوتے ؟ عالمکیر نے ایک عامل کی بددیانتی کا ذکر نظیر اکسی سه خدا كاستكر بحركسرسيدكى جنج يكارس بهارس علااب اس تفرقه كومماسي فكرس بين جنائي دروه العداسة ب فرقون كوشريك كرك كالاده كيابى الرجيعض علما سط خلاف بين ١١

خرج كيجائ وسريد في أنكى عام شرطين ظور كين اوراً نكوقوا عدمرسة العلومين والكرديا ورمولولصاحب كولكها كدمين عنقرب بيتام خطاكه ابت ممبان كميثي خزنة البضاعة بحياب بصحاب منظوری حال کرلتیا بهون · اگرچیبض ممبران نے اس بات سے خت اختلاف کیا کہ سیم جی خزنة البصاعة كوتعلىم وبهبىء كجية علق ندرب مكركترت رك سے وہى تجويز جومولوي على نبس فا جاہتے تھے منظور مہوکئی اور بہتواریا اکدال منت کے شہورویندارعالمون میں سے مبس بررکون كى خارت مين دخوست كيما ك كه ده تعليم زيب الم سنت وجاعت كي ميتى كے مبانتخاب كرين البته اتناكناه موكها كه مدة بي كيني كي مقرن كانتخاب كيف والون من شيمول مولوي على في ا علاى الم سنت كرببت سے نام كميتى فزنة البصنا عترف و تحوير كرديے اور منجله بير بالم ين وویاتین ممبریشی خزنة البصناع کے بھی زہبی کمیٹی کے ممبارتخاب کرنے کے بیے نامزیکے گئے . جسوقت مولوی علی مخبش خان کے پاس اس رو نداد کی تقلیم بنجی و مخت ناراض میو می مخصو رويي كاجنده جوائفون في مدرستا العلوم من فين كاوعده كيا تها أرسك ديف سا انكاركيب اور مدرسة العلوم كى مذببى كمينى كاستهام وغيروس بعيشه كيديد دست بردار بروگئ ، حن ديندار عالمون سے درخوست کی گریقی کرکمیٹی مزہبی کے ممبارتخاب کرین انین سے کثر نے ہے جواب مانیا درمولوی محرقا سرصاحب درمولوی محربیقوب صاحب نے بیجواب نیاکه برگاه اس مررسمین شیعه ب ہونگے اسلیم شریک نہیں ہوتے . ان عام واقعات كى طرف سرسيد فى تمذيب لاخلاق كايمضمون مين اشاك كيمين وه تلحق بين كدود جناب حاجي مولوى سيامداد العلى صاحب لكهاكر متم ابيضافعال واقوال سيتوبركروا ورجهت مرحا

دس جِهانت الحُه بِن اوربيس كال البين ، اكثريه بحى مناكيا كانفون خيروا الرحن من المربي مناكيا كانفون خيروا الرحن من مين و فيا من اكتريم كالمربي المربي المرب

مولوى على مجش خان في جوالك كتاب موسوم بهائي الاسلام سرسيد كي خلاف للحريقي اوم جسكى بهت سى جارين وه عرب مين شايع كرنے كوليگئے تھے اسمين بين اعقائر رسريد كامرت اليسيمنسوب كئے ہین جوہالكل خلاف واقع ہین ؛ متلاً بيركه ما دّه مثل دات ہارى تعالى كے لى ہى ، يا ذات بارى تعالى خودما توئ ہى ، يا يەكە باوجود قانون قەرت كے بعثتِ ابنياكى رورت نبين ايايه كرجب علوم جريده يا الكريزي يطف سي معلوم بهوكه زمب العمين عفت بابوگا تومنربلِ سلام كاترك كردينالازم بهي يا يه كه نبوتِ ابنياى سابقين ياكتب ساوتيك ارس المعاذالله قرآن شريف كعمل ولازمين الوده كرف باأسكى ينكريف الكوحرام اورحرام كوصلال تفيرانيس، يامعاذاللكسي نبى كوكاني دينيس، يابهشت ودورخ اورقیامت کے انکارسے ایاضرور ایت دین کے انکارکرنے سے ادمی کا فرنیین ہوتا ؟ یا یه کرگری کے موسم مین رمضان کے تیس روزے فرض نہیں برسکتے ، یا تھوڑی سی نتراب كامتوالانكردك ياتنا بجوا كهيلنا جوب قيدنه بنادے حرام بنين بوسكتا ، يايه كرصلوة معمرادمطلق دعاير صليني بو اوروبي واسطاداي فرض كے كافي بو باقى جو تركيب صلوق بنجكانه كى مقرر بروه اصول مخترعه وعلاكا تباغ برى اسى طبح اوزمبت سعاتها مات سريد كي نبت كتاب وكورمين كفي محير بين حبكومرسيرف بن مضمون دا فع البهتان مين ايك ايك كرسك كلما بي

دوسر عامل سے کیا ' است عرص کیا مع حضور! یا نجون انگلیان برابزمین بین " عالمگیر سے کما "بطے ' گردِ قت خوردن بهر برابرمیتوند " پس اربزرگو! اس بات مین کیون تعصب کو کام فرماتے مو حس مین سب کا فائدہ شترک ہے "

تجویز مروئے . سربید فے اس خیال سے کے قبلیل قم سلمانون کے س کام آئیگی - نواب افٹ گورزی جوان دنون بنارس آئے ہوے تھے۔عرض کرکے اسی میدان کے قریب سی کے بیمایک وسر سے قطعہ ملنى حاجازت دلوادى اورشفاخانك حيند مين سع دهانى بنرار روسير سلانون كودلواكرو بإن سجد تعمیر کرادی بنارس کے سلمان سرمید کے نهایت شکر گزار موے اور سی رکے بیشطاق بربی ببیت النده كراني تحويزكي

ود المران سعيد وازبراك طاعت يزدان بناگرديداين سجدز سعي سيدا حرفان " رسرسيد نياس تجويز كونا پسند كيا اوراس ببيت كے كنده كرائے كي اجازت بنين دي . بنارس مین توبیه کارروائی مبور ہی تھی اور تام مبندوستان کے دلیسی اخبار و تمین کھا جار اتھا بدا حدخان نے شفا خانے واسط سے مندرم کرادی ، پینوروشغب کی ست ک بهندوستان کے نق اخبارون مين بالمحرير يدف اسكى مجهر وانه كي اورال حال سداخبارون كومطلع نهين كيا واخرا ائتى اخبارك الأسرف ايك برحيمين لكصدياكم بم ال حالات دريا فت كرك اييفا خبارين حجا يينك سرسيدناد مركى يكربا خارمين ديكه كوكك كهرجيجا كمجبرسالزام فع كرنيك يا الباحبارمين كيه المنكفين اوراخبارنولسون كوسكنية دين جندروز بعبراؤ بشركى شكايت اخبارون مين جييني ستروع بوني ألم حوعده كياتها وه بورانكيا كيونكرسريد برسه الزام فع كرين كاكوني بيلوم تعربذاً والخوالي والخواخبا اذبيرن مجور موكر ٢٠١- مى تئ شاكر برجيدن عام حال اول سه آخرتك بحوالذ كاغذات تل ميوب يلشي بنارس كے مخرركيا ، اب اخبارون مين يہ جينيا شروع مواكد نها بت افسوس برندسيد

في المال المطلع كيا اورنسوسائش اخبار كالخيرف مدت مك اس واقعدر كجهر وشني الى .

اوربرزی کی تحت مین بی فقره تکھتے جاتے ہین کو الله علی الله وعلی عنقادی الله وعلی تقادی الله وعلی تقادی الله وعلی الله وعلی تحت میں بیا اوربرزی کی الله است اس فیرخوا و خلائی برلگانی جاتی تھے و اس بات کا توسر سید کی وفات تک ہزارون آدمیون کوتیین تھا کو کھون نے اپنا سردش ہزاد رویئے کو انگریزون کے باتھ بیچیو ہی ؟ اکٹرلوک بچھتے تھے کہ بعدم نے کے انگریزائی اسر کا شکر اندن کی جائب خاند میں رکھینگے و

اكيبارى سربيخ كا تذكره سرميد كے سامنے موا ؛ اُسوقت دافم بھى موجود تھا ، اُس مرحم ك نهايت كشاوه د لى كے ساتھ فرما ياكه و جوييز فاك مين ملكرفاك موجانے والى ہى اُسكے ك اس سے ريا ، اُوركىياع رت بوكتى بى كەرنىشىندلۇگ انسكورومىيدىكى خرىدىن " استىكادىكىشن سىي كۈنى تىمى متىجىز كالىن " اورا^{مى} قیمت کاروبید قوم کی تعلیمین کا مآوے دس بزار حیور دس رویئے می اگراسکی قیمت میں میں توسیرزد مک فت مجلهأن بيشاراتهامات كيجوسرسير يراكك فيجاتي تقى ايك وهصريح بستان تعاجوسة مِن بَقَام بنارس أنبرلكا إليا . سرسيد نيشن ليكو عليكو هرآف سيحيد ميك يعلي حبب كه برنس اوف ولميز نبارس مين تشريف لاك - أنكي تشريف آورى كى يا دگار مين ايك شفاخانه نبارس مین بنا بچرز موافقا اور جکیسی یا دگارقا م کرنے کے سے مقریمونی تھی اُسکے ایک ممبرسر میسی تھے كمينى كى در وبت يرمنون بيللى بنارس ف شفا خاند كے ايك قطعه زمين دينا تجويرزكي اب علاوه أذركج گرون كى يك جوراساخام جورره بمى تعاجسكوسلانون نے ناز برصے كے لئے عارضی طور رینالیا تھا ، میوبیلٹی نے خوداس میدان کوصاف کادیا اور بیطے اور کھرون کے ما لكون كوكيشي ياد كارسيدها وضرفوا يا تقا اس طبيح أس جيوترت كيمها وصنهمين ١٣٠ دويت ويين

توائلى جان لين كى دهكيون كركبام خطوط أنكياس آنے لكى . اكثر خطون كايم ضمون تفاكر تهضاسات برقران أعايا بركة نكوار والينك " ايك خطمين الكها تعاكر و شيرى جين اردميد وكوادا تعا- أين نهايت عاقت كى أكروة مكوارد الما توبقينى ببشت بين بهنج كيابوتا " مله مليين - جيكيسرسيكا لج كي طرف الك يوثيش ليكرميراً إلى الكي تق اور حضور لظام (خداسر طلكه) كم إن سبيراع مين مهان تھے-ايك مولوي نے بالدسامة سريدس يذكركيا كالكتمين اكي سلان اجرفة بكونس كالمصمراراده كربياتها ا درو كسشخص كواس كام بريامور كرناچا ستانها ٠ اس بات كى مجهكو بعى خبر مبولى ٠ چونكه من عليكارها الى طرف آنيوالا تھا أس سے خود جاكر ملا اورائس سے كهاكه مين عليگر حرجا نيوالا برون اور ميرااراده اسيرا حدخان عصط كابى حب كك كمين أفك عقائدا ورند مبى خيالات دريا فت كرك أبكوالاع ندون آب اس اراوه سے بازر بین ، چنانج مین علیگر صفین آیا اور آپ سے ملااور بیدر رافت ا حالات كأسكو كه بيجاكرسيدا حدفان من كوئي بات مين في اسلام كفلات نبين بائي مكوجاني مربيف منصوب ست توبركرواورابين خيال خامس نادم مو . معلوم نيين كأس مولوى كايربيان مجع تفا إغلط گرسرسيد نيج بيحال سنكر كسكوحواب دما و ه لطعت سيفالي نه تفا ؛ أكفون في كما مع انسوس بج سلمان کواس مدادہ سے روک یا اور ہکوہا دے بزرگون کی میرات سے جوہمیشہ اپنے بھائی سلانوں ہے کے المتعب تستر بون رب بين معروم كما "

ایک فعدفاص علیگرا مدن کسی نے بند بیٹر گھنام تخریر کے سرسیکویہ دھی دی کا گرائیدہ تم گاڑی میں مین سوارم وکرا بنی کوئی سے باہر کی تو تھاری خرندیں ، مین بندو ق مارے بغیر برگرز در ہوئی گرسید مین سوارم وکرا بنی کوئی سے باہر کی تو تھاری خرندیں ، مین بندو ق مارے بغیر برگرز در ہوئی گرسید کے این دھی کیون کا مجھی کچھ خیال نہیں کیا ؛ مذا کی کسی عادت میں فرق آیا ، اور ندا تھون اپنی خفاظ کیا

تب سربيد في تمذيب الاخلاق مين ايك أركل كلها عبين تام اخبار ون كاقوال جوسربيدك برخلاف کھے گئے تھے۔نقل کرکے ہرا کی برجہ برجا جدار یارک کیے ہین ، ازان جلاو دھا خبار^{یں۔} جسك الديثرأسوق مروم غلام محدخان عبش تقريبه فقره جيباتها طراب النشفك سوسائي بين بين بت نهایت دیرمن مجیا ؛ بینی اُسوقت برکرسیدصاحب کی برنامی تام دنیامین شتر به بیکی " اسپرسرسید مرحوم نے نها تطبیف ریارک بیا ہی جیسکے الفاظ بیر ہمین " اسکے عذر مین نبایت ادب سے اپنے شفیق کے سامنے حافظ کا پیٹھر رُجِیا ہو مرتونی پیسندی تغلیرین قضارا " لا درکوسے نیک نامی ما راگدار مداوند لیکن گریهارے دوست اس فقره کو بین ارقام فرانے نوشاید لفظ برنامی کے بیچے معنی موسکتے دو پیضمون نمایت ف من جيا: يعني أسوقت جبكة مام خارون كي برنامي دنيا من موطي " يحد لكهة بين نع بهكواميد بركه خداوه دا بهت جلدااليكا كربهاري قوم بإلى كرصيح عني تجيلي اوربهارك طك كاخبار خوداين عزت كرني سيكينك اسى طرح بيديون اتهام سريدير عدرسة العلوم يد " أسك طالب علمون يراكان عاتي تح مدر كى سنبت ايسى خبرين أرائي جاتى تحيين جنسے لوگون كے دل مين نفرت بيدا ہويا أسكے معاونون كو اور مخالفون كوخوشي مو؟ چنانچه ايك و فعدايك ننگ سلام دايل سلام فيمشه وركرد ياكرجس كوتھي مين ا أى اسكول كى جاعتيىن برُحتى بين اسكى جيت گريژى ادر بيس تيس طالب علم اسكے نيمجے دب كئى • اسى قسم كى اورببت سى مثالين بين مگروه جومتل شهور بكوكه ابنا كه شا كه ادار بها الجون مرك اليسى باتين بيان كرنے سے سواا سكے كما بنى اورا بنى قوم كى نالائقى سارے زمان مين مشهور مو اوركونى الغرض جب سرسيدك كفروار تدادا ورواجب لقتل مونے كے فتر سے اطراف مبندوستان مين شامع مو

أن كستاخيون كود يكه كرجوسرسد كي نسبت كي كئي تعين سندت غيظ وغضي ازخود رفته موسكم كاتب كي نسبت يقين موكيا تفاكرا خبار رفيق مندكا الايربي اورسيد في خود أسكا خطاجي طرح

بیجان لیاتھا؛ بااینمائس مرحوم کی پیخواہش تھی کہ کاتب خطکی اس حرکت سے درگذر کی جائے

ادراك كانفرنس من شركي موك كى اجازت دياك كيونكه وه خوداس تخرير كے سكھنے سے

انكاركرتاتها كمرخان بهادراورسردارصاحب اوردكمرابل ينجاب لينسرسيدكي سفارش أسكابابين

منظورتهین کی جسکانتیجه بیم واکه است بنا اخبار جوغالباً بند مروک تھا۔ چند مدت بعد معیر طبری

ليا و بعلے يسى اخبار سريد كا حدسے زيا وہ طرفدار اور مداح و ثناخوان تھا ؛ جنائج مست شام ين

جب سرسيدن بنجاب كاسفركيا اور لامبورمين بشنج تواسى اخبار مين سرسيدكى نسبت ايكلمبي مرسية

عبارت جيئى خيك سربرير شعر لكماتها

ور مرحبا سيداولا د سنية مد أني جان جان جان باد فدايت كه وحيد زمني "

گرحب دوسری باری_{دا}خبا رجاری موا توسرسید کی مخالفت مین تمام ا<u>گلے بچھلے مخا</u>لفون سے ا كوس سبقت ليكيا . وبي شخص حب كي نسبت يهط درسيدا ولادبي منى " لكهاكي تفا اس برج من كُونَى بُرائى السي نتهى جُواسكي طون منسوب كى كئي مو اوركوئي الداركون كواس سع برطن كرف كاايسا انتهاجوس برجيمين استعال زكيا كيام و مرسير كدوست اسكى زبان درازيان د كيما كرات تح اوراسكاجواب لكصنے برآمادہ مروتے تھے گرسرسدسب كومنع كرتے تھے اوركسي كوئس سے مقابله كرنے كى ا جازت نه دیتے تھے اور کیتے تھے کہ در موسم کی آذھی ہی جندروز میں خود بخود فرد موجائیگی " اب سربید کے انتقال کے بعد مقال کے بعد مقال میں وہ ایک مدت تک بندر کم تیسری بار کھے جاری ہوا ہج

کبهی کوئی فاصل تظام کیا ، سربیدی وفات سے فید میں پیلے ایک مخالف گروہ کی نسبت نیش کو مہوا کہ کہ کا ادارہ سیر کے قتل کرنے کا ہو ش اُس صرکو بہنچا ہموا تھا کہ انسانیسی کرکت کر بیٹھنا بھے بعید نبیدن معلوم ہم تا تھا ، ایک ن سربید کے بعض اجباب اُنسے کہ اکرا آب سوار ہونا ہموا ویکھنے دائر جو کی دار ارات کے بہرے کے لیے کو تھی پر بقر بھونے جا ہمیین اور الساانتظام ہمونا جا جیے کہ کو تھی کے اندر فرآنے بائے ، سربید ہمونا جا جیے کہ کو تھی کے اندر فرآنے بائے ، سربید یہ بین اور ایساانتظام میں نہونا جا جا جی کہ کو تھی کے اندر فرآنے بائے ، سربید اور وستون کو ادان اور وسواسی جھتے بین اور ایسا انتظام کرنے کو ایک نمایت سبک حرکت خیال کرتے ہیں ، جنا بچہ اور وستون کو ایک نمایت سبک حرکت خیال کرتے ہیں ، جنا بچہ اور وستون کو ایک نمایت سبک حرکت خیال کرتے ہیں ، جنا بچہ اس می طرح کا انتظام ہمنین کیا گیا ، نکسی کے آنے جانے کی روک ٹوک کی گئی ، نہ جو کمیدار رکھائے ، اس می طرح کا انتظام ہمنین کیا گیا ، نکسی کے آنے جانے کی روک ٹوک کی گئی ، نہ جو کمیدار رکھائے ، اس می دور ویا موقوف ہموا ،

مشاه بهن جبهلی با رحمان ایجونیشن کانفرنس کامنعقد مهونالا مهورین قرار بایاتو طان مها در برکت بینان حبی کار بست الا مهورین اس جلسه کا مونا قرار بایا تصا - انکه ایک مخالف کلاون سے کانفرنس کی تاریخون سے ایک نی پیلے ایک نمایت گستاخ تحریر سرسیکنام بیخی بین اعلاوہ اور نالائن باتون کے نمایت بُرے لفظون مین یہ طلب بھی اداکھا گیا تھا کہ تم کا نفرنس بین اور نالائن باتون کے نمایت بُرے لفظون مین یہ طلب بھی اداکھا گیا تھا کہ تم کا نفرنس بین اور نالائن باتون کے نمایت بُرے لفظون مین یہ طلب بھی اداکھا گیا ہے ایک تعریب محام ہوگئی فورالا ایک مرسید نے وقت علی گورہ سے الا مور کی دوائل کیا مقررتھا اُسین کی خیریت محلوم ہوگئی فورالا الا میں موت خان بہادم کی خیریت محلوم ہوگئی فورالا الا میں کار دان میر کئے ۔ لا مہور بُرینی کی دی تو تو نان کودکھائی ۔ دونو منان کودکھائی کودکھائی کودکھائی ۔ دونو منان کودکھائی کودکھائی کودکھ

انه صرف آب کو بلکه تمام قوم کو جسکے مذاق براخبار ون کی بُرائی بھلائی کا انتصار ہی و نیا میں سوااور برنام کریں ، سربید بھی ان اخبارون کے آوازے توازے سنتے سنتے اُ نکے عادی ہو گئے تھے بیانتک کہ جس اخبار میں اُنہرکوئی چوٹ نہوتی تھی اُسکود کی تعاری جب کرتے تھے چنانچہ تمذیب الاخلاق میں ایک جگہ بھتے ہیں و ہما ما مال نواس بڑھیا کا سا ہوگیا ہی جسکوبازارے ویڈے جی برکرتے تھے اورج بھا ایک اُنہ کے ا

اسی طرح سربیدی نام تحرین -جواس مخالفت کے زماندین تندیب لاخلاق مین تحییق مین اندان میں تحقیق میں اندان جائے و تعین فقرے متعلق مقام استحاس تقام اندان جائے و تعین فقرے متعلق مقام استحاس تقام میں تابید میں بیات میں اندان جائے و تعین فقرے میں بیات می

ایک جگه کلفتے بین و حضرات بهاری قود بی سنل بر دهو بی کاکتا گفرکا ندگھاٹ کا ؛ ازبرادران دور دان دور دان کا نگانگان نفور ' ایک گوشه مین برا بون ' نزدیک دو دور گیاندو سگاندسے لعن دهعن سنتا بون ' جس طبح دانر بیگانگان مجر بست نفر ترک بین برادران وان مجری - الاماشا داندر-اسی طبح متنفر بین ، قصور میکانی و بست

اورشیم بددوراب بھی باوجودا سے کو سرپردینا سے رصات کر بیلے ہین ابنی و صنعداری نباہے جاتا ہم الیکن اب سرپردکانام صراحة کم لیتا ہی بلکہ جو کھے سرپردیا اُ کیے کامون کے برخلاف کھنا ہم وہ ہو کہ اس سرپر کانام صراحة کم لیتا ہی بلکہ جو کھے سرپردیا اُ کیے کامون کے برخلاف الی بارا میں خود بخود ایک لیسی خوبی بدیا مہو گئی ہم ہو طاک کے حق میں نہایت مفید ہم وہ برخلاف اُن اخبارون کے جو ہند وسلا فون میں تفرقہ والنا جا ہے ہیں دونو قومون میں آشتی اور مصالحت کی بنیاد والتا معدم ہوتا ہی ۔ اسکی یہ بالسی ۔ جدیا کہ اُسکے مخالف خیالی کرتے ہیں ۔ کسی غرض بربنبی کیونہو اُسک کے حق میں بہرجال مفید ہم و

ایک خص نے جنا جزا سرسید کی لائف کے نام سے کھکوا نکی باس بھیجے جبین بہت سی با تین طلاف واقع درج تعین اورجا بجا انگی تعیص کی گئی تھی گرو کھن نے اپنا نام طلاب نویس کیا تھا ، طلاف واقع درج تعین اورجا بجا انگی تعیص کی گئی تھی گرو کھن نے اپنا نام طلاب نویس کیا تھا ، اسرسی بنے اکسیریوریارک کرکے اخبار میں ججب وادیا دو ایک بھارت فیق فائبان نے ۔ بینے ہمسے دافات طاب ہو اس میسی ہو جبین ایسی باتین بھی ہیں جنسے ہم 'سر میں ہوں جنسے ہم 'سر میں بین جنسے ہم 'سر میں بین جنسے ہم ' میں اور میر باعی حسب حال کھتے ہیں

استانکه مراندیده بست نا خیره تصورم میان ساختهٔ با ایزد بے مثال انست رئیم حقاکه ندیدهٔ و سنت ناختهٔ

ست دیاده سرسد کا ذکرخیر تنج اخبارون مین موقاتها جنگ او بیراور بروبرائیرعواسلان تصاورگرم بازاری صرف اس بات پرخصر تفی کدابنی قوم کے خیرخواه اور جان شار بر بھیبنیا ن اُرائین اُسکے کارٹون بنائین اسکی بجو کے اشعار شامعی کرین اسکی خوبیون کوعیب بناکرد کھائین اور اطع

يووض اور لباس مين سرسيد كى بيروى كرتي تق سخت مشكلين بيش أئين بلكن فورسرسيراسي روک ٹوک کے سبب بعض بورو بین افسٹرن سے۔ با وجو دیکہ بربیون ایک حبگہ رہے کیجی نامل سکے ، المرس بات كواكفون في اپنے نزدىك برتىم بھاكسى كى مخالفت كے خوف سے اُسكوترك نبين كيا ؛ عيسا بمحها وليسامي كهااوروي كيا . جب بهي الكوملوم مواكسي افسريا حاكم اعلى في موسانيو كيورويين ورسي براعتراض كيابى فورااخبارمين أسكاجواب ككها بيانتاك حب لارددفرن فے اسی تبدیا قصعے کے خلاف ایک علم مجمع میں کچھ تقریر کی اوروہ اخبارون میں جیبی توسر سید نے ایب نهایت زبردست آرمحل کے برخلاف لکھا اپنے اخبار مین شاکئے کیا اور بطیع کے بے شار آرمکل سوسائتي خبار كي حبدون مين الجي تكھيموسي وجرد بين • جوسلان سرسيد كم مخالف تقے وہ مجی انگرزون كى اس مخالفت سے فائدہ اٹھا اچا ہے تھى • بنانچه ولوی ایراد العلی این ایک تخریر مدن نکھتے ہین در بعض الایان *بند نے واسطے دھو* کا دینے حکام س سابناطرنقهٔ مربهی اور الباس ملی اور د صنع قرمی جھوڑ کر برخلات اینے ہموطنون اور محقوموالع رہم میشون کے جاکٹ اورکوٹ بناون بیننا اورمیزوکرسی پربینے کے خصری کا نیٹے سے کھانا اس مرا دسے اختیار کیا ہے کہ محالا و "ت - جنگے لباس ورطعام کی میروضع ہی - اپنامخلص ورسطیع اور میروجا نین اوراً نظیمحکومین ہمکو حکام کاہمسہ الماننصاحب لُرُون كَيْجِين • سونتيجه أنطح خُبنِ طينت كاكه كمرود غابى يون ظاهر بوكماكثر حكام سوار فربى ا دغاباز مجھنے انکواچھانمین جانے اورائکی وضع اور جال علی کوب ندنمین کرتے " با دجودان تام مخالفتون كح وسلمانون كى طرف سے مرتى تھين سرسيد في جوانكے مقابلمين ابتداسيفاموشي كاطريقه اختيار كياتها بغيران دصرورت كيجمي أسكوترك بنين كيا نروه خودجا فبنا

ا مائيون كا بطلاجا بها بهون و أنكى عامراى كى خالفت سے نبين درتا بلك جو أنكے بطلے كى برونى كهتا بهون • يى كمنخت خصلت برجية مجمكواس حال يرسينيا يا بح يجدابك مجكيكفت بين " ونيامين كوئي نبين ربا ؛ پيرنه بيغيبر نه زا برخوا ريست مذفاس تغيير ىب گوڭدزنا ہى گريىن مجھتا ہون -بىنەطىيكە مېرى تىجھە كى غلى نىرو-كەھھىرت مزاجانىيانان مظىرعايالىرىمە -جىك بلحاظاً نسبتون كے جو جھے اُس خانوا دہ سے ہین نازے پردا داكه ناز پیا ہر۔ اُنكا پنتوميري خاكم ويُواكتا بيلوا بليج تربت من يافتن ازغيب تحريب كاين مقتول اجزبيك المي نيست تقصير سرسيد فيجولياس فطعام ومكان اورطرز ماندوبود اورطرزمعا شرت وغيره فين تعليم افيته تركون كاطريقيا ختياركياتها اورحس سائكريزون اورسلانون مين سليجل بداكزا مقصوتها مسلمان تو اس طریقه کونابسند کرتے بی تھے بلکا کہ عیسائی موجانیکے برابر شجھتے تھے مگرماشا یہ وکر بعض تصافیہ مغرورانكر زمعى اس سنة نهايت نالاضي ظام كرت تصر اوركوباس بات كاثبوت ديتے تھے كالنساني اخلاق مین منوکے زمانہ سے آجنگ دچوداسقد رعلمی اوعقیلی ترقیات کے ایک ذرہ برابر بھی ترقی^ا ہوئی اورجوفرقِ منونے شدراوربر بمن مین کھاتھا وہی فرق اس زمانہ کے اعلے سے اعلے درجہ کے شابسته لوگ ما كم ومحكوم مين برقرار ركهنا چاستے بين . اگرچ فياض طبع اوركشاده دل انگريزجو مندوسان مين ربكرانگلسان كے الى جو ہر يعني آزادى كو كھونيين بيٹھتے وہ ان باتون كا كجھ خيال نىين كرتے اور بهندوستانبون سے خواہ وركسى لباس مين بهون ناك بھون نبين يرصا في مكر تنكرب انگریزون کوہرگر گوامانہین کہندوتانی جوہاری جوتیون کے تلے ہین وہ ٹرکش کوط بتلون اور سرى تويى اورانگرىزى بوط بېنگر يېسے طينے كوائين • جنامخداسى بنا پر معض او قات أن لوگون كو

لهوضمون سي انكريزي اخبارمين مررسها باني مررسه كي خلاف جعته اتعاسر سيركوانعين ونوصاحبو يرأك للصناكا كمان موناتها وجنالخ اندين أبزر ومطبوع مزيث لمين جوايك فتأريحك ويتلهلو اورسرسيد ملكتمام مسلانون كربضلاف جهياتها اسبرجمي سرسيكوسي خيال مواكدان دونوا فسرون مين سكسي كالكهاموابي اسپرسرسيدني دواريكل تعذيال خلاق من الكيم جيكا الرين ترجيها توبي مي چھایاتھا اسین سے چندفقرے ہماس مقام ریقل کرتے ہین دو انداین آبز در مطبوعهٔ ۱۹ ستمبر اعتمامین آدمل لکھنے والے نے ہمکوریعنی سلانون کو) سخت مسکبراور تعصب کماہی اور سی سبب ہمگر گوزنسٹ کالجون اور اسکولون سے کم فائرہ حال کرنے کا قرار دیاہی اس ارتکل کو ير صكراول ول توبهكوبيت ترد داورخون معلوم موا ؛ ترد دتواس بات كام واكديكس كا كلما موا بري مسروسي في أيكا؟ يامسترسي اس كا؟ اورخون اس بات كام واكد اگر يحيط كام و تواليسا شوكه و و بهي بهار علك كالفشنط كورز موجا في اور لمانون كى زنرگى أسكى التحرمين براجاوك · مگر دوكراس أركل كے مضمون اكثروه بين جومرت بوئى كرم سن يتح السيكوه بماراتردداور ون دونوجات رسع " و محرم کتے بین کہاں ہم ربعی سال ، متکبری ہین اور تعصیب بھی ؟ برکیون نہم ایساطر تو متعلم انتياركرين جس سيهارك مكباد تعصب بين مي خلان و ساور م تعليم مي يا دين " " انرين أبزروركاأركل لكصف والابكوطعند بيابوكم " خاص لمانون ك كالج قائم كرف كے لئے كا فرون (بعنی انگرزون) سے کیون مرد بجاتی ہو؟ اور بی مجی کھتا ہو کہ "اگرایسا مرسہ خودمسلانون ہی کی کوشش سے قام بوگاتوریرتی و ببتری کی دلی وابش کا نبوت بوگا ؛ لیکن اگرلار دُنار تدرو که صاحب جید لگون کی خاوی له يين دارك ارك المادن بالك السطكشن ١١ سله يعنى سول سرونطى ال

ائنون نے موالی ایم میں ولایت سے سوسائٹی اخبار کے افریٹر کو کھا تھا " ردوقعے برستوجر ہونے کی منورت نہیں ہو اسلے کرہ بات بھوئی ہو دہ تھوڑے ہی زاند بن شل جھوٹے موتی کے بے آب ہوجا وگی ؟ خواہ وہ بات خوا اسلے خوا سے اسلے کے اسلے جواب کے کرتا ہون کو جو لوگ میری کرائی کھیں آپ بلا تکلف اپنے اخبار میں نقل کیچے گرکوئی حوف بھی اُسکے جواب کے طور پرارقا م نفر ما یا کھیے ؟ صرف اسکی صحت اور عدم حت پڑھے والوں کی دائے بر جھوڑ دہ بھیے امید ہوکہ آپ ابنی عنایت سے میری الماس کو قبول فرا دینگے "

ایکن اگریسی انگریز کامضون سرسید کے خیالات یا مدرسة العلوم کے خلاف کسی انگریزی اخبار مین انگریزی اخبار مین انگریزی اخبار میں انگریزی کا مان انگریزی ان

ود ايك مقام رؤس اركل كالمصف والالحسّاب كود كميشي كومناسب ببوكه + + + اس امري تفتيش كرك أما أس قوم (يعنى مسلانون) مين كمجى كوئى برافلسفى ياشاء بريدا كمي بهوا برح جرايان دارى كمساته ابنى نبعت خود ب باتین بیان کرے جکیٹی نے بیان کی بین " اگراس عبارت کا پیطلب موکہ ہمارے ملک کے وائر کشریبا کا فی میکشن ك وقت بن ربيني أنك طريقة تعليم كارس كوكي تض بهاري قوم كاليسابوا بحيانهين ؟ قواسكا قرج اصاف بري المين - اوراگريهي كے نفط سے غير قيد زبلن مراد ہى تواسكا جواب يہ بوكناس آركل كے تكھنے وائے كود و يا رہ سرج يونيورشى بين جاكرمسري إوف فلازنى اورمسرى اوت اور غيل الربير مرفط عن جاسيه اندين أبرر ورك مذكوره بالاأدكل مين جيحت الغاظ مسلانون كينبت بتعال كيركني بين اورجنكا جواب سربيدكو بمي كسي فيرضتي كيسا تقددينا يرا أنساس بات كابخربي اندازه بوسكتابي ارك ثار الكاواير بنزك في الات مالان كي نبيت يسك تصاوروه مسلانون كي توم كوكسقد نا قابل اورأنكي تعليم كه ليه كوسنش كرنه كوكسقدر بيسودا وزلاحال بمحقة تص اورمدرسة العلوم كينسبت كيت مخالفانه خيالات ركھتے تھے . بااينه چب پر ديکھا جا يا ہو كہ آج اُسي قوم عام اعام

فالخم واتوكيمة لى خوابس كانشان نه بوگا " اگرچاب الكه ناايك عيساني كو اوز خصوصاأس قوم و الے كو-جس سے بہتنے مرد ما نگی اور جواپینے سکین انسان کی فیرخواہ اور بچی دوست مجھتی ہی - زیبانہ تھا گرہم دل سے قبول كرته بين كدم كجيداً سن كلها بربالكل ميح ادر بالكل سيج برى ادرا بني قوم سه كهنة بين كردر خيفت ده نهايت تالاین بیشم بیصاً اور تام دنیا کی قومون مین دلیل موگی جوان بھی ایسے طعنے سنکراس مدرستہ قائم ہوجا مین دل وجان سے روبیہ اورکوششس مردندگر می " ه اندين آبزر درمين ولكل لكيف والاجارى ناقص مكرزي كي بنسي از آبابي مكرز است كجيم خيسين و کریج کچه مهر انٹرین ایجونیشتار سینم کی عمر کی کا نبوت ہی ، ہم مجبور بین کہ ہاری یونیور سٹیان اور ہجار ملک ارکه پیلک انسانش کی ایسی پرتعلیم برد اور صون بهاری پریالیسی تعلیم نین بلکه نبرارون در بنرارون کی ایسی دا ترکه پیلک انسانش کی ایسی پرتعلیم برد اور صون بهاری پریالیسی تعلیم بین بلکه نبرارون در بنرارون کی ایسی تعليم و اس الماس عبالة بين اور نفرت كرتي بن يحددوسرك أركل مين أسى المرين آبزروروالح الركل في نبت ايك حكم الطفة إين سليك الميني خواست كارتى تعليم سلانان مين بيسوال كبث مين أياتها كرمندوستان مين الكريرى تعليم كالترايسا كيون نبيس موتا جيساكه الكلستان مين بوتابر ؟ سواسكاجواب اندين آبزر وركا أرشكل لكصفه والايردتيا ببوكه و الكوريعني المانوك ا گورنن کی دات سے بیرتوقع نبین کرنی جاہیے کہ وہ سُور کے الون سے رسیم کی تھیلی بنادے " بیرا بہم اپنی قوم بو چھتے ہین کے علم کدیو تانے ہمکوسور کا خطاب دیا ہی ؟ آیا ہمکواسی خطاب مین خوش رہنا جاہیے یا کوسٹش کرکے اورايني حالت كودرست كركه دنياكو تبلانا چا جيكراس خطاب كاستحى كون تعا ؟ مدروسرا جواب اسى سوال كاأسل ركل تكھنے والے فيرديا بركه و جس شئے باسكا (يعنى تعليم) ازمة ماج رودونوطكون (يعنى بندوستان اورائكاستان) مِن مختلف بِرُكُو آلدونوكا ايك بي مِو ؛ سنگريزه ياكنكرس

به شک مانه کا تقاصنایسی تفاکه علمان اپنی حالت درست کرمین ، وقت کی ضرور تون کو مجھین او خواب غفلت سيبيارمون مكاركا قنصنا بالكل سكربطان تهاء أسكا قصنا وه تهاجو ملكهُ سَانى مليمان كابيغام سنكرابي ورباريون سع كما تفاكر الآن المكوك إذَا دَخَلُوا فَي يَةً افْسَلُ وْهَا وَجَعَلُوا اَعِينَاةً اَهْلِهَا اَذِلَّه " كُوان قوم جب فتح موتى بى - خواه فاتح قوم دَنْتُمنداورنصف بهوا ورخواه وحشى او زظالم- دونوصور تون مين أسكاميلان سبتى اور تنزّل كى طرف بهونا ايك قدرتى بات بح اسكودرهيقت گوزمنت نهين گراتي ملكهوه آپ هي اينځ بل مين گرتي طي جاتي ہي . حب جال پر وه قدیم سے جلی آتی ہر اسکے خلاف دوسری جال جلنا اُسکے لئے ایسا ہی د شوار مہوتا ہر جیسے سی جسم كا بنى حَيْزِ طبيعي كے خلاف حركت كرنا . مفتوح قوم كو - توكداسكى اقبال مندى كانانالكل تم موكيا مو- مرت دراز تك اقبال مندى كي خواب را برنظ آت رست بين اوراسكي اميدون كا مربستوربندهاريتابى أنكوابني ليتي اورتنزل كاشعور مطلق نبين بوتا اورابني حالت كي الح كالبهي بمولكر بهي أنكية ل مين خيال نهين كذرتا . اكريا بفرض ليئة تنزل رمتنته بهوتي بين تواسكوزمانه ي ناانصا في اورا بني حق تلفي رجمول كرتے ہين ، ابني نالائفي كي طرف مركز نستونه يركز تي اسى جُعلاوے میں وہ گرتے گرتے اُس گرے میں جا پرتے ہیں جان سے ابھزانا مکن بوجاتا ہو . ېندوستان كيمسلانون كى هي ايسى بى حالت تى ؛ دە كچوتو دى پروسورس سىستىن بوتە بىلەي ان تھے اسپر طرق یرمبواکروا تعدیم عصر نے انکواور مجی شیچ گرادیا ، اب اُسکا بھرنے کی بطام کوئی ہے باقى مزىرى تنى ادروه وقت كجهدورنة تفاكرامر كالولاً مثريلياك قديم باشندون كي طرح مل مين أنكاءم اور وجود برابر بروجائے . بس اگردنیا فی الواقع عالم اسباب ہر تواس مین شک کرنے کی کوئی جنہ سے

اوراعله سے اعلے حکام اورار کائ لطنت اس مروسے صرف بلے وثنا خوان ہی بنین بلکہ ول سے اسے مردگار بین اوراً سکوتر تی دینا چاہتے ہیں اور سلانون کی نسبت اُ نکے وہ خیالات نیمین ہا اسے مردگار بین اوراً سکوتر تی دینا چاہتے ہیں اور سلانون کی نسبت اُ نکے وہ خیالات نیمین و براب سے ستائیس برس پیلے تھے توا یک عجیب انقلاب معلوم ہوتا ہی اور تعجب ہوتا ہی کو رسرید کی کوش میں مرست العلوم اور سلانون کی حالت کو کمان کہانتا کہ بہنی ویا ہی و

سرسيدكى كاميابي اورأسكے اسباب

سرسيدكواپن مقاصدين جغيرتوقع كاميابى گذرخة تيس برس كاندراندرمهو كى ده الله صوب كذرگئى بوكدگون كوبا ورك اف كه كانابتر و دين كي ضرورت بهو ؛ پس بجار السك كائسكا نبوت دين كي ضرورت بهو ؛ پس بجار السك كائسكا نبوت دين كي خار مه تابي ؛ كيونكر جام تيس بب كائسواغ لگانابتر معلوم موتابي ؛ كيونكر جام تيس برد لالند ايسك عال معلوم به وتا تعا اسكا اسق در جلد و قوع مين آجانا بلانتهد كه ساب كي خلمت برد لالند اكتابي اورچ نكر قوم كواجى سرسيد جيسي بهت سے كاميا ب تصورت بي اسك اميد به که الله الله الله كي كاميابى كي نسبت بين الى كي اجام كائل تعون نه خوان كي خوان بي الله كائس به كائس به كائس به كائس به كائس به كائس نه كائس به كي او السك زمانه خوانكي جود باك بهاؤ برب تكان تيرا جلاحانا به و محم محمل تو يويت كائن به جيست اس قيراك كي تيرائي جود باك بهاؤ برب تكان تيرا چلاحانا به و محمل خوانك نه و وجيز و در باك بهاؤ برب تكان تيرا چلاحانا به و محمل خوانك نه در باك بهاؤ برب تكان تيرا چلاحانا به و محمل خوانك در ويک اس خوان من من و قلعلى به و در بائد كانقاصاً ورجيز به واور دا فرانكا قضا اورجيز و در بائد كانتماصاً ورجيز به واور دا فركا قضا اورجيز و در بائد كانتماصاً ورجيز به واور دا فركا قضا اورجيز و در بائد كانتماصاً ورجيز به واور دا فركا قضا اورجيز و در بائد كانتماصاً ورجيز به واور دا فركا قضا اورجيز و در بائد كانتماصاً ورجيز به واور دا فركا قضا الورجيز و در بائد كانتماس خوانگ و در بائد كانتماس خوانگ و در بائد كانتماس خوانگ و درجيز و در بائد كانتماس خوانگ و در بائد كانتمان خوانگ و در بائد كانتماس خوانگ و در بائد كان

اسلام اورشایت کی بایم دانت دری بی که اس امری نسبت عده در بین انگلاشان کے لئے بی سلان ان کی ب سے در کا آیا اسلام اورشایت کی ایم دری بی کا اس امری نسبت عده در بغیت می لکرے و اس موال کے فیصلہ بر کا آیا اسلام اورشایت کی بایم دانت رکھتے ہیں یانسین - باری کی در آدمیون کی بانده در ندگی کلماد بو و کی ایم باری در بینی اسلام اورشایت کی ساتھ کی موسری جگہری دی کی اسلام اورشان کے ساتھ کی موسری جگہری دی کی اسلام اورشان کے ساتھ کی موسری جگہری کی اسلام در شامی کے ایک کی اسلام در بالت کے ساتھ کی موسری جگہری دی کی اسلام در بالت کے ساتھ کی موسری جگہری کی کا بسیدا می در اس موال میں ہیں - بھی جائی کی گاب مسیدا می دان کی موسوی کا ایک جنیب دخریب تماشاد کھاتی ہو جائی کا گرزی در بالت کی موسوی کا ایک جبیب دخریب تماشاد کھاتی ہو جائی کا گرزی در بالت کی موسوی کا ایک جبیب دخریب تماشاد کھاتی ہو جائی کا گرزی در بالت کی اور ت کے فون نے فلا مرکب ہو دی کا ایک جبیب دخریب تماشاد کھاتی ہو جائی کا گرزی در بالت کی اور ت کے فون نے فلا مرکب ہوں گا ایک جبیب دخریب تماشاد کھاتی ہو جائی کا گرزی در بالت کی اور ت کے فون نے فلا مرکب ہوں گا ایک جبیب دخریب تماشاد کھاتی ہو جائی کا گرزی در بالت کا دون نے فلا مرکب ہوں گا اس کی جو دون کے فلا مرکب ہوں کے فون نے فلا مرکب ہوں گا ایک جبیب دخریب تماشاد کھاتی ہو جائی کا گرزی در بالت کی اور اس موال میں گرزی در بالت کی اور اس کھون نے فلا مرکب ہوں کے فلا مرکب ہوں کے فلا مرکب ہوں کے فلا مرکب کے فلا مرکب ہوں کے فلا مرکب ہوں کے فلا مرکب کے فلا مرکب کے فلا مرکب ہوں کے فلا مرکب کے

غرض که بین این از انتهای نمین که سرید کوچه که میابی بوئی وه صون اس وجه سے بوئی که ان کی کوشتین رواند کے مقصنا کے موافق تھین ، بلکوائلی کامیابی صعاف اس بات برولالت کرتی کوشتین میشندن رواند کے مقصنا کے موافق تھیں ، بلکوائلی کامیابی صعاف اس بات برولالت کرتی کوشتین میشندن میشندن موزماند کے اقتصنا برغالب برخالت بھی میں دو زماند کے اقتصنا برغالب

آسكتي بين

سے برانبوت اس بات کا کورما نرکا تقاصا جب تک کوئی دبروست با تھائی بنی برنود کچونمین کرسکتا - بیر به کورمرت درازسے گوزمنٹ بهندوستان میں تعلیم نسوان جاری کوٹا چا بہتی ہر اور میں تجیس برس سے تام تعلیم یافتہ بهندوسلانون مین سکا جوش بھیلا ہوا ہر ، اخباروائی وسکرنیون میں سے زیادہ اسی ضمون کا دورشور ہر ، میسیون نوول اور رسالے اسی باب مین کھے گئے بین اور میں سے زیادہ اسی خوش سے کمیڈیان قائم ہین ؟ اس سے زیادہ زمانہ کا تقاصا اور کیا بہترا ہم کے الیامی المجام کے الیامی باب میں کھے جاتے ہیں ، جا بجا اسی خوش سے کمیڈیان قائم ہین ؟ اس سے زیادہ زمانہ کا تقاصا اور کیا بہترا ہم کا کھے جاتے ہیں ، جا بجا اسی خوش سے کمیڈیان قائم ہین ؟ اس سے زیادہ زمانہ کا تقاصا اور کیا بہترا ہم کا کورٹ کے دیا تھا کہ دیا تھا کہ دیا تا کا تقاصا اور کیا بہترا ہم کا تھا دیا تا بہترا ہم کا تھا دیا تا بہترا ہو کا دورٹ کے دیا تو دورٹ کا تھا دیا تا بھی کا تھا دیا تا بھی کا تھا دیا تا ہم کا تھا کہ دورٹ کے دورٹ کی کے دورٹ کے دورٹ کے دورٹ کے دورٹ کی کے دورٹ کی کی کے دورٹ ک کومسلانون نےابتک بوکچھاپنی پولنکل حالت مین ترقی کی ہر وہ صرفت سرسید کی جیل سالکوٹ شون کانتھ یہ سر

کرنل گریم سرسیدی لائف مین ایک موقع بر گفته بین که "عدر که زمانه مین اورائسکے بد بهت دوت تک مسلانون برایک بدی چهانی رہی ، اُس خونناک زمانہ کے تام کر دہات اُنی طرف منسوب کیے جاتے تھے اور کچھ شک منسین کہ تیصب (یعنی انگرزون کا) زیاوہ ترب جوا تھا ، مسلانون کواسکا بهت اُنج تھا اور بیربات اُنکو بڑی معلوم ہوتی تھی ، بظا ہرکسی خص نے اُنکی جایت کی ہامی نمین بھری ، سیوا حداقان نے یہ شکل کام اپنے دمہ لیا اور جانت کی اسکی قدرت بین تھا اُسنے مسلانون کی گھڑی ہوئی بات کو بھر بنا دیا "

تحدود ور ما رسین این اس آرکل مین جوسریدی وفات کے بعد می شفته کا بیمیگرین مین جیپاتها - تکھتے بین که " غدر سے پیلے ادرائکی بعد خید سال تک تقریباتهام انگریز مسلانون کو برگمانی کی نظر که اورائی خوابشون کے ساتھ ہدر دی فاہر کرنے کی سیطیح وفامند انبین بوقے تھے ، نمایت نمایان انقلاب ج نی اعل اینگوانڈ ینزکے خیالات مین فاہر بواہ یہ یسر سیدی کی فین کا نیتجہ ہی جہ + + + استے سلانون کے دل میں جہان نفرت اور برگمانی تھی وہان اعتاد اور وفاداری کا ورخت کی اور انگرزون کو لیقین دلایا کہ مسلان وفادار ہیں "

اکیدی نام ایک لایت کا خبارمورخه ۱- دسمبر شده کرن گریم کی لائف ون سیاره دا پررایو یوکرت بهور کفتا ایم در کم سی کم سقدر شیم کرنا ضروری بر کراسلامی دنیا کا عقاد حاصل کرنے سی کی کا میں دنیا کا عقاد حاصل کرنے سی کے گئے گئی اور پر در کا خات کرنا نمیدن چا ہیں ہے ، کروسیڈ کا زمائے گذرگیا ، اب اسلام دوسری جانب بوش فلا ہر کر رہا ہو ، اگرچ اور فیشن بسلان سولر پیشن کی ترتی کے خالف بین مگرانین ایک آناد خیال گردہ بھی میرجود ہو ، میکرو مسون ایک خاص صر تک صبح ما نا جاسکتا ہو گر حبطے سرسید کے رسوخ سے اُسکی تائید بوئی ہو اسی طرح مزاحت ہی کچو کم نہیں ہوئی ؛ اسی رسوخ واعتبار کی بدولت ایک مرت تک سرسید کی نسبت لوگوں کو طح طبح کی برگا بنیان رہین ، ہزارون آدمی بیر جھتے تھی کہ انگریزی تعلیم کی اشاعت سے سلانوں کی بیسائی یا لا نہب بنانامنظور ہی اور بہزارون یہ خیال کرتے تھے کہ مرزسہ قوم کے فائدہ کے انک قائم نہیں کیا گیا بلکہ اسلیے قائم کیا گیا ہو کہ انگریزی سلطنت کو زیادہ ہو تھا مہر ، اگرچ اس خیال کا دوسر بروون کے تھا مگر بہلا جزا سیلے غلط تھا کہ والت موجودہ مین سلمانوں کی تومی زندگی اسی بات برتونون ہوکا انگریزی سلطنت کو زیادہ ہو کا کہ ان برتونون

گریم میلیتے بین کراچ تک عیسی کرچا ہیے کامیابی نبین بوئی کیونکہ اسکاکوئی زبردست می شل سیدا حرضان کے کھڑانہیں ہوا ،

بهارك تزويك مرسيكي كاميابي كام لسبب يتحاكه أكى دات مين وه تاخصلتين وما خلاق بالطبع موجود تقع جوامک رفارمرکی ذات مین جمع مونے ضرور جین ، رفارم کے لیے سے زیا دہ صنروری چيزسياني اورراستبازي هر كرمس بات كروه اپنے نزديك قبوم كے حق مين برتنجھے ۔ اگرچيايك زمانه اكامخالف بو-أسكظ بررني من كجوبس ويش ندكرك واستبادى كى مثال بعينداليسى يى جيد ريخة كي خيا في جوعين برسات كے موسم من كيائے ؛ راستبازادمي كوبلاشبر بربت سي خالفتون كا نشانه نبنا برتابى اوراسك أسكى كاميابي مين بهت ديركلتي بهو مكر جرز قاايك فعار كحاكميا بيحاسكونبش نىين مېرتى . سرسيدكوايني راستيازي كى برولت بعض وقات جيساكداس كتاب ين جابجا بيان موابى يسخت خطات بيش كيابين مكرببت جدوه تامخطرك فع موكك اورراسى فيايا القيش ولون بريخاديا واستقلال حسكي سبت كماكيا ببوكه الصبرمغتاح الغريج " وويجي فبراستبارد تحبيدانهين موتا كيونكة بسكوابث كام ريجروسانيين بهوتا ووتمجى ابيضارا و دبرقائم نبين وكتاجنانج رسيرن حيساكهم اوريكه حكي بين سيدمهدي عليفان كوولايت سياكها تعاكم مجن ون عالمون نىكىكامقابلىكىيا بودون وون نى رومى كى بوع بىلى بى بىلى كاربارسچا درسىرى نىت نىك بوتوافتادالله مقا

اسين كجونقصان نيس بوسفكا"

اکٹرخیال کیاجاتا ہوگروننظ مین سربید کا پسوخ واعتبارسے بڑھکرا کی کامیا ہی کاباعث مہواہی ، بلاست بعد مردشالعلوم کے قائم کرنے اورائسکوموجودہ حالت تک سینجانے میں اس خال کو

تذكرهٔ احباب كے اپنے قلم سے كھ جائين ؛ گلاميد ہوكہ چیخص مدرسته المعلوم كی مبرشری لکھيگا وہ اس فرض لوفراموش نه کر گا کیونکه بیر ذکراسی موقع سه زیاده مناسبت رکهتا ہی . اليكن ايكشخص جرسرسيدك كاسون كاصرف مردكاربي نتها بلكاس كارمي كيوا فكفين كويا رابركى يوزتها-أكراس موقع يراسكا ذكرتهما ندازكيا كيا توهما رسانزد كي سربيدكي كاميا بي كاايك بجابب بیان کرنے سے رہ جا کیگا - اس شخص سے ہماری مُرادمحسن الملک سیدمہ دی علی خان ہیں جو کام قوم كاتفاق سامز بيرك بعدائك جالشين الوسه البن ويهي وتدخص الرجست بسايك سرسيد كريمها أنكى سيائى كويركنا ، أنكم نصوره ن كى تحاه دريان كى اوراً نكي مقاصد كى ظمت كاندازه كيا أن كا اُسوقت ساتھردیا جب کوئی ساتھی نہ تھا ' اوراُسوقت مدد دی حبکہی سے مرد کی امیدز تھی ، سرسید ولايت مين خطبات احرتيه لكدرسيسته اورسيد صدى على بندوستان سي أسيكي ليمثير ل بعيجة تفي وه ولايت مين أسكو مجيوارب تھے اور بيبندوسان سے اسكى جيائى كے بيے چندہ وصول كركر كے رر سكرتے تھے . حب سرسيدولايت سے واپس آئے اور ميٹی خواستگارتر فی تعلیم سلانان قائم کرنی جا أسوقت انبرعجب ايوسي كاعالم تها المجون صوب دل مين بانره ركه تنه أنين سيكسي كيورام كى اميرنتھى • سيرمىدى على مرزا بورسے بنارس كئے اور سربيد كى دھارس بندھوائى ؛ چنانچہ الميشي برى وهوم وهامسة قائم بوئى ، جبكيشى في-اس بات كه دريافت كرف كريك كمسلمان مكارى كابحون اوراسكولون مين كيون نهين يرصة - انعامى رسالے لكھوالي كاشتهارديا سيرتهدى على بنے انهايت كوست شن ايك مبسوط إست لكها جرب رسانون مين اول درجه كالتسايم كياكميا اور بانسوكا نعام بيسك ومتحق تصرابين سرنيج درجه كارساله تكصنه ولمك كودلوايا وجبب يالبخلاق

ما جا سكتا برك گورنسن مين الكارسوخ اوراعتبار مطلقًا أنكي دُميا بي كا باعث مواري . ليكن أكروض كربياجاي كرسرميدكي مام كاميا بيون كامداراسي رسوخ اوراعتبار يتفاتونجي اصل بب أنكى داستبازى دوريجا بي تعيير على كيونكه برئس گوزنمنٹ مين ايك نيپٹو كا اسقد رروخ وات بيداكرنا حبة تك كه مكي وفاداري اورخاوص كاسوناسخت انتحان كي أك يرطا بدكيا بهو سركرمكن بن سب سے زیادہ اُنے کامون مین مرداوراً نکے ارا دون کو تقویت اُنکے دوستون نے دی ہج اوربيجي ايك تتيم أنكي راستدازي اورخلوص كاتها - في الواقع سرسيد كومحض ايني صداقت لوريديا بت كى برولت اليسے ييمے دوست اوراعوان وانصار ملے جواس زماندين نا درالوجودا ورعجائب روز گارسية عند شايكسى كويدخيال موكيسيكاعوان وانصاراً نكواينا مرببي مبنيوا محكارتك كامو مين مدد ريتے تھے ، سواس سے زماد و کوئی غلط خيال نبين موسكتا ؛ اُنظے دوستون اور مرد گارون مين جهانتك كهم وطوم ، - ايكشخص مي ايسانطانه بين آباجواً نكوا نِها مذهبي بيشوا جانتا مويا م تمام اقوال اورتمام دايون كوتسليم آيا مو مسربيد كربت سيدوست ايسي بحى تصحبتكو قوى معاملاً بحدریا ده دنجیسی نقمی بعض آنگی کومت شون برسیست تھے اور آنگی جدوجهد کورایگان سیمھتے تھے مگر سیما مِن مرد دیننکودل وجان سے حاصر نقے جب چندہ کی صرورت ہوتی تھی پیلے دوستوں کا مُلاجا آلفا بهراؤرلوگون كيسامن إلحدب راجا ما تقا ، اگرجيمقام اس بات كامفتضى تھا كدان تام بزرگون ، جس ذوق دشوق سے سرسید کے کامون مین مدودی ہی اورجس امنگ اورجاؤسے مدرستا تعلوم کے چندون مین شرکیم موعین اور جربیش بها خرمتین قوم کی انسے بن آئین انکو فصل بان كياجائي وصوصان وجه م كرمرسيكي آخرى تمنا-جوبورى ندموني-يدهي كمايك كتاب المار

برزورد باأسكوبعي طوعًا وكربامنظوركرايا اورسيجهاكا أرانكي رائد في الواقع غلط بوتواسكا تدارك مكن بر ميكن اگرمزاممتون كےسبب مدرسته كام نے انكامی چیوٹ گیا تواسكا کچھ تداركند بن سكتا حيدرآباد ساكران في المعلى الموهري مين رسااختيار كميا اورببت سيعلى كام مرتب ملق انجام دیے ، محدن ایج کیشنل کانفرنس کوتر قی دینے کی مربیرین کیمن اوراسکی طرف مسلمانون کو عاص توجه ولا فئ او دخود سرايك جلاس مين نهايت مفيد لكيرا ورابيجين دين و بير مين مين جاكروبان سلانون كومدرسه اوركا نفرنس كى طرف متوجدكيا بيانتك كأنخون في كانفرنس كوببئ مين بكاياً مم سرسید کے کبرس کے سبب وہان کا نفرنس کا منعق مونا موقوف رہا ، سرسید کی وفات سے پہلے وہ بھے علیکر مین آئے اور انکا خیردم ک وہین رہے اوراس آخری رقافت میں بھی دوستی اورجبت کا ت بورا بورا اداكيا . سربيد كى وفات كے بعد وغير عمولى مستعدى اور سركرى قوى ضرات من كني خار آئی و داس بات کاکافی تبوت ہو کہ اس مرحوم کے بعد کوئی تخصیحسن الملاک سے زیادہ اُنکی جاینی امناسب نقطا والفون نے اپنی صحت اور طاقت سے بڑھ کر منے کرنے مین کوششش کی توقع سے ذیادہ کاسیابی کال کی .

باوجودان تام ضوات کے اپنے ہوا کی کام کو ہمیشہ سرسید ہی کی طرف منسوب کیا اور ایکی بن ایک شین سے زیاد و بھی کچھ نہ بھا ، اٹا وہ کے ایڈر لیس مین جب لوگر ن نے اُنکی قومی ضوات کی تعریف کی انھون نے اُسکے جواب میں صاف صاف کد یا کمان ضات کو میری طرف منسوب کرنا تھت ہے 'اس تعریف کا سیدا حرفان کے سواکو اُئی شق نمیں یہ سرسید کے بعد اُنکا جانشین بننے کی جمانت کی بجوان ماور کے

حصيردوم

جاری بود اورسربد نے دفاریشن کاکام علی الاعلان شروع کیا سید جهدی علی بیلے تخص تھے جنھون نے نہایت ولیری سے سرسید کی تائیدین معنامین مکھنے برکم باندھی جومعز دخطاب ولوی اوروا عظام سربید کو دس سب تھے سید جہدی علی نے بھی اُنکا اِتحقاق بیداکیا اور کفرکے فنوون کی بوجھاڑ۔ جواکیلے سیدر پڑر ہی تھی۔ آدھی اپنے سربیدلی •

سرب کی قررین اکفرنشتر کاکام کرتی تھیں گرب دہدی کی کھرون نی مربع کاکام کیا ؟

سرب ہویشہ سلانوں کو نفرین وطامت کرتے تھے ، اگلے علا کی غلطیان ظاہر کرتے تھے ، جو کچھا پی خفیق ہوتی تھی۔ اکثر بغیرا سکے کہ سلف کے اقوال سے اُسپر ہے شما دکریں ۔ حوالا فلکر دیتے تھے ، سید دہدی علی نے سلانوں کے اسلاف کے کارن سے بیان کرکے قوم کے دل بڑھائے اور جو کچھر سرب کی تائید میں نئے استنداو دم ہر کتا ہوں کے حوالہ سے نگھا ، اُسکا کشر صفالی بن بجائے خود بڑے کہ اُس کی تعدید بالا خلاق کے معنا میں اور بلاش کے دور کھی کے بین ، تعدیب الا خلاق کے معنا میں اور بلاش کے دور کئے گئے ہیں ، تعدیب الا خلاق کے معنا میں اور بھی ہوئے لگا ، سنا ہمی کہ اُس کے دور اس قدر نہ کا میں میں درجی دور اس قدر نہ کا میں میں درجی واقع ہوئے لگا ، سنا ہمی کہ اُسلاد ست افسر کوجب پر جال مورک کے تھے کہ سرکاری کام میں حرجی واقع ہوئے لگا ، سنا ہمی کہ اُسلاد ست افسر کوجب پر جال معلوم ہوا تو اُسے نہ سرب کو کھا کہ نہدی کا کی جھا اُو وہ ایسے کام کی طرف متوجہ ہوں ، در نہ جور دائنگی ، در نہ جور دائنگی ،

مررت العاوم کوجوالی مرد انھون نے ابنی جیسے اور اپنی کومٹ شن بینی ان اندازہ کرہا میں مسکل ہے ۔ مرسیدسے کیا مرت انتظام کے متعلق اور کیا فرہبی مسائل کے متعلق دہ اکثر ختال اسکل ہے متعلق دہ اکثر ختال کوئے تھے گری اعذب کہی ہیں میں میں میں میں میں کے میں میں کا دل ہاتھ میں رکھا اور مدرسر کی صلی ہے گئے تھے گری اعذب کہی ہیں تاری ، ہمیشہ سرسید کا دل ہاتھ میں رکھا اور مدرسر کی صلی ہے گ

أنعون نے سرسید کی تقلیداختیار کی ؛ بیانتاک کا نکوزندہ دلان بنجاب کے نفظ سے تعبیر کیا گیا ، انھون مندوسان كأورصون كى طرح سربيدكومسامانون كى صرف دنيوى تى كاخواستكار مكرم كاع زنيد تيميرا بلگهٔ انکو دنیا اوردین دونو کا سیجا خیرخواه اورخیراندلیش سمجها · حق به به که قومی ضرمات کی دا د حرقوم کی طرف سربيدكوملني حابيئظي أسكاحت بنجاب كيسلانون كيراركسي صوبهسا وانهين بوسكا اورح تقویت برسش گورنمنط کی امراد اور حضور لظام کی فیاضی اور بعض دیگرریاستون کے عطیون موری بنجاب كے عام سلانون نے اُس سے مجھ كم تقویت سرسید كونىين سُني اِلى . سرسيدكى كاميابي كاسبابين الركالج اساف كاذكرنه كياجاك توبدايك ببت برى انصافي ، ؛ خصوصًا يور و بين اسان كے بعض ممبرون نے باوجود غیر قوم اور غیر فرسب ہونے كے كالج كے لام اورُسكَى ترقى اورفروغ دين مين درخقيقت سرسيد كے دست دبار و كاكام كيا ہى . اُكھوك صرف تنصبی فرائض ریے جنکے سے وہ کبلائے گئے تھے۔ بس نہیں کی بلکیسرسید کے خاص مشن میں جبیر کالج : در کھی گئی تھی۔معتد بہصتہ لیا ہی ۔ اُنھون نے کا لیج کو گورنمنٹ اور سلانون کامعتمد علیہ بنایا اور ساته ایک خاص تعلق بدراکی جسکی وجهت مرسید کالج اور بور دانگ بوس کی طرف سے بالکل اور فالرغ بال مهديك و أكفون نه ايينا قوال اورا فعال سية ابت كردياً كه وه مسلمانون كي مانده ے سی خیرخوا داور کنا ترقی کے دل سے آرزومند ہین ، گردر حقیقت بیب نتیجے اسی مرحوم کی راستبانى اورصاف دى كے تھے ؛ اگروه بوروبين اساف بريورايورا اعتاد نه كرتے اور كالج اور بوردنگ ہوس کی باگ انکےوالہ نہ کرویتے توہرگزامید نہ تھی کہ بیررو بین پروفسار پیے معمولی فراکھتے ایک انجعائے ٹرسنے کا رادہ کرتے .

انکوطلق خواہش نیمی گرتقریا تام رسی ، قام کا بجاسات ، تام کا بجسٹوڈنٹس ، صوبہ تمام اطلحکام اورافسر جو کا بھے کے بہی خواہ تھے ، تام دلیگیٹ۔جو بچھلے سال بقام لاہور محد ل کوشنل کا نفرنس میں شرکی ہوے ، تام سلان اخبار اور عمواً تام سلان ۔ جنگو قومی معاملات سے کوپی تھی۔ کانفرنس میں شرکی ہوے ، تام سلان اخبار اور عمواً تام سلان ۔ جنگو قومی معاملات سے کوپی تھی۔ کانفرنس میں شرکی ہوے ، تام سلان اخبار اور عمواً تام سلان ۔ جنگو قومی معاملات سے کوپی تھی۔ کوپی تھی کو انکو کا لیے ٹرسٹیز کا سکرٹری بنایا جائے اسلے انکو اسکے سواکھ ھے اور دی۔ ا

الغرض عرسيدكوايسے دوستون كاملنا - جنكا نوامجسن الملك كوايك عمده نمونتم محصنا چاہ أن كى كاميابى كاسب سے براسب تھا اور بيعض أنكى داستبازى اور قوم كى يجى بهدردى كانتيجه تئے ان كى كاميابى كاسب سے براسب تھا اور بيعض أنكى داستبازى اور قوم كى يجى بهدردى كانتيجه تئے اور اُس زمانه پر جوازادى مين گذاتھ انسان السے ایسے ایسے دیسے مرغ زیرک خود بخوداً كرجال مين كھينسچاتے تھے اور اُس زمانه پر جوازادى مين گذاتھ انسان كرتے تھے ، جيساكونظرى نے كها ہى

ور نالداز بسرد بای نکندمرغ اسپیر خوردا فسوس زیاسے کر گرفت ارنبود "

ایک اورخداساز تا ئید سرسید کے مصوبون کی بیموئی کہ بنجاب کے مسلان یجھو آئے برٹس گو:

ای برولت ایک مدت کے بعد نئی زندگی حال کی تھی اورا سلے انگریزی تعلیم اورانگریزی خیاا

خیرمقدم کھنے کے لئے نیار بینجے تھے۔ سرسید کی مناوی بروہ ہطرح دوٹرے جیسے بیاسا پانی برووڑ تا،

انھون نے صوب نیے نہیں کہ درستہ العلوم کو مالی مدیبنجائی بلکہ بچے بیہ کو کرسرسیدا ورا نئے کامون کی مناوی موہب صوب صوبہ نے عام طور پرایسی قدرندیوں کی جیسی بنجاب والوں نے کی و کالیج مین اُنھون نے مہرایک صوبہ ناوہ و کو بینی ظام کی مسید نیاوہ لڑھی نے مسید کی مسید ناوہ و کو بینی ظام کی مسید کی مقدم کی اصلامی نامون میں سب سے بڑھ کی مقدم کی مصلاح کی مصابح کی مصوبہ کے کامون میں سب سے بڑھ کی مقدم کی مصلاح کی مقدم کی اصلامین اُنھون نے سب سے بڑھ کی مقدم کی مصلاح کی مصلاح کی مصلاح کی مصلاح کی مصلاح کی مقدم کی اصلاح میں انھون نے سب سے بڑھ کی مقدم کی مصلاح ک

سرسيدمن مختلف ليأقنون كأجيع مونا

ایک شرفین اور لا کُن گانشین نے - جب کرسر پر زندہ تھے - ہمار سے سا منطانکا ذکر کر قوقت میں ایک شرفین اور لا کُن گانشین نے - جب کرسر پر زندہ تھے - ہمار سے سا منطانکا ذکر کر قوقت بھا کہ انتہا کہ انتہا کہ میں بھا شیار شیار ہوئے ایک بھی جنان فلا لوشیا بین سے لیکن ایسے جامع شیارت شیام سے موقع پر ایک افری اور فاصل بر بوٹ سے لیا ب بلکہ نا ایسی کے اکر آبا و میں ایک عام طبعہ موقع پر ایک الائتی اور فاصل بر بوٹ کے لیا ب بلکہ نا ایسی کے اکر آبا و میں ایک عام طبعہ موقع پر ایک الائتی اور فاصل بر بوٹ کے ایس کی اور فاصل بر بوٹ کے ایس کی میں ایک کار ایک ہو جائے گائے کہ میں ہو گائے گائے ہو جائے گائے کار ایس کی میکر ایک ہو جائے گائے کار بر بریں ہو فول تھی کہا ہے کہ ایک ہو جائے گائے کار برین ہو فول تھی کہا ہو جائے گائے کار برین ہو فول تھی کہا ہو جائے گائے کار برین ہو فول تھی کہا ہو جائے گائے کار برین ہو فول تھی کہا ہو جائے گائے کار برین ہو فول تھی کہا ہو جائے گائے کار برین ہو فول تھی کہا ہو جائے گائے کار برین ہو فول تھی کہا ہو جائے گائے کار برین ہو فول تھی کہا ہے جائے گائے کار برین ہو فول تھی کہا کہ کار برین ہو فول تھی کہا ہو جائے گائے کار برین ہو فول تھی کہا کہ کار کہا ہو جائے گائے کار برین ہو فول تھی کہا کہ کار برین ہو فول تھی کہا کہ کار کہا ہو جائے گائے کار برین ہو فول تھی کہا کہ کار کہا ہے کہا کہ کار برین ہو فول تھی کہا کہا کہا کہا کہا کہ کار کیا کہا کہ کار کیا کہا کہا کہ کار کار برین ہو فول تھی کہا کہ کہا کہا کہا کہا کہا کہ کی کی کھی کے کہا کہ کور ایک کی کھی کے کہا کہ کور بھی کی کھی کہا کہا کہ کی کار کیا کہ کور کی کھی کے کہا کہ کھی کے کہا کہ کور کور کی کھی کے کے کہا کہ کے کہا کہ کور کی کھی کے کہا کہا کہ کور کی کھی کے کہا کہا کہ کور کی کھی کے کہا کہ کی کھی کے کہا کہ کی کھی کے کہ کور کی کی کھی کھی کھی کے کھی کھی کھی کھی کے کھی کھی کھی کے کھی کے کھی کے کہا کے کھی کھی کے کھی کھی کے کھی کے کھی کے کہا کہ کے کھی کے کھی کے کھی کے کہا کے کھی کھی کے کھی

اسكسواع زم جرم اوردايری جوبه كاميابی كی جرای اوردنیا كه تام كامیاب خصون مین آ دیمی گئی بی سرسیدن معرفی آدمیون سے بہت برسکر تنی و و شکل سے شکل کام کو جب ضرو سیھے لیئے تھے ۔ بغیر و داور تذبذب کے اُسکو فور اکر بیٹھتے تھے اورجب سی کام کے کونے یا ذکر نے بیات اور بیات کے ایک سے ایک کی اُن کی فور کان خصورت اُن اُن کے فیصلہ کیا بین کا فور کائی خصورت اُن اُن کے فیصلہ کی بین کا میں بیا ہے ہو تا میں اور بڑے سے مراکام دنیا بین انجام نمین یا سکتاجی ہو تعدی کا میں انجام نمین یا سکتاجی ہوتھ میں اُن کے میں بیان میں بیاری کی بین بیاسک میں بیان میں بیان تھی بیمردی کے جوش کے خش کے خش کی ایک اور میں اور میں اور میں بیان تھی جیمی بیمردی کے جوش کے خش کی نوب کے میں کے جوش کے خش کی ایک اور میں اور

ل صنرورت كا حساس كرنيوالانه مو و مان سب كام اسى ايك كوكرني يرِّت بين . يبي وجيمي كرمسيد كبھى ايك كام بريا تھ والنے تھے ، كبھى دوسرے كام كى طرف متوجرم وتے تھے ، ايك ماندمين أخون نے اُردود کشنیری کھنے کا ارا دہ کیا ' پھرائسی زمانہ میں اُردولٹر بچرکی تاریخ لکھنے کے لیے ٹیرلی جمع کیا ' السسے پہلے ده صوبہ شال مغرب مین ایک عظیم الشان بتیم خانہ کی بنیا دوالنے والے تھے ، انگریزی ربان سے علوم وفنون کی کتابین ترجبہ کرنے کے لئے اُنھون نے بڑے سامان کئے تھے ، اگر جبر يرسب كام ادهورت رسي مكران باتون سي بخوبي اندازه بموسكتا ببحكه جمان قومي صرورتين ايك تتخص كيسوادوسرون كومحسوس نهين موتين وبإن ايك فرد واحدكوكيا كياكرنا يرتابهي بهرحال مين شكندن كرسيدكي فطرت من مختلف بلكة صناه كامون كے كرنے كى قالبيت تھى جسكى نسبت مسلرنلاف سرسيدكى و فات كے بعدائنى ابيى بين بقام لام ورسالفاظ كيے تھے كه "دنيامن ارسادى التركة رسيبين مراين ايسه ببت كم كيسك جنين يجيت الكيزادهات ورايا حنين جع بدن ود (يعني رسيد) ايك بىء فت مين اسلام كالمحقق عليم كالعامى ، قوم كاسوشل رفارم ، يوليشن ، مصنف اورضمون كارتما ، سكيم جاست اين كد بقد رصر ورت الكي چند غايان بيا قتون كاس عنوان كي ديل من جواجرا وكراين اگرجيب ظامېرسرسيدكي پولٽكل وركس مين جند تخررون اور بيبيجون كے سواا وركيمه نظرندين أتا مكرد رهيقت جيساكه الى بائيوكر في سة ابت بوتا بري مشارك بعد جو كجم أخفون في الما يكما يكما يكما يكابت براحصة مسلما نون كي يولتكل حالت كي اصلاح علاقه ركهتا به استنص نے ندا نگریزی تعلیم یا فی تھی۔ جسکے بغیرا نگریزی طرز حکومت کا دہن نشین ہونا قریبا جمک کے تعا- ادا نه طاكم بن كونى نظيرسى ايسے بولئيشن كى ديھى تقى حبكى تقليد كچيد كام آتى ، اور نه كوزين كى

في الحقيقة بديات ليد كم تعجب كنيزمين بم كرجس ص كتعليم وتربيت كيزانه من اسك موالك ندنكي مو اورجين جاليس برس كي عرب تعليم من كسي تسم كالجرب فيال ندكيا مو وتعليمي معاملا مين ايساامتياز بيراكرك كعلمي دنيامين أسكوسلانون كي تعليم كالروفك خيال كياج ، ياجشخص نے ایک ایسی سوسائٹی میں ہوش مبنے الا ہو۔جہان دوسورس سے کسی نے یا لٹاکسر کا خواب تک ندد كيماتها - وه بغيار سك كسى بولتكل خدمت برما مورر بام و المحلت كوزمنت مين ايك ركب لطنت ك لياجائه. ياجونض مرتبى تعليم مين متوسط سے بھى كم درجه د كھتا ہو اور جسنے علوم جدمدہ كالىكم رونيسي أشادس نيرها بو وه نرب اورسائنس مين صائحت كاليراً المحائح اوراسلام مين ايك نئے علم كلام كى بنياد و ال جائے ، اسى طرح اور ختلف ليا قتين جواس شخص كى دات مِن جُمع تحيين أنين سے ايک بھي ايسي نهين معلوم موتى جرتعليم يا اکتساب سے ال موئي مو الرحيب سيدى مام ليا فتون كالل مخرج أنكى غيرهمولى فالبيت اوراستعدادتهي ممرأ مثالبيت لوقوت سيفعل مين لاينوالي زمانه كي ضرورتين واورأن صرورتون كايورا يورا احساس، اورقوه من أن ضرورتون كرفع كرنيوالون كا قحط تها جيف سرسيدكو-أس عارى طرح جوتعمير كم ليه أب بى المنظين كانه "آب ہى مصالح تياركرے" آب ہى ياڙباندھ" آب ہى توكرى دھوئے "آب ہى نقشة بنك اورآب بى عارت يُض- ايك سروبزار مودا كامصداق بناديا تفا و دنيا مين عموما كام كرف وك لوگ الگ ہوتے ہیں اورسو چنے والے الگ ایک مصنف شکل سے معاری وسنگترانسی کی طرف سوجہ موسكتابي وعده كلهن والعاكثر عده بولن والعنين بوته ومنهي تحقيقات مين مصرف بهن والوالج ملی معاملات سے بہت کم لگاؤ ہو اہر ؟ گرجان سب جنرون کی ضرورت ہو اورایک کے سواکوئی

الرجابي جان كے بچنے كى بہت كم اميدى مكرانكريزى تسلط كے جلدا زمرنو قائم ہوجائے كا يورا يقين تعا ٠ أنكابك دوست جوأسوقت بجنورمين موجود تص- أنكابيان بوكد عين أس برعلي کے وقت ۔جبکہ عام روم بیلکھ نٹرمین کوئی بورو بین یا بورنتین باقی ندتھا۔ سیدا حیضان بیشہ بیکماکرتے تا کی کم دیش الك سال بعدتام ملك مين الكرزي تسلط برستورقائم موجائيكا ١٠ وركور ننط كيد شارخ خوابون مين كسي كم چهروسے ده اطبینان اور متقلال ظام برنیین مرزاتها جیسا سربید کے چروسے ظاہر مردناتھا" ہم پہلے صفری نگھ چکے بین کرسرسیدنے بجب کہ کا صلع بجنور مین نواب محودخان کی دویائی بھررہی تھی۔نواب کے مونریصاف که ریاتها که انگریزی علداری جانے والی نبین ہی اپ ملک گیری کا خیال ول سے نكال والين · اورجب كرسرسيركا اتا ث البيت اوركتا بين اورس كجمه بجنور مين أُم يُكاتها اورجا ك لاك برس بوس تقى- وه مّارى كرشي بجنورك كئه نهايت اطمينان كرساته مثيري جمع كرسات اتقص اورروزانه تام حالات فلمبندكرته تمع ادرتام تخريرين جوكدوه نواب ياجود صروب فلتحتيظ واُنكے پاس سے دھول موتی تعین ، یا وہ خود ایس مین ایک دوسرے کو بیجیتے تھے تب ہم بہنچا ک ىكتاب مين درج كرت تق ايسااطمينان سواأس فص كجوطلي معاطات من يُرانا تجربه كا اجسكى دا كايسامورين فطرة سليم واقع مولى موردوسر كوبركزنيين بوسكا . مسريدى يولنكل قابليت بلاس سے زيادہ اور كيا شهادت ہوسكتى، كدا سے غدر كلجه النظلوا نثرين اخبارون وراينكلوا ندمين افترن كي عام رايد كريضلات اين كتاب باب بغاوت مين نهايت نورشورك ساتهاس بات كي تديد كي كرعف كا غدر ايك على بغادت تعي ياسكي بنيام برنس حكومت كفاف كى عام سادش بينى ؛ العاس ام كے ثابت كرنے مين كا مياب بهدا

كسى ايسى خدمت برامورمبواجهان على معاملات كالجهد تجربه حال موتا ؛ با وجود اسك اس فراينى مال نديش اورسيم مبيعت سے خود ہى اس شكل كول كرايا اورا كيا ايول كورس اختياركيا جوبالكل صحيح اور بيا خطائفا •

وهالطنت بغليته كمايك قديم متوسل كمواف كالمبرتفا اورخوددارا نخلافته كى خاكت بيداموا ورولعهُ معتف كسايه مين نشوونا بائى ؟ اسلئيه ايك نجرل بات مى كفاتح قوم كى حكوت كوده الك ناگواری کی نظرہے دیکھتا . گراسکی تقال کی طبیعت پرغالب تھی ، اسلئے قومی تعصبات اسکو تعلو يين كريك . أسند بكهاكم مندوتان سيسلانون كي عكرمت كاأظه جاناكوني اتفاقي إغيرورة مرزتها بلكه في تقيقة أنين حكم إني كي بياقت باقى نبين ربى تقى اوراً نكارُ وْرَابِرَامِو حِيَاتُهَا اور السلهُ ضرورتفاكه مندوستان بركوني دوسري قوم حكمران موه أسنے انگریزي طرز حکومت كونها يت غورسة د مکھا اوراس بات کا فیصلہ کرلیا کہ ہندوستان کے حق مین ۔جہان مختلف ندہب اور مختلف نسل ک تومین آباد ہین-اورخاصکرسلانون کے تی مین-جربنیس دانتون مین زبان کی مانند ہین ک^س قوم كى حكومت الكريزى حكومت سى بهترنهين مبوكتى ، ليس بجاك اسك كداست برنش حكومت كونالوا ئى نظرىد دىكھا ہو-أسكوسلانون كى حكومت كانعم البدل سجھا اورأسكى خيرخواہى كو مك اور قوم فيرغابى كاليكسي عده دربعه خيال كيا .

ناب بربيرا كارك كياكيا تفاكه" هار مازديك سيداح رفان كي شكايتون كا اثر بهبت جلداو رببت وسعت كمسأة ہوا ہی بنسبت ان شکا بتون کے جوال موہن گھوس اور اُسکا سکول کے نوج ان آدی نما بہت فصاحت ساتھ کرتے ہیں " ايك أور تبوت مرسيد في ايني يولكل قابليت كالماعث مين أسوقت دياجب كرد اكترب نظرك متاب مع آورانڈین سلمانز "فے مندوستان سے لیکو اٹکلستان کے تمام حکمان قوم کے دل مین سلانون لى طرن سە ہمیشہ کے لئے برگمانی کا بہج بودیا تھا · وہ تیرہ برس سے برابراس کوسٹ ش مین تھے کہ جو بهال تنكوك ونتبهات كالمان قوم كرول مين مسلانون كي نببت بيدا مو كن بين أنكو فع كياجائ اورجها نتك مكن مبوا نكريزون اورمسلانون مين صفائئ اورخلوص اورد وستاينه ميل جول كوترقي د کائے ، مرواکٹر بنٹر کی کتاب اُن غلط فہیدون کواؤر تقویت دینے والی اور گویاکہ سرسید کی تیرہ برس كى كوشنش كوبر بادكرنے والى تھى . اگرجە -جىساكە يېلىبان مېرچىكا ہى - سرسىد كوئسوقت كالج ابتدائي شكلات كاسامناتها اوروه رات دن اسي أدهير بئن مين مصروت ربية تھے باوجود ككتاب مذكور كانتابع بوناتها كأنصون فيسب كام جيور كأسير يوبو فكصنا وريايونيرمن أسكو بوانا شرع کیا- اس ریوبونے ڈاکٹر شرکی غلطیان اور سلما نون کے زرب سے اکمی ناد خفیت گریزو ملين تنشين كردى اوراس غلطفيال كوكاسلام بغاوت كي تعليم ديتا ہى اوروبا بى مسلان ونمنت ككفطره كى چيزېين كه نكردل سے دوت غلط كى طرح مثاديا - اسفاس غلط فهمى يى لورفع نبين كيا بلكضمنا يدبجي نابت كرديا كه ايسى نازك حالت مين حبيبى كونسوقت مهناوستان ا الماستهي -السي تخرين شايع كرنا-جوحاكم وكوم مين تغرقه والنوالي وحاكمون ك غضركو شتعل رنبوالی اورمحکوم قوم کومایوس کرموالی بیون-سرام رمصال لے ملکی کے برخلاف بین میمی بیجی

كشي كالمال عن محض يا ببيون كي عدول كمي تحت زفته رفته أن عام فلط فهيون ب جورنت كى سبت فك مين ميدلى موكى تعين - فلى بغاوت كى كال ختيار كرلى تعى ا بابان غلط فهميون كربتائي أنبر بالهمين مين مديت كم مباحض ربي اوراخ كا أنين ساكثر بالاتفاق سليم كُ كُ ؛ بيانك كروزت في أنكا فورًا تدارك كيا . سرسيد ني اس كتاب من كوزمن ميرينسبت منشيل كالكرس كے محمد كم ملته بيني ين ك رسرسىدى ئىتىنى ئى باتون مىن كانگرس سى ختلف تھى . سرسى نے جوالزامات گوزمنٹ بيطائه كئة تعيانكي اطلاع كوزنسن اوت انديا اوربارليمين كيسواكستي نفسكونه بين بهوئي اوركانكرس جوالزام گوزنت پرلگائے أنكى تام ملك مين منادى كى گئى . سرسيد نے رعايا اور گورنست كى غلط فهميا ووركرفي مين كوشش كى اوركا نكرس في غلط فهيون كي بيلا فيين . سرسيد في أن باتون لى خوابىش كى چنىية مام ملكا فائده تنصورتها اوركانگرس نے زیادہ ترائن با تون برزور دیا جینیہ مرب تعليم إفتة جاعتون كوفائره بينج سكتابج سرسيدكي تام خوامبشون مين گونمنط وررعايا دوا كى مصالح لموظر كلى كنى تحيين اوركا نكرس كى اكترخوا مشين كوزمنت كى مصالح ملكى كے برخلاف تحيين • اسى كئے سربيد كى اكثر شكايتون كا جوكه اسنے بغيس واصرا پنى طرف سے بيش كى تعيين فوراتداركياكيا اوركانكرس كو-باوجوديكه ووتهم ملك كى قائم مقامى كادعوك كتى بري آجتك ایک بات کے سواجسکی بنیا د قانونی کونسل مین محض سرید کی تخریک سے مالا ۱۸ مین باری تھی ایک بات کے سواجسکی بنیا د قانونی کونسل میں محض سرید کی تخریک سے مالا میں باری تھی سى بات مين نايان كاميا بي حال نهين مهوني . جنام خدا خبار مين طحميس بحص مين سريد كي المديعني ليجس ليسوكوانس مين مندوستانيون كالمبترفية الكشن كم مبرهرمونا ال

وه گفت بین کدد بین سلان بون مین درستان کاباشنده بون اورعرب کی نسل سے بون ؛ انھین دوبا آدن سے کمین عرب کی نسل سے بون اور سلمان بون آپ جھ سکتے بین کو ذرب اورخون دو لو کے کافل سے بین سیار بڑکیل بون ، اہل عرب اس بات کوب نذر بین کرتے کہ بجا سا سے سکے میں کو ذرب نے اور بیک رہے کہ بین کرتے کہ بجا سا سے سکے دورہ خود ابینا وربی کوئی اور بین اور ابین میں کرتے ہوئے ہیں ، وہ ابین آزادی کوئی مربی اور بین میں کوئی کے جھنے بین ، دو ابین آزادی کوئی مربی اور ابین ، اور ابین

ادر کیا بقین ہے۔ وہ بھی دیڑی کون بین عوب کا خون گردی کرتا ہی ہور کھر پیرامذ ہم بھی ہیں اسلام جب رتھے پورا اوا اور کیا بقین ہے۔ وہ بھی دیڑیکا لصولوں کو سکھلاتا ہے اور کھسی کو زمنٹ سے مواحی ندین اور نہ بند تر بڑی کو استا ہ بلکہ ورو نی حکومت نا پ مذکر تا ہے ۔ ایک پریز بڑنے وجسکو کو کسنخب کرین اُسکو اسلام پ مذکر تا ہے اور اِس باکے بسند نہیں کرتا کہ دولت ایک جگر اکھ تھی رہے ۔ اسل صول سکھوافق اسلام کے بانی نے بیتا عدہ بنا کے رہے تھے۔ تہیں تا

مسرسيدكار بويون كلف كجرو الرمينظر في المصمون كيتعلق بجرسانس كنبين كالى اورانكرزي اخبارون نے باے اسکے کہ سرسید کی توبدکرتے۔ نهایت شدو مدسے ساتھ اُ کی تائید کی اوراس جینی كى حالت مين - جوكمران كروه مين عوا يعلى مولى هى - سرسيد كررو وكالكذا نهايت فيمت محماكيا . اگرچيسرسيد كى مذكورة بالاتخرون سے مك ورقوم اورخودگورنمنط كے عق مين ببت عره مثائج ببيدا ہوے ليكن أنكى اعلى درجه كى بولتكل قابليت كا بھيد در حقيقت اينكلواورنيسل كالج مين جيا موارى اگركوني ملى جيزمسلانون كويولكل ب وقعتى سي كالندوالى الدكورنسطين انكا اعتبارزباده وكرنبوالي اورگورمنت كوبهندوستان كي جوكرور رعايا كي طرف سيمطمئن كرفيدوالي موسكتى ہى تووه يى محدن كالج بوسكتا ہى اسى يەسىسىدكى دفات يربايونىرك كىماتھ كك وو سرسیدا حرفان-جوایک دوراندنش مرمهونے کی وجه سے تعلیم کا نهایت سرگرم حامی تھا۔ اسکے اُتھال کے ساتھ اس نهایت مفید اورنهایت زبردست بولسکل طاقت کاخانه بهوگیا جسنے موجودہ صدی کے اخیر ربع م بندوستان کی اسلامی دنیا کومتحرک کردیاتها " اوراسی بنا پرلندن کے بڑے بڑے نامورا خبارون نے انکم وفات كوبندوشان كيمسلانون كي ايك نهايت اعطادرج كي يولشكل طاقت كزوال يع تعبيراية اوراسى وجسيم سركين ممبر بالمينط في كالبج كي نسبت بدريارك كياتها كدي وه ايك العقالم وراي المالي المناسبي وش ىبت زياد ە ترئيك بولئىكل دوش كىيىلانے والابى " اوراسى واسطى سراكلىند كالون نے اپنى البينى مين ك تذبيرون كي نسبت يجربه ربيد في در الراسباب بغاوت من رعايا اورگورنمن كي غلط فهميان فع كويد كے لئے بتا لئے تعین - یہ الفاظ كے تھے كہ " انعین فیالات سے ہدے بندوستان كرانقامى مسائل حل ہوتھ اورانعيس خيالات كي دوسري صورت عليكر العكالج بيء"

بعض رباً ورده مند وون كي طرف سي نهايت سركرى كرمانداس باب مين كومشش شروع بهوني كرتهم سركارى دفتردن اور كيربوين مين أردوز بان اورفارسى خطاكي مجربهندى بهاشا اورنا كرى خط جارى كيا جائے ، كيوسفدر بهندؤون كى طرف سے وقتا فوقتا مخالفتين طهورين أنگير أسيقدر ه خيال زياده مخته به وتأكيا اورآخر كاراً نكويقين موگيا كېږوتيان كي موجوده حالت سقابن يې المسين ريرزسيش كاصول يرعملد رآمدموسك اول اول دو گوزنسط کی خود مختاری کے سخت مخالف تھے ، چنا بخرات مرم مراکز انھوں عليكر ورأش اندين ايسوئينس قائم كى أسموقع براكى ابينج كے ابتدائی الفاظ يہ تھے وہ بن تسے ائس طوائف الملوكي كے زمانه كا ذكر نبين كرتا جوامحاروين معدى بين بندوستان مين تھا ؟ بكرمين آپ كواستاريخانه زمانه كويادد لآمامون جبكة بندوستان ايك لطنت خصيه كي حكومت مين تعا . ايك بادشاه ياراج كردر بامخلوق خلا ن تحا · أسكى حكومت - ببنسبت اسككركسي قانون عقلي ياتقلى كے مابع بهو- زیاده تراسكی منی ، خوشی ، طبیعت غِضب كى ما بع موتى تى . آپ كوماد موكاكر آپ غايين مسلان با دشامون كى تعربونى يى كارىسىنى موتكى كە قاب الامم " حالانكه بادشا ه يأكو يزند كوايساكه نا ورهيقت أسكي نسبت تام د نياكي بُرائيون كا منسوب كزنا بح . بفعينبن كم من ساكثر ايسمون كما بتكاس ميان زمانكويا دكرته مون مكرج كبعي تحاداد الضاف اورا طلاق كى طرن توجركي توتم خوداُس زمان كے نقصانون اوراُسوقت كى حكومتون كى بُرائيون كا افراركروگے . امين بحتابيون كأسن انك حكوثين نرمسلانون كي شرع كے مطابق خيين اور نرمبند دُون كے دھرم شاستر ومعان ٠٠٠ برااصول نوتون كى حكومتون كايس تفاكر جوزروست مروه كمرفد برغالب كيد اورسطي فالميد يادى اور جراد وصب سدم وابن عيش وآمام كم يف زيرد ستون كحقوق يافعون كريد . بين المساحل متون كو

حدددم

في خص كما أسى جائداد بهت أدميون مي تقييم موجاء كيونكه كني بي زياده جائدادكيون نهو وه بعددونسلون ك يقيتًا بت سيصة ون من تقسيم مروجا ويكى . ليس من دونوطر كيا بلحاظ ذمب اوركيا بلحاظ خون كريدنكل مون روليكن بمالاندب-جسفرية فيالات آزادى كم مير، دل مين بيداكيد-أسف أوربا تين مجي كمعلائي بين ع ا كمديدكة كرضدا كي حكم سيم سياليسي قوم سيفتوح بهوجائين بيجاكه بكونريبي انادى ديتي بهيء انصاحت بميتر سكراني التي بوع ملك مين المن قائم وكلتي بو اوربهاري جان اور مال ومحفوظ وكلتي بوجيدا كدانگريزي للطنت بندوستان بن ارتی ہو۔ تواس حالت میں ہمکواُسکا تابعدارا ورخیرخواہ رہنا جا ہے · دوستر پر کدوہ ریڈ نکال صول جو ہمنے ہیے باپ دادالوہ ا بنه ذهبت سيكه بين أنبر بكوصرف اسى حالت مين عل كرابيا بيئه جب كدنمانه كي حالت أنك عل مين لاف كي وافق وبو زاكم ر اس حالمة بين مبليزمانه كي حالات أنكيموا فق نهون ؛ مُتلَّاجب كه أنكيا ختيار كرنے سے ملک كماندروني امن بالكوزمنٹ ك فائمر سنظين فرق آدے ياأسكو كمزوراو وضعيف كردے . مين تغيين كريامون كرمرايك قوم اوربراك خيال كولوگ خواه وه كنسروتوميون ، خواه لبرل او خواه ريكيل سب اس صول كوتبول كرييك يى خيالات جواس كقرمين درج بين سرسيد نه كانگرس كى مخالفت كرنے سے بارنج برا ممبرى كونسل كے زمان مین لاردرین كے سامنے اپنی البہج مین ۔ جيساكہ بيلے صتعمین بيان مہو اسوقت ظاہر کئے تھے جبکہ کونسل مین ملعت گوزننٹ کے قانون کامسودہ بیش تھا ، اُسل یہ سعمان فالهرى وهديرز فيمواصول كوائ حالت من بين كرت تم جكراسك جارى كرفي الكرمين وشال ورولكا خطات كربيا بون كانديشه نهو بس جالوك عي يجبلي قرون كرصال كى قررون كے خلاف بھتے ہين يە ئىلى بحد كى غلطى بور بان امين شاكندىن كەمبندوستان مين قومى اختلافات كاخيال بإده ترانكواسوقت بيدا بهواجبكم يستثنا بين المانون كيضلع فيال فرك

منحلانخین منزاوک ایک بچی مزایو کدنی اورا سیک ساق مبلاع مین بنجا بی انتظام کیا گیا افزید او فی مک بناد یا گیا "
اسکے بعد وہ سفر نامیر من کھفتے ہیں کہ "حقیقت بن اب وہ فائن میں باجسیر ٹی بیا ٹک گوزمنٹ کولاگ بسند اکرتے تصاور مذاب وہ بھائی گرزمنٹ میں ہوئی تعیین اور بھی کوئے میں ہوئی تعیین اور بھی ان کا کوئونٹ میں بی ہوئی تعیین اور باک باکنون کا علاج ہوتا تھا سے چولگ ن کرج تے ہوئے ہوئے ہوئے ہے ہوئی کا بھی کوئر میں ہوئی کا نسطین تن کی تو میں کوئر ہے ہے گئی۔ وہ لوگ جو بیا کی گوزمنٹ جیبی کوئر ہے ہے گئی۔ وہ لوگ جو بین کہ نہ دوشتان میں بجای کا نسطین تن گوزمنٹ کے ڈیبا ممک گوزمنٹ جیبی کوئر ہے ہے گئی۔ دولوگ جو بینے کی نہ دوشتان میں بین "

سیکن آخرکارا کو بقین موگیا کرسب بک شل گلتان کے مندوستان کی تمام قویمن کارلیہ
مذبخائین جو قرب نامکن کے ہے۔ اُسوقت نک کی خاص کانٹیٹیٹونل گوزنٹ مندوستان کی
دست کے مناسب مرگز نہیں میکتی ، جنابخہ جو آپیج اُ کھون نے قانون سلف گوزنٹ برلار گررپی مدین کی تھی اُسین کا موں نے نامید مرابط میں موسلے اور الم مقصداُ سل اپنج مساکہ پہلے بیان موجکا ہے۔ یہ تھاکہ تام من و ستان کے لوکل بور ڈوون مین دو نمان محبرا مکشن سی اور اسلام موسلے کے سواباقی صوبون میں کائے مائی نامید میں موسلے کے سواباقی صوبون میں کائے میں موسلے کے اُلے مقال میں کر سید کی درائے ہی و بہا کا اور اس کا عدہ تام مورکوا والی میں کر شید کی درائے ہی و بہا گیا جواصلاے موسلے کے قرار بایا تھا اور اسی قاعدہ کی برولت تام بورڈون میں کر ڈیوس سالا میں مورڈون میں کر ڈیوس سالا کی صورت آجنگ دکھائی دیتی ہی و دیرخاص خاص مقامات کے سواکسی بورڈوکی ممبری پر الممبرون کی صورت آجنگ دکھائی دیتی ہی و دیرخاص خاص مقامات کے سواکسی بورڈوکی ممبری پر ا

ا نگی شکل نظر نراتی . اگرچه اکسترا سندهی اور معنی کے مطلب نیجاب مین مقابله کا امتحان میشنل کا نگریس قائم موقوستا

ران غاصب خصون کے جنگام اُسوقت من بناہواتھا۔ اورکون پندکرسکتاہ و سرسید کی برباتین صرف زبانی ہی نتھین بلکرغدر کے بعدانھون نے اس بات کاعلیٰ ہو بجى ديا تعاكر جهان انتظام مل كامارقانون يزنيين بلكرنيا وة ترحكام كى زبان يرموو بان رمنا وه برگزیسندندکرتے تھے ؛ کیونکہ غدر کے بعد جبکہ سمت ملی صوبہ شمال مغرب سے نکالکرمیوں بیجا کے اتھ کھی گئی۔ انھون نے دملی کی سکونٹ فوڑا ترکشی اورا پینے مام بڑے بڑے کامون کامرک على المره كوفرارديا ميانتك كولا مله مين حب كرمروونلام كلود صاحب لفشن گورز صوبرنجاني دېلى مىن درباركيا خىبىين سرسىدكونجى علىكر ھەسى بكاياكيا تھا-توسىرسىدىسى يائوش ملاقات كوقت ما حب موج نے اس بات کی بخت شکایت کی کرتنے ہا کنٹفک سوسائٹی علیگورہ میں جاکر قالم کی اورا بنے قدیم وطن در ملی کواسکے فوا نگرسے محروم اکھا . سرسیدنے کہا کہ مین بنجاب گورنمنٹ کو سیمی لهوه اب برو-ایک دسیانگ گورمنت کانمونه مجستا مون اوراسی گئے جب سے کقسمت ملی بنجار مین شامل کی گئی مین دمیل مین رمبنالیت نانمین کرتا و اسی کے قریب قریب کفون فیست من وى فنزيد ليرك صاحب جودلى من ويني كمشنره چك تصاورا خركو بنجاب كلفتنظ مود-انگلسان جاتے موسے جمازمین تقریر کی تقی حب کا ذکر انھون نے اپنے سفز املن کہ وه لكهته بين كر ايك ون بنجاب كما تظام كى بعلائ برائ كاذكراكيا ، مين في كما بان الكي سيانك كوزنت ب اوربلات مد كمون كي علماري سعب لردرج بتروى على شايد بنجاب ك لوك أس سفوش فون كيونك الكواك (یعنی کمون کی علداری) مین سے کا لارد صوب بین بطایا ہو ؛ گریم لوگ اُسکوب ندندین کرتے ، + + جمانت ک بحكوملهم ولكريفيال كرت بين كمفدين جان أورسو أين ابل بي او ما سيك منطق اصلا كم وي

اسكوتبديل نبين كرسكت توكم سه كم أسكى تبديلى كي فوابش أنكدل مين صرور مع تى يو بندوشان كى وجوده كودنسنط الهري كهندرسلك بو دونه بالعينطري اوراسيك اسكو بجزايك شايسته اوده فرب ا نرکی ہونے کے جو ملک میں امن کھنا اور رعایا کے حقوق کو انصاف اور نیک کی سفصیل کراچا ہتی اور کچونمین کما جاسکتا . لپرل کالیسی گورنمنٹ کی یالسی کے برخلات جبیری کہ ہندوستان کی گوزندم ي- أكركوني الحينيش تعبيلا بإجلية اورأمين كاميابي نبوتوغور كرناجا بيئي كدرها يا كاخيال كسرطرف مأل مِهِيًّا ؟ كيا انكاخيال سطوت ما كل مِوكاكركونسل تبديل مِوجائ ياموج ده تورز حبزل كي جكركوني دوم ورنرجنرل مجاجائے؟ برگربهین بلکنووگورنست سے ناراضی کا بھیلنا اُسکانیتجہ پوگا ، اگرجیا الاصى بهيلاف والعرائس كتبديل كرف يركحه قابونه ركفته بون مكركو زمنت سے نا دامني كا بهيلنا خودكور زنن كے لئے ، ملك كيلے اور رعايا كے لئے شديد نقصان كا باعث ہوتا ہو . مسرسيد يهيشه كهاكرت تفيح كوصلطنت خصى بوياجهورى الكاعريس دونؤ كالصول ايمنسشريس بوتابى؛ اوروه ير، كوابن گوزننى كيمولي بوسك قام اورمضبوط دكهنا سب مقدم اورسب براانساف بر اواسك علىك واجي حقوق كي حفاظت كمينايي و پيطام كوشعلق ايك عهدنب سلطنت يا سلطنت جبودي بي دبي كرزي . تا پرندس بسلطنت بی می با کرنی نظیر پرنامین ایسی نمین برکدا یصده قت بین ایک معذب ط جهورى الطنط وه كيام على الم المناس المنى الطنت تدكيا موا أنكافول تعاكدان باوشامون بين سيوفالم كملافي بن دوايك كسوا - ورقيقت تعدكسى بادنياه فيظارف كما ووستظانين كميا ؛ بلكصرف اس خيال سه كميا كرويسا كياني عى عكومت قام منين روسكتى تقى و إن يمكن وكدا تطواس خيال اوراندازه مين فلطي بو .

جارى موجكاتها بورمبوقت مرسيد في كانكس كي خلاف كلنوين اليهي دى اسوقت يونتا يج اس قا عده سيسلانون كوى مين مترتب موف واله تقده فلورمين نبين الرفي عمر مرسيد أسى وقت أس نقصان كابخرني اندازه كربيا تقاجواس قاعده سيمسلا نون كوشيني الاتحا وجنافيريجا مين ـ باوجود مكود با مسلانون كى تعداد من وقومون سيبت زياده بي سيم سيسان ماليستناه ين نجله ٢٥ كصرف مات سلان كامياب مبواور صفى مين جله ٢٤ كدايك سلان مجي كاسيان مين الم اوراكرد ونوعك وانكامه المحض مقابله كامتحان رميونا اور كجيرهمد بنافينش كي دربعيه سيمقريه كناجات تومنصفون مين ابتك شايدي كو كم سلان نظرة الوراكسير المستنطى ريعي خال خال سلان ا رہجاتے ، علی ہذا القیاس والساری کی قانونی کونسل مین اگرنوسیش کا ختیار گوزمنط لینے ہاتھ م نه وكمتى توالك مسلمان كونجى كونسل كي عل ديكيني تصيب ندموتى واست مستح حيالات تصحبني وجبة سربيد في الراسي لكانكرس مين شرك موفي سدروكا اوراسي لكاكفون في فانواب لعن لوزننك كيمسوده بإيني البيج مين كهائفا كحب تك مندوستان كي حالت شل كلستان ني جهان عيسائيون كوميوديون كينسبت ووط دينے مين كچھ تامل نهيين مېوتا - اسوقت تك نگلية سدررز نثيون سينيون كااصول متعاريين مرب برايشكلات كربدام في كالنابية . بونكل يجنين كيسبت سرسيدكي بدرك تفي كاسك بدا ترسيكو كي كوزنن فاهوه مياكم موا إبارلىمنظرى اوريا مانركى يمحفوظ نهين رسكتي ربيلك كورنسنط مين أسكالازمي نتيجه بهشتطيكم الحبنيشن كويورى قوت حصل بموجائ بزيز بأينط كي تبديلي بهر اوربار ليمنظري كورمنت مين وزراكي تبديلي اوراكروه كوزنمن مازكي بو توامكا انرسيدها كورمنت تك يمينيا بوجيك مني يدي الرجيبين

اوركيا و وجاعت كثيروبهر إت من أنكى مخالفت كرته تقع است بالإتفاق منين كالكريس مهن اس بنابرطلى كى اختيار كى كرسيدا حدفان كے نزد كك كاسين شركي عبدنا مناسب تھا اور لكھ وكھا لمانون نے اُن کا غذون کا تکھین برکر کے تعلق لائے ہے بیٹریا تک اسٹیشن نے اس بات کم افهاركے بيدولايت بيعے تھے كہندوستان كے مسلمان كالكرس مين شركينين بن لمانون مین تعلیم میلانے کی غرض سے جو غیرم ولی کوششیان کی بن م نكى تفصيل بىلے اور دوسرے صدمین كافی طور ربیان بوطى ہى . بيان ہم صرف اُن بری روی با تون کی طرف اشار ه کرینگے جنسے علیمی معاملات مین انکی عالی دماغی ^{، حس}ن رہیر اور اصول اشاعت تعليم سايك قدرتى مناسبت يائى جاتى ہى . تعلیم کے سئلہ کہجی نظام تعلیم (ایج کیشنل سم) کے کاظ سے اور کھی طریق تعلیم کے سے اور بھی دیگر حیثیتون سے بحث کیجاتی ہی گرب سے مقدم اور ہتم بالشان حیثیت ۔ سے عام پیٹیٹین منفرع موتی بین - یہ ہو ککسی قوم مین ایک جنبی اور غیرانوس تعلیم جاری

چقوم بنرارس سن زیاده عرصه سیای کیسی تعلیم کی پابند چلی آتی بر شیمین تقلی او نقلی او ن

انكى دائے گارنىن كا جايا ارام زا درخىقت كرئى الى چنرنىين ہى بلكم ل چند عالى كا بُرايا بِها بِهِنا بِي . أَرْرِعا يا أَجِي اورشاكِت بِي وَكُورِننك كُونُوا وَمُؤاهِ شَاكِت بَنِنا بِينَا بِي اوراً كُم رعایا شایستهٔ بین بر توگور منت کو بھی ویسا ہی بننا پڑتا ہی واسی لیئے مسلانون کوانکی برجی جیت يى تقى كەاگرانگرىزى حكومت مىن عزت سے رہنا جا ہتے ہين توتعلىم اورسوملزلين مين قى كرين ورعزت على كرف يديد أسكا اتحقاق بدراكرين . انئی ندایت بختدای کی بهندوستان کے لئے الحلش کوزنن سے بہر گوکہ انہیں کچیف کی مِون كُونِي كُورُنْك نبين مِيسكتي اوراً كرامن وامان كرماته من وستان تجيد ترقي كرسكتا وتوكلتر لورنسنظ ہی کے ماتحت رہ کرکرسکتا ہی · وہ اکثر کھا کرتے تھے کہ "محوہ ندوستان کی حکومت کرنے بین انگریزو ومتعدد لرائيان لرني بري بون مكرد حقيقت نه الخون نه بهان كي حكومت به زور حال كي اورنه مكرو فريب سيد؛ بلكه درخيفت بهندوستان كوسى حاكم كي أسكها كي عنون بين صنرورت تقى سوأسي عنرورت بن وستا كخ اكا تكاميرنيا الخون في كني موقعون برية ظام ركيا بركه عن بندوستان من اللش كورنسك كالتحكام كجيانا كيجت اورانكي مواخوابي كي نطبت ندين جابتا بلك صوف اسطئيابتا بمون كمبندوستان كيمسلانون كي خيرا متحكم مين بهمتامون اورمير مازد يك كروها بخطاستها كل سكة بين توكاش وزنست كل بعد على على بعد الماسكة ب اكرد برسيدكوسلانون فيعموما اينا فرسبى ميتيوانتين الاليكن شايد مبندوستان مواميا ايك سلان مجي ندمو كالبرماطات مين أنكوتوم كالبيرة بيتنافيو اوراسكا برافيوت يسبهك سربيدى ايك آدازيد بهتناك مدود عيند بندوستان كفام مان كياستي عركياشيعة الدوابي اكياغيوبابي اكيابره عظم ادركياأن برع اكياده والحرائي الني من كنطاتي

عن كما تك تلم بهندوستان مين المان كربجونس كي تعداد بمقابله بهند و گربجونس كے مشكل سے بتى وكى جناآ ئىين نكر بوتابى . سرسيدكوشف أين جبكه وه بجنورسهم ادابا دبرلكركئ تعليم كي اشاعت كاخيال ملاموا ى زمانىك لىكائسوقت تك جبكه كالج نے نايان تر في كرلى- أنكے نام كامون مين ج تعليم كوشعا تنون نے انجام دئے ایک خاص ترتعیب یائی جاتی ہی جس پرغور کرنے سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ ستخص في ابتدائي مين وه عام شكلات جود قتًا فوقتًا بيش آف والي تعين اورسرا كيشكل المانخاك كالل بخوبي ذبين نشين كركياتها . سب سے پيك كا كوليمي معاملات برخود غور كرنا اور يم كمتعلق كسيقدر بخربه طال كزناصروري تها بجنانخ الخون نے اول اسي غرض ہے دوا سكول ببلك چندوسة فائم كي جنس لوگون كي أس ديسي كا - وانكوبنيت سركاري مرسون كهايين ف اسكولون كيساته بالطبع زياده موتى بر يخوني اندازه بروكيا اوراس بات كايقير بوكيا كالرسلانون كو كجهد ويسيى موكني بمح توخاصك أسى كالج سے موسكتي ، يوجو قومي جندہ قائم كياجا اسكى بعدسا ئنطفك شوسائنتى في بتيادة الى اوربيخيال كياكه شمالى مهندوستان كے باشتدے المحلش الريم إورمنري علوم كي تقيقت سي مصن ملوا قصن بن بيري وقديك منتشعن بكر كرسيد يهلي بارجينده كميك لا بودك من أسوات الخفون في دا قريك سامع با بو يو بين چندر سع ايك سوال عبواب يتن كما ها كم صوف اس خيال سے كدير كالج خاص سلانون كے للے انجوبن كے دوستے سے فاغ كياجا تا كالم توسلانون مين اورد دسري طرت الكي رئيس سي مندون مين توقع معزما ده جوسش بيدا موكيا بي الدرميرخان مكت عي خان عدي جياك كيون مضرت الريد قوى كالج نوتا توآي بهاري وادات اسى ومنس مجت كما تذكرة . انهون نےمعاف کردیاکہ ہرگزنمین · اس سےمعاف ظاہر پنج کرم رسید، پینےکام کے مشہوع ہی چن اس قومی فیلنگ مع بخوبي واقعت تحمرا

لمانون كے ايک جم عفير نے -جيسا كەپىلے بيان بوجيكا ہو- بذريع ُ بوضا شت كے يشكايت ميش كی أوبنت كالكرزي تعليم راسق رتوجه كرناصاف اس بات بيولالت كرتا بمحك الاوه مبذوسانيو ما ئى بنافىكا ئى بىرخلاف اسكىبندۇدان بىغاس دا قىدسەكيارە برس يىلى جب كۇرنىڭ فياً نك يُحُسنسكرت كالح قام كرناجا باتواس سے ناداضى ظاہر كى اورانكريرى كالج قام كرك لالتي وننت ساصراركيا ، كيونكاول توانكهان مذيبي تعليم صرت بريمنون كفاص وأفراد مبن مى ودخى اورباقى مام بهندو قومين مسلمانون كے عمد مين دنيوى صنروريات كے ليے ايك غير قوم ئى زبان سيكھنے كى عادى مۇكئى تقىين • دوسەپ جىيساكەسرجان استرىچى نے اپنى كتاب انوپايىن لها بو- ندمندو فرمبى تعليم كي خوابش مندته اورندانكا فرسب ايساتها جسكي تعليم موسك بهرجال سلانون مين مغربي تعليم كاجارى كرناايك نهايت شكل كام قريب نامكر على ا بِنا يُحِرُ عَلَيْهِ عِيدِ جِهِكُهُ كُورِ طِي او وَن وَائرُكُ مُرْزِكِ ايك نامورِ مبرجا رئس كُرْنِ شَفْ مِن رُستان مرسيلانے كاصلاحدى تھى۔ أسوقت تك جبكر مناه بين سرسيدنے كمينى واستكار تر انان قائم كى-گرزمنت كى عام تدبيرى اور تام كومشىشىن -جوېندوستان مىن بغرخ تعليم كالكين مسلما نون كے حق مين بيسود نابت موكين ، علاوه طح طح كى ترغيبوك كى طرف سے تعلیم كى اشاعت كے لئے وقتاً فوقتاً ہوتى رہتى تھین خاص مسلانون كے چند معقول اوقان گورنن كے باتھ مين تھے جنكور قعن كرنے والون في تعليم كے لئے مخصوص كيا تھا جبي بنكال مرجس فند اورم الع شمال مغرب مين نواب فندر مرانسي مي زياده ترغير ومين متفيد موتى راي وجود مكرمه هامين بإنى المجكميتين كعرائ كلكته بميى اوروباس مين يونيورس ليان قائم مؤلين

تعلقدارون سے گھزا ہواتھا جنین سے مبنی کے جمہر بھی تھے اورایک ایسے کام کی طرف سے جبکو بہت سے دی وجاہت سلان ملکر کا چاہتے تھے اور بین مذہبی تعلیم بھی شامل تھی۔
گرزمنٹ کو مطائن کرنا سے مقدم تھا ، حب قطع زمین برکالج کی نیو کھنی شطورتھی وہ نزولی از مین تھی جمان ایک فراند میں سرکاری جھا کوئی تھی اوراکشر مکام اورافشرین جا تھا وہ کروہ زمین سلانون کودی جائے ، مسلان جنی اولاد کی تعلیم کے دیے کا بج قائم کیا جا تا تھا وہ اتعلام کے اینے کا کھی اور اس سے زیادہ اس اس کا دوراکشری تھے تھے ، اور سب سے زیادہ اس اس کا دیا این تھا کہ کے خوا کہ کی وقعت ببلک اور کوؤمنٹ کی نظر میں جا نہ کہ ہو سکے جلد مبدا کی جائے ؟ کا خیال تھا کہ کہ کے کہ کہ کہ وسکے جلد مبدا کی جائے ؟ کیونکہ ہر اور مسلوب ہر سرسید نے ایک لیے ایٹ دل میں با ندھ رکھا تھا وہ بطا مراکئی زندگی ہیں ہوا کہ ہو اور سلانے کی وقعت اور اُسکا ہو جائے کی وقعت اور اُسکا ہو جائے کے دوراک کے اور سلانے کی مرسید کے بعد کا لجے کی وقعت اورائے کا جو تا کہ کا خیال کے اور مسلانوں میں کسی سے یا میدنہ تھی کر سرسید کے بعد کا لجے کی وقعت اورائے کا جو تا کہ اورائے کا ورسلانے نہیں کسی سے یا میدنہ تھی کر سرسید کے بعد کا لجے کی وقعت اورائے کا

ایک بخوآگے بڑھا سے و سرید نے ان تام شکلات کامقابلہ کیا اور سبر غالب آئے جندہ توقع بلکہ ہم و کمان ادہ دصول کرلیا ، گورنمنظ کو کالج کی طرف سے طبئن ہی نمین کی بلکہ اُسکا مرفی و را سربیب بنادیا ، کالج کے لئے وہی زمین عصا ملنا قریب نامکن کے ہموگیا تھا۔ گورنمنظ سے صل کی ، مسلانون کو تعلیم میں اپنے ہوتے اور طاقت سے بڑھکر خرج کرناسکھا دیا بیانتک اور عمدہ اطباق اور ہوروگ ہوس کے انتظام سے اسکی وقعت بہت جلد بیباک اور گورنمنظ اور عمدہ اطباق اور ہوروگ ہوس کے انتظام سے اسکی وقعت بہت جلد بیباک اور گورنمنظ

بى زبان ك درىيد سے أنين لورو بين سائنس وركتر يحركا ذاق بيداند كيا جائے اسوقت انگرىزى تعلىم كاذوق وشوق انيىن بيدانىيىن موسكتا . اسى قصد كے ليئے انھون نے علاوہ كتابو كة جران كيسوسائى سايك خار كالأجين بي شارعلى ورامرى صنامين الكرنرى س أردومين ترجمهم وكرشائع ببوس اورجسنه فى الواقع أردو للريج كابنح دوسرى طرف بيمير الوراس ىئرىچى كى غلمت بنرارون كەل مىن جولىم العب تھے۔ تەنشىن كوى ، ئىھىزىلدە تىجىب اور زيادە بصيرت علل كف ك الخون فولايت كاسفافتياركيا اوروبان بنجاكيمبرج يونيورسى اورأك وأسكة مام انتظامات كوخود جاكر ديكها اورأ سكيمقا بلين جنقص ببندوستان كي يونيور يميون من معادم موے انبرایک بیفات کھکا انگلستان ہی بین شابع کیا جا کیونکرسریکا امل مندوستان مين والبس أكرامك محمدان بينبورشي فالمركز في كاتعا اوراسيليان تفاكبندوستان كانظام تعليمين جنقص تفيئ كوظام ركياجائ تكرم ندوستان مين اك يونيورسي قائد كرنے كى صرورت نابت ہو . كيرم ندوسان مين سينجي ہى المحون نے ايك طرف بيى وم تى گارتى قى تعلىم سلمانان قائم كى جىكى تىقىقات سى قابت موكىياكە سەكارى كالجون ق اسكولون سينسلانون كيغليسي صنرورتين بفي نهيين بيوكتين بالوردوسري طرت مسلانون كو جگانے کے لئے ایک امواری رسالہ جاری کیا جسنے چندروز مین ایک مردہ قوم میں حکت بیاروی . جب كالج قائم كرن كالداده بواأسوقت أنكوطي طيح كى شكلات كاسامناتها . اوالسلانو سے جو قوی چندون کے مفہوم سے ناواقعت او تعلیم سے منتفر بلک اسکے مخالف تھے۔ چندہ وص كناتها . بهروم وقع كالج كم لف تجويز كما كما أنها وه جند فها لماع كم بارعب كال مكيسون الو

سوقت سے دہ اپنی ہرایک تخریمین در سنکارز بانون کے در بعیہ سے علوم کی تعلیم دینے پر حن اعراد ور النس الى ايحكيشن كے موقوت كرنے كوملك كے حق مين نمايت مضربتاتے تھے . جس زمانه مین سرسید نے سوسائٹی قائم کی اُسوقت اُدھر تومسلان اُنگریزی کے نام سے کوسو وركجاكة تح اوراد هرا نكريزى تعليم كي ضرورت كالوكون كولفين دلا نامشكل تطا كيونكه مام عرالتون مین دسین زبان مرج بھی ' اعلے سے اعلی عمدہ کے لیئے جوائسوقت تک ہندوستانیوں کو مل سکتا تھا خاصا بنیالی بندوستان مین مشرقی زبا نون کی تعلیم کافی تھی الکینی کی عماراری کو گئے ہونے حیدروز لذرك تصے اور مندوستانیون کو علی طور مراس بات کا نقین نبین دلایا گیا تھا کہ وہ اعلے اعلے ملکی مهدو ين كرن قوم كے ساتھ بترك موسكتے بين مجمر جياكہ پيلے بيان موجيكا ہو-يورو بين سأننسلور لا بح كالخفلت جب مك كدانكرين عده عده على اور لشري مصامين ويسى زبان ميت جركرك اشائي نهيه جائين كسيطي معلوم نيين بيكتي تقى حب كريه حالت تعي توكون كرسكتا بركمسلانون ش بائى ايجوكيشن كى اشاعت سے پيلے سوسائٹى كا قائم كرا اور ترجبون كاشا بيع كرانا

بان المحراق براسالها المحالة المحرات المحرات المن المسيدك فلم المحراق براسالها المحالة المحراق المحراج المحالة المحراج المحرا

وصدين كردكهايا وهايك سياعظ عالشان كام تصاجو يجبس بسرس بيلي بالكام عال علوم م ابتدائي كارروائيان ورسيد في بطور مبيادا وراساس اشاعتِ تعليم الكريزي كين وخواه لمواتفاقی بھواورخواہ پیخیال کروکروہ بہت سوچ بھھکر کی گئیں تھین۔ س بوتى بين كه بغيراً نك شايرال مقصد كركم بني السخت د شوارم قيا . سرسيد نے جوچند موقعون بر وسائني كيمقاصدكوا يني دائ كي غلطي كي طرف منسوب كيابي اوراس بات يرزورويا م بین علوم کی اشاعت بزریو کرلیسی زبا نون کے ملک کو حقیقی فائدہ نبین مینی اسکے۔اسسے سيج في سيج كي بين كرسوسائش كا قائم كرنامحض بيسود تحا اوربيكهمرسيد- في ايني پرتنبه مونے کے بعدا نگریزی تعلیم کی اشاعت کی طرف توجہ کی ہی مگریہ انکی جھہ کی ملط ہی؛ پرتنبہ مونے کے بعدا نگریزی تعلیم کی اشاعت کی طرف توجہ کی ہی مگریہ انکی جھہ کی ملطی الكريرى تعليم كي نسبت اخير فانه من تحطا وبهى خيال أنكا اسوقت تحاجب كذمرا وأباد مین اُنفون نے ورشکارسکولون کے خلاف اپنی رای انگریزی اور آردویین کھی اور انزی وقت تصاجبكها أنشفك سوسائش كوقائم بوب كجهيبت دن نتكذرك البيطي لى اس تجريز كى خت مخالفت كى تھى كە بجائے كلكته نونيورستى كے در منظر بوشۇرالى زجون كى ضرورت كو حبياكده سوسائلى كے قيام كے وقت ضرورى اور لابرى بخفتے تھے اخررم مك أسكوضرورى اورملك كى عام عليم كواسك بغيرنا مكن مجصق رہے . مگراسين شك نبين ك على درجه كى انگريزى تعليم كى جگه ديسى زبانون مين مغربي علوم اور لشريج كى تعليم دين كووه ملك مین کھے مولائی بنین بھتے تھے اوراسی لئے جب سے انکوریال بیابوا کا کوفرٹ بجا ، با نی ایجکیشن کیمشرقی علوم کی تعلیم دنیا اور نعربی علوم کو زر دیا ایسی زبانوی شایع کرنا جاہتی ہو

بیان ی تعین پیش کی بین ، اگر ولانا کی یوانی سام و تی تر به کواس سے تعرض کرنے کی مجمور ورت نقص لیکن چونکہ اکفون نے خود سرمید کے بعض بیانات سے بیرات ہتنباط کی ہر اسلے بھو سے سے اسے مکاوسر سے دکھی کے در خیالات کا مہل منشا ظاہر کرنا صرور ہی .

سرسید کوهبوقت قوم کی بھلائی کاخیال بیدا ہوا اسوقت سلانون کی صالت پر نیخ اصلاق آئی تھی اسلان کا خیال بیدا ہوا اسوقت سلانون کی صالت پر نیخ اصلات کی مسلات استعلات استعلات استعلام مشکلات اصلاحین ، اگر سرمید جزئیات کی صلاح یا حل کرنے کا ادادہ کرتے تو عربح مین ایک کام کووراکر سے

ایک علطی قراردیا ہم اورا پنے اس معو*ر ریرکر ترحم م*کن نہین زیادہ تروہی دکیلین جوجو د*سرسیونے بعض* مواقع پر لله مولاً: غاس بلت پرکرمسطح عباسیون نے بونانی سے عربی مین ترجی کوائے تھے اسطیح ہم مغربی علیم انگرزی سے اُردومین ترجیمین راسكتے- پہلی دلیل میلکتی ہوکہ لا کھیون رومبیج خلفای عباسینٹر ترجمہ پرخرچ کمیا وہ اب غیرکن ہو' گریم دلیل طبحے نبین ہو کیونکہ واقعات ا سك خلاف شها دت دينے بين بگرنشة ميں چاليس بس مين - بغيراسك كەسلىنت فى ترجمە كام تمام اپنے دمہ ميا ہو جسقدر على اورا شري مصنامين اوركتامين انگريزي سه ديسي زبابون مين ترجه بهوئين – اگر بها رافياس غلطانهو- نووه سيطيع خلف بارته كه عهد كم ترحمون سه كم نهو نگے . د ومسرى دليلُ انكي په محرکه انس زمانه مين علوم محدود تھے اور سرقی رُک جَبَي تقبی نی *گئین کو* ایونا نیون کے علوم براحا طرکراما گیا گراس را نمین نظمی ترقی کی انتها ہو اور نہ تما ہونے ىلە*رلېرچارى بىي" يىن يىل غالبارستۇلجىكىسى موقع ر*ىبان كى ب_ىگريە ^{بى}رەمچىچە ئىر رىچكىۋىكم *نظرے اب علوم اور کتا بین غیر محدود ہین اسی طرح ہندوستان مین ترحبہ کے وسائل بھی غیر محدو دہیں۔ عبا سیون نے عہر جین*ی عيساني اومجوسي فكرر معكر في محراك تق كيونكه بوياني زبان كي تعليم كالبعي سلانون مين عام رواج نهين موا حلام التوان کے جمان انگرزی کی تعلیم مام ٹوربرطاری جو اور کا بی *رائط کے* قانون نے ہتر علیم افتہ کے دل مین ترجمہ کرنے کی امنگ میرائردی ک^ی بھیر بمرحبتني صديان بوروب كي على ترقيات مين صرب بهو كي بين أورجتني مرت مين الكريزي زبان في ترقي كي بهو او مستديد عرصه مين مغربي علوم مدقون مبوب مبن كم سع كم أس سع نصعت وت كى مهلت بندوستان مين أنك ترعبون كمديرً مل بينيم ندیر کر جائے دون مکر سائنظ کے سوسائٹی علیگر اسے ترحید کا کام کرتی رہی ہواتنی مرت میں تام مغربی علوم وفنوں کے داری آبازان ی ننتقل ہونے کی توقع کیائے ، تیسری دلیا کی نعون نے پہلھی ہو کہ جب یونا نی سے عربی میں ترجے ہوے اس زمانہ میں عرفی عالك مين حكومت كرنے والى زبان تھى اوركسى قوم نے أس زباق مين علوم كوتر قى نيين دى جوانيہ حكومت كرنے دالى زئتنى اً تقريبًا اسى تقريبكا عاده بر جور ريد نها بوكيش كيشن كي شعادت مين كي تقى · بلا شبعة ماريخ مين كوني ايسي مثال وجود ي كوم قوم في علوم كوايني زبان مين ترقى وي بوالكناس سعيدالازم نمين آما كراينده معي ايسا وقوعين نهين آم مكومت كاصول برلف ي دياكة مهالات برل كي بين . شايد ته ملطنتون كى رعايا ابده كام كرسكتي بي جو خودسلا · يسكتام رفاه عام كى كام خورسلطنتون كورند يرت تح او رعاياكو -خواه وه رعايا بادشاه كى بم توم بوادر را هويروم اُن كاموت كيمور كارنه موتا نفوا . مُرافِي وسطع خود رعا ما كرتي م ٠ وه درسكا مين اور بونسورستيان اور موسيشل قائم كرتي مج لکون مین مزمب کی اشاعت کرتی ہی علمی تقیقات کے لئے علا**کے قافلے اطارتِ عالم می**ن جبیجی ہی ' ترحمون کے دربعہ یخیر قوموں' علوم این کامین تصبیلات بر رملین حکری برو دنیای خبری برم بنجا که طکون مین شاریج کرتی برد غرصکه کاسک اندرو نی انتظام وربشری علو ائى ما نعت كرسواب ملك كى بعلائى كے كام معاياكر كى بى بىنك بېندوستان كى عاياحالت موجود دوسين بىت بىرى رفاه كى م انظلتان كاعاياكهمين كرسكتي كمرط زحكوت انكوام ستكم مستسبط غين كمهاتي جاتي ببي جنائي جسقدر قومي رفاه كمكام من وستان في مايارس واخيصوه مين كفرمين بغصتان كي البيخ مين برگزائلي مثّال نبين السكتي دين من از كالأكذه الكذشة حالات برقياس كرنامجيج نبيج

سوقت سے اخیردم مک و فیمل سوسائٹی سے بالکا علی ہ رہے ؛ غدرسے چندروز بعدائلی والدہ اور بى بى كانتقال موكيا اوردملى كى أمدورفت بالكل موقوت موكئى . أكرجيد تا ترسوسائلى كى مالت وه بے خرنہ تھے گرج فیلنگ خوداس سوسائٹی مین ریکراور بہروفت انکھ سے انکی صالت دیکھکرایک در از در اور در این برابوسکتی بر وه صرف شنی سنانی یا تبھی تھی بوئی یا تون سے بركر سيرا بنين موكتي . دومس مے أنكے خاندان كي فيل سوسائٹي كي حالت بنيبت كنرسلان خاندانون كيبت عروهي أنكي خاندان كي عورتون سيميري اكترزشته دارعورتون كوملني اتفا ہواہی جوانطے اخلاق وعادات اور لیا قت اور سنجیدگی کی صریعے زیاوہ تعربیت کرتی ہین · خود سرسینے الجوكيشن كميشن مين اورا بني متعدد البيجون مين البيغ خاندان كي عورتون كے لکھے يوسے مونے كاحال بيان كركےاس خيال كى تردىير كى ہو كەمسلان عورتين عوما جابل ہوتى ہين . يہى وج تھىكە جب مراة العروس بيلي بى بارجيديكرشا بعيرونى توجونقشائسين عورتون كى اخلاقي ما لت كا كهينجاكياتها أسكود بكهكرسر يدكونها يتاريخ بهواتها اورده أسكومسلان مترفاكي زنانه موسائي يرايك قسم كالتهام خيال كرتے تھے. سكنسب سيرا انع تعليم نسوان برمتوجه مهو في كايد تفاكر الفون في أسكى د شواريون كا بخوبى اندازه كربياتها اورأ نكے نزد مكي ليجى وہ وقت بہت دورتھا كەسىلان شرفا كى كۈكىيون كى يم كالك باقاعده اورقابل طينان انتظام كزامكن مور جنانجه انكلتان جاموى حب مك كاربيرس ك يدايك شريف ليدى رسل كى ريده والي واكتركا في تي تعين جنون في بندوستان كى عورتون كى جمالت كاحال كريندوستان كاداده اس عوض سه كياتها كرمندوساني عورتون كي تعليم بن كوشش كرين اوراب ولهب ل كلت ان كوجاتي فين ١١

بھی عمدہ برآنہوتے ، انھون نے مام خرابیون کی مہلاح اور تام شکلات کا حال س بات میں دیکھا کہومین نعلیم کی اشاعت کیائے . مگروی تعلیم و تربیت خود ایک غطیم الشان کام تھا جسکے لئے صدایان در کار نفین اسلیئے انھون نے خیال کیا کہتئے مقدم سلمانون کو بولٹکل بے وقعتی سے کالنا اور ملک کی حکو ين جبقد رصته لين كاگورنمن^ن نـ أنكومينتيت مبندوستان كى رعايا بهونے كے حق دیا ہو اُسكاان مین اخقاق بیداکزنا ہی جو بغیراسکے کر قوم میں ایک مناسب تعماد مہندوستان اورانگلسان کی بیرورسو ر بحولس كى بديام وجائے كسيطر مكن نهين واسك والام ترقيات كى جر خيالات كى ترقى اور ماغى یے ہو <u>جبکے گئے گ</u>اش لٹر پیر کی اعلاد رہے کی تعلیم نهایت ضروری ہی ایس جس بات کو اکھون ئى ايجليشن بالطريرى تعليم ين مخاسم جها أسكى بهيشه مدافعت كرتے رہے ، اسى بنايروه حبسطرح نظاتعلىم ورنكاتعلىم كم مخالف تھے أيطرح - جيساكه بيلے بيان موچيكا ہو- وه كنكل كويت كى ں معورت میں شخت مخالفت تھے کائس سے لٹربری تعلیم کوصدمہ بینچنے کا اندلینتہ ہیو ، لیکن اسے پرتیجه نکانهٔ بالکل غلط میرکدوه در حقیقت مهندوستامنیون کے لئے مکنکران بیوکیشن کی صنرورت نهين بمجمقة تھے بلكاسكى وجە بھى وہى مائى اليجويشن بالطريرى تعليم كى حاست تھى جبكى نسبت الكو خيال موگياتها كه گورنشط أسكوبتدر بج موقوف كرناچاستي مى ·

ىغايت كى . ئېراگراب بم سى نيك بات كے بيدا ندين عامر داج كى رعايت زكرينك توخود خداكى أير تاكست كو تورسينك اورخوداين ك نقصان كاسبب بونگے "

رو بهرطال مین خداست چا به نامون کومس کارنیم صاحبه کی گوششنین کامیاب بیون اور سبندوستان بن کیا در ماعد دو سواکی در عاکر منته فرید مدر مرد مرد مرد مرد شنوند می صاکی دور "

اوركياعورت سچائى اور علم كى رۇخنى سے يجدولوملىين ايك، يمن - توضيرى صالكرين " سرستىدى اس تزريس صاف معلوم بتوابى كه-گوده عور تدن كى تعلىم كونها يت ضررى جھتے تھے گریندوستانیون کے اور خاصکرین وشان کے شریعین سلانون کے رسم ورواج ^م اِتف وعا د ساور نربهى دوإم وخيالات سے أسكوا مقدر بعبي جانتے تھے كەسردست أسين كوستش كرنے كوب سود اور رائكان مجھتے تھے ، اسى لئے انھون نے بارہا بنى اليہ يون مين ايسالفاظ متعال كئے بين جنسالون كواس بات كانتبهم بوكياتهاكه و وعورتون كي تعليم كے بالكل مخالف بين-يهان مم أنكي خاصكراك ابيهج كاء جوائفون فيرسمه مين بقام كرداسيورخاتونان بنجاب كالمررس كحجواب مين كلفكم عى قى اورجوبىندوستان كى مارىخ مىن بىلى البيني تقى عبيين تتركيت بهندومسلان اورعيسا ئى غوركو كومخاطب كياكيا تفال خلاص بقل كرت بين الرئيس مين سرسيدكي أن كومشتنون كي تسكر كزاري بعد-جوكروه لوكون كي تعليم كے لئے كرب تھے- اشارة اس بات كا بھى ذكرت كروه عورتون كي عليم اجى اسى طرح توجركن برسيدني أسكيجواب بن كما

ائی ملاقات ہوئی اور اکھون نے ایک کتاب جیمین ہندوشانیون کی را مین اور طبیان مصاحبہ کی کوٹ شون کی نسبت درج تھیں ۔ سرسید کے سامنے اس غرض سے - کہوہ بھی اپنی التحلیم ہوا کے متعلق آئیں نکھ دین ۔ بیش کی ترسربید نے ائیمن مندر برزیل عبارت کھی تھی جو انکے سفر نامہ مین درج ہے ۔

" بھکور بڑودہ دفانی جماز میں ہے جبر میں اندن کوجا تاتھا مس کار نیٹر صاحب سے ملاقات صل ہونے کی عزت اور سے انتہامت صل ہوئی ، جہر میں نے انکام اورا نکی کوٹ شون کا صال نبت تعلیم ہنوستانی عورات عزت اور سے انتہامت صل ہوئی ، جہر میں نے انکام اورا نکی کوٹ شون کا صال نبت تعلیم ہنوستانی عورات سے انتہا میں بہت مشت ای ملاقات کا تھا ، خوا کا شکر ہو کہ بطور ممت غیر مشرق بدا کی ملاقات ہوگئی "
سناتھا میں بہت مشت اور بلند نظری اور تهذیب طلق اور نیک نیستی کا منتب خود و ہی مضمون ہی جوا کھون ہے ۔
"مانکی عالی ہمتی اور بلند نظری اور تهذیب طلق اور نیک نیستی کا منتب خود و ہی مضمون ہی جوا کھون ہے ۔

اختیارکیا ہی ؛ یعنی اس گروہ کی تعلیمین ۔ جسکو خلاتھا کی نے مرد کے لیے بطور دوستی انھرکے بنایا ہی اوشکونیکا بن کے بخربی انجام ہونے کے بیئے مردکا مرد کارکیا ہی - کوشش کرنا، درخقیقت نیضمون او اُسپرا کی کوشش فیایت قدر کے لائق جا این جمتا ہوں کرنیک کام رکوسنش ہونی ۔ گروہ سی طرح پر ہو۔ نمایت اچھی ہی ؛ کیونکہ اُروہ کوشش درست بنیا دیتا کہ ہوئی ا تووہ خودکا میاب ہوگی اوراگرائیوں کچھے لطی ہی توائس سے امید ہو کہ افرون کو اُس نیک کام برگوشش کرنے کی تو رکو ہوئی ا جسے تو قع ہم کہ کوئی ندکوئی کوشش بغیر سی طبی کے منہ وع ہوگی اور گھیک ٹیک میکریک نتیج کا ہوئی اُ

" نیک کام پرکوشش کرنے والون کی کوششید کی بھی کہی اسٹے کہ وہ اُن لوگون کی عادات وسم ورواج کو بھی ا طریقے پر جبلی بھلا کی کے لئے کوشش کی آتی ہو۔ قائم کی گئی ہیں۔ برباد ہو گئی ہیں ، حقیقت میں ایساکونا گویا بیج کامقابلہ کرنا ہی اورخوداس نیکی کی کاوٹ کا آلہ بنیا ہی ، خدانے پوشع کے لئے سوئرج کا تھم جانا کھا ' طلا کا بتیا پروہ غلطاتھا 'کیونکہ اگر وہ واقع بھی ہوا توشا پرزمین کا تھم جانا ہے ہوتا ' گرخد انے نیک بات بھیلانے میں بالعل عاسم بھرکی جوانی بریتی کی اُ

لكيون كى تعليم كى جوبى بيس جوخارت مين تحدار الكون كولئ كرر بابون وتقيقة في المكولي كيون والكرائي وميرى بينوابش فين مركرتم أن مقدس كما بوان كم بدلے -جوتھ ارى داديان تائيان تربطتى آئى ہين -اس زمان كى مرة جنام بالك كتابون كاير صنااختياد كروجواس از مين كيدلتي جاتى بين ، مردون كوج تما ريك رونی کاکراانیوالے بین سزمانہ کی منرورت کے مناسب کچھ ہے علم اکوئی سی زبان سیکھنے اورکمیسی ہی نئی جال چنے کی خرور بيشاتى بو گران تبديليون سيجون ورت تعليم كرشعاق كلوپياتهي مسين كچوتبديلي نيين بوئي " و تصارا فرض تفاكرتم بينايان ادراسلام سوا قعنه و اسكى نيكى اور خداكى عبادت كي في ويم جانو ، اخلاق مين نكى اورسكدنى رحم ومحبت كى قدر مجمو اوران سب بالذن كورتا ؤمين لاؤ ، كاركا نتطام إين بالقون من كور مايين تصری الک رمبون اسپرتنل شهزادی کے حکومت کروا ورشل مک الائق وزیرزادی کے منظم ہو ابنی اولا دی برورش کرد ، ابى الوكيون كوتعليم ديكوا بناسابناك فوارسى خوارسى بمسايون كساتوم ردى بناط بقر ركعو ويتمام ي علیم نها بیت عمد کی سے اُن کتابون سے حال ہوتی ہی جو تھاری دادیان نا نیان ٹر صتی تھیں ، حبیدہ می اُس زمانہ میں ينصن دسي بى اس مانون مفيدين . ليس اس زمان كى المغيما وزار بارك تابون كى كوكيا صورت ؟ ان يرات عي كرتمار عفاندانون كرمون كي الانعى اورجالت سي تحاد عن حقوق وهذا كم عد تكوط بين اور عبكا انسانيت كى روس تصاوات بى بربلوم كئه بين ؛ وه ي مكوي وايس دلانے كى بى تربير كتصارب لاكون كي علم ين وسنس كواوي و مريك وتعليم افته وجاوينك و ومغصور حقق ازودب الك آخرمين سرسيد في مندواورعيسائي خاتويون كي طرف مخاطب موكركماكه "اسميري بندو اورعيسا أيبينو إتينج إني محبث اوروطني كانكت سياني مسلان بهنون كساتماس الرريس مين اوراس لعاقري

rop " ا مري اين إلى قوم كى ستورات كى بهت زاده قدركرتا بون ، بعارى قوم كر مود ت اين باب اد كى بزرگى دخاك مين ما ديا بو مگر خلاك فسن سے مين بارے باب داداكر بزرگ نشان برستورموج دين . يرسي بوكم الم مردون مين شبلي او منيد موجود نعين بين مكر خدا كاشكر و كم تم مين مبرار ون الأطون رابع بصرى موجود بين ه تماری نیکی ، تماری بردباری ، تماری محبت ، بقرسم کی شکلات کی بداشت اوراً سپرمبر بچون کی بردرش لمرابكا انتظام بهار فظاباعث بو الركوني قوم كام دنيا مين اين سيكني كسي تسم كا فحزد سيكتي بو تومم ابني قوم كي ىتورات كودنيا كى قومون برنخ دى سكتے بين ، يە بارا فخرتمهارى بىلىم بى در المديري بهنو! مين اپني قوم كي خاتونون كي تعليم سيريوان نيين بون مين دل سيانگي ترق عليم خوا بان برون . مجعکوجها نتک مخالفت بر اس طریقه تعلیم سے برجسکے اختیار کرنے پراس زیار کے کوٹاہ اندنش ماکل بین مِن تميين من المامون كرتم إنا يرام والعرقة عليه اختيار كرفت شركرو . وبي طريقة تصارب ليكوين ووخيا مين بعلائى كالجعلاديكا اور كانتون مين يرشفه مصفوظ ركيسكا

اسكىبىرسىدنى بازا طرفق تعلىم ال برتفصىل كرسا تقربيان كيا اوركيمرية كها درات المسكىبارسيد في المالية المالية المسكى المورسيد المورسي المورسي المورس ا

بحصنگے ، نیں جگربہ حالت ہوتوانسے کماامید موسکتی ہوکہ وہ اپنی قوم کی عورتون کے منصوبہ حقوق وايس دين ؛ انكابراسلوك بي قوم كى بم كفواطكيون كسائقهي بوسكتا بوكدوه سرے سے انكے حقوق كابوجه بى اپنے ذمه زلين بلكه أنكو برستورجا بل اور ناتر بيت يا فته لراكون كولئے جيودين الرحيابي تك سوسائتي كيوبا وُفِيهت كيوا نظيمذ باتكود باركها بري ليكن آخركا رايك طرف كي تعلیم اورد وسری طرف کی جهالت قوم کین مین بقینًا بُرے نتا مج بیداکر کمی • مزب كمتعاق وكحيرسيدكى مزيبى خدمات اور رفارسيشن كيبان ميريكفاكيا أس سے باتوان کوششون کا دکھانا مقصود تھا جواسلام اورسلانون کی خیرخواہی ورحابت مين أنسي ظهورمين تأمين اور ماياس دليرى اورحيأت كابيان كزما تحاجوا كهون نوابني مذمبئ تقيقات كاعلان كرفيين ظاهركي بهان ممأنكي مذمبي تحقيقات كمتعلق كالصري ينيت سيجث كرنا چاہتے ہين حس سے اس بات كا اندازه كرنا مكن مبوكه استخص مين مزہبي عقدون كيحل كرنياورا نكى بجيب ركبون كيسلجها نياور ذربب كوحقائق محققه مرنيطبق كرك كى كسقىر قابليت تقى ؟ ندوه واعظ تھا نەمغتى ، نەفقىد تھا نەمحدث ، نەمعانى وبيان كا ماہرتھا نەمنطق وفلسفه كا مرعى تغا ؛ با وجودا سكے زمانهُ حال كے شبدات جو لوگون كے ول مين اسلام كى نسبت بيدا ہوتے تھے۔ انكاحل كرنے والاتمام بندوستان بين صرف بي ايستخص تقابلي تخريرين مجوح دلون برمريم كا كام كرتي تعين · أسكه بأس اطاف مهندوستان سے اسلام كي ب بيبيون حل طلب سوالات صوف اس وجهت آتے تھے کہ موجودہ علیا سالام انکا تنا فی جواب ن دے سکتے تھے ، چنانچ بہت سے خطوط جو سرسید نے اس قسم کے سوالات کے جواب میں مکھیں

جورستالعلوم كيغرب طالب علمون كودى كئي وشركت كى وه الك نمونة تعالى محبت اوريكا نكت كابح . مين دل سياسك كي تعادات اوريكا نكت كابح . مين دل سياسك كي تعادات اوريكا بمون اوردعا ديبا بون كتم بري خدات عالى كى بركت بو اورسط كى ترقى ور

خوشي ككونصيب مبوء المين "

اسابيج سه صاف ظاہر ہوكہ سرسيا سوقت كرب تك كراكون من تعليم عام نهوجا طلیون کے لئے صروری مسائل مزہبی کی تعلیم کا فی جھتے تھے . مگرانگی ایک میں بیات قاباغور مرکبیون کے لئے صروری مسائل مزہبی کی تعلیم کا فی جھتے تھے . مگرانگی ایک میں بیات قاباغور ہوکہ اضون نے جور دن اور کون کے تعلیم افتہ موجانے سے بدامی ظاہر کی ہی ۔ کدائس سے عور تون کے غصور بقوق بن ما نگے ازخودوایس ملجا مُنگے۔ انکی یامید بوری موتی نظراتی ہی یا نبین ؟ اگر تعبیم وترمبت كانتبجهي مبونا جامئة كتعليم يا فته نوجوان عورتون كے حقوق مبيجانين ، اندي تعليم كي كمي مع ببقد وقل يتبحه بإاخلاق كي كمي بهو أسكواس على برد بتنت كرين تبطع أنكه اسلاف برد ثبت كرتي الحين النه رجب ككوم من تعليم نهايت محدود مي - أن با تون كي توقع نه ركفير ، ع بوردب كى ايك تعليم إفته ليدين سي وكهني عاصة مكرافسوس بوكه بهار سيعليم إفته زوج التعليم مر سے بجائے تحاج برد ہتات اور سلوک و درگذراور قوی حمیت اور رقت جنسیت کے بیبق سکھتے ہیں ک تدن ادرمعاشرت كي ص درجيرابل يوردب كوصديون اورقرنون كے بعد مهنجينا نصيب مواہي أنكوبونيورستى كى سنديات بهى أكيفواب نظران للتنظيم بين اورستنف صورتون كسوا سرتعليم افتة زجوان کی به تمنامعام موتی ہو کہ اگر مکن موتولندن یا بیرس کی سی لیڈی سے شادی کرین اور اگريهام انكي قدرت سے ابر دونوعاليا وها يك شن اسكول ي تعليم يا في مبولي ميشوكرين عورت كو قوم كى اعلے سے اعلے خاندان كى دوكى سے جوبا قاعد وكسى اسكول كى تعليم يا فتر تهو يبترا ورا

مِيحَ تَقِيرُ كَاللَّهِ فَي تَصنيفات سِيجُويه اورم فائد سَيني عِين . بم بهل كله حيك بين كرسرسيد ني جسقد راختلافات نريبي مسائل مين على يسلق كي انين سەاڭىرايسە بىن جنين اۆرلۈك بىي ئىلىسا تەنتىرىك بىن ، كىكن اسىي يىزىمىنا جا جىيكانى نِيْ مُحْصِ الْطِلِحِفقين كَيْ تقليد سيمان اختلافات يرمبادرت كى بى · اول توجس م**قعت الك**امِحْقة ب جهورستاخلات كيابى ودمقص برسيرك مقصر كمساته تحدنها وسريدك تام اخلافات كالمتحل سلام كى طرف سير معترضين كے عقراصنات يا تنشككيين كے شبهات كار فع كرنا تھا بخلاف كلے صفين بصنكا ختلافات كالبركزيه فشانيين مبوسكتا بكيونك جواعتراصات آج كل فدابب يروارد كوجاتين اُنسےاُن بزرگون کے کان مجھی آشنا نہوے تھے ، ووسیجن لوگون نے سرسید کی طرزتصدنیف کونبظ غورد مکھاہی وہ اس بات سے بخوبی واقعت بین کروہ جب تک کسی سئل کی سبت خود اپنی کوئی را ما مُ الربیتے تھے اُسوقت کے کتابون کی طون بہت ہی کم رجوع کرتے تھے · پھا کرکسی صنف کا قول ، کے موافق کال تاتھا تواسکو بھی اپنی راے کی تائید سے کئے تھے در نہصرت اپنی داے کھوسے براكتفاكرته تحصر اكثراميها بروابر كرجب أنكى تخرير جبيكر شامع بومكي أسوقت صن اتفاق سيكسى محقق كاقول سرسيد كي واستكام ومداً فكركسي دوست كومعلهم جوا اورائسة باتوسر بيدكواست مطلع كويا ادربا بزريد كاركسي ميكزي بالخبار من محمود ولا ملى بهركد مرسيدكو مذبهى كاررات من جمعد بيندماغ ساكام لينايراتها أسقديدوسر يعضفون كاكتابون سدد طفاكي الكوتوف نهى اوراسك وه خود كتابون كى طرف بهت كم رجيع كرت تع . بهى سبب بوكم اللي تصنيفات بن كتابو كاواله بصفاكم وفي الميفي تعدا تسابهت كم طنة بين اورجب قدر طنة بين أغين ياده تراسيه بين

لجائ يجع وساسوت بارعياس موجودين البض خطوت جاب تهذب لاخلاق السطية كذرية شايع بتومين اونين المنين مروم بهارسة لكمكر تركون كويج بين ليميلن وتصاورا بيضبهات ببان كرو تصاور لمراب كوابس وتحق بمطح الرح ت مربّراً بُولِيمْ تِيْ " آييو. أكْر في الراقع عينتي كا كوئي بابرة ما توانكا قول بُوالِهُ تِي كَيْجُدُ بِوَالدُيّ فَقَل كِماجانا والرّحية بين ابن مريم كركم مشهوته واسشهرت كوسب قرآن مجدمين بجي الكوابن مريم ست تعيير كميابي ببت لوكسي طرح مع وين سي قرآن مجيد من مبطح ابن مريم كماكيا بحربر الوالد تي بحي كما بوراس لفظ سية مجمعنا كالكوائي باب رته المحرينين بي . كياسادات كورجوين فاطر كرك مشهور بين-آب بن باب كالميام واجبال كرته بين ؟ والسلام ١٧ الله مورى سيرمت زعلى بى-دى كدارىن حب كرو گرزمنط كالج البررمين شيطة تقى اسلام كىنسبت طرح طرح كرنسهات بيدام وكنق انخون في سريدكوج أسوقت بتقريب مبرى ونسل كلكة من قعداين شبعات كلفك بميع مسوقت تك سرسيدانكو نهیں جانتے تھے ، گُرُانون فررا انکوخلاکھا کہ خلاکتابت سے مجید فائرہ نہرگا ' تم جیدروز کے لئے کلکتے چلے واور بل کے کرام کی صرورت بروتومين مجوا دون وه فورا كلكته جليك ورجيع متون من نظمام شبهات زائل موكف ا عدانعين خون بن سے ايك خط بارے سامنے سريدك ام سيركم علاقد مداس كابل اسلام كى جاعت كى وقت عبيرو حرقاى يموكه اور يشخ إبن محدن مسنيري سيموكرا وجاراً ورمع مرمسلانون كور تخط تع - بينياتها جسكومين سيصاحب مانك لياتها . أسين سيخندنقر عهم كنين كى عبارت مين يهان نقل كرة بين مع جناب كي تفنير برواكي بسلان كدل برايسى روشنى و التي بروجيسي اندهيري رات برآ فتاب كي · اس تفنيت بهكومبت برافائد وبيرمليا بوكرويك تحييل شده مولوي اورا بكر دوي برد دكوبالبرمجياتي بي وجسكوعقاب كيري تعلق بي وه بلات بهديه كه بهكتاب كداس تفسير كيريضي وسنن سيحيّ وبإطابين تمیز ہوتی ہجا دردل کو یقین ہوجا تا ہو کواسلام فطر*ت کے مطابق ہی ہم آج تک غرب*ی باتون میں عقل کو دخل نہیں دئے . . . اوركيجى ينيين خيال مين آياكه أن مونى بات كيونكر وسكتى بود بان يه توصر ورجيحة تھے نصارون كديمين نصارك كے تين خدايان طرابك بونا فيرمكن بو؛ وستورم نود كيايك شخص كو تين مونه اور دوسے زيا وه كئي باتھ اورآ دمى كو بائتى كاسرنگا في جانا يرم عيسائيون اور مېندوون كے إن جو نامكن بانين اني جاتى بين أنكوتو بم غلطاجا نتے تھے) گرديرى غيرمكن بلائس زادتا جانكيز ن كى كلات يمكود كها أى زدى . الحدامد اسرى كو تفسير كى بدولت اس روحانى مهلك بهارين كوآج بإك داون من وه كندى كمذى يا تين عي يو كي تين جيسه كعبرين بتان " اباكليك بيك دوربهونا خلاكمقدس كلام كي سجى تفسيكا نتجريح بم اسل حسان كعبرك ابنى كمال كي جوتيان بناوين توصرت كيف الك فقره كامعاد منه نتوكاس

كى مطابق اورجابل وعالم اوروشى وشايسته ب كى مجھ كے موافق اور برزمانه كى حالت كومناسج اور صرف بتايا ہى نهين بلكه اپنے دعوے كا تبوت اس صرفاك بنج ديا جس سے زيادہ فد ہجى مسائل كا نبوت ہرگز نهيىن ديا سكتا . .

اسی فنسے پیلے اس بات کو دریافت کیا کا سلام جورت درازسے فیرقومون مین طعون توہم اسی فنسے پیلے اس بات کو دریافت کیا کا سلام جورت درازسے فیرقومون میں طعون کو کا گار ک

اسی نست بیلی بناری کیالا تضریصله کاکوئی غزده اورکوئی سریداس داده برمبنی تقا کوکفادکوتلوالی دورسے اسلام قبول کرنے برمجبور کیاجائے بلکیجہ قدر حجوثی یا بڑی دائیان آپ کے حمد مین گفاد کے ساتھ مہوئین اُنکام ل مقصدامن کاقائم کرنا اور سلا نون کی مذہبی آزادی کے مواقع کو دورکرنا تھا اور اُسی نے نمایت روشن دلیلون سے اس مرکا نبوت دیا کہ قرآن میں ایک آئیت مجی ایسی نہیں جبین لوگون کوجر اسسلان کرنے کا حکم ہو بلکہ بے شادا بیتین اسے برخلاف صاف صاف دلالت کرتی بین کودین مین کسی قسم کا جبرواکراہ نمین ہی ۔ ا يعده دور بين جنين الرور النون في المسلمة المناس المسلمة المناس المناس

اسی فرست بیداس ای توجهاگذی کی ظفت وربزرگی امین نبین بوکواست مجرات اور بیشین گوئیان صادر میون بلکه اسلی عام طمت اور تام بزرگی امین به کوجب منکرین است مجوز وظلب کرین توانکویی جواب ہے کہ '' اغا الاجات عندا لله '' اور ' سبحان دیسے کلانت کا جذار سود '' ان کا ذہری ست پیداس نکته تک بینیا کو آخت رفت ملی الدیما پیدام کے جوزات کا قرآن مین کو اسی کا ذہری ست پیداس نکته تک بینیا کو آخت رفت ملی الدیما پیدام کے جوزات کا قرآن مین کو دریت بین سے برای دریت بین سے برای دریت بین سے برای دریا تا بیا کی آب کی بین سے برای وجراعی زیری میلیم فطرت النسانی اسی فراست بیلے بتایا کہ قرآن مین سب سے برای وجراعی زیری تا میکر منظرت النسانی

اسی نے سب سے پیلے قرآن سے بیسائے اسکام اگر اگر سلمان کواس بات کا احتال مجی ہو کہ دہ متعدد از واج بین عوالت نرکر سکیگا تو اُسکوایک وقت میں ایک سے زیادہ جورد کر فی جائز نہیں کا اُسی نے سب سے پہلے اس بات کا نبوت دیا کہ طلاق کے مشامین ہودیوں کے ہان افراط ہی

اورعیسا یُون کے ہان تفریط اوراعتدال صرف اسلام مین ہر اور نس

اسی نے سب سے پہلے رسول خداصلی کا نسب نامہ عدنان سے بیکر معیل علیا اسلام کا در مانہ حال کے اصوار سے بیکے رسول خدایا اور مخالفین کے اس اعتراض کو فعے کیا کہ تخصرت دمانہ حال کے اصوار سلمہ کے موافق معیج کرکے دکھایا اور مخالفین کے اس اعتراض کو فعے کیا کہ تخصرت

كابني ميل مين سيمونا تابت بنين بهر .

اسی نے سب سے پیلے عیسائی صنفون کی اس غلط فہمی کو رفع کیا کہ کم کے قریب معیاط کا ایک دہم ہے قریب معیاط کا ایک دہم ورمکہ دستاندہ کو اور بور کی جواسود ' طواف کعید ' اشہر گرم کی فعظیم اور مکہ دستاندی قالم درمکہ دستان کو صنب سے کی اصول ہے تعلق نہیں کے اصول ہے تعلق نہیں کے اصول ہے تعلق نہیں کے اصول ہو جنوبی عرب بین جاری تھے اُنسے تعلق ہی ؛ اسٹے نہایت روش کی لیاول ور اُنہ کی کے والوں سے تابت کیا کو اغین سے ایک بات بھی ایسی نہیں جب کی المنا کے حوالوں سے تابت کیا کو اغین سے ایک بات بھی ایسی نہیں جب کی افلیر بنی ہی یا بنی اسرائیل میں موجود نہو .

اسى نے سب سے پہلے عیسائی مصنفون كے اسل عتراض كود فع كياكہ قوم عادكا قوم نوت كے اسل عتراض كود فع كياكہ قوم عادكا قوم نوت كے بعداً نكاجانشين ہونا۔ جيساكہ قرآن سے بايا جاتا ہو۔ صبح نہيں ہو .

اسی نے سب سے پیلے قدیم جزافیون کی شمادت اور بائبل کے حوالون سے تابت کیا کوفاران کالفظ جو صرت موی اور تیقوق نبی کی بشارت مین آیا ہی اور جب سے سلمان تحضرت ملعم کی نبوت اسی فیست پلاس نکته کوظا ہرکیا کا پنی فرہبی آزادی کے برقرار کھنے کے گئے دین کے وشری اندان کا مقتصنا ہی جسپرانسان علی آمد وشمنون سے اونا اوراً نکے ظلم وتعدی کا انتقام لینا یہی فطرت انسانی کا مقتصنا ہی جسپرانسان علی آمد کرسکتا ہی مذیر کہ ایک گال برطا چہ کھاکردوسراگال مجی سامنے کردینا ، کیونکہ ندا سپرجی پہلے عل مواہراوں نتا بین وجوسکتا ہی و

ای روسے منع نہیں ہی

اسی نے سب بیلے فتہ ای اس فلطی کو بکرا کہ مراک سالان کے لئے ادارا لا سلام ہے اورارا کو سے اور ہرکا فرحر ہی ہی اوتی کا کیونکہ جرب اور لیے میں جب سلان بیان میں جاکروں اور الحرب اور ہرکا فرحر ہی ہی اوتی کی اطلاق ہوسکتا تھا نددارا کھرب کا اورا ہی سینا کے بیسائی پر نداہل حرب کا اطلاق جوجے تھا نداہل ذمہ کا واراسی طرح جن ملکون بین آج مسلمان عیسائی اسلامات کی کھر ہیں اور ذہبی امور مین اسلامی سلطنتون سے بھی زیادہ آزاد ہیں اُن ملکون اُن کو کھی نددارا کو بر کہ سکتے ہیں کو بھی نددارا کو بر کہ سکتے ہیں کو بھی نددارا کو بر کہ سکتے ہیں مددارا کو بر کہ سکتے ہیں

ندایل ومته

ائی فرسب سے پہلے نص قرآنی سے استدلال کیا کو اسلام نے برخلاف شاریع سا بھتہ کے استدلال کیا کو اسلام نے برخلاف شاریع سا بھتہ کے لئے موقوت کردیا ہی و اسپرانِ جنگ کے قتل کرنے یا غلام بنانے کو جمیشہ کے لئے موقوت کردیا ہی و

ملم کلام کی بنیا د قائم کی کئی، کے سسے عدہ نمونہ انگی تصنیفات کا ہی اوراسکاا ندازہ اُس سید مصادرے اورعام تهم طریقہ سے بخوبی ہوسکتا ہے جواس تفسیر مین بقا بله علوم جدیدہ کے اسلام کی حایت کے لیے اختیارئیاگیا ہو ، اس بات کے بیان کرنے کی صرورت نہیں ہے کجوط بقیدین کی حایت کا بقابلہ فیانی سفه کے ہمارے قدیم تنکلین نے اختیار کیا تھا وہ اس زمانہ میں کچھ مجاراً مرتنین رہا ہیا ن مک کہو منفين اس زمانهين اس طريقه بركار سندببوتے بين انكى تصنيفات سے تعليم مافت ہوگون كى شفى همين موتى اوروشهات زمب كي سبت أنكول مين خطوركرية بين وه برستور كفشكة رسته بين. التح كل مالك عثمانيدين رسالة حميديه كى ببت شهرت ب جوطرابلس كے مشہور عالم فيخصين افندى في النساله مين ومان كي تعليم ما فته نوجوا نون كه خيآلا كي اصلاح كي غرض اللهاب اورحبيرتام كارجلبال لقدرعا لمون في اورروم وشام ومصرك ببت سے امورا خبارون المبى لبى تقريظين اورريو يو يكه بين ، چونكم الك مزكوريين سى سامان عالم كى يرجال بين كهلف ى تقليد كوائره سي قدم إبر كه سك اسيلي صنون موصوف كاطريقة استدلال زيادة ترانعيد إصول يرمبنى س جوقد يم تكلين في وانى فلسفيك مقابله مين اختيار كيا تعا مثلاً اس را نه كسن كاكتشافات مين سه السلايد به كدسورج اورتام توابت وسيارات جوقديم خيالات كموافق أسانون مين جرائ مور يسليم كئاجاتي مح حقيقت ايسانيين بعبلكب مضام متدمین حبکی وسعت غیرمتنا ہی ہے۔جابجا ، کھرے ہوے ہین اور مذر لیئرکش شکے۔ ونجلة قوانين قدرت كايك زبردست قانون مداين ابني جلرية فالم بين اوركبعي أس مدس تجاوزنيين كرت اوركوني ايساكره جوتام عالم رمحيط مبومثل آسمان ياعرش وكرسي وغيره كاس فضايين

اُسی نیسب سے پیطاس بات کو مجھاکد اسلام کے گئاب دورنا دہنین رہاکد آل کی جن آیتون کے اس وہوں کے سامن میں اسلام کے این اس میں میں اسلام کو بورس کی بابخون خرق اجاع ، یا بسبب عدم صورت ، یا اس وہوں کرما ملک اسلام یہ میں اسلام کو بورسی پورسی فرجہ کی آزادی نرتھی مصاف صاف بیان نہیں اورخاص خاص صور الون کے سواتا مراف افر قرآنی کو اُنکے حقیقی معنون برقصور رکھا ہی ' اب بھی اُنکو اسی حالت برحمور دیا جائے ؛ بلکر خرد ہو کہ جوالف افر درحقیقت بطور مجاز واستعارہ و منتیا کے سے بعال کے گئے بین اُنکور فع کیا جائے ،

اً رَحِهُ مَهِ مِی تَقِیقات کا خداداد بنکر جورسید کی طبیعت مین و دبیت تھا اسکانبوت کنی برک ا توریین روغدر کے بعدا نکی قلم سے کلی نایان طور برطابا جاتا ہی ۔ گرتفسیار لقائن جبین کویا نے

نجن لوگون نے علوم جدیرہ کی تعلیم یا ئیسے اور تعلیم نے انبرایٹ بورابوراا ترجی کیا ہے۔ ایسے جوابون سے اُنکے دل کی خلش کا ممنا د شوارہے کیونکہ جن باتون کو و مشل برہیا ت اولیہ کیفینی مجهم وعبين أكايقين محض احمالات سيزائل نبين موسكتا گرجوطریقه سرسید نے ایسے شبہات کے رفع کرنے کا اختیار کیا ہے وہ بالکل شارع کے اس اصول كموافق بي كرو كلمواالناس على قدرعقوله و"كيونكواس جمانك كويكاكياب ليم يا فته نوجوانون كى خاطرخوا تشفى بهوجاتى ب اورقرآن كے بیان مین شک وشبه كرسنے كى وئى وجربا قى نىيىن رمېتى • سىسىدىكىتە بىين كەحبطىج قرآن كالمغظە كلام الىي مېزىامسلىپ اسىطر^ح ير مجى سلم بىكدود انسان كى زبان مين نازل مبوايد . بير صبطيح انسان كے كلام كے سنى لگائے جاتے ہین اسی طرح ضراکے کلام کے معنی لگائے جا بیٹنے ، ظاہر ہے کہ انسان کہی الفاظ کو المسطح فقيقى معنون مين استعال كرتاب ادركهجي مجازى معنون مين ؛ يس قرآن كے الفاظ ى بىين حقيقى معنى مراديلي جائينگاوركىيىن مجازئ منى . برك برك برك بال لقدرعالمون اور محققون نے اس بات کی تصریح کی ہے کہ قرآن مین انسان کی عقال در مجھ کے موافق یوعلمی ترقی سے پہلے اسکی ال خلقت میں ودبیت تھی۔خطاب کیا گیا ہے · بس جو کھی مبدأ ومعاد کے تعلق قرآن مین بیان مواہے ممکن نمین کرائ الفاظ کو انکے حقیقی معنون برجمول کیا جائے کی دلکہ برطح النسان كي بمحد خداكي ذات وصفات واسادا فعال كي تقيقت بمصنيه السيطرح وا قعا و بعد الموت أسك فهم كى رسائى سے وراء الورا بين اوركوئى لفظ يا الفاظ انسان كى زبان مين ليسے موجود نبین بین بین بین میکادر بعیهای حقائق ومعارف کو کما ہی ہی تعبیر کیا جاسکے ، بس عرش

وجودندین ہے ، یدمسًا ابتھیوری کی صرمے کلکرسائنس کے درجہ کو پہنچ گیا ہے جسیر کام اور وب اورامر کاکے ہیأت دانون کا اتفاق ہے ، اگر جی کا ی اسلام مین سے ابو مکر بن العربی کی جی ہی رائقى كرويكه أسوقت مك شش كاقانون معلوم نبين ببواتها اسكئه وه راك سائنس ورجوكو نہیں مینینی میں ۔ چونکہ قرآن مجید مین سبع سلوات اور عرش وکرسی اور لوج و قلم ورحنت وجہنم کے الفاظداردموس ببن جوبظا هراس نئي تحقيقات كحفلات معلوم ببوته بين اور حيس مرشك لرون كااورا يساج ساع ظيمه كاجوز مين اورأسان سب برحيط مين اس فضامين وجود بونا بحفاجاتا سكيمصنف رسالة حميديي فياسكايه جاب دياب كهضانعا كابهار ساورسات اسانون كابيدا لرنا اورا نكے اوركرسى كے اور يوش كا بريداكرنا اور و كھے كہ ہوايا آيندہ ہو گا اسكے نبت كرنے اور لكصف كالخيوج وقلم كابداكرنا اورانسان كاعال كى جزاوسنراك لئے بہشت ودوزخ كابب راكرنا وغيره وغيره -جيساكفصوص شرعيد مين واردم واسع-الين سكوني بات السي نهين سع جوتحت قدرتِ كاملهُ بارى تعالىٰ داخل نهو . كيس جب تك كسى دليل قاطع عقلى سے يه تابت نه و كه انين-لوئی چیزبالفعل موجود نبین ہے یا بھاموجود ہونا محالات سے ہے اُسوفٹ تک کوئی وجہنین ک أنكوجودكا انكاركياجاك.

ہم بیان اس امر سے بحث کرنائنین جا ہتے کہان جیزون کے عدم وجودیا عدم امکان برکوئی دلیں قاطع عقلی موجود ہے یائنیس لیکن ہمارے نزدیل سین شکنیین کرجن لوگون کے ندہج فیالا کی اصلاح کی غرض سے صنعت موصوف نے یہ کتاب کھی ہے اُنکے دل کا کانٹا ایسے بیانات سے نئیدن کل سکتا ، اگر چیکن ہے کہ مالک اسلامیہ میں علانیا لیسی تصنیفات برجی ن وجرانہ کیجائے نئیدن کل سکتا ، اگر چیکن ہے کہ مالک اسلامیہ میں علانیا لیسی تصنیفات برجی ن وجرانہ کیجائے

رق عادت كودليل نبوت كمتے چلے آئے ہين • ليكن اس زمانين وه كام دليلين جوخرق عادت كے مكن ہونے يا انسے نبوت كے نابت ہونے برقائم كيجاتی تعین سب بركار ہوگئى ہين . شخص ئسنه زمانهٔ حال کے علوم طبیعیہ کی تعلیم یا دئی ہے اوراً نکواجھی طرح سمجھا ہے وہ دل سے اس بات أكابقين ركهتاب كتوانين قدرت بمجي نهين بركته اوراسباب دستبيات مين بمجي تخلف واقع الهين بوتا وسي براشبه ملكمين كاستدلال برير وارد مبوناه كاشلا ومجزات الخضرت م كى طرف منسوب كئے جاتے ہین انین سے سئے جڑہ كى نسبت بنا بات بین ہو آگہ آہے دعوت لام لرتے وقت یا اُسوقت جبکہ آپ سے مجزے طلب کئے گئے منگرین کو کوئی معجزہ و کھایا ہو ، بلکہ برخلاف اسكے قرآن سے بخوبی تابت ہے كرجب بھی كفارى طرف سے مجزے طلب كرنے مين صلا مواتوآب نا سكسوا كيمنين كماكر" الماكليات عندالله" ياد سعان دو كنت كابسًا سولا" يا و لوان عندى ماتستعجلون به نقض كلام ربيني وببينكم " يا و ولوكنت اعدم ب الاستكاثريت الخيروما مشيئ الشوءان انا الانذبروبشيرلغوم يُومنون " حالاً كم انبوت كانبوت المعجزة ميخصر مبوتا توكفاركوعن الطلب مجزه وكهانا مندورتها وبعيداليا المخبل سے تابت ہوتا ہے کہ جسقدر معجزات حضرت عیسی کی طرف منسوب کئے جاتے ہیں اُنین سے کوئی معجزه عنالطلب نهین دکھایا گیا بلکر بطلاف اسکے متی باب ہم و ۱۴ و ۲۹ و ۱۷ اور مرس باب ۵ و ۱۱۷ و ۱۵ اورلوقا باب ۲۷ و ۲۷ سے ظاہرہے کہ صفرت سے سے بارہام بجز مطلب كَ لَكُ مُلَابِ نَهُ أَنْكُود كَمَا فِي الْكَارِكِيلا . نيزمصنف موصوف نے قایم ملین کی طی آنحضرت کے معجزات کی سبت یہ بھی کھیا۔

إكرسى اورلوح وفلما وزعبنت وحبنم اوداسي طبح تام الفاظر بمبدأ ومعا دكم متعلق فرآن مجيديين وارد ہوے ہین وہ سے بطور مجازواستعارہ کے اطلاق کئے گئے ہین نہ بطور حقیقت کے ، این طرح جو خیال علم النبالون كأأسمان اورزمين اورستارون كي نسبت تھا اُسي كے موافق قرآن مين اُ کا ذكر كيا كيا ہج وه اسمان كوشل الك جيت بإسائبان كرزمين برجها يام واتصور كرتے تھے سوائفين كى مجد كموق فرمایا" وجَعَلناالتهاء سقفًا معفوظاً ؛ وهزمين كوشل فرش كر بجما بهوا جانت تھ سواكھين كے غِال كِمِطابِق كما مِه وكلاض وشناها · وه سارون كوآسان مين جِلامِواتصوركرتے تھے سو المفين كتصور كموافق فرمايا موانان ينناالتهاءالدنيا بزينة الكواكب مركيو كماصل تعطواسما ورزمین اورستارون کی خیقت بیان کرنا نه تھا بلکہ صنوعات کی غلمت سے جبطرے پر کردہ شکو تسليم كيئه مبور يتف حصانع كي عظمت وجلال كاتصور دلانا اوراسكي طرف متوحه كزيام قصورتها • يرايك بهايت مختصراورنا كافى خلاصهب أن يخررون كاجوسرسيد فياس قسم كي شبهات بفع کرنے کی غرض سے تفسیہ کے مختلف مقامات میں بہت *نترج دبسط کے ساتھ لکھی ہی*ں ، اگر ا وزياده تفصيان كيمنى منظورم ووة تفسيري جلدون كواورا فكرسالة اصوالة فسيكومطالعكرك باشلاً معنف رسالا حميدتيه في الخضرت صلعم كى نبوت برخوارق عادات بعني معجزات سے استدلال كياب اورج كجوم بجزه كمتعلق على كلافيك كتابون بين لكهاب أسى كوزياده صفافي كساتهابىعبارت مين اداكياب . أكرجيخ ق عادت كودليل نبوت كردان يرقديم ساردوق ہوتی طی آئی ہے بمانتک کہ خود ابل سلام مین سے بعض محققین نے نمایت زبروست وسلون سے نابت كياب در وركسي طرح وليل نبوت نبين بوسكتا و محرسين شك نبين كرحبور تكليس قديم

رجوكرو وكسى شخص كودين باشربيت كابا دى تجستاب أسكوجب مك نساينت كے درجہ سے ورا والورام منین طفیالیتا اسکول وصبرتین آیا بیان تک کاسکوضااور خدا کا بیٹا تک نوکی جراُت کرمیمتا ہے ادر کمت کم بر کواسین ایسے اوصاف اور تجزات اور کر تین تابت کراہے جنے وہ باوجود انسان ہو کے نوع انسان سے بالاتر بچھا جائے ، معمولی واقعات ۔جوعادت الہی کے مطابق واقعے موتے بہتے ہن جب اُسکی طرف منسوب ہوتے ہین تووری اُسکی کرامتین اور مجزے قرار با جاتے ہین ، اگر ایک عام آدی کسی کوبرد عادے کے تجمیر بجلی گرے اور اتفاق سے وہ بملی ہی سے اراجائے توسی کھے خیال تنين موتا ليكن أكروه بردعاكسي ليشخف فيدى موجيك تقدس كاخيال لوكون كداون مين موج تواسكى كرامت يالمحجزة بمحماح أسب + + + انسان مين بعضى السيى قوتين بين جزعاص طرقويم بابره سے قوی ہوجاتی ہین اورکسی میں بمقتصنا ی خلقت توی ہوتی ہین اور اُنسے ایسے ایسے ایسے اور کا الماتة بين جوان لوگون سنظهورمين نبين أسكته جنگي قوتين مجابره سه يا بمقتصنا ي خلقت ت قوى ننين بين و حالا نكروه سياموراس طيع واقع بوت بين جيسة كام كام بقضاك فطرت انسانی وقوع بین آتے ہین گروہ امور مجی ان مقدس شخصون کے مجزے یاکرامات سی حصواتے ہین . بحرببت سي عجب باتين بزرگون كي نسبت ايسي مشهور مروجاتي بين حبكي در حقيقت كيداصل نبين موتي الرجنى طرف وهمنسوب كيماتي بين أنكى عقيدت كرسبب سے بلاتحقيق أن يريقين كرليا جاتا ہى اسك انبياعليهم السلام كحاكثركامون كوبطورخوارق عاوات كحبيان كياكيات اورببيت سي باتين نكي طر الىسى منسوب كى ئى بين جنكا كجو نبوت نىيىن - انتصالحطا . اسكے بعدوہ مكھتے ہیں كہ و انھين فلط خيالات كے سبلى گون نے ابنيا ۴ سے اتكاركيا ہے . چناني

كرآب سے خوارقِ عادات كا وقوع من أنا تو ارمعنوى كى حدكو بننج كيا سے اور جوبات توا ترسے ابت بهو اُسكاكسى طرح انكارنىيىن بوسكتا . كيكن اس زمانة مين قواتر كواسى حالت مين مفيد يقيين ما ناجا ما ہے جب كرروايت مين كو كي ضمون دليل قاطع عقلي يا قانون قدرت كے خلاف مندرج نهو . بهرحال سي نبي كي نبوت كے ثبوت مين أسكے خوارق عاوات كو بييش كزا - جيساكہ قديم كلير كابيتوا تفا- اس زما ندمین کیمد مجارآ مزنهین را بلکهسی نبی کینسبت بیتا بت مهونا کراسنے خوارق عاوات کھاسے کاکبھی وعوسے نہیں کیا۔ یہی بڑی دلیال سکی سچائی کی مجھی جاتی ہے۔ سرسيد في برخلاف جمبور تلكين كي خرق عادت كيوا قع بوف سعانكاركيا ہے اوراس دعوب كئ ائيد مين كذمجز ودليل نبوت نهيس مهوسكتا قاضي ابن رشداندسي كي ايك لمبي تقريراً كمي كتاب كشف من سناج الاول في عقائدًا لملة "سي نقل كي مع جسكا مصل يرب كم بعث ليم كرني اس بات كے - كرف اموعود " مريدا منظم و قادر اورمالك عبادي اوروه رسول عبياكراس اوراً نسيم عزات بحي صادر مواكرية ير نابت نبين بوناكر جنسي مجز عادر موت بين وه خلاك رسول ببوت بين ١٠ يك دوسر عمو" جمان المخصرت م كم مجزات برحبت كي ب شاه ولى الترصاحب كى كتاب فيها يعيم كاير قوانقاك اير المع شق قمر بارد نيد معزات مين سندين ب بكه علامات قيامت مين سعبى حبيهاك خواتعالى فرماتا بيد العرب السَّاعتدانشق القر+++ اورخلاتعالے نے اُن مجزات میں سے (یعنی آنھنرت کے معجزات میں سے اپنی کتاب میں کچھ أكرنين كيا اورنهكين أنكى طرن اساره كياب، اسكيمدخودسرسيد فعايك نهايت مفصل ورشافي مجت فطرت انساني يرادراس بات يركي لدانسان اپنی فطرت کی روسے ہوایت کرنے والون کا مختاج ہے اوراسی فطرت کا مقتضایہ ہے

ورجيا أكاننين ركف اسكاصلى سبب يرتعاكم اجزواسلام كا++جسكى وجرسة آب فالم النبين موت ا صرف عميل ملقين ترحب (دات باري كي تقى جوتوحيدات تلانترمين مخصر سبع - يعنى توحيد في الذات ، توحيد في القسفا ورتوحيد في العبادة - ابنياع مين معيزات كا (على المعنى المتعارف) يا اولياء الشرمين كرامات كا يقين كرنا (گوكها عتقادكيا جاوك كرخدا بهي نے وہ قررت ياصفت أنين دى ہے) توحيد في الصفات كون ممل كرديتا ہے . كوئى عزت كوئى بزرگى كوئى تقدس اوركوئى صداقت اسلام اوبانى اسلام كى است زاد ونىيى موسكتى كە سف بغیرسی لاولیس کے اور بغیرسی دھو کا دینے کے اور بغیرسی کر شرقر کر توت کا دعوے کے این کے صاف صاف لوگون كوبتا دياك مجرزت توضاكے پاس بين عين توستل تصاره ايك لنسان ميون ، ميرد دا مين جو وحي والى ب أسكى من مكولفين كرابون ؛ صلى الله على محل الدالندين وحبيب بعنين ، اوركي بإن سے ظام رہے ك خوارق عادات جوعمومًا ابنيا عركى طرف منسوب كئے كئے مين يزيداسكي وحبرينيين بمحصة كمانكي نبوت كايقين لوكون كوفي الوارقع الخيخوارق عادات ويكصيخ إمهاتها بكدأ فكنزديك انسان كى فطرت كالمقتضايبي سنكدا بنيا اوراوليا اورتام مقدس لوك است الكوعقيدت موتى سے - أنكى ممولى باتين بجى أسكو معجزه اوركرامت معلوم ببونے لكتى بين . السي مطلب كودة أسك حلكرد وسرى طرح يرسان كرت بين . وه ليحق بين كدو لوكون في في لب كابنيا برايان لانابسب ظهور مجزات بابرو كريتوما ب مرييضا محض غلطت · انبياع پر ايسي بادي باطل برايان لانابعي انسانی فطرت مین داخل اورقانون قدرت کے تابع ہے ، بعض انسان از روی فطرت کے ایسے میں مطبع پیدا ہو۔ کرسیدهی اور سچی بات اسلکول مین بلیمه جاتی ہے ، وہ اسپر یقین کرنے کے لیے دلیل کے محتاج بنین بلیو . با وجود مکی وهاس سے انوس منین ہوتے مگرانکا وجران مجمع اسکے بیچے بوسلر گرا ہی دیما ہے ، اُنگار اُن ایک مینیت

حصدد وم

توم نوح ، قوم عاد اورقوم تمور مليا الما الكاركرن كي يي وجربيان كي كه طان انتها لا بشركه شانا" اورانعين غلط خيالات كى وج تقى كمشركين عرب بعي أتخضر صلع سم معزون كے طلبگار موتے تھے . كبھى كئتے تھے كداكر سيني مين توكيون نبين الحكياس وينتقات ؟ كيون نبين الحكياس خزاز أتا لأكيا ؟ كنجى كفت تحكيد توعام انسانون کی طرح کھاتے پیتے ہین ، بازارون میں برا سے بھرتے ہیں ؛ یعنی انسانون سے زیادہ کوئی بات انیو بندین سے · كبعى أسمان سيتهري النيابة تھ ، كبھى آسان كافكرا توط كركرنے كى دائش كرتے تھے ، ا يك بعدسيد الله وره كهت و سوره اعرات و سوره بني المئيل اورسوره عنكبوت كي وه آیتین نقل کی بین حنین انحضرت کو حکم دیا گیاہے کہ جو توگ محبزہ یا علم غیر کے تحصیم توقع ہین أنسك كهدي كالسكيسوا كمجونه يبن كالمين ايك لبشريبون مثل تحصار سيحبكو وحي سي معلوم مهوات كم تمارا خرا الك خراب اوركب ؛ اوركه ركه ين بغير خاكئ شيت كه نايت تنبن نفع بينج اسكاس رنقصان، اوراگرمین غیب کاعلم رکھتا توکٹرت سے بھلائیان حال کرلیتا اور ایم محمکومیو آدھی لنين ، مين يجهنين مون سوااسك كمومنون كوولان وروشخبري ديين والاسون الدر اوركدر ك يأب معمرارب مين كيوندين مون مكرامك انسان خدا كالجبيجام وا ؛ اوركهد ك معجزت توخداکے اس بین ، میں کھینین میون مگرایک علانیہ ورانے والا . ان آیتون کے نقل کرنے کے بعدوہ تکھتے ہین کو" آنحضرت صلیم کے پاس جو کہ اضل لانبیا والرسل بين معجزونه بمون سي يمنى ابت بوتاب كالبياب سابقين (عليه المسلام) كياس محى كولى جزونها. اورجن دا تعات كولوك مجزه (متعارف معنون مين) مجھتے تھے دو درحقیقت مجزات نہ تھے بلکه ایسے اتعات تھے جومطابق قانون قدرت كرواقع بور تع . خاتم النبيين (عليه معلوة والسلام) في واس بات كوكمول ديا

سَمَا فَ كَي كُوكِي وَجِنْدِين معلوم مِوتى ، اوراگراس سے جیساکہ تمبور کلین قائل بین کوئی امرخارق عادت وقوانین فدرت کے برخلاف طهورین آئے۔مرادم توہم اُسکے انکار مرجبور ہیں ؛ نداسکے كرحكما وفلاسفه أسكوسي وجبت نامكن مجعقة بين بلكصرف اسلط كرقران بهكوصان صاف بهت كُرّاب كرقوانين قدرت مجى نبين برئة ، جيساكه ضواتعائي فيسورة قمريين فرماياكه الأكل شيع خَلَقُنَاهُ بِقَلَدٍ " اوررعمين فرايام دكل عن عن بقداد" اور فرقان مين فرمايا مخلق كاشي فقان و تقديرًا " اورروم مين فرما ما والانبديل لخلق الله " اورملا كمين فرما يا و فلن تجدل سنّت الله من يلا ولن تجى لسنة الله تحويلا " اورسورة فتح مين فرمايا "مسنة الله التى قد خلت من قبلون تجدلستنة الله تبديلا" اوربني اسائيل مين فرايا مع قاكل مع العناكلة، (اى عالم طريقِ التي بجيل عليها كيه تام أيتين اس بات يرد المات كرتي بين كركو في شعرا ين اندازه س خلاتعالی نے اُسکے لئے مقررکیا ہے۔ نبر وسکتی ہے نظم اسکتی ہے اور خداکی بنائی ہوئی ب بین تبدیلی مکن نهین اور خدا کی سنت (یعنی عادت) ندبدل مکتی ب نددگرگون بهوکتی ب اوربركوني أسى طريقه برطيتاب جواسكي جبلت مين ركها كياب - انتصافحشا . بهرطال مجزه -جن عنون مين كرده عموًا بولاجاتاب -سرسيدك زديك نه أسكا وقوعين انامكن سے اورنه نبى كى تصديق ائىپرموقون سے ، انكے زديك نبى كى سيائى كى سسے برطى دليل يه به كداسكي تعليم ام طبقات أناس كي مجمد كموافق اورجابل اور كيم اورخدا برست اونفس ريست سبكوايك نتيجري بنياف والي مو و كهية بين كره علا عالى المي ادرانبياس باني دونوايك ساكام كرتة بين ، فرق يب كو كلاصرف أن جندلوكون كوتر بيت كرسكة بين جنكاد الدراغ ترميت باليكاد .

بیداہوتی ہے جواس بات کے سچ مونے بڑا کو یقین دلاتی ہے . میں لوگ بین جرابیا ی صادقین برصرف انکا وعظاده بحت سنكرايان لاتے بين ، مرجحزون اوركرامتون بير . اسى فطرت انسانى كا نام شارع نے بدايت ركھاہے . گرجولوں محرون کے طلبگار مہوتے ہین وہ کہمی ایمان نمین لاتے اور نہ مجرون کے دکھانے سے کوئی ایمان لاسکتا ہے. خود ضرائے اینے رسول سے فرمایا کہ ہ اگر تو زمین میں ایک سرنگ ڈھونٹر ھزکانے یا آسان میں ایک سیرسی لگائے تبهجیوه ایان نبین لایکنگ^ی اورایک جگه فرما یا که ^{در} اگریم کاغذ سرنگهی هو نی کتاب بھی مجیجدین اور اسکووه ایست باتھون سے بھی چھولین تب بھی وہ ایان نہیں لائینگے اور کیپنگے کہ یہ توعلانیہ جادو ہے " بس ایان لا نا صرف برايت (فطرت) يُرخمره ، جيسك خوايام الله يعلى عن ليشاء إلى صواط مستقيم ، اوى باعل يرجولوك ايان لاتي من (يا إدى رحق كى بات قبول نبين كرتے) أنكے دل مين مجي غالبا استقسم كي فيت بيا بوتي اواً کاسیب کیمی انکی فیطرت بہوتی ہے جو کجی کی طرف کی اورسیھی طرف مال ہی نبین ہوتی ؟ اوراسی طرف خدا اشاره كياب جمان فراياب من يشاء الله يَضِيله ومَنْ بيشاء يجعله على واطِيستقيم " اوراكة يهم واب كردين آبائي كاورسوسائس كاليسابوج وكم كل طبيعتون برسومات كرسيدهي بات كدل من آف كي جكم من مین رہتی اور بھی یہ مواہے کر مخطے الطبع موکراس بات برغوز بین کرتے اوراسی کی طرف خدانے اشارہ کیا ہے جان فراياب كر وفعن بردالله ال يعلى له يشرح صل والاسلام ومن بردان يضله يجع ضَيْقًا حَرِّجًا كَانْما يَصَّعُ لَهُ فَالسَّمَ عَكَلَ لك يَجِعَلَ للمالرجس على لذين لا يؤمنون" بهراسی مجزه کی بحث مین سرسیدنے بیجی لکھا ہے کا اُلمعجزہ سے جبساکشاہ ولی اللہ اور بعض دنگر خققین نے لکھاہے۔ یمراد ہے کہ وہ بغیر وجود مہونے اسباب کے ظہور مین نہیں آتا تو ہم ایسے مركد اقع مبونے سے انكارنبين كرتے مكرنبي كرماته وأسيام مصوص مبونے اور غيرنبي سي سي استي الموين

خالی ہین ؟ مگرجس جاعت کیشفی کے لیے وہ کتاب تھی کئی ہو انبرائ کامنتہ کھے کارگزندین جنا . برخلاف اسكے جوطریقہ سرسیرف اپنی تفسیر مین اسلام کی حقیت ثابت کرنے کا اختیار کیاہے ۔ اگرچ بُرانے خیالات کے سلان ۔ جنگے لئے درخیقت تیفسینرین کھی گئی۔ آسکی سی بات کوسلیم بین کرتے ليكن نئے خيالات كے لوگ -جواس تفسيه كے مخاطب سيھے ہين - وه اُس سے خاطر خواہ سفی باتے ہين • آج كل مبندوسان مين مذهبي أزادي كايه حال ب كه مترخص عبن مزمب يراورس مذهبي تصنیف برجایے اعتراض کرسکتاہے ، باوجوداسکے سرسید کی زہبی تصنیفات بیمبقدراعتراضات آج كك مُنظِّكَة بين ووسب قديم خيالات كرمسالانون كى طرف سے سُنے كئے بين ورس بيُتعليم! كى طرف سے ایسے بے بردا ہین كردكسى مذہبى تصنیف كے مخالف باموافق لكھنے كوالك فضول بات منة بین اورببت براصته س گروه کا ده لوگ بین جاس بات کے سجھنے کی لیاقت ہی نہیں کہتے کہ و يِن الله الراسية وه اسلام كي خالص الصول كيموافق صحيح بين بين ؛ مُكربا اينهمه نيخ في الأسلى المسلانو من ایسے لوگ می دور بین جودین اسلام کے دلدادہ بین ، قرآن اور صدیث کو بجو بی مجھے ہین اورع كيحه زبب كمتعلق آج كل لكها جاتاب أسيرنكته جبني كرنے اور رائے دينے كى كافى لياقت ر كھتے ہين · ان لوگون بن سے بھی کسی نے رسواا سے كەبعض جزئيات مين سرسيدسے اختلاف كيا ہو-أن اصول كيسليم كرف سين رتفسير وكورى بنيا در كلي كئي ب انكار نبين كيا . سرسيد فيجن اصول برقرآن كمعنى بيان كئے بين مينن طاہراكونى باليدينيون علوم بوتى جيه كحيرً فت بوسك الكراسين شكنيين كربهت سي يتون كم معني بيان كرنے مين جن اصول كي أمكا

برخلان اسكے ابنیاتام كافئرا تام كوتربيت كرتے بين جنكابت فراحت محض اتربيت يافته ، جالي ، وشي حبگلی بردی میعقل اور بردماغ بولهے اوراسی کئے انبیاکویشکل بیش آتی ہے کدان حقائق ومعارف کو۔جنگو زىبىت ما فى عقل ئىمى مناسب غوروفكرو تال سى بىلىكى ہے- ايسے ا**ىغاظ م**ين بيان كرين كەتر بىيت يا فىنە دىلى اوركۇرىغىز دونوبرارخائرها علامین ، قرآن مجید مین جربی شریع بی سے کو اسکاطرز سیان سرایک کے مذاق اور دہاغ کے موافق ہے اور اوج داسقدرانتملاف کے دونونمیتجہ اینے میں رابر بین ، انھین آیات کی نسبت (یعنی جن آیون مین ا جنت اورحوروقصوروغيره كابيان سب وونختلف د ماغون كيضالات يرغوركرو؛ ايك تربيت افتدد ماغ فيال كرتاب البشت وغيروكا حن الغاظ سيبيان بوابع أنسابعينه وجى اشامقصونيين بلكريد ف اعطادرته كي خوشي وراحت كو الهمانساني كالات تنبية بين الالهد واس خيال سائسك دل مين ايك بدانتها عمر كي نعيم بنت كي اور كيس وغيب اوام کے بجالانے اور فواہی سے بیچنے کی میدایونی ہے ، اورایک کور مغزماً ایشہوت برست زاہر مجتنا ہے کہ در تعقیق شیت مین نهایت و بصورت ان گنت درین ملینگی ، شاربین بنینگ ، میوے کها دینگ ، دود هاور شهر کی ادون نیز اورجودل جابهيكا مزے أرائينگے؛ وه بھي اس لغود مبيوده خيال سے دن رات اوامر كے بوالا نے اور نوا ہى سے شكر كُنْ شُرِيَاتِ وَالرَّسِ مُتَجِرِيهِ لِلهِ مِنْ يَعِيرِ مِلِ لِهِ مِنْ اللهِ عَلَيْهِ عِلَا لِهِ وَلَا فَذَالا م كَيْ رَبِيتَ كَا كَام بَوْ يَكُيل لِما يَر يس سي سي الله المان على المرح الله يرج فطرت الساني كرمطابق بين غوزيين كى أسن ورهيفت قرآن كو مطلق نويون مجهدا وراس تعميع ظمي سدبالكل محروم ريل" اس طريقية استدلال مين-جوكرمرسيد في اسلام كي يجائي ثابت كرف ك كف اختيار كياس يود شیخ صین افندی کے طریقہ میں - جورسالہ حمیدیہ بین اختیار کیا گیا ہیں - یہ فرق سے کہ شیخ کے استرالال ریان تروه لوگ متا شرعوت بین جن بینی تعلیم نے مجھ اتر نهین کیا اور جنگ دل توسم کے تعکو ک شبات

اسى اصول كرموافق سرتيد في اس آيت كي تفسير كي بيحبين زمين وأسمان كاجيفن من بيداكزابيان مبواه اورجبيرسائنس كايهاعتراض واردم وتاسي كدنيا جددن سيهبت زماده عو مین بیدا مونی سے و انکی تفسیر کا احصل بیہ ہے کہ اس سے سی قیقت پاکسی خبر کا بیان کرنامقصو د نبين ب بلكرتوريت مين بمي جونكاس موقع برجودن كالفظوا قع بواتها اورع بحج تام إلى تاب اورد بكرقومين جوابال كتاب سيميل جرل ركفتي تعيين سبكا يعقيده تفاكر دنيا مجددن مين بني اليلئ شارع ني اسلام كاصل تقصد - معنى خداكى الوبهيت اور توحيد كالقين دلانا - مخاطبين كيجم يكموافق ان نفطون مين اداكياب كريفان مو المعالمة مالذى خلق الشعلوات والادف في ستدايام» چۇنكەسرىيدىكى قول كىموافق بزرگون اورمقەس توكون كىطرىن خوارق عادات كامنىيۇكرنا انسان كى فطرت كالمقتضاب بيانتك كوانكى كترمعمولى بايين بحى مجزات ياكرامات تصويحياتي بين وزاصكرابنيا ب بني اسائيل كے قصيے وعرب كے اہل كتاب مين مشهور تھے أنيين ببت سي باتين بطور الخوارق عادات كمشهور طيئ في تحيين اورقرآن مين أن قصون كابيان كريامقصود بالذات ندتها الكرانين جراتين مخاطبين كي مرايت اورته ذيب فنس مين والكمتي تعين صرف أنكام ملاذكر كرنا منظورتها اسكيرايك لازمى بات تحى كه بنياب بني الرئيل كقصون بين سي صقد ركد قرآن مجيد بن بغرض روحانی تعلیم کے اخرکیا جائے وہ انھین برابون میں بال کیا جائے جو اہل کتاب کے ولون برشل علوم متعارف كنقش مورب تع وكيونكر قرآن كاصل مقصدان معتون كابيان كريا جوان قصون سے استنباط موتی تعین سکان قصون کی سبت انیسوین مدی عیسوی کی النشفك تحقيقات كابيان كزاء بإن بلات بيرقرآن كالبوخاصكرتوحيد كأكميل كمط فالزايعا هما

پابندی کرنی چاہیے تھی اُنگی پابندی نبین کی گئی اولاسی وجہ سے بعض آیات کی تفسیر مین سرسید کے بعضے ہمخیال آدی اُنگے ساتھ شفتی نبین ہن .

متلاسرسير سيطي كأنحضرت ملع كمعجزات كافران مين مزكور مهزنا تسليم بين كرت البطي أنك زديك البياى سابقين كم مجزات كالجي قرآن مين كجهة ذكرنيين سه وراسك المون ف انبياكسابقين كيهراكك يسددا قعركوج ظابراكسي امرخارق عادت يرد لالتكرياب قانون قدر كمطابق ابت كرفين كوستش كي ب ؛ مُكُل فك بعض بم خيال - با وجود اسك كدوه أتخصرت ك معجزات كاقرآن مين مركورينه ونالت ليمكرت بين اوريه بجى تشكيم كرت بين كدكو في امرقانون قدرت ك خلاف وقوع من نبين أسكتا مكر الكواسين كجه شكنين بعد كرا بنيا مسابقين اكثروانعات اگر حیفس لامین موافق فانون قررت کے واقع ہوسے ہون ۔ گرقرآن مجیمین بطورخوارق عادا کے جیساک عرب کے اہل کتاب عقادر کھتے تھے۔ بیان کے گئے ہین اور ایکے نزدی قرآن کی ر طرز بیان ہرگزاسکی بیائ کے برخلاف نہیں ہے ، کیونکہ قطع نظراؤر دلائی کیجیئر سیدنے نہ۔ ا بتون کی تفسیس اصول کے مطابق کی ہے کہ قرآن بین بہت سی باتین - بلامحاظ اس امرکے کہ وه في الوا قع يح بين يأنهين - محض لوگون كي ممولي مجھ اور أنكه اعتقاد كے موافق سيان كي كئي بن ا اور سیاصول در حقیقت انھون نے شاہ ولی اللہ کی کتاب ججہ بالغہ سے اخذ کیا ہے جب ان وہ عصتے ہیں کہ" شامع فرمض اوگون کی عمولی مجھ کے موافق جود قائن عاد حکمت مک بینے سے پیلے انکی ہاضفت من دربیت تنی- اُنسی طاب کیا ہے " اور دوسری جگاسی کتاب مین شاہ صاحب محصے بین کرد انبیای شان اس بات كى تقتىنى بىدى دو ، درى كى ساتھ أى عولى بجياد عقل بريك كيدو ، جيان مين - كام ناكرين "

سُلكُ عَقِيق اوراسي مركى أوربب سي تحقيقاتين اور بجثين خاصكر توجه كالني بين . الرجاسين شكنين كرسريد في ابني تفسيرين قرآن كوه سربهرامدارظا بركيمين جنك ا علان كرنے كى ممانعت قديم مصرموتى جلى الى سے گراس باب بين أخصون نے جوعذر كئے ہين و كھي كاظ كے قابل بین ، انھون نے اپنی تفسیر کی تیسری جلدمین علام ابن رستد كی ایک لمبی تقریر کا خلاصه نقل کیا ہے جسکا احصل یہ ہے کہ سائل غامضہ وجہدور کے تنجھنے کے لائق تبیین ہیں انکوا یسے کوکون كى سائے -جوانك ابل نىيىن بين - بىيان كرنے والا كا فرہے ، اور اُسكى وجداً تھون نے بيبان كى ہے المتلكا يكشخص كسي نص كى ويل كراب سوظا بهرب كداً سكامقصد ظاهري معنون كوباطل كرفعاور تاویلی معنون کے نابت کرنے کا بواہے ، بس جب کرعام دمیون کے نزدیک ظاہری معنے باطل موگئے اورتاویلی معظ کی بجوین نهائے اورودنص اصول ین سعطاقد کھتی ہے توظا ہرہے کے کفرنافیت المُنتج جائيكى و يس عام لوكون كو بحقادينا چاہيے كريي خداكى باتين بين خدا ہى الكي قيقت خوب البيع انتبى لمخضا

یکام تھاکہ خرق عادت کا علط خیال۔ جو توحید فی الصفات کامنا فی تھا۔ اسکی غلطی ظاہر کردے سواسنے نہایت تصریح کے ساتھ ستقل طور پر۔ نہ کہ انبیا ۔ بنی اسائیل کے واقعات کے من بین اسکی غلطی کو فا مرکز دیا اور خود خاتم البیین کی زبان حق ترجان سے بگرات و مرات علی رُوس الشهاد کھا واد باکر الله ای عند للله وافعا انان ندیو مین "

الغرض باوجودان جزئي اختلافات كي وجوسرسيد كاسكول كي بعض شخاص بعضي أيتون لى تفسيرين أكيساته ركفتے بين-ظا ہراأن اصول كوسلتىلىم كرتے بين جن براس تفسيركى بنیا در کھی گئی ہے اور فالیامستنے مفامات کے سواجنگو ہم سی دوسری مخرمین بیاق کرنگیے جو کھیے برسين ونانه حال كومسائل كلامية كي نسبت كهاب اسكوصون تسيم بي نبين كرت بلكاس زمانه كى اسلامى فتوحات مين تماركرت بين . خصوصًا وحى اوراً سيكنزول كي تحقيق ، نبوت كي حقيقت ، قرآن كے معجز بدونے كابيان ، جنت ودوزخ اوراسكنيم والام كي قيقت ، آدم كے بہشت سے كالعاني كيتيق معجزه كيجث الانكاورسيطان كيجث جبرل وميكائيل كي حقيقت ناسخ ومنسوخ كيجث الممتِ قبله كي هيق وصرت عيئ كين إب بيلمون كي هيوا أسمال لوزنمه بمجهنه كيختيق و قطع بديسارق كمسُله كي فيق و نفخ صوراوروزن اعال كي تحقيق وروح الدائسكياقي رسيف كى مجت التخرت اورقيامت كابيان - حشاجها دى مجت افات الضي وساوى كاباعث نسان كانابون كوقراردين كابان وخلاكسا تعموسي كالمرن اوركوه طور تكلى مونے کی بحث و دربارالهی کی بحث مبرروسین کی روائی من فرشتون کے آنے کی تحقیق مطوفان الن كى كبت احضرت بيقوب كے نامينا ہونے كى بعد مينا ہونے كي تعیق معراج اورشق صدرك

سجھنے کا اُن نیس بین بیت وں کے جھانے سے بازنہیں رہے بلکھرے ملے سے جھایا اور کومٹشس کی کوائلوانکے اُنکے سجھنے کے لائق کرین "

"اس بنون سے کوان کورکی کے نزویک جب فلاہری منی باطل برجائینگے اور الحقیقت یا آویل کے سمجھنے
کے لائق نہونے کے سیب وہ اسکور تجھین کے قواصول نترج سے سنکر مرجا وینگے اور کفر ک نوبت بہنچا دینگے سیکو
حقیقت اور صداقت کے بیان سے باز نہیں رہنا چاہئے و اگر یہ الزام بھے ہو تو قرآن مجید بھی با اینہ منجو بی اسل لام
سے بری نہیں رہ سکتا ؟ خود خداتھ الی فوا تا ہے " بیضل بھ کٹیراد بھی ہ کٹیرا

ابن رشدنے اپنی تقریر میں پیمی بیان کیا تھا کہ ان با تون کا بیان کرنا خاصکر اُسط کت میں اُور بھی زیادہ خطرناک ہے جب کہ اصول شرعیت بین تا دیلات فاسدہ ہونے لگیں جبیسا کہ بھاکہ ربعت بین اُور بھی زیادہ خطرناک ہے جب کہ اصول شرعیت بین تا دیلات فاسدہ ہونے لگیں ہے اس تقریر بریسرسیدی یادک کرتے بین (ربعتی ابن رشد کے) زمانہ مین لوگون کو بیر بیاری لگ گئی ہے اس تقریر بریسرسیدی یادک کرتے بین اُسلی کے جوجے نے فلط ہے اُس کی فلطی بیت دیر با اسلی کہ جوجے نے فلط ہے اُس کی فلطی بیت دیر با اسلی کہ جوجے نے فلط ہے اور اگردہ بیان ہی نہ کی جادی اور تعلی کو بین کے اور کا موقع متاہے اور اگردہ بیان ہی نہ کی جادی اور توسیح کرنے کا موقع متاہے اور اگردہ بیان ہی نہ کی جادی اور توسیح کی اس کے فلا ہر بونے کا موقع ہی نہیں آ سکتا "

وبم إين زمب كي مداقت في نفساور مقابل ديكر فابب غيري كاكيو كرابت كرسكتي بين ١٠ ايك عيسائي كه يت كالمسلم كمين من مي بين اوراكم جي بين - ايك الدي سليب ؛ اسيرب بيجيد يقيدن كرنا جلسينه ويس ربهم ذرب سلام كربهت سيمسلون كي نسبت ايسابي كهنا قراردين توكيا وجهب كراسكي كمذرب واسكي تصديق كري السكيعدائلي تقريكا خلاصه بيه كدنيامين عالم اورجابل سب دوقسم كم موت بين ايك جواپنے زمب کی ہرایک بات کو بلاولیل تسلیم کرتے ہین ، دوسرے وہ جو ہرایک بات کی دلیل طلب رتے مین ؛ عام اس سے کروہ جاہل ہون یا عالم کسی بات کا بغیر ایس بقین نہیں کرتے ، اس وسری قسم کے لوگون سے (جواس زمان میں بہت کثرت سے ہین) یہ کہناکہ تم رانجین فی اعلم بن نمین مبو لهنداندسب کی مرابک بات کو بلادلیل تسلیم کرلوا وراسی برتقیین رکھو-کس طرح اُسکے ول تشفی دے سکتاہے ؟ کیونکہ یقین کوئی اختیاری چیز نہیں ہے بلکا ضطراری تے ہے کہ جب ده شبه از فع نهو جسنے یقین مین خلل دالاہے ہر گزهال نهین مبوسکتا ، کیس صنرورہے کہ ہرایک ام قابل بیان کی حقیقت اور قابل تاویل کی تا ویل *انگیسامنے بیان کیجائے اوراس صورت* جولوگ اُن باتون کے بیان کرنے کی قدرت رکھتے ہین اور بیان نہیں کرتے وہ اُسی دلیل سے کافر قرارباتے بین جس دلیل سے کوابن رشدنے ان چیزون کے بیان کرنے والون کو کا فربتایا ہے . يهروه الكهت بين كه و فرص كروان متشككين كواسقدرايا قت نيس به كه وه أن حقيقتون اور ماويلون كو بمحصين مراتني بات توانبرتابت موكى كمراسك لئرد سلين اوراسكي صداقت كم نبوت كم ليئه وجوباتين اورأس كي حقیقت کے لئے بیانات ہیں گرہم اُنکو بجو نہیں سکتے ، ادنے درجہ یہ ہے کہ اُنکے سجھانے کاجوفرض ہم پرتھا اُسکو توبالشبعبم اداكردينك ببت اوكون في بيغبرون كي يحتون كونيين بجها مكر بيغبراس فيال عكده أنك

سوشل خرابیان محسوس مونے لگی ہین گرانی جرات سی کونیین بوتی کرتام قوم کے برخلاف کسی بری رسم اربیت کوترک اکسی انجھی بات کواختیار کیا جاسکے ، سرسید نے اپنی ایک تحریبین اس بات کیون اشاره کیا ہے کہ اکثر لوگ مین جوبہت می رسمون کوراجانتے ہین مگر انکو چھورنین سکتے اوربہت اسى باتون كواچها جانت بين گرانكوا ختيارندين كرته و بعضة توبيرها بهته بين كركونمن خات کرے توفراروا قعی اصلاح برد ، مطلب یہ کہم برنامی سے بچین اورگورنمنٹ برنام ہو ، اور ا بعضے کہتے ہیں کہ برا دری کا اتفاق ہوتوکام چلے ، اسکے بعدوہ لکھتے ہیں کہ در لوگا صلاح ادرتر فی کو اتفاق بیخصر کھتے ہیں + + مگرمن مجھا ہون کرر مون کی مالیے اور ترقی کا ذریعیہ آتفا ق نبین ہے بلکا خیلاف ہے . حبشخص كدول مين صالح كاخيال مو اسكوجا بسئ كخود نهايت استقلال ورمضبوطي اوربها درى سقام قوم ساخلاف ارے اور اُس سم کوتوڑے یا اُسین اللے اور تر فی کرے · بے شک تام قوم اُسکو بُراکیسگی اور نکو نبائیگی ، مگر کھیے فتہ رفت السكى بيروى كرك مكينك اورس طرح كدا دلاده برف تيرطامت مواتها أنجام كودبى ب كا بادى اور بينيوا أورسط وم عاركيا جانيگا "

انحون نے کی ہیں ، ذکر کرتا ہے ، ہزارون آوی ہر شہر و تصبئین ایسے موجود بین جوخود کچھنین جانتے گربیت سے اسال عوم وکلت کے سُن سُن کو نے کان آشا ہوگئے ہیں ، اوراکٹرالناس وہ بین جنگ ول نہمات و تشکیلات ملو بین ، اس زمانہ میں جوالی علم بین انجا کا ایان بحری حلق کے نیچ تک نمین ہے ، موزے کہتے بین کہ جو یکھے ملو بین ، اس زمانہ میں جوالی علم بین انجا کا ایک بین شبہات بھرے برے بین ، وہ اس بات کوجول افری قران وہ رہنے میں آیا ہے اسپر بقین کر اجا ہے گرول میں شبہات بھرے برے بین ، وہ اس بات کوجول افری الله کو نہ میں کہ نہ کہ جو کہ کو کی بین انہا کہ جو کہ کو کی بھدر اپنی طاقت کا ان تا محمل اور تا محمل ہونا کم لی تھے تھا تا کہ کہ بین سے مام طورت سے سلطے بیان نکوے وہ ایس کے کسب جفائق کے بیان اور قرآئ مجید کی تفید میں راہ یا گئی بین سے مام طورت سے سلطے بیان نکوے وہ ایس خوات کے ساتھ بیان نکوے وہ ایس خوات کے دیا تھا دیا کہ دوحق دیدے وہ اس کا دید ہوئے حق الله کہ دوحق دیدے وہ ماللہ کا مسبب حقائق کے دیا تھا کہ کہ دو تھا کہ کہ دوحق الله کا دید کا حقوم ہو وہ واللہ المست جان ، وہ ماللہ المست جان ، وہ کہ دو الله کو جو کہ دیا تھا دوحق دیدے وہ مقال دید ہوئے دی حق الله وحق دیدے وہ وہ وہ وہ وہ کا تلا کا محمل کی اس کو جو کہ دیا کہ کا تا کہ کہ دیا کہ دیا کہ دیا کہ دین کا دو خو کہ دیا کہ دیا کہ دیا کہ دیا کہ دیا کہ دو خو کہ دیا کہ کا دیا کہ دو خو کہ دیا کہ

ایک دن کافتی قوم کونیچ ل طور پرفاتی قوم کرما قدر مینے ضور بین ، مسلا نون کی بدنفرت اور کرام بیت اس درجرکونی گائی گائی گاس باب بین جو کچوشر بیت کا حکم ہے اُسکوعلا عوام انساس کے مسلف ضاف میان میان نمین کرسکتے تھے ؛ اوراگرکوئی عالم ایسی جزات کرمیٹے متا تھا تو اُسکی بات کی کو کی تسلیم نمین کرتا تھا اور اُسکی طرف سے کھٹا کہ جا تھا ، ایک اور دجہ سے بھی علام سالا نون کو انگریزون کے میسل جول ۔ خاصکر اُس صورت مین کو حکم اُن قوم ایسے افعات نے ، اُنکونون تھا کہ حاکم و حکوم قوم کامیل جول ۔ خاصکر اُس صورت مین کو حکم اُن قوم ایسے دیں کی اُنساخت میں سرگرم ہو۔ ضرورہ کے کہ حکوم قوم کو حاکمون کے خریب کی طون ماکل کرے ،

الغرض غدرت بيط مسلمان عمومًا الكرزون كى مخالطت سے اور سرائي بات بين أسكے ساتھ

اگرچیسرسیرنے سلانون کی باہمی معاشرت کی عام اصلاح کے شعلی کوئی علی کاروائی اندین کی بلکی کئی سوشل حالت جوانگریزون کے ساتھ تھی زیادہ تراسی کی اصلاح پر توجہ کی ہے لیکن درحقیقت انھون نے مذہبی خیا لات کی اصلاح اور مغربی تعلیم کی اشاعت سے قومی سوسائٹی کی عام اصلاح کارہے یو دیا ہے ، انکومعلوم تھاکہ سلانون میں بہت سی سوشل خوابیا تیج ہندوستا میں دہنے اور ہندو تو ایسان کے میں اور بہت سی غلط مذہبی خیالات کی بنیاد ایر قائم ہوئی ہیں ، اور بہت سی غلط مذہبی خیالات کی بنیاد ایر قائم ہوئی ہیں ، اور بہت سی غلط مذہبی خیالوں کی تو اور اساب سے وجود بکرا ہے ؛ اور ان تام خرابیون کی تو اور اس صورت نے شواج در کار ہیں ،

تشبه کرنے سے برہ نرکرتے تھے گرا گرزون کوسلانون سے کوئی وج نفرت کی زخمی ، لیکنی رسکے بعد انگرزیجی مسلانون سے مجھنے گئے اور دونو قومون کا جمع کرنا مشال جماع نقیضین کے محال مرکبیا ، گررسید کونو بقیمن ہوگیا تھا کہ سلانون کی بیٹلا کا صالت کی جمالی کے لئے جبطرے اندی خربی بی بی ایک میں اندونو کی میں میں میں میں میں اندونو کی استون کو ترقی اور دونو اور توکی میں میں جب میک دونو قومون میں دوستاندہ ما شرت اور میل جول بدانہ وگا اور دونو تومون کوئی کا میں عال نہو تھا کہ اور میں صفائی اور قومون کوئی کا میں عال نہو تھا گی اور قومون کی اور قومون کا میں عال نہوگی کی استون کا کہ بی صفائی اور قومون کا میں عال نہوگی کی استون کا کہ بی عال نہوگی کی استون کی کہ بین صفائی اور قومون اور اعتبار میرانہیں ہوسکتا ،

گریکونی آسان کام نما ، قطع نظر سلانون کی خالفت کے انگرزون کی طون سے بھی بہت ہی الرائولین نظر آئی تھیں سے بڑا عدرانگرزون کویہ تھا کر مسلانون کے ساتھ ۔ جنگر ان عور تون کے ایردہ کارواج ہے کسی طبح ہمارادو سائم سے جول نئیں ہوسکتا ، اگر چیر سیداسکا یہ جواب نیت نہ کرمسلان جول بنی عور تون کو غیر قوم کے مدون سے جھیاتے ہیں اس ملح جائے میں کو میتون اور میں من باہمی دوستی اور کیا نگت میں کچھ فرق نئیں آتا ؛ اورو کر رشتہ دارون سے بھی جھیاتے ہیں گراس سے ہمی دوستی اور کیا نگت میں کچھ فرق نئیں آتا ؛ ایک رشتہ دارون سے بھی جھیاتے ہیں گراس سے ہمی دوستی اور سے کا گرت ہے ہے کہ ایس دو میت اور انگرزون کی دوستی اور سے کی بندی سے ایک قوم میں اگری ہونا غیر میکن ہے جنین سے ایک قوم میں اگری ہے کہ ایس دوستانٹی میں شریک ہونا اسکے لئے باعث عزت بھی جائے اورد و سری قوم میں با شرم ، لیکن با وجود ایسے عنت موافع کے سربید نے اپنے مقصد میں توقع سے زیادہ کامیا ہی حاصل کی ، اگری یہ کمان شکل ہے کر سربید کی کوشش نے انگریون میں مسلانون کے ساتھ کھانتک مونہت اگری کہانت کی مونہت اگری کہانت کی مونہت

ن جانكاه اورد ماغ سوزفكرسيد ل مجلاتاتها .

جس زا ندمین سربید نیانگبل کی نفسیکھنی شروع کی اس زمانه کاحال اُ ن کے قدیم دوست المحديد خان اطح بيان كرتي بين كرمين أن دنون مين اكثراً تكرما تقدر بإمبون . مستير اسن اندين ف كوملينگ پرسونا قطعًا ترك كرنيا تها ؛ چونكه أسوقت تك كرسي كانشست كى عادت زهمي فرش ہی رچارون طرف کتا بین مجیلی رمہتی تعین اور کتے ہوں کے بیچے مین اکلی شدست بہتی تھی ، کہمی المهمى بات جيت كے لئے جھے بھی - يكر بھواتے تھے ، ناخود سوتے تھے اور نہ جھے سونے دیتے تھے ، باتين مي لرتيجات تع اوتفيه بمي للمنتجات تعيم الاس وض سك نيندنداك باربادخود بمي يعيق تع اور جھے بھی بدواتے تھے ، حب بیند کابہت ہی غلبہ موتاتھا و ہین کسی کتاب پرسرد کھا گھنٹا اد مدمخت وربت تھے اور معرا تھ کھنے گئتے تھے ، اسی طبع ساری مات گذرجاتی تھی . سرسيدك دماغ مين تصنيف وتاليف كيتعلق دوخاصيتين عجبيب غربي تعيين ، ايك بهكه مختلف آدمیون او مختلف کامون کے بجوم مین انکے خیالات منتشز ہوتے تھے ، اُنکے فتر کا برا ا کرہ جمان وہ بیٹھکرکام کرتے تھے جبح سے شام تک وہان ہر قسم کے لوگ برابراتے جاتے رہتے تھے اور بہرقت د وستون اورملاقاتيون اورمانخت كام كرف والون كالمجع ربهتائها · اسى مجع مين جهان ده أورس كام كرت تط تصنيف وتاليف كاوشواركزارمرحلهمي وبين مطيركياجا تاتها ، مشكل سفت كل بضامين جوكه اكثرجهور كى ركما ورمذ بهى خيالات كے برخلاف ہوتے تھے ، اور جنین قدیم علا اور مصنفین بر مكنه جيني كرنے كى صرورت اورغوروخوض كرنے كى سخت حاجت ہوتى تھى۔ اُسكے لئے بھى كھي بندور كھا كووخيالات كم مجتمع كرنے كے لئے كسى على رہ كمرے مين جاكر نتيجے ہون ، يا آؤر لوگون كواپنے ياس سے

اسك بجاسا سككهوه جزئيات كي اللح كي هون توجركية الخدون في جمانتا كيمكن تعامسلانون كے خيالات كى اصلاح مين جوّام اصلاح ن كى جراہے -كوشش كى . سب سے پيط كھول ذہبى خیالات واومام کی اصلاح کوضروری مجھا کیونکہن باتون کولو علطی سے زم یک مبنی مجھ لیتے ہیں أنكاج هوناقريب نامكن كيم وجاتاب ووسوب سيرا دربع خيالات كي اصلاح كامغري التعليم كى اشاعت تقى تصف يورو بين اقوام كوصن معاشرت مين تام دنيا برفائق كردياب موسك الميا من جوكار غايان أنحون في كئ وهب بيظام بين. المحريسريدكي طبيعت اليسي بمركيرواقع موائي تفي كدع كام الكوييش تاتفا أسين ه جج السي ديسين ظامركرت تصاركو يا وبي أنكافاص كام اورضروري فرض تفا يك ليج كي تعميه بجف کی تیاری ، جلسون کا اہتمام ، مهانون کی مرارات ، چندے وصول کرنے کی تدبیرین ، ندرا سراكيك كام كووه كيسان ذوق وشوق اوركيسان دبستى كساته انجام ديت تنع مكرخ به باین تھاکہ جبیاتصنیف و تالیف بین میارجی لگتاہے ویسا اورکسی کام بین نہیں لگتا؛ اور فى الواقع - جيساكد كيماكيا ہے۔ رنج مين عرضي مين عصصت مين عبياري مين و خكوت مين اور حكومين اس شغله سائناجی نبین اکتا تا تھا ، گری کی دوبیرون مین -جبکه ایک صبح خیرادمی صنرور آرام لیذا چا ہتا ہے۔ تیخص ہفتہ تصنیف و الیعن میں مصروت یا پاجا تا تھا ، بیاری کی حالت میں انکو تھی نهین دیکها که دوبهرکوبلنگ برجاکرکرسیدی کی مو و بار باایسا اتفاق موتا تها که علالت یاکسی اور وجیر رات کونین اُنیاف ہوگئی اور الفون نے میزکرسی پیٹینکرسی ضمون کے مکھنے میں صبح کردی ، جمان اُور اوگ بیاری کی را بین لوگون کوجگاکر ؛ اقتصے کمانیان سنکر 'یا باے واے کرکرمبرکرتے ہین شیخص

ى بينيدست سوكلموا ناشروع كرتے تھے (اگر جيكيسا بي شكل ورطولاني ضمون بوي يومولم بوتاتھا له اسكة عام بوننس سلسلة الابني ابين محل وموقع بما نكى الكهون كسامن موجرد بين عصوف الك الفاظ كالباس ببنانا باقى بع وينانج مستشف التون كسواكبهي يسانه والحفا كرحب رميب غون نے کوئی صفون کھنا شروع کیا ہوا سکوبغیرسی قسم کی تبدیلی کے اُسی چال سے احت تریک نرينجاديا بهو . اس مطلب زماد و وثين معنے كے لئے ناظرين منديجي ذيل مثال برغوركرين . سرسيد في معارج كيمسكله كابيان اپني تفيسر كي حيى جلد من الهاصفير يكها بر اوريم تحصيبين اس سئله برزمانهٔ حال کی صرورت کے موافق نه بعلے سی نے ایسالکھاہے اور نه آینده اُس سے زمایده لكھنے گئے نجالیش علوم ہوتی ہے . گراس ضمون کے تھنے کی جوکیفیت ہمکومعلوم ہوئی ہے اسکوسنگراور کھیے استضمون كى وسعت كود كيككرنها بت تعجب موانت . موادى سيدو حيد الدين سليم بخون تے تفسير لکھنے من كئى سال تك برابرسريدكومرددى مع انكابيان ك كه حبة تغييرى فربت سور و بى سائيل كالميني ورسيرصاحب في معارج كيمسك رفيصل بجث كرف كالداده كيا توجيسه كما كرجسقدرر وابتين محل اورد مكركتب مدينين مراج اوزشق صدركم تعلق اوراس باب مين محاب كے انقلاف كم تعلق دار د مهدئى بين اور عقام نقل كى تنامز كى صورت مين خورائين اودا قوال علاكے بين كن سيكواي اس طبيح يركتا يون مين سيدا تناب كركنقل كرلين ك الكه ايك في من الموقعة جائين اورد وسم في كوراج هو التيمائين " من في تمايين دكيمين شروع كين اورب شار روایات دا توال علا چوکه سوره بنی اسائیل کی تفسیمین درج بین موافق برایت کے نقل کرکے سیصاحب کے ما هفه بیش کین · بین مجمعتاتها کرجه مین تام رواتیین اورا قوال نقل کراد گلااُسوقت سیرصاحب انکو د کیمکر حراج كممسُّل يركفنان فرع كرينك مميايه خيال غلطاتها ٠ أخون في اسمضمون كواس تبيب يرجوان سك

المعاديا مو النكياس بيضف تلكدل موسمون والوكون كالعرج في التفايل التفارين مو المناملة وى كردايبو . بي شك جب كوئى مهان بالبرسة آناتها ، باكسى دوست مرت كے بعد ملاقات م و في من الكسي أورخاص وجرس ايسابهي موناتها كه وه لكهنا برهنا بندكر ديتے تھے ؟ مگرايسا كمجي نىين دىكھاگيا كەحاصرىن كے ہجوم كىسب، كىنى الات براكندە مبو كئے ہون اوراسكے كھون ك ضهون تكھنے سے الحكوننج ليا ہو، ہمنے خود د كھاہے كراحباب جمع بين اوراكيس مين د جيب بحثين ایرمنسی جیل کی باتین کررہے ہیں۔ جنسے خواہی نخواہی ایک کامی آدمی کا دھیان سُٹ جا تا ہے الیونیص برستورا بینه مضمون کی او معیر بن مین ستغرق ہے ، کبھی کھتا ہے اور بھی سوچیا ہے اور وستون کے حرف و حکایت سے طلق خبر بین مبوتا ، ہم بیٹین کستے کہ آورون کے لئے مجمع عالم یا بين كتصنيف وتاليف كرنا غير كن عنه بالكهارا ميطلب ہے كه مزمب كوائيسوين صدى كے سانس برمنطبق كزنا ياكسي مذبهبي مسكله كي نسبت جهور كے برخلاف رائے قائم كرنا اليسي غيرطمئن حالت بين سيداحدخان كيسوادوسرت خص كاكام ناتها دوسهري خاصيت شايداس سے تمي زيا د ة تحب أنكينر تني ، حب صنع يسي ايسيضمون توليم المعاتات حسكواس سے پہلے سی نے زاکھا ہو اور جرتنیب کے نباس سے ابتک عاری ہو (جیسی اعمو مارسید کی مزہبی تخربین ہوتی جمین) توا سکے ذہن مین خیالات کا ایک بے ترتبیل ورغیش ظ انبار بوتاب جسكا مزب اوزنتظم كرنا اوربه راك بواكنت كواسك مناسب وقع برركهنا أس صنف كافرض مجهاجاتا ہے . گريد ايك بياد شواركام ب كمصنعت كواكثراوقات كئ كئي دفعة رتيب بدنى اوربار باركاف پھانط رنی بڑتی ہے . ليكن جانتك كدد كھاكيا ہے سرسير كيمي مضمون كونود كھنا

ہوئی ہے جیسی کرایک الم النبوت راے کی ائید کرنے والے کو ہونی چاہیے . اسباب بغاوت بين وبحجوا كنفون نے كھا وہ كام البكلواند نينر بلكة تاير كام الكلش نعشن كى راك كرخلاف تتعا ادراس كئة أسكامارشل لا كردور دوره مين شابع كرنا خطرناك خيال كياجا ماتعا جودا سكجس دهرت سي كأسكابيت براحصة منواياً كيا ، اوروكام كرأسفاعيا نِسلطنت كيغيظ وغضب كي أكر بجها في من كيا اوروعده نتائج أسيرتترب بود أس ساندازه بوسكتاب كدده بقدر مُذَل اورموجَه لكمة أكياتها اوراسين كيست سجيح اصول مياستدلال كيا كميا تها والطبخ واكتربنظ كى كتاب كاربوبوليك ليسي خيال كي تلطى تابت كرف كے يد لكما كيا تھا جوعموما مدران للطنت كال مین جا ہواتھا اور مبکود اکٹر مہنٹر کی کتاب فے اور تھی زیادہ پختہ کردیا تھا ، لیکن اس ریو نوکے شایع ہونے سے جیسا کہ پہلے مذکور ہوئے کا ہے۔اس خیال کی مطی علی العموم سب برظام موکئی . جسوقت كرسريدف غلامى كمسكرج بورابل سلام كربضلات رساله فيضكااراده كياتومولوى سيرومدى على خان في كسي كهاكرتم اس باب مين ايك حروث بجى ابين وعوس كے تبوت مين ايسا لنين لكه سكتے جواصول سلام كے موافق مجيح ہو. ليكن جب أنحون نے سربيد كا ابطال غلامي كاضمو تهذيب الاخلاق بين اول سے آخر تک برصا توا نكوما ننابط اكداسلام في الواقع بهيشه كے لئے علامی كااستيصال كردياب بهانتك كرسربيدنة تهذيب الاخلاق مين ايك موقع برصاف صاف كلعد يأج کرمن مسائل مین بهم اورسیرهه ری علی متفق بین ^ما تخصین میت ایک به به که ^{دو} اسلام مین قِبّت نبین بهے" مسلانون كاجها ركامسئله جوتام عيسائي دنيامين انكشت ناتفا اورجس سيرم وككروني بيحي اورْاخدارْسى كاكام نىجھاجا اتھا-أسكامقابله-جيساكرہم بيلے بيان كريكے بين-سربيد انجيل كم

بن من تقى بجائد وأسى وقت كلمناشر في كربانها حب كمجهكوروايات وغيره كفل كرنه بياموركياتها . ومسوده برايصفي ركبين كمين كجيرهبارت تكصفه الاكبين سفيدى بجورت جاته تقير بيانتك كرمين ابجي ابناكاه بولاكرف ندياياتها كجوكمجوا ككوكهناتها واسب لكحديك اوراس ضمون كوكمجه كمرار مصفور يتحرك ديا ، جبين أن بے شارروایتون اورا قوال کا دفتر کیکئینیا توانمون نے وہ تمام کا غذات لیکا نکوینچی سے کتر اوران کرو د جا باسفيديون برلئي سعجيكا انتروع كيابيان مككرتام بريع جنكاشار تبانامشكل بيرجهان جمان انكاموقع تعا چادید اورکاتب کومان کرنے کے لئے دیدیا ، جبتام سوده صاف موجیا اور مین نے اُسکواول سے آخریک برطا خىرن كى ترتيب اورانتظام اورتام روايات واقوال علاكوابين اين موقع برجيبان ديكه كرير بريس جات ريب وه كتة بين كرسرسيركومسوده لكفت وقت ان روايات كمضمون سي اسكيسوالجيم علم ندتها كرجب بين كتابون من روايتين تلاش كررباتها أسوقت جس قسم كاختلافات أنين بإلي جاتے تھے أبحا ذكر بالاجال سبيدك سلمن برقاربها تها بصرف اسقدروا قفيت يرانفون في تام ضمون كاخارابين ذبهن مين طينج لياتها اوربرا كب روايت كاموقع اور كح جان جهان كرمبونا جائه تحاقرار دي لياتها . ا گرچه په دونوخاصیتین-جو بهنے سرپید کی مصنفانه قابلیّت کے تنعلتی بیان کین - فی نف عجيب بين كمرانسي سوائس شخص كحرانكي طرزتصنيف كونبظر غورد مكعتاربام وورراوا قافيين كمة اب بهم ايكتيسري خاصيت كاذكركرتي بين جسكوبهم بحصداراً دمي جوائلي تصنيفات كود ليعيمًا يقينًا ليمريكا اوراس سيهارى مادقق ت استلكال بعظام به كرسريدكي مبغ بونكل اوراك ترفزهبى تحريب ايسى مين حبين كضون في ايك جاعت كثيرا جهورا بل اسلام اخلاف كياب، با وجود اسكُا كواينه وعوب كاتبات من خلاف توقع اكثر السي كامسابي

ایکن چنکری کمجی فل ہر بورے بغیر بین رہتا اسلے آخرکار لوگ انکے من قبح کی جان بن کی طون تنوج ہوئے بین اور انھون فصواب کو خطاسے اور کھوٹے سے الگ کیا ہے اور یا وجو دائلی غلطیان ظاہر بیونے کے -جنسے سی محقق کا کلام محفوظ نبین رہ سکتا جس درجہ کے دہ سخت تھے وہ درص اُنکو دیا گیا ہے .

سرسيكي طز تخرير كيجهر يارك زاجسقد رضروري ب أسيفر مشكل بجي . صرورت توظا سرب الكيونكه بيوكرفر الربالفرض ابيني سيروكي تام كلي وجزائي حيثيات ث نذر سے توکم از کم اسکی نایان اور سلم بیاقتون کود کھائے بغیرا پینے فرض سے عدر آندین سکتا اسرسيدكى طرز تحرير جسنة تيس تبيس برس كے عصر مين أرد و لا بحركا رخ بجيرويا اورسلانون كے بولٹكل سوشال ور مذہبی خیالات مین انقلاب غطیم بیدا کردیا۔ اُسکے بیان سے کیونکر خاموسش ما جاسكتاب، اورشكل سلف كرس تربين ية النيراوري كرشمه قا اسكوبهم أن متعارف خوبيون سے -جومشرقي للريج مين كلام كى عدى كامعيار تجي جاتى ہين - بطا ہرمُعرّا بلتے بين -بساس بات کادر با فت کرنا کوئی آسان کام نمین ہے کہ جو خریشبیمات واستعارات سے ، صنائع تفظی ومعنوی سے ' شاعرانه نزاکتون سے اور فاصنلانهٔ و منشیانه تراش خراش سے خالی نظرًا تى ہے اُسين وہ كيا چيز تھي جسنے تھوڑي سے مرت مين ايسے غير شرقبہ نتائج بريا كورگئے . لبكن يؤنكر سيدى بائيوكر فى لكهنكامشكا كلم بمناين ومرايابى اسلئ جارنا جار بهكو كجيد نه جود كهنا صرورب سرسيكي ابتدائي مخررين غالباسيدالاخبارمين درج ببوني شروع موئى تعين جسكونك

له بخ كمريدا و كا عرف أس انع ن بيدتها اوراك عجه الى كوا تعديد تجت تحى سك اجاد كانام أنك و يكى كاظ سع سيدالا خبار و كانتا ١١

مولاخلافی حكمت كياب كرد الركوني نيرسايك كال رطانيرمارس تودوسو كال عي استيرسات كردس" اورنهايت عام فهمط بقدس أبت كياب كفطرت انساني كيموا فتى اورقابل علدرآمه جها وكاحكم به جوقرآن مين آياب سانجيل كاده اخلاقي مكم جقرآن كي تعليم بإعتراض كرت وقت سلانون كرست پیش کیاجا تاہے اور جبیرنہ جنگ بجی علی بواہے نہ آیندہ مونے کی امیرہے . اسيطح سرسيد كي تصنيفات من بي نشار مقامات ايسي كلينكي جوادي النظر مين منط لنبو ملوم ہوتے ہیں گرجب اُن دلائل برنظ کیجاتی ہے جوسرسیرنے اُسکے تبوت میں بیش کی ہیں تو مى لفون كوبعى - بشرط كتعصي فالى بون - تسليم كرف كيسوا جاره نبين علوم بوتا . بهار نزديك مصنفون مين سرسيركا جودرج خاصكر فربهبي تصنيف وتاليف ككاظت قرار پاسکتا ہے اُسکاٹھیک معیک اندازہ کرنے کا ابھی وقت نہیں آیا ؛ کیونکہ اسوقت کچھ لوگ اُسکے مدد زياده معتقد بين جنكوانكي تصنيفات مين كولئ لغرش بإخطانيين معلوم بوتى و اورببت براگريه أنظيمنكرون اورمغالفون كاب جنكوانكي مذببي تخريون مين كفروا كادكي والجحد نظانيين آتا ويبطبك یرد ونوگروه موجود بین انکی تصانیف کے باب مین بغیر بین وسیل کے داے دینے کی سی امیز مین سیکتی اسك وااول توسلانون كحيالات مين عموما يربات جي موئي ہے كدا عليد رج كي زمير تصنيفا كي يص درب كرده عربي ياكم سه كم فارسي زبان مين مرون و أردوزبان مين كيسيري تقفانه مفاي لكه جائين ادركيس بى لمندخيالات ظاهركي جائين أكخيزديك وه أردوكي ممولى كتابون سيججه رياده وقعت نهين ركهة . دوسر ي جن توكون نے تقليد كے دائرہ سے كلائحقيق كيميدان مين قدم ركهاب مانكي تصنيفات بميشه علاسدين كيطقون مين ايك مرت مك مردود ومطود رسيين

وایک رفارم مین بونی صنر در بین · انھین خاصیتون مین سے ایک یکھی کروہ ابتدا سے تقریم إتقريدين صنّع اورالفاظ كى تراش خراش سے نفرت ركھتے تھے اور گرمير كى بابندى سے قطرہ انادھى . ليهى وجنفي رأ نفون في جواول ولى وتى مين الينظر دشعرا كالجمه ما ويمعكوا على ديكها ويمي شعركها شروع كياتها بجوببت دن ندگذرك كدوه أن تكلفات لايعنى سے جوشاءى كے لئے لازم ہين اور حقائق بھارى من مُخل موتى بين - بهيشك كئدست بردار مبركئ - الحوالي سيت فولايه مين سين بين كاحال لكعام كم أنكنانا في حب كدوه برستان برهيشة من انكاسبق أا سبق من وه شعر بھی تھاجسکا بیلامصرع بیرمع دو علی داسترون ست برستنی " الحول نے اسکا ترجمہ کیا الد وطع كمة بين حرف تينون خالى " نا نانے تين دفعہ تو كا اور بہت خفا ہوے گريتے ہي معنی كيے گئے ؟ چونکرمحاورہ کےموافق ترجمہری صبح تھا اسلے کرمیرکامطلق خیال نہ آیا ، جوحال کا اس نجین کے رماندین تھا وہی اخیرم تک باقی رہا ، وہ تخریبات قریکی رُومین گریم کی مجھرروا نکرتے تھے ، وه أن قيدون سيجرشًا عرون اورمنشيون نه مقركي بين بالكل أزاد تقع، وه أن غلط لفطون كو جوعام فهم اورخاص وعام كى زبان برجارى بهون مصحح الفاظ برترجيح ديتے تھے ، أكلي بان دتى كى بول جال مين محدود نرهى بلكرو نفظ يا جوجله بداختيار قلمت سيك كيا وبى انكى زبان اور دى بول چال تقى "غالبا أنهون نے كسى لفظ كے ستعال كرتے وقت يدخيال ندكيا موكا كريد لفظ بل زبان بولية بين يانيين ؟ اوركسي فقره كو كلفكر كيريه نه ديكها ببو كاكه قوا عد كي روسي الحي تركيب مسيح بصيانهين ؟ يفاصيت جسكوبهض بيان كيا ايك بيحد فإدم ككلامين اليي بي صروري سب

حصدووم

والمرائي سيمحرفان في المسائل إستان من أسوقت جارى كمياتها جبكرسرسيري عرسته يا الحماره برس كى تھى . أگرچە أسوقت سەلىكى شىشانىكى كىلىن اورتار بخ كے متعلق لکھے اور انين سے بعض كما بين (جيسے أثارا لصنا ديد) بررجه غايت مقبول اور تشهور تعجى بوكمن ليكن طاريخ رمين أسوقت تك كوني ايسي صبيح تبديلي بيدانهين بوكي جيسك كاظ سے سربید کوارد ولٹر بجرین کسی متاز حصتہ کاستحق کما جاسکے . البته يه بات كاظ كة قابل ب كرعبارت كى سادكى اورب ساختگى -جوسرسيدكى مخريركى عام غاصیت ہے۔ وہ عصہ سے پہلے کی ترون میں بھی۔جبانصنع اور کلف انشا پردازی کازبور مجماجاً اتھا برابر بالئ جاتى ہے اور آنارالصناويد كاست ببلااداش حبى عبارت مين سب كجمرسافتكى اور كلف إياجاتاب- وهجيباكسريخوداقراركت ته مولاناصهبائى كالكهاموات معلوم بوتاب كركو أسوقت طبع سليم كاقتضا سيخود سربيدكي طرز تحريبيهي سادهي تقى مكرسوسائش كازست بقينا سادى عبارت للصفكوه ه خود مقارت كي نظرت ديكه تھے جبكي وجهت أنهون فياس بات كوگوار انكياكج بخارون كي تقيقات نهايت جانكاه كومنتش سدانجام كوبينجائيت وكالحال بن سيرهي سادي عبارت بين جواسو ور انی نظرمین کموزن معلوم موتی تھی۔ تخریر کرین ، گراس اویشن کے شایع مونے کے بعدوہ بہت جلد خودانلی نظرمین کموزن معلوم موتی تھی۔ تخریر کرین ، گراس اویشن کے شایع مونے کے بعدوہ بہت جلد اسفلطى سينتنبه بوك اورأسكود وباده ابني سيسك فيجرل اسطائل مين فكحكرتنا يع كيا جسكافرنج مين ترجمه م وكرفرانس مين جيسا .

نهایت مجیح اور سیامقوله به که م اذاالادامله شیخاهیا استبابه "چونکرسریوسی قوم کی صلاح ا کا عظیم الشان کام طور مین آناتها اسلی خواته ایی نه ای ذات مین وه تام خصیتین جمع کردی تعین

بيدا بوتاب ؟ اسى ايك مقصد كے لئے كوئى الفاظين تراش خواش اختيار كرتا ہے اوركوئى سادگی ، کوئی کلام کی بنیادمتانت اور بخیدگی پرد کھتاہے اور کوئی مزاح وظرافت پر ، کوئی سوچ سوج كرعلى طلاحين اورفاصلانه تركيبين استعال كراب اوركوني وهوندو هوندكرال ربان عاور اور وزور مرئم بنجاتا ہے؛ اسی طرح کو فی کسی دھنگ پر جلتا ہے اور کو فی کسی طریقیہ ہے۔ مرق يرب كركلام كى التيركوان إتون سے مجھوعلا فرنهين جنگ ہفتا دود وملت ہمہرا عدر سب چون ندید ند حقیقت روِ افسانہ رو ند بے شک کلام کے موزرم و نے کے لئے اُسکاسادہ اور بے تکلفت موناضرورہے مگراس سے لازم نبين ألاجو كلام ساده اوربة كلف موكا ومؤثر تحي ضرورم وكا وكلام كيسابي ساده اور فيتكلف موجب تك كەشكلەكادل زادى اورسچائى سەبھرا موانسو-كىجى ئوزىنىيىن مېرسكتا ، حبطى تلواركا كا ورخیقت اُسکی بارمین نبین بلکسیا ہی کے کربی باتھ مین ہے اسی طرح کلام کی تاثیر اُسکے الفاظ مین نهین بلکشکلری سیائی اورا کے بٹروال وربے لاک زبان بین ہے ، وہی الفاظ جوایک سیھے اوردلسوزناصح کی زبان سے کلرلوگون کے واون پرتیروسنان کاکام کرتے ہین مکن نبین کرایک نايشي واعظ كى زبان يرانين كمجر بجى اثر باقى رہيد . سيتے ناصح كے معن وطعن مين جوا شرمو تاہيے وه جوشه واعظا كى بشارتون مين نبين موا ، سرسيد كالممين جونا شرتهى وه درخيقت أنكى

سياني اورحق كوني كانتبعه تفا باوجود يكمسلان صدباسال تصنصرف مربب مين بلكه علوم وفنون مين الريجرين يسم ورواج بين ٬ اخلاق وعادات بين ٬ طراقي معاشرت بين ، غرصكه هرچيز بين اگلون

جيسي يائى اورراستبازى . وفتل شاعون اورانشا بردازون كه اين كلام كى بنيا دا لفاظ كى شه شکی ور ترکیبون کی برشکی بنیین رکھتا بلکوس بے قرارآدمی کی طبع - جو کھوین آگ کی ہوئی وكي كي اليان كوب ما بان السي المنظمان كي التي المي اليسالفاظ التعمال كراب وهم الميث کی حالت بین بے ساخته انسان کے موندسے کل جاتے ہین ، وہ واقعات بِرِنتبیہ واستعارہ کے برد نبین دان بلکانکی ننگی تصور کھا گھانسب پرظا ہر رئا ہے . وہ الفاظ و تواعد کا محکوم میں ہو بلكه الفاظ اور قواعركوا يضجذ بات كالحكوم ركحتاب الغرض سرسيدني خيالات كے ظاہر كرنے مين بناوت اوسنے كوكبھى دخل نبين دیا ، حسادگی اور بينطفي كساتها بتدامين مطلب محارى شروع كي تقى غدرك زمانه كم جوكه تقريبًا بيس برس كا زمانه واب این اسی سیده سا دسه و زیجیل اسائل مین برقسم کی تورین کیاکتابین · کیا مضامین اورکیامقدات کے فیصلے اور تجویزین -برابر لکھتے رہے ، اس بیس سال کی شق وجہ نے۔جوکمایک انداز مرتصل جاری رہی۔ ضرورہے کہ کی قلم مین ہرمطلب کے اداکرنے اور سرتیجیب دہ ضون كي المحافى الك غيرمولى طاقت بيداكدى بوكى اكيونكه نيرل فوك سيجب كالتعضا كيموا في برابركام لياجا ماسم تواكنه كشرفوق العادة كرشيخ طهومين اتر بين . مگرابهي وه و قت مین آیا تفاجب کماس سیر حی سادی تخریر کے اصلی جو ہر کھلنے وائے اور اس تعنیری آگ ۔ تعلى بلندم وفي والماته غالبًا اس بات برسب كا تفاق بوكا كد تحريط تيقرير كاصل مقصد لوكون كرولون براشر المنك واادر كجينين ب محرس امرين سب كى دا مختلف علوم بوتى ب كوا تركس طبع

السي أجاكرنيين معلوم موتين حبسى ديكر مصنفون كے كلام بين معلوم موتى بين ورزصنا مفظى السواأسين تام محاسن نفظی و معنوی موجد بین • تشبیبین بھی بین • استعار کے بین ا كنائركهي بين المشيلين رحبته اوركميين نهايت لطيف بين البله اور لطيف صريز مايده كوش درد لفریب ہین مکاوتین اوراشعار مجل جا بجا نظر آتے ہین ، گراس قبیل کی جوجنہ ہے ہین ايساب ساختري باياجا لب كركوياب قصدب دارده صنف كي قلم سيركي بد. مروجير كرسربيدا ورد كرمصنفون اورضمون كارون مين مابرالامتيانيه وه قدرت بیان ہے جسکے تبوت کے لئے خوداً نکی مختلف تخریرون کا دیکھ لینا کا فی ہے ، مصنعت کی قدرتِ بیان کئی شکلون مین ظاہر ہوتی ہے ، ایک پیرکہ وہ ہرایک مضمون کوائسی پیرا یہ میں بیان کھیے جواً سمضون كى حالت كەمناسب سى ، كيونكە بېرسىم كے كلام كابىرائيربان جدابولاسى جى ئومهنگ بر**نوول کھاجا تا ہے اُس ڈھنگ برناریخ یابا پُروگر فی ن**مین کھی جاتی ، جہان متانت اور خيد كى كاموقع مواب وبان ظافت ناريبامعلوم موتى سے . تشبيداستماره أكر حيكظم ونتركانيوا بعمر كرسى سرخت ته كى سالاندر يوك ، ياكسى مقدمه كے فيصله ، ياكسى يىلىك جلسىكى روئدا دمين اس زیاده کوئی چیز پرنمانهین بهوتی ؛ اسی گئے کہ اگیاہے دو سرخن وقتی دہرنکته کا غدارد " مگر جهان مک ويكها جاتاب بمرصنف برأسكي طبيعت كميلان كموافق رفته رفته كسي فاص بيرايه بيان كا رنك يزهدجا تاب جسكانتيجه بيبوتاب كه ياتوده ايك طاص مضمون كيسواا وركسي موتوع يركي كنين لكوسكتا اورياجس مونوع رقِلم أعمالات أسكواسي خاص رنگ بين رنگناچا بها ب . مثلًا بعضون كاقلم من وشق كے ميلان مين خوب دور تاہے ، ليس باتوو وايسے مضمون برقام ہى

گراس بیان سے بی نتیجمنا چاہئے کہ سرید کی توریہ جو بظا ہو تعارف افقی خوبیون سے فالی ملام
موتی تھی در حقیقت اسین لفظی خوبیان نرحین بلکم ال بات بہ ہے کہ جب عمدہ اور باکیزہ خیالات
الیسے صاف اور معنی خیز لفظون میں بیان کئے جاتے ہیں کہ لفظون کے ساتھ ہی ساتی معنی کی او بہنون
میں اُرتے جاتے ہیں توخیالات کی خوبی ناظرین کو الفاظ کی طرف متوجہ نہیں ہونے دیتی بلکہ
میاس لفظی خیالات کی شکوہ میں دہ جاتے ہیں ، اسکے سواجب مصنف کی ہمت محض عمدہ خیالات
کی ہم مقام کا مقتصاد ہوتی ہے تو اُسکے بیان میں ماس لفظی کی اُسی قدر گئیا بیش ہوتی ہوجہ تنظر خور
کی ہم مقام کا مقتصاد ہوتی ہے اور اسلئے وہ عبارت میں استقدر مطل مل جاتے ہیں کہ جبک بنظر خور
کی ہم میان اُسے سادہ نظر آب بی وجہ ہے کر سرسید کی توریمین لفظی خوبیان
نددیکھا جائے عام بیان اُسے سادہ نظر آب ب سی وجہ ہے کر سرسید کی توریمین لفظی خوبیان

جواخلاق کے بیان مین ایک مورسط کے ہاتھ مین معلوم ہوتی ہے توعدالت کے فیصلون میں ایک کہندشش جے کے ہاتھ مین اورسالانہ رپوٹون اور حلسون کی روئدادون مین ایک بخر بکار سکرٹری کے ہاتھ مین ، بہان ہم ایک نہایت معولی مثال کے ذریعہ سے ناظرین کواس بات کا میال دلانا جا ہے بین کہ اس خص کے قلم میں ہرا کی مطلب کو اسکے مناسب بیرا پیمین بیان کرفے میں میرا کی کس قدر قابلیت تھی ،

سربید فی تهذیب لاخلاق کا کمارگرا کو بن آدم کی سرگذشت ایک قصته کے بیراید بین ایک بیت ، وہان اُس موقع برج جبکہ آدم فی محض تنهائی اور سنا ٹے کے عالم مین حوّا کو اچا نک ایستے بہلویین بیٹھے ہو ہے بیا اور اُس سے بے انتہا خوشی حسل ہوئی۔ ضدا کے شکر کے چندا لفاظ فرضی طور پرادم کی زبان سے اس بات کا تصور دلا نے کے لئے بین کہ آدم کا اُس نیم تر ترقیم خوشی اور اُسکے وجدو دوق مین کیا حال ہوا ہوگا ؟ اور انسان کی اُس ابتدائی اور نیج ل حالت میں جبکہ زبان میں لفظ موجود در تھے کے سق مے کہول خوا کے شکر ایس اُسکی زبان سے نکلے ہو گئے ؟ اور ا

گویاآدم کمتاب که "جبیت بین بین بین بین کوری بیلومین بین ابوادیکها توین بهت خواج ا ادر تالیان بجاکزوب اجعلااور توب کودا و اداو برکود کیجه دیکه کرایک بری سی کاخیال کرک فوب گیت کاک در نهایت ا فدق و شوق مین یون چلایا " او ! او ! او ! ارسائه ! ارساد ! ارساده چوب ! ارس وه جوب ! اس وه جوب ! اس وه جو در بهگا ! ارساده جو توبی ب ! ارساده جو توبی ب ! میراشکرلا " اس نجان جانجار نیا در انسانجان جانجار نیا نظامین بیر مثال بهت کم وزن او چقیم حلوم به دگی میراندگاری انسانجان و جو به به گی میراندگرایا " استرامی برکت کو بهای چواج و " اگر جبها دی النظامین بیر مثال بهت کم وزن او چقیم حلوم به دگی میراندگرایا " از به تران که و زن او چقیم حلوم به دگی ا

مرسربيد كى ترون كوبهماس عام قاعده سيمستني پاتے بين ؛ أنكى برقسم كى بے شما قررین کیا تاریخی مکیاعلی مکیا مرہبی مکیا اخلاقی مکیاسوشل مکیا پولٹکل مکیا اوشل ، اور لياليگل-عليگڙه گزش، تهذيب لاخلاق، تصانيف احريه، سالانډريوتون، عدالت كيفيلون، جلسون کی روندادون اوربرائو شخطون وغیره مین موجود بین اُنکے دیکھنے سے معلوم ہوتا ہے کہ ہرایک شاخ مین و ہی بیرائیربیان یا یا جا تا ہے جو اُسکے لئے موزون اور مناسب ہے ، حالانکہ صنعت خودخبرین کسمضمون کے لئے کونسا پیرائی بیان موزون ہے گر تحرر کی قدرتی قابلیت بغیرقصہ واراده كے فلم کواسی راه برڈ الدیتی ہے جیسراً سکوطینا چاہیے ، حبطے بیاڑ کی رُورسے کی مور توڑ اور بيج وخرك ساتفرخ بدلتي على جاتى ب اسيطيح برمقام كے مقتصنا كے موافق توري ركار الك خور كنو د بىل جاتاب، أگرعلى اور تارىخى مصنايىن مىن در ماكى بها ئوكىسى روافى بى توغرىبى اوردىكا كرون مین چرها وُکی تیرانی کاسازورہ و اعتراصات کے جواب مین سانت اور تخبیر گی ہے توبے دلیل دعوون کے مقابلہ مین ظافت و خش طبعی بصیحتین نشتہ سے نیا دہ کزاشل ورمر سے زیادہ کیلئے شرین . غصّه مرانی سے زیادہ بُرِلطف ہے اور نفرین آفرین سے زیا دہ خوش آیند. وہنی ایک فت کم ہی

لىجمانے بركس قدر قدرت تھى .

تیسرے واقعات دحالات کے صن قیج کی تصویر اطرح کھینیا کہ بُرُائیان ببب اِنف دعادت کے دلون میں کھرائی ان اور جو نوبیان سوسائٹی کے اڑھے نظرون سے دعادت کے دلون میں کھرائی کا اور جو نوبیان سوسائٹی کے اڑھے نظرون سے سپ گئی ہون اُئی خوبی فورًا دلون بِنِقش ہوجائے ، یہ کمال بھی جور سرید کی ظرمین کی کھاجا تا ہج دوسری جگہری کا کہ بین کہ اور جو بیوجلدون اور سری جگہری کا کہ اور جو بیوجلدون ایس بکٹرت موجود ہیں

منلأ وه ايك أركل مين مسلانون كے كھانا كھانے كاطريق مطح بيان كرتيم يوسين يىن سلانون كى كھانا كھانے كابى دہى طرى ہے جوہندون كاہے ؛ صرف اتنافرق ہے كہندوچ كے مين بيطے ہيں ، المان دستزوان بجاكر ينصفى بن وجي مندوسبط كاكهانا ايك ساتعابية إكر دكه ليته بين أسيط مسلان عبي فأبون اورركابيون اورغوريون اورتشترلون اورميالون مين سيطي كاكحا ثااور سقيم كى روني ادرم طرح كركبالي رفيرني كنوائج اوربواني كربياك اوراجار مرتبكي بياليان سيتلاك يوجاب كي طرح سب ابينا أكر وكد لينة مين اوراس لوكن تنزوان يركوني فيريني كليشهادت كأنكل سے اوركوئي (دست بخير) بيارون انگليون سيديا الدرائي ماؤيين اروي كاران ملاملا كوكها رباب، كسى نے سالن ملاہ واپلاؤ كھاكريات آبی شے تھ مراہ واپنج بمبارک پوچھكرر وہی كوسالن مين بو دبوكر ا اکھانات وع کیا ہے ، کسی نے بورانی کے بیالے کوموندسے لگا گرسر یا بھراور پر کسکر-کہ داشد بڑی تیزہے - او دا د دکرنا شریع لياب، عَام جَورُ أبر من اور نبي خورده كهانا اور جيوري بوني بران اوردو في كالكرس اورسان بين في فالم بولي كليان سب أكر ملى بوئى بين • اس عصمين فيخص بيك كها جائب أسفها تدومتو ، كمنكار كه نكار كلا صاف کرنا اور بلیس سے دانت رکونے اور زبان بردو انگلیان رکور کورکور کوان وع کیاہے ور اور گرموقع كاتصوركرنے سے معلوم ہوسكتا ہے كہ جوالت ان نفظون سے ظاہر ہوتی ہے أسكے باين كرنے كے ليئے ان سے بہتر الفاظ طنے كسف رُشكل تھے .

دوسرك مشكل سيشكل وربيحيب وس بيجيب ومطلب كوم طر مبلحها كرادا كرجانا كرجونهو لفطون مین سا آنظرندا ما مووه ایسی خوبی سے ادام وجائے جیسے انگونھی برنگین جردیا ، اس کا ظات جوفدرت سرسير كے قلم مين ديكھي گئي ہے وہ في الواقع نا در الوجود تھي ، قرآن مجيد مين بيشار مقامات ایسے بین کرسرسید کی تفید تر محصف میلانامکن معادم موقاب کدائن مقامات کے عنی اسل صول کے موافق قرار دیئے جاسکین جسکے مطابق سرسید نے تام قرآن کی تغسیہ کرنے کا دعوے کیا ہے ؟ گرتفسیہ ويكف كربعد مستنظمقا مات كسواكوني مقام إسانظ نهين آباجسكي فنسيرأسي اصول كموافق وري مرا تركئي مبور الرجاسكي شالين قرآن كي تفسيرين حابجاموجود بين مگرايك نهايت بريسي مثال آدم كے قصته كابيان ہے . اس قصته كى نسبت - جوكة قرآن مجيد مين مزكور ہے - اگر ديالى سامنين يمجى بضمحققين نيهي لكهامه كريكسي واقعه كي خبزين بلكه انسان كي فطرت كابيان بطور منتيل كي كياكيا ب مرعلاى سلف اس رمزى طون ايك مجل شاره كرك المح برط هد كي بين ؟ كسى فقصته كى تام جزئيات كوتمثيل كة قالب مين فوهالكرنهين وكهايا و سرسيد فياول تهذيب الاخلاق مين اسي ضهون كوايك فرضى قصته كيرايدمين بيان كياس اور كيفسير مين بجينيت ايك مفسكة تام قصير جزئيات كوانسان كي قطرت اورأسك توسي إيسي خوبي سينطبق كياب كأنس بطكسى سيكام بن نبين آيا . پس صرف يمضون كوتهذيب لاخلاق إتفسيه ويكيف مسيخوبي المازه موسكتاب كاستخص كوبزريعه يخرير كمشكل شكاع قدون

 ین کلفت بینظے کا نانوش فرماتے ہین ، ندائ ہاتھ موندر صور نے دالون کو خیال ہے کہ ہم کھانا کھانے دالون کے قریب کیسی حرکات ناشانیت کرتے ہیں اور ندکھانا کھانے دالون کو اُک لوگون کی کرمیآ داز شننے اور زردزرد ہلدی مِلے ہو کہ کیسی حرکات ناشا پستہ کرتے ہیں اور ندکھانا کھانے دالون کو اُک لوگون کی کرمیآ داز شاسے کی طرح اس کے بانی پر اُنگ کا معاب نکلتے اور بلغم کے لو تعرب تھو کہ تھے گئے گئے اور بالسمی علی اُس کے بانی پر اُنگر منہا!!"

تیرتے چھرنے کی بیواد ہے ، نعود بالسرمنہا!!"

il,

العالت مين - كريم بخوبي يقين كرت بين كمسلان يقيني اين مربب يرشخته بين و خداكوايك جانت بين و رسول كويرى بيحصة بين ' فازروزه ج زكوة فرض جانة بين ' ادف ادف دف دى منرورى فازروز على مسئل جاتتاب ، يابرط بالسكوان كاسامان ياموقع موجود ب- آيا فرب اسلام كدوستدار كايد كام بكالبيتنين بری یا صفرت صاحب یا مولوی صاحب که لانے اور دغا بازی سے دنیا کمانے کے لئے انجیس یا تون کا عبی ضرور الهين ب- بينها موادعظ كماكر ؟ ياجنكي صرورت ورتعيقت مسلانون كوا ورخود اسلام كويراكي دبيرانس كا " افسوس خلا إتحانيين آنا ، خاب رسول خلاصط التركلية سلم وجودنيين بين ، ورندايك ايك كا بالتم كركرانكى المنفيجاتا اوركه أوخد! اورا مجناب رسول خلا! تمجهمين اورانيس محاكمهرو اورتباؤكها تھارادوستدارہے؟ مین کنهگار ؟ بایددیندار ؟ اورانشارامتدتعائے اگرخداہیے ہے اورقیامت درست ہے تويدمع كرم وناب وليكن بالينم الركوائي مبالمريا ماده موتومين مبالم كوموج دمون ياشلًا شرعي عيد - وفقه ك فتا وون من كناه سه بجاف يأكناه يردليررف كسك الكه كيه بين - أنكى ندمت برسرسيد نه ايك آركل ظريفانه سوال وجواب كيبرايين تهذيك فل مين لها بع جسكاعنوان بيع انشاء الله" بهم أس المكل كو بجنساس مقام بريكمة بين · كافركافر! الكفر كافر! يون كهود اناموم يحقا " اس جكيه كيون حضرت كا فركيون ؟ انشاء الله كالفطانيين كنف ، ايسه موقع يربون إلى الما الما الما يولنا كفرې . لين في كما على أناً مؤمن انشاء الله " إَلْهِم حضرت كس عكركمة بين ؟ الع وياليك مولوى يا فقيد ليك جابل آدمى سے مخاطب ہے اور أسف جريبالفظ كما ب كدانا مؤمن انشا والله اس بياسكو كافر بتا تاہيے ١٢

انکورئی چار بینے کو نوکرر کھنے والا نرب (جیسا کر اب بھی بہی حال موجود ہے کہ اچھے اچھے مولوی تکے تکے کو ارک پھر توبین اور کوئی نبین پوچیتا) تواسوقت دین کا کیا حال ہوگا"

دو گرایک ساتھ پیجی تصور کرناچا ہے کہ بیٹ ایسی چیزہے کو بین رہے یا جاوے ، خدا ملے یا نہ ملے ، اُسکو بعزاجاسي ؟ تواليسي مالت مين مسلانون كويبيك بعرف كي تو يحفر فكركني جا بيئ موكى • سواً سكاخيال برطب دىندارون كىنىبت تويە بوسكتا بىكە كىسى كە كھرچىيتىرى ھورىپەيىن ، كىسى نگلىين گھانىن ھىل سەيمىن ، ى برام ركاط مان يُن رب بونك وكسى كالحدر الرب مونك و ورجوا يسه يكدويندار نبين بين الكي سيت يجه خيال نيين موسكتاكه وه كياكرينيك ؟ معلوم نهين كركن حينا في اور تزائر نوا باد بحريثك ، يايتيم خاف اوكليسا رونق پارینگے . بس ایسی دالت بین خیال کرناچا ہیئے کہ دین اسلام کی کیا شان ہوگی ؟ اور اُستوت ہم سلام رينگا وربوچينك كركيون جاب قبله وكعبه ؟ بهم جسلانون مين دئيوى ترقى و تدزيب و ترجيت و شايستگيمين و مشش کرتے تھے وہ ہارلام معاش میں منه کے ہونا اوراسکی رغیب دینا اورام معا دکی طرف سے بالکل فر ہول ، اورغفلت كايرده والناتما ؟ يايه كام خاص خداكا اور إلكل دين كا اورستراسم حادكاتها " مع خداتعا لے نے مذہب اسلام كويون حكمت بنايائے ؛ أسكى بعلاتى جاستے والے كوضرور بے كدو مجي كيم مو نه مكار اور دغاباز ، اور عكيم كايه كام م كرجوم في علمتا م أسكى دواكرتاب ، اسوقت مندوسان كمسلانون كا یدحال ہے کو امورمعاش وتدن ومعاشرت مورعلم کی ابتری دخوابی عصبب روزبروزحواب ودلیل وحقیرورباد ہوستے مباتے ہین ' اور و اعظاومولوی اور بیرجی ضلاورسول کے قیمن کا تکوروز بروز مربا دو تباہ کرتے جاتے ہین · لیس ایسی

اے دب کا نج قا کر کردنے کی تربیرین شروع ہوئین اور تہذیب الاخلاق جادی ہوا اُس وقت ایک آدکل علیگر اور کرف مین کسی فی شام میں نے شایع کی تربیرین شروع ہوئین امر معاش مین منہ کہ ہوگئین ہین وہ دین سے بالکل غافل اور دست برار مولئی ہین ، سیدصاحب نے بہ آرکل اُسی کے جاب مین کھا تھا ۱۱

أعضرت إكيابير بيوناسي ؟ فَداكَيْ تَعْمِب كُرِتْ بِين ؛ حِنفِ مقدس فرارست وابي " نيموايي مقلد حفي وميت دارم تعلقددار بین سب کرتے ہیں ؛ برے بریے مولویون نے فتوس ويديد بين . اب مجمع كافظون كالشيمير الكناه بالكياكين ؟ اجى ابھى ہمار سياس كوئى زكوة كاروسى كا وسے اورسم مستطیع مون البحی گھرمین جاکر بیری سے کہ اوین کہ البين الكُل ال مكومه كيا واب م مفلس الكي كانبين ؟ البراوين اورزكوه كاروبيد فالين ؛ باتين بي وبين ان بارمكيون ك محصي ك التفعلم دركارب بَعُلَا صَنْرت بيتوبوا ، انشارانْدوالي إت روكني ا السكونجي كسي مثال سي مجها دو . الدِّ عيان ! يون مجهور بين تعارا ول حوش الركوتم سكدياكه بمكل تعاريه بإن وينكانش والتد بالادور في الما المحدث عقا ورن بي كدراتها وجب نك تومعلوم بواك فداف نبين جالا اسي روعد ك

كُونى اشرقى نبين كيون السيج إت موى كنبين ؟ التهى بات مين كناه المركبياكندين ويتوباتين ي التين بوئين ارويئ بيد اسود بي كامامين بهى نفظون بى كالشيم سي كنا داله جانابى تولد بحرسونا سولدر ديئ كي فيمت كاليمسة وص لو، سي أبحث وكهلوكه مبس توله جانري لينكء سولة توادياري مين وسي توله بجوسونا أيا واورجار توارجا نرى سودن بج رسی اورسود نیموا ، کھوٹا سوناجس مین ذراسا تا نے کانیسل موقوض دو ' اورائسی دزن کے برابرکھا - وناك لوسط ال توزيا ده كالاتحداث كما ا ورسود نهوا . مكان روى ركمو ارابن سے كملوالو كرسكونت يين کیلی کرایکا فائده موااورسودنه بوا مگانوگروی لو متلابزار رويي كوجس مين دوسور وببيسالانكا فائره بهو، رابهن ساستي روسييسال بينے كے اقراري يِتًا لكموالو ، اوركانورقيصنه كرلو ، كل منافع عيل كرو ، ایک سوببیل وبیرسال سودکے۔ بیٹے کے نام سے نیکے كرنهين ؟ اورسوديد بيوا .

نه بورك مون شرط كادانه كياجا و عالو كجع كمناه لازم نهين آناموا ذا فات الشرط فات المشوط" ايك مسليبوا ؟ ووسر مسلميب كفالق جيج افعال عِادُكا خداميع . بيرجب ان دونومسكون كوط انشاء التركمعنون كود مكيموته بيرانشاءالتركيف بعد كيم كناه نبين رستا حضرت! بين مسك توبخوني محركيا و مراب كم ميري مجهدين ينهين آيا كرگناه كيونكرندين رستا ؟ كياوه الفظون كالشيجيوت الشجا كاب ؟ جابل! اوركيا؟ بارى حبيبين ايك كلوى مرا بارسددوست كواسكى ضرورت سيحب أسيف بمس انكى سنفكهاك مارے كلى مين كوئى كلائ كلائ بين أسفكها قسم توكهاؤ بشفكها خداكي سم بالكحش مين الولى كلاي نين ، بهارك كلرمين ايك المت رفي ركھى ہے ، ہارے دوست نے سمسے اشرفي اُنكى مينے الماكهارك ياس كوني الشرفي نبين . أست كما قسرتوكاو يصفكاكفاك فسربارك

سم سے بینے ' وعدہ پوراند کرنے ' بے کنا ورحو کا دیے' جھوٹ بر لنے اور مجوان مبوٹ مین حضرت بجرتوانشاءالله زوب اوزاري وكيامسلمانو كابرتا واسى مسلديري ؟ ا آن ، جوربیزگار ، مولوی ، عالم ، مشرع پر چلنے والے بن اگنا ہون سے بچنا چاہتے ہین وه بميشه اس برخيال ركهته بين تصنرت ونبين مجها أفقه رهي بوء اصول فقد كوجا نابوء عالمون كي معجت أعماني مو توجانو - جامل كنده فا تراس م ن بره ن نکھ جا نوتوکیا جانو ؟ تضرب أب من بحما رتيجيه أرتب ميان ! إن كم عنى تواكر شاء كم عني إما ؟ الله يمنى توالله كم بين بى مموه فاعل واقع مواب حسك معنى في كے ميت مين ، اب سك ملاؤ توبیعنی بیوے " اگر طال الله دنے " اب دوسکے فقہ کا در مجدنو ؛ اگرکوئی امرسی بیشروط مو اود .

مين وكمنت تقلير فلامرا مين وكمنت تقلير فلامرا كالتيمين والشركيان فلامرا كالتيمين والشركيان فلامرا

ا به کانام بھی نوشسور سے

 لیگ گیاکنین ؟ گران نیمن جرمجت علین اسفه ملاصد نظیمین ده دورب الام کی طرکاطنتیمین ، یا الله کیامشکل نظیمین ده دورب الام کی طرکاطنتیمین ، یا الله کیامشکل برطری ہے !!!

تحوری دور بیلی تحدایک بیرمرد منبرک صور مفیدین الله می کوئی دور بیلی تحدید کارکر کفت کلک می کوئی مراوی بین ایکارکر کفت کلک می کارکر کفت کلک می کارکر کفت کلک کارکر کارکر

ئے یہان کر دوں اورائے جاہل مخاطب کی گفتگو تھی اسے بعدگو یا آر کل کھندالا لکھتا ہے کا سُس جاہل کا مقابلہ راہ میں نیج رویت کسی سرگروہ سے ہوگیا چھواک دونون کے سوال وجواب بین ۱۲

الله خواک فقا و سعم ادفطرت انسانی بیمبین حسن وقیح اشیا کا عم و دلیعت کیا گیا ہے اور بی طرف محرصادی نے اس صدیت بین استون کے دفاری کے اس صدیت بین استون کے نقو ون سیستغنی استارہ کیا ہے کہ استفاق قالبک و کو آفتا کی گرفت ہیں ہوں کہ اور جو کو گس فرادے کے دوافق علی کرتے ہیں وہ مفقیون کے فقو ون سیستغنی ایس ، جنائج بہنے خودد کی صلے کے دواب مصطفے طان مرحوم رئیس جمانگر آباد صلح بلند شہر کے باس ایک موضع کروی تھا ، بت مدت کے بعد مالک نے اسکو کچرانا جا با بہر جند کہ درم من امر مین کام منافع موضع مرحون کا مرس کو معاف و مبلے کردیا گیا تھا اور فک رہن کے وقت مالک نے اسکو کچرانا جا با بہر جند کہ درم منافع موضع مرحون کا مرس کو معاف و مبلے کردیا گیا تھا اور فک رہن کے وقت مالک بخوشی کی زور میں اور کہ جا بھا تھا اور مفتیون کھی ابات کا فقوے دیدیا تھا گرائس مرحوم مفلور نے یہ صدر میں استفت کل کہ وافقا کی استفت کل کے دوافقا کی استفت کل کا مستفت کل کا مرحوق کی کا مرحوق کی کا میں سے الحالیا ا

سانس نرتوش يائ ورندانشا دالشركا جورتوت جاتا كِمروبا سِت وه كهرية ، دراجي تبعولى تسم كاسن كاكناه

حضوت! بالين توارين فوب بتائين مريين چرت مین موکیا ، اب توز صت بهتامون ، اورکسی سے المجاني المراجي عبراول و المائي كررباب . التخرجس مونوی سے چاہنا پرجینا عیبی بناو گیا ، کهو من انجى بدايه ، شرح وقايه ، در ختار ، بوارائق نالهائق اور برے برے مقبر فیا و واقع ہرا کی جزئی کی روایت کا اون اور تن وه منا وسعى ديكها بند أجريرات خانداني الموليون اورقاضيون كربان مواسع عن اسوقت السكانام بجول كيام ون م يادا جاويًا توبنا دوني سين برايك مسلك كانسيت دوروات بن كلحي بين الكيمين جانا حلال اوردوسري مين ناجائز حام لكه ركهابي بهم بونسى روايت كمطابق چابافتوك ايا ، بهت بوا روبيدد وروبير فتوك كنام سينيين -أوركسي نام البهی مجی دیت دہد مکیون ؟ بات کی بلت مین گناه

مشوطكياتها ' اذافات البيرطيفات المشروط ' بات كي بات مین گناه بلط گیا . تجمعی تم عدالت مین گوایی دین بھی گئے ہو ؟ هائن صاحب! ايك فعركياتها ، مين نه توجو سيج تفاوه كهديا تما " گرميرا بعاني مقدمه بارگيا ، بين يا الرّيا ، ومان ايك كالى مخل كى كول مينت دارير في بيسن موسد گوری رنگت کامسالان مولوی کرسی بر بیجهاتها أسفصم ي كسيج كمنا مين جوط بولنه سوركما هان فقرنجان سے عالمون كى بحت نه أعماني ایی تونیج بهوناسی ارسیجباس مولوی جیسن قسم وي تحيي كرسيج بولنا توف كهام واكرخدا كي قسم يج بولون انشاء الله الروج نام كامولوى تعااد فقتر انهانتالقا توتويكاري كرانشا والتكركه مايوقا واور الرره موادى تما اور تصرير كم شراء برالا كى ان برى تى تويكا دكركما موتا كرضوا كي سم من بواديكا واور عبو بيط دل من كمليا موتا انشاء الله عمرة خيال كابونا

نشادالله كالفظاستعمال كياجا تابيه الخيفائكولعي كاكمين ككوانساءاللددس رويي وفكا تواسك يىمنى موس عرورى ئىك ككودس رويت دومكا . حضوت! ایضوعدون کی نسبت تومولوی بھی ہی المعة بين كربيوى دفعاندين بنيا "بلد محافه موصر مثل الوه اورندر معيس واجب موجانا سے مگراور کر کھنے ۔ كرنه وعده خلافى كاكناه ببوتاب، ناقسر وعدكاكناه مواجع اورانشارا تدکوایک سیرنبات بن جرماک حرب سے بحالیتی ہے ' حضرت! خوا مارے ماچھوڑ کے ان الدين جاسلام بناركه ابراكويي اسلام بي قوراسلام استنجيتين عجم عيان كواسلام باقربين

رف كازياده فين دلايا اوروعده پوراندكيا ، تميسرا اس بات كاكر خداكوها من ديا اورأسكنام كي عزت كالجى كيوادب ندكيا . الركسي إت يرسم كالرانشاء العلم دوقسم تورف يركناه سينيين بيخية ، بلكرد كناكنا و بوماب ، قسرتورن كا مخداك ساتح تعليق كركواسكا ا دب ندكر في حب تسميكاني كريج كمونكا اورظا برين يادل مين انشا دالتركر بيا اور عير مجوث بوتوتين و ہوں محول بولنے كا و قسم ورف كا محدار تعلق كركم اسكادب ندكرنه كا . جس بات كاوعده كياجة اسعب مادر شایت مضبوطی ادر سجی نیت سے اسکے بیرا لركا راده بولب ائسوقت ائس كرسا تعربا

اگرچیتهم آرکل طرافت کے بیراییمین کھا گیاہے گراسین جمقدرمائل فقها کی وان نسوب کے گئے بین انین کوئی مسئلالیا نہیں جو فقہ کے فنا ووں میں موجود نہو ، اسی قدر کے فتوون کی نسبت کہا گیاہے کہ " استفت قلبا و لوافت الے المفتون " اورایسے ہی حیلون کی نسبت جب علی مرتضد بنسے بوچھا گیا کہ ما الحج یہ لیّے اُلّہ ؟ توآب نے فوایا" تُرْكُ الْحِید کَا اِس الله کے دیویویں اہل دنیا اورمشاری وعلی کی نبیت ایک دسالہ کے دیویویں اہل دنیا اورمشاری وعلی کی نبیت

Ch:

(2),00

اوركس مقام رأس لفظ كاستعال بوتام ؟ يه كهو المرامجمكوخلائي فتا والم نيجر بكهر ليفي دو المسين توبيلها بي كريمكوكسي كام كينسبت يه زكه ناجا كمين كل رونكا ، بلكون كهناجا بسك كداكر خداج تومين كل رونكا . خدائب علية العلل مون كريركام كورخواه انسان كريدياجيوان -ايني طون مسوكرمله اسلف انسان كولجى لازم ب كربرج يركوخداس تعلق كريد ، يسحس بات برانشاء الله كالفظ كماج آباي تانش، تنديك افط ساس بات رتعليق بوتى م اوروعده كوزيادة تحكام مروبايد استنه ولاكوكان إ بقين موجاتات كوعره كيفوك في ضايراس وعده كى تعلىق كى بى توىنروراً سكوبوراكر كالدين اکسی سے وعدہ کمیاکمین کل تھا رے مگر آدم کا اور ا الماته انشاء الدينين كما اونيين كي التوصرت وعده ضلافى كاكناه موا اوراكراسكما تعرانشاءالله المجى كما اور بيرنسك تونين كناه مواكم عده خلافي كا دوسرااس بات كاكرجيس وعددكيا تطائسكودعده بورا

ا تکھون کے سامنے گھلا ہواہے۔ جانتا ہون ، جو اكونكاسي سيكوكا . بهت اجها آبِ اُسی سے فراینہ گا میں بوجیا ہو الركب انشاء المركوجانية بين ؟ خوب جانتامون ماری دی کرسفوالے تھے ا إرب شاء تھے ' ذرا مزاج مین طافت تھی ' ایک یہ اشعار مجھے یاد ہین ، پہلے مصطمین شایر کھے لفظ اُول بَرَامِقُتُنتُ بِين • " مزلوژی کہتے مین ہمکو تو بے کیون رسوا کیا " "كياكنه كياجب مركميا تقصير سبمن كياكيا" ود واسطه باعث سبب موجب جبت الجدمات بعي معرازوه كمبخت كيا تعايين في جوا**فشا**كيا ** "كياكماكس سے كماكستے سناكب كس گھڑى " ووكس جائيس وقت كس مآب كاجر طاكيا " حضرت إين آپ دانشارالله خان شاعركا عال نبين بوجيتا وانشاءالله كالفظ كالنبت حكم التريح كالوجيتا مرون ككس مرادا دركس مطلب س

رگوبالفرض درهبقت وه بات کوئی نقص باعیب کی نهو مگراسوجه سے کروه اسکے ناقصول درمیوند ونے ربقین رکھتے ہیں کو کروہ کلطی ربیون سفرااور رسول کی شان سے اسکو بعید بھتے ہیں اور سیلے آئیں رفین نہیں کرتے ، غرض کرا نکوخواکے تقدیس اور رسول کی منزلت پراسیا یعین ہے م سی دور سالی اسطیسا منے مجھ حقیقت نبین شخصے بچروه کوئی کیون نهو۔ اعال بين سع فوائض وحق مجمنا " اورسطيع بربوسك الكونوما بحوامسلسال مديداد اداكرتا اولائسين كوتابي كواين شامت اعال جهنا اورائسيراست كزا ول كوريلي كيينه اور فسادوبغض وحسو**سه باكر ك**منا "كسى تيما تعدينا بازي نكرنا" كم ي كامال نهار دكهنا "كريم ايذا د کليف نه پنجاني ، به لوک كيما توجبت سچي دوستي سيم بيش ان سب كي بعلائي جا بهنا ، یج ساتھ ایان داری سے معاملہ کرنا اور رکھنا اختیار کیا ہے . ونياتوكوباأ كامقصديى بع ان باتون كسواكفون فدنيابى ونياكو كراسه كالماندارى سوبداكيفين ابنى محنت ومثقت ساروتى كما فامين بدانتها كومشش كروبين ا روبيد كماتے بين عده عده مكانات بناتے بين ؛ ونيامين عزت وزقي وشمت صل كرتے بين ؟ بغ بناتے ہین ؟ اوراسے بولون اور سلون کی سیرسے فوش ہوتے ہیں ؟ میوے کھاتے ہین ؟ كمورون برجيصة بين ؛ عده عده كيرابينة بين ؛ اوراج سه اج كلا كمات بين ا قالینون کے فرش کوجوتیون کے تلے بچھاتے ہین ؟ تام عیش وآرام -جوکیانسان عدہ اخلاق اور شالستگی کے ساتھ کرسکتا ہے۔ کرتے ہین ؛ خداکی پیدائی موئی چیزون کو جس لئے کہنے بیداکیا ہو۔ برتتے ہین اور کامین لاتے ہین ؛ اور کتے ہین کرضدانے بھودیا ہے ہم کیون نریتین اور کیون

ا مر الكھتے بدین اور اس مقام برام صاحبے و وقسم كے وامن كا حال كھاہے ايك كا جوار اركاكوت اوركفروايان كي خيقت محضے كے قابل من (يعني الل دين) اوردوسرے و وجونا قابل مين (يعني ابل دنيا) وردو نو کا دصاف بیان کئے بین ، گریومقام کسی قدر زیادہ تشریح کے قابل ہے ، الهين كجيرت بهنهين موسكتا كاس مقام برليام صاحب جود وسرى فسي كوكور حال سے بحت کی ہے (یعنی اہل ذیبا کے حال سے) انین وہ لوگ جوعلانیہ اہل نیا کہ لاتے ہین داخل نهين بين ؛ ابل نياسيمبري مرادأن دنيا دار ون سيهنين سيح نبكوا بن نابعي أله تخصُّم مجھتے ہیں۔ بلکہ اُنسے مراد ہے جنھون نے دنیا کو بغیرسی بنا یا نی اور دغاما زی کے اختیار کیا ہے ؟ وزيامين-برحيثيت ونيادارى-ابنيءزت اينانام اينى شهرت اپناآرام اينى شمرت رز ہروتقوے ، علم دافتا ، صفر ضاعت کے ذریعہ سے دمنیا و آخرے بین تعنوق کی خواہش کے معنون نے ظار بنین کی بر انفون نے ایمان مین سے « کا اله اکا الله على دسول الله » برول سے تقین کیا ہے ؟ وه خدا کی دات کوبے نقص اور رسول فندکوبے عیب سمجھتے ہین ، وکسی ایسی بات کوجس مین انکی دانت مین ضا برکوئی نقص آتا میواوررسول نتربر کوئی عیب گلتا میوینین مانتے -گووکہ سے کسی ج اورکسی نے کلمی مہو ، اور کو کینے والے اور کلمنے والے کے نزدیک اُس سے کوئی قصن آتا ہوا وعی لگیا ہو العيدوه مقام به كذا مام غزالي في البين رساله التفرقة بين الاسلام والزخرق " بين وقسم كوكون كامال كلما بوايك إلى نيا جنھون نے مواسانفس کواپنا ضل^{ا،} سلاملین کواپنامعبود ، در مرد دینار کواپنا قبله ، حبّ جا وکواپن شرعیت درا بل دول کی خدمت کو ائى عبادت قوارد يابى الداسلينكو وكفرى فلمت اورايان كى روشنى مين تميزندين كرسكة ٠ دوسرايل دين حياك وان ساكميل كخيل سع باكسب الافرراصة عقيه ماكى إدسه منورس دغيو وغيره ادراسك ومكفى فلت ادرايان كاروشن كوم في ترزيمن رسیدندا، مصاحب کیبولات ال دنیا کے ایک می روہ کومستنے کرکے دنیا دارون کی برادت کی ہے اور کھر اہل دین کی جرلی ہے الا

ويعدم دوم

بكتين؛ أكرخاكوانسه بهاراعيش ارام مقصود نه تقا توانكوسيدا بي كيون كياتها . يس بارافض ہے کہ مم انکورتین اورعیش اوا وین با مگرزیا دتی نذکرین کیونک خیطیے کے استعال كے لئے وہ بنائے كئے بين اگر اُسطح براستعمال كرين تونمكوام اورجور مبو لگے ذشريف دنيا دار . دہ نہ دعیے دینداری کرتے ہیں انکسی کے میشواب اچاہتے ہیں انداینے تعلین البعات کو خدرت بین نه برمرشد و نمهر واعظ بناچا منه بین ناستها کمفتی سیرهی طی سے ضدا کے بندے رسول کی امت ہیں ، خدا کے دئے ہوے عیش و آرام مین مت رہتے ہیں . يس ايسه لوگ توا مام صاحب كى مجت سے خارج بين . ان جو کیواس مقامین امام صاحت کھانے وہ اُن کوکون کی سبت کھاہے جو جُسِم وعلمة اربين ، دنيا جِصورُ دين كي إه برُطيته بين ، دزات قال الله وقال ارسول مين بركرته بين ك دین ہی دین میکارتے ہین ^ہ دین ہی کااوڑصنا دین ہی کا بچھونا بناتے ہین ، و نیادارون مقدر مخصرالج عردين كاختيار كئے تھے ائن ديندارون نے اسيقد مختصر باتين دنيا كي ختيار كى بين ' اورجىقدرده دىنياكے حال كرنے بين مشغول تھے ' اسى قدر يون كے حال كرنے بين شغول بين ؛ گومايپلے فرقه كے بالكل رعكس بين ٠ اسى مقدس فرقه كا (خلا انسيىب) دىن كري امام غزلى صاحب في ذكركياب، ب شك جب يه فرقد كريلاا در نيم حرصا موجاوب ميني موك نفس كوابنا خدا اورسلاطين كوابنامعبود اوردر سم و زنانيركوا بنا قبله اورخب جاهكو اینی شریعت اورایل دُول کی خدمت کواینی عبادت قراردے تو دیجھی کفری کلمت اورایان کی وشى كوتىزىدىن كرسكتا . فاقاله الغزالي فهوحت لارب فيه .

اَجا وك توجهب على جاتاب و اوراكر بعي الله يتاب تواسل ميديركه اس سيعي زياد واقم رتبرآويگا · يهي اتين تقين جنگ سبب حضرت عيسے نے فروسيون اور صدو قيون کو بعنی شربعت يريطن والهروبون كوالات كى ويهى لوك اسكم صداق بن كوه بلعنه والله ويلعنه واللاعنون "عدوزندكي واي م جوسيهي سادهي ايك دنياد اكيسي بو يعرفواه وه دورنغ مين جائع ، يالبشت مين - قال سوال المصلعي مَادُديْ ما يُغْفِلُ فِي وَكَا بَكُونَ ، الهجيسرسيدني حبياكهم يبليبان كريكي بين-أردوزبان اورأرود للربجركوطرح طرح سے مرد بہنائی ہے گرج بے بہامد د خاصکرائے لٹریری درکس سے اُرد ولٹر بھے کو بہنچی ہے اُسکے كاظ الله أكوفا دراون أرد وكهنا كجهم بالغرنيين ہے . اگر هيرسيد كے سواا در كھي بہت لائق لائت مصنف · شرجم اورُضون گارطك مين موجود بين جونئے نئے خيالات اور نئے نئے اسلوبون سے اُردور بان کو سرمایہ دار کررہے ہین ؛ لیکن شخص کی طرز مخرمین لوكه وه فی نفسکسیی بی عده اور اسطے درجه کی مهوسیہ قابلیت نبین بهونی که وه عام مخرر دیا بیانی سطح برساة أن بعض استائل بيدا چوت اور شارع عام سه ايس بعيد موت بين كما وُرلوك من المبيني كرنے كى دسترس اينے بين نهين ياتے ، اور لعض اليے سيات اور سينھے كھيكے ہوتے ہين كه أنى طرن كسى كى توجه مأل نهين مبوتى ، اوراسك دونوقسم كاساللون كا عام لا تحريركو أن معتديم ئىزىمىن بېرتا . سېيدى طرز تخريمين يى خصوصيت تقى كدائسكى بطا فت اورخو بى كىسبىڭ كىموما أسكوشوق اور تدحبه بيصة تنط اورأسكي مهاوكي اورتيا كلفي وكمصارب كحوار مهز بولياري لكفيخ كاحوصله بيدا بهوتاتها . اگرچه بران كی قدرت اورا سکاردرا و یا نیرجواس خص فی خاص محربیون

جمنی جاتی ہے ، ہاتھون کو حمواتے عمواتے ، سرایمشکل کی حل کو دعائین منگواتے منگولتے ، ہراکیہ مسئلہ کا فتوے دیتے دیتے ' ایک ورسیاری انتین سیدا موجاتی ہے جسکے سبٹ اُڈیجلائی ' وزخ دبېشت ، كفروايان كې نبخې وه اينے اتھ يېن جمعنے لگتے ہين . كسى كو كافر بناديتے ہين اورکسی کومرتد ^{، ک}سی کوجبنم دیتے ہین اورکسی کو بہشت ، کبھی خاز اِن جنت ہیں اور ک^ھ ہی اُلگائی نم خدا کے نور کے ول میں بھوکئے کے خیال سے ظلمت برطلمت میں بڑتے جاتے ہیں · یہ تمام ہابین اطلا ضرت کوامک ایساشخص بناویتی بین جو بچول مُیلا کرگنا ہوجا تا ہے . نه کان رہتے ہین جو کچھ نين ' نهائگھين رہتي ٻين جو کچھ د کھيوں ' نه موندرستا ہے کچی بات کہين ، جوسہ ورا ورد لي سایش اوردل کے بچو لنے سے جومزانس فرقہ کو آیا ہے نکسی دنیا وارکومیہ مبوماہے نکسی دقمند واورنكسى صاحب تخنت وسلطنت كو . بس اس فرقهت مجى كفر كي للمت ادرايان كى رنسنى كو نیزکرنے کی توقع نہیں ہے- الاماشاء اللہ · کوئی آفت انسان کے لیے اس ہے زیادہ نہیں ہے جبكدوه بجحتا بسكرمين نيك بهون كوئي كمرابى انسان كے لئے اس سے زیادہ نہیں ہے جب وه جانتائے کومین بابند شرعیت مون ، وه زبان سے پنے تئین گندگارکہتاہے گراسکادل السكو حبالاً مارس الله السكن كوبي وهامك نبكي اورتعلي بحت بدر ابني حيال وصال شريب كيموافق بناتاب مگراسكادل روز بروزسياه موتاجاتا به اندار كيدوانكل نيچ وز ، وارهي کے لبی یا یک مشت ود وانگشت ہونے ، کیرے کو نجاست سے پاک کرفے ، بانی کے باک نا باک المون بردن دات بحث كرتاب سليم لمي فتوس لكمتاب و مكول كوي ستون سع ماك كرائ كا خيال بھي نہين كرتا و اكل جلال ورصدق مقال پر بليے بليے و عظاكمتا ہے مكرب كوئي لقرير تر مسدود

اشائل كى بېروى كرف والد تق اسك اگرائ كام فوائد كوصرف سربيد كى تخريرون سے خسوب كياجائے تو كچھ بے جانبين .

چنگاس مقام کوئم تهزیب الاخلاق کے نتائج کے ذکر مین مصل بیان کرچکے ہین اسلے بیان

البرزياده مجن كرنے كى ضرورت نيين جھتے .

معاوم موتاب کابت امین انکوفاری نظرونتر لکھنے کا بھی شوق رہاہے اگرچہ فارسی زبان میں۔ جيساكه وه خود بيان كرتے تھے۔ اُنھون في مولى كتابون كيسوا جومكتبون مين برُهائي جاتي مين كوني اعدر جبكي كذب نهين يرضي تقى مكرجن محلسون اور مبتون مين الحاابتداني زمانه كذراكها أنين دن رات فارى نظم ونتر كا چرچار سباتها • مولانا صهبائى سے أنكى دوستى اخوت كے درجركو کہنچی ہوئی تھی ، مولانات جوطالب علم مکان بیفارسی ٹریضے آئے تھے ابتدامین وہ سرسید ہی کم مكان بأنكوتعليم وياكرته تقع مفتى صدوالدين خان كيان بجي أنكايك بييابرر وزموتا تقا جمان صهبانئ وشيفته اورمومن وغيربهم كالجمع رستاتها • مرزاغالب كوده جيا كيته تقير الورزاأي بزر گانشفقت کی نظار تصفیقے . نواب صنیا را لدین احدخان اُنکے نهایت گار مصدوست تھی ، اور يهب لوگ فارسى نظرونترمين كمال كھنے تھے اسكے ضرور تفاكه فارسى لٹر بجر را نكى توجا كل مع ر با وجود كمه يرسب لوك بيرل يا العضن ياجلالات طباطبا يا أوْرْتْسه ورِنازك خيال نتارون كى بیردی کرنے والے تھے۔ میکن ظاہراس بیدنے فارسی نشریین بھی مثل کردو کی مادگی سے جھی تخب اوز نهين كيا . أرج أنى بندائي قارى قرين - ايك ساله كسوابومسئل تصور شيخ كے بيان من بو-دستيانبين بوئين مخرفدر كم بعدى جوبعض مخربين ملى بين أنين ويسي بىسادگى وربيتكفى

یائی جاتی ہے وہ تواسی کے دل و دماغ کا حصہ تھا ' دوسرے کی تخریمین اُسکا دمونڈ نالاعال ہے مروصفائي اورسلاست ورتمذيب اورشايستكي اوركه لاوط آج عام ورون مين ديمي حابي كا اورصف رآر کل نگاری کاسلیقه خباری دنیا مین تعبیلاسے اور جهان مک اہل قلمین ہر تھے کے معاملات برأزا داندرك زني اورنكته جيني كرف كاحصله بيدا بهواب أكر ذراغوركرك ديجا جاك توبیب اسی ایک قلم کی آواز بازگشت سے ؛ اوراسکا اندازه سطح موسکتا ہے کہ جواخبارات سائنتاك سوسائى علىكر صركا اخيار كلفت بيل ملك مين جارى تھے أكامقابلاكن اخبارون كساته كياجا كجواسك بعرجاري بوك اورجا خبار باسكزين تدريب لاخلاق سے يعلى تاريع بوتے تھے اکاموازندان اخبارون إميكزينون سے كيا جلئے واسكے بعد شاريع موسے ؛ اس مقابليس صاف معلوم بروجائيكا كداردواخبارون فيان بيجين سع كيامبتي عالى كيابى اگرچيىرسىدكى دىگرتصانىف سەمىي اردولىرى كوبىت كچھەمدىكى بىنى مگرسوسائىلى اخبارادار تهذيب الاخلاق فيفاصكراسين ترقى كى روح بعذكى ب كيونكه أنك مضامين جلد جلدشايع بوت تھے اور جیسے مین کئی کئی دفعہ ببلک کی نظرسے گذرتے تھے اور سیلسلہ بتیس برس الكرارمادى ديا

بے تک یک جا سکتا ہے کہ ان دونو برج بن میں سربید کے سواا در بھی بہت کھنے والے تھے خصوصتا سید بھری علی خان قدیم ہمزیب الاخلاق میں گویا سربید کے برابر کے متر یک تھے اوراسلے کوئی د جنہیں کہ ولٹری فوائدان برج بن سے سرتب ہوے انکو صرف سرسید کی اوراسلے کوئی د جنہیں کہ ولٹری فوائدان برج بن سے سرتب ہوے انکو صرف سرسید کی اوراسلے کوئی د جنہیں کے برات سے منسوب کیاجائے ، لیکن ج مکہ یہ سب کوگ سرمید کے قدم برقدم چلنے والے اورائیس کے برات سے منسوب کیاجائے ، لیکن ج مکہ یہ سب کوگ سرمید کے قدم برقدم چلنے والے اورائیس کے

مصردوم

امبلغ یکنراروبان نصدر دبیرسکهٔ انگریزی کرنجبتِ تعبرلود دنگ بوس مرعت فرمودهاندرسید . قوم اعرت افزود کرد تقویت داد ، وساعتِ می ادا قوت نجشید . سپاس آن ازین قوم ناسیاس دشوار ، گراجرکم عی ادر ما گافی ست ، من شکریهٔ آن عطیته بجامی آرم ، وروز ب می آید- و آن دو زمیت که تمام قوم داخلاف شدان نشاهٔ بعد نسان شاه کرد او می تارم در بغی نفرمودها ند - رطب بلاسان ابعد نسل به شکرگزاری بیجوشا بزرگان - که در مولاح د فلاح قوم از قدم و قلم در دم در بغی نفرمودها ند - رطب بلاسان و عذب البیان خوا بداود ، ،

" الخِررِطالِ نادم ول موخته اندوحسرت فرموده-مخدوما احسانِ شما " مگرميسي جاسع ل موختن

وحسرت نمودن سيست

الى جاتى بى حيسى اللى أردو كرون مين ديھى جاتى ہے . ادا جلدايك وه فارسى كيم بى وائدن ف سائت فلك سوسائلي قام كرت وت كلكت كي مبار وعلميه مين يرصابحا اورج أ في كورن كي عموعة من جيب كيام والسكسوا أنكاليك أورفارس خطامنتي سراج الدين احرك موات من بكوطاب جواً نكوجيدراً بادمين دستياب موالقا اورج سرسيدف ١١٠ الست سلك المراج حاجى سيدمحى الدين خان رصنوى كم نام أنك خط كج اب اورىنيده سوروسيدي وكمث كريمين القاتفا و جونكرين طاكبين نيين جياب اسك أسك تلعن بوجاف كحفيال سيم أسكوكبن و مقدوما وملاذا! نامه إفتم ومتحرشتم خواندم وبرخواندم بلندبا يكي توليب ندواش راخود آن نام فشان مى داد • تحيّر ران بروكم خاطب آن كيست؟ بغلط خود لادنستم دباز برشتم كم ايخه دران امرم ومست سنراوار بمچوسنے دامن آلودہ ، کمترین مفلوقے ، جمج میزرے ، گم کردہ راہے نمیتواندشد ، بغران که اوصات ميدكه واخلاق كيب نديره تما تتحض حيالي خود لطاخودا وصاف خود لمخاطب ختد باشد يستضف د كمرفت رارداد ك نى توانم. وأكرازين فروتراكيم وخود را خاطب ن عائم حاشاكه بدونِ اختيار مذهب وحدب وجود اين جنين توانم دېست الكاس كرجاب خودم ازميان برخيزم وتفاوت من وتو و توومن ازميان برا فتد و به کونته ايد فودشامصداق آن باشيد ويُندور من قال " توخود جاب خودى احراز ميان برخيز" «ربهت فرموده اندكه « يصنوتيت ذريعنه يك كوم يست ندوسيلة يكبتي " مكرا محدوست دريال يكوم ي ويجبتى بردو محقق مت بالواين نسبت بإسر من باشاباعثِ ننگ عارشات وماراسب عزت و خداداند ومجت بينيلم وبجزمجت دكشت سيدنام زكشتهاند والطلان وعناميت شارا لتكركزارم وماين مجت جانتار

ن وطعن كى بھر مار مبور مبى تھى- انكو لكھتے بين مو ورمصر مئاول كفلاب برمن فرمود وانداكر بجاسالفظ ويدارت احوالت بود مصنعايت مناسبِ حال من بودم " آنی كربها حوالت خلقی ست ماشائی " اگرغم ست بين قديت كمفي الم خداء من تاشاك كدام احال من عكند الم بوالغفور الرحيم گناومن ادنا مدے درستمار گرانا م کے بودے آمردکار استخداسيمن! استرجم وغفورمن! استعبوب ومطلوب من! ظلق را بكذار برجي خوا برناشاس أكند تومرانيك تاشاكن . نی گویم دربن گلشن گافیاغ و بهارازمن بهارازیاروگل از یا روباغ از یا رو باغ از یا روبا دازمن أه چوكفتم وكجارفتم خدام ن ازمن جرانيست، مراكد شتن في تواند، پس چرا بريشان شوم، چرا زايسها الكنم وحدونناى اوسائم كمين حدونناى خودست ومنصورانا الحق كفت بائي بلندوشت ومن صرف الاست كويم اوضاازم لبننو وستجاب س فارسى مين بجى سرسيدكى فلمراسى آنادى سے چلتى تھى جيسے آردومين ، وه اس بات ك كجهريوا نهرت تصكه كوني لفظ ابل زبان كے محاورہ كے خلاف نه لکھا جائے ليكن اصلاب بهت صفائي اورب تكلفي سعاد الرجائے تھے ، مثلاجبطے أردومين ائے حرف ندا كى جكم أو كا انفظ خاص خدا كے لئے متعمال كرتے تھے البطح فارسى مين مجى بيى لفظ بول جاتے تھے ، اُردو مين تواتني كنيايش مي تعيي كدنها بيت بي كلف اور لنكومي اركوا و كه ركيار سكته بين مكم فارسى مين كمين كي أوكا لفظ الم كي جكم بتعال بنين كرت و اسى طرح اوريمي بعض لفاظ أنجي فارى تخررون مين محاوره كحفلات نظراتيين مكرملوم بوتاب كربرا يك طلب كووق يبطي

در مدخلفا معاسته سبب تراجم فلسفرونان بهم رسيره بود ، علماى اسلام بدا فعت آن برخاستند. لهم خودم قرض لودند وبهم خودمجيب ، من لفي بقابل نددا تستند ؛ خودگفتن وخود شنيدندو دانستن كوفت فهند قبول مى كنم كه فتح يا فتند مكر طالانه أن مرعيان اندونه أن دعوك عنه أن جام ست نه أن سافى عنه أن بارة نه آن مینا 'خود آن فلسفار با درا فناده بت وآن جام ومینات کسته ' بنائوراساس نوبیانتده ، بس لسى كه دحوب اسلام دارد واسلام داحق ميداند وغلط دا درآن امكان نميندارد حيكونه أكن غلط بإرابار كندا واسلام واسلاميان رارسواسازد و پس اين درانكاران وانهاد ز كفيراين معذوراند واين امرى ست له *فطرتِ انسا فی انسان را برآن مجبور صسازد* • بهاین رهبر (یعنی دلیل) ما ا*دا جب لازم مت که مرمگیفران* ولاعنين نودرامعذورداريم وازسب وشتم شان رنجيده نه شويم وصدق وصفارا بيشه خود داريم وسمرا معات كنيم اازمُوافِدُ وَقَعِي و داورِي داورِب مِهتا هم اين باشند ، الم مخالفت وا فترانسبت بعدر سلطورا كەكايصلاح وفلاج قومىست يى غوراك بداختيار من نىيىت كەھتوقى عباد برگردىن شان مىت ، اوشان نىند وضرات شان . قُل كفي الله بيني وبينكم شهيدالعلم افي اسموات والارض والذين آمنوا بالباطاك فووالله اولنك بم الخاسرون والسلام عليكم ورحمة التدوير كانته من

العبد المقتق الحالثه المتجار

مسيداحد

كىمى كىمى كىمى دەاردوتخرېرون مىن مىمى ايك آدە فقرە فارسى كالكىدىت تقىع بىلى سىنى لى نەمۇماتھا ، سەدىرى على خان ئەكەرلايت سەخىلىنى بېرىپى كىرىسىدى مۇقىع برسرىيدى ھون خىلا كەكەرىمى كىلىا بىيەسى ئىكى دېرىدارت خانى سەخىلىنى "كىنىڭ جاب مىن سرسىد- جىكەم، ندوشان مىن أنبر الصردوم

ركات بجى شامل موتى بين اوراسكا قاشا بمنے خودا بنى أنكوس و كماہے سريدنه بنجاب كالملاسفرت ملاء من كياتهاجب كمهنديب لاخلاق كوجاري تبع يورية من بس كذر كي على . أسوقت راقم بلى لامور مين موجود كما ، بلاشبهم بالمجوشي ساتهابل لاببور في ديلوك مينشن يربر سيداور أفكي بمرابيون كاستقبال كيا تفا ورحس جاؤا ورامنك ورفياضي اورفراخ حصلكي كساته أن معززهما نون كي مذارات كى كئى اورجس شوق سے بیرونجات كے لوگ سیدصاحب كى آمرامدسنكرلام ورمن آئے اس معادم مؤنا تفاكه فى الواقع تهذيب لاخلاق نه سريدا ورأنك كام كي ظمت كالقش عمومًا اہل بنجاب کے دل ریٹھادیاہے . گر ۲۹۔ دیمبرکو و لکچرکہ سیرصاحب راجہ دھیا ن کھرکے وانخافين جهان كئ بزار آدميون كاجمع تفارديا أسكاسان مجكوبهيشه بادر سبيكا مامعين برابك سكته كاساعا كمرتها كونى سلان ايسانهوكا جوزار قطار مزروتام وادرج ابنى بساطت زياده چنده دين برآماده نهو . اگرمياقياس غلط نهو تومير سنزديك جوانز بذب الاخلاق في تين برس مين ابل بناب بركيا تفاأس كهرف دوتين تكفيفين أسكوده جذرويا وخصوصًا مندرجُ ذيل لفاظف عام حاصري في حالت وكركون کردی تھی • انھون نے کہا ود دررگان بخاب! مين فرض كرابرن كوين برعقيده بون مكرين آب سي اوجها بون له ايك صاحب جوغاليا نارل اسكول لا بورين مبير ما سرته اورسو ويره سوسين او تنحواه نيس وات في الخوق بإنسوروبه يجذبك فهرمت عين لكحا تها ١٢

سربدی تقریری نسبت به ریارک باگیا جه که نکی کامیابی کاست براه زیده نکی قوتِ اقریقی ، اورجه اسک بخورکیا جاری الکاصیح معلوم بوتی جه ؛ کیونکه تحریر کا اثر مرت کے بعد ظاہر میتوا ب اورصرف معدود آدمی اُس سے سازم دو ترجین ، بخلاف تقریب که اُسکا اثر آن واحد مین بجلی کی طرح تمام سامعین کے دلون مین دو ترجیا ب بخریز بخوج به بواسک دو اثر ایک اثر میتر مین ساریت مین سازم موت بین اور تقریب مین ساتم سیدیکوالب و لیجه ، اسکی طرزا و ا اسکی آواد کا سوزدگداد اور اسکی اعت او جو ا در حکی ساتم سیدیکوالب و لیجه ، اسکی طرزا و ا اسکی آواد کا سوزدگداد اور اسکی اعت او جو ا در حکی ساتم سیدیکوالب و لیجه ، اسکی طرزا و ا اسکی آواد کا سوزدگداد اور اسکی اعت او جو ا در حکی ساتم سیدیکوالب و لیجه ، اسکی طرزا و ا اسکی آواد کا سوزدگداد اور اسکی اعت او در اور اسکی مین در اسکی آواد کا سوزدگداد اور اسکی اور در اسکی مین در استان مین در اسکی مین در اسکی مین در اسکی مین در این کامی مین در اور اسکی مین در اسکی در اسکی مین در اسکی در اسکی مین در اسکی مین در از در اسکی در اسکی

قلاعظیم بداکردیا ہے . اسکاپورا اورا اندازہ کرنے سے تھوڑی دیرکو قوم کی اُس دردنا کے الت کا المنطينج ليناكا في سيد حبكرسير كي فصاحت وبلاغت فان لكج ون كي صورين بر كرنل كريم لكه ين كرو وه (يعني سيد) ايك بيداليتى اور شربين ، جب وه ايت خاص قص كِهُ مُعلق خِشْ مِن بِهرى مِهو كَي تقرير كرية بين توانكي طرز تقرير مِسْرُ كليدُ سنْ سيمشاب ہوتی ہے . اس جنس کے ضبط کرنے کی کوئٹش مین اسکے ہونے کا نینے لگتے ہین ، آواز در دناک ہوجاتی ہے اورچیروانتغیر سوجاتا ہی؛ اور بیتام در دوغ کی علامین کیے سامعین ربجلی کی طرح اثر کرتی ہیں " قوى اورملكي مجعون مين سيبيج بالكجرديين كاطريقيه قديم بينان روما اورعرب مين رابر جارى تھا اورزمانۂ حال مین فرانس انگلینڈ اورامر کیا مین نمایت ترقی پرہے ، لیکن جہانتکہ بكهاجاتاب مهندوستان مين أنيسوين صدى سے پيلے كبين أسكاس اغ نبين يا يا جاتا ، اور المكى وجفلهرب بجب تك لطنت كي طرن سدعا ياكو هرفسم كي خيالات اوردائين فل بركية ى آزادى ئىين موتى كسى ملك مين عده اور شرياسييكر بيدائنين موسكة ، جنا نخرجب بركش كورانسنط في الساير ازادى كاساير والاست بمان بمي ايسي لوك ببياب لكين جنین سے جض بنگالی لیڈرون نے پبلک سپیکنگ مین بڑی شہرت مال کی ہے . لیکن جمانتك سناگیلېد ان لوگون كى تام اور شرى او رفصاحت انگرېزى زبان مېن خصر و. كوياج منزك برك بيث اورفاكس غيرتم تياركر كي بين أنكيين بندكر كاسي منزك يرك بين ابني زبان مين كوئي داخ بيل نيين والى وسيدا حدخان بيلا تحض بي جين

لالك كافرمرتدآب كي قوم كي بعلائي ركونشش كرك توكياآب أسكوا بنا خادم ابنا خيرواه نه يحيينكي؟ مرابنا نامن عبين أب ارام فرماتين اوراً بكي بجير ورش يا تع بين " ب ك ك ين جيسين آي فراع واحدد والجلال كانام كارتيبين ميوسرك چار ، قلى ، كا فر ، برعقیدہ سب مزدوری کرتے ہیں گرآپ نہ مجی اُس دولت خانہ کے شمن ہوتے ہیں' اور ربعي أس برك منه وم كرنے برآما ده ميوتے بين عمر بس آپ مجھ كوبھي اس مرسة العلوم كے قائم كرسنے مين يك قلى جاركى اند تصور تيجيُّ اورميري محنت اورشقت سي اين ليُحكم بنني ديجيي؛ اوراس وجهسة لهُ كابنانے والایا اُسین مزد وری کرنیوالاایک قلی جارہے۔ اینے کھرکومت ڈھائیے ، کیا آب مجر ربخبت ناميهاه كى شامتِ اعمال سے اپنى كام قوم كواوراً نكى اولادكونسال بعد نساخ بونا اورخراف خسته حالت بن النابيا ہے ہين ؟ اگراپ سے صاحب ميري حالت كويد ترجانتے ہو أس عبرت بكرو، اوربراے ضرابنی قوم کی بنی اولاد کی بھلائی وبہتری کی فکرکرو" يئ الفاظ يجوا سوقت معولى بالين معلوم مبوتى مين سائس موقع رج سے نکلے تھے اغین کچھاورہی جادو بھراہوا تھا · اس سے معلوم ہوتاہے کہ تقریمین لفظون اورمفون كسوا كجماور جنرجى موتى سعج تحريب نبين موتى . سرسيد كحاخير نعانه مين كسى لائق يورو بين في أفك لكيرون يرربوبوكرت مولكها تعاكم ود الريسيج ب كدرخت ابين عيلون سع بيجاناجاتا به الريوج ب كابها و بى سعب كانجام اجهام م الوجوكاميابى سرميدكو مذرميدايني لأناني فصاحت كم حاصل مبولي به أس سعانكي تبكدني اوراسلامي ميت كال طور بزابت بوتى يد . أنكالمجون في عجيف عرب الركياب اورأس فصاحت كر مجد ذخارك

أنكومجور ماننايرا . ليكن مذانكوزياده غوركرنے كى مهلت عى اور نه مجد تكھنے كى نوبت آئى كيونكه ملاقاتيون كافتح سيرات كرس كياره بي تك برابرتا نتابندها ربتاتها ، باوج السكيحب أس طول طويل ليحركود كمهاجا تاست توتعجب موتاست كس طرح بغيرظم بندكيراي عدى ورس رتبب كے ساتھ ایسے بیچ در بیچ اور نازك طالب كورو شلجه كريان ايوكا ؟ اليونكدوه كوئى ممولى وعظ ندتها بلكأن تام شبهات كاجواب دينا تصاجوسرسيد كحذببي خيالا الى نسبت لوكون كيدلون مين جاكزين تفيع، ياأن دلائل كابيان كزما تصاحبية تعليم إفته ىلانون كواسلام كى جانئ كايقين بو ، يا أن ضرورتون كا ذكر كرنا تقا جفون نهر ايك نفسيه قرآن تصفير خيجوركيا وادان سباتون كربيان كمه ليح بهت كجه غورو فكاوركت دىكارى سفرنامئر بنجاب كے مؤلف سيدا قبال على تكھتے ہين كرد جھكوسيصا عياكثر طف اوربات جیت سنن کا تفاق ہواہے ، من اسق رموز کام انکا بھی اس سے پہلے بھی نبین سنا تھا " يه تواُس ليحركا حال سع جومزمب برديا گيا تھا 'اس سے بھی زيادہ عجب وہ يولنكل لكيرتها جونيشنل كانكرس كفلات أكفون في كلمنومين دياتها ، بمن سناب كرامسكا خيال أنكوجيد كلفنط يبلط بهوائها باوجوداسك وهايساجامع اورمرتل اورميز درزهاك أسك بعد بزارون مخررين اورتقررين اسباب بن أسكموافق اورمخالعن بوئين مگراس كاسك ب برج قيين. افسوس ب كرسرسيد كى بهشاسى البيجين - اس سب كراردوز بان كرسائي مشارك بىينىڭردائلىنگ (يىنى مختصرنويىيى كاكونى قاعدە مقرنىيىن بېوا-ئلف بېوكىيىن؛ درىنجىمقدى

بنی کلی زبان مین ببلک سپیکنگ کی راه کالی ہے ، نه و وانگریزی زبان جا تا تصافیمین برك برك اور شرون اونصيحون كے لكج ون اورائيجون كے نمونے موجود تھے 'اور نال صول وقواعرسة واقعت تحاجوبوروبين زبانون مين اس فن كي كميل كمين مقرر كف كلين، اورنداېنى زبان مىن كوئى الىسى مثال كىچى تقى جس سے اس ماه ئىن كىچەمددىلىتى . جىطرى^س أسكة ام اوصاف فطرى اور ميدايشي تھے اس طرح سيسكناك كى ليا قت بھى محضر خوادادھى • يى دحبقى كدوه ابنى البينج ما لكيرك لكصفه البيل سيم سك لشتيار موني كا بالكل متاج نقط ا بم بيل صدين-جهان أنكلسّان كيسفركا حال بيان كيالياب لكه حكيبين كريهم ونين ول الجنيرس كيسالانه طبسة بين-جهان انگلستان كيمتعدد ولوك اور لارد اور برب برب نامورانجنيروجود تق اورجبكام صنوع الجنيرنك كيسواا وركم عيدنا وباجيب الجنيون كى تقررين ، وكبين توسر يرنه ايك ايسة فن كيمتعلق حبس ومجض ناأشناتهج يسى برحبتة تقرري كة مام الرحب أسكى داد ديتے ديتے تھاك گئے اوراس تقرر كيرنے كا خيال أنكواكسوقت بديابهواجب جلسه كحاختنام بربريسينت فيأنك أفكالتكريه وزوشظ لبرك اوراُسكاجواب ديناصرور ببوا •

ولیجورسید نے مین مجام المهوراسلام بردیا تھا وہ سے بڑی شہادت انکے بیدائشی اور بٹر بہونے کی ہے ، لاہور کے تعلیم یافتہ سلانون نے سرید کی نظری فیر پروگرام مین لیجودینے کی تاریخ جیبوادی تھی اور سریوجید دجوہ سے جنکا ذکر مفرائر نیجاب میں نفصیل کے ساتھ کیا گیاہے مزم بہر کیجودینا ہرگز نہیں جاہتے تھے گرکوکوئی اصار سے

ده فرایشی کیج دینااور فرمانیشی استیج کرنی بالکل منین جانتے تھے اور وقت کی کئی كسواكوني راكني ندكا سكتے تھے . كبھى جوبعض شخاص الكوسى السي تقرير كرنے پر جسكا الكطبيعت مين كجيروش نهو مجبوركرت تق ادرسرسيدكوا نكي خاطر بهي عزيز موتى تني تووه بادل ناخواسته صرف أنكى بهث يورى كرف كے لئے كھڑے بوجاتے تھے مگر چرتقروہ كرتے تھے السين ميموان زموتي هي. مسيدكي طبيعت كاجوشيلاين جبياأ نكى البيجون ست ابت بوالها السااوسى بينهين ببوتا والبيج كرتيه وقت جمان كهين ايساموقع آجا ناتها أغسطبيعت كاأبال عنبطه وسكتاتها ولامورمين وسب سأخرى دفعه أفكاجانا ببوا اوروبان سي موقع يرتقر ليتبوقت أنكوجش آيا اسوقت أنكى حالت اليئ متغير بوكئي كدوه فورًا خامة من كر بيطسك اورأس روزكها نے كى طرف طلق دغبت نبين ہوئى ، ہے شناہے كا دُاكٹرنے اُنكى بيجالت كجھك تخت مانعت كردى تحى كه آپ بيلا حلسون مين اب تقرير كرني بالكل حيور دين ورينه جان كا اندىنىيەت بىغالجئاسكى بىدانخون نەچىندىخىصرتقرردن كىسواكىيى كۇنى لىاپىيچىنىدى سرسيرمين وه تمام اوصاف جمع تقع جابك ادريثر مين بمو نه صروري بين و أنكاه افظه فطرة نهايت قرى تما عمل خري مين سبب كبرن كانسيان بيدا بوكياتها مكرجين ورواني اوركهولت كيز مانك واقعات اور علومات سب أزبر عق اوراسك أنكى جزل انفوريشن نهايت وسيحتى وديونكه واقعات سنتالج استخارج كرنے كا عطور حبكهاده ضافياتها سك ائس معلومات مین اور تھی زیادہ وسعت بیدا ہوگئے تھی ، ہرایک معاملہ کی نسبت جوکہ اٹکو مبتری تاتھا

لليجدين اخبارون من جيي مورئي موجود بين اسيقند بلكرشايدا نسي وْلْمِهِنْ رِنْهِين بِهِ وَلِي مِنْ الْمُولِينَ فِي السِّيحِ إِلَا لِي اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ وَاللَّ مين أسى كويره وياكرين مكرخاص خاص حالتون كيسوا أنفون في مجى ايسانهين كيا -وه كماكرتے تھے كركھى ہونى اور جي كاجلسمين طريقنا جھے و بال معلوم ہوتاہے ، طبعت كي م جاتى سەرروش اور ولوله الكل اقى نىيىن سا . سفزامئە نىجاب مىن دىكى سقىرانجين رلكې چېپې مورے بین انین ایک بھی غالبا ایسانهین جرائفون نے لکھکر تربیعام یو؛ سب بتدا ورمجل زباني تقررين كي كري تعين وسيدا قبال على كي حيرت الكيز دوونويسي كيسبب بند موكئين ورنه بيهي سب للف بروجاتين سرسيدكى ست زياده زورداراور ئوتروه البيجيين بوتى تقين جوكسى ببلك حل ابنى رائے كے خلاف بہت مى تقريين سكرنيايت جوش كى حالت مين بے ساخته أ كے مون يخلتي ين خصوصا تعليمي معاملات مين حب أنكى رائ يا يالسي كے خلا و كبسى طب مير تقررت بو تى تىن -خواد دە ايچېشنل كانفرنس كااجلاس مېو[،] ياايچېشن كىشن كا[،] ياسىنىڭ كى مجلس مو، ياستنكيك كاطبسه و-أسوقت عنان سبرانكي المصين نهين سبي تهي ، أنكي أواز سعةم بال كونج المستاتها اور فرنت مخالف أنكر عبين دب جاتاتها . مكراوجود مقدر جوش وخروش کے انکی تقریعی تهزیب شابستگی کی صرسے تجاوز ندکرتی تھی ، بے شک البين قوى جلسون مين وه اكثر مسلما نون كونفرين وملامت كرتے تھے گراسين دلسورى اور بهرردى كابهلواسقدرغالب بواتها كه نفرس وملامت كسى كوناكوار نه بوتى تمى ٠

جب كأس ساتواب أخروى كي توقع نهو محض فصنول جانت تھے اوراسلئے انگریزی محلمان لووه خلاف نربب بمحصة تنى مده طلنے كى أنسے برگز توقع ندتھى . أنكواس بات كا يقين لانا زىربنامكن كے تصاكر قوم كى مردكرنا بعينه اپنى اورا پنے خاندان كى مردكرنا ہے · و ہ اس بات محض بے خبر تھے کہ انگریزی تعلیم و قومی ترقی مین کیا دخل ہے اور سرکاری نوکری کے سوا اس سے تجارت وصنعت اور تدر ان اور معاشرت مین کیا مردملتی ہے . انکواس بات کا بحصانانهایت شکل تصاکرین کا عزاز اور دین کی ترقی بغیر دنیوی ترقی کے نامکن ہی . دلیمن اس بات کے سمجھنے سے قاصر تھے کہ ہمکواپنی اولا دکی تعلیم کی کیا صرورت ہے اور متوسط اورادنے درجہ کے لوگ سرکاری مدارس کوائلی تعلیم کے لئے کافی سجھتے تھے ، تعلیم کے ساتھ ترببيت كى صرورت توعام دبهنون سے اسقد العيد تفي كدا بنائجي مستنے شخصون كے سوالوگ السكواجي طرح نهين سجھے . گورنمنٹ كابجون اور اسكولون كوجيورٌكرخاص قوم كے روپئے سى كالج قالم كرنے كى ضرورت أور كحت سوس بعضر تھے . يه اوراسي قسم كے أورببت سے خيالات أس ابتدائي حالت مين عام سلانون كے ذين سيمض اجنبي اورناأ نناتع جنكالوكون كذبهن تثين كزبا خاصكراس خص كوجلي طرف قوم مين عموا بركماني ميلي بوئي مو صرت زباده دشوارتها . جن بالون كي محصاني كي الح أج كل كي البيجون مين صرف اجالي اشارك كافي بوتي بين أسوقت أنكوالعن ب ے شروع كرنے اور ال مقص سے پيلے لمبی لمبی تهيدين أظافے كی ضرورت تھی ، با دجود ا ريد في صفائي سان مام خيالات كوابن ابتدائي البيجيون مين بيان كياب أسكو

فواه ذبب مضعلق بيوى خواه رسم ورواج اورمع اشرت واخلاق سيء خواه بالتكسي اورخواه عليه عدوه ايك تقال ورغير فربزب رائي اين ذبن من ركفت تق اوراسك كسي معامله بأنكو باده غوركرنه كى ببت ہى كمضرورت ہوتى ھى اوراگر بھى ايسى صرورت ہوتى تعى تو دين ببت نتبجة كمت ميني جاتاتها وتصور كي قوت كايبطال تفاكة قرير يسع قت تام يونتس جوانكوا بني الهييج مين بإن كرنے منظور بوتے تھے گویاسی کسلال ور ترتیب واراً نکے دہن میں موجود معیق تھے اسي لئے بیمنے نہیں ویکھاکہ جبطے عاد سیکرایک پرجیر کھے نوٹس فلمبند کر لیتے ہین اور تفریہ وقت برایک بوائنٹ پرائسی ترتمیب سے گفتاگو کرتے ہیں۔ سرسیدنے مجمی ایساکیا ہو . اُنگونیابت ایک کا غذکے رجے کے اپنی دہنی ترتیب پر زیادہ بھروسا ہو تا تھا ، اسکے سواچمرہ کی بنا وٹ جو کہ وجابت اوربهيب ووقارى بولتي تصورتني -ادرآ وازكى گونج حبين جش كوقت تبيري رج محسوس ہو تی تھی۔ بردو بڑے معاون اُنکے بیان کی ناٹیر کے تھے ، بھرزبان بریوری قدرت وربرمطلب كانتين كرنے كاخرا دادسليقه اورعين وقت يرمناسك لفاظ كاسو حيجانا أنكى صصیات میں سے تھا ، گرسب سے ٹری چیز جوانکد دیگر سیسکرون سے علانیہ متاز ٹھیارتی ہے ده قومی *بهدر*دی کاسپیاجوش اورولوله تھا جسکے سبہ جوبات مونہ سنے کلتی تھی وہ دل ہی سے المُتَى لَقِي اورول ہى مين جاكر بنجيتى تھى • سرسيد كى حربيانى خاصكران كلچرون اور البيجيان سازياده ثابت موتى ب جواكفون مرسه کے قیام کی ابتدائی کوششون کے وقت مختلف مقامات میں وی بین ، یہ وہ زمان کھا ركوك قوم اورقوميت كي على مفهوم سي عومًا نا واقعت تقير اورقومي كامون مين مرددينا

اسبحائی ہے "ای ساجو! تعلیم تربیت کی شال کھارکا وے کیسی ہے کرب تک تام کیے برتن ایر ترقیب ایک جگہ بنیں بیصحائے اور ایک قاعدہ دان کھارکے با تھرسے نہیں پکائے جاتے وہ کہی نہیں بکتے ، ایم الرقم ہے باہوا کر ایک جائزی کو آوے میں رکھ کہ کہا ہو وہ ہرگر درستی سے نہیں بکسکتی ، تم خیال کرو کہ بناب ملکہ معظم کے کو کو کسفدر دولت وہ شمت اور سلطنت اور اختیار حاصل ہے ' ایکے بدیجیل با شاخیت اور کھیوکہ کیا بچے دولت وحکومت اکو صل ہی ' یہ لوگ بھی اپنی اولاد کی بری تعلیم اپنے گھر بندیں کرسکتے ، ہمین الموکا کر مصور بریش اوت و مکر فرز ندار جمند ملکہ معظم اور ولیعمد مبند و اٹھ کھر نیورسٹی کسفور ڈ کے ایک سنا ہوگا کر مصور بریش اوت و مکر فرز ندار جمند ملکہ معظم اور ولیعمد مبند و اٹھ کھر نیورسٹی کسفور ڈ کے ایک سنا ہوگا کر مصور بریش اوت و مکر فرز ندار جمند ملکہ معظم اور ولیعمد مبند و اٹھ کھر ہو ہو کہ کہا کہ دونیورسٹی کسفور و میں تعلیم باتے تھے ، لباس شاہی اور تا ہے خدوی سے یہ والا قدر شاہ ہو کہا کہ دونیورسٹی کسفور و میں تعلیم باتے تھے ، لباس شاہی اور تا ہے خدوی سے یہ والا قدر شاہ بالہ علموں کے لئے مقر رہے کا دولیو کی کے لباس کی اور معز زیم کھیے تھے ہو ۔

ایک دوسرے موقع برتعلیم کے اخراجات کی ضرورت مطیح جمائی ہے ''ان کیا افسوں کی است کرتم اپنے عزیز بیٹے کی بیم المعربین ہزادون روبر پیرس کا کو بیتے ہو اس خوشی میں کہا را بیٹیا پڑھنا انتروع کرنے کے اکائی ہوا 'گراس جگرے بنانے اور قائم کرنے کی کچھ فکرنیین کرتے جمان وہ بڑھے اور تھاری استونٹی کو جو قبل زوقوع تھے اُس کو فرض کر لیا ہے۔ پوراکرے ، کس قدراف وس کی بات ہی کہ بغیر استونٹی کو جو قبل زوقوع تھے اُس کو فرض کر لیا ہے۔ پوراکرے ، کس قدراف وس کی بات ہی کہ بغیر اوج بنا علی میں بڑھے ہیں اور برا کی طرف کو گون کو متوجہ کرنے کے لیے یہ متیل بیان کی ہے ایک موقع برقومی امدا دکی طرف کو گون و خود عرضی اختیار کی ، تھوڑی دیر کے بدیرہ کو ماکہ کو ماکہ استان کے اعتمال میں تکراوجو کئی اور ہرا کہ کے حضور نے خود عرضی اختیار کی ، تھوڑی دیر کے بدیرہ کو میں استان کے اعتمال میں تکراوجو کئی اور ہرا کہ کے حضور نے خود عرضی اختیار کی ، تھوڑی دیر کے بدیرہ کو میں استان کے اعتمال میں تکراوجو کئی اور ہرا کہ کے حضور نے خود عرضی اختیار کی مقوش کے دیلے کے متواجہ کے کا متوجہ کی جانے کی متوجہ کی کو میں استان کے اعتمالی تکراوجو کئی اور ہرا کہا کے حضور نے خود عرضی اختیار کی میں میں خود عرضی اختیار کی دیر کے دو کر کے کا میں کہ کو کو کا کھوٹر کی دیر کے بدیر کا کہ کو کو کہ کا کھوٹر کی دیر کے دو کر کے کہ کھوٹر کی دیر کے بدیر کو کو کے کا کھوٹر کی دیر کے بدیر کو کا کھوٹر کی دیر کے دیر کی کھوٹر کی دیر کے بدیر کو کو کو کو کو کھوٹر کی دیر کے بدیر کی کھوٹر کی دیر کے دو کر کی کھوٹر کی دیر کے بدیر کی کھوٹر کے دیر کے بدیر کے دیر کی کھوٹر کی دیر کے بدیر کے دیر کے بدیر کے بدیر کے بدیر کے دیر کے بدیر کی دیر کے بدیر کے بدیر کے دیر کے بدیر کے دیر کے بدیر کے بدیر کے دیر کے بدیر کے بدیر کے دیر کے بدیر کے دیر کے بدیر کی کھوٹر کے بدیر کے بدیر

كرتعب ببوايد . جوباتين لوكون كخذبن ساسقد بعيرتمين أنكواليسي خوبي بحايلت كدكوني بات البني نبين ملوم موتى بلكريه علوم موتلب كركويا بعولى موئى بالوك يشخص ياد دلارباب اور جنقش دهند ليبوكئ تصائكوأجال بإب • أن البيجان بي بالكل إس شعركا مضمون صادق آب دیکھنا تقریر کی لذت کہ جواس نے کہا میں بیتے پی جانا گرگویا پر بھی سیردل میں ہے ينى ريرتك كيطب مين أسفاس بات كيمجها كو كردولة ندون كي اولا دكوليم كى كياضورت ہى بنيسون كى طرف مخاطب ہوكركما دو سے رئيسو اورامے دو متندو! تم اپنی دولت ومت برمغرور موكريه مت مجدوكه كوقوم كى برى حالت بو مكر بها رسے بجون كے لئے سب مجھ مبرى بى أن اولون كاخيال تعاجر تسد بيلے تھے مكراب أغين كے بجون كى دونوب ہو حسكے لئے ہم آج اس آھيج برگھرے مين " ايك وسرى البينيج مين السم طلب واطرح بيان كياسي وو نواب ليل لله فانتا بهاني كانام آپ لوگون نے شاہوگا ' انكے پروتے كومين نے اپنی انكھ سے دیکھ اپ كر لوگون كے پانو داہتے آتا تھا اور دوچار بيسيد بيجا تا تفاق آباد كے كانومين جسقدرمسلمان كھنسيار سے آباد ہمين -جوسار سے دن گھانس كانوكر شام كونيجية بين-مين نےخوب تحقيق كياہے كسلطان محدعاول تغلق شاه كى اولاد مين بين +++ دريايت لذرب بود زمان كواقعات سے بهكوعبرت الفريعت بكر في جا بد+ + + د مكيمو بوشيارمور يهى حال ہاری قوم کا ہونے والاہے ، کوئی آٹار کھلائی اور مبتری کے انین نہین دکھائے دیتے ، بلکہ برخلاف اسکے تنزل اوراد باركى علامتين موجود يمن ما ايك ورموقع بيرنيسون كوبورونك بوس مين اولادك ركطف كي صورت اسطرح

ادر شرم کا کاظارتے بین حدسے زیادہ اسکی تعربیت کرتے ہین اور بیتین کوتے بین کووہ پاک خون جو للانون كح نسل مين ابرابيخ ليال تترسيط لأاً لهيد أنين بعي بيد المحرا كلي عبيبت برول زّر جا لهيرة اور بكوابنى زندكى للخ معلوم بوتى بيد اورتام عيش وآلام خاكدين لمجالات اوركون تمين ايسام كاليى دردناك مالت اينى قوم كى سنة اورأك ول نه بحراوس ؟ اسبعائيو! ان عام واقعات سے مین اک لوگون کو جواینی اولا دی اوراینی قوم کی تربیت کی مجھر بیانین کرتے - خبردار کئے دیتا ہوں ک وكيوكيا بوا! الاحجوكة أينده كيا سوكا!! اسيطرح سرسيد في ابني ابتدائي البيجيان من طرح طرح سے قومی تعليم کی طرت اوگو اکج

متوج كيا بهى كين بوروب كى تام ترقيات كى جراتعلىم كو قرار دىكيائى ترغيبى بوكىين تام ہنروشانیون کومتفق ہو کرخودا پنی تعلیم کا بوجیراً ٹھانے کی تاکید کی ہو، کہیں ہزورت المراكي فياضي كايوروكي دولتمندون كي فياصى سيمقا باكرك الكوهيقي فياضى ك فهوم سي خرداركياب ، كبين مېندون اورسلمانون كاسلات كى على زقيات كا ذكراك تكوغيرت دلانئ ب اورجبل وب علمي كي حالت مين سلف كے علم وصنل بر فحر كردنے كى مزمت ئى ب، كىين علوم قدىميكا علوم جديده سے مقابلہ كركے علوم جديده كى صرورت تابت كى ب، غرض كه جو مجدز مانه حال كرسيد كرتعلى عام مجون مين بيان كرت بين اس مين شاير بهی کونی بات ايسی موگی جنگی بنيا در سپيرنے اپنے مشن کے غاز کی ابيج د مون والی ہو، اوركوكهابوه عام البيجون مين معولى باتين معلوم موتى مون ممرسريدكي ابتدائي البيجون مین وه عام مندوستانیون کے لئے بالکل نئی تھین اورانسی اہم اور ضروری میں اجتاکہ

يعبين موا؛ بانونه كما كدمن كيون جيكر غذابهم بنياؤن ؟ المحون خدكماكم مميون غذاكومونه تكرينياون؟ مون خدكما كربها س مين كيوال كمعي كمون دكيمين ؟ ماك غدكما كد فنا كاسرائب ابساندامونا مين ون سوتمون ؟ مونه في كماكمين كيون جياكم طلق من تكون ؟ سب آب آب كوليكر حيك موراك دن توجن تون گذر كئ ؛ يحتويانولو كالف كل والحكاف الم كافيف لك ، مونها ك كى طاقت مذرين ، أنكهون بن اندهيراآك لكا • تب توسي كه إلى كدير كيابوا ؟ اسوقت عقل كياس كف • أسف كها رخود غرضی فے تھا رابطال کیاہے ، تمنیجانا کد وسکر کے کام سے بہکو کم اصطلب ہے ؟ حالانکہ وہ تقیقت میں تھا الج كام تها اولأسكانقصان تمالابي نقصان تما . اسيطي مجموكا كربرايك صنلع كيمسالان بيرخيال كرين كددوسر مناع کے کا کیج مین درکونے سے بھو کیا فائدہ ہے توہمایت برخ لطی اور تعیقت میں اینا ہی نقصال ہے " ايك اور ظير كورنسني مراس نه جو تحقيقات و بان كيسلانون كي تعليم كي تعلق كي هي أسكا ذكركرت وقت الخصون نے كها كه " استجى مين ترحيا بلي كے مسلا نون كا بيرحال مندرج سبے ك للاخاص بانع ترقى تعليم سلمانان ترحيالي أنكاافلاس ہے حبین بہت سے سلمان بتہ کا ہین جگود فعنس من كر خور بين ، جب مين في (يعنى صابحة شي)مسلمانون كوطكون كوطافيس اسكول من خاكرنا جابا تومعلوم بواكريس انكے پاس نيين بن اور بغير كميرا بينے وہنين آسكتے ، غريب سے غربيب الان مركزابين لظكون كودبيسة ده ننظرين كي حالت مين بالبرندة في عيد كربيسه دولتمند مبندو البين ر کون کو مررسون مین جمیج دیتے ہیں " و استعزیزو! اب اس سے نوادہ کونسی برنجنی اور بنصیبی ہے جسکے مسلانون برآنے کی تمراد وينطقة مو إلى ملهه الرحريم البينان غريب متاج بعائيون كى غيرت برفخركرت بين اوروه جوابني ع

اصبيعي مي مينيه مواجواب تعا ؛ ويها بهادري اوراولوالعرمي والكرزمازين ملكون كوستم راتى تقى يالوت مارسكها تى تقى وبى اب دلون كو فتح كراتى ہدادر حبار تعصر كونا خشاراج كرى ہے سرسيكوج صريح وقيبت اورامتياز مباعتبار حبانى ادردماغى قابليت كراين عام جنسو مين تها يدايك عروشهادت اس بات كي ب كرجرسو نديا ازدواج دواجنبي خاندانون مين تحقق موتابر اس سے غیر عولی تنامج بیدا موتے بین ؛ سربید کے بردادا برات کے سادات میں سے تقے جوشا بھان یا عالمگیر کے جمد مین مندوستان مین آئے تھے اور اُنکی نصیال کے لوگشمیر بعنوان تجارت ملطنت مُغليبه كاخيرز ما نهمين اس ملعين واردموك بير في ونوخاندانون مین اوبیت کوئی قرابت یا رشته نه تها صرف دوستی اور ملاقات کے مبب یجوسر سید کے دادا اورنانامن يقى-أنكوالدين كازدواج وقوع مين آياتها . ابخواه اسكوس يقاق مجمو اورحواه نواب دبرالدوله كي دائمندي كانتيجة قرار دوكما كغون نيابني بيني كے لئے ايسائر انتخاب عسكصلب سالساعجيب وغريب ض بداموا . سرسيد كاحليدية تفا ، رنگ سرخ وسفيد ، بيشاني بدنه سربرااورموزون بهون جواجاً المحين روشن من جوني مزهبت بري · ناك نسبة جيره كي شان كے مقابله مركب يقور چھوٹی 'کان لمے ' گلے مین دائین جائیں جائے گیج ہمیشہ داڑھی میں جیسی رہتی تھی۔ جمره کی بهاُتِ مجوعی با وجود عبوس اور بررعب برونے کے دکش ، جسم بت فریم ، قرام اگر جم ئى فربىي كەسبب ميانەنما ، بىرى يىكلى ، بانقرمايغ اورتمام اعصناندايت فوي اورزىردستا در له مرسيكوالدك كلين مجي سوائتي حبكي نسبت أنكلبيان تفاكر صفي شاه فاح منائي بهت الدقوم سيبالكل المجي بوكئ تفي ١٢٠

تام سپیکرائسی بنیادر عارت بُخنتے چلے جاتے ہین

شكل وشائل اوضاع وعادات اظلاق وخصائل اورمدبب

سرسيد كي جيره كي بناوٹ اور بدن كى تركىب اور تام بياً تيمجوع كي قامع بوئي تح كصرف أنمى صورت وسيصف سے باطنی عظمت كإخبال ميدام و مائقا ، جسنے تبھی انكور د كھيام وهجى بنيرسى قسهركي تعارف كيرب يهليهي بالأنكود مكيمتنا بهوكا توصرورايك كرمية مين تصور لرّابوگا · يه بات مشهوره که خود داری اور مکنت اور سی چنرگود مکه کنع ظایم زندگرا اور این مین لئے دئے رہنا انگریزون کی قومی خصلت ہے ؟ مگرا مک دوست کابیان ہے کہ سرسید جب نينى تال كئے بين تومين بھي وہان موجود تھا 'حسوقت اُنڪا جھيّان مبومُل مين ميُخيا اكثر سافرانگرز وبهوئل مین تحدیر مهوئے تھے اینے اپنے کروسے آنکے دیکھنے کو باہر کل آئے اور جب تك سرسيدايين كمرك كاندرنسين كك نعايت تعجب سي الكورارو يكهي رسي كُنِلُّ كُرِيمِ نِي أَنْكَ بِيرِ وكُوشِيرِ بَبِرِسِهِ مِشَايِهِ لَكُما إِنْ السَّتِبِيكُوعُومًا بِسنداور ليا ليا گيا ہے ، ببی گزش مين کرنل گريهم کی کتاب بر-جسکے اول مين سرسيد کی تصور جھيا ہي گئي ہو۔ الميولوكرت وقت برنكما تعاكره كتاب نروع كرنه سه بيط يهيدا حركى طون ايك لطف أنكيزل ككشش التي بن ؛ تصوركياس ؟ كويامك شيكيس روب وابيبت صورت كابها دراور دلير بارك سا مف كمرا است بهم بران بروكسويط بين كراس فديم بلوي كادانهن استنص كاكيابييته بوتاجب كمسلانون كي بهادري تجلانسانى صروريات قوم تعليمى صرورت كاخيال أفكودل مين بيميانيين مهدف ديا تقا" بهم كهية بين كداً سكا

الماده كرهكي تقع اوراس مقعد كه كفائهون فرترى لباس به ترسى لباس كوندين مجماتها".

يوروبين طريقه برپودوباش دكهنا "كوهى نبكلون مين آبادى سے الك بهنا "ميزكرسى لگاكر
كفانا كھانا كھانا أخون في ولايت جاف سے پہلے ہى اختيار كرلياتها . قطع نظرا سكے كريط بقه الگرزون
كريل جل كا ايك فريعه تھا - برافائده اس سے بيتھاكدوه بهندوستانی سوسائعی مين رکم كوئی برا

دنيا كاعام قاعده ب كانسان عبر سوسائلي مين موش سنبها لتاسع اسكي رمون وطرقيون سابساها نوس موط تاہے کہ اندین الاح کی ضرورت اُسکوجی محسوس نہین موتی اور اگر بعض کو محسوس مبوتی ہے توبیجاً تنہین ہوتی کہ اُنکوچیوڑدین یا اُنین کچیز بدیلی کرسکین ، مگرسرسید کی طبيعت اس قاعده ميستني هي اورايسي به طبعيت والون كي مرولت انسان وختي جربايون كي مت سے اس درجة مك بنيا ہے ، غدرك بعدجب سے كمانكاميل جل المرزون كرساته زباده مواوه اينهان كطراق خورونوش كونايسندكرف لك اورأسكوبتدريج مدانا ستروع كيا . جنالجهاول اول دهءب كحطريقه كيموافق فرش يبتي عكر اورايك جوكى يريجوز ميت جندانجه ا ویکی ہوتی ہے ۔ کھانا رکھ کھاتے تھے گرولایت سے دائیس آنیکے بعددہ میزرسی برکھانے گئے . دوستون اوردها نون سے أى وستروان ببت كم خالى موالها ، حسن كوكى جهان موا وه كهانا كهات وقت بشاش نبين معلوم ببوت تھے اور س، دن زیا دہ مهان میوت اسدن ألك كرعيدم وتي هي والرجيده الون كي خاطروم ارامت قديم سي الكي ايك جلي تصليب مرجب عليكره مسلانون كي تعليم كامركز بنا أسوقت سي انكاكم وما نسابيكياتها ننايد بني كوني دن ليا

مناسب ، برن طوس ، ورن سائر سے تین من ، عنفوان شباب کین رسولی نظی اور برن مناسب ، برن طوس ، ورن سائر سے تین من ، عنفوان شباب کین رسولی نظی ، بھی زیادہ فربر ندھا ، برطعا ہے کی دجا ہت دلالت کرتی تھی کہ جانی میں بہت خوبصورت ہونگ ، اگر چہرسید کا چمرہ فاموشی اور فکر کے وقت نها بت عُبُرس اور ڈراونا معلوم ہوتا تھا مگر بعول کرنل گرہم کے گفتگہ کے وقت اُس سے مسرت اور زندہ دلی اور گرمجوشی ملی تھی ، جسطرہ اضاف میں مطلب اسی طوح بات جمیت میں بالکل بناوٹ ندھی ، ربان دلی کی تھی مطرب موسید سے ساور مطور بریام فهم بول جال میں وہ ہرقسم کی بات میں کہ تاہم کی کہ طرح جلدی نہیں جلیتی تھی ، اور ندریا دومحا ور کوالفت ہرقسم کی بات نے تھے ، ربان قینجی کی طرح جلدی نہیں جلیتی تھی ، اور ندریا دومحا ور کوالفت اربان برآتے تھے ، ربان قینجی کی طرح جلدی نہیں جلیتی تھی ، اور ندریا دومحا ور کوالفت اربان برآتے تھے ،

حبکسی نشادمی سے بہلی ملاقات ہوتی تھی تووہ اورلوگون کی طرح بات جیت کرنے
کی تقریبین موسوز مرکو نہیں نکا لتے تھے ؛ اگردوسراکو ٹی بات بوجیتا توجواب و مدیتے
ورنہ خاموش بیٹھے رہتے ، بعض اوقات اس برتا کو سے ناوا قعت آدمی انکو مغرور بھتے تھے گھرا
وہ کسی کی برگمانی کے خیال سے اپنا نیچر نہیں برلتے تھے ،

ولایت جانے سے پہلے اکالباس مہندوسانی وضع کار با گرجب ولایت کاارادن کے کیا تومسٹر میٹن نے جو انکے دوست تھے۔ انگلستان سے انکو کھا کہ بیان آؤتور کی لبا بہ کاروٹ انکے دوست تھے۔ انگلستان سے انکو کھا کہ بیان آؤتور کی لبا بہ بین کے انگلی بین کے بیار کھولئے اسی وجست ترکی لباس اختیار کیا تھا گروز تھی قت جیسا کہ ہم پہلے کھے جی بین بیتر بیل لبا بالم انتھا ؟ وہ پہلے ہی مہندوستان کے مسلانون مین ایک قومی لباس کی بنیا و والے کا کا ایک بہانتھا ؟ وہ پہلے ہی مہندوستان کے مسلانون مین ایک قومی لباس کی بنیا و والے کا

الرجيا فرغم من سرسير تبقاضات بيارر سف لكي تص بيكن اس بيك المصحب بيني بنايت عدود بهي . معلوم مبوّنا م كربجين مين صحيح المزاج ميون كسبب انكود والصنداني مين كابهت بى كم اتفاق مهوا تھا ' بهى وجرتھى كە اگردوا ذرا بدمزه موتى تووه اس بيراندسالى مین تھی بچون کی طرح ناک موند چڑھائے بغیر نہیں ملتے تھے ، عفت ویر سبرگاری اور جنت اور كفاني بينه مين مناسب احتياط ان سب باتون نے اُنكے مزاج كواؤر بھى زيادہ اعتدال بركھا • بینا بیٰ اخیر *نگ عره رہی ' اگرچ*یعینک لگانے کی عادت ہوگئی تھی گردن مو مارات تکھنے پڑھنے عا كام بية تكلف مثل جوان آدميون كے كرتے تھے ، البتدنسيان بڑھ گيا تھا ' دانت كھى جو جرك ا بوگئے کے علنا پھڑنا اٹھنا میکھنانہایت د شواری سے مہدّاتھا 'کسی جلسمین کھڑے ہوکہ ب د وجارمنت سے زمادہ تقریبین کرسکتے تھے ، باوجوداسکے تصنیف اور تحریر کا کام- جو بمنزلهٔ تنتئه مرورتيك مركباتفا- اخردم كبرارجاري را و أكرحيا بجين اورعنفوان شباب مين أنكوميكة ماشون كابهت شوق تها مكرحيا كانتقال موائقا يشوق كويابالك جاتارها تقا مصوب علمى تاشون مين شل سكر كريمي كمجي شريك بهوجاتے تھے ؛ بااينم تھ كي كروم ندستان كے حق مين نهايت صرفيال تھے . ظرافت اورخوش طبعي أنكي جبلت مين واخل تھي گم جبطے أنكى اور ما تون مين بنا وث نظمی ا*مبطح طرافت وخوش طبعی مین مطلق تصنع نه تھا ، تخربر* مین ' تقریمین ' بات جیت مین جونطیفه باشوخی انکوسو جهرجاتی تھی۔اگر حکیسی ہی شرم و حجاب کی بات ہو۔اک سے نبط نه موکتی تقی گرمرایک امرکے بیان کرنے کا خدانے ایساسلیقدیا تھا کہ کوئی بات تہذیب کی مقا

CANAL OF SHE

(

مِوَا مِوْكُ لِهُ الْحُدِي مِهِ النَّهِ وَيَ مِهَال مُنهِ وَ رَات كُمُا فَرِياً لِكُمْ إِن النَّر رَاطِق مِحبت موتى في مذہبی ، علی ، تاریخی اور سول ہر سے کے سائل ریفتگوہوتی تھی اوراسی کے ساتھ بہنسلی درمیکر عده مرة القا واكركسي موقع بركها ناعمده نهين ملتائها توحبيا ملجاتاتها خوشي سع بغيزاك مونه مرمهائي سيرموكر كهاليته نقع . فصل كى تركاريان اورفواكه خصوصًا آم اورخربوز ينهايت مزعوب مقع . سناہے کہ پیلے خوراک زیادہ تھی مگر تراصا ہے مین بہت کھٹ گئی تھی البتہ بعد کھانا کھا سے ك كونى باؤباؤسردودهردونووقت بلاناعم بى ليت تقد اوراسك بعدم بيادو مبيا بمريض يا وال سيوكه أكرمونه صاف كرتے تھے ، ولايت جانے سے پيلے يان زردہ كھانے اور حقہ بينے كى ت عادت تھی ممرولایت جاتے وقت بان کھانا کی قلم ترک کردیاتھا اور بجا ہے حقہ کے مگرٹ پینے گھے 🐔 سى تىم كى سكرات كا تام غرمين أنخون نے تجبى تا كان مرنے سے نودس س بعلے ایک دفعۂ وہ بخت بیار پڑے تھے ، ڈاکٹرنے کوئی بلکی ہی شراب اُنکے لئے بجویز کی ، اُنگے ، دوست نے نسے داکم کی بجریز کا ذکر کیا ، انھون فرشراب پینے سانکار کیا اور در کی پیشو رہ جا عربارى توكئى عشق بنان مين مُومن أخوى وقت مين كيا خاك سلمان ہو نگے ز کا گریه کھتے ہیں کہ سب وہ (یعنی سرید) لندن میں تھے ایک نعہ دیوک اوٹ آرگا کی کیال کو نریم بلك كي اجب فتاب سامية الى تواخون في كما " مين ني كى شرب نين بيتيا صرف آدم كى مشراب ريعني إنى بيابون"

الموات المبارير المبارير معددوم

بولادى تھے۔ يېچ كھيلاك كئے اپنے طلبه كوسالفه ليكر عليكم طبعة تئے ، سربيد في الكوونري بُلابا-جكەسسىركى جى ئىكىساتھەتھ . كەلىنے كى بىد بايدى صاحب سىرىيەسى خاطب كى كوپ کود بهت ایھی بات ہوکہ آپ کے کالج مین مذہبی تعلیم بھی ہوتی ہے ، کیونکہ سیامذہب ہی ایسی چرہے جوالمسان اين نكى بيداكرًا ہى " يا درى صاحب الم كوتو خبكى تعليم اليكر مدكالج مين موتى ہوسيام، كم بى نىين سكتے تھے، لامحاله أنكى مراد عيسائى مذہب سے تھى اور عيسائى مذہب كى بدولت جىقدردنيا يىن وزرى موئى ب أسكى شالكسى ذرب بين نيين ماسكتى . سرسيد يا درى صاحب كى تقريب نكركماكه " دنيامين مذبب سندايده كونى برترجيزا درتام برائيون ادرجام كامخزن نبین ہے ، تاریخ شاہرہے کے جسقدرطلم اور بے رحمیان اور قبل و زوزریزیان ونیا بین صرف مذہب کے سبب مونی بین ده ایک طرف اور وجرائم شیطان نے کرائے بین وه ایک طرف رکھے جائیں تو بھی مزرجی جرائم اور ٹرائبون کوغلبدر ہیگا ، یا دری صاحب پر سنگر جب ہو گئے اور مشربک سے مکان برا کرکھا کہ میں تواست خص كوراتهيواوجين مناتها مكراب معلوم بواكريه بالكل غلطها. بعض اوقات سرسيكسي مسئلكي لنسبت اليض عقيده كالظها رظرافت كي بيراييمين ايسطور بركرجات تق كه بظام راكي بنسي كى بات معلوم موتى تمى مردر حقيقت وه أنكى ملى له اُس مسئله کی نسبت ہوتی تھی ، جس زمانہ مین وہ بنارس میں تھے اُنکا ایک وکیل تهذبب الاخلاق مين اسمضمون بيشايع مواتها كداجاع يجيباكدا بل سنت بمحقة بين حجبت شرعی نبین ہے . شیعون مین سے ایک سیدصاحب جو بنارس مین ملازم تھے۔ اس اُلط کل لوريفكروشي خوشي أنسه ملئ كواك بيلكمي أنسه القات نبين مولى تعي سريدس

نبا وزندم ونه یا تی تھی ، زیادہ ترا نکوظرافت اورشوخی اُن لوگون کےمقابلہ میں وجھتی تھی جوانكي كفيراتصليل كرتے تھے ؛ وہ إنكوكا فريام تدكهكرا بنا دل تصندًا كرتے تھے اور سيطي برا پنے دل کا بخار کا لئے تھے . یا دربون سے بھی اُنکادل بہت دکھا ہواتھا اسلے کبھی مجمی

بالشافه أيساهي نوك جبوك مرجاتي تعي .

ایک دفعه و دریل مین سوار تھے ، کسی شیشن بردوا نگریزانکی گاڑی مین بو بینے کا يك أنين سے بإورى تقا ، اُسكوسى طرح سے معلوم موگى كرسيدا حرخان بين خص ہي مسية ما ود مدت سے آپ کی ملاقات کا استیاق تھا ، مین آپ سے ضراکی باتین کرنی چاہتا تھا '' سرسیر کھا" مین ين مجاآبكس كي الين كرني چاہتے مين ؟ است كما خداكى " سرسيد نے كمال سجيد كى سے كما لاميري تو کبھی انسے ملاقات بنین مہوئی، اسلئے مین اُنکوبنین جانتا " یا در می نے متعجب مہوکر کہا ^{دو} ہین! آپ خداً کونیین جانتے ؟ الحصون نے کہا وہ مجھی پر کیا موقوت ہے ، جس سے ملاقات نہوا سکوکو کی کھی بنیج انتا '' سِ شخص كا نام كيكرلوچها كه "سپائسكوجانية بين ؟ يا ورى نے كها" نبين مين اُس سنجى نبین ملا" سرسید نے کہا « پھرجس سے مین کبھی نه ملاہون ' نه مین نے کبھی اُسکواینے ہاں کھانی ریلایا ہو المجملوا سكهان كهاف برجافه كاتفاق مواهو السكويين كيونكرجان سكتابيون " يا درى بيسكرخاموس بورا اوردوسرا الكرزين الكريزي مين كاكرية توسخت كافريع ويجرسرسيرساك كونى بات نبين كى " اگرتقر كاسلسلة محيلتا تواكسكوم ماوم وجا تاكة و داسكے عقيدا كے موافق خداا بسابى موناجا سيئه جسك ساتعر ملنا تبلنا كهانا بينا لين دين انسان كومانتر سيكم ايك دفعه دتى كے شنبیری كالج اور عليكر مركالج كالبيج تھا اور دتى سے كالج كو دورود

ابنانام اطرح لكهاتها "جانى فريه" (يعنى منكار فريه) مرسيد ني جانسكا جواب لكها اسكى عنوان بروبي الفاظ-جومولوي صاحب اين نسبت لكھے تھے۔ لكھ ديے بيني مع جاني فريد " اسق م كے ہزارون خین اسر میركی ببلال وربالوٹ مخرون میں ملتے بین جنگوم كیا جا ا الوایک منتقل سالدلطائف و نوادر کامرتب موسکتا ہے ؟ گارس شخص کی زندگی -ایسے تتم إست واقعات سے بعری مولی ہے کو تغین کاسمیٹنا میرگر فرکی طاقت سے باہر ہے جہ جائیکہ اُسکے تطائف ونوادركو جمع كرنا اوراس شعركام صداق بننا و بخون آلوده دست تنبغ غازى مانده بيتسين توخواسى -زيب اسك زمنتِ برگستوا بيني " مسريدكي شوخي طبع جبيسي جواني اوركهوات كرزمانه مين تقي وليسي مي برط صايم ين خرع کا کسی مرفے سے چار برس پیلے جبکہ انھون نے تیسری بار تمدنیا لاخلاق جاری ہے۔ سكرانتهاركسالقد جواكفون فياكي جيواسا أركل بطورته يدك كقاتها اس كاخوين الكصتے ہین و الوجارادلكيسا ہى توا اہوا ہو مراميد بي كداب كا تدريب الاخلاق اگرييلے سے اجھا نوكا و برائي انهوكا وراكروه مكاتبات ومحبيب بهى تهزيب الاخلاق من جين الحريم من اورنوانجس الملك ولوى فهدئ على مين بعض مسأئل كي نبت مبون واليمين اورجنس قصئه آدم بادا جاديًا اورجي بداح كو حكم مليكا لەمىدى على كوسجىرەكرو اوركىجى مىدى على كومكى بوگاكەسىدا حدكوسجىدەكرو-تىب توتىدىرىك لاخلاق نىمايىت بى دىجىي بوجادى اورضدا تكرك كوكن دونومىن سے كوئى يدك كم خَلَفْتُنى مِنْ اور وَخَلَفْتُمْ مِنْ فِينِ مطالعه کی عادت ابتداست انگی دفیق رہی . جس زماز مین و فتیرورسیکری مین فصف اسوقت مولانا نور مس مرحوم آگره مین مصعت تھے ، سربید کی اُفسے نمایت گری دوی تھی ،

سوي المراكز كراك كنين لكر و كيون جناب! حب آپ كونزديك الجلي مجت نهين توخليفهُ اول كي خلافت لبونكرتا بت بهوگى ! سرمسيدني كها معضرت النهوگى توانكى نهوگى ميراكيا نكرنگا " وە بيسنگراورىمى زیادہ خوش ہوے اور بھے کہ کھیر انی مرتاہے . تھوڑی دیرکے بعد کھنے لگے تعریب اس ا مریادہ خوش ہوے اور بھے کہ کھیر اپنی مرتاہے ، تھوڑی دیرکے بعد کھنے لگے تعریب اس ا ك وتت جب كر مجيد الك خليفدُاول كامبوناجا بت تع اور كجير جناب ميركا - أرآب أسوقت موت وكسك لك كرشش ارتے ؟ سرسیدنے کہا " حضرت ! مجھے کیاغوض تھی کہسی کے انتکابی بى خلافت كادول دالتا اورسولسوك كامياب موا " يدستكوانكاجى جھوط كيا اور وتيا بين كفركارستال بظاهرة اك نطيفه علوم بواب مردر هيقت سبرايمين أكفون فابني الى رك سُلاَ خلافت كَ تعلق ظاہر كي ہے ، اُنكے نزديك حبياكا اُنھون نے اپني تخريات بن جا بجا ظامركياب كولي خض فاتملنيين مك بعرض عيت النبوة انكاجانشين نبين موسكتاتها وراسلة وكسى كي خلافت كمان يانه مان كوصروريات دين مين سينين مجصة تق بلك خلافت كومحض دنيوى ملطنت كى ايك صورت جانتے تھے اوراسى بناير جو كھيے خلفا نے لينے لين عى من كيا أسكاذمه اراسلام كونيين كفيراتے تھے ' بلكنو دائفين كواسكا جوان اورد مراز تھے تھے ۔ سرسيرك بطيفي فاصكرأن الثكاون من بإئه جاتي بين جنين معترضين ومخالفين كا ذکرخیریاً انکی طرف خطاب ہے اور سے زمادہ انکے برابوط خطون اور رقعون میں نظر آتے ہین جودة اين خالص وربي تكلف دوستون كووقتًا فوقتًا لكيت تق . ایک فعہ جب کہ او مجمی علی طرح میں سرسید کے مکان برٹھیرا ہوا تھا۔خان بہا درمولوی يدفر بدالدين احدسب أردنت جي كارقعه دعوت سربيد كنام آيا ؛ رقعه كه خاتم برا كفون

نطيف باليضمون كتاب كے خلاف يا اُسكى مؤيديا اُسكے شعلق دہن مين آجاتی اُسيوقت اُسير كھ كھا اورا خيار مين جينئے كو بھيجى رہا .

غدركه بعدسة برلس مبيشه أنكه بالقرت لاربا اسلفيه عادت الكي طبيعت تاني بريجي تحقي مضمون <u> تصف</u>ے بعد یہ بیک کوه شایع نه موجا تا - انکوجین نه بڑتا تھا ، بی حال کتاب کم تصنیف کاتھا' ادھ ایک بوائنٹ ختم ہوا اورا دھ جھینے کے لئے بھیاگیا ؛ مسودہ پربار با نظروا ا ورزبايده كاط چھان كرنا انكادستورىنى البتەسودەصات كىنے كے لئے ده كارى مىتى تىچ ورجب صاف ہوجاتا تو کتابت کی سیم کے ارادہ سے اسکوایک نظرد مکھ لیتے تھے . تصنيف كى حالت مين حب كوئي شكل مقام بين آجا ما اور زيا ده غور كي صرورت بوتى وه - تنها ہوتے یا مجمع مین - بالکالُسین ستغرق ہوجاتے تھے ' جمروعبوس ہوجا ماتھا 'ہنسی نبسم! س ندا تا تفا الوك ابس من با تين كرت مرانك كي خرنه موتى هي . كبھي ايسے وقع بي أنكهين بندكرك ليش جاتے تھے اورجب مک طبیعت راہ نہ دیتی برابرائسی خیال میں نہاک رہتی جب عقده طل بوجاتًا فورَّاچِره برِينْباشت آجاتي · اگراُسوقت کوئي مخاطب صحیح باس مبوّما تو مبعض ا وقات ایناسانحه اسکے روبروبیان کرتے ، اگراؤر لوگ بھی اُسکوبیندکرتے توخوش ہو ، اگرکوئی اعتراض كرمًا توابير مجت كرت ياخاموش برجات مكرفور التيلم بهي الرق في خطون کا جواب دینے میں وہ نہایت فیاض تھے . جوخطاکہ بانی بیت سے علیگر مربھیجا جا اہر أكروبان مينجية بى أسكاجواب كلهاجائة وتيسرك دن وبان سيجواب آجا لهيد ؛ مجھے يا دنبين طريا مير من خطاكا جواب بعي جو تصدن آيا بويا بالكل ندايا مو ، جبكه نظارتا و بهم لوگون كيساته به تصا

6.00



معدد المراد من المواد المراد المرد المراد المرد المراد المرد المراد المراد المرد المرد المراد المراد المرد المرد المرد المرد المرد المرد المرد المرد

مرسيكامطالعه نبصرف ول ببلاني إعبارت كالطعث أتطاف كم لئة مرتاتها اورنه لتاب دانی کی عص سے جبیا که مرس اورطلبه کتاب کے ایک افظ اور علم اور ترکیب برغائر نظ رقهين الكراكا مطلب صوف صنعت كم خيالات سے اطلاع حال كرا مرة اتھا ، جو بات كما بين نكے كام كى موتى تقى أسير بنيسل سے نشان كرديتے تھے اور الركو في ضعون كسى اخبارين كا كا موتا تھا اس ورق کوالگ کرکے اپنے اخبار کے فائل میں جوہروقت سامنے رکھارہتا تھا جیسیا ن کردیتے تھے ومهتم بالشان سوالات ملك مين دائروسائر موت تص الكونك معلق كوفئ عده صنون كسي اخباره نظر راجاً تاتها أسكوزياده غورس ويكهت تق اوربيرايك سوال كمتعلق ابني ايك ستقل رك فَا كُمُ كَرِيلِةِ تِهِ . الرَّبِعِي صَرورت مِجْعَة نِهِ تُواسِير حِيونًا مِا بِلَا أَرْكُلُ كُفَارِ حِينٍ كُومِي بِيتِ تَهِ . صنون أكفال اخبارون مين جعيق في أنكوببت شوق اور توجيس ديكه في اوراكتر عاضرت وبھی سناتے تھے ، انگرزی اخبارون کی بعض خبرین [،] یا نوٹس یاکوئی صنروری آرٹکل سی الكريزى دان سير مع واكرس ليقط اورجوبات بمحرمين نهاتى أسكاتر مبركرا لينقط كتابين اكثراً كيمطالعمين فرمبي ومكيمي كني بين وتصنيف كي حالت مين صوب بقد ور يا توكتاب خود و يجريليت تھے اور ايكونى دوسترخص مقام مطلوب كالكر انكود كھا ديتا تھا ، اگركونى

اً گرامیده به کاب مرحت سے دھولینگے ؟ فنزیرخودنایاک ہے گرجس ایک چیزکود و مس کرے دھونے سے پھر ایک بوسکتی ہے "

" افسوس مین نے غلطی کی جوابیتے سکین خزیر سے تشبیبی ، ورہ تو تحصیے بہت اعلیہ ، خداستے کوماد کیا ہی ، مجھے توسو کے مدی علی کے اور کوئی یا دبھی نبین کرتا "

اسکے بعد مولوی مهدی علی کی طریات بوا خیار مین کچھے سرید کے موافق اور کھی الف چھی ہیں اُٹکا ڈکرر تے ہوے کھتے ہیں کہ در ہوج مقام مجکو اُسین کھٹکتے ہیں (یبنی ج میرے ظان ہیں) اُس سے میرادل عجیب طرز برخوش ہوتا ہے جیسے کوئی سوداگر یہ دیکھے کہ ایک نمایت ببنی بها وبد لظیر ہاتھی اسکی اُڈگی میں آن چینسے اور دہ بقین کرے کہ اب وہ نکلے دالانمیں " یہ ایک معمولی مثال ہے اُس محبت آمیر بڑا گوٹ کی جو سرمید کی دوستانہ تحریرون میں عموماً دیکھی جاتی ہیں ؛ اوراس بات کی تصدیق سیر جمدی علی خال ملم اللہ خود کر سنگے کہ دہ فی الواقع سیدکی اوگی میں پھٹسے تھے

یانمین اور محبندگر اسین کلفی کا اکوموقع ملایا نمین ؟
محنت اور جفاکشی کی قابلیت بھی سرسیر کے خاصل وصاب بین سے تھی ، قطع نظر اسکے
کہ ابتد اسے انکو کام کرنے کی عادت رہی اُنکے قوی مین فطرۃ مشکلات کے برواشت کرنے اور
کسی کام سے بہت نہ ہارنے کی لیافت اور استعداد رکھی گئی تھی اور ظاہرا اُنکی غیر محولی ذہانت
بھی اُنکی دائمی غور دِفکر اور دماغی محنت کا نتیجہ تھا کیونکہ بچین مین رجیسا کہ خود سرسیکر بیان سے
معلوم ہوا ہے ۔ وہ ہا عتبار ذہانت و جودت کے اپنے بہنے شمول میں کچھ المتیاز ندر کھتے تھے ، مگر
مولوم ہوا ہے ۔ وہ ہا عتبار ذہانت و جودت کے اپنے بہنے شمول میں ودیعت کئے تھے۔ پورا پورا

دين

تود كيفنا جائب كايف خاص وستون اوريم شرك اور بم رسبر لوكون كسا تعكيبا بوكا ؟ دوتوك ومفدوري كى حالت كے سواوہ ہمیشہ برائوٹ خطوط اینے المحصے تھے، البتہ مدرسہ وغیرہ۔ متعلق وخط لصف موتے تھے ود اکٹر میشدشت کھتا تھا اور وہ خود تیاتے جاتے تھے . لیکن دوضول وَرِينِ لوكُ أَنِكَ إِس بَقِيمَةِ فِي أَنَا يَجْهِرُوابِ نهديةٌ تِقِي . حِس خطاكا جواب المعرفية أسا فورُ اجاك كروُ الت تھے ، كبھى تفون ذكسى كى تخريركو-اس خيال سے كواكرام ين يانترمندكرا كاموقع رہيں۔ اپنے يا س تناويز نباكندين كها ، حبكسى خالص دوست كى زيادہ ہوارى خبرانی توجب کصحت نه بوتی وه برابر نار زیار باخط برخط بیسجتے رہتے ، جوخط کہ وہ اپنی ڈیکلف ا و رضاله ومخلص وستون كو لك<u>صة تقع انكاانداز تحريني الواقع ايسا دلك</u>شل وردشين موة اتحا كهاگر أُسكونا دوما افسوأن باحب كاعل كهاجائے تو كھيمبالغهنوگا • افسوس ہے كه ابتاكسى ہے أسك خطوط جمع كيف كي طون توجهين كي الرحياميدنين بدكرانكادسوان حصر كهي اب فرا بهم بوس ليكن جسقدردستياب بون انكاجمع كرنانهايت صرورب وه ايك ليسامجوعه وكالجوغيرون كو ا پنا بنا نا اوروستیون کورام کرناسکھائیگا، وہ چی دستی اور چی مجبت کا نمونہ ہوگا، وہ آنیدہ نسلون یا دولایگا کہارے اسلاف کیسے بے دیا اور کیسے جت والے ہوتے تھے ؟ کسطے دوستولی ول ا بن متھی میں رکھتے تھے ؟ اور کیونکرائے دلون کوشکار کرتے تھے . حب وه ولایت سے مندوسان ایکو بین انھون نے مولوی جہدی علی خان کو اپنے ا نے کی اطلاع دی ہے اُسین لکھتے ہین کہ دو جو تھی پانجوین کوالیا با دیکینے کرایا کے دیدار فرحت آنار سے مترف ہونگا اور آب کے قدمون کوشل نعلین بوسددونگا ، اگرجیآب کے قدم میرسدنا پاک بوت ناپاک موجادینگے

م محنت شاقه كي جس سة أخركا وأنكر ما يؤين ايك مرض بيدا مبوكيا جواخيرهم كمن ألله بينجا أكمح بإنواور بنيزليان سوج جاتي تعين اورتلوون مين درد مهوجا تائها ميين فهينے دودو فيلنے ية كليف رسبي تقى عندروز كوافاقه موجاتاتها بصوبهي شكايت سيداموجاتي تحى ، باوجود إن شكلات كے الخون في خطبات احربير كوولايت بي من بوراكيا اور و بين جيوايا ٠ جس زمانه مین و دسائنه فاک سوسائنی کامکان بنواری تھے سخت گرمی کاموسم تھا نام ك لوجلتي هي وه كيمري سه الرهوي مني اور منيكها چھوركر سير شير سائني چينج تھے او روغصاورمغرب كى نازين وبين يرمصة تقى ، أيكدوست محرسعيدخان بيان كرت تھے كاكثر بحصی وہ ساتھ لیجاتے تھے ، میراگرمی اور تُوکے مارے بُراحال ہوتا تھا مگروہ بے تکلف سارا د صوب اورلواورگری کا وقت و بین راج مزدورون مین سبر کرتے تھے • اخيرز مانهين يجركة بيخوخت كازمانه تضاء أنكى محنت جوانى اوركهولت كے زمانه سے مجائے یادہ حیرت انگیزهی و واکس بیا دوسل کی طرح جوسردسیر ملک مین سیاحت کے لئے واخل موجوج ج أكر بيصة جاتے تھے اسمیقدرانکی جال زیادہ تیز ہوتی جاتی تھی ، انکا اس عار فانہ مقوسے پر بورابوراعل تفاكر ضاعف في الكبرهمتك فان وقتك قدد في وعممًا قليل تُلاعى (یعنی طریعا پیدین اینی تهت دو چند کر کیونکه تیراوقت قریب آمپنجا ہے اور عنقر بیب تیری بلاؤم مونے والی ہے) وه تقريباً بمشهر كي والبع ساتام كالفريج تك رارواكة اورمختلف كامون من مصرون رہتے تھے، دوبیرکو بخت باری کے سوائجی بانگ برجا کرنہ لیٹنے تھے، اگر جھی رات نيندنداني اورون كونينه كاغلبنها دهمة ما توجى وه ابنى تستنكا وسينين المصفحة

كام ليا تها اسك أنكذبن اورجا فظاورها فظاور الكومي وكتي ويحتيبن كنوش اسكول من مذربین او کانیس معلوم به تاتها ، جائس سے بڑے بڑے کا رنایان ظاہر ہوے اورائس سے لوكون نے پوچھاكہ تمنے اتنى نئى باتين كيونكر كالين تواسنے ہى جوانے ياكة مين استعلال كەساتھ برام غدر كرنارا "محنت سے ایسے بیدے بواے كام طهور مین آئے بین كرمض كاكوشبه موكيا ہے كرايا زانت بغیرنت کے فی نفسہ کوئی چیز ہے یا ہمین ؟ بهرجال سرسيركة تام قوارعقليه كى جلاكرنے والى اوراً نكوتر في كے اعلے درجہ بهنچانے والی انکی دائم محنت اور صل نحور وفکر اور استقلال تھا · سیر میرموم وم امام من موردی بيان كرتے تھے كود جس زار من سيرصاحب دتى سے رُبتك بدل كركئے بين مين بحي أنكے ساتھ كياتھا . وه صبح سه دس نبطة تك مولوى نوازش على صاحب حبكودتى سهم الاسكة تھے يبن بير عقة تھے 'بيس بير إنيس بائيس صفح شرح ما مى اورطبى كوده مروز راه ليت تهي المين كجي أيكر ساته رايط ك ليا تدا راس رفتارسه أخكسا تعرز جل سكا وروايس ولى حلاآيا • سبق كه بعدوه كها نا كلا كرتهورى ديرة إوله لرقے تھے ' پھر کھیری جاتے اور شام تک کچری کرتے ' وہان سے اکر شام کے کھانے اور نمازون سے فالغ ہوکر وربيعة "كوئي مين سارشط تبن تكفيط سوته تقه "اسكه بعد جميشه مبلانا غدا كد بليطة اورمبيح أك برا برمطاح رتے تھے ، جب تک مین رہتک مین رہا برابرانکا بی قاعدہ دیکھا "

یرتواس زمانه کا صال ہے جب سرید کی عموم برس کی تھی ' کس سے اٹھ نو برس بعد مراد آباداورغاز مرد بین بھی - جبکہ وہ تبئین لکلام کھتے تھے۔ اُنکی محنت کا صال جبیبا کہ پہلے بیا ہوجا ہے۔ اسی کے قریب قریب تھا ، ولایت مین خطبات احربیہ کے کھنے میں اُنھوں دیڑھ برس ابر

رمصالح ابنی راماورتجورس منگوانا " سرامک عارت کے دلئے مناسب کتبریا اریخ بخور کرنی ورأسكوابيخابتهام مين كنده كرانا وتيارث وعارتون كئ نابقدور خبر كهني اورأ نكي نقصانات كا تدارك كرنا "كالج اور تعمير كاخراجات كے لئے چندہ جمع كرنے كى نبت نئى تدبيرين سوچنى الدرأن تدبيرون كموافق عل درآمدكرنا اوراخبارا ورخطوط كي دريعه سيحنده كي وكيكرنا اگرروپیر بهم ندیشجے توقوش سے مدرسہ کا کام جلانا "کالج یا بوروڈنگ ہوس کے انتظام کے سعلق جب كونى شكايت كذرك ما بقدوراً سكة تدارك كي فكركرنا اورجب كوئي مناسط ضوري بخور منظور مبوجائے اسک بولار نے کے لئے ہرسمی تدبیر علی مین لانا ، اُردوا خبارات جاطات وجواب سے آتے تھے اُن سب پرایک نظروان اور بعض نگرزی اخبارون کوسی میزیت سے پڑھواکرسننا ' بیشترقوم کے اہم عاملات سے جواجارون مین درج بہوتے تھے۔نوس إساا ورابيغا خبارمين أنبر تجث كرنا أوربض ضروري مضامين كاترجيه مكرزي مين كراكهي البيخ اخبار مين اور تجعي مي عتبرانگريزي اخبار مين شاكع كرانا ، مفته مين دوبارا خبار كريزوي كا خود يحيم كرنا ، اپني يا درستون كى كتابين -جوفروخت كى غرض سے مدرسه كے فائدہ كے لئے بعيشه جيبتي رستى حين ياكانفرنس كى ربوئين اوركيريا كالجيط كالبير في ربورط سالمام ياترسيون كاجلاس كى روئدادين -غرض كرج كجيه أنكابتام مين جيبتا تقاسب كى كابيون يابروفون كالهمل سيخود مقابله كرانا اورآب أنكى وصحكرنا اورابيض لمن أنكه ببكيط بنواكم مطبع مين بحيجنا عررسه كي تجارتي كتابون كيخوداشتهار جيواكرانكوآب فروخت كرنا اورانكا مسابكتاب كها اكالج كمتعلق مام ماب كتاب كرحبطون الجون الإيون جوایه ایمی نین کا خارم وا تو و بین کُرسی یا تکید کے سمارے سے ذوا کمریدی کر لیتے تھے ' اگر اسین کھی آئکو کا کھی تو دراسی آب سے سے فورًا گھل جاتی تھی اور بچرا بیٹ کام میں گھی تے تھے ' ورکد بڑھا بچا اور زیادہ فربری کے سبب وہ اپنے میں بُھر تی اور چا الاکی کی قالمیت نہیں دیکھتے تھے ' اسکے جن کا مون میں بھرتی کی ضرورت ہوتی تھی اُنکے لئے بہت پہلے سے تیار بہوجا تے تھے ' کسی ڈنریا دعوت یا جاسہ یا در بار میں جانا ہوتا تو قت سے دو دو و گھنٹے پہلے جا بیٹھتے تھے ' کسی حاکم اعلے کو ایٹر ریس دینی ہوتی تھی تو دس اور جارہ ورکھتے تھے ' کسی حاکم اعلے کو ایٹر ریس دینی ہوتی تھی تو دس اور جارہ ورزی بھل سب کا م لیس کر رکھتے تھے ' کسی حاکم اعلے کو ایٹر ریس دینی ہوتی تھی تو دس اور جارہ ورزی بھل سب کا م لیس کر رکھتے تھے ' غرض کہ ہرایک کام کی تیاری وہ اُسوقت سے اُسی جارہ تا تھا ،

لانے کے لئے مختلف اوقات مین رملوے سنیشن رسواری جیجتے تھے اور حب مال نکافیام رہنا تقاہروقت انکاخیال رکھتے تھے . سے پیہے کرچومستعدی اور ہمت اور ہرایک بات کی خبرداری اور ہرایک فرض کی نگریشت اس خص مین بڑھا ہے مین دیکھی گئی ہے وہ سی توانااور تندرست نوعوان مين مجي نبين يا بي طبقي اوريه كهنا كجه مبالغه مين داخل بندي رايك محض ناوا تعتبخص محبى صرف أسكر وزمره ككام ديكي كما سقد رضرور سجيه سكتا تفاكه س خص کی ظلفت معمولی آدمیون کی خلفت سے جا گانہ تھی .متنبی نے کیا خوب کہا ہے وَاذَاكَانَتِ النَّفُوسُ حِبَارًا تَعِبَتُ فِي مُلْحِمَا الْاحْسَاعُ يعن جب نفوس نسانی اعلے درجہ کے بوتے ہیں تواعصنا سے انسانی انظے رادے پور سکرتے کی خصک جاتے ہیں) باوجوداسقدرمصروفیت اورکامون کی کثرت کے انکی زندہ دلی نهایت تعجب خیز تھی ، وہ مانتك مكن مبونا تعارنج اورافسردگی كومجی باس نداندیتے تھے اورخانگی كمبيرون ورخ شيس المعدد والك تعلك بت تق حبط أنكهاب كركتعلقات سازاد تع اسي طرح سريد ا پینے برایوٹ معاملات سے بہت ہی کم سرو کا را تھتے تھے اور نہی اثراً نکی اولاد میں یا یا جا آگھا یهی دجرهی که قومی کامون کے متعلق کوئی کیسا ہی معقول عذرکوب اورمکرویات فانگی کے سبب لیسی ہی مجبودی بیان کوے وہ ہرگز نہستے تھے اورجب تک سب کام چیور کرائی فرمایش بوری نركيجاتى تھى دەسى عذركو قابل ساعت نىر بىھتے تھے . دہ بىيشەجب كام سے خالى ہوتے تھے ئىنسى دل لكى اور دوستون كى حبت سے لينے دل كوخوش كرتے تھے . بجون ، بورصون ، جوانون سے، دوستون سے، ملازمون سے، انگریزون سے اور مہندوستانیون سے بہنر طبیکہ

ورروئدا دون وغيره كى اوركالج لائشرېرى كے متعلق اورنتيل زبانون كى كتابون كى حابين بندهواكرالماريون مين اييضا من احتياطت ركهوانا 'يورويين حاكم اورافسافر اركالطنة جواكة كالمج ك ملاحظ كوآت بهت تھے أنكى مدارات اوراستقبال ومشايعت كاخودا تنظام كما الله وربارك لئه بال كوخاص البينام عن آلاسته كرانا "أنكه واسط الدريس تياركنا اور ا می انگریزی مین ترجید کرانا اور جیپوانا اور بچانیدر لیسی اوراسکا جواب اور تا مطب کی روا واخباركي دربعيه سي شالع كزنا محمان اليحكيشنا كانفرنس كيموقع بيه خواه أسكا اجلاسر عليك ومين بهو اورخواه كسي دوسر سنهرمين سب كام جيوركرا تحدرس روز كالباراسكي كاررواني اورا نتظام مين ببروقت مصروف ربها اليها وراسي فبهرك بي شار جو يخربن كام يخص اسضعيفي كے زمانه مين سرانجام كر ماتھا ، اگران تام كامون سے طع نظر كيجائے او صرف چندہ جمع کرنے اور اسکی مربیرین سوچنے ہی کے کام برغور کیجائے تو کی ایک ایسا کا م خط ا الردوسر النص اس كام كوابين ذي اليتا توجيروه اوكسى كام كانهين ره سكتا تفا . تعمير كاكام بهى كوني آسان كام ندتها جسك لي كم سه كم ايك لائتي اورسيرر كهن كي صنورت تقى الكم مزيد نے ير بوجھ بھی اپنے نسر دھر ليا تھا بيانتگ کرسات آھرلا کھ کی عارت صرف اپنی تجویز اورا بنابتهام سي سوادالي. باوجودان عام كجيرون كروه اين خاص طرزى تصينف كانهايت كفي وروشواركزار رحائجى الخيير مشغلون كے ضمن مين طے كرتے تھے. دوستون كے بے شمارخطون كرجوار ا بين القراعة للحقة تقير، مهانون كي حالت كيموافق اللي آسايش كانتظام كرية تقير، أنك

سيدصاحب نے كمايرس كلے كى دسولى فريرى وجابت كو كا دويا ہے اسواسط من بھى يدصورت بوگيا بون ،ليس ميداضط كيونكر اچھا بوسكتا ہے "

"ایکن سیدها دینی افظامی سے که بھلاماحب! اگرتم باد شاہ مرحا دائر مجھے یا عدہ دو؟ حافظ می فردہ تام بلوک جو سیصاحب انظام اللہ کی بڑی خاطر کروں ' دو فرو قت آپ کو این ساتھ کھا تا کھا گئی کہ این کئے کو بن آپ کی بڑی خاطر کروں ' دو فرو قت آپ کو این ساتھ کھا تا کھا گؤٹ ' اور جنان کرون اور جنین کرون کا این ساتھ کھا تا کھا گؤٹ کہ این باتون کو جائے دو' یہ بتا اور بھے گھرہ کیا دو ؟ حافظ می نے ذوار و کھے صورت بنا کہ احتر! میں نے دور بہوں ' جونکہ آپ کا خطا جھا میں اسلنے کوئی جمدہ ندو سکونگ سیدھا حب اور ہم مرتب گرفر تھی میں نے جور بہوں ' جونکہ آپ کا خطا جھا میں اسلنے کوئی جمدہ ندو سکونگ سیدھا حب اور ہم مرتب گرفر تھی میں نے خوض کو سرسید نے تا بھی وکہ بھی غم اور اپنے کو با ہس نہیں اسلام کوئی کے میں نہو جان کہیں موے آنھوں نے اسلام کوئی تا بھی کوئی تا بھی کوئی اور وہ کے انھوں نے بینی خوشی اور ول گلی کا کھی نہ کچھ سامان صرورہ سیا کرئیا ۔

ل ما بوا بو اورکسی طرح کی مغایرت نهویمنی کا بغیر ندره سکتے تھے ، میں زندہ ولی الله وابدی الله وابدی الله وابدی الله ویکی اور کان اور ما ندگی اور طال کالمال کو بھی باس آؤدی تھی اور کان اور ما ندگی اور طال کالمال کو بھی باس آؤدی تھی اگریج بین زاندین ہے گئے کہ اگریج بین زاندین ہے گئے کہ اگریج بین کان الله وخیان صوب بات جیت بھی میں محدود نہیں ، کرنگر ہے جواکئے قدیم دوست تھے کھتے ہیں کہ وہ واسقد زوش طبی اور کو گزاہے جمعند کوئی آدی کوسک ہے المجھی مات کے دوست تھے کھتے ہیں کہ وہ واسقد زوش طبی اور کو گزاہے جمعند کوئی آدی کوسک ہے المجھی ہات کے دوست کے محمد کان کوئی کوئی اور کہ تھی ہات کہ بھی کہ اور کہ بات کے دوستوں کے جوائی کر چڑھا کو کہ اور کہ بات کہ بھی کہ کی کوئی کے دوستوں کے جوائی کرچڑھا کو کہ بیا کہ میں کہ کہ کے ہوئی کے بیان نہیں کہ کہا گئی ہیں کہ کے اور کہت سی باتیں جنبین سے جنبی سیان نہیں کہا گئی ہیں ۔

اور کو دوستوں سے شری کوئی ہیں ۔

اور کو دوستوں سے شری کوئی ہیں ۔

د مازى صنرور تون نے اول مذہبی تقلید سے نجات دی جس سے اُنکو مذہبی شکلات میں بیظ ہیت برنوروالن اوراین دل اور محریکید کونے کی صرورت اورعادت ہوئی ، بحرر فتر وقتر به عادت اللی طبيعت ثاني موكئي اور برقسم كيسوالات برغوركرنا اورسوجنا اورا بني ستقل استفائم كرنا أيجاوتيره بوكيا اوراسطح أفك قوات عقلية بتدريج جلايات ربيد. مرسير كي غير مولى ذبانت اورب نظيم بنيس كاست برا نبوت أنكي رابيي تحقيقات ياوه تدبيرين بين جارنسي مررسة العلوم كالفركرني اورائكورقي ديني من ظاهر ويني اورجز كا ذكراس كتاب بين بقدر صرورت اين اين اين موقع رم ويكاس، اوراكركسي كوانكي عالى دماغي كى بحب تصوير ولكيمني م و توسير محود كود مكي لينا كافي ہے جنكي سبت مسرواسُلي مرثوكس ليكل م به كيجس لفيف كونسل وببار كشور بهندف كونسل مين بدالفاظ كصريح ونهايت نامور باب كا أن وربيًا " بهم بيان صرف أنظ بعض تطيف خيالات كاذكركرتي بين جنسه أنكي طبيعة بين يك فاص ناسبت فنون لطيف كساته باي جاتى ہے .

سه بدوه شهر را ورنامور ليگا مجركونس قانوني واليدار كشور مهند به جو ۲۰ برس كونسل به مين اول سكرش قانوني مربي اي اينكليا بين بن كورث يكرجون كه فيصله بود به بين اينكليا بين بن كورث يكرجون كه فيصله بود به بين اينكليا بين بن كورث يكرجون كه فيصله بود به بين اي المنطق بالمنافرة بين المنافرة بين المنافرة بين المنطق بين المنافرة بين به المنطق بين بين المنطق بين بين المنطق بين بين المنطق المنطق المنطق بين المنطق المنطق بين المنطق المنطق المنطق بين المنطق المنطق المنطق المنطق بين المنطق المن

ميلاني جاربي تفي-آب بعي وبان بيني اور بالقديرُ حاكر جلتي دُور كو تفام ليا اورجه على تونيارىكاركىكى دفعها " بم باربم بارك " يدو كيفكرفوق تانى كاجوش كم بوكيا ' دوسة ون كوئى أدهر سيتبناك را في كونه أنها اوربيناك بازى كاخاتم موا سرسدى دانت بجى جيساكهم بيله لكه يُك بين- أنكي نُكا تارمنت التصافي اغي ياضة كالكنتيج بقا . ايك يوروبين مصنف نے كھاہے كرح مين ايسے بہت ساؤگون سے فاقع بون ورثیب ذہیرہ شہور تھے لیکن اخرکو بیعلوم ہوا کہ وہ ال میں برے منتی تھے " سربیر کی دیانت کی نبت ایک مگرزسان پر محمود صاحت کها که " تمهایب باید کاد ماغ کیا ہے گویا کائی کے حرفون کی الماری ہے ، جسطی اس لماری ن جن حرف كي ضرورت موتى بعد وه فورًا طجالب اسيطى برسوال كاجواب أسكر د ماغ بين بروقت موجود ربتها بين " فى الواقع سرسيد كه انتقال منه من كابي حال تها . معلوم مواسية كرايتوه براكيه صروري سوال بية جوماكمين دارُوسارُ موت تھے۔ بجائے وغوركرك أسكي نسبت ايك بخيترائ قائم كر ليتے تھے ا سليجة وسوال معض بحت من تا توانكواسكاجواب فيضين زياده تامل زيانهين براتا تما ؟ اوريا بيكه دماغى رياضت اور برابرغور فكركرني كي عادت في كنين بير ملكه بيراكرديا تفاكره وه اكترسوا لات ى نسبت ادف تامل سے ايك جيده اور معقول ك فام كرسكة تھے . بهرحال يتملم نتيج دائمي غوروفكراورنور فطات كروشن ركهن اورآب ابني تعليم كرف كتف نقلبير كى عادت ـ خوا دامور فرسبى مين مبوء خواد مسائل على مين اورخواد معاملات دنيوى مين انسان کوئمبی ایناور بجروسااوراعماد کرندین دیتی . ده بهیشه بخون کی طرح - جو بیلندین أورون كاسهارا دُهوندُ عن بين-برمعاملين دوسرون كامونه نكتار سبايد وسرسيدكو

بنواياتها . اس مكبس برأن جانورون كي تصويرين كليجواني كئي تصين جنكه نام برز مانجالميت من عرب كمام ركه جاتم اوراسك عرب كربت سي فيل الحين المون ويشرقي جیسے فرش یا قرمیش (وبل محیلی) ثعلب (لومری) کلب (کتا) جل (اونٹ)ا*س* (ستیر) ذئب (بھیریا) وغیرہ دغیرہ · بھران سب نصورون کے مونہ سے بجام سانسے ایک ایک مار كالأكياتها اوربيب نارايك مقام بيجاكر منتى مبوئه تقط جهان الكريزي الفاظمين بيلب ا داكياً كميا تصاكه ومهر بمهب قبيلة تنقى اللفظ سرطان استريجي كاشكرية تردل سدا داكرته بين "اوراسسى كوباتام سلمانون كى شكركزارى كاظهار مقصودتها . اسى قبيل س كمجوراوراون كى تصورى جوست يهلى سربيد في الكرزى خطبال عويه ألم برايك خطبه كمسرك يرولايت مين جيبوائي هي اوردوعرب كي خصوصيات مين شمار موني الصبب ايك علامت دين اسلام كي قرار دي كري هي - اسين سي مجور كي علامت بمن مي اليان مين ايك جيني كي تشتري يربني ببوني ديكهي تقى جرس حيال ببوتا تفاكه شايداسي كتاب كود كيمك ولايت كركسي كارخانددارك يهادك أن ظردف كر الخاختيار كياب جومالك عربين بصحجاتے ہین اوراسی قبیل کاوہ نشان ہے جسین ہلال اور لیک بوتاج قیصری بن بنى مونى ب ايك جكم حميم كرك مررسة العلوم ك كثبون اوراً ككتب خانه كى كتابون تيبت لياكياب اورجس ساسلام اوركسينين كالمصالحت اورتاج قيصري كساته مسلانون كي وفادارى كافهار مقصودي، ایک اورشال سربید کے انتقال مین کی سندنبوی کا بجا سے سندہجری کے قرار دینا

بم يسل كله يك ين كانجلان بيتمار تدبيون كرج جن ووصول كرف كالف وقتًا فوقتًا اختياركين-ايك ربيرنواب مختار الملك مرحم كي خدمت مين اس تصوير كالمحبا تقامير سلانون كي حالت كوابك تباه شده جهاز كي صورت مين ظاهركها كيا تفا اور مدرسة العلوم كوامك شتی کی تکل مین د کھایاتھا جو جہانوالون کوائس تباہی سے کا لئے کے لئے جہاز کی طریقی ہ ئ س تصویر کی فصل فیبیت پیلے صنہ مین بیان موجکی ہے ، بیان صرف بیجتانا ہے کہ سرسیکا ذہا ليونكراس خيال كي طوين مقل موا ؟ أنفين دنون مين مرسته العلوم مرايك نظم محي كي تقى جسين ايك يشعرهي تفا دورسے امیدنے جلکی سی اک د کھلائی ہے ایک شتی و دبتے بیڑے کو یلنے آئی ہے ظام اسرسيكواس تصويريك نبوانے كاخيال سى شعرود كيمكرسيدا مواتھا كيونكه نيظم اس تصوير بهيجن سه يهاختا ليع موجكي تفي مكرشاء كاخيال المحقيم إورغير تبج خيال تفاجهين است زياده كوئي كرشمه ندتها كرايك معقول شير (معنى تعليم) كوايك محسوس جيز (يعني مفين تخات) يساخة تشبيدي كئي هي. ليكن ويضمون سرسير في أس سيما شغباط كيا أسكاينتي مواكة ما يهلے بيان ہوجيكا ہے - نواب مختار الملك كيدل مين عبن كوأسوقت مك قومي معاملات جندان كجيبي نرتقي كالج كم محبت كابيج بوماً كيا جوزفته رفته ايك كمهنا اورسر سبزاور سايرداردرخت بن گيا ٠ اسى قىم كى دوسىرى منال دەمكىس تھاجىيىن سرجان اسرىجى كومېندوستان وخصت ببوتي وقت كالج كميش كي طوف سام رئيس ويأكيا تها اورم كوسر سينفاص لي تربية

الما اور المهاء من ومركار ومنت في أس على كتدارك كالنجاري كانسوالها ده أسى تحقيقات كانتيج تفاجوسرسيد في تاريخ بجنور مين درج كي تحي . اسيطرح كى أوربيت سى متالين بين جنسه أفكونهن كى جودت اوربلند بروازى بأن جائي الرسان بطور نوند کے اسی بیان براکتفا کیا جاتا ہے . سب سيزياده كران وزن اورجامع الفاظ -جوكسى تعريف بين بر اجاسكته بين السكيسوا خيال مين نهين تشفكه فلان خص اعدرجه كادل دماغ ركهتاب ليكن كثرال فاظ عال بين محل رنبين موتا كيونكرايا قت جود ماغ سه علاقه كفتي ہے -اور سكى جود السے علاقہ كوتى ہج دِ و نواکترایک جگہجے نبین ہوتین ، گمرسریہ میں جبطے بعض *گرمتصنا دلیا قتین جمہ تمین سطی*ے اسكوخدا تعالى نے دل اور دماغ دونوا علے درجہ كے عنايت كيے تھے ؛ بها نتك كم سكى نسبت بيكم نشكل تحاكه اسين نيكي رياده او ياعقل وليكن جها نتك غوركيا جاتا ہے اسكى رايون مين توشا يرخطا المكانيش بو مكرأسكاخلاق ددائل سالكل باكسعلوم بوته تھے . اسى لئے مشركب نے اسك رف كے بعداین ایر بیج مین كما تھاكہ مرحموالكى بيا قنين بہت بڑى تيين مگواسكے اخلاق أن مي بي تھے. الكي حكيم كا قول سه كد" جرشخص مركاري سه باكهوا معاملات مين نصعنهو التاكايكامو المخون پردسران موه ممنی بو صاحب ستقلال مو ادر برا براسه کامون برد لیری کے ساتھ ستعدمو وہ سف ریون ہے او اس تعربیت مین اگرفیاضی کیصفت اُذر برصادی جائے تو کچھٹا کنین کدوہ سربید کے جی میں جامع ومارنع بوكى ٠ جواختياركه يتحض محض ايني اخلاتي طاقت سي بزارون غير تخصون كردون بر ركهتا تفا وكسى كوايي كوكرة دميون يرجى حال نين مرة ما ، جسقدراً سكردوست الدمان والم تع

بالاخلاق كاسال-ماديشوال سينتروع كرنائي وظاهراسرسيد يبطيح كاخال كى كذرن مين نبين كذرا جس زان مين كرسيداً مين اكبرى كي مجيم كرتے تھے سين ايك جگرسند بيجري كي نسبت الفضل كايرقول أنكي نظرت كذرا تفاكرد ادين سن بوےناکای مے آید" یعنی پرسندان تھ رہا ہوار تام ما جرین کی اُن صائب کویا وولا آپ جنك سبب أنكووطن مالوت جيوم نااور مكه سے مدینه کو ہجرت کرنا پڑا۔ائس زمانہ مین سرسیاسے ابولفضل کے اُن الفاظ سے بہت بُراما ناتھا اوراُسکے جانتیہ برقائل کی نسبت لعنت یا اُسکا وئى مراد ف لفظ لكھاتھا . مگرملوم ہوتاہے كہ آخر كارا لوفضل كے اُسى بے ادب جلسے اُسك دل مين بيخيال بيدا مبواكة تهذيب لأخلاق كاسال تاريخ بعثت سي نتروع كياجائج كيونك يقيقت الامين كوكى واقعار تخضر صلح كم يعنت سرايا بركت كربرا رغطيرالتا بندمجها أجير بإميانيين ب كروسنة تبره سورس تك سلانون مين متداول ربابيوانسكي جگركوني سندقائم مبوسك مكراس نظرت كرمسة نبوى تاليخ بعثت ختم المسليركع بادولاتابي سلمان كمسه كم بيئراوراسماء الرجال كى كتابون اورقوم ميكزىينون وغيره مين سنتجرى الماتهسن فري مي الكهاكرين توببت مناسب معلوم بيوناهد . اسي طبح ست يهدرسيدسي في أسفلطي كومحسوس كياتهاجؤ على مين فرق نذكرنے سے سركارى وفترون مين ہميشہ سے لي آتي تھى اور جبياكہ نہيا جا باب ١ مين سان كريطي بين- تاريخ بجنور مين أنفون نه أن شكلات كوكوز منك يرظا كياتها جواس غلطى سے لازم آتی تھين ۔ اگرجيون اربخ سے کھيے بنگام من تلف بوي تح

تون كسواأسكادامن اخيرده كسبرايك داغ اور دحق سے ياك با بشمر العلام ولانا ندراہ ت الملك في صيك للما تفاكه "علم بالانساب الرجيعلم مطنون ب محراس تنص كه برسين أسك انعال أكنسك لفديق كرتي بين

أكرحياس بات كالخانبين بوسكتاكه سرسيدين جمان بهت سي خوسان تعين الخيين ساته بحفر بحير كمزوريان بعي بإئى جاتى تحيين مكرجها نتك كريمكوم حلوم سے وه أن عيوب سے جوانسان كى ﯩﺖ ﺍﻭﺭﺩﻧﺎءﺕ ﻳﺮﺩﻟﺎﻟﺖ ﻛﺮ<u>ﯨﻨﻪﻳﻦ</u> ﻳﻘﻴﻨًﺎ ﻳﺎﻛﺘﺎ - ﺋﯩﻜﺎﻧﯜﻟﺎ ﺗﻪﻛﺎﺋﯩﻜﯩﻨﯩﻨﻮ !ṣﻮﻟﯩﻴﻰ پراخریناتها 'اسکودیکی قومی ضرمات کا جوش دلون مین پیدا مبوتا تھا ' اسکی خاکشاہ مستعد اورون كوجفاكش ورستعد بناتى تقى اسكى بجائى اورمهت اوراستقلال عده ترين ناصح تھے جواسكى بيروى كرنے كى ترغيب ديتے تھے اوراكر بهارا قياس غلطانهو تو وہ اپنے ہائى كير كرسے قوم مین عده اخلاق کا بیج بوگیاہے.

اگرچىسرىدى دندگى كواقعات سے جواس كتاب مين بيان كئے كئے بين - اسك اخلاق كالجؤبى اغدازه موسكتاب مكربيان بهمأن خاص خصلتون كاكسى قدر تفصيل كيساكة وكرانا چاہتے ہين جنگوانكى كاميابى مين بهت برادخل معلوم ہوتا ہے اور جوانكے كام افعال وحركات وسكنات مين اليسي غايان تعين كه أفسه شاير بهي أنكاكوني دوست ورطف والاانكاركسك اولاً رئستبازی اورده تمام اوصاف جوایک رئستبازادمی مین مونے صرور بین -جيسے صدق مودت محيت وليري اورازادي وغيره -اس خص كي خصوصيات مين رقيم . ي كيم كاقول سب كه مو الرسجاني كسى مجتم كل مين ظاهر موتى توصر ورشير كي صورت مين ظاهر موتى "ام قول

بأسكة احرارتناخوان تقع اسبس سعبت ركهنة تعيم سبكوأبيرا عتبارتها اورسب كو اسكادنيا سيائظه جانا ايسابي شاق كذراتها جيكسي خاندان كيم فرن كوابين مرتى اورسررييت مرجاناتاق گذرتا ہی اس سے زیاد کسٹی خص کے حسن اخلاق کا کیا تبوت ہوسکتا ہے ، سے برى دليل سكى اخلا فى عظمت كى دەغىر عمولى كاميانى تقى جۇأسكواپىغى قاصرىيىن بولى، كيونك لياقتين كبيبى بى اعلى درجه كى مبون حب تك أنكيسا تطاعلى درجه اظاق نهون كيم كامنية أنكين أسف تقريبا سائدرس ابني عرك - ببلك لائعن مين بسركة جنين ساخير كتيس برس ايسي حالت مين گذرك كه ايك زماندا سكي عيب جو ئى كى گھات مين رہا ' اور دوست اور دمن أسكاد نياد في كام ديكھنے اور ريھنے كام وقع ملاء مخالفين كى ہميشہ بيآر زور ہى كركو ئى اليبى بات باتع آئے جیسے سرسیر کا عتبار لوگون کے دلون سے جا تارہے اور مدرسہ کی اعانت قطع موجائے باوجودا كيكسي كوالسامو قع نبين الاكه أكركير كركر مركوئي مقول كرفت كرتا باأسكيال جلن مِن كوئى فيه بكالنا . سوااسك - كأسكوكا فرو ملى ونيخيرى وكرشان كهكردل مُعندًا كياكيا اورأسي و دالزام لگائے گئے جنکاعلم خواکے سواکسی کونہ تھا ۔ کسی سے کچھ بن نہ آیا ، جیسا کہ کہا گیا ہور<mark>یا عی</mark> كافركها واعظنے أنفين اور محراه يارون مين نه يا ياجب کو ئئ عيب وگذاه جھو الم كوندين ملتى شها دست جس وقت لا تاہے خدا كوابين دعوے يہ كواه أكرجيانسان كاخلاق كي تعاه درما فت كرني نهايت شكل ہے محرمعاملات كي سوني اورمخالفون كى جيان بين ايسه دومعيار بين كرسيج كوجهوط ساور كهرك كوكهوت سيراك بغير نين رسة اگر سربید کی بیان مین را نی برابر بھی فرق یا یا جا تا تو مخالف اُسکو بریت بنادیتے مگر حیار صرح

غام چائی ہے جسکے معنی پر بین کام ہم پنے آپ کوسچا جائین · اور بیسچائی جبسی کر قول سفی حلق ہر وسی ای فعل سے مجی تعلق ہے ، ایسی ہی پرائوٹ حطوطت اورائیسی ہی اخبارسے " أفكايك نهايت عزيزا ورخالص دوست كوايك زمانه مين ايسے افسرے سايق يرًا تقا جونماز بريضة پرتعرض كرتا تها اوراس امرى اطلاع ائفون نه سرسيد كونجي كي تهي . اُنگواسی ماب مین سیرصاحب لکھتے ہین دو بھائی کل مین سارے دن سودرہا ، کیونکہ تها لأكو في خطائبين آياتها . آج خطائيا اورحال معلوم بهوا . كومين كسي وقت كي نازم معنا بهون اوركسي وقت کی نبین برصنا اوروقت بدوقت کا بھی خیال نبین کرتا ، دو دو اکمٹی بھی ملاکر ربید لیتا ہون ، رىل مىن جتناسفوم ومجهوسے اوانىيىن بېرىكىتى ؛ يېرىب باتىن مجەمىن بىين ، اورنالايقى ادرىتا مەڭ عالسے ايسى سسى غازمين ب ، گرتيفاس معاملين - جربيش كيا- نهايت كيريناكيا - غازجوخداكا فرضي المكويم اين شامتِ اعلى سے حِس خرابی سے ہو- اداكرين يافضاكرين و ليكن اگركوئي خص يركي كم غاز ننظيهو اسكاصبرايك لمحرمي منين موسكتا ويهبات سن كوينيين جاسكتي . ميري تجومين غاز مذبرط هذا صرف كناه ب عِسكم بخشے جلنے كى تو قعب اوركسي خض كے منع كرنے سے ندر المعنا ياستى مين والنا ميرى بجحرمين كفريع بوكبعى بجشامه جائيكا وتمكوبا توبيط بمي خودا ين شامت اعل سعايساط بقاحتها، لزاتها جوكبعى استسمى بجث نتأتى اورحيا يساطريقه اختيارتنين كمياتها توبجر لجلجانا والركرا كأناء اور صنور جصت بى دين، تنخواه كاط لين مكنا وابيات تما ترطاق سانى استعفاد بيدينا تها ، صاف كدينا تقا كرمين المين في المعظم الشان قادر طلق كم حكم كاطاعت كويكا نه آيك . كيام وا ؟ نوكري ندميسروتي واقدم واقينايت اجماموما والسلام "

لى تصديق جيسى سربيدكود كلهكم وتى تقى شايدېمى كسى دوسرى صورت ستىم وتى بو ، أست كفل بخ داستبازى كى بردلت ايك عالم كواپنا مخالف بنايا ممرس بات كوسيج جانا أسك كنفين مجى ال نهین کیا ، جس بات پردل سے بقین کرایا اُسی کےموافق کھا اوروںسا ہی کیا ، حب بات مین ملک يا قوم كى بعلائى بمجمى أسكے ك<u>هذا وركرنے مين كسى { بخالفت كى كچ</u>د بردِ انهين كى . يرمكن بوكر سرسيك سى بات كے بھے میں غلطی مبوئی ہو مگر جہانتا کے انکی طبیعت اور حبابت كا اندازہ ہو سكتا تھا يه بات نهايت ستبعد معلوم بوتى تقى كرا تضون في اين كانشنس كي خلاف كوئى كام كيا بود وهجب كونى بات كسى ابنے دوست سے بيائى كے خلاف سرزد موتى ديكھتے تھے توانكونمايت منج مبوّاتها اوراكتروه أسكومتنبه كئے لغيبرين ستے تھے ، أنكابك دوست جوا خبار كاادميرها أسكا خارمين جندخط ايك عورت كے نام سے چھیے تھے ، جب وہ برج بسرسيد كى نظر سے گذرا تواكمون في أسكو لكهاكه وكياآب كويتين دلى بعكه وه خط درهيقت كسي عورت كالكيم بوريين ألاليه يقين بنين بي توكيا يركانت ندك برخلاف بنين به كحبس بات كونم يح بنين بمحصة أمكو بطور بيج كفام رود رى ضيحت بير بي كه برايك كام مين تم اپنه دل كوشولو كنج كيجة تم كف بوياكرت مبو آپ كا دل سكوسي جانتا بويانيس؟ الزنبين جانتا اوراسكوسج كيطور ربيان كيا توظاف كانشنس ملك خلاف ايمان دارى كے كام كيا ، آپ مجھاكم معان کیمےگا ، برسب اسکے کہ آپ سے مبت ہے یہ کرون سیعت کی ہے " جب أيكا وميروست في النصيحت كاشكرته لفا تواسكاجواب أكفون في اطع لكماير مع مین اس خیال سے۔ کرآب میری کسی مخری ا برانها نینگے۔ جومیرے دل مین آگاہے مکھ جیجتا ہون ، ضوصًا المينفاص دوستون كينبت ميري خوابش ب كبراظاق بن وه اعط درجريمون ؛ اورساخان

بان کے بین اسپرانکوخودلقین نہیں ہاکھرف پیقصودہ کوران پرسائنس کی روسے لونی اعتراض وارد نه به و بیرهال سرمید کوجهی معلوم موا ۴ انھون نے نهایت جوش مین آگر کها که «اگر دين اسلام كي تي بو نيين مجھ ذرّه برابر مجي شک مهونا تومين فور ااسلام كوترك كرديتا" و دسيد جمدي علي خالج فضط مین لکھتے ہین تو مین سے اپندل کاحال کھتا ہون اگر خدامجھکو ہوایت ندکرتا اور تقلید کی گراہی سے لنكالتا اورمين خودتحقيقات حقيقت المام بريئتوجه نهوتا تولقيبني مزمب كوجيور وبياس أسفابني داستى وبصاف كوئى سيصرف أن مسلانون بى كومنا لعن نبين بنايا جوريك خيالات ركفتے تھے اور جنسے کسی طرح موافقت كى اميد رنتھى بلكہ جوبات اسكوح معلوم ہوئى اسكے كهضمين كبهيماس بات كاخيال نهين كيا كه دنيامين كونئ دوسرأ خص تعبي اس بالتعبن متيراته اتفاق كرنىوالا ب يانبين . نيشنل كانگرس كيفلان لكچود پنے سے پيلے ما يتعليم يافته بهنا بنگاله المكشمية كاسرسيدكوملك كاسيا خيرخواه جانتے تھے الكي نهايت تعربيف كرتے تھے مسلمانون كى نسبت بهت زياده أنكى قدر كرتے تھے ، اخبارون مين الكي نسبت مدحيّة أركل جيا پتے تھے ، اپنی قومى مجلسون كى طرف سے أنكے سامنے الدُرليس بيش كرتے تھے، بيلك أبيجون من كالوكتي كرتے تھے ؛ سرسيدكومعلوم تھاك اگركا نگرس كےخلاف ايك حرف يجى كها توكم سے كم تعليم إفته مندو قاطبة مخالف مروجا كينك . مگرجب أنكونجة يقين موكيا كه كانگرس كي اكثر غوان بين نامكن الوقوع اورخاصكرمسلمانون كرحق مين مضربين اورمسلمانون كاأسين شركيه بونا بولنكل خطرات كاباعث ہوگا ' انضون نے نہایت زور نتور سے مسلانون کواُسکی شرکت سے روكا اوركا نگریشین گروه كی ناراضی كا نجه خیال نه كیا . بنگالیون نه انگوزد عرض ورانیگاراند نیکا سرسید نے ایک موقع بردتی کے ایک نمایت مقدس عالم سے جاپین شاگردول اوقع قدل کورفع برین کی تاکید کرتے تھے گرخود مجھی ہاتھ نہیں اُٹھاتے تھے کہاکہ "حضرت نمایت بجب کی بات ہج کہا جو درفت اے دی ہونے گرخود مجھی ہاتھ نہیں اُٹھاتے تھے کہاکہ "حضرت نمایت بجب کی بات ہج کا اوج درفت اے دی ہونے کے مرف والمت کے دول سے قبانے ہیں اُسکو اُف کو اُسٹون کرتے ، ہم ہزارون گناہ کرتے ہیں اوردنیا کے مروبات میں بھینے ہوئی ہوئی کہ کہ خوات میں کہا تکو میں والمات سے نمین ڈرتے "سرسید کے کہنے گا اُنگو اُسٹون کرنے میں کہ کہ دوہ ہمینے کہ مواج میں میں جا کہ مطالا علالا ن دفع میں کیا اُلیکن محوم ہمین کے کہ دوہ ہمینے کہ موہ ہمین کے کہنے کا انگو کہ دوہ ہمینے کہ موہ ہمینے کہ موہ ہمینے کہ دوہ کو دو کہ دو کہ دولا کے دوران کے کہ دوران کے کہ دوران کے کہ دوہ کو دوران کے کہ دوران کے

استین می از دو الدی می بوجید تواینی آزاد اند تحریون سے اُرد ولٹر بچرین سیا فی اور
آزادی کی بنیا دو الدی می است لوگون کو جورکیا کہ بچ بات کے کشفین کسی کے طعری طاحت
سے زدر ین ، تهذیب الاخلاق کے جاری ہونے سے پہلے جولوگ عام را سے خطاف کوئی بات
کسی اخبار میں کھنی جا بہتے تھے آئیں کبھی اپنا ٹام ظاہر ندکرتے تھے ، است تهذیب الاخلاق
مین ضہون کھنے کی یہ شرط قراردی کر جولوگ ٹنٹی کے اوجھل شکار کھیلنا اور اپنا نام بباک بے
طاہر کرنا نہیں جا ہتے انکاکو کی صفحون آئیں درج نہوگا ، جنا بخد زفتہ رفتہ لوگون کی ججب فکلی شروع ہوئی ؛ یہانت کی تشخص اپنے نام سے گھنے کھنا اپنے خیالات ظاہر کرسے لگا ، اور
بٹرے بڑے لائق اور ذی علم اور دیندار لوگ صدیا مضمون عام راسے کے برخلاف اپنے نام سے
شاریع کرنے گئے ،

بعضاؤك يبجعة تع كسرسيد فع وآن كي فيسرين اكرايات كممنى مبوكظات

اورجب بهندوستان من دا بس نے توالہ با دمین برانرسے لکرنیین گئے سیدھ بنارس چلے گئے .

ہراز کے برابوٹ سکرری کی شیخی سرسید کے نام بنارس مین نمینی عبین لکھاتھا کہ '' نواب لفٹننٹ گورز آپ کے

مع الخیر بندوستان میں بہنچے سے فی موس بین اور آپ کی فیریت اور سی محمود کی تعلیم کا طال حلوم کرنے کے داہش مند

میں اورابت انتظار کر رہے ہیں ''

سربیدندا سکے واب مین نهایت صفائی سے نام وجرا پنے خطانہ بیجنے اور ملکرندا نے کی اور سیرمحود کی تعلیم کی نیست مفصل کھو ہجی ، یہ بیچی کا نومبر کی تھی ' سرولیم نے نوبن نومبر کواکسکا جواب لینے باتھ سے کھا جبکا ترجمہ دیہ ہے

" مائی فی رسیدا مد! آب کی ساتوین نومبری خیمی فی محکواسقدر حیان اور دنجیده کیا کومین بیان نمین کرسکتا اس بات که کهنه کی کوئی ضرورت نبین به کومین نے خواب بین بھی آب برسی خلاف واقعیات کھنے کا الزام لگا فیکا خیال ایما بوگا و بین اُن سائج سے جوآب نے کا لے بین اب بھی اختلاف دکھتا ہوں محمواس سے آب برکوئی الزام الگانا ظامر منین ہوتا "

" جھكونها يت افسوس ب كرآب في وراجهكوبراه راستكيون نوكها "آب كرايسان كرف سي جھكواور كھى رنج بہتاہے "كو اآب فراسقدراعتباراور بجروسا جھيئو كيا جسكي مين آب سے اميدكرنا تھا اور مث يواميد كرك

ومستريبي في أرد والفاظ كامطلب مجية ظام ركياتها اورمين في ايك نوط لكماتها جبين ظام كردياتها كرمن في

کے سرمیدنے اپنے پیفلٹ بین ایک بیاتی مدرسہ کے معاینہ سے جہان گا سبندھی ہوئی اور مدس اور طلبہ غیرخاصنر سے ۔ یہ نتیجہ اللہ تعامین کے مدرستان کے عام دہیاتی مارس کی بیر حالت ہے گرولیم میوراس نتیجہ کو سیجھتے تھے نہ یکو جس گانو کے مدرسکا انگون نے سیفلٹ میں حالدیا تھا انکاوہ بیان غلط تھا ال

خوشامرى اورا المسرورسب كجهدكها صدبإآر شكابكالي خبارون مين أيح برخلا ف يجب محكة کے . سی ، اس ، آئی کا خطاب جو صنور ملکہ منظر قبصیر ہندنے انکو عنایت فروایا اُسکونگالیو نے کا نگرس کی مخالفت کرنے کاصلہ فرار دیا ' مشربیوم جوسرسید کے دوست تھے وہ انسیخت برگمان ہوگئے ، بعض ایجوکیٹ ڈسلمان بھی انکی طوٹ سے کھٹاک گئے ، گربرسیدنے کسی بات كى كجورواندين كى اورجها نتك مكن تقامسلانون كوكالكرس مين شرك مهوزينين ديا . مرسيدكوكوني بات اس سعانا وه ه قاق نهين گذر تي تقى كانبرراستبازي كفات لوئی الزام لگایا جائے کیونکہ نیخص فی الواقع داستبازی کو اپنا دمین و ایان مجھتا تھا جس زمانه مین وه دلایت مین تھے اُلھون نے ہندوستان کے طریقۂ تعلیم پیچواسوقت بہان طبری تعا- ایک بیفلط لکھکرٹا ہے کیاتھا جسین ہندوستان کے طریقۂ تعلیم رہبت کچھ مکترین كى تھى؛ ازائجلە ايك دىياتى مەرسە كى نسبت جىكائىفون نەمبىندوستان مىن دودعايندكماتى يه لكها تفا كرمكان مررسه من گائے بندهی ہوئی تھی اور مررس اور ارسے سبغیرحاضر تھے. وہ بيفلط جب مهندوستان مين نهينيا توسروليم ميور جوائسوقت شمالى غربي اللع مير لغ للنظير أ تعے۔ انکی نظرسے بھی گذرا · چندروز بعداً کھون نے ایک ببلک بیرچ مین کہا کہ ^{دو} میں نصابین دوره كرتے بردے كافی طانينت على كى بے كتعليم كى حالت عده ہى اوراس محنت اوركوت فركن اظامين جوسيدا مح فال كانتائج كم فالعنب " يه البيج مع أردوتر مبك اخبار مين جيبكرولايت بيني اورسرسيدكي بمي نظر سكذري. ترجمه كالفاظ منه و يستحص كرسردليم يورن محير ديفكوني كالزام لكاياب. أنكونهايت بخ

اسى طرح كالك معامله وليم صاحب كمشنرم برطم كيسا توگذرا . جب منه فاك عليكوم كامكان بكرتيارموا توصاحب مروح كواسك افتتاح كي ديم اداكرن كے لئے بلايا كياتھا . أنكح دل مين عنايت لشرخان مرحوم رئيس بحسكين بوصلع عليگراه كي طرف سے ايام عرك متعلق بِمُعِينَةِ اللهِ اللهِ وه افتناح كي ترم من انكاشركي بونانيين جابهة تھے ، انھونے سرسيا لهاكه" اس جيسة بن الرهنايت الله فان تركيب مبوعكم توهم بين آفي مرسيد في كها «يركي كربوسكتا ب جِنْ صَ مَن مَا يَت في اصَى سير سائع كى اهداد كى بهداور جوائد كايرك يدّنت بجى بو اُسكونتر كي و كياجاً " اكفون في بركزاس بات كوكوارا ندكيا كوغنايت الله خان مرحوم كي عدم موجود كي من افتتاح كي م ادا كيا. أخرمشر بريلى نے بوعليگر هومن سنسن جھے تھے اور سوسائنی کے بڑے معاون اور سربیرے دوست تقط برئ شكل سنصاحب كمشنركولاصى كيا اورأنكو عنايت الله خان كي موجو و كي من بيهم اذا کرنی برخی و سرسید کااس باب مین اصرار کرنا زیاد قاتراس وجهس تصا کدا نکے نزدی**ک ا**کسینه شهاي محض بالصلي اوروه خودعنايت المدخان كوبرا بكالزام سابك صاف جانت تع جن بورو بین افسرون فے ابتدامین مررسته العلوم کی می افعت کی تھی یا اُسکے لئے سكارى زمين طنغ مين فراحم موس تق سرسيد في أفسير الوف طور يد لمناجكن ترك كرديا تقااور كبهي أفكسا تخطام دارى كابرتاؤندين كيائيها الككريث سناسه كحب معنور برجان استريكي سنوسان سعولايت كوجاف لك اوركالج كميتى عليكره كي طرف سه أنكواليريس بنا قراريايا تو جوسوده الأرنس كاانعقا دحاسة بهلى سربدنه كلحكونباب ممدوح كمعلا خطرك الصبيب اتفا مين جهان كالبج كے محسنون كاشكرته لكھا تھا اُن افسرن كى شكايت بجى صراحة ماكنا يَة كھى تھى

ایک کی می ایسه مطلب کا خیال نمین کیاتھا اور مین نے اپنی کورکو یع میں ورت ہو۔ استعمال کرنے کی اجازت دیدی تھی ، چونکاس معاملہ کا اس سے زیادہ کوئی تذکرونیون ہوا مین نے خیال کیا کو ما ظہار کا فی تھا اور گرز شہ کاری مین اُسکے شایع کرنے کی کوئی ضورت نہیں بھی "

و كيبين للنكستان آب كواس صمون كامتعلق مندرج الاخطائة ابت كحواله ساينده كلينك اسوقت مين صون انناكه و كالم مين آب كربين كاليست عده حالات سنف سنه نهايت خوش موابون ور آب كو استفرن يا جربيم ميراكيب بنارس مين كينج توويان و كي كمروش بوزگا "

سرسید فراس می کافوراند کی اوراکی اوراکی اوراکی کام دیم میرے دل برسے الگرکیاہے "

کُرُنُل گریم بیتکام واقعدا بنی کتاب مین تقل کرکے لکھتے ہیں کو سروایم نے سیدا صطان کو ا اجازت دیدی تھی کرمیری مجھی کومبطرے جا ہیں شائع کردین ، اگرکوئی آوردین کی لین بواتو فورا ایسا کرا گھر سیدسنے اسکورٹو صکرڈ ال دیا اور مجھکورٹرے ملاش سے وہ مجھی ملی "

المالت من تعا اورامراد کی نهایت التدونرورت تھی ، نواب صاحب دربار کا قرینہ بیتھا کرو ہود بنگٹری بیٹے رہتے تھے اور جو تفص طنے جاتا تھا اُسکوفرش بردوزانو بیٹھنا برخ اُتھا مہمنے سُنا، کرسرسیدنے جب تک کرسی برجیھٹے اور جو تاہیئے رہنے کی اجازت حاصل بنین کرلی وہان جائے کا ارادہ بنین کی ،

مسرسيد جيسے خودراستبازتے اسبطے راستبازون کی دل سے قدر کرتے تھے ،حبس زمانهین وه مسطر کرک کی جگیصد را مین مقرم و کرریت کے بین اُسوقت خان بها و منتی غلام نبی خان مرحوم رئیس میر کو ان نوکری کے امیدوار تھے بھر جندروز بعدو و نائب سر شغار كلكترى مقرر بوسك تنص أسوقت حسن تفاق سے رہتهٔ مین چندلائق اور ذی علم المكار مكر ری فترون اورعدالتون مین موجود سنتھ جنگی سرسید کے با ن آمدور فت تھی ، خان بہا در نے اکسے يه المن كى كر بحصر بيد صاحت ملوادد الفون في كهابهت اجها مگروه لا فرب بن . في قها فصطلاح سفنا دا قعت تھے المحون نے سیمجھاکہ سیرصاحب قیداسلام سے آزا دہین ایک دن يدصاحب اورديگراملكا را يك حكم مع تقع نازكاوقت آكيا ، سنب سيصاحكي امام بنايا منتي غلام نبى خان چونكه نهايت كدر اورسيجيادى تص انكونجب مواكهان لوگون فيايك لا مذهب ريعنى غيرسلم) كوكس طنسسرج إمامت بريكم اكرديا . جوبين سرسيد فينيت باندهي الخصون ب چادر بچهاگر نماز برصف کا اراده کیا و سرسید نازی مین بیمعلوم کرکے نبیت نور دی اور بكالفظ جآجل دين كرمعنون مين بولاجاتا بو فقها كي اصطلاح مين اسكے يمعنى نهين بين ولكه و وائم إربعه برایک الم کے طریقت کو بزہب کتے ہین اوراسی سے وولا نزہب اسکو کہتے ہین جو کسی خاص الا

وأسين خلال نداز بوت تقے . اگرچ جناب مدوح كے اياسے آخر كاروہ شكايت آميز افاظ سرب وده من سے نکا لنے بیٹ مگرسریدنے ہزائرسے صاف صاف کدریا کہ صطبح ہم اپنے محسنون کا صان بين بعول سكة اليطي ناهر بان افدون كي شكايت بهار سول سفراموش نبين بيكتي . سرسيدنے بورويين درس جيساكه يملے لكھاجا جكاہے -محضل مگريزون كي تقليد سيختب نبين كياتما ، بلكرزاده تراسكا نشايه تها كسندوسان كمسلانون كاقوى لياس ككريم وطن ومون سيختلف مونا چاهيئ ؛ اور چونکه مصروقسطنطنية ايران اوراکهٔ مالک اسلاميتمين لمان مركش درس ما أسكر قرب قرب بسنة بين اسكة اكفون نے خووتر كى بياس اختيار كرك بنی قوم کے لئے ایک مثال قائم کی تنی ، با وجود اسکے کو انکواس فیشن کے سبب اکثر مواقع کیا شكلات ببش أئين مرائفون نے جو وضع مسلانون كے لئے مناسب مجعا اختيار كي تھى سي سيجي سربوتياوزننين كيا . وتي مين دربارقيصري كيموقع بيرجب كه حضورنظام كالج لیسی کی طرف سے سیاس نام نریا گیا- سرب راسکو خود صرف اسوجہسے بیش نه کرسکے که وہا ن جوَّاأُ تَارِكُرِهِا الصّرورِي وَ يَالْجُدُينَى كَ أَوْمِهِ ون فيسياس نامه بيش كيا اورسرسياً نكيسا توشركا تهین موسه ، بنارس ککشندمسٹری کارمیل سے وہ جو ایسنگرانے کی شرط پر ملے ، حال مکشندرہ ٔ جوتا اُتروائے بغیرسی مہندوستانی کواپنے بنگلے مین نہ آنے دیتے تھے ، مسٹرواٹس جب مک علیگڑھ مين كلك رب بيف نام كسريجي أنينين طى كيونكه وه جاستے تھے كسيرا حرفان جوا أُمَّادُكُوا نَظُ كُرِهِ مِين جا مُين مُ كُوا تُصون في اسكونظور نهين كيا • فواب كلب على خارج ومليس رام بورك بان صرف چندے كى عرض سے وه أسوقت كئے تھے جبكہ مدرسہ نهايت برموسانا في

سیصاحب نفرداگر کوچر کایا اوردات که دو نبی است اگرجاب یا میانت که جیحی ناز که وقت جاکر جیره اجابت بودی اورمبری لکایت بالکل فع بوگئی بسید صاحب تلم دات میرس غریب خاند پرجا گئے رہے اورجب جیرے افاقہ بولیا توصیح کی ناز بڑھ کراپیٹ مکان پرتشرایون کے گئے ، جس شفقت اور بزرگانه عنایت کے ساتھ اکھوں نیری تبارداری مین وہ دات بسر کی اسکومین تام عرفرا موش زکرونگا "

منشی صاحب کیتے تھے کہ " دتی مین مولوی ام مخبش صبائی نے سیدصاحب بوجھا کہ تمنے غلام نبی مین کیابات دکھی جا سپراسقدر قهربان ہو، سیدصاحب نے کها" کچھنین صرف اتنی بات ہے کہ جبیا مین میئرا مہون ایسا ہی وہ سٹرا ہے "

جسن اندمین کوسرسیدانگلستان مین تھے اورائی آزادانه تحریرین جربندوستان مین اگر بندرلیئه سوسائٹی اخبارک شایع بهوتی تحیی انبرجارون طرف سے اعتراضون کی دیجیار برقی تھی اندرلیئه سوسائٹی اخبارک شایع بهوتی تحیین انبرجارون طرف سے عتراضون کی دیجیار برقی تھی ان دنون مین مولوی سیدهمدی علی خان انکورار برمانصت کے خطابیعی تھے کہ ایسی تحریر برن بھان انترجی بی جا بہتر بیان برائے فعد کے تحدید میں اندر دوروں مردر مردی مرحی کا دکر نمایت صفائی اورآزادی سے انکھر بھی جا جبیہ بریان بہت کے دیے بولی اورثولوی صاحب ممدوح نے اپنے خطامین اس تحریر برائی تحریر برائی تحریر برائی تحریر برائی تحریر برائی تحریر برائی تحدید برائی تحدید اندر تو تحقید برائی تحدید برائی تعدید برائی تحدید برائی تحد

ى صاحب سے كما كاتب فازير معائير . أيخون في كمامين المحت كى ليا قت نبين كمتا ؛ لميكن أب اينا مزمب بحصة بتلامين أسوقت الرميراول تحكيكا تومين خودآب كامقتدى بنونكا ورينه محصرعان فرائيكا سيصاحب في كما مين شافعي مزم بي كمتابون · منشي صاحب في كما توبسم المندون آب كريتي من فرشى سناز رهونكا . آخر سرسيد بى فازر مانى . يه واقع منشى صاحب نے مجھسے خود سان كياتھا اور كيتے تھے كه" اس موقع رہيري جيفائي وكيم كي المين المعارية والمعربية والمران موكئة تقيم الوجوبكية من السوفت أنكه الك ادني التحت المكاركي هِ بَيت رَحْمَاتِهَا حِس روزمین أنكی خدمت مین حاصر نهونا وه بلات کلف میرے مكان ریستر لیف لے آتے تھے ا حالانكه انكى عادر يسى كى سفارش كرنے كى نتھى باوجودا سكے انھون نے گترى صاحب جنع مجسط مربط . ربتک سے ایک نهایت نازکرمو قدیرمیری سفارش کی · دوسری دفعہ جودہ ایک میلنے کے لئے رہتا کئے لگر كَمْ تومكان على وكرايه كوندين ميا بلكهرمن اس نطب - كه ولان كحالون كي نگاه مين ميري قعي التي مير، يې غرب خانه براگراترك اور حيي بهرك وېين قيام كيا "بهلى د فعير به على د مان يا ميان بين تي ایک روزمین مخت بیار موگیا تھا حبس بیشاب اور پاخانه بند موگیا ' مجھے نوکر مہوے جندر وزگذری تھے ورسيري تنخواه صرف تبيس روبيها مواتهى اورانك آدمي كيسواكو كي نوكرنه تھا غرض كتجبيبكيسي كي حالت تھی 'مدرامینی کے ناظر نے۔جومیرے مکان کے قریب رہتا تھا۔میرے حال کی اعلاع باکرسید صاحب رات کو زیجے جاخِركِي . تَصُورُي ديرِلعِدكيا ديكُمنا بون كريه صاحب بونا في عليم كوساته ولئ يط آتي اورمويل استناك بيلى نهسه لافك لي أدى محكر آساً بين تعورى ديوين واكثر بعي أكميا مم مكيم كود مكي كرواكون كما كماكرا فك على سيفائده نهو تو جھے بھراطلاع دى جائے اور سيكمكر جلياكيا 'اتفاق بيركر حكيم حاصب علاج سے محمد نفع نهوا

مبلطف فجعكو دما ہے ، پہلے مجھے یہ بتا وُکر بھی دولتِ عشق مجازی بھی تکونصیب ہوئی ہے یا نب يونك بغيار سك آدى مين اورسى مين كيد فرق فين ب "

انسان کی مجنت سے پہلے اپنے کنے کے ساتھ ظاہر ہوتی ہے جوکہ ایک نیجر لِ تعاق ہے ، کسی قول ب كم "جسك ول مين ابن كنب كى مجدت نبين اُسكوسى سے محبت نبين " مىرسىدكو بميشرلين كنب كے مساتھ وہ زياده لگاؤر بايد بهائي ي موت كاصرمه أنكوبيس برس كنين بجولا . سُناب كه أنك عزيزا كيسايخ بھائی کا ذکراسلے نبین کرتے تھے کہ انکاداغ مارہ ہوجائیگا ، بہت مدت کے بعد اُنکی مبتیجی کیموندی باپ كائجة وكركل كياتها مسريدى حالت ايسى منغير مركني كركويات مى بها اي كانتهال مواهد. بحائي كمرن كي بعدائهون في منتبي المنتبي كواطح برورش كيا جيس الين ابين بجون كو پرورش کرتی بین ، با وجود کمر بھابی زنمہ تھیں تھتیجے کو بھی اپنے سے جوالنمین کیا ' سفو حضر پن بيشهايينساته ركها مرتون اپيضا ته ايك پانگ پرسُلايا ، اور به طرح سياسكي ولداري اور دنجوني كي غدر مين حبب الاكتباد تي مين تما اورآب بجنور من تص أسوقت بجي خبتيا أنكي جان كساته رقفا. حبب سرسيد كى بى كا انتقال ہوا اُسوقت اُنكى عمر كھيا ديرجاليس برس كى تھى اور تدج خيرن نیچے۔جنگی پرورش اور رکھر کھا اُوا کیلے باپ سے ہونا سخت د شوارتھا۔موجود تھے ؛ ہرجنی دوستون نے سراما کردوسری شادی کرلوم تاکه اپنی دندگی بھی اسالیشس سے گذرسے اور بچون کی پرورش مین بھی اسانی ہو ' مگر محبت اور وفاداری نے ہرگزاجازت نددی ، اُن کے ایک دوست كابيان ب كرد من أنكوبيشه دوسرانكاح كى ترغيب ديا كرناتها ، وه سنكر بهنسي مين طال ديت تھے ' ايك دن وہ برآمده مين شل رہے تھے ' مين نے بجراد ہى وكر جيميرا ' انفون نے دروناك لومن ده لفظ الحد باتها تم برك دل من اور مرى الكون كسامنے تقى من جا نتا تھا كما بالبند كرد كے ، بحالى !

يرة يبان بندكر قد بهوكر من كراكون اوراً سكوا سلط بجياؤن كوگر كرائد كمين ؟ بمكو بن فداس معامليہ بسك باتحون سے ایستانگ كو بین كرمجھ بیان نیس بوسکتا ، جو كام كرتے بین وه دکھتا ہے ، جوان كھے بین من لیا ہے ، جودل میں التربین جان گیتا ہے ، ایسا تیجھے جیٹا ہے كونجاز من جھوڑے ، نزمین جھوٹ ، نزمین جھوٹے ، ایسا تیجھے جیٹا ہے كونجاز من جھوڑے ، نزمین جھوٹے ، ایسا تیجھے جیٹا ہے كونجاز من جھوڑے ، نزمین جھوٹے ، نزمین جھوٹے ، ایسا تیجھے جیٹا ہے كونجاز من جھوڑے ، نزمین جھوٹے کہا جو نرمی ہوست اور بھے دفیق ضواسے شرم نری توجو بھا جھوٹے ، بین جس جس جس جس جس جس بین نزمین کو بر جھائے دو تا بھوٹ کا ساتھ نوی تھا ہوں ، دو این خوال میں امین گھاٹونمین کو ا ، نشایومن غلطی بیمون ، مشر کے ساتھ نوی کے کہو ہو جو اور جب کرتے تھے ، برحال میں امین گھاٹونمین کو ا نشایومن غلطی بیمون ، مشر کے ساتھ نوی کو برائ کا بدیا جو نے جو اور جب کرتے تھے ، برحال میں امین گھاٹونمین کو ا ، نشایومن غلطی بیمون ، مشر کے ساتھ نوی کو برائے ہوں ۔ نشایومن غلطی بیمون ، مشر کے ساتھ نوی کو کرد کے کہورے اور در سے اور جب کرتے تھے ، برحال میں امین گھاٹونمین کو ا ، نشایومن غلطی بیمون ، مشر کے ساتھ نوی کو بہتا ہوں ، ن

ایک اورخطومین جوسیده مری علی گاضمون گردن مروزی مرغی کے برخلاف خیارہ دن کھیکر انکو کھاہتے - وہ کھتے ہین مورت نے وکھی میرے مردار مرغی کھانے کی نبعت اخبار میں لکھا آپ یقین کیجیے بَقِهُ مُعْرِدُنُ انگومان کے ذکر رہے وتادیکھک کو گئی ہے جہائی کے نواسون کی نمایت شفقت کے ساتھ ا انھون نے سرریتی کی اوراً نکو اعلاد رجہ کی جلیم لوائی ' اپنے خالہ ذار بھائی کے نواسون کو انھوں کا انھوں کے انھوں کا انگل بنی اولاد کی طرح اپنے پاس کھا اور جب تک وہ انگلستان نہیں گئے انگی تعلیم تربیت میں اور گئی دقیقہ فروگذاشت نہیں کیا ،

ن کیا • پنه رسید می می می در می می

كى سائد عجيب طرح كى تقى ؛ ايك زمار ، توده تقا كەنكودتى كى نصفى سے دوسرى جگه ترقى ب

الصيحة ته ادروه وبأن سي مركز نكانانهين جاسة تھ. يه توده زمانه تھا كولى ين جنوازان

الم ونمودك يا في تص اور برقسم كابل كمال اور ابل بنرزمان كى بساط كموافق و بان موجود تھے

بلعه كاجراغ اكره بمثار بإتها كمركل نهواتها مرسيدكوجوزنده دل سوسائطي وبإن ميترهي دوسري

المُكْمُ سِكِمِ لِمُنْ اللَّهِ وَلَيْ اللَّهِ وَلَيْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ مِنْ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللّ

بدروح ربكني البائسي متبوطن كاير تقاضا بواكين أكحون سياسكي بهارد يمجي تقي أنكون

سے اُکی خزان کیونکردیکھی جائے ، گو نظا ہرسرسیدنے دتی ہمیشہ کے لئے چھوردی تھی مگرادم کوشت

جِعْرِرْنَهُ كَالْجِي آننا ہِي افسوس ہوا ہوگا جننا كەسرسىدكودتى جِعُورْنْهُ كاافسوس تھا ، اُنْكِيارْ كاون

من باسميجون اورلكجرون من يابرائوط خطون مين جان كمين دتى كا ذكراً كيا بها كادل

أمرك بغير نبين ربا٠

وه اینی کتاب دا دسنت برد کارک کرتے ہوسالک جگہ کھتے ہین معیر باتین تو اُن مجبتون کی ادکار

· EC.

لماكر" محود كي أن كما فسا وكلي" بعرين فرير ذكركرنا جهورويا"

جبوه انگلستان گئے تووطن سے بیٹی کی سخت بیاری کا آرئینیا ' اکھون نے فورًا وہا ہے۔

تاردیا کا گرہارے بینی نے کک اسکے بچنے کی امیدم و توہم واپس ہندوستان آئے کوتیار ہیں گردوسلر

تارک کے مربے کا بینی جس سے انکوایساسخت صدمہ موا کہ جب تک ولایت میں رہے مگیرائی وافسردہ

خاطریب اورجب ولایت سے واپس آئے تو دتی جانے کو ہر کرجی نہ جا ہتا تھا ' باوجو دیکہ کی نوئ نی نام رہے اور بارس میں لیسے کی دوروز دلی میں ٹھیرے اور سارت طیل علیگو ہے ' مرز اپور

اور بنارس میں لیسے کی و

ابنی والده کرماتھ جیسی کو دلیسگی تھی ایسی بہت ہی کم کئی ہے اور سیکی وہوائی ایسی بہت ہی کم کئی ہے اور سیکی وہوائی ایسی بہت ہی کم کئی ہے اور سیکی وہوائی ایسی بہت ہی کہ کا کمنا نہیں یا اطاعت کرتے تھے اطرح نبیج بھی اپنیاں الم الکی اندی کی مرفح کا اتنار نج نہیں ہواجتنا کہ کہائی کے مرفح کا ہواتھا کہ کیونکہ غررے مصائب کا زماز تھا اور ہوقت پیضال بتا تھا کو ایسا نہو میں پیملے مرجاؤں اور سیکی بعد والدہ کی زندگی مخی اور ختی میں گذرے و اکنون نے مرفے سے خیرسال پیعلے میر تھر میں - جمان اور میں ایسی والدہ مدفون ہیں - ایک پیلک ایسی چے میں اپنی ماں کا ذکر کیا 'معا انکا ول بھر آیا اور اس جا چی اور اسکے کہ سرب کی بی ہے میں ایسی میں ایسی بی بی ہے میں ہور گود سال کا میں ہور کے دیا وہ تھی اور اسکے کا کا بیٹی ہور کی بیاں ہور کی ہور کے دور میں کہا ہور کی ایسی کی جسک سرب دواسے تھے اور اسکے کا کی خیرے بی کا بیان ہو کہا گر کھی سرب کی خیرے بی ان بی کو کہا ہوں ہوتی کی بھور کی میں ہوتی تھی اور اسکے کی خیرے بی ان کی خیرے بی کا کہا ہور کا کہا کہا ہوتی کی خیرے بی کا کہا ہوتی کی خیرے بی کا کہا ہوتی کی جا کہ کہا ہوتی کی میں کی اور اسکے کی میں کی اور اسکے کا کہا کہی سرب کی خیرے بی کا کہا ہوتی کی بھور دگی میں ہوتی تھی اور وہا کی کی خیرے بی کا کہا ہوتی کی دور دیاں ہوتی کی دور دیاں جو تھا دی وہے بھی کی تا کہ خیرے کی گئی میں جو تھی کی بھور کی میں ہوتی تھی ان کی خیرے بی کا کہا تھی کی میں جو تھی کی بھور کی میں ہوتی تھی ان موجود دیاں جو تھی ان می دور دیاں جو تھی ان موجود دیاں جو تھی کی دور دیاں ہورہ دور دیاں جو تھی کی دور دیاں جو تھی کی دور دیاں جو تھی کی دور دیاں ہور جو دیاں جو تھی کی دور دیاں جو تھی کی کی کی کی کی دور کی کی دور کی کی دور دیاں جو تھی کی دور دیاں جو تھی کی دور کی دور کی دور کی دور کی دور کی دور دیاں جو تھی کی دور کی دور

ورىندرە بىس روزنك كى حالت نمايت نازك دېي، مگرجبوقت بيشكادم كلااور كھون كرام وقدمس العلامولوى وكاءالله كمكان يرط كئ اورجب مك لوك الكووفن كرك ندائ و بين جي جار بيضيرب اور كيروأس ورسع على كرحك ايك أوصوارس زياده بير كمي جاكر كمرى صوت ندر كيي. يى وجرهى كرائفون في دنى كاغم بملاف كے لئے دتى كى بود باش ہى بميشه كے لئے ترك كردى تمى . أكيفض بموطن كيت بين كماكر دنى سي كيوانس موما تووه دتى كو جيور كرعايك عدين مررسته العلوم قائم نکرتے ؛ یہ الکال یی بی بات ہے جیے کوئی کے کماکر بنی امیدکو بغدا دسے انس ہوتا تووہ اند مين جاكاني سلطنت قائمُ نذكرة وتى جرسيكرون برس سلانون كاوارا كومت ما اوراسك يُراع يه لات ورقومي ومذهبي تعصبات كامركزتها وبان سرسيد كمنصوبون كابورا مبونا بلات بيه اسا بى شكل تقا جيسا كمين اسلام كانشوونا يانا . الرغوركرك ويكعاجك توسريدك دل من قوم كى بعلائى كاخيال ورقوى بعدردى كا بوش زیاده تردلی بی کی تبایسی اور ربادی نیسداکیا ؛ فتح د بلی کے بعرصوفت وه میرکوسیاینی ان اورخاله کی خبرلینے کودتی مین پہنچے انھون نے تام شہرکوبالکل ویران یا یا میمانتک کم جبیا بهلے بیان ہوجگاہے۔ بیاسون کے لئے انی کی صرورت ہوئی توایک صراحی انی کے لئے انکو خود قلعه جانا پڑا 'جس دوست یا عزیز کاحال دریا فت کیا اُسکومقتول سُنایامفقود ' جس قلعه مین سلاطین کے عیش دعشرت کے سامان دیکھے تھے اسکے درود بوارسے اُنکے خون کی واقے دیکھی۔ أكرجيا أسوقت بزارون ايسي تعيق جومرك بنوه كوجشن بجحف تق مكرسر سيرجيب ذكي كحراج مي كے لئے یہ انقلاب ایک تازیابہ تھا' د تی كاوہ سناٹاد مكھ كرامك لیسی چے سے اُنکے دل پر گلی جوز قبر رفتہ

کی یا دسے انسو بھرا تے ہیں ' کہاوہ جبتیں ' کہا وہ کبسین ' کہاں وہ آزردہ ' کہاں دہ تیفتہ اورکہا ہی لمان وه علاصلحانه صرف یادی یادی " ایک اور آرکل مین جهان اُردواخیارون کا ذکرکیا ہے۔وہ بون کھتے ہین " اس ائبر البيان المبارون كالبحى يجسكانا م لينة ول بعر آلهد بهم ول سن كداد اكرته بين بهار موطن كما خبار مساسك المن الصربين كرمررسة العلوم وللي مين كيون ندمقر مبوا ؟ بحالى الكان مدوه ولل وركمان بين وه دتی والے ؟ جونقش کوم سگیا اسکااب کیا نام بینا ہے ، مرتبه برمطاکرد اور دلی والون کورو باکرو " جس زمانه مين ايج ليشنل كانفرنس كاجلاس دتي مين تجويز مور باتها أكفون فولين ، دوست كويد لكها تهاكه موس كرستنين ادرتدبين اورخيالات بيسود ابت بونكے ، روہلی مین کو بی انتظام کرنے والاسے اور نہ دہلی اس لائت رہی ہے ، وہاں کے مسلمانوں پر مسالانوں کے لمرون به مسامانون كامحلّون برانبك نوست برسى بد، الكيطبيت أيكاخلاق الهوريم سوّلطات اليسى تبديل بوگئي ہے كرجيكجى وتى جا تاہون اوركسى سے طاقات ہوتى ہے توانسكى باتين تكر تحريج تاہون لربيلوكس طك ادركس وليس مسفوا ليين ؟ خداف تى سام جي مين ليا؛ فلك تقدر العزيز العليم سرسيد كي طبيعت بين ايك خاص صفت تحى جو برطب برسب كامون كا بوهم أَعْمَانِهُ وَالون مِن بِهُونَى نَهَا يَت صَرورتِ • وه دل تجعِلنَهُ والى اوريمِت تورُّنيوالى تقريون سے بعیشہ دورد در اورالگ تھاگئے ہناچاہتے تھے ، اگرانیانہ کرتے توجیقدر قومی اور ملکی اورمذبهي خدمات أكفون في المجاهري بين أسكاء شعشير بجي السيسرانجام نهوسكتا وسيرطام

رحوم كے انتقال كاصدمه أنيرندايت خت بواتھا ، دووقت أكفون نے بالكل كمانانمين كھايا

وَدَعُيَّ بِكُ عِنْ بِكُ الْمُعِنْ الْمُعْنِ الْمُعْلِي الْمُعْنِ الْمُعْنِي الْمُعْمِ الْمُعْنِ الْمُعْنِي الْمُعْلِي الْمُعْمِعِي الْمُعْمِعِي الْمُعْلِي الْمُعْمِ الْمُعْمِ الْمُعْمِ الْمُعْمِ الْمُعْلِي الْمُعْمِ الْمُعْمِعِي الْمُعْمِ الْمُ

ووتی کے متعلق ایک کتاب مین بیر حکایت بھی ہے کہ " ایک دورا ام محربا قرع نے اسے اسکارتم مین کوئی ایسا تخص ہے ؟ کردوت کی تیب بین ہاتھ ڈاکلو میعدر نقدی کی خرورت ہوائیمن و کال نے استے عوض کیا استے عوض کیا استے عوض کیا استان در سکول الله "آب نے فرطیا" میں وتم مین کوئی دوستی کے لا می نہیں ہے "کا گرسرسید کا حال بینے دوستون کا حال سرسید کے ساتھ بالکا البیا ہی المحرسر سرسید کی جیسے جوجا ہے تکال سکتے تھے ۔

مرسید کے دوستون میں گئے ایک نمایت عزر دوست خرج کرنے میں کہ بھی احتمال در میا نہ روی سے کے اور نہیں کرتے میں اور اکھون نی انکارکیا ہو۔

المجاوز نہیں کرتے مگر بھی ایسا نہیں ہوا کہ سرسید نے استے چندہ ما نگا ہو اورا کھون نی انکارکیا ہو۔

المور نہیں کرتے مرافق بطور ظرا فت سے کھا کرتے ہیں کہ تو می ہمدردی تو ہم کو اور اپنی جانی عادت کے موافق بطور ظرا فت سے کھا کرتے ہیں کہ تو می ہمدردی تو ہم کو

دخم او آخرگار ناسور بن گئی . مسلانون کی تعلیم کا خیال بھی اگریج بیرچھیے تو دلی ہی کی حالت رکھک را نظول میں بیدا ہوا ، غدرت پیلے جیسے دتی کے لوگ دنیا کے حالات سے بے خبر تھے ایسے شاید ہی کسی دوسری جگرکے لوگ ہون ، سربیہ کھتے تھے کہ " ایک دفیرہ بین رہ کسے سے تعلیم این ان اندوج بین رہ کسے سے کہ انداز ہوں کے بھیے بی چھا آب کہ ان گئے تھے ؟ ادرجہ بین نے رُہتک کانام لیا تو اندوج تھے آدی تعجب سے کہا کہ کیا رہ بی علاری بین ہے ؟ دہ بیرجی کہتے تھے کہ " رہ بے کہ انداز ہو جے تھے آدی برایک جبر انداز میں کہتے تھے کہ " رہ بیری کہتے تھے کہ " رہی کے انداز ہو جے تھے آدی برایک جبر انداز کی مسلوب کے دوستون کے ساتھ تھا وہ اس زمانہ کے دوستون سے بالکان الاتھا ، جورتا کو سربیہ کا اپنے دوستون کے ساتھ تھا وہ اس زمانہ کے دوستون سے بالکان الاتھا ، جورتا کو سربیہ کا اپنے دوستون کے ساتھ تھا وہ اس زمانہ کے دوستون سے بالکان الاتھا ، ان کی کہتے ہی کہتے ہیں کہتے ہی کہتے ہی کہتے ہی کہتے ہی کہتے ہیں کہتے ہی کہتے ہیں کہتے ہی کہ

جها تككُ شكاحال في يكها كما أنكي خوشي بلكُوانكي زندگي كا مارصوت دوچيزون بيمعلوم مونا تها ؟ كام اورد وستون كى الاقات ، أنكوشا يد برى بعى اليسى خشى بهو تى بهو جيسى ابين فالص ولص ووستون سے ملکر موتی تھی ، وہ فی الواقع دوستون کوزنرگانی کا ایک عضر بھٹے تھے ، انگااس مقوله بربورا بوراعل تحاكم در اگرساری دنیا قبصندمین مو اوركوكی دوست نهو تو وه بینچ ب اوراگرساری و نیا ، برسامین ایک درست با تعرا*گ جائے تو ارز*ان ہے" با وجود میکہ دن بھر میں اُنکا کو ٹی گھنٹہ بلکہ کو ٹی سن كام سے خالی نهو ما تھا۔ اورا يستخص كو تنها ئى زياد ەيسند ہونی جاہئے۔ بااينه يہ وستون مجى أنكاجي نأكتا تعاقب ابتدائي ملاقاتون مين وه بهت رو كصيبيك معلوم موت تص ناواقت آدمی انگومپلی ہی بارد کھیکرنہایت عبوس اوز خشک مزاج سمجھتا تھا گرحبقد رانسے زياده ربط طرصتا جاتاتها أسيقدراس مقوله كي تصديق موتى جاتي تفي كرا التَّغَبَةُ إِلَى الَّهِ مُعَالِطًا له مين كريد انفس أوى كى طرف مسقدر تحبكر سك أس سه زياده ميل جول موكا اورمغا كرت دورم وتى جائيكى ا

حبكسى دوست كى طرف سے كوئى ايسى بات ظهور مين آتى تھى جس سے مغائرت كاخيال بدايتو توانكوبيامرنهايت شاق گذرتاتها • منشىغلام نبى خان مرحوم كابيان سبىكە" مين رسبك سويرط جاناتها عبد ني شبنيا توايك دوست كے مكان ير مُعيزا ہوا و بان مين فيرننا كرسيدصاحب بجنورست أَئْمِوك بين عن أنكى خدمت مين بنينيا ' أنغون في فراميلاسباب فرود كاه سي منكواليا ' اورمن ماياك إلى جارروز تكويان تعيزا بركيا ' بهربهم تم بيان سيسا تعريبيك من تعيركي أنحون في شركه شابير المحكوطوايا اتفاق مع محرض خان صدرالصدورمير فرجى وبان آئيبوك تقع المخون فيسيصا حبكم للعاكه برقطة نك جمع عن ابني كارى من ستركي كرلينا "سيرصاحب في الكو تحريج كيميري كالري مرينتي غلام بنى شرك بين اسكة آب كى كنايش بنين مصركت كافظ سدية فال كذرا كنصف كابرگارى كا بحصدين يرايكا ، غرض كرمين سيرصاحب القرد تي سيمير المروروانهوا واومين اين الأنقى سين انصف كرايدسيرصاحب كسامن بليش كياء أنحون نانهايت غضب الودنكاه سيميرى طرن دمكها اورمبت ديرتك خاموش بيطه ربع مجهاين اس كمينة ركت سالساا فغال مواكر بيان نبين بوسكتا الخرنجبكم معافی مانگنی بری اور مجرکواید کے باب مین انکیسامنے دم نمین مارا" اسی طرح الحصون نے ایک دست کو سى قدرروبيه كاچك عيجا ممراسنه والبس كرديا اور لكحاكمين يه رديبه نه لونكا اسكے لئے مجھے بہتر مصرف موجود بين • سرسيد فعاكسكايه جواب لكهاكه دو آپ كا عنايت نا رئينج اجسين جيك مرسله كا دكم تا أسكوريمكرين تبيزمايت خفاموا ، جعبت ويجبتى مجمكوتسے وه اس لائن زخى كرتم ايسے كلمات كلهة جواك غيرخص كولكهنذيبابين . خبولااس تهم كيخيالات بهاديه ما تعريم كرنت كرو . أكرتم رقع مرساكم كام مين زلاؤك تونهايت آزرد كي موكى اويقين موكاكم عجبتي نبين تنصية 'ابدوباره اس بابين نه كلهنا"

ت چیز کو کہتے ہیں ہان گرسیا حرخان کی زبان میں ضرور جادو تھا کہ جمان وببيدد دروببيد دينامشكل معلوم مع تاتها وبإن الحك ابك اشارب برانكد مبدكر كوسكرون يوعبا في سرسياكي أوكل مين لكهة بين كه الرج الطح بإمتوازاما وكي ورخواست كرف سرم آتي ب لربهار، دوستون کی فیاصنی بهکوشرمنده نبین مونے دیتی · سمنے بھی اس مقولر برعل کرنا اختیار کرایا ہے کہ " خانهٔ دوشان بروب ودرِ دشمنان کوب "حبرام کی صرورت ہوتی ہے دوستون ہی سے سوال کرتے ہیں *اور کھی*ے شرم نبین کرتے · اور ی بیہ ہے کو اگرد وستون ہی سے نہ ما نگین توکس سے مانگین ؟ لیکنُ انکاشکریہم رہ اجب . دوست برکا لیج کے کسی فیڈ کا چند ، کسی فدر باقی تھا ' ہمنے انسے کہا کہ تھوڑا ساروسیر رہ گیا ہے اسکو بدیا تی کرو الخون نے كما ميا فى كا توآب نام نديجے 'جب تك زندگى ہے ميا فى تو ندم دگى ' آج اس جنده كى باقى ہے كل دوسر عبده كى اسى طح باقيدار مرجاؤتك بس بياتى توز بونى به زبولى ، مرصقدر وبيجام ولو اسكىبداب كليخة بين كر" ديفيقت بين حال ب الحوى زماندايساندين مونا كريم ايندوستواس كالج كسى نكسى فأكم لئے جندہ نہ ما بلتے ہون ، مكر ہمارے دوست بھی ہمارے است عركوم ي جي ريوالكرين گر کمرر زلبت بوسه گرفست مرنج شرخی تعل لبت بین که چزرسیب ابودست انحيين دوستون مين سابعض كرسائه نهايت بينكلفي تهيي و وجو كجيرها بيته تصريب وكه بنيصة تق أنبررُ وُدر رُوَّاعة إص كرتے تھ ' أيكي منهبي خيالات اور دايون يزيكته جينيان نے تھے' اُنسے ہر قسم کی بنسی اور حُیُل کی آمین ہوتی تھیں' وہ ہمیشہ سربید کی جھر کیان کھاتے تھے اور تفكيان سنة تمع كمرنهج يسربيركوانسة فال متواتها ادرنه الكي فلكي ياجتري كالرالمنة تمع والخصط إيهزتها زير جرم منتى ب بصرف مسب! برها باور دوق كنه إن سراك بعد"

لبىتەكتابون مىن بىت كىچەلكى دىكىلىد . يى دجەم كەنى بىلەت مىلىت بوكىتى بىد دورىز باب سىجىرى اس فض کی محبت خدانے وال وی ہے ا اسي مجبت كي ششش تفي كمحسن الملك في ميداً بادسة أكروطن الوت كي طرون المرح تنين كيا بلكة ليكر معركواينا متركوار شربناما اورجعي ايك دودن مصزبايده أماده مين جاكر قيام ىنىن كيا ' اوراگرخفط صحت كاخيال *ئكومبورنه كريا* توغاليًا وه سرسيد كى زندگى بين عليگرموكو جھوڑ کرمی بمبی منجاتے ، نظیری نے کیا خوب کہاہے " درس ادب اگر بود زمز منه مجتنے جمہ بر مکتب آور دففل گریز ایسے!" سرسيد كي خفكي اورغُصّة مين جوشش تقى وكسي كي ميراني اورعنايت من بيني نهيري كيم كي اسيدمهدى على كوجميشه أنكي عاب آميز خط جاتے تھے جنانچہ وہ خود ایک جگہ کھتے ہین کے مدی علی الوسواميغصه افرفقكي كم يجونبين طا" با وجوداسك بدمرى على كامعالمه أنك ساتح شمع وبروانه كاساتها والهآباد كيجلسه كانفرنس مين جس ذوق وشوق اور دجد كى حالت مين أكفون نيانيا لكجودية وقت تمام حاصرين كسامن سربيدس خطاب كياتها وهاكثر لوكون كوماد موكا خصوصا أسوقت كاسان بمجيدل س فراموش نهوكا حب كانفوان رسية خاطب كريراشعار رسطة دلبران ما ه بهسيب کرديده ام درجالت حبيب ز ديگر ديده ا م این چذورست اینکه تابان از توبست مغت کوکب نورا فشان از توبست تومكمت ل الأكمال كيستى مظمير نور جال كيستى سرسيد ني ايك أرسي من جوغالبًا مجتب بركهاب مشرب سلي كايه قول نقل كياب ك

جس دوسی ساتوسرسید کی زیاد وخصوصیت بوتی تھی وہی اکٹرمور دعتاب رہتا تھا الرأس عتاب كى قدروى خوب جانتے تھے جواسكے مورد ہوتے تھے . خان بها درمولوى سب زين العابدين خان جن ريست زياد خفگي اور ناراصني ريتي تمي و بهي آج ست زياده سرسيد كو یا دکرتے ہین اورروتے ہین اور دنیا مین کسی دوست یاعزیز کو دنسیا تمخوار اور تھکساز میں بتے ، مرسيدكا ايك خطابا تعرانگاہے جوانھون نے علالت كى حالت مين اپنے بيني رست كھواكرخان اور ورام بور بھیجاتھا '، نہ اسین نُحر فی شوق وآرز و کا اظهار ہے مذجدا کی کی ممولی شکایت ہے گراسکے بربرلفظ سے محبت ٹیکی ٹرتی ہے . لکھتے ہین ' کری زمینو! ابھی تھا را نعط بینیا ، کھیٹ بہیں کہ مكو بحصيه جابهونه كاليسابى ربخهد جيهاك تمني كلها ومكرتم توأس بج كوكسى قدر الكه يمي سك مم محجكو تمعارب يع جانے سے وریخ ہے وہ لکھا بھی نبین جاسکتا ، زبان کھجالاتی ہے اورکوئی بیان نبین ہے گاسکوٹرا کہون ا دل مین غصر ایسے اور کو ائی بیان نبین ہے جبیر غصر نہ کالون کو تھے جلاتے ہیں اور کو دئی بیان منین ہے جبکو مارون وحقيقت مين تحارس جاف سيركان سونالهين مبوا بلكة ل سونابوگيا . صبح كواتحكوالا زمين تا مُرْمَ بِادِاتِے ہو سه اے کہ ہرگرز فراشت نکنم کا نقشہ ہوگیا ہے " نوابحس الملك نے ایک قع برسرسید کا ذکر خیر کرتے وقت کما کہ "مین نے کسی خص کی فات مین سقەرخۇبىلەن جېرىنىدىنىكىيىن ؛ مىرى كەلىنىيە يىلى ملاقات سىلەن يىلى مەكى تىنى ، كىسوقت سەتاج كىلىكىلەت عبى اينن ايسى نبين د مينى جبكورًا كرسكون · استخص كبيس يج محبت اور وفاد ارى دنيا مين كهين بنين ويكيمي ، له فان بهادر ميشه بلانا غرص كم جاريج مرسيدكى ويحى مرات تق اور كهنا آوم كهنشاه بان تعير كر بعرم وافورى و جات تق ياس صبحى القات كى طرف اشاره بيا

کریکوادر قومون سے بست اور براوراز مجست بنین ہے ، بماری قوم خواب ما استین ہے اسلے امریکا یہ بھا جا کا در خورت اسے ملائے پر و نبوت ارد ہم اُدر قومون سے بھی ایسی بی جست رکھے ہیں جیسی اپنے عزیزون سے ، اس وقت اسے ملائے پر و نبوت موجود ہیں ، ایک یہ کریر فرخود اور سٹرواس سے نمایت ووتی اور برادراندا ورعزیزا نرح بہت ہے موالی سید سعود بدیا ہوا تو مشرواس اورائکی بی جساح بہ نے موافق انگریزی رہم کے جونہا بہت جبت برطلات کری ایسی سید سعود بدیا ہوا تو در بیانہ نمایت نوشی سے انگانا م اُسکانا م کس اقد شامل کیا اور اسی سبت اور اور بیانہ نمایت نوشی سے انگانا م اُسکانا م کس اقد شامل کیا اور اسی سبت اُسکانا م سیرواس سعود قرار بایا .

اسکانا م سیرواس سعود قرار بایا ،

"دوسرانون (داج حبک شور دار بر برادر سیرواس نکار کی طون نمایت ہوئٹ و محدت اُسکانا م سیرواس سعود قرار بایا ،

" اشان کودش کے ساتھ بھی ایسا برتا کو رکھنا چاہئے کو اُسکود وست بنا لینے کا موقع رہے اور دوست سے اسطیح برقا کو رفا چاہئے کہ اُگر بھی دہ ختمن ہوجائے تو اُسکے ضریع نہے کی جگہ باقی رہے "اسق کی کو تھلی کرکے وہ خود کھتے ہیں کہ" اسکا پہلا صدیح دشمن کے ساتھ برتا کو لے کا ہے وہ تو نمایت عمرہ ہو 'گر بھیلی بات جود وست کے ساتھ برتا کو برخی ہے ایسے بڑا کہ بات جود وست کے ساتھ برتا کی کہ بہت بڑی نوشی سے محوم رہتا ہے 'اپنے دکی دوستون سے می دل کی باخی کو کی ان ایسے برقا کہ سے انسان زندگی کی بہت بڑی نوشی سے محوم رہتا ہے 'اپنے دکی دوستون سے می دل کی باخی کو کی بات ایسے برقا کو رفا باز یہ سیج ہے کہ بیضے دوست بڑی ہوجاتے ہیں اور دوست کے میدکو کھول دیتے ہیں گر دنیا اُنسین کو دفا باز اور بُراکمتی ہے 'دوست برکھ وساکر نے والے کو ناجھ نہیں گئے ۔ بان البتہ دوستون کے متحد ہے ہے۔ کہ منسان کے مقب کرنے میں برخی مجمد ہے ہیں۔ 'دوست برکھ وساکر نے والے کو ناجھ نہیں گئے۔ بان البتہ دوستون کے متحد ہے ہے۔ کہ میں جو ہے ہے۔ کہ دوستون کے مقب کرنے میں برخی مجمد ہے ہیں۔ "

سرسیدنے جو کچو لگھاہے بیرخاص اُنظادی خیالات تھے اورجہا تاک بھوعلوم ہوائی میشہ اسی کے موافق علی میں میں میں میں اسی کے موافق علی درآمد رہا ، وہ بے شک زود آمینر اور زود بیوندند تھے بلکداس سف عرک حقیقی مصدات ہے

رکھتے تھے بیسے اکلے زمانہ کے وضعی اراور باو فادوستون کے حالات سنتے بین ہے ہیں۔ قطع نظم برائوٹ باتون کے بباک معاملات میں جوزیا دہ ہم بالشان ہون ۔ اُنکی بیخواہش معلوم ہوتی تھی کے دیا دہ ہم بالشان ہون ۔ اُنکی بیخواہش معلوم ہوتی تھی کو دست اُنکی راے کے مؤتیبون اوراگر کوئی دوست اُنکی راے سے اختلاف کرتا تھا تو اُنکو صدے زیادہ ملال ہوتا تھا .

حب سيانكوسلانون كي عليم كاخيال بوا وه ابينه راكب دوست سيداس بات كرمتو تع تعم مُنْ تَكُكُام مِن دل سے مدودین ، جن قدیم دوستون نے تو قع کے موافق تعلیمی معاملات میں انکو مدو نهين دى أنكيسا تقدوه ربط وضبط جوقديم سيجلاآ تاتها قائم ندربا اورنيئ دوست جوان معاملات مين أنكى مردگارتھے انكودہ اپنے عزیزون اور زشتہ دارون سے بھی زیا در عزیز اور بیا راہمھتے تھے . خان بہا د بركت على خان كي نبت أكمى اخيره م كبيرتمنار بي كه كالج مين ايك ممتازم كان ألكي يا وكارين التياركرائين وسوارمح رحيات خان كوابنا قوت بازو بمحقة تقع وقاضي يضاحيين رئيس ميند؟ خلیفه سیرمحودحسن خان وزیر مثیاله مولوی حراغ علی اورمیز طهور بین کمرنے کا انکوایساریج برایجا له اپنے کسی عزیز کے مرنے کا بھی کسی کو اس سے زیادہ صدم نہیں ہوسکتا ، نواب انتصار جنگ سے اگر جے ووسي بل ك اختلاف كي وجسكسي قدر آزروه بوكئے تقے مرجو نكر مدرسه كى اما دائے برابرايك آدم كسواكسى فنيلن كى اسلف وه طال چندروزىجد بالكل جائد باقعا اورائكى ديسى بى جائد ول من موكئى تى جىيى قديم سے چلى آتى تى · نواب عادالملك كوأنكى نيكى اور راستبازى اور على فيضل اور مررسة العلوم كي حقيقي فيرخوا بهي اورخيرا مريشي كي وجهت وه ايسا بهي عزيز ركهية تقيم جيت سيرمحمودكو اوراً كلى نسبت يدكت تع كروه انسان نبين بلكها يك فوجسته و شمد العلامولانا غزير حركي نبست

جدوست كانبت خيال كرد كر أسخ قلات دوسى ومجت كوني بات كى الى بهوكى ومين تودوست الى دىيناوربُراكن كوبھى دوسى يركل كرما ہون اور در تقيقت دوسى ہى كے سبت دوبات ہوتى ہے . مُرحِبُ قیقت مین خلان مجت اور دوستی کے کوئی بات ہو تو *بھر خیشیشہ مجت ۔ جونمایت نازک ہے۔ کسی طرح* ابت ىنىن رەسكتا ، اگرچەدۇستى اورمحبت الىسى تخت چىزىد كېتورون اورىبزارون صدرون سىنىن ورقى ؟ مگروه نازکیجیایسی بر که باریک سے باریک شیشے اور حیاب کوچی اُس سے نسبت نبین · ایک ادیے سی خلات بحبت بات كرنے سے تُوٹ جاتى ہے اور حب قدر محبت زیادہ طریعتی جاتی ہے اُکی زاکت یادہ و تی جاتی ہے سرسيركوكسي دوست في لكها كه فلان دوست سيمي آب چنده طلب كرين ، أسكجواب ين آب تصفي بين كه و جوملال أنكى طرف سومير مولي مين بواب وهابتك كمنيين بوا ، مجوف عباد وه أنكير حكسى كوديك أس كاه يد جواسك ول مين نيين بيء مكل جاوي وه زبان جوه كع جواسك ولين نين ہو ' توص جادے وہ ہاتھ جودہ لکتے جواسکے دل مین نہیں ہے " ° انکا قول تھا کەدوستى كے آگے دشتہ وقرابت کی کچھے قت نہین ، وہ و لایتے سید مدیلیا كے نام كے خطعين مولوى زين العابرين خان كى نسبت تكھتے ہين درجسقد تر پينمولوي برا لعابرين كى بحبت كايرى نسبت ذكر كلهاب در هيعت وه بهت كم ب اس كافرغارت كن ايان كو جيساكروه ب-مين بى خوب جانتا مون . اب آب كوميرى طبيعت كاحال بخو بى معلوم موكيا ، مين رشية ونات كى مجية اور وسى كالمركي مجمع عقيقت بنين مجسا اكرجيه سريد مراكيه معامله مين نهايت أزادان خيالات ركفت تقع مكرووتي كعمعا ملات ن برا في كنندو يُوم علوم بوق تق وه ا بين خالص مخلص ومتون سيم سي توقعات

حافظ عبدالمن مروم جور محود كي بين كانتاد تع-٥٧ يرس سريدكم ما تقريب اوروبين أنكاخا تمرموا ومرته وقت أنفون في يعجدوا ورسرسيدكوبلايا جب دونو كود يكيرليا فواروح برواز كُرِّئى . سرسيدكواً تظمر في كاليساقلق مواكرايك قت كهانانيين كهايا اوركني ون مك أنكم رف كاربخ والمرم فنشى دوالفقار جوانظر بخ كاحساب كتاب كصتاقها أسكيم في كالمجي الكولجيم م رنبین بوا · اسی طرح کی اورببت سی حکایتین بین جنسے معلوم موتا ہے کراس شخص کا خمیر مهرومجنت سي واتعا .

سيريسي اورفراخ وصلكي يمي سربيد كي خاص اوصات من سيتمي وأنحون نداين كما أي التي تنهجى مال جع كرنے كا اداده كيا اور شاولادكے لئے كوئى جائداد خريدى بلكر و كچيد كما يا أسكو يا اين فررى سایش اور سجی عزت اورنیکنامی کے ذرایع مین صرف کیا ' یا گفنے کی خبرگیری مستحقون کی اماد ' الولاد كى تعليم كلك اور قوم كى بعلائى اورمذىب كى حايت مين أعمايا . ود عه برس سركارى ملاز مين رب اوراس عرصه مين سور دسيست ليكرا توسور دسيما بوار تك تنخواه يلت رب جب تك يوجه ان كورك كرج رب الكهزارا بوار باب كوديت رب وكرى كرب اخردم تك جيربورويم موام بغشن کی آمدنی رہی مگر بھی اُنکی آمدنی خرج کو مکتفی نبین مِونی ، اُنکے ایک معزز رشتہ دارکا بیات ر "جب دتى كى نصفى سے انكوتر فى كے ساتھ بابر شيخے لكے توائلى دالدہ نے -جوائلى طبيعت اور نصلت سے نوب واقعت بن مرن اس خيال سه جانه نبين ديا كه عبقدر زياده أمد ني موكى أسيقد خرج برُه وجائيكا ، بهما يناكر حيواً البهرجان سي كميا فائره "

ابتداساً نكايه حال م اكتبس كام كي أمرانك ول مين أشى أسبرر وبييصوت كيفيين أخوس

ایک ناواقت آدی نے گئے۔ اسے نبطور تکایت کے کہا کہ باوجود اسقدر مقدور ہونے کے انفون سے
قوی تعلیم بین مجھ مدن ہیں وی ، سربید نے بروٹر و ہو کرا تھے جندوں کی تصیب لیان کی جووہ
اہتما سے مرسمین ویت ہے ہیں اور جو فیرلیت اور وقت اُسکے کچرون سے ایج کیشینل کا نفرنس کو
ہوئی اُسکا ذکر کے کہا کہ شخص ہاری قوم کے لئے باعث فخرہ اُسکی نسبت بھر ایسا افقاد بان سے
ہوئی اُسکا ذکر کے کہا کہ شخص ہاری قوم کے لئے باعث فخرہ اُسکی نسبت بھر ایسا افقاد بان سے
ہوئی اُسکا ذکر کے کہا کہ شخص ہاری قوم کے لئے باعث فخرہ اُسکی نسبت بھر ایسا افقاد بان سے
ہوئی اُسکا ذکر کے کہا کہ شخص میں اور مرزا عابدین ' میرتراب علی ' سیومدی علی مولی شاقی کیا
ہوجیکش نیاس عابی ہمیں خان اور مرزا عابد علی بیگ کو وہ شل اپنی ہمنا وجوارہ کے جھتے تھے۔
ہوجیکش نیاس عابی ہمیں اس عربی شوکا حقیقی مصدات تھا
واخل آئی تی توجیت کے باب میں اس عربی شوکا حقیقی مصدات تھا
واخل آئی تی تعدید عقد وشقیقه کئوت کی دائی کی آئی کی کی دو آئی کرائی کھی کا دو وائی کردے ا

(بعن قائسکدوست اورسکه بهای کود کیمکریز نرمین کرسکتاکه بهای کون به بهاوردوست کونسا)

اسی جبتی در وجیت کا تفقضا تھا کو وہ پنے رفیقون اور نوگرون اور گلے بنوجون کو تابقد ور عربی بھر بھر اپنے باس سے عربی بھر نہ وہ استان بھا ہے جس کے قدم کا نظام کے بھر نہ وہ اسکوا پہنے باس سے جدا کرنا چاہتے تھے اور نہ وہ کئے سے اور اگر ایک کی نگایت سنتے نہ تھے اور اگر کوئی کسی طازم کی شکایت کرتا تھا تو اُسکا بھوا تر نہ ہوتا تھا ، اُسکایک قدیم طازم کی لوگون نے کئے بھر اور اگر اُسکایت کی مگروں کے گوئی نے بھراہ رہا اُسکایت کی مگروں کے اُسکایک اور بھر بھر کی اور اُسکایک اور بھر بھر اور اور آخرا نفیدن کی رفاقت میں مرکبا ، اسکایو جوٹی بھائی کودارو نگی طی جسکی آوار کی اور بھینی مکتاب اور آخرا نفیدن کی رفاقت میں مرکبا ، اسکایو جوٹی بھائی کودارو نگی طی جسکی آوار گی اور بھینی مکتاب کو دارو نگی طی جسکی آوار گی اور بھینی مکتاب کا مقدم کے دارو نگی طی جسکی آوار گی اور بھینی مکتاب کو دارو نگی طی جسکی آوار گی اور بھینی مکتاب کا مقدم کی گرائی تھی گروہ بھی اغیر دم تک اُفیدن جھوٹ سکا ،

रें के

الونصاحب نے کما کرتھاری تنواہ کارومیہ بوین نہیں لکا اجاسکتا ' سرسید نے دعبٹری کی آمدنی میں سے وبان كئ سوروبير بيجيا "مكرحب وه خيالات بدل كئ توجيسا كرسم بيل كه حكي بين سِهار نبور كى جامع سجو سك لئے جب كنے بنده طلب كيا كيا توائفون نے بيرواب دياكہ مين خدا كے ززہ محرف لى تعميرى فكرين مون اورآب لوكون كواينظم يلى كے كھرى تعميركا خيال ہے" مستحقون كى امدادا وردسكيري كرف كى بحى أنكى نسبت بيضاد شالين سنني ين أي بن ب خصوصاً غدرك بعرجب كمسلمان نترفا كه صرباخاندان تباه وبرباد م و كفي تقع . أن كه دوست لمحاسعيدخان كميتر تمحيكر مرادآبادمين وشكسة حال شاف صورت سلان أنجه مكان كحرار سيكذرا اسكو خود بلا لیتے تھے او بلخدہ لیجا کواسکا حال ورما فت کرتے تھے اور ایسے طور پر اسکے ساتھ سالوک کرتے تھے کسی کوخرنہو أسكايك معززاورتقدوست كى روايت بكر" مت تك غدر كي بعدانكايه صال رياكه ابني تخاه مين سے ا صرف بقدراخواجات ضرورى ليكراقي كل روبيره تي مين تقسيم كرنيك الريجير بينة تقير . بعن انتخاص غدرك أفت رسيره لوكون كسائقه سرسيدكا برتاؤ ديكهكر تبصتع إينة لين مفلوك ورمصيبت زده ظام كرته تصر اور سربيدائكم لصال سے واقعن ہونيكے بعد بھى اُسنكے ساتھ اُسى طرح سلوك كرتے تھے" مھرسى بيان صاحبكا بيان سے كور مرادآبا دمين حبك بواب فشننگ كورزكا دربار ميونے والائقا اورلوگ اطاف وجواب سے دربار من شامل بود كوآكم بوك تق - ايكشف بفا بمعقول اور مفيدي شي ماحب كركان براك اوراً لكوالك لیجا کرکها که مین درمارمین شریک موضک لئے آیا تھا ، گرمیر آآدی اسباب لیکر بھاگ گیا اور مین بالکل دروسا مان ره گيا بون . سريدن أنكومعقول حق ديا اور كهان ابين ساته كهلايا . جب وه چلاك تومعلوم بواكرتين اسي نواح كاربهن والاب ادراسي طيح لوكون كوكل ديكرماتك كهاماب . تين چارروز بعدده كيمرتشر بعين لائ او مجاورطات

حبتک نرجی غالات بین انقلاب بیدانین سوا وه تواب کے عولی کامون بین برشی ق اسے نترکی بہوتے تھے ، محیر معین خان صاحب کا بیان ہے کہ " برزوین فدرسے بیطقین سی ون کے اسے نترکی بہوتے تھے ، محیر معین خان صاحب کا بیان ہے کہ " برزوین فدرسے بیطقین سی ون کے اسے مین انحون نے کا فی مددی ' موض بینے سوبہ جو بجوراور د تی کے رسے مین بڑتا و بان ایک سرائے تھی جو بسی از قباتے کھانا کھانے کے لئے تھے اکر قبار اور سے ان کی ابھی بنیا دون نے انکی سے مین کر دو بھیاروں کو وہاں کے بریم نون نے ارڈالا اور اسلیم سی کی تھی پندم ہوگئی اسی بھی بیاری کے دون اور حوراوں سے مربید نے اسی تعین کر دو بھیاروں کو وہاں کے بریم نون نے ادالی اور اسلیم سی کی اور کی وہاں کے بریم نون نے ادالی مودون اور حوراوں سے مربید نے اسی تعین کر دون اور حوراوں سے دوسول کرکے اسکو بولکردیا ، پھرخاص بجنور مین کرقصابوں نے ایک جدی بنیا دوالی تھی اسی کی دون اور میں کرون اسی تعین اسی کی اور کی موران کے بریم برید نے فورااسکی تعین اور کی دوران کے دوسول کراریا ، اسی طرح کا دوسالیم میں ایک سی جورہ وی منفور بنوا تے تھے ' سی بی دوئی ہی کے فور کرانی اور اسی کراریا ، اسی طرح کا دوسالیم کا دولی کا دولی کا دولیم کا دولی

أرسي كيايا جومحض مذمبي تعصب كرسب انكو كانسيان دلواف بركرك تترته بعض الان جوسركارى فوج كم بالقدس دتى يرحله بوف كح وقت به قصور ما رساكمة تع أن كر درما فره وار تون كى نىشنىڭ مقرركىئىن - مولانا عالم على مرحوم مرادابادى كى صفائى كرانى مىن جۇكىشىش مرسيدن كى وه جم يولكسى مو تعريبان كريك بين . غرضكاس فص فرمسالان كوكيا ب يت القدم اوركيام جيت الافراد فائده بينيا في ميكي مينين كي -غريب بيشه ورون اورمزد ورون كساته عجوفيا صانه برتا واستض كاتفا أسكالك ا دنے تبوت یہ ہے کہبے سے وہ نقل طور بیلیار حدیث قیم مدے مزدوری کی مزدوری اور گاڑیون كاكرايدىيكى نسبت عمومًا زياده بركيا . وه بيشهان لوكون كوائلى توقع اوروصله سابت ياده ویتے تھے اور جمان کمین اعارب ام واید لوگ ایک نمایت شکر گزار اور تناخوان رہے ۔ انکایک ووست كابيان بهوكر" من بنارس مين أفسه طفاليا تها وربار بينيا توشام بوكري تعي اورشتي كي آمرورفت بندم وكني تقى البرخيد ملاحون سندكها كشتى لكادوا مكانفون ندنهانا وليكن جدا لكومعلوم بواكريه جي صاحب بان جانے والے بین فوراکشتی لگادی اور جھے بارا تارویا ،کشتی سے اُٹر کرمین نے ملاحون کو کھیرد بناچا ہا گرانون ن مجدنها اوريه كهاكرسركار (يعنى سريد) بهكوببت مجودية بين بهم كدمهان سوبركز كجونه لينكه السابي ایک واقعدیل کے مزدورون کا سناہی جوسرسید کے نام بربلامزدوری کام کرتے تھے۔ سالمنا مایک بیودی صنعای مین کارسینے والا غازی پورمین سرسید کے پاس یا ورکہا

سيدصاحب غريم كجيفرج ديا الاركهانا بمي ساتو كهلايا · غرض كرتين دفد دربار مرونه سه يبط ده أنكرياس آيا اور مرد نعائسكو كيد ديا اوركهانا اسي طع ساتو كهلايا "

اُس نانه من سرسید کویی خیال تھا کوسکرون شریف اور خاندانی افلاس بین مبتلا بین اور سے اس نانه مین سرسید کویی خیال کی کویل سے انھوں نے مدر سالعلوم قائم کیا اُن کا حال الکال سے برخلاف تھا ؛ وہ سائل کو بھی اپنے درواز سربی پیٹنے نہ دیتے تھے اور بجا ساسک کی شخصی اعداد کو کوئی کار فیر جھتے مہوں ۔ اُسکوا کی قسمی میں صیب جانتے تھے اور بینے الکی کرنے تھی کو ایسے کوگون کی اعداد کرنا اُنکو بھی شدہ کے لئے دریوزہ گر بنانا ہی وہ سائل کو جھڑ کے اور اُسپئرور دَبُن کا ایسے کوگون کی اعداد کرنا اُنکو بھی شدہ کے لئے دریوزہ گر بنانا ہی وہ سائل کو جھڑ کے اور اُسپئرور دَبُن کے اللہ میں نور میں نور میر نراج تصور کرتا تھا گر وہ اُنکا خصر مورد تھا کہ کہ کورد کی کہ نام المرد مورد کرنا ہے اور اُنکا کے تعلقہ ورد دیکر کرنا سرائم صنوعی ہوتا تھا ' اُنکا یہ قول تھا کہ کوگون کے اخلاق درست کرنے خصد اور دورد کی کرنا سرائم صنوعی ہوتا تھا ' اُنکا یہ قول تھا کہ کوگون کے اخلاق درست کرنے کے لئے بداخلاق بنیا نہایت صنور سے ۔

سربیدی جائزدی ادرفیاضی صرف دادود بش بهی مین محدود نقی بلکه انی شال ایک ایمار درخت کی سی تھی جوابیخ بھل سے ابیضایہ سے اورابنی لکڑی سے غرض کہ ہم طرح بخلوق کوفائدہ بینجا تاہدے ، عذر کے بعد اکفون فائٹر ہے گناہ سالانون کی جنگی بعث حکام کوہ شتباہ ہوگیا تھا۔ صفائی کرائی ' بعض اُشخاص جفتے دہلی کے بعد گورنسٹ کے خوف سے باغیون کی فوج میں شامل ہوگئے تھے ' گرد رحقیقت ہے گناہ محصد اُنکو بطور خود وہان سے بلاکرائلی تحقیقات کرائی اور اُنکی برترت پرخود گواہی دیکرانکو بری کرایا ، مراد آباد کے مسلانون کو بعض خواترس ہندہ ستانیون اور اُنکی برترت پرخود گواہی دیکرانکو بری کرایا ، مراد آباد کے مسلانون کو بعض خواترس ہندہ ستانیون

سرسيدكي اس قسم كي فراخ حصلگي كي مثالين بي شار بين جناي في اس كتاب مين لنجاليش نبين واكرجير يخصلت عام الانون كيحق مين الكي موجوده حالت كاظ سنهايت خطرناك بيئ كيونكاب الابغير فايت شعاري كصفور ستى برقائم نيين روسكة ممرسيد كى حالت عام سلمانى ئىستە بالكل مىتىنى تىخى . در حن اومدح و در حقّ تو ذم در حق او شهدو در حق توس سريدا كركه وانظام اورنون تبل الأماى كحساب تتاب كى طرف متوجب وقع تووة ما ملكى اورقومی اورمزهبی ضرمات بخوانمنون نے گذشتہ جالیس سرس مین سرانجام کمین وہ کون کرتا '؟ أنهون نيايس كامون كے لئے -جوہندوستان مین اورخاص كم سلانون میں بالكل نئے تھے اور جن اخرج كرف كي أنكوبالكل عادت نهمى- دس باره لا كوس كم روبية وصول د كياموكا ، اگروه كفايت شعارى كوكام فرمات اورابني بإكث بالكل ندجها لأدبيته تواورون كيسون مين كيونكر بالق والسكت تع أكروه البن كروه السائر بنات توعليكم مركاايك ويران قطعتمام مندوستان ك سلانون كى تعلىم كامركز كيونكربن سكتاتها الروه ببزاد باروبيد ليني باس مع صرف كركاط راف هندوسان مین چنده کے لئے سفرنہ کرتے بلکا پناسفرخرے کمیٹی کے دیتے والے تومسلانون مین بوبروقت اعتراض كرنے كاموقع دُصوندُ معتقے -كيونكرانيا و سار قائم ركھ سكتے تھے ، اگروہ يوروبين طريقيريا فى لائفت ندر كهية تومندوستان كاركان لطنت كواين كامون كى طرف كيونكرمتوج كريسكة تق مشمل بعلامولانا نذيرا حديث يحكما تفاكم سيدا حدفان كالهرمال ودهوكا موسكتا بدك اوبيخ درجيك الكرزون كي طح ما مدويو دكرت بين الورزون كوممان د كله بين الن كرم إلى الم

رخدا کی دعمت بند جو اسنے بمکومقروض رکھ کر گفرسے بچایا ہے ، پس میرے دل کی تسلی کو تویہ خیال کا فی ہے " ملوم نبين كرسريدكواس مديث كيقين في مال جمع كرف سدبا زر كها تما ياجب اجمع نهوسكا ب اس صریت پرتقین ہوا؟ در حقیقت پر انکاحسن بیان تھاجس سے نکاطب کوتسائی نیام قصع تقا ورىندىدىيە يىپىيىكى مجت سرے سے انكى ئىرشت يى مىن نىيىن بىداكى كئى تقى اوروپى اثرانكى ولادن موجودتها كه باوجود مقول آمذى كيميشم قروض اورتهيرست رب. سرسيدكايك دوست ايك زماندين أنكف فألمى اخراجات كاحساب كهاكرت تق أكابيان ليجب مهينا ختم ببوا مين تلم اخراجات كالمختصر كوشوره بناكر أنك دكها فيكو ليكيا وسريد يساكها مس مجهود كماني كي في خور رت نبين و ينين عين دو مين د كي ونكا توناحق بير عدل كوعد مرم كا" حق بير ا لهجيخص استعن أفرون كيصلاح وفلاح كى فكرمين رسيكا وهابين فأنكى انتظام كى طرف كيونكرمتوجم بوسكتاب ؟ وليم بيك جوان لوكون مين سعنفا جغون فانكلستان كوانكلستان باياب والك نسبت لاردمكاك في كلقا بركم فه ناكسك موى تعلي نامختاج رشته دار تق اورنداسران كي عادت تحي با وجود اسك جب وهدا قوبوس اوت كامنس كوائسكا قرصنا واكرن كه الني الكروب ينظور كرنايرًا . اگروه بغيثرن يندر ومند ينجى انتظام خانگى كے النے صوف كرتا توان عام اخراجات كامعقول انتظام ہوجاتا ، أسكے نؤكرون كى لاك نهایت حیرت انگیزهی؛ ایک بفترین صرف گوشت کابل سادسطهاره من کاتها اور اسی کے دست ریب مغ مجملی اورجاے کا " الرجيسريد مقابله وزيراعظم الكشان كالكنهايت غريب اوركم حيتيت أدمي تقي مكر خائلى انتظام كي معلق الكي بدا عنه الى الته وليم يط مع بحكم التحي صرف اتنافرق تعاكوليم جسكولى الساوابه گذارت اسكواس بات برمى نظر فى جابئ كرسد كوچاروناچار فيلبانون كرساته دورت كفنى برتى به اورده برسه بها مك بغیر نبه نبیدن كتی . اگرانگریزون كی طرح با فی لائف نه رکھین توكوئی اعلاج كانگریز با اعلاد در در كانینو انكی طون كرخ ندكرت اورایسی موشی اسامیان دام مین ندایش توجهت ده كی بعاری بهاری زمین كن سه با توگین "

بهرحال س باب مین سرسید کی ایک خاص حالت تھی ' اُرکو کی دوسترخص تھے گھرا رکٹا کہ فوم كواليطرح فائره بينج اسكه تووه بلانتبعه قوم كاسرناجه اورب شكردوببيصرت كرنے كاطريقة ، سے بہترکوئی نہیں جانتا · مطسمونال ہی کتاب سلف ہلی بین لکھتے ہیں ک^{رو} بیخص اپنے وييئ سه لوگون كونفع نهين مينيا يا وه بهت بي دليال دمي ب وجوانون كوخيال ركهنا چا سين كرجواني كي نفايت شعاری کمین برصابیمین جاکرخست نه بنجائے اور جو کام (یعنی کفایت شعاری) پیلے فرض عظم تھا دہی کنا چھیز ہجا اكرحيهسيدكى زندكى بوابرأسودني كساته كذرى اورانكي فيتيت ايك متوسط الحال شريين ہندوسانی کی حیثیت سے بہت زیادہ رہی مگرفدا تعالے نے اُٹھا حصلہ بقابلہ اُٹھے بٹیت کے زياده فراخ اوردسيع وملندسيداكيا تقاء اسلئانكي أمدني تجعي أنكه خراجات كومكتفئ نبدهج وتقيي وربهیشه تفروض ربهناایک لازمی بات بوگئی می وه اینجایک دوست کو جومقروض کی تیج اطرح کھھتے ہین دو قرمنہ کی پرنشیانی بلاخبر پہنے ہو ہے جسکے مزے سے مین خوب واقت ہون ، بہت کم ىلان ببونگەجاس ئىغىن مېتلانهون [،] گرمين تواپينادل كوسطى تسلى دىداپتاببون كەغروش بېۋائجى خواكى وصت بعد مين اس مديث براور القين ركعتا مون كرد صراحه المكال كافرو " جس يصرت ابوذ غفاري كايقين اورعل تفا . كا فرك افظ عدكم امرادب اس كيت كوجيوردو، جواسكي مراد بوده بو يكن مم ابودر آوين بي

أنكى رائيان أسكومسوس عي موتي تقين إنهين حكايات لقمان مين ايك حكايت لكتي بيركره ايك مجير بيل كرينگ برآبيما اور سيجه كريسان؟ مراوج والهوكا أس سه كهاكدارمرا وجرتج بيشاق كذرام وتوكدت تاكمين أرجاؤن وسيل في كما ائوناوان مجھے تو ہو می خربنیان کر تو مجھیر بڑھا بھی ہے انہین چرجائیکہ ترب بیٹنے سے مجملہ کچھ کلیف ہو کا ہو" بعد بندی حال الركون كي بُرائي كي مقابله من استخص كي مل ورحوصله كالقا . أكحايك دوست راوى بين كرد مراداً بادمين - جبكسرسيرويان صدرالصدور تق محكم صاحب جي كهايك مندوكار كض سيدس مجهز تخبش تقي وه اكثر كمنام عضيات أكلى شكايت كى اعله افسون كوكهما رسالها امك بار-جبكه بولیس كانیا انتظام مواتها-اُسنے دسترک میسرشند شار لیس كوایک عرضی تحقیجی كرصدر آ كے مجتبعے نے ایک عورت كو مارد الاب اورا نكے كھرين اسكى لاش موجود ہے، فورا تلاشى ليجائے . اُسى وقت ْ پولىيس كاعله أنكەمكان برجرچە آيا . سرسىد نەمكان مىن بردەكرادىيا اورىلاشى لىگىنى . گرجۇنگەرومى خاراتىلام تھا لونى چېزېرآمذينن مېونى . سرسيد كواسكانها بيت بخ مېوا ؛ مرادآ با د كاكوتوال اس جرم مين- كرېغيرو جودگى موعى ناشى لى كئى-برخاست كياگيا . سرسيداوراً نكه اكثرو دستون كوخوب معلوم موگيا تصا كوفلان كلرك نے يوغرضى الله تھی گربس پینے اسکی کچے ریوانہیں کی . جب وہ غاز بیور برل گئے اور سے وہ کارک نوکری سے محدہ موكميا توامك موقع رية جيكه سرميدكم ايك معز زيوروبين ووستكسى اطيعه ورترقى بإكرغالباسنظرل ماككو جاتے تھے اورجاتے ہوئے فازمیور میں تھیرے تھے۔ انکوا کیسلائق انگرزی دان کی صرورت ہوئی ، چونکرسید اس کلرک کی انگریزی لیافت سے واقعت تھے انھون نے اسی کی سفارش کی اور اسکے گھرسے بلوایا ، جینا کچر وه صاحب أسكود وسوروسيه ما بواركا تؤكر ركفكوك كئه " جوصاحب اس حكايت كي ناقل بين يريتي تق

یقین تفا کجن طفت کی بهتری کے کئے دواخیر دم تک کوست شی گزار ہا وہ اسکا قرصنہ اوا کرنے نظر نہ تا تھا اور کرنے کئ تنفل موکی گرغریب سید کوچالا کھر جھوڑ چارسو کا بھی اواکر نے دوالا کوئی نظر نہ تا تھا اور اسی کئے جہانتک کہ ہمکو جا وم ہے جی کئے سنے وار ٹون کے لئے کوئی جا اور کہ بھری ہوئی سیطیح کا سنے وار ٹون کے لئے کوئی جا اور کہ بھری کے بھری کا وی ہے۔ اُس قرصنہ کے لئے کافی ہو بہنے یا دی کا کوئی جا کہ اور کا بھری کے بھری کے بھری کے بھری کی کا میں میں کے بھری کے بھری کے بھری کی کا سفد را مدنی تھی کی کا کروں میا ندر وی کوئی کے بھری کی اسفد را مدنی تھی کے بھری کی اسفد را مدنی تھی کے بھری کوئی کے بھری کی کہا کہ دوست می کوئی کے بھری کے بھری کے بھری کے بھری کے بھری کی کے بھری کی کے بھری کے

اكاماكاه نهٔ حالت درولیت ایشان را توجددانی كرجیسود اوسرست ایشان را

نور سائع میان میان

رائی سے بکوکیا کام ہے ؟ مکواپنادل ابناکام ابنی زبان بھی کمنی جاست مرائی کرفے اون پرافسوس کرتا جا سے اس سازباده مجدكوتا خواب آب كويمي ديسابي كرناب، جولوگ برا كمن داسي بن أسكينبت بمكومبروتح لطبيع . اگروه برائی ہم مین ہے اسکے دور کرنے مین کوشش فازم ہے اگرنیوں ہے توضو کا شکر کواچا ہے کردہ برائی ہمین مین ب مراکنے والے کی نسبت خیال ہی نبین جا ہے کون ہے ؟ دنیامی ہے بی یانبین ؟ بس یہی آرام وأسايش كاطريقه به و الرقم عبى جائمة موكرونيا من الام سارم و يسى طريقه اختيار كرو ، مين فيين كرمامون مُرافسوس كيساته -كون من صاحب كي طبيعت خلات السي بنائي ب كرافسه عبلائي إسجائي كي توقع نين ا ، چھر ہی کرو آزار ہی بیجی یا · نسب گلد کیا ہے ؟ کیاتم دنیا کے بیچنوون سے گلرتے ہو ؟ اور کیا وہسی کی دشمنی سے ونك مارت يطنة بين ؟ بس أفك مال سائمة مت كرو الكون كاحبيها ول جاس وبسا أفك ما تعرب ولا المنظم العرب والمائد الرسيسه ما في جاسِت بن بهاداكس في كياكناه كيا ؟ كياميري دارهي منظري ؟ آب اكرد كيم لين برستورسه، الله بخو دو بخو بره مي كني موكى . محصفام عما فسوس رميكا كمين نه وه خط كيون بركت على خان صاحب كوابس بيجديا ؟ اگرخانصاحب مروح كيسبت اسين متوش بات داهي موتى تومين برگزز بجيتا . خير! جوموكيا اس پرافسوس سے کیا فائدہ ہے ؟ م يرين دوكي منتى كىكسى بات كرديد مونانىين چاسى فداكى دنيايين بست مختلف التمام كى خلقت ہے ' ہرامك اپناكام كريا ہے ' تم پناكام كرو ' گرجان لوكه تعادا كياكام ہے ؟ نيكي بعلائي اورائيكام مطلب ، دوسرے کام سے مجیز نبین ، جس دل کابوابواس سے سے ملو کیونکی سے ملرخشی ننموكى المنافقان طلقدريظام وارى كرنى يويكى . نه طفين بنسبت طف كدام ب، اسطح اللي باتن كي پرواه نکرنے مین بالکل آدامہے"

" مت كربدده كلرك مجسد ملا توأسنصان مان بانكيا كمين فيسدا مدخان كساتمران كرفين نى دقيقه باقى نىين دكا المكوسن ميريدسا توريسلوك كما كمجهدوس كانوكر دكواكر بجديا . أسن كها كر تقيقت من يراحرفان السائفس ب كريسك مراكس جرين في خاك بريوائ السلي نجات برجائ " حب فیق بزمن سرسید کے خلاف نها بت مخت مخت از کل ثنا بع بونے لگے اور شی کیے الدین ومرسر وركزت في أسكاجواب لكصف يرقله أشايا توسر بدأنكو لكصفة بين لا مين في آب كا اجار مورخهُ ٥ جنوری میصا ، بلاشبهمن کی محبت کا جوآب کومجھ ناچیزے ہے ۔ ممنون اوراحسائن رمون اورآپ کواس تحریکی مبت عراس برجيمين ہے- بوج بش محبت مندور محتامون ؛ مرمانے دو ، جوج كادل جاہے كے ، جاراكيا بحر آہو ؟ ر به رب اکینے سے انکادل وش برتا ہے وش کر لینے دو ، ترجی اُس بُراکھنے سے فوش بو 'کیونکہ وہ ہما دے دھوبی ہیں ' بہکو نا ہون سے باک کرتے ہیں . مجھے نمایت افسوس ہے کہ مین نے وہ خطاعِناب خان بما در برکت علی خان صاحبے اِس بعيجديا ' الرائكاذكربنونا تومين بركز زمجيتا تم يب ساته مجت ركهته و اوراسكامجي مكوبفين ب كه جربوك مبري نسبت ب لكات بين وه مجمع بن نيس و توقعار منوش رسف كه المجعكوف الكالمكركر في ك كان كروه عيل الشخص بن کے تروست رکھتے ہو۔ منین ہے۔ کافی ہے ، اس سے زیادہ کیا خوشی کی بات ہے ، بس مبر کہنے والون کی بُری بات کا يى نيك بېلونكالو او دوش رېو و خلا تكوبىيشدوش ركھ" حببنشى سراج الدين نياسكاجواب ككما توجيرسرسيدفي ككواسئ ضمون كيشعلق دوم لكهاب. أسين تكفت بين « مكوخوا في دنيا مين اسك بيداكياب كرسب كي مجالا في جا بين · مُراكر في والساكي ، گمنام خطی طرین اشاره یے جوال بورے حلسہ کا نفرنس واقع مشت کی جین جانے سے ایک دِن بیلے *مرسد کے ناہ* ت الفاظ علم من كرم الرم لا بورمي آئ وتحارى دارهي عند عد وندى جائيكي اورجوهال لاسر إزار تحار ت ريعن خان مادر) كاكياكيا ب أس برتر تعمالا حال كيا جائيگاه ا

شانجرا يك بار- حيساكهم بيك كفريط بين- ايك نوكريرزياد تى كرف كرم مين الكوكلرين كال ياكيا اوركى دن كى بعد حب كرانفون نے نوكوس قصور معاف كراليا۔ تب كھرين آنے كى اجازت ملى . اگرچېر-جيساكرهدين مين آيا ہے۔ بيازابني جگه سے لل سكتا ہے محرج لبت نبين براسكتي . ليكن عده ترمبيت سبطي كلورك كي توسني اور كشي كوجالا كي سعبد الديتي سي البيطيح انسان كوغيظوب كواولوالعزمى اوردليري كساينط مين دهال ديتى ہے اوروہى چنر جو بہلے درندون كي صليعلوم موتی تقی اب بڑے بیٹے غطیم الشان ارا دون کی مکل مین ظهورکرتی ہے . سرمیدمین برانقلاب نایان طور رینظرآناتها و ایکاجبلی غیظ وغضب فی الواقع بمجنسون کی حایت اور چیش مهر دی کے ساتهم برل گیاتها و اُنکویرائوٹ معاملات مین-سولاسے کی بھی نوکرون پردوھ کاسے اُبال آجانا تفايست بى كم غُصّ بوقد د كمهاب ، جو كيمانكاغصه يا فسوس تها وه قوم كى غفلت یا نالائقی برخما' یا نکی تباہی وبربادی بر' یا قومی کامون کی مخالفت اورمزاحمت پریا قوم کے بيجاتعصبات اورانكي بولفكل بدوقعتي بر

مُمْن بِ کِمِقِتْ مَا کِی بِشْرِت کسی کی طرف سے اُنظے دل میں کچھڑ بنے ہو مکرائے فا ہر حال اور اندل فوعل سے بی معلوم ہوتا تھا کہ وہ دئیا میں کہ واپنا ڈیمن نمیں تبجھتے تھے ، کبھی استی خص کوکسی کا دکر کر ان کے ساتھ کرتے نہیں د کچھا ، جو لوگ اُسکولوگون کے سامنے علانیہ کا لیان دیتے تھے اُنگانا م بھی وہ ہمیشہ ادب کے ساتھ لیتا تھا ، اُسکے دل کی صفائی کا سب سے بڑاگواہ اُسکا اخبار تھا جو بجبیں بھی وہ ہمیشہ ادب کے ساتھ لیتا تھا ، اُسکے دل کی صفائی کا سب سے بڑاگواہ اُسکا اخبار تھا جو بجبیں برس جاری رہا گرمیمی کی نومت یا کرائی اُسمین نمین کھی گئی ، وجبطرے اپنے اخبار کو جھیڑ بچھا ڈ اور ہزل وحرف کیری و کی بحثی سے پاک رکھتا تھا اسیطرے اپنے اخبار ٹولیس دوستون کو اہنے ہے اُس

اكرجه يسريه فطرة نهايت عالى ظوف اورعالى وصله ببيابو مستصر اورعفو واغاض أنكى سرشست من داخل تفا مگرانكي والده كي ابتدائي روك توك اوركسن تربيت سه يه مام ملكات انكي طبيعت مين أوركي زیادہ داستے ہو گئے تھے . اُسی نیک اورعاقل مان نے جیسا کہ پیلے بیان ہوجکا ہے۔ بیٹے کے ول مین یہ بات والی تھی کرسب سے بیٹر توریخ کے مرون کی رائی سے بالکل در گذر کی کے اور اگر مالاہی سیسنے کا خيال ببوتواس مرساورزردست أسقام لينفوال كانصاف يرجيوردينا جابيك أسى غاركين مین بیسبق طریعا یا تھا گرمزانی کرنے والون کےساتھ رُائی کرنا خود آپ کوولیسا ہی بنانا ہے ، استعلیم وللقين كانيتيجه تقا كحبن لوكون في أسكرواجب لقتل ببون كفتوسة مَنن مين حاكم للمعواك مون نه اسكوكا فروطى دورستان اوردخال تعيرايا "جنعون نه ممنام خطون مين اسكوكاليا الكحكم بھیجین اور قسل کی دھکیا ن دین - اُنگی نسبت اُسنے علی رئوس الاشها دیبے کہا کہ ^سین ابینے کسی بھائی سی سى بمجنس سەنە دنيا مين بر لالينا جا سامېون نەقيامت مين [،] مين نهايت ناچيز ميون گرائس سول كي درسي^ا مين بون جورهم للعالمين ہے عن اپنے داداكى داه برطبونگا اور تام لوگون كوجفون في محملوكراكما جفون فعجياتهام كيا يا أينده كهين اوركرين سب كومعات كرونكا" فی الحقیقة انجیمی مان اولا دکیجی مین خدا کی جمت ہے جوائسین عمدہ اخلاق کی بنیا دوالتی ہے ورُرائبون کانے نیکی کی طوت بھیر دیتی ہے ، سرمید کے جبین اور جوا نی کے صالات سے معلوم ہوتا ہے کہ للحطبية تغيظ وغضب برمحبول مهوائ تقى مكران كيصن ترميت فيكوما أنكى الهيت بالكابراه وتحيى الكرشة دارون كرميان سفابت موناس كهان في بين كوم كسي الان بانور مريمي عني يابد زاني بین کرنے دی اوراگر بھی کو ٹی ایسی حرکت اُ نسے صادر ہو کئی توا کا وابسی سزادی کئی وعمر بجر فراموش

بنوامش تقی که بهندوستان کے چوکروزسلان یکدل ویک جان بوکراین تامیجت طا منطاعت أس كام كے بوراكرنے مين صرف كردين اورجب ك أسكومنتها بے رقى مكن بينحالين ے کام کی طرف انگرانطاکر شرکیجین میان ہمکواس سے کچیجیت نبین کرانگی پیخواش ن الوقوع تقى إنهين ؟ اورآيا في الواقع حبيها كدوة مجمة تقه يسلانون كي بعلائي كاصرت يى ايك رسته تھا كەب ملازنكى كام بىن مەدكرىن ؟ مگراسىن تىكىنىين كەد دايسا ہى تجھتے تھے، ا اگراسی کانا م خود غرضی سے تو ہکواپنی قوم کی بہبودی کے لئے ایسے بہت سے خود غرصنون کی ضرور ہے اور ہم امیدکرتے ہین کا گرسلانون میں ایسے دس مبیں بلکہ دوجار خود غرض بھی أور میدا موجائين توسارى قوم كابيرا إرموجائ ونيامين ايسينيك آدميون كى كجيم كي نبين سيج برایک کے کام مین مدد دینے اور سرایک گاڑی مین کن بھالگانے کو موجود بین کی لیسافراد صدىين اورة نون كے بى بىدا مبوتے ہين جوتام دنياكوا بنامعاون و مردگار بنانے كاارا دہ ركھتے ہو انكواب كام كى فرائ كايسايقين بوتاب كوأسكوتام دنياككامون سيمقدم جانتين اورديكا الركبي جون جون أنكركام كحقيقت تقلتي جاتي ہے۔ أسكو ديسا ہي يقين كرتے جاتي بين سلے انکول میں اپنے کام کی ظمت روز بروز زیادہ ہوتی جاتی ہے . بصل صاب يريمي فرات بين كسيدا حدظان نے جو کچه قوم كي خيرخوائي كرده بين كيا اس معض این اموری اورشهرت اورگوزمنظ مین اعز از حال کرنامقصود تھا ، بیرده لوگین جواس حسرت مین مرے جاتے ہیں کہ ہم کو بھی ولیسی ہی اسوری اور اعز از مال مروجائے مرحوکا الكاستها في نبين ركهة اسك كمبي ابني مرادكونيين سينجة و ونبين جانته كه عزت چاہنے سے

یجے کی بیعت کر تاتھا، وہ ایک خبار کے اد ٹیرکو کمت ہے بین بطور بینج اخبار ون کے کسی کا سبزل آميز خط جيب كياتها "كياآب كاخبار جي شل ديرنا لائن اخبارون كامهذب بون كوي نايت افسوس اور كمال درجرافسوس بي كمضول مذاق نوشتهُ ... آب كداخبار ١٠٠٠ ايريل مين جيها بيد آب كا اخبار روزبر وزرتى كرتاجاً ماتها ، لوكون كاخيلاً مطوف رجوع تها كيا أسكاراد هب كراين تام عزت وقدر كهو دك اسى الويركودومس خطين كلية بين "من دوستان صلاح ديما بون كرآب اينا خباركومه بنائين عرف كساته الريوكوني كي تودونو برابر موجلت بين . ميري نسبت لوك كياكيا كي ينسبن لكهته بين ؟ ليا مجھ كلھنانىيىن آتا؟ ہندوشانى رياستين بندوستان مېنىنىت ہين جيشار ئىساتەدوشانە تراۇچا جُرا ايك دفع منشى سراح الدين احداد مير مرور كزك نياين اخبار مين رياست بهاول يوركي شكايت المحدى كدوبان سعليكر هركالج كم الفركج هنيده نبينيا وسريد فروا أنكومتنبه كيا اور لكهاكه در سركار بهاول بورنے دود فعه مزار مبزار روبيد كالج كے لئے " اور حيندرور مبوے كه ايك مزار روبيا واسط تعمير سي ميك مرحت كياب • جوكه اسكى اطلاع آپ كوضرور تقى اسك فى الغندر ميختصر نياز نامه رواندُرّ نا ہون " الغرض أسكة ام جزبات اورتام بيشن ايك قومي بمدردي كحوش مين بالكل جزب مِن كَيْ يَصِي وَ أَسْكَا غُصِّه وَمَا تُوقُوم كَ لِيَّ شَكَايت تَقِي تُوقُوم كَ لِيُّ اور خود غرضي تقى توقوم كسك ، اين لف كهافيين اورسون كسوا كيه ما في ندر إنها . سرسيدراكنز خودغوسى كالزام لكالماكيات، بن شك خود غوضى كواگرز ما ده وسيع معنون ي الياجك توايك كافاسة الكوخود غرض كماجاسكتاب، جوغيم الشان كام الخون في قوم كي قي كے لئے اختيار كيا تھا اور حيكے بغيروہ توم كى حالت كا درست بونا غير مكن بخصة تھے۔ بلاشيه مرا نكى

الأراق كالازام

برسيره المام نسين آئے انتين سے إيك ي طهور مين نداتا - انھون في قوم كى بھلائى كال جنفام الله الله ووسبة وم كيفيالات سه بالاتراورانكي بمحرسه بالبرتهي بها نتك كدولايت مین جیسا که این بعض خطوط سے معلوم میوالہد - وہ اپنے منصوبون سے سیدمہدی علی خان کے والبين أوَردوستون كوببت كم طلع كرت تھے ؛ كيونكسى سے يداميد رقيمى كُوانكى راسى اتفاق ري اريگا در انکي بهت بندهوائيگا . پيرجب بهندوشان مين آگرانهون نه ايندمنصوب عليالاعلا پورے کرنے کا امادہ کیا تو۔ جیسا انکوخیال تھا۔ ہزارون مخالف کھڑے ہوگئے اورجہانتا ہے سکا أنك كامون مين كهندات والى . با وجودا سكر برايك كام مين أنكوتو قع سے زيارہ كاميا بي بولي . مغالفتين روزبروز كمبيوتى كمئين اورآخر كارأ تكهام نهايت عظمت ادروقعت كي كاو ويكي طافي لك الرائلي لائين متزلزل موتمن اورانكوا بنى تجويزون اورمنصولون بركال وثوق شربوتا توكيونكم ا یسے کامون برما تھرڈ النے کی جرأت ہوسکتی تھی جنگا ساراز مانہ مخالف ہو' اور کیونکر انکی کوٹ شین اس درجهٔ تک کامیاب بهوکتی تعین . پیرسقدرانکی تورین اورمنصوب بورے بوتے کئے اور بسقدر لوگون کی می لفت بیجا اورنا داجب تابت ہوتی گئی اُسیقدر اُنکوا بنی رایون برزیادہ وتوق موتاكيا اورابني مرايك رك برأ كالصرار روز بروز برمتاكيا . اي جام واستحصلت لوانكي خود رائي اور مبليلي بن كرساته تعبير كرواورجا بهوية بجوكه دنيا مين جنني براء أدمي وين اورجنه فلوق وعظمالتان فائرك ينجيبن ووسب ايسي قوى اورمضبوطول وال في كجواراده كرت تف أسترابت قدم ربت تع اورج منصوبها ندهت تعاكر الم المرادية الكي دائين متقل ورغيمته زلزل موتى تحيين وهابني غلط رايون بريمي ويسابهي اصرا

ء ت صانبین ہوتی بلاء ت کے لائن کام کرنے سے ت صال ہوتی ہے . جولوگ قوم کی خیرخواہی کی آمین اپنی شہرت اوراعزاز چاہتے ہین نامنے قوم کو کچھے فائدہ کینے تاہے اور نەخودانكوشەرت دورعزت نصيب موتى ہے . كىكن شوخص سيحدل سے قوم كى بھلائى كے كام لرِّيابِيم - عاماس سے که وہ اپنی شهرت وعزت کا خواہان ہو ماینہو- وہ قوم کومجی فائدہ پینچا آباہی اور خود مجى شهرت وعزت على كرتاب. اسى كئے كما كيا ہے كه وَوَصَّى مَدْ هَا كَا وَدَهُمْ كَ إلى أَفْعَالِكَ فَانْهَا عَكُ مُكْ يَصِلُ قِينَ أَحْسَدُتَ وَتَنْ مُلْكَ يَجَيِّ إِنْ أَسَأَكُ سَا جولوگ رسید کینسبت ایسے سیت خیال کی تھے ہین انکے جواب میں اس سے زیادہ کہنا فضوائج جونواب عادالملك نيسب كي دعوت كطب من حونظام كلب حيدرآباد من القهما عام من معقد موا کہ اقصاکہ ^{ور} کاش سلمانون بین سیدا محدخان کے سواکوئی دوسر اُخص لیسیا ہی ہیدا ہوجائے جوابنی ماموری اور شہرت خيال سے قوم ك كئا يست فيدكام كرك دكا وس جيس كراس فن كم القر سيسرانجام موسين " منجلها وربرك ببياد وصاف كالك وصف جبكوسرسيد كتام كاربك نمايان كي بنياد سمجهنا چاہئے۔ اُنین یہ تھا کہ اُنکواپنی ہرایک راے پر۔ خواہ مذہبی مسائل سے تعلق ہوا و خوالہ ہی اورمعاملهت جيشادساوتوق معلوم بإوتاتها ككسى دليل إبربإن يامخالف إدفى كى مجارتى سے أسين زلزل آف والانبين · اسى كئے أنكوعمو ما خودرات اور بہٹيلا كها جا تاتھا · يه تو ظاہر ہے ك اً نكى برايك رك ريك جس رُونكواصرارم و تا تقار بهيشه صائب او فلطى سے باك نهيىن بركتى تھى ؛ گر اسين شك نبين كه ارانكوابني رايون برايسا و ثوق جيساكه اويرسان كياكيا- مذبوتا - توجو له معن ابن تعرب اور ذمت ابین کامون کوسون دو کیونکرد می تقاری مجان کے بیے مواح اور تحصاری مرانی سکیسے ذمت کرنے والع م

بَنْ لِلْهِ وَقَ

سرسيدكي مذهبي ضعات واصلاحات اور فرهبي تحقيقات كيمتعلق - جوكيما كتصنيفات سفابت بوا-بعد ورت بان بوركاب بان بم أنكوه مذبرى خيالات د كها ني الم الني الم جؤالهون فيابيغ يرالوط خطون مين باكسي يبابك تقريمين ظاهر كئي بين اورجنس أكحدل ى الى مينيت اور الى واردات منكشف ہوتے ہين ؛ كيونكرتصنيفات مين جو كيم لكھا جا تاہے ه بعدغور وخوض كے تام بيلوا ورجوانب و مكھ كھاجاتا ہے ؛ اورجها تك مصنف كے امكان من موتاب ده ابن تصنیف کو کم سے کم اُن لوگون کی نکت جینی سے بجانے مین صرورکومشش کراہر جنكووه اين نزديك مخاطب مجيح جانتا بد. برخلان اسكريا أو ضطوط جوده اين محرم اوربمراز دوستون کو کھتا ہے اور بیلک تقرین جنین و چنا ورغور کرنے کا بہت کم موقع ملتاہی اُن سے أسكه دل كى ننگى تصور آنكھون كے سامنے آجاتی ہے اوراُسكے دلی خیالات روز روش كی طرح سب پرظام ہوتے ہین بس مناسب معلوم مبتا ہے کہ اُن کے ذہبی خیالات جر کھلے والے طور ریا تعون نے اپنے دازدار وستون كو نكتے بين ياكسي بيلك جلسمين بيساخته اور بها بهة ظاہر كئے بين ياجوا يسے بي كساف التيسيم كم ينج بين اس عنوان مين كسى قدر ترتيب كساته باين كفيائين. جمانتك كسرسيرك قوال ورافعال اورخيا لات ساستدلال موسكتاب أنكودين اسلام كي قيت برائيسا يقين معلوم برتاب كوأس سوزيادة تصور مين نبين أسكتا والرجية كخدة بي خيالات اور ذببي عقاله سلانون كركسى خاص فرقه كي خيالات اورعقائد كما تريخ المرائكا ايك عقيده بحى شايدا بسانه الكال جواصولاكسى نكسى اسلامى فرقد كے عقيده سع مطابقت ندر كھتا ہو . أنكوابل سنت كى قديم اصطلاح ك موافق زيا ده سندباد وبتدع كهاجاسكتا بوجيها كداكتراكا باسلام كوكها كياب ليكن أكلي سبت كافر

رقت من المحمد والون ير ؛ كيونكه وه الخين والون كواية نزديك صحيح سمحة تع . بالينه ليس بات سے انكارنيين موسكتا كا خرعم مين سرسيدى خودراني ياجروثوق كُانكو ا بنی را یون پر تھا وہ حتراعت ال سے متجاوز ہوگیا تھا ، بعض آیات قرآنی کے وہ اسیسے منی بيان كرتے تھے جنكوسكر تعجب برو ماتھا كركيونكرائيساعالى دماغ أدمى ان كمزوراور بودى ماويلون كوجيم بجھتا ہے ؟ ہرجنِدرکا نکے دوست اُن ناویلون برہنستے تھے گروہ کسی طرح اپنی راے سے رجوع نکرتے تھی۔ كالج كمتعلق مجى اخيرزما ندمين أنسي بعض المورايس مرز دمبوس جنكولوك تعبت ديكية تمح بمحروقيفت انين سے کوئی بات بھی تعجب کے قابل نہھی ، جوجیرت انگیز کامیا بی با دجود سخت مخالفتون اور فراحمتون فيسرسيدكوا پينمقاصدمين ببوئي أسكالازمي متيجهتها كهآخرعم مين جوكه قولت كحانخطاط اور فتوركا زمانه تعا- أنكوابني اصابت رئير يتبناكه عليه عن السين الله اعتماد م وجائے اوروہ! بني قل الاسمجدكوخطاا فلطىت ياك يحفظين اسكسواا خيرعرك صدمات فيحي أنكه دافي داغ يرجيكماثر نهين كياتها وقطع نظائ انسكانسان كانمتهائ كمال بيرب كأسيس عبيب كماورخوبيان زبا ده موكئ نه يه كه وه عيبون سے الكل ياك بور يس سرب مين اوجود بي شارخو بيون اور حيرت الكيزاوصا اسقسم كى كمزوريون كاياياجانا- بجاساك كأنكاخلا فى نقص كى ديل بهو- أنكه اعلى درج كى اخلاقى فضيلت اور كامليت پرولالت كرائي . گويانا عرفيسيدى كى شان مين يرشعر كما تفا شَغُصَ لَانَامُ إِلَى كُمُا الْكَ فَاسْتَعِلْ مِنْ شَرِاعْ يُنْهِ مُنِ عَيْنِهِ وَاحِل (مینی تیرے کمالات دیکھکرلوگون کی آنگھین گھلی کی گھلی رہ گئی ہین سوان کی نظر برسے بچنے کی لئے سی عیب کی بیا ہے

شرد بین - اوراسی کے شعقاق عبادت پر-جواسکولازم ہے۔ پورا پیرا یقین ہو · اسکی ذات کا تعین تواسکے بود بالذا ازلی وابری وصره لانترکی لرمبونه برنیسین مبزما ہے ، اسکی صفات کالقیس اُسکے انندصفات کاکسی درمسرے مین نو نريقين كرناب . تا صفتين جو خداس منسوب كيجاتي بين - عالم أو رحيم محى اورش ان كاورج كنكا مفهوم ہمارے دہن میں آیا ہے اور حن میں اُورون کا استراک بھی او جیما ہتصور میں اُس عفہوم سے اور اُس انتراك سے بھی خدائی صفات كومُنَرُ اورمُندُّو ماننا أسكى صفات بريقين بوناہے . اسكے ہتحقاق جادت يرقين بہے کہ وئی شئے سوا خلاکے ستنی عیادت نبین ، شخص کہ مطبع سے ضابریقین رکھتا ہے وہ سلمان ہو.... بان السينف كينسبت جوصرت خدا به دام كومانتا بي مين بيمنرور كهونگا كه ده محدى بنيين محدى بيك كے لئے صنورہے كہم اُستنص ريحي۔ جسنے ہكو توحيد كی مت دى حبس كى وجرسے ہم نے ضاكوجا نا اور سكى صفات كوبىجا تا - ينين كرين . خود على بى بمكو بدايت كرتى بدكوس سنة بمكو بايت برونى كس طرح موسكما بدكريم أسكيادى موزريقين ذكرين اسلاج كومين في ايساستكام سيعابنايا أسكي دايت درسول الشرصلے الله علیه وسلم ان کی ہے . لیسس اس کی تصدیق بالصنرور د وسرارکن اسلام کا ہے جوييط ركن سيمنفك بنين موسكتا" وراس تام تقريكا نينجدين كروتخص خداكوا تنابع اوروحده المنزيك جانتا بوادر أسيريقين ركهتاب اورسي

در اس تام تقری نیتی به کونی خص خواکو استام اور و حده الانترکی جانتا ہی اور آئیر یقین د کھتا ہے اور اس کی تصدیق نمین کرتا اس کی نسبت بیکنا کو حمد کا اس کی نسبت بیکنا کو حمد کا خور نا اس کی نسبت بیکنا کو حمد کا نمین یا در دو نبین کرتا اور آنحفیزت مسلان نمین بالکا صحیح ہے مگر اُسکو کا فربعنی مشرک کمنا یا موحد ذکه نما ہلام کو میں اور دو نبین ایک کرو نے درست نمین در میں مورین بین کی تحقد نی اندار جونے یا نمو نے بیا میں بیت کی تحقد نی اندار جونے یا نمو نے بیا میں بیت کو اُنھیں کا فرائ کو کو کہتا ہے کہ بعد عذا ہے کہا تنہا و بنگے ، اس بحث کو اُنھیں کا لون کو کو کو کہتا ہے کہ بعد عذا ہے کہا تیا و بنگے ، اس بحث کو اُنھیں کا لون کو کو کہتا ہے کہ بعد عذا ہے کہا تنہا و بنگے ، اس بحث کو اُنھیں کا لون کو کو

یا طیریا نیچری بعنی بیجرسٹ کمنائسی قسم کابتان ہے جیسا کہ ہرزماند اور بیرطک اور ہر مذہب بین محققون اور میراکیا گیاہے ،

اول انفون نے کہا کر " ین ایک جاہل آدمی ہوں نہ مولوی ہوں ' نہ فتی' نہ قاضی اور نہ داعظ ' نہ میری یہ خواہ ش ہے کہ کوئی شخص ۔ گووہ میر اکیسیا ہی دوست ہو۔ وہ میر بے خیالات کے پروی کرے ' میں رسولوں کے سوا کسٹی خص کا ایسا منصر بندین ہجھتا کہ ۔ اُن ہا تون میں جو خلا اور نبدون کے درمیان دلی اور روحانی امور مسامت علی ہیں اور خلا کے درمیا کہ کو مکہ جیسا وہ ازلی ہو کہ اور خلا اور خلا کہ کہ کا من کہ جیسا وہ ازلی ہو کہ اور خلا کہ کہ کو مکہ جیسا وہ ازلی ہو کہ اور خلا کہ کا کہ کو مکہ جیسا وہ ازلی ہو کہ اور خلا کہ کا کا کہ کا کی کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کر کا کا کہ کا کی کی کا کہ کا کی کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کی کا کہ کا کا کہ کا کا کہ کیا کہ کا کہ کو کا کا کہ کا کہ کا کی کا کہ کا کا کہ کا کا کہ کا کا کہ کا کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کی کا کہ کا کا کہ کا کہ

پهرکهاکه دو دینزجیه رفین کرفیسے کوئی تخص هم پاسلان که جاسکتا ہے وہ خدای توحیہ بیخص خداکو دین جانتاہے اور اُس کی توحید پر بقین رکھتا ہے وہ سلان ہے ، یمی دکن اول اور دکئ غلم اسلام کا ہے اور با تی ادکان اُسکے قت بین اورا سکر ساتھ ہطوے ہے ہوئے بین جیسے کسی خاص دوائی جون ہو اور اُسی کے ساتھ اکسکہ جزایمی ہے ہوئے ہون و خواکو دا دیو طلق اور خالق تمام چیزون کا جانتا اور مجھتا ۔ مصرف جانتا اور مجھتا بلکیم یقین کرنا۔ سلام ہے اور جوائیہ مغین کرے دہ سلم ہے دہ ساتھ

پعركماكم "خلاباورخداكى وحدائيت بيأس وقت يقين بوسكتاب جب أسكى دات اورصفات بيد وجي قعت

A

GET)

ن حدثك مليج كالم أين كو الحدون في المحالي على ساء مذكراً للى تقليدس - أتكور دباتباس دون الله ما جولوك كداس مسئلة تعليد كرخلاف بين اورعدم تقليد كمسئله كي بيروى كرته بين اورأسك إنجابين كونتش كرنى چاہتے ہين اُنگى جى مين عزت كرتابون ، مين عجمتابون كردونو كامقصودامك بيد اوردونو خدااورزل ئى خوشنودى چاہتے ہین . گرا فسوس ہے كران دونو فرقون كےسيب باہم بنج وعدا وت ببيا ہو ئى ہر يتبيعا کے وسوسے بین جوگروہ اسلام کومتفرق کرنے اور قویت کوضعیفت کرنے کی فکرمین ہے . حقیقت میں اسلام لا اله كلا الله عجل رسول الله كمنا اورأسيرول عين ركفنا اورسب المركوبون كوبهاني معنابع . ابى انتلات کی وجست اسلام کے مجمع کومتفرق کرنا اصول سلام کے برخلاف ہے ، اوراس برکت کی ناشکری ہے جو فراندى سے اور سکو فالگ بان فالو با مرک افظون سے تعبیر کیاہے " به الخضرت مسل السوالية الم كي نبوت برمندر دير في العت مركى " ايك السيخص ك جوربتيك كنكريك ملك مين بيدا بوا ، جوجهو أي عربين بتيم موكل ، جسنة زكسي دارالعلم من تعليم بإني ، ندستع اطاور بقراط ادرا فلاطون كے مسائل كوئسنا ' شكسى كستاد كے سامنے تعليم كو بليما ' مذحكما اور فلاسفرون اور بولٹكل و مكر آل سائنس كے عالمون كى حبت الله ائى ، بلك جالىس برس اينى زندگى كے ناتر بىيت يا فتداور مداخلاق اونىڭ چولىنے والون مين لبسر كيے، چالیس برس نک بجزایسی قوم کے جوبت بریتی اور با ہمی جنگ وجدال مین مبتلاقعی اورج_یری اور زناکاری برعورت مرد كوفخرتها - دوكسى كونيين ديكها ؛ وه د فعدًا بني تام قوم كے برخلات اٹھا ' چارون طرف سے وہ بت رہتی میں گھراہوا ا تَمَا كُرُاسِنَ كَمَا تُوبِيكِ كَمَاكُهُ وَلا الله الا الله "أست صرف بيكما بي بنين بلكمام قوم سي على جوسيكرون برس علات ومنات وعرف كويوجتي أتى على - يبي كهواديا أن تمام بعاضلاقيون اور إم ورل عاد تون كوتمام قوم سع مشواد ما ، بنون كوزمين بركروايا "أكوتوروايا" اورخداكنام اورخداكي بيستش كوتام عرب كرجزيره فامين ملبت ركيا ؟

چوزدواور بهکواین عبیب کاس قول پردسے دوکر "علی دغموانعی الی ذیں" بيركماكه وصانيت اورسالت كي تعديق كربوراور جرين بجي اسلام كرما تربين جنكو خدا تعالى ن فرض قراردمايه؛ مثلاناز "روزه" رجج " ذكوة " وغيره وغيره . ان فرائص كداد الذكرني والم كزيم مم من كالاوالك ئكر كينسبت ومي كيينياج درسالت كرمنكر كي نسبت كهابري كه وهي ينين إبعني رادن سالمان نبين . أسك تُحَلِّد في النارمونة بالنونة كي وبري بحث بيش آجاتي سے جوابھي موج يص كي سببت مين نے بيان كي " بجركهاكم" شرك كالجث عوداسلام كابورانسن ب اورس كساتهاسلام جعبى نبين بوسكتا ت بڑی ہے ؛ گرمین اس وقت ایک شمار کیا بیان کرونگا ، حیطرے خدا کواپنی دات وصفات میں صلے ى مليج السول كوتبليغ احكام يا احكام شريعت كے قرار دينے مين وحدت ہے اور سی كواس مين شركونيمين بس جرخص رسول کے سواکسی اور حض کے احکام کو دین کی بالون مین اس طرح پروا حبالعمالی مجمعتا ہے۔ کرنیکے برخلاف کرناگنا ہے اوراسی کی ابداری کوباعث نجات! نواہیجیتا ہے ۔ وہ بھی ہیک قسم کا نشرکِ کرناہے حبیکو يمن شرك في اللبوّت سي تعبير كروًا م ون · خدائ بيود ونصار ، دونو كواسي بات بريلزم تعيير اكر فرما يا " انتخاف ط احبارهم ورهبا تحمراد بإمن دون الله " بس طح كى بيروى أرباً بامِن وُون الله كميني ويتري میری اس تقریرے آپ یقصور نرکین کرمین ائد مجہدین کے برطلات الے رکھتا ہون ، نہیں میں انکوامت كاسرتاج اوراُ في اجتها دون او اختلافون كوباعث ومستجه فيهون . بيرجي آب خيالي نكرين كرمين اكن كم ببرومقلدين كؤبراكمتا بون إتقليدكو كراجا نتابون محراسقد مضرور محصتا ببون كمقلدين كربعض فعسال

له يد كس مدين كالمون اشاره بي مسكونجارى الاسلم في وابين كما بحاب ذر فعاري سد اور تسبكا منسون به مي كا تحضرت في ابوور مولوا ما من حيد قال الاله الاادلة في ما منصول في المنظمة المفون في يستكريين باراز المنجب بدالفاظ و من كفي كر وارت من في وإن سوق ؟ اورآب في ونعري فولم كودان وفي وان سوق اوتعميري وفعها سكر ما تعريب فولم إكر على بنم انعت ابى واريا

المخانوم

المي المنافقة المنافق

الأنجمون

تعميلين

دردايت أسكمشل باشك نيين بوكتي . مين الكريم مجزه بلكه لي مجروقران مجيد كالجمتابون " قرأن مجيدائس زمانه مين نازل مواجو جالمون اورنا دا تغون اورنا تربيت يا فتبرلوگون كاز مانز تحما ' وه أس مارند ك جانل اورن کی ہدایت کے لئے بھی تھا اوران اعلدرج کے تعلیم افتہ اوگون کی ہدایت کے لئے بھی تھا جواس وقت کی دنیا مين تھے اور جو آنيده دنيا مين مونے والے تھے ، صرور تھا کہ اُسکى بواتين اس طرح برمان كى جائين كراس سے ايك محرائي ونت چراندوالا بتروا درايك على درجه كاحكيم سقراطا وربقراط دونو برابر فائده المعائين . قرآن مجيد يري من ايساكلام بيحبين بصفت موجود ب اورص مختلف درجون بكريتضاد حيثيتون كراكون كركيسان بدايت ہوتی ہے ، ایک جاہل برو ، ایک مقدس مولوی اُسکے تفظی عنون سے جیسی برایت یا ماہے ایسا ہی ایک فلا سفىر نمين الفاظ ك مقصنوس ويسى ہى ہوايت يا ناہے اور سى لفظ كونيچريا فلسفه سے خلات نہين يا تا . سى زبان مين- فرريخ ، ليمن عربي ، فارسي سنسكرت ، وغير مين كوئي ايسي كتاب المحدويا الكازان کی کھی ہوئی تبادو جس مین اعلے سے اعلے مضامین فلسفا ور کمت کے بھرے ہوے میون ہور بھر نہایت اکٹش لور سهل لفاظ مین اور بچراس سے جاہل اور عالم عامی او کسفی ب کو مکسان فائدہ حکال ہمو اور سکے دل رمکسیان اٹردلائ ، نمایت نامکن ہے ، محرقرآن مجید ہی ہے جبین سے کام خوبیان موجود بین اور میں اُسکا اُسلی اور سیا اورواقعي عجزه ہے ۔ اُسكمسائل جيسے اُس زماندمين بيصتے جبكة زمين ساكن ماني جاتى تنى ويسے ہى ديمي يتى اورقابل تسکین بین جکهورج ساکن اورزمین کمومتی ما فی جاتی ہے ، اوراگر پیجکت وفلسفة جواس ما مامین سیجی انی جاتی ہے اگر آیندہ غلط تابت ہو جیسے و بانی کمت اب غلط تابت ہوئی ہے۔ اور حکمت و فلسفہ کے بالكل ننصُاصول سيحة أبت مون توبجي مين دعوك كرتابون كرقرآن مجيده يسابي سجا أابت برركا جيساكم اب تياب اورغور كرف كيعد تابت بوكا كرم يخططي تمي وه بارب على كانقعدان تما "

وه جزيره جوابل يتم اور أحيال كه بعد سه منزارون تاباكيون سه ناباك بوگياتها بعدُ كُواكي الحالي باكی اوردين ابرائيم كى زرگى كم كمينچا ديا ، چاليس رَس بعدكس فه يه نوراك كه ل مين دُالا ؟ جس فه نصون جزيرهٔ عرب كو بلكه نمام دنياكي وشن كرديا "

ما اسنے کالماکا اللہ کی تعلیم کے بد جو اسلام دین کے اور اضلاق کے لوگون کو تبائے کیا کوئی فل سفراس ہوزیا ہے ہے بنا سکتا تھا جو اُس اُتی نے بتائے ؟ صرف بتا کے ہی نہیں بلکا پنے پاک ل ابنی پاک زبان کھا ترسے لوگون کے دلون میں شجھا ہوئے ، بیکام دہ تھا جوزکسی فلاسفر سے مہرسکتا تھا زکسی ملطان تقت درسے ،

بركيا جزاس بجدين تحي ص نه دريه عرب كو ملكة ما دنيا كوخواني كالشرة كمعلاديا في كوئى مخت سيخت مرتبه المراد المري ال

پهر قرآن کے مجز بونے برمندرج ویل تقریری "فران مجدج تروسورس سے مجز بقین کیا جا اسب من مجی اسکوچ وا نتا ہوں گر بھا ہے فعالم نصر نا ایک اور بی دیں اسکوچ ہونے کی قراردی تھی بعین فصاحت ادر کلام کی عدگی اور وہ مجی اس وجہ سے کہ آجنگ کسی بنشر سے نیکسی ضیح اور بلیغ سے اسکی ایک یا دس آبنوں کوبرابر مجی ویسا ان فصیح و بلیخ تسلیم کر امون ... لیکن بیدیں ... ایسی نمین ہے جو فیر مقعد کوکون کے مقابل میں بیش کوایسا ہی ضیح و بلیخ تسلیم کر امون ... لیکن بیدیل ... ایسی نمین ہے جو فیر مقعد کوکون کے مقابل میں بیش کوایسا ہی ضیح و بلیخ تسلیم کر امون ... لیکن بیدیل ... ایسی نمین ہے جو فیر مقعد کوکون کے مقابل میں بیش کواسکتی جو اور اکنے دل کوت تی دسیکتی ہو ، مین ایک اور دلیل دکھتا ہوں جبکومین اس دلیل سے دیا وہ قصور والے میں بیان کی گئی مین ، کوئی

र्जा है।

ن اس بات كواچهانىيىن مجمةا . بىخى شى شرىبى مىن دىدا بواب خامۇنى سەھىيىن چەجا ئاددىسرى بات بى ورائسكى نائىدىرىسىتىمدىموناد دىسرى بات بى بىجىلى بات ائىشخىس كوزىيا نىين بىر جىس نے بورائقىين اُمپنزود نەكرىيا بو ین نے خالی الذہن مبور اسلام رہبت کچے خور کی ہے اور نہایت غور وفکر کے بدر میرسد دل مین اس بات کا بقین ہوا، ردنیا مین کوئی مذہب بیا ہے تووہ اسلام ہی ہے ؛ اور مین اس فی قیمین براسکی ائید کرتا ہوں۔ نہ اس وجہ سے ک مين سلمان كے گرمين بيدا موامون افرسلان مون"

يهان تك سرسيدكي أس تقرير كاخلاصه تقاحبسين أنخون مذيبقام لا موراسلام كالبيتاينج خيالات ظاهركئ تمح البهم أكل بعض بإئوث خطوط سحيند مقالات المقاط كرته بين حراكفون مذربهی خیالات کے تعلق اپینے دوستون کو مکھے ہین ، ان خطون میں کچھ تووہ ہین ہوہم کو تنشى سراج الدين احد كم سودات مين دستياب موب بين اور كحير شيني اور ذريعون سي به

يتنخاك بين •

الرجيسرسيدعام لوكون ككافروطى ركن سي كجونا راض نبوت تق مرجولوك أفك الات س بخوبی واقعت تھے اگروہ انکی نسبت ایسا خیال بھی کرتے تھے توانکوسخت ناگوار گذر تا تھا ، جب وہ بمندوستان سيرولابيت جلن كوتق ايك خطاحكم غلام نجبن خان مرحوم في جنك سائموانكي ورائط بيدم بهائي كى دوستى أخوت كے درجہ مك تُنج كئي تھى۔ اُسْكے ياس بھيجاتھ احسين غالبًا اس تسم كى كو بئي بات بعكى كدولايت جاكر فرب كوز حيوردينا ياعساني ند بنجانا - أنفون في ولايت ينج كور كايج والجيجا م مارنة آپ كاعنابت نامه في ديا تها و بين غيال كيا تها كرجي بين ولايت مع مع كرونكا اورآب مع انشاءالله تعالى ملويكا أسى وقت جواب دوركا وحيقت بين وه عنايت المرحبت البيز بنسي كى يات تجي نهجواب

بحرنان وروزه وغيره كي نسبت اطع بيان كيامه غيرشته بنصوص سأل يبيع ناز روزه ج اوزكوة

لىن ادروغواتعائد نه قرآن مجيد مين فرض بتائه بين ما مكومين مجى أيطيع فرض مجستا بيون جيسية ايما بل سلا

يقين كرّابيد. ليكن جبُ انبرمي لعن كاحله وماسيه توانكي لميت اورصليت بماني صرور ثي ب اكريد مجت بيش م

والفي المعوم

ار مرائد مونه دهونه کو (یعنی دینوکو) عبادت سے جسکا تعلق دل سے ہے۔ کیا تعلق ہے ؟ حدث کے بعد برخل مدنا میں کل کی فرسر کی اتعلق میر ؟ بازی چیا کی مدانی نعل میر مرشمند میشد مرتبط اور میں مرد مرد کی فرسد

. تنهر لاه

مونه مین کلی کرنے سے کیا تعلق ہے ؟ ناز کوجرا یک روحانی نعل ہے اٹھنے بیٹھے سرنیجا اور سُرن او پنے کرنے سے ریاعلاقہ ہے ؟ تو بجبوری ہکواسکی ہلیت اور نازے ارکان کی لمیت پر بحث کرنی ہوگی اور مجمانا پڑ سکا کروشو کیو فرض كياكيا ب ؟ اورغازك اركان كيون قراريا في بين " بهروين اسلام كي نسبت مطح بيان كيامه مياعفيده بكر فرمب اسلام ايكم ال واخرى و ب . محكوضا كاس قول يرتين كامل ب كر اليوم اكملت لكودينكروا تممت عليك ويعص ودضيت اكم كلاسلام دينا " مرجب منسرين (خدا أنبرومت كرس) اس مكيل كريعنى بتائين كرخدا فلان جانوركوطلال اورفلان جانوركوح إمرب كردين كوكا مل كردياب مقويين أفسيمخا لعنت كرتابهون محوكه وه فوالدین رازی ہون ماماعلی میشا بوری ما اسے بر معکراورکو ئی۔اوراُن بزرگون کی خدمت میں عرض ماہو كرجناب اكربيئ حنى عكيل دين كے ہين توسلام! مين كمتابون كر تيفسية غلطہيء ' دين اسلام خداكى توحيد كے كالطورير بتافسية أبس كيبرايك فروع واصول كوروشن كرديف مكتل بواسه بي تكيل دين كي بواور اسى كميل كسبب ده آخرى دين سنة اوراسى كميل كسبب قيامت مك بلكرقيا مستجد وي بغير بيل كوفه وسماً پير لکچرك اختتام بريم الفاظ سك كو جمة ائيد اسلام كي مين غابني د است مين اختيار كي ب وه اسوجست نبين كى كرمين مسلان بهوان اورسلان كر كريين بيدا بهوابون او دواه نخواه محمل واسلام كي اليدوي جا

Sopración

نهجور سنيك اورخاص أس روشني كوع قرآن ومديث سي حال بوتى ب متلاش كرينيك اورحال كمعلوم سه زم به كامقا سرين توزب اسلام بندوستان سع موم مومائيكا واس خرخوابي لمجكوراً لينحدكيا ب جوين فيرم كي فيقا كرنابون اورتقليدكى بروادنيين كرما ؛ ورنداب كوخوب معلوم بح كرمير انزد كي سلان رسين كرائح اور ببشت بن داخل بونے کے ایک ارکورکنا دولوی جنو کی بی تقلید کافی ہے . کالفالا الله و محل دسول الله کولینا سى ايك يسي طهارت سے كركو فئ نجاست با قى نهيىن رہتى · يس مين چاہتا مون كر بدلائل ومباحثہ مجكو قائل دُرياجا لرمبري يرمك صبح ميسيا غلط ؟ أورمين شمن أسلام مون يامثل ابومكر لورغم كردوست اسلام مون ؟ آيامين جو اسلام كوابو ينيفا ورشافتي سيرزا وه دوست ركهتا بهون اوريقين كرما ببون كرا بوصيفها ورشاضي تودركنار ابو كمراور عمرجى بالفض أكح فيلطى كرن توجى اسلام من كجيفه فص نبين موسكتا اورمياريا عقا دكراكرتام عالم كا فربوجائ اتام عالم فرشة بوجائ توخداكي خدائي من مجرزيا دتى يانقصان نبين بونا اسى طرح اسلام كمسائل كاحالي أكرتكم مجتهدين صواب برمون بإخطا براصل سلام كي جوزتني بيئ اسين كمج نقص نهين بيعه لبس به اعتعت ا يهواسي خطامين لكفته بين لألون فيجوا خبارون مين مجعكو برا بعلالكيا اس سهآب كوعسه أكميا معلوم نهین که آینے از کل مین کیالکھا موگا ؟ گرمجمکو کھا نتک بچاؤگے ؟ مین تو ہریت تیرای ملامت ہوگیا ہون اور وزوز موتاجا ونكا وشايد بعدميرك وفي زمانه أوع جب لوكميري دلسوزي كي قدركرين -

ايك اورخط مين لكصفة بين حرين سيح كمتابون كرصقد نقصان اسلام كوتقليد في أبي اناكسي جيز كنيين بينيايا . شخول الم يحق بين تقليد تكيبات مجي زاده زمرقال ب. بالمضب يمض علما كوشل ميدونسات كَ أَرْباً بامن دون السيم ليليد ضواس كناه سيسب لمانون كو بعيل مسمين! العدير ودوستون كو الد

کھنے کے لائن . اگر جیمن بقینی مجساتھا کا آپ کے خیالات وہی قدیم کیا نے دقیانوسی ہندو سائیون کے بحیان مال کے زمان کی جوابین ندوہ ذہن میں آتی ہیں اور نہ پ ندم و تی ہیں ' مگر خاص جس امر کی نسبت آپ فی خطعا اُس کا نہایت جب ہو ؛ اس لئے کو میری نسبت اس قسم کے خیالات کی البست جاہل ناوا تعدق وی گو کھنی کی جوابین خیال کرسکتے ہیں ' مگر آپ کو اس قسم کا خیال کیوں ہوا ؟ تناید فیصلت موسکتی ہے ' یا جساکہ میں خوابی تی میں ایک ورست کو ہمیشہ کر بے رہے خیالات گذرتے ہیں ، جیساکہ میں خوابی حقیق محبت ایسا خیال ہوا ہو اس لئے کہ ورست کو ہمیشہ کر بے رہے خیالات گذرتے ہیں ، جیساکہ میں خوابی حقیق محبت ایسا خیال ہوا ہو اس لئے کہ ورست کو ہمیشہ کر بے رہے خیالات گذرتے ہیں ، جیساکہ میں خوابی والوں کو سے نہ تقلید سے دین اسلام کو جی مجمت اہوں اسقد ریقیمن آپ کے شہر کے بڑے بڑے برائے ہمی دائر حقی والوں کو اور جو کمہ و مدینہ سے ہیرہ خلیفہ و مرشدی کا جبّہ و دستار لیکر آتے ہیں اور سزار بزار دانہ کی بیجہ والوں کو اور جو کمہ و مدینہ سے ہیرہ خلیفہ و مرشدی کا جبّہ و دستار لیکر آتے ہیں اور میکندین ہے والت لام "

يه اليار خطين للتعلين من بهائي جان البيانية البيانية الأمين بوكنونا في كونوني كلون من التانيولالول المرادية ال

له يهان تقليد سعد اوبرامرين سلف كي بروي كزاب مذكر تقليم معظم فقها ال

ينمان فالفرز

zeleduje

سرگرایک آذرعره بات مین نے یہ نام ان خضرت کا میں قرریت میں موجود ہے ، چنانچے عبری اتربت میں موجود ہے ، چنانچے عبری اتربت میں وہ نظا ورنشان شائل آنمفرت کے ببنسہ کا لے بین گرافسوس ہے کا بیر بجی مین کا فرہون اور ایربی میں نام نام ایک ایم این ایمی این ان ایک ان ان ایک ان ان ایک ان ایک ایک نام ایک ایک نام ایک ایک نمایت عمده الران کو ایک نمایت عمده الران کو ایک نمایت عمده الران اور اودوسری دنیا کے لئے ہے جمال ہو شاہت ایساکس کا نصیب جسکونما یہ عمده الوراہ وہ ان اور اودوسری دنیا کے لئے باتھ آوے ہے اس ہمیشہ رہنا ہے ایساکس کا نصیب جسکونما یہ عمده الوراہ وہ ان اور اودوسری دنیا کے لئے باتھ آوے ہے اس ہمیشہ رہنا ہے ایساکس کا نصیب جسکونما یہ عمده الوراہ وہ اس کے لئے باتھ آوے ہے۔

Will State of the State of the

الك اورخط من درباب طيور خنفة المل كتاب كلفته إين "جو كيونسة آپ و محدرور الباكد بمرور ہونی مرغی کے ہی وہ میری گرون بڑ مگرمین آپ کو یقین داتا ہون کرعالی کرستان (یعنی مرکی) نی بلاکسی امل کے اسكوجائز كيا ہے ، عام ترك جنكي خاك يا مونے ي بھي كاوليا قت نبين ہے سب بے الل كھاتے ہين ، ايك بہت برئیب دیندارمالم نے جوٹرکستان (مینی مرکی) سایاتھا اورالیساسخت ذرہب مین تھا کہ باوجود میرے اصرار کے فولو گرافت کی تصویر محیوا نے سے انکارکیا۔ ورباب گردن مروزی مرغی کے مجھے کماکہ دمعد انصور النعد اوف لنافى اكله قد أحَل الله لناطعام إهل لكتاب "علاوه اسكي شخص العقيامًا اسكام تكب نهونها ي عده بات ہے ، گار کوسلائر عی تخیرانا اورا سے ترکبین کو آکی ترام قرار دینانهایت مصاور اسلام کے بانور پریت نىشەردن ب • اس نقروكى مىنى آپ كى مجھەين نىنىن آئىكى ؛ انشاداندۇنى بىغ مت عالى مەج كىرىروركى كالىنى يېرىن كالى ايك خص نے أكسے دريا فت كياكہ چنحف منكر خدام و دہ بھى۔ جيسے كامبن اوك كيتے ہيں۔ مهزب بوسكتاب مانهين ؟ اسكجواب من سريد لكت بين "سوك توحيد دات بارى تداي كراف كة تدنيب نفس نساني ادرشاك تلي عال نبين موكتي

مصدووم

مولوی مدی علی میرے بیا یہ دوست کوس سے پہلے آئین ٹم آئین ٹم آئین " ایک اور خط میں گھتے ہیں" تصد خود برظان شرعت ہے، ہندوستان کے سلان آئین گرفتار ہیں ا خداکی نامر بانی آئی طرف درجوع ہے ... بجراسکا علاج کیا ہے ؟ خدا کے ماتھ اور ائی غیر کمن ہے ، دنیا میں جو کتا ہیں ا نصنیف بچورہی ہیں اور ہر روز چھپتی ہیں اور کہتی ہیں اُن میں جو حالات سلانوں کے گھے جاتے ہیں اُکود کھیر موافے کودل جاہتا ہے ، بہت ہی باتین اُن میں بلاٹ بہد ہے ،میں اور درحقیقت ہم نے ایسا طریقہ اختیار ا کیا ہے جس سے اسلام کو بدنا می ہے ۔۔ ... میری صوف ایک لفظ کھنے سے کہ تھواں ہیں "نالا نعوں کو اس قدر ا طیش کھانے کا ہمانہ ہاتھ لگ گیا ہے اور اگریزی اخباروں اور تاریخوں میں جواوصاف جھپ سے ہیں اور شیکسی کی بخت کوغیرت نہیں آتی ،

ایک اورخط مین خطبات احربید کی بعض مضامین کے متعلق کھتے ہیں " افسوں صارف ہوں کہ ہوں کے متعلق کھتے ہیں " افسوں صارف ہوں ہوا کہ اورجب کوئی ہوات کے مولویون نے ایسے صاف اور روش مزہب کوالیسی لغواور کل کمانیون میں ڈالدیا ہو' اورجب کوئی جاہتا ہے کہ اُسکی تحقیقات اور اُسپر غور کری جائے تو اُسکو کا فر' لا فرسب ' مزد' عیسائی' حرام خور مری مزی کھانے والا بتاتے ہیں "

الركام كاحارة ين لاناچاسے بيكا مُرْفِظُم وراصول كورا بي كرناچا سے ، تصاوير تماثيل كے جائزونا جائز موف كدلاك وجود مین' اسکی نسبت فیصلهٔ کرنا اور ناجوازی دجر بنانا نهایت دقیق ا**صول پرجنی ہے . تصاویر کارواج خود نجو** موتاجاتا ہے سب جو بیل کرجل باہے اسکوآر الفائی کچھ صرورت بنین ہے " كسى في سرسيركو بزريع لم تخرير كے اطلاع دى كه ايك مونوى صاحب في آپ كي صنف كابون كواپ ايك شاكرد سے جوزئم براعظم ہے - جيبن كراك مين جلاديا • سربيدا سك جواب من الصفي بين الكوريعني مواوى كو) اس عل ساكيا فالمره بهوا؟ اگروه بهاري طبع سايست كتابين خريد كرجلاتا تومطبي كوي فا ده موما اورأسكا بهي دل تصنيرا بوما" مستورات کے بردہ کی نسبت انکی رہے تعلیم افتہ نوجوانون کے بالکل برخلا دیجی وہ میں اس ليين سلانون كى حالت كواس قابل نيين تنطقة تقط كُوانكي عورتين مُنه كھولے ہے جاب بازارون مين بحرين و ايك وفعيشا يرمواوي عالي اليم شررف ابيفا خبار مين الكي نسبت كعديا تفاكه وه برده كے مخالف بین و البینرشی سراج الدین نے اُلیے اس باب بین اُنگی راے دریافت کی و مربید ألم المنط كي جواب مين لكھتے ہين' مين برده كى رسم كاستعدد وجود سے نها بت طرفعار ہون اور باتھيم ندوستان من المين مير كي اجتماد نبين به من ناكبهي البيروركيا المحرفة الدام كايمسلام رمنداور بالقرئيني مك اوربا نوسين تك مترين داخل بنين بين . فقها مقاضين في ببب فسادات ر مان کے منہ کو بھی برد و مین داخل کیا ہے - مولوی شرنے میری نسبت غلط لکھ دیا ہے ' شاید مین نے کسی کے المن كما بوكا كرشرعًا منه اور بالحررد ومين داخل نبين بين أنكوط المن كمنود فقه كي كتابين وكيمين" ايك دفعكم شخص فيمسئله متعدير بحبث كرته ببوي اخبارمين سربيد كالببت يركفيريا

ارزانی برزانی اجتزار

سرید نربی مسائل مین اُس میدان سے جبکواکھون نے اسلام اورا ہال سلام کی حایت کے گئے فازم کر ایا تھا۔ سروی وزکر نامیس چاہتے تھے ، اگرکوئی نبوت بلکہ خدائی کا بھی دعوے کرتا تو اُنکواری کا کھنے کے جو سرو کارزتھا 'وہ اکٹر معترضیوں کے حلون یا اعتراضوں کو مہنسی میں میال دیتے تھے اوراپینے دوستوں کو فضول مجنون سے جنے سلانوں میں تفرقہ بڑنے کے سواکوئی میں ایسے میں نہر بریانہ و بہینتہ رو کئے رہتے تھے اور کمجی کسی لیسے سئل سے تعرض نہ کرتے تھے جو اُن کے دائرہ

کی صدودسے با ہر مہو ،

ایک شخص نے مزاغلام احرصاحب قادیا نی کی نسبت ۔ جنکوصاحب الهام ادر نمیں کم ہونے

ایک شخص نے مزاغلام احرصاحب قادیا نی کی نسبت ۔ جنکوصاحب الهام ادر نمیں کم ہونے

کا دعوسے ہے۔ ایک طول طویل خط سرب کو لکھا ، کہ سکے جواب میں وہ مصفے ہیں " مغدوی ؛ شخصی انتکا کی دعوسے ہیں کا دور کے کہ کا کہ مادی در کہ کا کہ مادی در کہ کہ کہ کا کہ مادی در کہ کہ کہ کا کہ مادی در کہ کا کہ مادی کے کہ کہ کا کہ مادی کے کہ کا کہ مادی کو کہ کا کہ مادی کو کہ کا کہ مادی کے کہ کا کہ مادی کے کہ کہ کی کا کہ مادی کے کہ کا کہ کا کہ مادی کے کہ کہ کا کہ کے کہ کا کہ کی کو کا کہ کی کا کہ کو کہ کا کہ کو کہ کا کہ ک

الموان بين و وجواً نسي حجاكم اكرت بين والسلام"

ایک اورخص نے مرزاصاحب کے خیالات کی مخالفت میں کچھ لکھنے کا ارادہ سرب یہ سے ظاہر کو یا اسکیجواب میں وہ لکھتے ہیں "آپ جو رسالہ شبت مرزا فعام احمد صاحب قادیا نی کھنا جاہتے ہیں کیا آپ کھی اسکیجواب میں وہ لکھتے ہیں "آپ جو رسالہ شبت مرزا فعام احمد صاحب قادیا نی کھنا جاہتے ہیں کیا آپ کھی کھون آپ کھوا نیٹولیا ہوگیا ہے ؟ اس لغورکت سے کچھوفائدہ نہیں اور کچھکوم گرزاسفدر فوصت نیین ہے کونسبت صنرت سے کھوانی میں میں کے دوبارہ آنے کے ۔ موجھی فلطردوایات برمبنی ہے۔ کچھھون "

منشی سراج الدین نے انسے دریافت کیا کے طین تصویر کھنے کیے ؟ اُسے جواب بن کھتھین "ان چزون کوموجود حالت میں مجت میں لانا مسلانوں کی ترقی میں ہرج ڈان اور آنکومتوض اور زبادہ منفر کو ا بے ۔ یہ امور نیایت مجزئیات بین جلی مجت سے ترقی علیم اور تی تمذیب بین ہرج بڑھیا ، بس اُسکو ہر کو بحث بین سجمان وبالمعدول واخل مونا اورو باكر مقام مصبيلاجانا دونوى كيسان صالت بر ... اكراساب كي طرت توجهنوع مو توجهان وباب وبان جانے کا امناع غلط موجاتا ہے اُسی دلیل سے جس دلیل کا ایسے مقام سعطاجا نامنوع بوتاب. حضرت عرض الدعنة جب شام كوجاري تع اومعلوم بواكروبان وابح توصحابيت صلاح كى اورآخركار بيفيصلم واكرمت جائو! أسوقت ابرعبيده في كما" أخراً ومن حال يا الله" أسكرواب من صرت عرف كما و نعك ويُعِيَّ من قدر الله الى قد دالله " بس اس جابت تحيك مسلمل بوجانام وربيى جواب أستخص كى جان سهرتاب جواس مقام سے جهان وباہے - جلاجائے اوركوكي تخصل مكوكه افرادامن قل دالله قوام كاجواب بيي موكاكم نَعَمَ نَعْيَمُ من مَك رالله الحق رالله بسرجب ان تام صنیون اورکنک الفاظ دمقاصد ریخورکر د توسی مطلب حکم یا یا جا تا ہے جومین نے بطورخلاصہ ادل لکھدیا ہے ، یہ بات کہ جوعزیزا قربا -جن کی تیارداری اسکے ذمرہے اوروہ مبتلامون اور دہ مخص ہا کے در سے انگو مجبور جا و سے میر ایک دوسراگنا ہے ؟ عام محبت سے اسکو تعلق نمین ، اس خص کی نسبت و **و** صريف مرجو بخارى" اجرالصابر فى الطاعون " بين مذكور مع " اسلام اورشعائرا سلام كادب قرآن مجيد كادب اور حذا اوررسول كينام كي تعظيم رسيرك دل مين كسي اعلے سے اعلے درجہ كے صوفی خوش اعتقاد سے كچير كم نہ تھى، بلا يعض موقع ا يراس سيحى كمجير رطعى مولى معلوم موتى تقى بيان جندشها ديين بطورغونه كي ذكر كيجاتي بين بمبئي كايك شخص في راك ظاهر كي تهي كرارد و تحريون مين علامات وقع في مقرور عامين جوقرآن مجيدين لكق جات بين • سرسيد في الكو كلما " بمنين بيندكرة كرج علاتين ب سے قرآن مجید کی تخریدین مخصوص موکئی بین دہ اُندو کر مین فروج کی جائین اور ایت و مطلق وغیرہ جوفائی

Jak all

کرائلی پلے بہوکہ صفرت علی مرتضے نے متحکیا ہے ، اکھون نے فرزا اخبار نولیس کو کھاکہ " مبرا ہرگزیعقیدہ بنین کہ جناب علی مرتضے علیالسّلام باائی المارین سے سی ایک نے بھی متعد کیا ہے "
مرسید سے جیسا کہ ہم پیپائسی موقع برکھ کھے ہیں۔ اکٹر لوگ ن مسائل ہم بی کانسبت
مرسید سے جیسا کہ ہم پیپائسی موقع برکھ کھے ہیں۔ اکثر لوگ ن مسائل ہم بی کانسبت
مراب بوچھتے ہے جن براج علی نے خیالات کے لوگون کی توجہ مبذول ہے اور مرسید سب کام
جھوڑ کی ایسے سولات کا جواب فوز المجھتے تھے ،

كسى في أنسان وجعلت كرجان وبالمروبان سدوسرى جريط بانا جائزت يانين ؟ سکے جواب میں نکھتے ہیں و جس شهرمین و با ہو وہان سے طاحانا وباسے بچنے کو-معاس اعتقاد کے لااگرخدانے اس فعل سے ہمارا و باسے بچیا مقدر کیاہے تو بچینگے اور مقدر بنین کیا توبا وجود حلے جانے کے سین نیجے کے ۔خلاف شرع واحکام رسول خواصلو مزین ہے ، فرمب اسل مرکا اصول ہے ہے کہ مرکام کو لئے جواسباب مبون أن اسباب كوفاعل حقيقي نتبجه بلكه فاعل حقيقي خداكو سيحه جوعلة العلل تلعم ا فعال وافعات کا ہے ... حبطے کرآدمی امراض مین دواکر تاہے اورجا نتاہے کرمیدد وامرض کے لئے مفیدہے گراسکے ساتھ بى يقين كرّناب، كالرفيد إلى صمّت مقدر كى بي توصحت بهو كى- اسى طرح جمان وبلب وبإن سه جيلاجانا مثل دوا كے ہد . اگر خوانے بحیا مقدر كيا ہد تواس دوا فعلى سے فائدہ ہوگا اندن تونيين . بخاري بن ا جوریتین بین انکابعی بی طلب ، ایک حدیث بین ب و فلا تحفر جوامِنْها " گراس حدیث کے الفاظريرسنين اسكبعدومينين بين أكالفاظ بورك بين فلاشخ جوا فرار المند عبي صاف مطلب یہ ہے کر میجھکر طلاجانا۔ کر ہماس سے بھاگ کرنے جا دینگے منوع ہے ؛ کیونکہ اگرا ٹندنے مقدر نىين كيا (يىنى بينا) توبعال كرنيين بي سكتے"

365

متعال كربن جوخاص رب واحدِ عيود وغيور سفاين حيادت مين استعمال كرف كم لئے بطور شعار المدر تقرر كئي بين سوس كرحس وقت به ايد دوست بمكوميعت كعيقهين ائس وقت ان كوأن الفاظ كي نظمت كااور بها رسه كامون في خِشَتُ كاخيال نهين ربهنا اورجاجته بين كربم البيه خبيه ل ووفيل كامون مين خواكئ علمت اورأسك شعائر كي مت وبمول جاوین اورا تغیبن میل ونیا وی کامون مین شعائرا مندکو کار مرکز کراسکی عظمت کولوگون کے دلون -کھودین ، کیا ہمکوزیاہے ؟ کراپنے لغواور ڈلیل دنیاوی کامون مین اُس منبر کی۔ جبیر رسول خواصط الندعی سلم بابى انت وائمى يادسول مدى كارت موكرو عظ فرمايا و آن مجيد لوكون كوسنايا و خطبات روحاني ارشا و فرائح ما بداورا مُرعِد الشّلام ني أس سنت كوا فقياركيا اوراب بهارئ سجرون كه كي مخصوص ب حبير ين سنت اواكيجاتي ا نقل بناكر كالمرسيون يى خيالات مېن جنكه سبب سالوگ ايسى با تين كرنين يېن جنسي جارادل توكانس چانىپ ؛ ئىكەاخبارنكالاجا ئام جىسكانام (توبىلوبە) ئىشورىمدى ركھاجاناب ،كيون أسكادل بچىك نەكىيا اور يون اس كا قام توف ندكيا جواس في ال انتظون كو كلها . ايك اخبار شالاجا ما يحب كانام اسلام ركه اجاما ب و نهین مجت کس مقدس نام کونس جگه بتعال کرتاب اور اسلام کی نظمت کو دل سے مجلانا ہے ؟ ایک خبار نکایا ہج ر مخبصاوق (بإسافسوس كس ول سے) أس كانام ركھاجاتا ہے . كوئى اخبار الصِّيِّديِّق كے نام سے شهورہے" ایک دفعہ میں ایج کیشنل کا نفرنس کے اجلاس مین ایک رزولیشِن اسمضمون کا بیش ہوا ر کا نفرنس کے چندہ کی آمدنی جمع رکھنے کو (ما اورکسی غرض کے لئے) ایک شخص امین قوم تقریبونا حیا ہُو رسيد فيضمون سنكرادرا بريده موكردر دناك آوازسته كهاكمة امين قوم تصون ايك خص تعاسو كذركياب لوئى ايىن زمنيين موسكما' بان اس عدد كانام امانت دار قوم بوسكمات " جونكه الخصرت صلى ابتداسة يعوب بن امن كالقب من شهورته اسك اس لقب كااطلاق كسى ووسوت تحص برمونا

اصطلاحات قرآن مجیدی بین اور تحریون بربولی جائین محوشر فا دعقلان سین کچیر قباست نهو الا تعظیما للقرآن لمجید ایسا کرنا بیم بیندنهین کرتے "

خطون برجواكثراوك بسعوليها المن الرجيع بإسام كا ومصركا المعداكرته بين أسكنبت وه ايك جگر الطينة بين مريمايت افسوس به كراوكون في اسلام كيمقيس الفاظ ومعنايين كوايك دل ملى كي بات بنالیا سے اور مجھتے ہیں کرین ایت دینداری اور ضوارِ تن اور نمایت ہی اتقاء اور تھیٹ سنت پر جیلنے کا کام ب حالانکداس سےزیادہ اسلام اور اُسکے مقدس الفاظ ومضامین کی بے ادبی نبین موسکتی · مسلما نون کے اس قسم کے برتاؤ سے اسلام کی برکت ومنزات اُنظے ول مین نبین رہی ، بعوض اسکے-کواسلام کی باتون سے اُنکے ول مین نیکی ان اخشوع بدا موسختی اور قساوت بدا موتی ہے ، حدیث نبوی کا بھی۔ حس مین خداکے نام سے کام شرع رك كاحكم ب- بيى منشام ملوم بوتاب ؛ كيونكه أسكالفاظ يه بين كُلُّ احْرِ فِي بَالْ الْمُرْتِكَ أَوْ بِيست عِرالله فَهُوَابِ وَ" اس سامان ظامرے كجامزى إلى يفظت اورشان والانووه اس عمر ساستنے " الك صاحب نے ایج کیشنل کا نفرنس مین بدراے ظاہر کی تھی کے کا نفرنس کے حکبسوں تجسینے كموقع بريجات الى كاف كسبعان الله يامها يأجزاك الله كماجا ياكرب اوراجلاس موقع بایک منبرد کما جایا کرے جب کھڑے موکرلوگ اپنیج کیا کرین ، سرسیانیاس ہی تا اوسی ظا ہرکی اور کہا" ایسے جلسون میں جیسے کہ ہارے جلسے دنیوی اغراض کے لئے ہوتے ہیں اُن ابغا فاکوہتمال کرا وشعائراتندمین سے بین انکی ہمک ومت کراہے اورائخلواشعائرالندمین واخل ہے ، کیا یرافسوس کی بات نىيىن كى كىم كى عانىقانى شعر توميىن الديكاب كى خى كى شعريى باندهين يالك عشوق كى جوول الاما كسك خطوطال ورعشوه وفاز توربتنكن كودلجب نظرين اداكرين وريسنن والماسكي حسين بين أن كلمات كو وه صرف أن لوگون كے لئے ہے جو مذكور و بالاعقائد بر پخته یقین نہیں رکھتے یا اُن بچست رض یا اُن میں مترد و ہیں .

سرسیدنه ایک موقع براپنی تفنید کی نبست کها که " گزدانه کی مفرورت مجدکومبروزگرتی توین اگریمها بینان خالات کوظام بزگرتا بلکه کلکه او رایک لوب کے صندوق بین بندکر کے چوڑجا تا اور یکھ جا آگار جبت کم ایسا اور ایسا داراند انداز ناور کا کھول کرند دیکھی و اوراب بھی بین اُسکوب تا مچیجوا تا ہوں اورگران بختا بیا اس اور ایسا داراند اور کا کا تسایع ہونا ایجا نبین " سردِست عام اوگون بین اُسکا بھی ہونا ایجا نبین " کا کھون خاص خاص اور کا کہ کہ کہ کا کی اسلام کی اور خابیت و درجی اور تساور اور کا کہ کا تساید درجی کا دارت اور کی اسلام کی ساتھ سربید کو ایک خاص قبلتی اور خابیت و درجی کا دارت اور کی جو مجب معلوم ہوتی تھی ، وہ ہمیشہ کہا کرتے تھے کہ جس مورث کا مضمون آنمیش میں مالا ہوت کو جو بھی شان کے منافی ہو میرے نزدایک وہ نقینی مونوع و مفتر کے ہے اگر جو ام محدثین کا اسلام حسون میں اور خاب کے در بعض روانیون پر جنکے ذرابعہ سے خالفون کو آخصرت و پڑھن کرنے کا اموقع طاہبے ۔ در بعض روانیون پر جنکے ذرابعہ سے خالفون کو آخصرت و پڑھن کرنے کا اموقع طاہبے ۔ در بعض روانیون پر جنکے ذرابعہ سے خالفون کو آخصرت و پڑھن کرنے کا اموقع طاہبے ۔ در بعض روانیون پر جنکے ذرابعہ سے خالفون کو آخصرت و پڑھن کرنے کا اموقع طاہبے ۔ در بعض روانیون پر جنکے ذرابعہ سے خالفون کو آخصات و پڑھن کرنے کا موقع طاہبے ۔ در بعض روانیون پر جنکے ذرابعہ سے خالفون کو آخصات و پڑھن کرائے کا اور کا کو بین گریم کا موقع خالا ہوں کرنے کو بھون گریم کو موزاری کرتا و پین آئر ہو کہن آئر ہو کو کہن کو کو کا موقع کو کا کو کو کو کی کو دواری کرتا و

(35)

ون في كوارانين كيا

اكم شخص في مرسيد سناستفسار كما تعاكداً كونازين قرآن شريف كا ترجم ريوه ايا جاوي تو آب كانزدك كجدفبات نهين اسكجاب مين النحون في يوكه بجيات مخدى نازمين قرآن مج بغظم زريس اوراً كاترجر راه ليفين بجزاسك اور مي قاحت نيين كرناز نبين بوتي الك اورخص في انسه دريافت كياتها كه قرآن كاترجيه-جوآب في لهى تفسيه مين كيابي-اكرقران سعلىدو جهاپ لياجاوك توآپ اس كى اجازت ديتے ہين يائنين ؟ اسكيجواب مين انھون فرات " اول ترية بلاؤكرايس مُرُود ترجم كوفريد يكاكون ؟ دوسرك يركره ترجم بفيد كرساته كياكيا ب وه نهايت مربري طور بيهواب أكرصون ترجيجها بإجاوب تونظرانى كالحناج به أسكاابتهام اطن بركوصرن أردو بغيرتن قران ے جھا یا ہو ہرگر دبیندندین ہے ' ندمین اسکی اجازت اپنی زندگی مین دونگا . مین اسکونها بیشظیم گناہ جھا ہو کے جھا یا ہو ہرگر دبیندندین ہے ' ندمین اسکی اجازت اپنی زندگی مین دونگا . مین اسکونها بیشظیم گناہ جھا ہو ميكن أكرم من وآن مجير جها إجاوت تومين نظرناني كرنے في مت كواراكرونگا والسلام" قران مجيد كي تفسير محضت سرسير كالمقصد جيساكه عموما خيال كياجا تا مع - يدمركز ندتها ك أكر مضامين عام طور ترفام الله الم كي نظرت كذرين و جنائيد ايك دفعه ايك مولوى نهايت معقول اورذى استعداد أيكي إس آئے اور كها كرمين آپ كي فسير شيخ كامشتاق ہون ' اگر آپ مستعاردين تويين ديكهناچا بتامون و سريد في انسكهاكراپ كوخداكي وحافيت اورسول خد صلعمى رسالت برتوضرور بقين موكا ؟ أنفون في كما" المحدثيد" پيمركها كرآب حشرونشاورعذام وثواب اورمبتت ودوزخ براورع كجيمه قرآن مين قيامت كينسبت سيان مهوام صب برهيان ر کھتے ہوئے ؟ اکنون نے کہا " اکورنند" سرسیانے کہا بس قومیری تفسیر آپ کے لئے نبین م

37/2 ंगं हैं

بين آلايشون من بنشون مين به لكاؤ رہتے ہیں دنیا میں سب کے دمیان سب والگ يكرون كيندون من يعان جكرام واسع نيرنبد يرسطوك كوئي دل أن كاتوو بإن بسالك يتخص لين فرائض كسوا جنكوره اين اوبرلازم مجسائقا - درخيقت كسي چنرستعلق ندر کھتا تھا . با وجود قطعی مایوسی کے جواسکوسلانون کی ترتی کی طرف سے تھی اورجسکووہ اکثر برالوط صحبتون مين نهايت افسوس كرساته ظاهركرنا تغا- اسكي كومث شين اخيره مركب برابرجارى ربين و حالانكه المكويقين تفاكمسلانون يرمُردني جيمالئي به اورقومي زندكي كي رَمُقُ انین مطلق با قی نبین رہی با وجود اسکے وہ دن رات اُنکی تہ قی کی تدبیرون مین مصرف تحا أورجن كامون كووهب سورولا حال سجحتا تحا أنين أسكى سرّرمي درنجيبي ديكيكر ميعلوم تباقنا ارگوبا ہراکی کا م مین اسکی مان اٹکی ہوئی ہے . یہ اُسی کی ہمت اوراُسی کا حصلہ تھا ہوا کمی ان جوم ہو وه این نهایت عزیز اورخالص دوست اور مردگار نیاز محمرخان رئیس حالند حرکوانگے تعزیتی آ کے جواب میں نکھتے ہیں و آپ کا مار ہدر دی کائینیا 'جودلی مجست اور عنایت آپ کی مجھزنا چیز رہیم اسکامین میں شكركزار سى نيين بون بلكمين بجي أكونهايت محبت وقدرسد ديكيتا بون . اگرچيدها مرحوم كے انتقال سے نت صدمه بواب لیکن خدانے صبر دیاہے اور حکم دیاہے کہ قومی عملائی کے کام مین زیادہ مصروت ہو، کیومکہ نت موت معلوم نهین ہے اور تو بھی جار آنے والا ادر دنیا اور عزیز قوم کو جبور نے والاہے ' لیس قومی مجلائی مين زياده كوستش كر . والسلام " ده اُن توكون من سے ندتھا جولوكون كو دنياسے نفرت دلاتے ہين اورخود مال ودولت جم كرتي بين بلكدوه وتخص تهاجها يك اميدموم وم يرك كشايدقوم دنيوى ذلت سيستكل-اينا

ان نقل كئے جاتے ہیں جنے الك دل كالكاؤجوا تضربت كے ساتھ تھا ظاہر ہوتاہے خدادارم ول برمان زعنتي مصطفيدارم مدارد بيكا فرساد وسالم ي كمن دارم زجر المين قرآن سبيا ع نمخوانم بمركفتا وعشوق ست قرآن كمن دام جس نمانه مین که وه سرولیمیور کی کتاب لائف او ف محمد کاجواب تکھنے کی تیاری کرسے تح أتفون نے ولايت سيدولوي سيده مدى على خان كوامك خطين بيا لفاظ كتھے تھے رم مصمراراده را ب کا تحصرت معمی سیرمین حبیساکر بیلے سے الدہ تھا۔ کتاب تھی جائے، اگر تام دریہ جرج موجا و اور من فقير تجيك ملنگف كائن موجانون توبلات عيامت من يه تو كمكر كالا حاؤثكا كواس فقير كياج د جوابین دا دا محدصه الله علیه مرک نام رفقیم و کرمرگیا رحاص کرو از می تغریبا بنشایی بست" سربیدکواس وجست کروہ مسلمانون کی دنیوی ترقی کے لئے کوسٹ ش کرتے تھے ، اُمراسے المنته في عاكمان وقت سيمل ول ركهت تھے اور خود دنیا دارون كيسي زند كي بسسر كرتے تھے الهاجاسكة اتحا كدوه دنيا داربين ليكن أنكي حالت يرنظركر فيست نبشكا أنكوع في معنون مرجنيا دار لْمِسْكَة تھے • ایک بزرگ کاحال جوبظا ہر تعلقات میں گھرے ہوے معلوم ہوتے تھے گرول کو سى چنرسے تعلق ندتھا۔ لکھا ہے كہ وہ اپنے صطبل كے كھولسے ديجھ رہے تھے ، كسى نے طنز كے طور يركما كرحس ول مين خلام وأسين كلورس نبين ساسكة ، أنضون نيكمان اين خياد كل زده م ندردل" سربيد كاحال دىكىكراس مقوله كى بخربى تصديق ہونى تھى اور معلوم موتاتھا كمايسے لوگ اب بھی دنیامین موجود ہین جوبا وجود کثرت تعلقات کے ہرایک تعلق سے آزا و ہین اورجن كى نسبت كها كياب

ئىگىرى ئىلىرىلىلىقى كرت بوك بهیشه أنكی چره سه ایک رقمت آمیز نباشت ظاهر پروتی هی ، با وجود یکه دت سے پر کوچ بخط گیا تھا وہ مرف سے چندسال پیلے زیادہ تراسی ارادہ سے دتی گئے کرشاہ صاحب فراد برجامنر بوت ، اور بهیش چفرت مجدد کے مزاد برجافے کئے کہ مرہندجانے کا قصد در کھتے تھے ، ایک خطوب میں مروار محد حیات ، اور بهیش چفرت بحد کے مزاد برجائے بین مائی ڈیرجیات ، آپ کا هنایت نامه بینی مدربرات مجیالی مروار محد حیات فان صاحب کو کھتے بین مائی ڈیرجیات ! آپ کا هنایت نامه بینی مدربرات مجیالی جاتا بی کا ارادہ ہوئی ہے جاتا ہوگا ، آپ کی طازمت کو بھی جی جا بہت ہو در سربند مین صفرت مجدد کے مزاد کی زیارت کا ارادہ ہوئی کی جاتا ت کہ کا مائی دور سربند میں کئی زیارت ہے ، انسے اجاد ت نے لیمی اور میمی دولیت فرط کیے کہ کیا عنایت ہوگا "

دولت بغلط نبود ازسی بنیمان و کافرنتوانی سند ایجار مسلان اس دولت بغلط نبود از سی بنیان کر اگر جیس برسیدی تام دندگی دنیا دارون کی زی مین بسرموئی گراس مین شک بهین که شاه غلام علی صاحب کی خانقا ه کارنگ جوابتدا عربین انبر حراه گیا تها و انفس ایسین تک برستور چرها را به نظام علی مساحب کواید خال برستور چرها را به نظام علی مین مشائخ نقشید ترکاب مین نقل کئے گئے بین اکی طبیعت کواید خال تعمل طرور پر کیا بیم مساحب کانگر و تا مین مشائخ نقشید ترکا و تا مین مشائخ نقشید ترکا و تا مین مشائخ نقشید ترکا در کراید می در بر کراید عرب سائس تاکی فی تبوت مات ایج انتصاف اشاه غلام علی صاحب کانگر

سرسيدكي مذمبى زندكي مين دوالسي متصنا دخاصيتيين يائي جاتي تقين جوايك مذمبي آدي مین بهت بی کم جمع بوتی بین · حالانکه اسلامی حمینت انین کوٹ کوش کوم بی علی با وجود اسکے مزمبى تعصبات سے وہ بالكل باك تھے ، جس باتعصبى سے الله ون نے فصل خصومات كا كام انج ویا اورسطے کہ ہرمذہب وملت کے اوگون کے ساتھ انکابرتا و بجیتیت ایک جج مونے کے مکسان اوربيط فداراندرا أسكو عبياكر يهابيان بوجكاب- برقوم اوربرفرقد كالوكون في برارسينم ئياب، يى حال أف رياؤكا دوستى وملاقات اورسوشل معامارت بين تقا اوربيي رئك أن مذہبی جھگڑون کے تتعلق تھا جوسنی شیعہ مقلد غیر قلد اور ہندومسلانون میں ہمیشہ بیش آتے تھے اور بیش آتے ہین · اُنکے نهایت گاڑھے دوست جنگی دوستی اخوت کے درجہ کو المنج كئى تقى بهرزبب اوربهرطريقه كالوكون من موجود تقع بنكساتها خيروم مك أن كيجبتي للرنكى كايكسان حال ربا . گاے كى قربانى برج بهندومسلانون مين بهيشة مكرار ربتى براسكى مت وهصاف صاف كمت تم كاكر بم من اور بند وون مين دوسي قامرب تويد دوسي يد ك العالم كالم والمن المادة المراب المراب المراب المراد الم المراد المنابع والمالية اسيطح وه شيعون كى نسبت اين ايك دوست كو لكھتے بين مر بست سے نيع بين جنسے بھے نمايت دوستى بى وەلىنى كىم بىن بارىدىدارگون برئىراكىكى كىقىدىن كىككرىن ، باراكيا نقصان بىد " ايكسال بكريدكم وقع يركالج كحج خرطاب علمون في شريك موكرا يك كلت قراني كے لئے خرید لی . عین بحرید کے دن خازعید کے بعد سرید کو خرمونی کرکالج مین کا کی قرانی بونے والی ہے . یسکوہ ازخور فت موسے ' فراسوار مونے کے لئے گاڑی تیار کوائی اورائی

بعة بكوم ونين سكتا ، بعلاد كمين توضا بكواية بندك اوراية مخلوق بوف سه خارج توكردك خوائی قدرت سے خارج ہے من توشدم تومن شدی من تن شدم توجان شدی تاکس گویدبعدازین من دیگرم تو ویگری

کیس ازخلاغافل بُرن چینی دارد ؟ دنیا ہما *رے برتنے کے لئے ہے ہم خوب چین سے اُسکور تین مگرد*ل کواس سے تعلق ندمود بس رسي سب سيطرا كام بسع اوربي تعلق كفرب حبكي سبت رسول غبول ندفرا يا تصاحبالمال كافري الك أوردوست كو حبكي بيوى كانتقال موكيا ہے - أنك خط كے جواب مين لکھتے ہين " آپ كا عنایت نامه دردانگیزینچا جورنج آب کوب و ه بلاشبه مجدردی کے لائت ب . لیکن امراا علاج کا پیملاج نبین ئدانسان اسىمين علطان وبيحان رميع اورأورسب كامون كوجنك كئ خدانه أسكوبيدا كياس جحور لبيط رصنا بقصنا - جوابل المندكام عوارب - نهاميت عده او زفلسفيانه ب عقى المقدورانسان كوأسير عل كرنا جائيه. ٠٠ ميرى دانست من آب كوا تباع والده صاحبه جنكاحق جميع الموريه قدم ب لازم ب . آب أنكى مسال كو ما ن لین اورشا دی کرلین . امید سے کرآپ کی حالت موجوده اور آینده درست موجائیگی . ایک بیوی کی فات ع بعدد وسرى بوى كرنى كسى طيح اخلاق كے برظاف بنين ہے ، انخفر صلح الم وصرت خدى كرے سے نهايت محبت تحى 'أنظ بعدآب في كاح فرايا ، كون فص بيج كالشنس يا خلاق مين أنضرت ملعم زياده اينے تنگين قرار دسسکتا ، و تمام حالات ومشكلات جوآپ نے لگتى تحيين وه ب وار دات حالية ين جوجى قائم نين رستين وانسان كوچامية كرأن واردات حاليه كودل ساعلىده كرك سوچ كداس كوكيا لرناچا ہے۔ میری بچھ بین والدہ صاحبہ کی اطاعت اوراً نکور بنج کی حالت مین ندر کھنا تام اخلاق وجبادتون ادر كالشعس كم جذبون سي فعنل يد والسلام"

، دریالا یا نی بینیتے بین ' مرتفیصین میں ایک دوسرے کر انج وراحت مین نشریک بوتا ہے ' ایک کودوسرے سے اپنا طيم ارونين ليكسي حركو بوماشرت معالقر رفعتى بيد-ان دونو كاعلى والحفنا دونو كوربا دروتيا بيد يحراك على الفون في كماكر" قوم كالفظ ملك كه باشندون يربولا جامات الموانين بعض بعن صنيك بجى موتى بين • اكم مندومسنانو! كياتم بهندوسان كيسوااورطك كررسفوال مهو ؟ كياسي زمين بريم دونوننین بستے ؟ کیااسی زمین مین تم وفن نبین ہوتے یا اسی زمین کے کھا ط برجلائے نبین جاتے ؟ اسی میر رتى بوادراسى ىرچىتى بو تومادر كھوكەم نىدواورسالان ايك ندىبى لفظى، درندىم ندو، مسلان اورىلىسانى مى جواسى ملك مين رسية بين اس اعتبارس سب ايك بى قوم بين " ایک اورمو قع راسی باب مین اضون فیمندرجید دیل تقریر کی در میرمنزدید بدامرجیدان الحاظك قابل نبین به كرافكا (بعنی بهندومسافانون كا) مذهبی حقیده كیاست ؟ كیونگه بم اس كی كوئی بات لنین دیکھ سکتے ، لیکن جوبات کہم دیکھتے ہین وہ یہ ہے کہم سب خواہ ہندوم ون یامسلان - ایک ہی رزمین پر رست بین ایک بی حاکم کے زیر حکومت بین مرسکے فائدہ کے عزج ایک بی بین میمسب قعط کی يىبتون كوبرابرېرداست كرتے بين . يى مختلعت وجوہات بين جنى بنابر مين ان دونو قومون كو-جو مندوستان مين آباديين-ايك لفظ ساتعبير كرمامون كرم مندو "يعني مبندوستان كي مين والي قدم" ايك اورا بينج مين أنكے بيالفاظ تھے" اب ہندوستان ہى ہم دونو كا دمان ہے ، ہندوستان ہى کی جواسے بم دونو بیتے بین مقدس گنگا جمنا کا پانی ہم دونو بیلتے ہین ، ہندوستان ہی کی زین کی بیلوار ام دونو کھاتے ہیں مرف میں جینے میں دونو کا ساتھ ہے، ہندوستان میں رہتے رہتے دونو کا خون براگیا وونوكى رئلتين ايكسى موكئين وونوكى صورتين بدل كراكب دوسرك كمنشا بيوكئين ومسلما اون ف کوئٹی سے کالج تک آدمیون کی ڈاک لگادی بیانتک کہوہ گاے طالب علون سے جیبین کراسکے مالک کودا بس میں کا سے کا کوئٹی سے کا کوئٹی سے کا کوئٹی سے کا کوئٹی اور طالب علون کو سخت ملامت کی اور آبندہ کے لئے قطعی مانعت کوئ کہا گے کہا جا کہ اور آبندہ کے لئے قطعی کوئی ایساند کوئے بائے ،

سربیدند انجن بنجاب کایدرس کےجاب میں جالفاظ کے تھے اُن سے اس باب میں اُنکے مسلی خیالات ظاہر ہوتے ہیں ، ان خون نے کہا سیری تام آرزور ہے کربلایا ظقع اور دنہ ہے تام انسان اسپ میں ایک دوسرے کی بھائی پرتفق ہون ، فرب سب کا بدت کے خدہ طورہ ہے گراسے کا فاسی آپ میں کوئی شیمنی کی دونہ میں ہے ، فرض کو کہ ایک دسترخوان برخت لعن قسم کے کھانے موجود ہیں ' انٹین ہے کوئی اس کی دونہ میں کوئی شیمنی کو دونہ میں ہوتا ہے اور کوئی کے کوئی گراس ختاف طبائع کی دوبہ سے اُس دشرخوان برنیٹھنے والون کو باہم کچور نجے نمیوں ہوتا ، اسی طرح اس دنیا ہیں مختلف فرمبون کی دوبہ سے نوتنا ف فرمب والون میں کوئی اور باہمی کا کی دوبہ سے نوتنا کی دوبہ میں اُسپر بجبور ہے ، اس لئے اور باہمی کی بیا انسی کی بیا انسی کی دوبہ اُس کے دوبہ میں اُر نیز میں اُر نیز کر کے اور میں اور کی دارہ میں اُر نیز کر کے اور کی دارہ میں اور کی دارہ میں اور کی دارہ میں میں اور در اور کی دار کی دارہ میں کا کوئی کی دوبہ میں اور در اور کی دارہ میں اور کی دارہ میں کی کوئی میں دوبر دون کی دارہ میں میں سربی کی دوبہ میں دوبر دون کی دارہ میں میں سے کچو فقعهان نیون آئی گرم ہے۔ اُس سے کچو فقعهان نیون آئی کی آئیس کی میت میں ۔ جوانسانون کی دارہ میں تارک گا

یی وجیقی کرسرید بهیشه ببلک بیلسون بین جهان مبندوسلان جمع بهوت تنے دولو قومون کواتحادواتفا ق اورایک دوسرے کی خیرخواہی وخیراندنشی کی صیحت کرتے تھے ایک موقع براکھون نے اپنی آئیج مین کھا '' ہندوستان مین خواکے نعنل سے دو تومین ہلے آبا دہین کو ایک کا کھردوسرے سے وال ہے' ایک کی دیوار کا سابہ دوسرے کھرمین پڑتا ہے' ایک آب دہوا والی نوٹر کو لیا گئیڈ

راف سے مہوا اُسٹے فورااسکی مواضعت کی نہاس معاملہ میں اُسکوایٹی صلیح کل کی یالسی کا پاس کا فاقت اور نه اس بات کی مچیر پرواتھی که فریق نانی کس تبداور درجه کا ادمی ہے ، حالانکه ده مهندومسلا نون مین بهيشه اتحاد واتفاق قائم ركهنا جابتاتها مكرجب أسند دكيها كهبند وأرد وزبان اور فارسي خطاكوهرف اس دجست مثانا چاہتے ہین کردہ ہندوشان مین مسلانون کے عمد کی یاد کارہے تواست علانیہ انكى مخالفت كى اورولايت جانے سے پہلے دوبرس تك برابران مام بھاؤن اور محلسون اور كميٹيون كے بیضلات اُرکیل کھتارہا جوبنارس اورالہ آبا داور دیگر مقامات میں اُردو کی بینج کنی کے لئے جا کم م و نی تعین · پھرجب ایسے ہی تنگدلی اور تصلیکے خیا لات سے الم آباد یو نیورسٹی مین پر کھر کہا ہوئی مفارسی زبان بونیورسی کے کورس سے خارج کردی جائے تواسے محدن ایجوکشنل کا نفرنس کے جلسين بقام الهآباداس مخركيك برخلات اكدنهايت برجش اورزبردست اليج مين أن تام دلائل كى تردىدى جوفارسى زبان كے فارج كرنے كى ضرورت پر بېش كى كى تىيىن . باوجود مكروه الكريزون كا دوست تها اورائين اورسلانون مين ضلول وردوى بدارنا چاہتاتھا گرجن الكريزون في اسلام كرم خلات كما بين كليس أكامقابله أس فيهايت آزادى اور بىيابى كے ساتھ كىيا ، أسى فىستى بىلے گورنىنىڭ كواس بات سے آگا د كىيا كە كلى اور فوجى افسارين ابعين كوشنيرلون كاوعظ سنواف كمائ اينارعب وداب كامين لاتيبن جس سے لوگون کوخیال موتاہے کر گورننٹ ہندوستانیون کوعیسائی بناناچاہتی ہے جنلے مراد آباد مین انتظام تحط کے موقع پر ہزند وسلانون کے بتیم لاوارث بچون کی بابت جوکشاکشی سیر اور شنیرلوین اور کلکترمرا دآباد کے درمیان رہی وہ پہلے صقیمین فصل بیان ہو چکی ہے ۔ انخ

ہندؤون کی سیکڑون رسین اختیا اکرلین[،] ہندؤون نے سلانون کی سیکڑون عاد تین لےلین ^ہیا نتک ہم دونوا پس مين ه كرېدونو ف ملكومك نئ زبان أردوميداكرنى -جونه بهارى زبان تعى ندانكى" م اسميراء وستو! مين في الماج اوركوركة ابون كم بندوستان ايك وطن كى ما نندب چىكى خوبھورت اورسلى دوآنگىيىن بېن**داورسلان** بين . اگروه دونوايس بين نفاق ركھينگ تووه بيار^ي وطن میں بیکی ہوجادی ' اوراگرایک دوس*رے کو برباد کردینکے* تودہ کانٹری بنجا ویکی ، بس اے ہند^و ستان رسط والعبندومسلانو ابتكوافتياري كرجامواس دلمن كرجينكا بناؤجا موكانوا " اس كعلاوه-جيساكر بيلي بإن بوجيام- الهون في جنف رفاه عام كے كام كئے أنين تام مهندومسلانون كوشرك كيا "سوسائني كهاخبارمين حركه بنيتيس برس كنكهاتم تلےرہا کہ جی بھولکر بھی کو کی آرکل یا نوٹ ایساندین لکھا جسسے کہ مذہبہ تعصب کی داتی ہو كبھىگوزنىن ساس بات كى تىكامىت ئىيىن كى كەسلانون كى تعدا دىنسىت مېندۇون سركاري ملازمت من ببت كمهيم بمجمئ سي مبندوغهده داركي ترقى يراعتراض ما ناگواري كانطهار انهين كيا بلكر بظاف اسكر بهيشه سلانون كونيصيحت كي كرسركاري طازمت كالتحقاق بيلارين الميشه بندوليدرون اورفا مرون كاذكرادب اوتعظيم كرساته اليفاخبارمين اوربياك بيجون من كيا اور جيشه أنكر في حديث زياده الج اورافسوس ظاهركيا بيى حال أنمي بتعصبي كا اسلامي فرقون كساتوتها اوريي حال عيسائيون كساتفر. بأوجودا سكاسلامي تميت حبيبي استخص مين بائيجاتي تفيي مذوه مولورين اوروا عظون و كيمي نئى خصوفيون اوردرونشون من حب كوئى بياحله اسلام يامسلانون برغير مزمرالون

نى^{كا}تى ئىرىز

ربين مِن كَجِيدُ تَعْرِينَ وَأُسِكَ جِ إِبِ مِن وَكِيدًا مُون نَهُ كَمَا أَسْ سِيا مْوَازُهُ مِوسَكَتَا بِعِ كدوه الكِ متن اسكول كة تعليهم إفته مسلمان نوجوان كنسبت كيسة في الات اور شبهات ركهة تص المعول رسبيان مين كنى جُرِّةُ وم كالفظاياتِ كرماد وكلوكة تعم كوئى چيزنيين سِي جب مك كروه قوم قوم نهو يك ايك في المائة في المالم كرده ون دوخل ب ودسب ملكوسلانون كى ايك قوم كملاتي ب حب مك وه لين عزيز مرابكي بيروادريا بند المن تبحى تك ده قوم بين . إيزو كهوكدا سلام حس بريكو جديا م اورس بريكو مزايج أسكوقائم ينطين بارى قوم ب ا رعز يزيج الركوني آسان كا ما را موجائے گرسلان ندرہے توبهكوكيا ؟ وه توبهارى قوم بى نراب إلى المام وقائم رهكرتر فى كزا قوى بهبودى بد اميد به كرتم بعيث أسكوقا كأركبوبك اورأسك ساتحدتام باتون مين ترسى كرتيجا وكالدي قومى ترقى بوكى جونم كوبعي فأسمه دكي اورقوم كويمي عزت موكى اورآينده آف والىسلين سى است سافائده أيطاويكى" اگرچإسلامي حميت بمرسلمان كرول مين كم وبيش صرور بروتى بصاور بمونى جا بهي مرس إب بين سربيد كحفيالات عام سلانون كحفيالات سف الكافح تلعت تنص جواعتراض عيسائي لوك اسلام بركرتے بين يا جومطاعن رسول خدالمح كى تسبت اپنى كتابون مين تكھتے بين بعض للان تواسى كوكمال دينداري تنطقة بين كواسكوا كلواتها كرنيين ويكهة ' بعض غيظ وغضه مین آکرایسی کتابون کواگ مین جلادیتے ہین اور بیضے گور ننٹ سے فریاد کرتے ہین کوفلان تابين ہارے دين يا ہارے ني كى تو بين كى كئى ہے أسكوكور منط لعت كرا دھاور آینده اسکے جھابنے کی مانعت موجائے ، مگردر حقیقت ان باتون کو مذہبی حمیت کے علاقہ منين ب بلدايه اكرنا كومايس بات كوسليم رايناب كرمنا لفون كے اعتراصات كاجارا إلى

يجديش كيشن كي شهادت مين صاف صاف كهديا كمسلانون كي عام فيلنا كم شنيري اسكوا اور کالجوان کے برخلاف ہے . بیس اگر کہیں کے سنبری اسکول کی موجود کی کے سبب کوئی کورنظ اسكول تورد يا جائيكا تواس كى دجرت لوكون مين ناراضى بيدا بوكى . أسنة كينسن مين مير على رویا کرد جهان مشنیری اسکول بین اگروبان کے نوگ بنی اولاد کو اُن اسکولون مین تعجبتا پ ندند کرین اور رویا کرد جهان مشنیری اسکول بین اگروبان کے نوگ بنی اولاد کو اُن اسکولون مین تعجبتا پ ندند کرین اور الين المعلى الكول ياكالج قام كرين توكور نسط الكركر منيط إن ايدُ عطا فراوك اوراس بات سبے کی خبر کھے کہ وہان کے حکام اس تھے کی لوک کوسٹ شون مین خلال نداز نہون اور حبیباً کیعض ملعون میں جا الني حكومت اوررعب داب كواك برخلاف عل مين نه لاوين" مُس سے بڑھکرکو کی شخص اس!ت کامخالف نہتھا کمسلان اپنی اولا دکوتعلیم کے لئے مشنيري اسكولون يأكالجون مين داخل كرين ؛ نداسك كالسكوعيسائى ذربت كجعص بتحافك مِن اس خیال سے کہ سلانون کوغیرت آئے اور وہ اپنی اوالاد کی دینی اور دینیوی تعلیما خود بھا رين . أسنة ولكومت المين بمقام لود صيانه وباتها أسين وبان كيمسلانون سيخاط بيم صاف صاف کها تھا کہ مرا افسوس کی بات ہے کہ اور حیانہ سے شہرین ۔ جوالک بڑا شہر مے اور جان بهت سفسلان آباد بین مِشنیری اسکول ببت سے بین اور سلمانون کو بیشرم بنین آنی کمشنیری می کانو مين وه اين لوكون كو بين عن الموجوش بدانمين بوتا الكونجي غيرت نبين أتى كروه اين لوكون كا خود مجه مبند ونست كرين وه كُفتْ لي طبح ابين الوكون كوخيراتى روني برجلات بين اورايس خيراتى اسكولون مين ابنی اولاد کو میلیم کے داسطے میسے میں اور کو کی بندوبست اپنے بچون کی تعلیم کانمین کرتے " أسى لوده بانك على من جب وبان كمشن اسكول كايك لمان طالب الم في سرميدا

سكسوا كجه علاج نبين كأن اعتراصنون سايني أغيين باوركان بندكرلين بالورنسك سے فراد کرکے ایسی کتابون کو تلعث اوران کی اشاخت بندکرادین ، برخلات اسکے سرمیدک خيالات اس باب بين بيتم كمسلانون كے لئزاب و ه زمانه نبين را كرعيسائيون كے اعزاضون لولغوويوج بمحكراً كلى طرف التفات ندكيا جائع بالورنسن مين استغاثه كرك اسبات كا نبوت دیا جائے کرمسلمان انکاجواب دیتے سے عاجز ہین . بلکاسلامی حیت کا مقتصنایہ ہے لهأ تطحاعتراضون كونها بيت تحن شعدل ساورنها بيت صبروتمل كے ساتھ ديكيمين اوراُن رغور رین می موجواب دینے کے قابل ہوت انکا جواب دین اور جنین برزبانی وبے تمذیبی کے سوا کوئی بات التفات کے قابل نہو انکافیصلہ بیا کی دار جھوڑدین نریکہ گوزنرف کو اُن کا ج قراردین اور مذہبی سباحثون مین کی خست کی بنا و مونٹرین تاکدونیا پرظام رہوجا کی کاسلام لى دليلين با وجوداً سك محكوم ومغلوب بهونے كه اب بھي وليسي ہي غالب مبن حبيبي أسوقت تھین جکما بینن کے عیسائی مسلانون کے زوال کے بعد انکواسلئے جلا وطن کرتے تھے کہ اُن کی دليلون كاجواب دين سيعاجز آگئے تھے. الغرض اكرسلمان سي بدم اوجه كدين اسلام كحق ببون برايني ذاتى تحقيقات سي مذكر ان باب كى تقليدى يقين أنى ركمتا مو اسلام كوا عظرين اطلاق كا تعليم دين دالا كم مربيد في خطبات احديد من ايك آزاد خيال يودوين صنعت كايه قول نقل كميا بركه «اگرم بنظام مُور ديعني أبيين وجهس ملاوطن کے جاتے تھے کہ وہ عیسائی ذہب قبول نرکرتے تھے گرمیکوگمان ہو کہ وہ اپنی دلیلوں سے عید التعدرغالب آگئے تھے کہ نا دان منگ (راہب استعمقے تھے کمسلمانون کی دلیاؤ کاجواب مرف زیبی مدالت کی سراا وزموارسے وسكمابي اورجه كيوشبرين كرجاتك الكي الص قوت جواب ديف كياب من تعي و إنك الكايد خيال ميع تعا ،،

غيرمذسب والون كيساتحه فباحنانه تربائوسكهانے والا اورفتنه وفسا دوظلم وب رحمي كى بيخ كنى كرف الا غرض كالماتع يمكونوع انساني كيحق من سارسروهمت اور رئيت مجسّا مور خدا كے سواکسي كوستنجي عبادت رواکسی انسان کے قول کوواجب ارتباع نبیانتا ہو اسلام کی حابیت کواپنی زندگی کا اعلازین المانون كي عزت چاہنے والا اورائن كي ذلت برافسوس كرينے والاموء جس بات کوسیج جانے اُس کے ظاہر کرنے مین کسی کی مخالفت سے نے ڈرتا ہو' معا ملات مین شبازم واورئباني يحنوض مين تعي بجلائي كيسوا كمجه بذكرت توث يدسيدا حدخان جيسا الن زمانه مين شكل سے مليكا ؛ ليكن اگرسلان سے بيمرادنيين ہے بلكاس لفظ كے حقيقى ا ق وه لوگ بین جوتعصب کورین اسلام کارکن رکین شکھتے بین ' جوزرا ذراسواختلافا برجاعتِ اسلام كوبراً كندم كرنا ابنا فرض جلنة نبين بن جنكوا مُدُمجه تدين كي تعت ليدين قرآن اور صربیت میستننی کردیا ہے جو قرآن کو محض تلاوت کرنے کی تاب ورحدث لینے کی چیرخیال کرتے ہیں ' جواحکام ظاہری پر کمبے لیے وعظ کہتے ہیں ' ٱ مین اوررفع پرین کی تجت مین تُحرین گذاردیتے ہین ' وصنع و اباس مین غیرتومون كے کتٹ ئېركوميار ئەخدا درسول كى حدىك ئېنجا دىيتے ہين ، گرقوم كے اخلاق كى درستى كا - جسكى نسبت نبى نے كهاتھاكم " بُعِثْتُ يُلاتِ عِنْدُ مُرَحَتَ أِيرَمَ الْأَحَدُ لَاقِ " مجعى بمولكر بھی خیال نہیں كرتے ، جن كے دعظ وصیحت سے -سوااسكے كمسلانون مين افلان الاتفاقي أنغض اوركينه كوتر في مبوا ابل قبله من بيشه كمثا بني رسيم- اسلام طعون مبوا اور قوم كودنيا مين ربيرامشكل مبوجائي- كوئي نتيجه بيدا ببوتا نظرندين آتا توم تسلم كرية من

كهان معنون مين سيدا حدخان كومسلان كهنامحسيج نه موكا مكريه ويسي بهي مسلماني موكي جسكي نسبت كما كمياب اگرحقیقت اسلام درجهان این ست بزارخمن ده کفرست برمسلانی



W. 110, 12:00 Cl.

942

PSI 228/78 PS4